Reprise de la guerre des clans au SFPQ

par Gilles LAFRAMBOISE

Les deux premiers jours du congrès du Syndicat des fonctionnaires provinciaux du Québec (SFPQ) aura permis aux clans qui s'étaient opposés lors du vote de désaffiliation de la CSN de déterrer la hache de guerre, mais cette fois, plus discrètement, par le biais de la procédure.

Après s'être bombardés de questions de privilège, de points d'information et d'interprétation des règlements dimanche, les quelque 400 délégués se sont penchés hier sur les statuts et règlements du syndicat.

Les débats sur le sujet ont fait renaître publiquement les deux factions rivales. Les anti-CSN, le secrétaire général Jean-Louis Harguindeguy à leur tête, ont tenté de concrétiser leur victoire de désaffiliation en présentant des "articles de consolidation", comme nous l'a affirmé un délégué.

Le premier affrontement a eu lieu sur l'article des statuts qui traite de l'affiliation à une centrale syndicale. Les intervenants anti-CSN ont déposé des propositions qui auraient rendu plus difficile une réaffiliation à une centrale syndicale.

Ils exigeaient que dorénavant 51 p.c. de l'ensemble des 30,000 membres sanctionnent une telle décision. Ce changement ayant été battu, ils sont revenus à la charge en demandant qu'on exige qu'au moins 60 p.c. des votants se prononcent en faveur d'une réaffiliation.

Une deuxième défaite a eu comme conséquence de rétablir le statu quo sur l'allégeance à une centrale syndicale. On sait que le vote de désaffiliation du 25 septembre s'était fait sur la base de 51. p.c. des votants.

Au cours du débat, le président sortant, M. Jean-Paul Breuleux, a affirmé que cette dernière procédure respectait les règles élémentaires de la démocratie et rendait possible "un changement d'idée".

ISOLEMENT

Dès l'ouverture des assises, dimanche, M. Breuleux a déploré l'isolement du syndicat depuis sa désaffiliation de la Confédération des syndicats nationaux (CSN), l'automne dernier.

Aussi, il s'est dit inquiet de ne voir sur l'estrade aucun représentant des autres groupes de syndiqués de la province. Lors du dernier congrès, en 1971, de nombreuses personnalités des autres mouvements s'étaient adressées aux délégués. On notait à cette occasion la présence de MM. Marcel Pepin et Michel Chartrand, de la CSN, et M. Fernand Daoust, de la FTQ.

Après avoir hésité pendant quelques mois, M. Breuleux a confirmé, lors d'une rencontre avec les journalistes hier, qu'il briguerait un quatrième mandat pour présider aux destinées du Syndicat des fonctionnaires provinciaux du Québec.

S'il était élu vendredi

(Suite à la page 2, 7e col.)

sommaire

Arts et Lettres	42 et 43
Annonces classées	46 à 54
A Québec aujourd'hui	43
Bandes dessinées	30 et 54
Bridge	50
Décès	55
Documents	26
Finance	38 à 40
Horoscope	47
Mots croisés	48
Patron	49
Sport	12 à 19
Télévision	43

la météo

Pluie et brouillard. Maximum de 40 à 50. Averses demain.

Détail page 2.

Une étude propose une modification profonde du rôle des institutions qui n'ont de psychiatrique que le nom

Par Roger Bellefeuille

Les grands établissements psychiatriques de la province, dont ceux de la région administrative de Québec (numéro 3), y compris l'hôpital Saint-Michel Archange, seraient voués à une mort lente.

N'ayant de psychiatrique que le nom, ces vastes institutions seraient appelées au cours des 15 prochaines années à remplir essentiellement une fonction d'hébergement, revenant ainsi à leur vocation première.

A mesure que d'autres types de ressources s'implanteraient en fonction de l'accueil et de l'hébergement, elles seraient vidées peu à peu de leur population pour être finalement livrées, sans aucun doute, au pic des démolisseurs.

C'est du moins l'interprétation qui se dégage d'un travail intitulé: "Etude sur l'organisation du mode de distribution des services de santé mentale dans la région administrative numéro trois".

Cette étude, commandée par le ministère des Affaires sociales, a été réalisée sous la direction de M. Marc Bélanger, de l'Université du Québec à Montréal, d'où son nom de "Rapport Bélanger".

Non encore rendue publique, Le Soleil a pu s'en procurer un exemplaire en exclusivité.

Ce travail se situe essentiellement dans le prolongement des objectifs de la Loi sur les services de santé et des services sociaux et de la Loi sur la Protection du malade mental.

Il vient en outre actualiser, à toutes fins utiles, les objectifs mis de l'avant dans le rapport du Comité de la santé mentale du Québec sur l'organisation des services de soins psychiatriques, rapport rendu public par le ministère des Affaires sociales le premier mai dernier.

Le rapport Bélanger s'inscrit donc dans une optique de distribution de ressources et de soins en matière de santé mentale axée avant tout sur les besoins de la population, et non plus à partir des besoins des institutions ou des professionnels y oeuvrant.

Néanmoins cette approche n'exclut pas des considérations d'ordre économique.

Ainsi le personnel qui a droit à l'heure actuelle à une prime de fonction psychiatrique ne pourrait plus prétendre à cet avantage, si la vocation exclusive de l'établissement en est une d'hébergement à long terme et à court terme.

D'autre part, selon aussi d'autres sources que le rapport Bélanger, en faisant assumer par ces établissements non plus des fonctions psychiatriques mais des fonctions de centre d'hébergement et d'accueil, le Québec peut récupérer du gouvernement fédéral des sommes qui lui échappent dans le cadre des ententes actuelles.

Enfin, comme le signale le rapport, le Centre hospitalier de soins prolongés doit compter sur les services d'une main-d'oeuvre qui assure à la fois la production des services et "l'actualisation d'une présence humaine émotivement significative pour la clientèle de l'établissement".

Pour les auteurs du rapport, cette double responsabilité signifie "une main-d'oeuvre abondante qui requiert peu de qualifications professionnelles".

Quoique l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, à Québec, soit un établissement spécialisé en psychiatrie infantile et juvénile, le rapport Bélanger ne fait aucunement état de son rôle et de sa vocation futurs.

Enfin, l'enlèvement des barreaux, à Saint-Michel Archange, ne serait donc que la concrétisation, jusqu'à un certain point, du fait que cet hôpital n'a de psychiatrique, comme d'autres du genre dans la province, que le nom.

Quelques chiffres

D'ailleurs, signale l'étude, dans la région numéro trois, sur un total de quelque 10,000 lits dits psychiatriques, le dixième ou environ un millier sont de fait occupés par des patients recevant des soins psychiatriques actifs.

Ce qui revient à dire, notent les auteurs, d'accord avec d'autres études sur ce point, "qu'il est anormal que les hôpitaux psychiatriques servent de lieux

(Suite à la page 2, 1re col.)

LE SOLEIL

64 PAGES * 77e ANNEE — No 115 QUEBEC, MARDI 22 MAI 1973 PRIX QUINZE CENTS

Jato c'est tout près !



Le Soleil - Jean Vallières

Ni mort, ni blessé

Difficile à croire, mais personne n'a subi d'égratignure dans cet accident spectaculaire survenu sur la route 2, à Neuville, hier après-midi. La Sûreté du Québec précise que l'automobiliste a dû freiner brusquement pour éviter une autre auto qui l'a "coupé" de trop près. Le chauffeur du lourd camion affecté au transport du béton n'a éviter l'impact. L'auto de M. Jules Thibault, de Ste-Foy, a subi des dommages assez élevés.

Nixon est mal pris

WASHINGTON (NYTNS, AFP et Reuter) - De nouvelles informations toutes plus compromettantes les unes que les autres continuent de s'ajouter aux dossiers déjà fort chargés des anciennes têtes d'affiche de la Maison blanche dans le cadre de l'affaire Watergate.

En outre, depuis que les différentes enquêtes progressent, que les témoins deviennent plus loquaces et que la grande presse américaine n'hésite plus à livrer ses informations de "sources fiables", le président Nixon apparaît de plus en plus compromis dans ce vaste complot d'espionnage politique dont l'affaire Watergate n'est que la pointe de l'iceberg.

En vrac: on apprenait, hier, que le président Nixon aurait lui-même, par la bouche de Haldeman, demandé à la CIA d'intervenir pour étouffer l'affaire Watergate; au lendemain du cambriolage raté du Watergate, il aurait été avisé par écrit par le directeur du FBI de l'époque, Patrick Gray, que ses collaborateurs semblaient être impliqués dans l'affaire; la Maison blanche avait mis sur pied des plans pour développer les activités d'espionnage de la CIA et du Pentagone à l'intérieur des Etats-Unis; Nixon aurait demandé en 1970 au département de la Justice de constituer un organisme secret chargé d'espionner les groupements soupçonnés d'activités subversives; plus de 5,000 conversations téléphoniques du défunt pasteur Martin Luther King furent enregistrées par le FBI, afin de trouver un moyen de discréditer le principal défenseur des droits civiques des Noirs aux Etats-Unis.

Commentant toutes ces informations, l'influent quotidien de la capitale américaine, le Washington Post affirmait hier qu'un climat de colère et de panique se manifestait dans les rangs du Parti républicain, le propre parti de M. Nixon.

Selon le journal, nombre de républicains loyaux et influents parlent sérieusement d'une éventuelle démission du président Nixon.

De l'avis d'un haut-fonctionnaire cité, le président Nixon doit démissionner s'il se montre incapable d'opposer un démenti crédible aux affirmations de McCord.

Le journal révèle en outre que des républicains hauts placés dans le parti envisagent d'adresser un "ultimatum" au président exigeant qu'il leur accorde une audience privée en l'absence de tout membre du personnel de la Maison blanche, et qu'il leur consacre tout le temps nécessaire à l'élaboration de nouvelles méthodes à la Maison blanche.

Richard Helms

Hier, l'ancien directeur de la Central Intelligence Agency (CIA) et actuel ambassadeur des Etats-Unis à Téhéran, M. Richard Helms, a confirmé devant la Commission des Affaires étrangères du Sénat que M. Bob Haldeman, ancien secrétaire général de la Maison blanche, avait déclaré à un haut-fonctionnaire de son service que "c'était le

(Suite à la page 2, 1re col.)

Sursis pour l'UN

par Bernard CLEARY et Gilbert ATHOT

Les dernières assises de l'Union nationale auront en fait démontré peu de choses. Elle en sort ni grandie, ni amoindrie. Elle s'est accordé un autre sursis.

D'accord, l'Union nationale a maintenant une doctrine politique plus précise, plus riche. Mais tout le monde sait qu'une doctrine politique n'a jamais fait élire un parti politique. Les électeurs s'en balancent royalement. Par contre, un parti politique sérieux se doit d'en avoir une. C'est ce qu'a fait l'Union nationale en fin de semaine, à Montréal.

Il reste maintenant aux dirigeants de l'Union nationale à mettre en place une organisation politique solide, digne des belles années. C'est le chef lui-même, M. Gabriel Loubier, qui a causé cette faille ne faisant le grand ménage parmi les organisateurs lorsqu'ils a été élu à la tête de cette formation politique.

Maintenant, il est grandement le temps de les remplacer s'il désire vraiment que l'Union nationale reprenne la place qu'elle a occupée pendant de nombreuses années sur l'échiquier politique.

Le récent congrès a démontré à la population du Québec que plusieurs militants et anciennes personnalités de ce parti lui restaient fidèles. On a donc réussi à sauver les meubles. Il reste maintenant à aller chercher une autre clientèle, ce qui est loin d'être fait si l'organisation ne se renouvelle pas.

Comme hameçon pour attirer cette nouvelle clientèle, M. Loubier ne s'est pas caché, au cours d'une conférence de presse, pour confirmer les affirmations des observateurs politiques qui prétendaient que la doctrine de l'Union nationale contenait des suçons pour tout le monde.

D'ailleurs, le résumé des principes de l'Union nationale, fait par M. Loubier, au cours de son discours de fin de congrès, en fait foi: "Le respect de la personne humaine, la revalorisation du rôle de l'entreprise privée, l'affirmation du sens des responsabilités, la recherche de la justice et de la paix sociale et la promotion de notre identité nationale. "Pour parodier une annonce de bière bien connue: "Y'en a pour tout l'monde".

Il était aussi facile de constater que le chef de l'Union nationale a voulu faire la cour aux militants créditistes ou encore, essayer de rétrécir le fossé entre ces deux formations politiques pour pouvoir ainsi réaliser son beau rêve de regroupement.

Dans le fond, en observant bien la clientèle politique qui a fréquenté le congrès de la fin de semaine, on pouvait aisément constater qu'elle s'apparente énormément avec celle qui fréquente les congrès créditistes. Avec comme distinction, cependant, qu'elle est plus raffinée.

Comme la clientèle créditiste, les unionistes s'intéressent peu aux grandes discussions sur les principes. On préfère plutôt parler des problèmes quotidiens que les administrés rencontrent.

Une autre caractéristique qui rapproche les militants créditistes et unionistes, c'est leur aversion contre les membres de la presse. Au cours de l'assemblée plénière, dimanche, un militant unioniste a fait une violente sortie contre certains journalistes qui auraient donné des chiffres d'assistance inexacts.

Les applaudissements ont fusé de toute part et les journalistes en ont pris pour leur rhume. On sentait de la haine de la part des militants contre les membres de la presse qui, il faut l'admettre, n'ont pas été tendres au cours des dernières années envers l'Union nationale.

Si M. Loubier a fait la cour aux créditistes, il n'en fut pas de même pour

(Suite à la page 2, 1re col.)

Le Salon du livre débouche sur une guerre de clochers

M. Truong a passé un sapin érotique aux organisateurs

par Jacques DUMAIS

Les autorités du deuxième Salon international du livre de Québec (SILQ) ont, sans trop le savoir, abrité un kiosque de "pornographie pure".

C'est ainsi que nombre de clients et de curieux de ce Salon qui a pris fin dimanche soir, sont demeurés perplexes à la vue des "productions littéraires" du stand hollandais loué par un certain M. Truong, de "Truong internationale". Le responsable du kiosque n'avait pu apporter qu'une infime partie de sa collection, le reste devant semble-t-il arriver par avion plus tard dans le cours de la fin de semaine dernière. La douane???

Interrogé au sujet de ce phénomène plutôt inusité, le président du SILQ M. Lucius Laliberté a dit qu'il ignorait l'existence de pornographie au Salon jusqu'au "milieu de la semaine", alors qu'un informateur lui en glissa un mot. Au début, je croyais, qu'il s'agissait de littérature érotique puisqu'il se donne des cours d'érotisme à l'université Laval où se tenait le salon de 1973, a ajouté M. Laliberté.

"Nous ne pouvions logiquement pas refuser l'accès au Salon à M. Truong puisque c'est là le travail des forces policières et que les lois canadiennes à l'égard de la pornographie sont fort peu explicites."

Autres petits faits divers du Salon. Au kiosque de la Chine, les responsables chinois n'avaient amené qu'un seul et unique livre: le petit livre des pensées de Mao, qui était placé bien en vue au centre du stand. C'était la seule production littéraire de la Chine nationaliste. A la fin d'un certain soir, le kiosque était vide. On avait peut-être subtilisé le seul livre du stand... Au kiosque de la revue "Mainmise", c'était également le vide absolu, un loustic me glissa à l'oreille: "On a fait main basse sur Mainmise"

A moins d'un revirement total de la situation, il semble bien que les pouvoirs publics aient à intervenir sous peu afin de clarifier le différend Québec-Montréal en ce qui regarde le lieu du prochain Salon international du livre au Québec.

Deux groupes d'éditeurs, respectivement des deux villes et dont l'identité et le nombre restent encore à déterminer, se livrent présentement, par l'entremise de la presse et en coulisses, une véritable "guerre des nerfs" afin de contrôler les effets commerciaux d'une foire livresque.

A sa deuxième année d'existence dans la Vieille Capitale, cette manifestation a attiré 86,246 visiteurs, 800 éditeurs venus d'une quinzaine de pays et de quatre provinces canadiennes. Au terme du salon de 1972, on avait dénombré quelque 50,000 visiteurs.

Et comme pour jeter de l'huile sur le feu, le directeur général du SILQ, M. Lorenzo Michaud, faisait savoir, dans un communiqué remis à la presse, hier

(Suite à la page 2, 4e col.)

à lire

Départ

Maurice Tessier confirme son retrait de la politique aux prochaines élections.

page 5

Créditiste

Dupuis dévoile les noms de sept candidats aux prochaines élections, dont le frère de René Levesque.

page 3

Cannes

Ce n'est pas "La mort d'un bûcheron" qui apportera au Canada son premier trophée à Cannes.

page 43

Sursis pour l'UN...

(Suite de la première page)

les militants du Parti québécois. Il est bien évident, avec la politique constitutionnelle que l'Union nationale a adoptée, que ces deux formations politiques s'éloignent de plus en plus et que les chances de rapprochement sont vraiment nulles.

DIRIGISME OU MANQUE D'EXPERIENCE

Le travail en ateliers, comme celui de la plénière, a été influencé par les quatre petits "génies" de M. Loubier, MM. Michel Bellavance, Marcel Côté, Jacques Desbiens et Jean-Pierre Nadeau.

Trois d'entre eux, MM. Bellavance, Desbiens et Côté, ont dirigé les ateliers d'une façon fort peu habituelle. En répondant aux questions des participants aux ateliers, les trois se trouvaient à influencer énormément les débats sur des sujets qu'ils avaient préparés eux-mêmes. Cela avait pourtant comme avantage d'expliquer plus clairement aux délégués pourquoi telle ou telle résolution avait été placée dans le dossier.

Il en fut de même pour la première partie de la plénière, dimanche, que M. Michel Bellavance a présidée. Dans l'après-midi, il a été remplacé par un président qui connaissait beaucoup plus le code des assemblées délibérantes.

Cependant, il ne faut pas en déduire que cela a été fait d'une façon délibérée. C'est plutôt par manque d'expérience de la part des nouvelles têtes d'affiche de l'Union nationale.

On peut affirmer que le travail en atelier s'est fait d'une façon sérieuse et l'apport des panelistes a certainement été pour beaucoup. Ces derniers ont apporté des éléments de discussion fort intéressants.

Même si la participation des délégués s'est faite d'une façon sérieuse, on ne peut pas affirmer quils étaient très nombreux. Samedi, 800 ou 900 personnes étaient au congrès. Dans le plus fort, dimanche, il y avait environ 2,000 personnes. Les chiffres officiels de l'organisation du congrès sont 4,800 personnes enregistrées. Cela voudrait dire que 4,800 personnes ont assisté à une partie des assises pendant les deux jours.

L'atmosphère froide du Centre Paul-Sauvé n'était certes pas propice à la participation des délégués. Et plusieurs nous ont fait remarquer que le congrès aurait û se tenir à Québec parce que c'est une ville plus "centrée" pour la clientèle de l'Union nationale.

Quoi qu'il en soit, les assises ont démontré que l'Union nationale n'avait pas l'intention de quitter la scène politique avant d'avoir chèrement vendu sa peau.

Plusieurs observateurs politiques ont constaté que la performance politique du chef de l'Union nationale avait été excellente même si son état de santé a été menacé au cours des derniers mois.

Le Salon du livre...

(Suite de la première page)

soir, que devant un tel succès, "il a été décidé par la direction du (NILQ), que le Salon international du livre de Québec 1974 aura lieu du 21 au 27 mai l'an prochain".

Interrogé par le SOLEIL, hier soir, le président de cet organisme a catégoriquement affirmé qu'il ne croyait pas à l'éventualité d'une force parallèle à Montréal, l'an prochain.

Par la même occasion, M. Lucius Laliberté a précisé qu'il demeurerait à son poste au moins jusqu'au prochain salon québécois si les membres de la Corporation du SILQ lui renouvelaient son mandat. Cette décision aurait été prise à la suite de pressions exercées sur lui par certaines instances fédérales et provinciales qui subventionnent le Salon. Elle vient donc infirmer les rumeurs voulant qu'il quitte son poste pour se consacrer exclusivement à ses affaires. Libraire, M. Laliberté exploite des librairies à Québec et;à Granby.

Selon lui, après le succès "sans précédent" obtenu lors du dernier Salon du livre, inauguré mardi dernier et terminé dimanche soir, tous les éditeurs présents ont récupéré les frais investis dans les quelque 2,000 kiosques du Salon.

Certains ont même dû faire des commandes rapides pour satisfaire à la demande de livres provenant de la clientèle (On a vendu ainsi plus de 2,500 "Choc du Futur", l'Alvin Toffler et "il en manquait").

La plupart des participants de cette année auraient renouvelé leur demande de participation pour le Salon québéécois de 1974. Et la vingtaine d'éditeurs français spécialisés dans la co-édition scientifique et installés dans un stand collectif ont décidé de "revenir en force l'an prochain "dans des stands individuels".

On sait d'autre part que les organisateurs du SILQ vont entreprendre une campagne afin d'attirer les éditeurs américains afin de faire de Québec la tête de pont entre eux et les européens dans le domaine du livre.

M. Laliberté a fait remarquer que l'on oubliait trop souvent que les Québécois constituent une clientèle d'acheteurs alors qu'à Montréal, malgré le bassin plus considérable, la clientèle est surtout constituée de curieux qui ne lisent souvent ni le français ni l'anglais. "Et ça, les édi""teurs étrangers ne l'ignorent pas, eux qui n'auraient du reste pas caché à M. Laliberté, au cours de conversations, leur "dégoût profond" pour l'intrigance et la méchanceté" de certaines sommités de l'édition montréalaise dans leurs démarches pour attirer vers eux les négociants nationaux et étrangers du livre.

De plus, si on en croit M. Laliberté, M. Raymond Carignan, président de l'Association des libraires du Québec, et l'un des principaux protagonistes du choix de Montréal pour abriter le futur salon international, aurait fait un acte de contrition et de foi lorsque, devant 200 personnes, à un cocktail, il aurait favorisé "Québec et les Québécois" pour la tenue de ce même salon. "J'ai trouvé cela fort courageux de sa part", a commenté M. Laliberté.

Interrogé sur la force réelle du lobbying montréalais de l'édition qui, selon un quotidien de la métropole, serait suffisante pour "étouffer à petit feu" le salon québécois ou, tout au moins, pour le forcer à redevenir un salon "régional" (comme avant 1972), M. Laliberté a rétorqué que cette force et ce prestige n'étaient pas si importants que cela. "Sans me vanter, dit-il, j'ai autant de prestige et de relation qu'eux", a-t-il ajouté en précisant que certains habitués de la foire internationale de Nice lui avaient confié que c'étaient des gars comme lui et M. Lorenzo Michaud dont ils avaient besoin pour organiser la manifestation niçoise.

Somme toute, cette guerre des nerfs risque de se prolonger un bon moment s'il n'en tient qu'aux organisateurs du SILQ dont le travail acharné depuis trois ans resesemble à celui d'une poignée de Québécois qui, à la fin des années '50, affrontèrent vents et marées pour instaurer la navigation d'hiver jusqu'à Québec...

Cette guerre pourrait devenir une guerre de races si l'on tient compte des vieux antécédents et préjugés qui ont toujours animé Québécois et Montréalais, les uns envers les autres. Et selon certains observateurs, il ne serait pas surprenant de voir la population de Québec réagir avec vigueur pour sauver "son Salon" comme elle le fit dans le cas de "son" carnaval, il y a quelques années.

Reprise de la guerre . . .

(Suite de la première page)

par les délégués au congrès, il tenterait, a-t-il dit, de rallier tous les effectifs présentement divisés et d'ouvrir son organisme au mouvement ouvrier québecois.

Pour en arriver là, selon M. Breuleux, le premier pas que le SFPQ devrait franchir serait de s'accorder avec les autres centrales sur la lutte à faire au projet de loi 89 qui limiterait de façon importante le droit de grève au Québec.

Le comite qui se chargerait de cette tâche pourrait ensuite devenir une structure permanente de liaison avec les centrales syndicales québecoises.

Pour M. Harguindeguy, qui fera la lutte au président actuel, le problème ne se situe pas dans l'isolement, mais bien dans le manque de leadership démontré par M. Breuleux:

"On ne peut se permettre de demeurer dans des positions mitigées: les dirigeants du syndicat ont de la difficulté à suivre le président qui change souvent d'idée, qui ne dit pas toujours la même chose."

Quant à l'isolement, le syndicat a dû s'en contenter, selon M. Harguindeguy, à la suite du refus des autres groupements d'accepter la désaffiliation de la CSN. Il n'écarte pas pour autant la nécessité de tenter des rapprochements pour combattre le projet de loi 89.

Les délégués au 7e congrès du SFPQ doivent se choisir un nouvel exécutif vendredi prochain. Au cours des jours qui viennent, ils continueront à discuter des questions de régie interne et entendront le rapport de leurs principaux dirigeants.

Une étude propose...

(Suite de la première page)

d'hébergement puisque l'hôpital est d'abord conçu pour produire les services requis pour le diagnostic, le traitement et la réhabilitation de personnes temporairement handicapées par une maladie.

En d'autres termes, la fonction première de ces établissements a toujours été considérée comme étant le traitement psychiatrique, alors que dans les faits cette fonction "n'a été que secondaire et marginale".

En annexe, le rapport établit un profil statistique des problèmes de santé mentale dans notre population. Les points saillants sont:

— En 1970, au Québec, la proportion des lits psychiatriques étaient de 54 pour-cent de tous les lits d'hôpitaux, soit 31,681 sur 58,595.

— De ces lits, plus de 61 pour-cent (19,457) se trouvaient dans les hôpitaux psychiatriques.

— Au cours de la même année, le taux brut des premières admissions en établissements psychiatriques au Québec était de 70 par 100,000 de population, alors qu'il était de 88 par 100,000 au. Canada.

— Le taux de sortie était par contre de 125 par 100,000 au Québec comparé à 178 par 100,000 au Canada.

— Au 11 novembre 1971, 49,665 personnes, soit environ un pour-cent de la population totale de la province, étaient inscrites auprès des divers établissements psychiatriques du Québec, et de ce nombre, 33.5 pour-cent, ou 16,526 étaient hospitalisées.

— Quatre-vingt-sept pour-cent de cette population, soit 43,078 étaient âgées de plus de 18 ans, cependant que les hommes comptaient pour 52 pour-cent.

(A cet égard, on explique que la sur-représentation des hommes est probablement un reflet de la plus grande insécurité que suscite la possibilité de comportement agressif chez l'homme, par rapport à la femme.)

Pour ce qui est de la région numéro 3, les établissemente de ce type répondent à plus de 90 pour-cent de la demande de services, tout en n'utilisant, par contre, qu'environ 62 pour-cent de leur potentiel. La région serait donc sur-équipée à ce point de vue.

MANDAT

Le mandat initial de ce groupe de travail était axé sur l'hôpital Saint-Michel - Archange et sur son rôle au cours des dix prochaines années.

Le mandat fut élargi pour englober les autres établissements de ce type dans la région et proposer un modèle de distribution de services d'hébergement dans le cadre d'une politique globale, pour ce qui est de la santé mentale, qui se rapprocherait des principes de la psychiatrie communautaire et de la psychiatrie de secteur, tout en retenant la notion "d'équipe de santé mentale".

Le Centre local de services communautaires (SLSC) y serait appelé à jouer un rôle de premier plan.

On estime d'ailleurs que dans le domaine de la santé mentale, comme dans celui de la santé physique, le CLSC peut répondre à 80 pour-cent de l'ensemble des besoins de la clientèle.

Compte tenu de l'importance des propositions contenues dans ce rapport, Le Soleil publiera, demain et jeudi, dans sa page "Au-delà de l'événement", deux articles, l'un portant sur la situation passée et actuelle en milieu psychiatrique et l'autre sur le devenir de Saint - Michel - Archange et d'autres institutions de la région numéro 3.

PRÉVISIONS

MONTREAL (PC)—Prévisions de la météo pour la journée avec aperçu pour demain:

Régions du nord des Laurentides et du haut du St-Maurice: Ciel variable, maximum environ 60. Beau demain. Régions de Montréal, de l'Outaouais et du sud des Laurentides: Généralement nuageux avec possibilité d'averses. Maximum de 60 à65. Beau demain.

Régions des Cantons de l'Est, de Québec et du bas de la Mauricie: Nuageux avec averses. Maximum de 50 à 55. Beau demain.

Régions du Saguenay - Lac-St-Jean, de Rimouski, de Baie-Comeau, de Sep-Iles et de la Gaspésie: Périodes de pluie et de brouillard intense le long du St-Laurent. Maximum de 40 à 45. Averses demain.

Nixon est mal pris . . .

(Suite de la première page)

désir du président" que la CIA intervienne auprès du Federal Bureau of Investigation (FBI) afin d'éviter l'ouverture par cet organisme d'une enquête sur l'affaire Watergate.

M. Helms a précisé que les propos de M. Haldeman avaient été consignés dans un compte-rendu établi par le général Vernon Walters, son adjoint, à la suite d'une réunion entre ce dernier et M. Patrick Gray, à l'époque directeur par intérim du FBI.

PATRICK GRAY

De son côté, la chaîne de télévision NBC rapportait hier soir, que M. Patrick Gray, alors directeur par intérim du FBI, avait prévenu par écrit le président Richard Nixon, peu après l'effraction du siège du Parti démocrate dans l'immeuble Watergate, que des hauts-fonctionnaires semblaient être impliqués et que l'affaire "ne pourrait pas être étouffée".

NBC cite un compte-rendu de ce même général Vernon Walters, directeur adjoint de la CIA et elle déclare l'avoir eu entre les mains.

Le général Walters rapporte une conversation entre lui-même et X. Gray en juillet 1972. Ce dernier aurait dit, au cours de l'entretien, qu'il avait été convoqué par M. Nixon quelques jours avant et que le président avait abordé entre autres, l'affaire Watergate.

"Le président, écrit le général, a demandé à Gray quel était son conseil. Gray a répondu que l'affaire ne pourrait pas être étouffée, qu'elle mènerait très haut et qu'il estimait que le président devait se separer des fonctionnaires impliqués."

M. Nixon a alors demandé s'il devait "se séparer de quiconque était mêlé à l'affaire, quelle que soit son importance" et "Gray a répondu que c'était son avis. Le président a pris bonne note et l'a remercié", écrit encore le général Walters.

STUART SYMINGTON

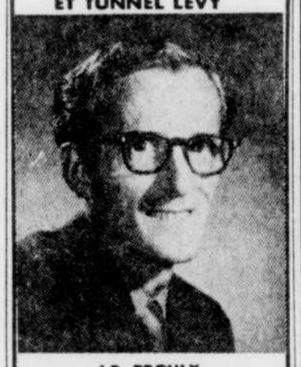
De son côté, le sénateur démocrate Stuart Symington a révélé l'existence à la Maison blanche, de plans pour développer les activités d'espionnage de la CIA et du Pentagone à l'intérieur des Etats-Unis.

Selon le sénateur, ces plans auraient inclus le recours à la CIA pour effectuer des cambriolages dans certaines ambassades à Washington. Mais l'ancien directeur du FBI, Edgard Hoover, se serait opposé à leur mise en application.

Le sénateur Symington a déclaré que l'existence de ces plans ressortait des déclarations faites à huis clos devant la Commission des forces armées par M. Tom Charles Huston, ancien employé de la Maison blanche.

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement No 1206.

POINTE LEVY ET TUNNEL LEVY



J.R. PROULX
président

Lors du dixième congrès annuel de la Régionale Guillaume-Couture de la Société Saint-Jean-Baptiste, dimanche le 29 avril dernier, auquel assistaient plus de deux cent cinquante personnes, délégués et observateurs, deux résolutions furent adoptées concernant le regroupement éventuel des municipalités de la Rive-Sud et de la construction d'un tunnel reliant les deux rives. Se référant aux documents légaux et historiques, datant de 1647 et au fait que la première église construite, le fut sur le site appelé "Pointe Lévy" à ce moment-là, les délégués adoptèrent une résolution que la Société Saint-Jean-Baptiste fera parvenir aux municipalités de la Rive-Sud leur demandant de retenir ce nom "Pointe Lévy" comme nom, advenant leur regroupement ainsi que le nom de Pont Lévy ou Tunnel Lévy, pour le futur lien direct. (ANN.)

BUREAUX A LOUER

POURQUOI PAYER PLUS CHER ?

Nous offrons les mêmes accommodations et services à PRIX INFERIEUR du marché de location.

• Edifices modernes dans le centre-ville • Stationnements privés • Service d'entretien complet • Climatisation • Ascenseurs rapides • Locaux pouvant être disposés selon vos besoins.

Pour renseignements : 529-9077

L'INSTITUT DE PERSONNALITE DE QUEBEC INC.

VOUS OFFRE 4 SERVICES DIFFERENTS:

1) Cours de personnalité
2) Cours de culture humaine
3) Rencontres sur les communications aux niveaux familial, scolaire, social et de travail.
4) Entraînement à la parole en public.

PRIX A PARTIR DE $75 et plus selon le cours choisi. Pour plus d'informations sur chacun de nos cours, téléphonez à 529-0395 ou 524-1976.

Ce soir à 8h, cours en action.
Tous sont invités sans obligation.

De plus, une soirée explicative gratuite, JEUDI DE CETTE SEMAINE, à 8h p.m. au Palais Montcalm, suite 220, à Québec.

Permis 261 Ministère Education

CONFERENCIERS



JACK CHIVERS
Président National de L'A.A.V.C., Présidence d'honneur du congrès.



CLAUDE BOUCHARD
Dir. du Laboratoire d'Education physique de l'Université Laval
Sujet: Les méfaits de l'inactivité chez l'adulte.

Vendredi le 25 mai 1973 à 9h. p.m., au Château Frontenac de Québec. Congrès de l'Association des Assureurs-Vie de Québec 1973. (ANN.)

mon père achète tout chez ...

AUGER/AUGER

bois et matériaux de toutes sortes !



CLÔTURES

Choix de 28 modèles

PRIX A PARTIR DE

MODELE LF-17

.78 PIED LINEAIRE





PEINTURE GLIDDEN
LATEX INTERIEUR $4.99 gal.
EMAIL A PLANCHER GRIS $5.99 gal.
SEMI-LUSTRE et LATEX INTERIEUR $7.77 gal.

PANNEAUX UTILITES GENERALES
¼" x 4' x 8' $3.95 ch.
½" x 4' x 8' $4.95 ch.

CONTRE-PLAQUE BC FIR
POUR GALERIE 5/8" x 5' x 10' $28.75 ch.

PIN EMBOUVETE
POUR GALERIE 1 ½" x 4" largeur 25¢ pi. lin.

BARDEAUX D'ASPHALTE
NOIR ENCOLLE 210 LB $10.75 toise

GYPROC
⅜" x 4' x 8' $2.30 la feuille
½" x 4' x 8' $2.50 la feuille

AUGER/AUGER
1200, av. Industrielle, Limoilou
TEL.: 522-6891

ENCORE ⑨ JOURS
VIC TANNY OFFRE $100 DE REDUCTION

VIC TANNY
CERTIFICAT-CADEAU $100 DE REDUCTION
Lorsque présenté au moment de l'achat, ce certificat vous permet d'obtenir une REDUCTION de $100 sur le prix d'achat d'un abonnement régulier d'un an ou deux ans, chez Vic Tanny.
OFFRE LIMITEE - 1 SEUL CERTIFICAT PAR PERSONNE
EXPIRE LE 31 MAI 1973
CE CERTIFICAT EST AUSSI VALABLE POUR UNE VISITE GRATUITE, A TITRE D'ESSAI



EPARGNEZ $100
SUR UN ABONNEMENT REGULIER D'UN AN OU DEUX ANS!
Nous avons réduit le prix ... pour vous aider à réduire votre poids!

Commencez votre programme d'amincissement ou de conditionnement physique chez Vic Tanny, dès maintenant, et et *épargnez* $100! Garçons ou filles, laissez Vic Tanny préparer, pour vous, un programme personnel de mise en forme et d'amincissement pour l'été . . . un programme conçu pour vous aider à perdre ces pouces et ces livres inutiles! Ayez pour objectif de perdre de 2 à 5 pouces à la taille, aux hanches, aux jambes et aux cuisses. Et maigrissez de 5 à 20 livres, à la manière agréable et facile de chez Vic Tanny, grâce à un programme qui utilise les exercices, les appareils de raffermissement et le guide alimentaire exclusifs à Vic Tanny.
En plus, des bains à eau chaude tourbillonnante; des saunas; des bains de vapeur; un plongeon rafraîchissant dans une piscine tropicale et un solarium California vous aideront à découvrir une vitalité nouvelle et vous donneront une Apparence Remarquée, chez Vic Tanny.

Soyez notre invité. Bénéficiez d'une VISITE GRATUITE A TITRE D'ESSAI

VIC TANNY
STUDIOS DE SANTE ET DE CONDITIONNEMENT PHYSIQUE
LIMOILOU 626-6216 — STE-FOY 659-1775

Après avoir recueilli $800,000

Le PQ est maintenant prêt à affronter la prochaine campagne électorale (Lévesque)

par Jean-Claude PICARD

On se serait cru aux belles années des Remparts, au moent où Guy Lafleur enfilait des buts avec une régularité déconcertante...

Samedi soir dernier, au grand Colisée de Québec, plus de 11,000 personnes sont venues participer au show annuel du Parti Québecois.

Quatre éléments au programme: la présence de Geneviève Bujold, plus belle et plus attachante que jamais, celle du chansonnier Jacques Michel, dont les textes conviennent on ne peut mieux à l'idéologie péquiste, le dévoilement des résultats de la dernière campagne de financement et le lancement officiel du programme du parti.

A voir cette foule nombreuse et enthousiaste — les cris et les chants fusaient des quatre coins du Colisée — le président du parti, M. René Lévesque, n'a pu s'empêcher de commencer ainsi son discours:

"A compter de ce soir, à Québec, on ne parlera plus jamais du petit Colisée." Allusion évidente aux 6,000 personnes presentes au dernier congrès à la chefferie créditiste, congrès alors qualifié du titre de plus grand rassemblement politique jamais vu à Québec.

M. Lévesque, pour sa part, n'avait que deux choses à faire au cours de cette soirée:

Dévoiler les résultats de la campagne de financement: plus de 31,000 souscripteurs et plus de $800,000. Ces chiffres ont été vérifiés par la firme comptable Brisson, Guérin et Associés. L'objectif avait été fixé à 30,000 souscripteurs. L'an dernier, une campagne similaire avait apporté environ $600,000. versés par 24,000 personnes.

Deuxièmement, lancer le programme du parti. Ce programme, qui vulgarise les 400 résolutions adoptées lors du dernier congrès péquiste, a été ramassé sous la forme d'un petit livre bleu. On l'appellera désormais "le petit livre bleu du président René".

VIVRE AU GRAND JOUR

M. Lévesque a axé l'essentiel de son discours sur le fait que le PQ était le seul parti en mesure de vivre la politique au grand jour.

"De l'affaire Watergate à nos marchands de viande (William Obrant), la politique essaie de vivre cachée des gens. Le PQ est le seul parti qui a vécu sans se vendre et qui arrivera au pouvoir sans s'être vendu", a - t - il dit.

Pour lui, les résultats de cette campagne de financement démontrent la vitalité du parti.

Il a particulièrement souligné que les meilleurs résultats obtenus lors de cette campagne l'ont été dans des comtés ruraux ou semi-ruraux.

Cela lui permet de dire que le PQ est maintenant prêt à affronter la prochaine campagne électorale.

Comme le disait un grand poster affiché à une extrémité du Colisée: "En 1970, c'était la semi-finale, la prochaine, ce sera la finale."

Ce poster s'ornait d'une grande photo de M. Lévesque, photo retouchée à un point tel que le chef péquiste y est présenté sous l'image d'un paisible dirigeant de Chambre de commerce.

UN BESOIN DE VICTOIRE

Comme prévu, la soirée avait été ouverte par la comédienne Geneviève Bujold.

Toute belle et toute simple, vêtue d'une robe rouge écarlate, elle est venue expliquer aux gens les raisons de son choix politique. Ces raisons et explications tiennent en deux phrases:

"J'ai besoin de victoire, comme une indépendance qu'on se donne et qu'on vit afin d'arrêter d'en parler, et afin surtout de ne pas vieillir en regrettant trop tard d'être passée à côté."

"Comme jamais, je ressens ce besoin et ce goût et comme jamais aussi le goût et le besoin de le dire. Parce que c'est en se taisant et en ayant peur qu'on arrête et qu'on se fait du tort."

QUELQUES STATISTIQUES

Voici enfin quelques statistiques concernant la campagne de financement:

- 85 p.c. des souscripteurs ont versé entre 0 et $40 dollars. Seulement 18 personnes ont versé plus de $500. Aucun n'a souscrit plus de $1,200.

- Ce sont les comtés ruraux de Beauce-Nord, Bellechasse, Montmagny-L'Islet, Lotbinière et Beauce-Sud qui ont enregistré les performances les plus intéressantes, réalisant 121 p.c. de leur objectif. Viennent ensuite des comtés comme Richelieu, Drummond, Hull, Gatineau, Papineau, Nicolet-Yamaska et St-Hyacintheé x Ceci ne signifie pas toutefois que le parti est solidement implanté dans tous ces comtés. Par exemple, dans un comté comme Bellechasse, l'objectif était de trouver 55 souscripteurs. On en a finalement amassé 66. Dans Lotbinière, l'objectif était de 35, on en a trouvé 41.

- Les meilleurs comtés relativement aux sommes recueillies ont été Crémazie, $26,551., Chambly, $25,525., et Louis-Hébert, $24,733.

- Louis-Philippe Lacroix peut dormir sur ses deux oreilles... Le comté des Iles de la Madeleine n'est pas sur le point d'élire un député péquiste. Seulement deux personnes ont souscrit lors de la dernière campagne. L'objectif avait été fixé à $5.

- Plus de 18,000 personnes ont profité de cette campagne pour adhérer au PQ ou renouveler leur carte. On estime maintenant à 70,000 le nombre de membres en règle du parti.

- Cette campagne de financement aura coûté $55,000. au parti. Plus de 5,000 personnes y ont travaillé bénévolement.

- Le trésorier du parti, M. Pierre Renaud, a affirmé que le PQ disposera d'un montant substantiellement supérieur à $100,000. pour lancer la prochaine campagne électorale,. En 1970, les péquistes avaient débuté avec $20,000 en caisse.



Le Soleil, Jacques Deschênes

Besoin de victoire — Plus belle et plus attachante que jamais, la comédienne Geneviève Bujold a expliqué aux partisans du PQ réunis au Grand Colisée les raisons de son choix politique.

Yvon Dupuis présente un premier groupe de "vedettes" créditistes

MONTREAL (PC) — Le chef du Ralliement créditiste, M. Yvon Dupuis, a dévoilé hier soir à Montréal les noms de sept personnalités qui brigueront les suffrages aux prochaines élections provinciales.

C'est à l'occasion d'un congrès régional à l'école Le Plateau que le chef créditiste a présenté à des centaines de militants ce qu'il dit être le premier groupe de "vedettes" qui formeront l'équipe créditiste en vue de la prochaine campagne électorale.

En présence de la plupart des députés créditistes à l'Assemblée nationale, les militants ont par ailleurs élu les membres du nouvel exécutif régional de Montréal.

Des sept nouvelles adhésions que M. Dupuis rendait publiques hier soir, le journaliste Normand Maltais et l'avocat François Even sont les plus connus. Mais ce n'est qu'une première étape et le chef créditiste a fait savoir qu'il révélera bientôt de nouveaux noms parmi lesquels on retrouvera de plus grandes vedettes.

Pour l'instant, les nouveaux candidats du Ralliement créditiste en vue des élections provinciales sont les suivants: M. Claude Laurin, 35 ans, contremaître au port de Montréal, Bourget; M. Claude Genest, 41 ans, conseiller technique à la Fédération du ballon sur glace, Sainte-Marie; M. Normand Maltais, journaliste, Saint-Henri; M. Fernand Lévesque, avocat, frère de M. René Lévesque, Maisonneuve; M. Jean-Marie Côté, 44 ans, médecin omnipraticien, Viau; M. François Even, avocat, Laurier.

Sur les traces de son chef, Yvon Dupuis, c'est surtout à l'emploi des postes de radio CKVL et CKAC que le journaliste Normand Maltais a bâti sa popularité. Le 5 mars dernier, le gouverneur-général du Canada lui décernait l'Etoile du Courage pour avoir sauvé la petite Hélène Sanche que Réal Chartrand gardait en otage, le 12 octobre, dans une maison de Sainte-Thérèse. D'ici les prochaines élections, il assumera la direction des services d'information du parti.

Quant à l'avocat François Even, il s'agit du fils du fondateur du Crédit Social au Québec et de l'ancien directeur de la revue Vers Demain, M. Louis Even. Dans le comté de Laurier, il tentera de déloger le libéral André Marchand.

Le Ralliement créditiste a reporté à septembre le congrès provincial qui devait avoir lieu en mai.

Le projet de la baie James intéresse les financiers belges et des autres pays de l'Europe occidentale

BRUXELLES (PC) — Les hauts fonctionnaires québecois sont optimistes au sujet de la possibilité que des hommes d'affaires belges et des autres pays de l'Europe occidentale investissent dans le projet de la Baie James.

Bien qu'il ne soit pas nécessaire de trouver des investissements pour le projet de la Baie James avant trois ou quatre ans, les banques belges se sont montré intéressées dans le projet. Certaines ont même envoyé des représentants au Québec pour obtenir des informations.

La Maison du Québec à Bruxelles a eu fort à faire pour répondre aux questions des hommes d'affaires touchant le projet de la Baie James, particulièrement à la suite d'une journée d'études tenue dans la ville industrielle de Liège au sujet des perspectives commerciales du Québec. Québec profite déjà du marché européen de l'argent et la même source pourrait servir à financer le projet.

Un économiste québecois prétend que quand le temps du financement arrivera, le problème ne sera pas de trouver un syndicat européen intéressé dans cette affaire, mais de chosir parmi tous ceux qui seront disponibles.

N' empêche qu'il commence à être temps d'apprendre à danser chez Valcalisa. Leçon $3. 523-2400. Agissons!

LOCAL À LOUER
1375 ouest, boulevard Charest, pour magasin ou bureau. Superficie: 1630 pi. carrés; système air climatise, gicleurs et voûte.
TEL.: 527-1236

ENTREPOTS A LOUER
Parc Jean-Talon, chauffés, modernes avec bureaux. Vaste stationnement. Minimum: 3,700 p.c.
LES IMMEUBLES ROUSSIN LTEE
651-9443

MAISONS A APPARTEMENTS A VENDRE
13 logements chacune, directement du propriétaire.
651-0266
651-0794

A VENDRE
TERRAIN COMMERCIAL avec bâtisse ou non, possibilité entre 20,000 et 60,000 pi. car., coin Fleur de Lys et du Colisée.
J. BOUTET
527-2508 529-5711

TERRAINS A VENDRE
Vertmont-sur-le-lac
STONEHAM
- VIVEZ A L'ANNEE DANS CE SITE ENCHANTEUR, LOIN DE LA POLLUTION ET DU BRUIT, A SEULEMENT 12 MILLES DE QUEBEC (15 minutes par le boulevard Laurentien)
- N'AYEZ QU'UNE "RESIDENCE-CHALET" ET PROFITEZ DES SPORTS D'ETE ET D'HIVER
- MAGNIFIQUE LAC POUR CANOTAGE, VOILE, PECHE
- GOLF A 500 VERGES DU DEVELOPPEMENT ET 3 CENTRES DE SKI DANS UN RAYON DE 2 MILLES
Ouvert tous les jours
Pour informations
848-3192

YOGA
(ESTIVAL)
COURS COMMENÇANT LE 28 MAI
(débutants et adeptes)
GROUPE DE 12 (mixte)
13 SEMAINES
Lundi et mercredi soir.
CENTRE DE YOGA ENR.
509 est, boul. Charest, Qué.
524-5849

La position constitutionnelle que l'UN s'est donnée semble mener nulle part

Par Gilbert ATHOT et Bernard CLEARY

Même après avoir apporté des changements au document de travail soumis pour approbation aux assises de la fin de semaine dernière, l'Union nationale s'est finalement donné une position constitutionnelle qui semble mener nulle part.

C'est d'ailleurs ce sujet qui a causé le plus grand nombre de "problèmes" aux dirigeants de ce parti qui ont tenté de répondre aux critiques formulées contre la "nouvelle" doctrine de l'UN. Mais ils ne sont pas allés assez loin.

Pourtant, le principal panéliste invité à l'atelier de travail sur la constitution, M. Claude Ryan, directeur du Devoir, avait pNrévenu les militants et les dirigeants de l'U, dès samedi avant-midi, que la "doctrine" unioniste était irréaliste.

L'essentiel de cette doctrine préconisait, dans le document de travail présenté pour approbation aux assises:

a) La convocation d'une conférence constitutionnelle des Etats constituants (provinces) chargées de préparer une nouvelle constitution d'où découlerait le nouveau mandat du gouvernement fédéral;

b) La tenue d'un référendum afin de permettre au peuple québécois de se prononcer sur les actions futures à prendre, quels que soient les résultats des négociations.

Par ailleurs, le député de Chicoutimi et ex-ministre dans les cabinets de MM. Daniel Johnson et Jean-Jacques Bertrand, M. Jean-Noel Tremblay, s'était en quelque sorte dit d'accord avec M. Claude Ryan puisqu'il avait parlé du "réalisme" de l'analyse faite par le directeur du Devoir.

Et comme s'il voulait, malgré tout, défendre la doctrine de base de l'Union nationale, M. Tremblay a accusé MM. Jacques Parizeau et Claude Morin, deux hauts fonctionnaires maintenant membres du Parti québécois, d'avoir volontairement saboté le dialogue constitutionnel entre Ottawa et le Québec, dans le but de mieux concrétiser la nécessité de l'indépendance québécoise.

Rejoint par téléphone au cours de la journée d'hier, l'ancien sous-ministre aux Affaires intergouvernementales, M. Claude Morin, a catégoriquement rejeté une telle assertion en disant: a) que Jacques Parizeau n'a eu rien à voir avec la revision Constitutionnelle; b) que les fonctionnaires négocient avec Ottawa après une approbation préalable des ministres; c) que M. Trembley donne ainsi un certificat d'incompétence à l'équipe unioniste d'alors.

Ils ne mènent nulle part

Les prises de position, celle de M. Ryan en particulier, devaient forcer les "penseurs" du parti à trouver une solution à cet "imbroglio" de taille. Ils proposèrent donc dès dimanche matin des modifications qui semblent toutefois mener nulle part.

Ainsi, afin de contourner le cul - de - sac de la formule originelle, l'Union nationale a ajouté qu'en cas de refus par les autres Etats constituants d'accepter la forme de négociations proposée, elle se fera indiquer par voie de référendum les mesures qu'il doit prendre.

A titre d'exemples de ces mesures, l'amendement parle de représailles fiscales ou d'une occupation par le Québec de juridictions fédérales. Aux yeux des observateurs, le Québec n'a pas les moyens financiers nécessaires à de tels gestes.

Puis, en voulant sans doute amadouer le gouvernement central ou encore se montrer plus réaliste et constater que le gouvernement d'Ottawa a beaucoup d'atouts en main pour faire avorter cette consultation interprovinciale, les "penseurs" de l'UN ont proposé un second amendement qui invite les dirigeants fédéraux à la conférence des Etats constituants "à titre d'observateurs".

En résumé, la nouvelle doctrine de l'UN rejette, diplomatiquement mais carrément, la fameuse thèse à succès de feu Daniel Johnson: Egalité ou indépendance.

Approuvée facilement en plénière

Même si cette partie de la doctrine de l'Union nationale est considérée comme passablement importante, le texte de base ainsi que les changements en matière constitutionnelle ont été approuvés à l'unanimité, sans aucune espèce de discussion, par l'assemblée générale. Il en a été de même d'ailleurs pour la politique linguistique et les propositions économiques.

Pour les observateurs, cette situation ne fait que confirmer certaines hypothèses voulant que les grands principes et leur complexité n'intéressent pas tellement l'ensemble de la clientèle unioniste.

D'ailleurs, la même assemblée générale de dimanche devait démontrer assez clairement que les délégués de l'UN sont d'abord préoccupés par ce qui les touche de très près, dans leur vie de tous les jours.

C'est ainsi que des discussions, parfois très vives, se sont prolongées sur des sujets tels que: la représentation des travailleurs non syndiqués sur des organismes de concertation; la gratuité des frais de scolarité, etc.

La même situation a prévalu lors des ateliers de travail, la journée précédente. Les questions de santé, de bien-être social et autres sujets du genre ont soulevé beaucoup d'interrogations. Dans le secteur de la sécurité du revenu, il a même fallu l'intervention de l'ancien ministre, M. Jean-Paul Cloutier, pour qu'on ait le temps d'approuver le principe d'un revenu minimum garanti, tellement les questions et les objections étaient nombreuses.

Toutes les autres résolutions contenues dans le volumineux document de travail, traité en détails dans Le Soleil de la semaine dernière, ont été approuvées ou encore transmises à la commission politique du parti.

L'idée de l'UN d'une table ronde sur la politique linguistique a peu de chance de se réaliser

par Gilbert ATHOT

L'idée d'une concertation de tous les chefs politiques du Québec, dans un cadre non partisan, afin de s'entendre sur les principes d'une politique linguistique globale, a peu de chances de se realiser.

C'est du moins la conclusion qu'on peut tirer des premières réactions obtenues chez les partis politiques, hier, à la suite de l'appel lancé en ce sens, par le chef de l'Union nationale, M. Gabriel Loubier, au terme des assises de son parti.

M. Loubier reprenait alors une proposition faite par un membre de la Commsission Gendron, le professeur Edward McWhinney,

alors qu'il était l'un des principaux panélistes invités aux ateliers de travail des assises de l'UN.

D'une part, M. Robert Bourassa a affirmé au Soleil qu'il "appartient au gouvernement de gouverner".

Rejoint à Montréal, le chef du gouvernement, sans rejeter du revers de la main la proposition McWhinney-Loubier, a précisé que cette dernière peut être intéressante, mais qu'elle est peu pratique.

Elle est intéressante, selon M. Bourassa, en autant que les partis d'opposition ont des suggestions qui sous-tendent des possibilités valables d'entente.

Elle est peu pratique, a expliqué le premier ministre, parce qu'à son avis, les partis d'opposition ne font même pas l'unanimité chez les membres de chacun d'eux. Il estime en conséquence que les difficultés n'en seront que plus grandes quand viendra le temps pour ces partis de s'entendre entre eux.

"Qu'ils s'entendent d'abord, puis on verra ensuite" a lancé le premier ministre en ajoutant qu'il sera toujours temps de convoquer la commission parlementaire de l'Education et des Affaires culturelles.

D'autre part, le chef du Parti québecois, M. René Lévesque, même s'il qualifie l'idée de "pas mauvaise en soi", la trouve par ailleurs "baroque" parce que le "levier de commande" appartient au premier ministre Bourassa.

Rejoint au bureau du PQ, à Montréal, M. Lévesque croit fermement que le chef du gouvernement actuel n'a pas l'intention de suivre M. Loubier dans cette voie, d'autant plus que ce dernier, estime le chef du PQ, n'a fait que sauter sur une perche tendue par M. Edward McWhinney.

Quant au Ralliement créditiste, son chef, M. Yvon Dupuis, s'est contenté de dire: "C'est à M. Loubier à venir

M. McWHINNEY

Le professeur McWhinney avait précisément insisté, au cours d'un atelier de travail dans le cadre des assises de l'UN, sur la nécessité "d'une politique linguistique québécoise pouvant rallier tous les grands partis politiques".

Selon lui, "une politique de quatre ans serait une stupidité politique". Il a même précisé qu'une politique linguistique globale mise de l'avant par le parti serait battue en brèche par les autres partis, ne serait-ce que pour des considérations électorales.

Une politique globale

L'Union nationale s'est donnée, au cours des assises de la fin de semaine dernière, une politique linguistique globale, dont les éléments, tels qu'identifiés par M. Gabrilel Loubier, sont:

- Retrait immédiat de la loi 63 comme condition préalable;

- Proclamation du français comme seule langue officielle de la collectivité québécoise;

- Implantation du français comme langue de travail et de communication au Québec;

- Intégration linguistique des futurs immigrants et la fréquentation, par leurs enfants, de l'école française;

- Connaissance d'usage du français pour tous les futurs diplômés.

DOCTEUR
REMY BEAULIEU
OPTOMETRISTE
376 du Roi, ch. 208. Tél.: 524-2413
(En haut Régie des Alcools)

MAISON DE LA SEMAINE



A VENDRE:
Près du golf de Loretteville, magnifique bungalow, 6 pièces, foyer, salle à manger, finition de première qualité, terrain 10,000 pieds carrés.
Pour détails:
François Fournier: 524-8807
Hermann Moreau: 661-5379
MORIN & ASSOCIÉS COURTIERS, INC.
1121 chemin Ste-Foy
Québec G1S 2M2
683-2103

INFORMATION et PUBLICITÉ TRÈS SOIGNÉES DANS VOTRE QUOTIDIEN PRÉFÉRÉ LE SOLEIL

Politique pétrolière

En plus de l'augmentation marquée des prix alimentaires, celui de l'essence subira des pressions à la hausse cet été du fait de la pénurie prévue aux Etats-Unis et des répercussions qui s'ensuivront au Canada. Aussi le gouvernement fédéral étudie-t-il actuellement un programme qui comporterait deux prix vis-à-vis de l'essence et de l'huile au Canada, l'un pour notre propre marché intérieur et un autre, plus élevé, pour ces produits canadiens exportés aux Etats-Unis.

Le Canada commence à étudier sérieusement sa politique énergitique, à mesure que les besoins mondiaux deviennent plus pressants en ce domaine et que nos reserves d'huile et de gaz apparaissent aussi limitées que précieuses. La décision d'établir des quotas pour l'exportation de pétrole ne s'applique pas à l'essence. Il faut maintenant songer à cette dernière en prévision de la pénurie qui se fera sentir aux Etats-Unis cet été. Selon l'ancien leader néo-démocrate, M. Douglas, cette pénurie pourraits'élever dans le pays voisin à 400,000 barils par jour au cours des prochains mois.

Notre politique d'exploitation et d'exportation d'huile et de gaz canadiens est en fonction du tarissement accéléré des réserves mondiales. Les réserves prouvées dans le monde non communiste s'élèvent actuellement à 500 milliards de barils d'huile. La consommation de 1973 à 1980 s'élèvera à 200 milliards de barils. Les 300 autres milliards de barils ne s'étendront que sur une période des dix années suivantes (sur la base de la consommation de 1980).

La pénurie de pétrole dans le monde est pour ainsi dire imminente. C'est ce qui a provoqué l'union des principaux pays producteurs et la montée des prix, qui ne cessera de croître. Les pays producteurs d'huile, qui renferment 90 pour cent des réserves mondiales connues, se sont réunis au sein de l'OPEC (Organisation of Petroleum Exportating Countries). Il y a là quatre pays non arabes (Iran, Venezuela, Indonésie, Nigeria) et sept pays arabes (Kuwait, Arabie Séoudite, Iraq, Abu Dhabi, Qatar Libye et Algérie). Dès la fin de 1970, ces pays ont commencé à s'exprimer d'une seule voix et demandé une hausse de revenus aux compagnies mettant en valeur leurs ressources pétrolières, brandissant même la menace, si on ne se rendait pas à leurs exigences, d'arrêter la production.

La perte de la production de l'un de ces seuls pays arabes causerait temporairement une pénurie significative d'huile dans le monde industrialisé. La perte de production de deux pays entraînerait une crise grave et probablement une panique chez les consommateurs. C'est démontrer la puissance de "chantage" que détiennent éventuellement les pays producteurs et la situation critique dans laquelle pourraient se trouver les pays industrialisés — qui ont besoin du pétrole comme indispensable ressource énergétique au cours des prochaines années.

Le Canada est l'un des seuls ou des rares pays industrialisés qui possèdent des réserves d'huile; on évalue le potentiel du Grand Nord à 45 milliards de barils, soit un peu moins que le dixième des réserves mondiales. L'éloignement des grands centres de consommation et le climat rigoureux de ces régions ont jusqu'à maintenant retardé l'exploitation des puits de l'Arctique. Mais la perspective de pénurie a depuis quelques années accéléré les recherches, si bien que le gouvernement fédéral a prévu $10 milliards pour les communications de toutes sortes vers ces régions et qu'on discute de plus en plus de la construction d'un pipeline le long de la vallée du Mackenzie.

La pénurie, somme toute prochaine, de pétrole, laisse maintenant envisager des méthodes qui permettraient une mise en valeur plus coûteuse des ressources pétrolières d'exploitation plus complexe: argile schisteuse, huile "lourde" du Vénézuela, sables bituineux de l'Arthabaska dans le nord-ouest canadien. A eux seuls, ces sables bitumineux contiennent des réserves récupérables de 300 milliards de barils, soit les 3-5ème des réserves mondiales actuelles. Mais il faudrait entre huit et quinze ans avant qu'une production notable de ces ressources "complex" puisse intervenir. D'où la nécessité d'une politique à court et à plus long terme du Canada vis-à-vis de l'exploitation pétrolière.

Une politique canadienne de double prix équivaudrait à privilégier le marché national, en vue de la rareté mondiale qui s'annonce et à pratiquer un impôt sur les exportations, surtout dirigées vers les Etats-Unis. Quelles seraient les répercussions d'une telle politique sur nos échanges commerciaux en général?

La rareté du pétrole en vue laisse également voir que la ligne de l'Outaouais actuellement tracée à travers le Canada en ce qui concerne l'approvisionnement de pétrole pourrait bientôt disparaître. On sait qu'en vertu de l'établissement de cette ligne, l'Ontario et les proplus à l'ouest s'approvisionnent à même le pétrole de l'Ouest canadien. Le Québec et les provinces de l'Est s'approvisionnent à l'étranger, le coût de transport et de production étant moindre par voie maritime que par pipeline. Mais du fait de la rareté et des exigences des pays de l'OPEC, cette situation pourrait bientôt changer le jour où les provinces de l'Est sentiraient aléatoires et plus coûteux l'approvisionnement provenant de l'étranger.

Ainsi, le pétrole et le gaz de l'Ouest et de l'Arctique paraissent sur le point d'accomplir, en sens inverse, le rôle national joué par les chemins de fer vers la fin du XIXè siècle. Le resserrement des liens économiques nationaux ne s'effectuerait plus de la sorte par les chemins de fer d'est en ouest, mais par les pipelines, d'ouest en est.

GILLES BOYER

La paix fragile

Le moins qu'on puisse dire, c'est que la paix au Vietnam et dans d'autres pays avoisinants est fragile. Saint - Nom - la - Bretèche a repris la vedette et les deux négociateurs chevronnés Kissinger et Le Duc Tho y ont siégé en longs apartés, en alternance avec le siège du Parti communiste français de Gif-sur-Yvette, en banlieu de Paris, depuis quelques jours. Selon les interprétations officielles, cette rencontre du principal membre du Politbureau de Hanoi avec l'éminence grise Henry Kissinger veut essayer d'empêcher les accords de Paris de la fin de janvier de s'effondrer.

En principe, l'échafaudage est branlant. Les combats font rage de plus belle, les attaques communistes s'intensifiant dans les provinces de Bin Dinh et de Quang Tri. C'est au nord et sur la côte centrale. Par ailleurs, le Canada et l'Indochine ont divulgué un rapport selon lequel les troupes nord-vietnamiennes n'ont jamais cessé de passer au sud depuis le 28 janvier. Ce rapport de la CICS est basé sur l'interrogatoire que le colonel canadien Boomer Baumgart et un officier indonésien ont pu mener avec un prisonnier nord-vietnamien capturé à Da Nang par les Rangers sud-vietnamiens. Il a affirmé avoir franchi la zone démilitarisée, deux semaines après le cessez - le - feu. D'autres rapports similaires concernant la ville de Can Tho dans le delta de Mékong au sud, ont été préparés par les observateurs canadiens et indonésiens. Les Hongrois et les Polonais ont refusé de prendre part aux enquêtes en question.

Par ailleurs, au Laos, les efforts des Etats-Unis pour obtenir des renseignements sur les trois cents soldats ou officiers américains disparus dans ce pays n'ont pas porté fruit. Le quartier général communiste de Sam Neua, dans le nord laotien, fait la sourde oreille. Quant à ce qui est du Cambodge, où il n'y a pas de trève officielle, la bataille n'a pas diminué; elle se déroule surtout autour de plusieurs capitales de province sudistes encerclées par les Khmers rouges et les Nord-Vietnamiens, depuis que la capitale du pays a été soulagée la semaine dernière e l'étreinte et du blocus communistes.

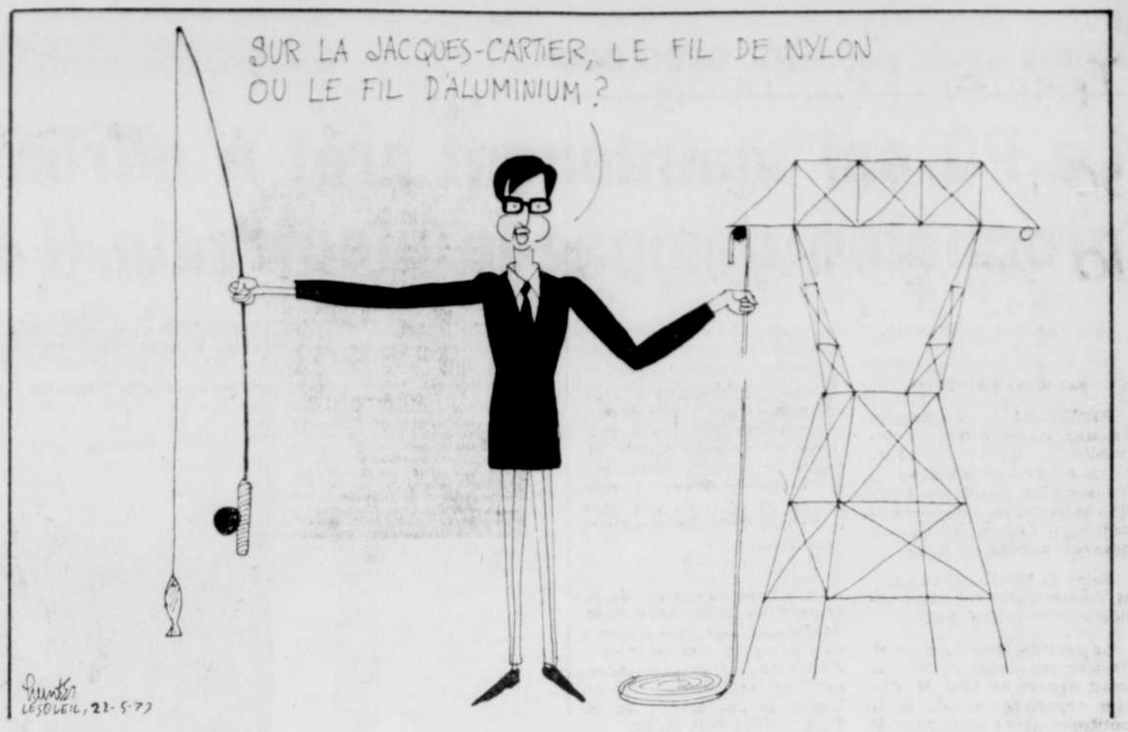
Le Cambodge doit être au coeur des entretiens Kissinger-Tho.

Au Sud-Vietnam, le gouvernement de Saigon a pris entretemps des mesures spéciales en vue des prochaines élections, Deux décrets présidentiels soivent réduire à six le nombre des partis politiques en lice, y compris le parti communiste de Madame Binh. Il y en avait auparavant vingt-six. Mais que penser de la proposition de Hanoi selon laquelle il ne se tiendra des élections au Vietnam du sud que si Saigon rétablit les libertés démocratiques dans les zones occupées par le Vietcong, afin de permettre aux populations locales de se préparer aux dites élections?

On n'ose se prononcer. Si le GRP ou le Vietcong contrôle ces zones, comment po trrait-il y avoir des élections libres? Les six partis politiques admis auront-ils la même latitude, quand on sait que sitôt qu'un hélicoptère de la CICS sort des corridors tracés pour ses déplacements, il est abattu ou attaqué. Ces zones du Vietcong ne paraissent pas libres d'accès à tout le monde, en tout cas. Si le parti communiste du GRP est admis dans les régions sous la gouverne de Saigon et que les partis politiques saigonnais n'ont pas un accès facile dans les zones du Vietcong, on se demande à quoi riment les positions du délégué de Hanoi à Paris. Ce n'est pas facile de voir comment ces élections-là pourront être démocratiques, dans le sens du pluralisme en vigueur dans les pays non-communistes.

Les nouvelles négociations de Paris arrivent à un moment crucial. On peut penser qu'elles ne seront pas faciles, quelle que soit la situation politique à Washington. La CICS semble avoir montré à l'évidence que les accords de janvier ont été violés par Hanoi, selon le dernier rapport canado-indonésien. Il y a des suspicions qui gâtent le climat. On voudra clarifier la situation au Vietnam avant de procéder aux élections générales, en août. Le résultat des élections communales, tenues la semaine dernière, devrait donner des indications utiles.

A. TREMBLAY



l'opinion du lecteur

Les Défenseurs de la Jacques-Cartier

L'Hydro-Québec projette d'aménager un barrage sur la rivière Jacques-Cartier et, devant l'unanimité des protestations, elle a décidé d'ajouter à son projet l'implantation de facilités touristiques et culturelles pour mieux faire avaler son projet. Je crois que nous de la Côte de Beaupré pouvons parler en connaissance de cause de la pollution des paysages par l'Hydro et de ses implantations touristiques et culturelles, car elle avraîment choyé la région. Rappelons tout d'abord que trois longs et larges corridors de pylônes passant à trois endroits différents partent de la Côte Nord et traversent entre autres, les comtés de Charlevoix et de Montmorency, chevauchant effrontément monts et montagnes, traversant aussi bien les terres cultivées que les plus belles érablières, faisant tout disparaître sur leurs passages et polluant à jamais le paysage. La forêt et les arbres environnants ne semblent là que par la volonté des pylônes, cet acier arrogant qui ne peut supporter la moindre petite brindille sur une grande largeur, attendant peut-être que d'autres pylônes viennent les faire disparaitre à leur tour, car on ne sait jamais où et quand ces travaux s'arrêteront. Et c'est à L'Ange-Gardien, la troisième plus ancienne paroisse de l'Amérique du Nord, que l'un de ces corridors a décidé de traverser le fleuve et d'enjamber l'arrondissement historique de l'Ile d'Orléans où, même à l'heure actuelle, l'Hydro poursuit allègrement ses travaux en élargissant sa série de pylônes sans être autrement inquiétée, alors que les habitants de l'Ile doivent obtenir une permission pour planter un clou. Et on sait ce qu'il est advenu de l'ex-ferme expérimentale Barnard (ou Gosselin) alors qu'on a effacé de la surface de la terre l'un des plus beaux sites de la Côte de Beaupré. Après ces efforts d'enlaidissement systématique, l'Hydro se devait d'apporter sa contribution touristique et culturelle à la région et elle s'est attaquée à rien moins qu'à la fameuse chute Montmorency. Son apport culturel a consisté à bulldozer stupidement et à faire disparaitre à jamais ce site archéologique unique que constituaient les installations de l'armée anglaise en 1759 pour y aménager un insignifiant remblai en terre destiné à recevoir un non moins insignifiant monument, le tout complété par l'inévitable terrain de stationnement sur le site archéologique même. Et pour ajouter encore à la culture, elle a rénové la maison de Wolfe et elle n'a rien trouvé de mieux à faire cette avec magnifique maison canadienne que d'y loger les pissotières, déménagées ailleurs à la suite de protestations. Ces chevaliers du bulldozer et ces coupeurs d'arbres n'ont que faire des archéologues, des historiens et des sentiments de la population. La beauté sauvage et inaccessible de la chute Montmorency n'est plus la même depuis que l'Hydro y a mis les pieds. Pauvre rivière Jacques-Cartier.

Lo où passe l'Hydro, la laideur s'installe en permanence. Et il en sera ainsi pour le site exceptionnel de la rivière Jacques-Cartier qu'elle s'apprête à polluer à jamais.

P.-L. LABERGE
L'Ange-Gardien

La Jacques-Cartier

La Jacques-Cartier est devenue Célèbre le jour où l'Hydro a décidé de la mettre au travail. A l'heure actuelle il est difficile, pour la plupart des gens, de voir cette rivière dans sa plus belle partie. La Domtar nous la bloque. Pour l'admirer il faut premdre l'air. Le développement récréatif de la rivière et de sa vallée est présentement nul ou presque. Se battre pour la rendre accessible au public est un projet louable que les "Lefenseurs de la Jacques-Cartier" veulent réaliser. Il a fallu que l'Hydro songe à barrer la rivière pour que les promoteurs de centres récréatifs et les "écologistes" se mettent en branle pour stopper ce projet.

J'étais opposé au projet de l'Hydro parce qu'il était susceptible de rompre l'équilibre écologique de la région. L'Histoire des grands barrages est riche de renseignements à ce sujet. Qu'il suffise de rappeler que la vallée du Nil a perdu sa fertilité millénaire depuis l'érection du barrage d'Assouan; qu'on attribue aux barrages de la Manicouagan et des Outardes la pauvreté de la pêche en GasFésie et dans le Golfe (Voir: Le Soleil 20 Nov. 72, p. 6); que ces masses de béton excercent sur la croûte terrestre des contraintes qui peuvent provoquer des tremblements de terre...etc.

A cet aspect écologique est venu s'ajouter le souci de laisser à l'homme un coin de la nature encore vierge où il pourrait se purifier les poumons le nez et les oreilles. On reproche à l'Hydro de n'avoir pas fait montre de beaucoup d'imagination à ce sujet. Il semble que la proposition des Ingénieurs forestiers (Le Soleil 5 mai 73) quant à l'aménagement de la vallée de la Jacques-Cartier, réponde mieux aux aspirations des citoyens. Le fait que les ingénieurs forestiers proposent un plan récréatif acceptable implique, si je ne m'abuse, qu'ils ne sont pas farouchement opposés à l'érection d'un barrage, qu'ils en ont étudié les avantages et les inconvénients. Je leur fais confiance. Après tout la Jacques-Cartier n'a pas à jouer le rôle du Nil; elle n'a pas l'importance de la Manicouagan et cie. Quant aux tremblements de terre le barrage n'ajoutera pas beaucoup aux trémoussements naturels auxquels la région est déjà exposée de par sa situation.

Dans ces conditions (déséquilibre pas trop dévastateur et aménagement récréatif corrigé) je crois que le développement de la Jacques-Cartier est souhaitable. L'énergie hydro-électrique est, à l'heure actuelle et encore pour quelques années, la seule source d'énergie qui soit entièrement nôtre. Quelques uns suggèrent (voir Le Scleil, 5 mai 73) de produire l'énergie électrique au moyen de turbines à gaz ou de centrales nucléaires. Ces méthodes auront l'inconvénient, au moins jusqu'en 198.., de nous laisser à la merci du Moyen-Orient ou du Vénézuela pour le gaz ou l'huile;.. à la merci des producteurs d'uranium et d'"eau lourde" pour les centrales nucléaires.. (Gentilly m'est pas encore en marche par manque d'eau lourde et ne le sera pas demain). Nos rivières charrient notre pétrole et notre eau lourde. L'eau nous est fournie gratuitement et elle nous appartient. La pollution, presque négligeable pour l'énergie hydro-électrique, est très marquée dans les centrales thermiques et nucléaires: appauvrissement de l'air en oxygène, émanation de gaz délétères, pollution calorifique et atomique de l'eau dans les centrales atomiques. L'énergie hydro-électrique est nôtre... et elle est "propre, propre, propre".

J.-C. Prince,
48 Pie XII,
Beauport.

La démocratie, l'épée dans le dos

Le soir du 15 mai, le Service social de Beauce convoque la population à Saint-Joseph. J'y suis avec M. le maire de Saint-Séverin M. Antoine Lessard.

Tout s'est passé comme à Grand-Pré en 1755: "Renoncez à vos droits et à vos terres ou prenez le bateau de l'exil". On leur avait fait croire à un message bienveillant de sa Majesté. Les pauvres acadiens, sans défense, les avaient crus. Ils avaient la corde au cou.

L'an dernier, l'Honorable ministre des Affaires sociales garantissait, en Chambre, que les structures des bureaux locaux du Servicesocial ne seraient pas abolies ni violées si la population locale en est satisfaite. Hier soir, autre ton: "C'est le 15 mai, si vous n'avez pas choisi la fusion de 9 services locaux, on vous coupe les vivres demain matin".

Les 300 beaucerons présents hier soir, ont voulu les principes et leurs droits.. Ce fut la même réponse, tout le temps: la fusion ou la faim jusqu'à ce que mort s'en suive. Comme des enfants raisonnables, nous avons demandé, au moins, quelques jours pour rencontrer quelqu'un des haut-fonctionnaires, réponse: inutile, ce soir c'est la fusion ou la faim.

S'agit-til d'un Centre de Services sociaux ou du commerce des droits d'ainesse? Ainsi l'administration provinciale qui jure par les droits de l'homme nous apprend à les mépriser.

Antoine Arsenault, prêtre,
Saint-Séverin de Beauce.

Au sujet de la Jacques-Cartier

L'Hydro-Québec proclame la nécessité de gâcher la Jacques-Cartier parce que la région va manquer d'électricité vers 1980. Selon cette logique les indiens de la baie James doivent être d'extraordinaires consommateurs d'électricité, pour qu'on construise de si grands barrages dans leur région, à moins que ce soit une commande des Etats-Unis. Mais on s'égare, revenons à Québec.

L'Hydro-Québec par de savantes démonstrations réussira sûrement à convaincre monsieur Bourassa de l'éminence d'une grave pénurie d'électricité, risquant de paralyser la région de Québec, vers les années 1980. Ils démontreront par AB que la seule solution est de gâcher (lire harnacher) la Jacques-Cartier.

Pendant ce temps la même Hydro inonde la télévision la radio et les journaux de commerciaux vantant les mérites du cascade 60 (pas le 40) et de la maison novelec toute à l'électricité. Pas très propre tout cela. Je trouve qu'il serait plus que temps que le président de l'Hydro avertisse son bureau de publicité qu'il n'y a plus d'électricité à vendre mais qu'au contraire il en manque.

Pour remettre les choses dans l'ordre, je suggère que toute publicité destinée à vendre de l'électricité soit remplacée par de la publicité encourageant les gens à économiser leur électricité. Ce qui s'inscrit très bien dans le contexte nord-américain où l'énergie tend à devenir de plus en plus rare. Comme deuxième solution il faudrait que les dirigeants de l'Hydro prennent des cours de canot, de pêche et de camping. Ces deux mesures nous permettraient d'attendre une centrale nucléaire ou la fusion thermo-nucléaire contrôlée.

Denis Claveau
1631, boul. Talbot,
Chicoutimi, Qué.

L'OPINION DU LECTEUR

Le Soleil met gratuitement cette rubrique à la disposition de ses lecteurs pour leur permettre d'exprimer leur opinion sur des questions d'actualité et des problèmes d'intérêt public.

Il se garde en tout temps le droit de procéder à un choix dans les lettres qu'il reçoit donnant la préférence à celles qu'il juge les plus intéressantes, les plus aptes à retenir l'attention du plus grand nombre de lecteurs. Seront écartées les lettes qui constituent de la propagande en faveur d'un groupement, d'une idée ou d'un parti politique; celles qui traitent de problèmes strictement personnels.

La direction du Soleil se garde aussi le privilège d'abréger les lettres trop longues, d'éliminer celles qui comportent des injures ou des attaques personnelles.

S'efforcer en général de ne pas dépasser cinq à six cents mots, quoique par exception nous nous gardons le droit de publier des textes plus longs à condition qu'ils présentent un intérêt particulier. Fournir un texte dactylographié.

Toutes les lettres devront être publiées avec le nom et l'adresse véritables de leur auteur, après vérification, soit par le téléphone ou par le courrier.

La direction

Tessier confirme son retrait de la vie politique



par René BEAUDIN

RIMOUSKI. — M. Maurice Tessier, ministre des travaux publics et député libéral du comté de Rimouski à l'Assemblée Nationale, vient de confirmer qu'il quittera la politique dès la fin de son présent mandat.

Selon la Presse canadienne, M. Tessier aurait fait part de sa décision en juillet dernier.

La carrière politique de M. Tessier, au niveau provincial, avait débuté en 1966, M. Tessier cependant faisait de la politique avant cette période puisqu'il fût élu maire de Rimouski.

Cette décision de M. Tessier était attendue depuis longtemps. Elle a fait l'objet de rumeurs a différentes reprises dans la région de Rimouski.

C'est samedi dernier, à l'occasion du banquet de clôture du Conseil des Affaires Municipales, de l'Est du Québec, qu'un indice sérieux a permis aux participants et aux observateurs de flairer la nouvelle.

M. Victor Goldbloom, ministre des Affaires municipales, avait été invité à prendre la parole à cette occasion, et c'est M. Tessier qui devait le présenter.

On a alors assisté à un échange de propos particulièrement mielleux à cette occasion.

M. Tessier s'est particulierement et longuement apitoyé sur "la charge écrasante" qu'est le ministère des Affaires municipales. Il a de plus proclamé sa joie et sa satisfaction d'en "être débarrassé".

Il s'est en même temps livré à une larmoyante apologie de son successeur en déclarant que M. Goldbloom était l'homme naturellement désigné pour hériter de ce ministère. "J'en suis particulièrement heureux", a déclaré M. Tessier.

Quant à M. Goldbloom, il s'est livré à un vibrant hommage de son prédecesseur aux Affaires municipales, et collègue au gouvernement.

Il a loué M. Tessier pour son soutien moral lors du transfert des pouvoirs.

Là cependant où les observateurs et les journalistes ont "tiqué", c'est quand M. Goldbloom a offert "ses meilleurs voeux" à M. Tessier pour "tout ce qu'il entreprendra dans l'avenir".

Il n'en fallut pas plus pour mettre la puce à l'oreille aux personnes présentes.

M. Tessier, commentent ces dernières, aurait pris une décision quant à son avenir politique et l'aurait communiqué à ses collègues du Conseil des ministres.

Cette démission, si elle ne correspond pas à une démission immédiate ou à très court terme du ministre-député, signifierait à tout le moins que M. Tessier renoncerait à poursuivre sa carrière politique lors des prochaines élections provinciales.

Le "chant du cygne" de M. Tessier, les bons voeux de M. Goldbloom tout cela s'ajoute aux rumeurs persistantes - d'ailleurs jamais démenties par les intéressés - selon lequel le successeur de M. Tessier était déjà choisi.

Il s'agirait de M. Claude Saint-Hilaire, maire de Rimouski, qui serait appelé à briguer les suffrages sous l'étiquette libérale, dans le comté de Rimouski lors du prochain scrutin.

M. Saint-Hilaire était d'ailleurs présent au banquet du Conseil des Affaires municipales.

S'il est élu, et le parti libéral repôrté au pouvoir, M. Saint-Hilaire obteindrait le portefeuille des Affaires municipales. Il pourrait ainsi réaliser son grand rêve, s'il ne l'est pas d'ici là: annexer à la cité de Rimouski les municipalités de Rimouski-Est et de Pointe-au-Père.

Ce qui d'ailleurs, fût aussi le projet de son prédécesseur, autant lorsqu'il fût maire de Rimouski que ministre des Affaires municipales. Tel le veut en tout cas la rumeur politique.

Cette même rumeur publique ne se demande d'ailleurs pas qui succédera à M. Tessier mais quand commencera la campagne électorale de M. Saint-Hilaire...

Quant à M. Tessier, de mauvaises langues chuchottent qu'il aurait enfin obtenu un poste de juge, couronnant ainsi une longue carrière dans la magistrature.

Il continuera ainsi une tradition familiale vieille de trois générations.

Pour les personnes présentes au banquet de Rimouski, c'était une chose particulièrement remarquable, et certains trouvèrent cela drôle (au sens de comique du terme) de voir assis à la même table, le ministre des Affaires municipales, son prédécesseur et son dauphin présumé.

ON VA SEN SORTIR

Cours d'anglais

Viens faire un tour chez nous à l'Ontario

Au Collège Seneca sur le campus de King situé à une vingtaine de miles au nord de Toronto, vous suiverez un cours d'anglais de trois semaines du 9 juillet au 30 juillet.

Le matin le cours d'anglais aura lieu; l'après-midi vous allez participer dans les cours de peinture, sculpture et tissage selon votre goût mais donnés en anglais.

Puisque le campus comprend 696 arpents de forêts et de parcs aussi bien qu'un lac. Vous pourrez profiter de la même occasion pour pratiquer la natation, le bateau à voile, l'équitation et d'autres activités en plein air. Nous vous proposons également des excursions à Niagara, à Stratford, à l'Ontario Place, à l'exposition des peintres Canadiens à Kleinburg et à d'autres centres d'un interêt culturel et artistique.

Tout cela ne vous coutera que $250 y compris le voyage aller-retour de Quebec à Toronto, la pension dans les familles et les excursions.

Reinseignements:
Mr. C. R. McKim, Seneca College of Applied Arts and Technology, King Campus, RR3, King City, Ontario.



SENECA COLLEGE
OF APPLIED ARTS AND TECHNOLOGY

Je vous attends avec la plus fantastique collection de maillots de bain.

Mme Gervaise Deschênes, adjointe au Gérant des ventes, vous invite au Centre-Ville, 2e étage.



A l'image de l'été, des maillots jeunes, en teintes ensoleillées. Styles longs, bikinis ou deux-pièces pour tous les goûts.

a) Bikini 100% nylon, soutien-gorge croisé attachant au cou. Culotte étroite. Tons d'orange ou bleu, 8 à 16 ans. **22.00**

b) Deux-pièces 100% nylon soutien-gorge pour poitrine plus forte. Vert, marine, rouille, sur fond blanc. 8 à 16 ans. **22.00**

c) Maillot long 100% nylon très léger. Décolleté rond soulignant bien la poitrine. Imprimé géométrique en bleu, vert, brun ou vin. 10 à 16 ans. **25.00**

d) Deux-pièces 100% nylon, soutien-gorge très profond s'attachant à l'avant. Culotte plus large pour taille un peu plus forte. 12 à 18 ans. **24.00**

e) Maillot long en tricot 100% nylon texturé à dessin ton sur ton. Teinte uni en blanc, jaune, rose vif ou bleu foncé. Grs: 10 à 16 ans. **25.00**

f) Bikini en tricot de nylon léger. Soutien-gorge coussiné très décolleté et culotte très courte. Vert, or, 8 à 14 ans. **22.00**

Centre-Ville, Sport pour dames, rayon 542, 3e étage.
Sainte-Foy, étage supérieur.

COMPOSEZ 529-9292
écrivez C.P. 1277

+Pollack
M ACHETEUR MODERNE
0 0000 0

Soyez toujours à la mode grâce à votre carte de crédit Pollack.

+Pollack
CENTRE-VILLE ET SAINTE-FOY
...amicalement vôtre

Choquette dénonce certains éditorialiste "faibles d'esprit"

MONTREAL (Selon PC) - Le ministre québécois de la Justice, M. Jérôme Choquette, a critiqué en fin de semaine les éditorialistes "faibles d'esprit" qui propagent "des idées pseudo-marxistes".

S'adressant à quelque 200 membres de l'Association canadienne tchécoslovaque à Montréal, X. Choquette, qui n'a nommé aucun éditorialiste en particulier, a déclaré que le gouvernement se doit de résister aux pressions de ces éditorialistes, s'il tient à préserver la liberté et le respect de la loi.

"Les éditorialistes ne savent pas de quoi ils parlent et ils ne représentent pas l'opinion publique au Québec," a-t-il dit.

Le ministre a ajouté que tous les Canadiens "mentalement évolués" sont en mesure de comprendre sa demande de pouvoirs accrus en matière d'écoute téléphonique, mais que certains éditorialistes et caricaturistes tentent de le faire passer pour le "type à la grosse matraque".

M. Choquette a souligné que le 25e anniversaire de fondation de l'Association était une occasion particulièrement appropriée pour rappeler les raisons qui ont motivé des Tchécoslovaques à venir au Canada et il a félicité les groupes ethniques "qui ont fui la dictature et l'anarchie et qui viennent nous exprimer leur fierté de vivre dans un pays où règne la liberté".

"Au cours des événements d'octobre 1970, lorsque Pierre Laporte a été enlevé et assassiné par des membres du Front de libération du Québec, j'avais le sentiment que les seules personnes à pouvoir comprendre réellement ce qui se passait, étaient les immigrants qui avaient fui des régimes dictatoriaux pour vivre ici."

"Le Québec a laissé tomber beaucoup de vieilles habitudes, et certaines idées fausses d'un pseudo-marxisme - non pas le stalinisme ou le brejnevisme, mais certaines idées relatives à la lutte des classes et à la contestation sociale - sont propagées dans les média", a dit M. Choquette.

Malgré un déficit, Quebec-Presse n'entend pas cesser de publier

Les sociétaires de l'Association coopérative des publications populaires ont entériné dimanche les positions de leur exécutif et décidé de redoubler d'efforts pour que l'Hebdomadaire Québec-Presse continue de publier.

Le président de l'Association, M. Emile Boudreau, qui a présenté aux sociétaires un tableau passablement sombre mais réaliste de la situation financière de Québec-Presse, a dit qu'il faut jusqu'à un certain point oublier le mythe de la rentabilité pour cet hebdomadaire.

"Nous sommes un service, c'est notre seule raison d'être et en principe, un service coûte quelque chose", a dit M. Boudreau en notant que depuis trois ans, plus d'un demi-million de dollars avaient été investis sans que Québec-Presse devienne rentable.

Toutefois, de $200,000, le déficit annuel de l'hebdomadaire a été ramené à $40,000 lors de la dernière année financière et les sociétaires de l'association ont décidé à l'unanimité de fournir $10,000 pour permettre à Québec-Presse de terminer son année financière sans encombre, et de lancer une campagne de souscription de $30,000.

A cet effet, les participants ont adopté une résolution demandant à l'exécutif de créer le plus tôt possible un comité central d'organisation, relevant de l'assemblée générale. Une dizaine de personnes de chaque région administrative du Québec siégeront sur ce comité qui a pour mandat de promouvoir la vente de parts sociales et mousser la publicité.

Selon M. Boudreau, même si le déficits d'opération sont allés en diminuant depuis le début de la publication, Québec-Presse ne peut plus songer à emprunter, mais plutôt à amortir le plus rapidement possible toutes ses dettes, y compris les emprunts.

Pour sa part, M. Boudreau préconise une nouvelle philosophie de gestion: la "rentabilité relative" qui mettrait un frein à l'endettement systématique et ferait place à une exploitation au rythme des investissements collectivement consentis pour le Service que constitue Québec-Presse.

VENTE - ACHAT
MONNAIES-TIMBRES
Achetons DOLLARS EN ARGENT
Payons
1935-36-37-46 5.00
1938 10.00
1945 20.00
1947 15.00
1948 125.00
1949-50-54-55-56 3.00
1939-51-52-57-58 2.00
1959 à 1966 1.20
1967 1.50
Achetons pièces d'or de tous les pays.
$5.00 en or Payons
canadien 1914 130.00
Ensemble 1967 avec Plus
$20.00 en or haut prix
Catalogue Valeurs prime .75
COMPTOIR DE MONNAIES ET TIMBRES
PLACE LAURIER, STE-FOY, 653-8213

Le prix de la fondation Nativelle à l'équipe du docteur Paul David

PARIS (AFP) — M. Jean Charbonnel, ministre du Développement industriel et scientifique, a présidé hier soir la remise du prix Jean Lenègre ($20,000) décerné par la Fondation Nativelle pour l'art et la médecine à l'équipe du professeur Paul David, directeur de l'Institut de Cardiologie de Montréal pour ses travaux sur la prévention, le diagnostic et le traitement de la maladie coronarienne.

L'équipe du professeur David est composée des Drs Martial Bourassa et Lucien Campbeau (problèmes et hémodynamiques), Pierre et Claude Grondin (technique chirurgicale) Jacques Lespérance et Jacques Saltiel (radiologie).

La Fondation Nativelle, du nom du médecin qui découvrit la digitaline, est présidée par le professeur de Vernejoul, ancien président du Conseil national de l'Ordre des médecins. Elle s'est fixée essentiellement pour objectif de susciter de nouvelles découvertes scientifiques, de développer l'expression artistique européenne et de défendre la langue français.

Que fait Sheraton ces temps-ci?
A TORONTO
Sheraton vient tout juste d'ouvrir un superbe hôtel de 43 étages en plein coeur de la ville.
Le magnifique Four Seasons Sheraton. Face à l'hôtel de ville, dans les quartiers commercial et financier. Jardin-patio de deux acres. Club athlétique avec piste et six courts de squash. Carte de membre pour un seul jour sur demande. Huit restaurants et bars-salons.
Pour réservations, demandez à la téléphoniste de composer ZEnith 1-1035 au Québec ou faites appeler votre agent de voyages.

Four Seasons Sheraton Hotel
SHERATON HOTELS AND MOTOR INNS. A WORLDWIDE SERVICE OF ITT
123 QUEEN STREET WEST, TORONTO, ONTARIO, CANADA 416-361-1000

"Voici la lingerie de voyage idéale"

Mlle Yvette Martineau,
gérante des Ventes, étage supérieur à Sainte-Foy,
se fera un plaisir de vous conseiller.

Molyclaire
Il est facile de voyager avec ces articles de lingerie "Lavez-Portez" en Arnel triacétate ou Antron 100% nylon. De plus, imprimés et coloris sont ravissants.
1) Long peignoir style robe. Imprimé de fleurs naives. TP.P.M.G. 20.00
2) Ensemble long à gros pois sur fond blanc. Volants aux manches et au col. 100% Triacétate. TP.P.M.G. 25.00
3) Ensemble court, peignoir style tailleur et robe de nuit sans manches, décolleté en rond. Imprimé de teintes vives. TP.P.M.G. 20.00
Centre-Ville, Lingerie pour dames, rayon 380, 2e etage. Sainte-Foy, étage superieur.
COMPOSEZ 529-9292 écrivez C.P. 1277

"Les sacs à la mode vous les trouvez chez Pollack"

Mlle Yvette Martineau, gérante des Ventes, vous invite à la rencontrer à Sainte-Foy, étage supérieur.

JR JULIUS RESNICH
a) sac à main tout cuir, style besace coins carrés, d'allure jeune, très pratique. Disponible en blanc, marine, noir et or. 13.00
b) Grand sac à 3 poches, fermeture à glissière pour chacune. Poche extérieure appliquée avec rabat à garniture métallique dorée. En vinyle blanc, noir, beige et marine. 20.00
Centre-Ville, Bourses, rayon 460, rez-de-chaussée. Sainte-Foy, étage supérieur.
COMPOSEZ 529-9292 écrivez C.P. 1277
La carte de crédit Pollack, un passeport pour l'élégance.
Pollack
M ACHETEUR MODERNE
0 0000 0
Pollack
CENTRE-VILLE et SAINTE-FOY
...amicalement vôtre

"Un joli teint commence par de bons soins"

Charles of the Ritz
M. A. Bélanger vous l'assure. Venez la consulter au Centre-Ville, rez-de-chaussée.
"Natural Gel Cleanser", une gelée cristalline à base de fruits délicieusement colorée et parfumée, qui agit en profondeur dans les pores de l'épiderme pour dissoudre la saleté et les traces de maquillage d'une journée.
Disponible en trois formules, selon votre type de peau : peau grasse, peau normale ou peau sèche. Contenant de 6.5 onces.
Pour un temps limité à prix spécial.
Rég. 6.50 4.50
Centre-Ville seulement, Cosmétiques, rayon 240, rez-de-chaussée.


Pollack
CENTRE-VILLE et SAINTE-FOY
...amicalement vôtre

Les directeurs de loisirs municipaux élargissent leur association pour éviter sa disparition

par Yves JARRETTE
(envoyé du SOLEIL à rois-Rivieres

"L'avenir de l'Association des directeurs de loisirs municipaux (ADLM) du Québec est tout à la fois sombre et prometteur".

Cette opinion, exprimée samedi dernier, à Trois-Rivières, par M. Jean Lavoie, président sortant, lors de l'assemblée générale de l'organisme, reflète bien l'état des choses et l'état d'esprit qui règne.

Appelée à une rapide disparition, en raison de la cessation d'une subvention de la part du Haut-Commissariat à la jeunesse, aux loisirs et aux sports, l'ADLM a revisé ses objectifs et son orientation et espère survivre à la crise.

Dans ce sens, et tel que l'on pouvait le prévoir, il a été décidé que les membres de l'association ne seront plus, désormais, que des directeurs, mais bien des travailleurs de toutes catégories oeuvrant à l'intérieur du loisir municipal. En élargissant le "membership", l'on pense pouvoir vivre indépendamment, grâce à une augmentation des cotisations: pourtant, il apparait, selon certains calculs, que l'on peut compter sur huit nouvelles adhésions par mois, alors que, pour être réaliste, il en faudrait huit par jour.

Par contre, il apparaît que l'Union des municipalités qui, entre parenthèses, a reçu cette année une subvention de $23,000. supplémentaires, alors que l'ADLM n'a reçu que $10,000. au lieu des $30,000. habituels, est prête à signer un protocole d'entente avec l'organisme représentant les directeurs de loisirs municipaux. Mais le fait n'est pas acquis, et les modalités restent à établir; quant au montant que l'UMQ est prête à verser à l'ADLM, il reste dans les perspectives plus ou moins optimistes.

Le fait est là: les membres croient au bien-fondé de leur association et ont l'intention de tout faire en leur pouvoir pour rester sur la carte du loisir au Québec, mais, sur le plan financier, les perspectives s ont asse sombres.

Ainsi, toujours selon M. Lavoie, "dans l'état actuel des choses, l'ADLM aurait énormément de difficultés à survivre. Sur le plan financier, vous n'êtes pas sans savoir que la subvention du H.C.J.L.S., la dernière que nous verse cet organisme, est de $10,000., à comparer à $30,000. pour l'année dernière. Le secrétariat, avec un budget aussi réduit, devra fermer ses portes d'ici le mois d'août. En 1974, l'avenir sera encore plus austère, puisque les revenus prévus seront de l'ordre de $3,000. L'intervention municipale en matière de loisirs est une chose importante; malheureusement, à cause de notre appellation qui prête à ambiguité et put-être aussi à cause d'une ignorance de nos buts et objectifs et de l'importance de notre rôle, l'irrémédiable s'est accompli. Aux yeux des autorités gouvernementales, nous n'existons plus"

Et de conclure, un peu plus loin:...Face à cette situation, il convient, il devient même indispensable d'être réaliste. Les deux comités d'orientation ont examiné trois hypothèses; la première, fondée sur le statu quo actuel; la seconde, fondée sur le regroupement des travailleurs en loisirs sur le plan nmunicipal et, enfin, la troisième, fondée sur le regroupement des travailleurs en loisirs sur le plan provincial.

Cette possibilité de voir naître une association regroupant tous les travailleurs en loisirs municipaux (celle qui a effectivement été adoptée lors de l'assemblée générale) provoquait antérieurement un phénomène de rejet automatique. Aujourd'hui, selon M. Lavoie, "nous devons nous rendre à l'évidence; c'est la seule issue, car l'ADLM telle que'on l'a connue ne peut plus vivre".

En conclusion, il apparaît évident que l'avenir de l'ADLM n'est pas encore réglé, dans une direction ou dans l'autre d'ailleurs. Le nouvel exécutif et le conseil d'administration devront, dans les jours qui viennent, étudier de très près la situation. Quant à l'aide de l'Union des municipalités, aide éventuelle proposée par son président, Me Jacques Tétreault, maire de Laval, elle est possible et ei visagée avec optimisme, mais le fait est et demeure qu'elle n'est pas encore acquise. D'ici le début du mois de juin, un protocole d'entente pourrait, si les modalités conviennent, être conclu entre les parties; d'ici là, l'expectative règne.

ON VA S'EN SORTIR

TAPIS
CELANESE
EN SPECIAL

TAPIS TWIST
Propylon, choix de 12 couleurs.
Rég. 10.95
SPECIAL $8.95

TAPIS CUISINE PROPYCEL
Endos caoutchouté.
Choix de 8 couleurs.
Rég. $8.95
SPECIAL $6.95

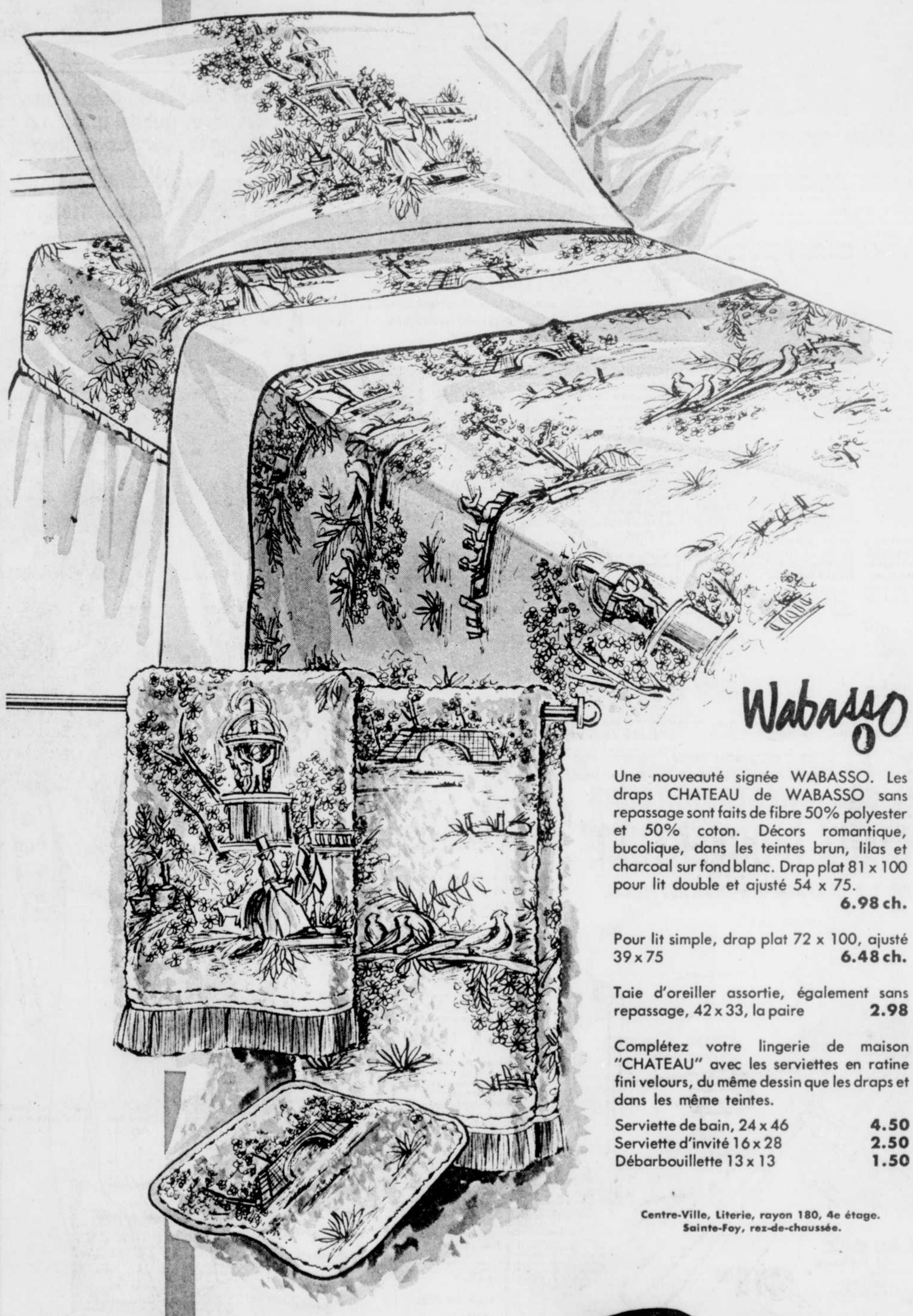
TAPIS SHAG 100%
Nylon, endos caoutchouté.
Choix de 9 couleurs.
Rég. $8.95
SPECIAL $6.95

LA GRANGE A TAPIS
"Une maison entièrement québécoise"
728 de Brabant, Ste-Foy, - 656-6375
et 101 rue Principale, St-Anselme, Co. Dorchester - 885-4290



"Toujours à l'avant-garde Pollack vous présente "Chateau"

Mme Léona DEMERS, Adjointe au Gérant des Ventes, vous invite à la consulter au moment de vos achats. Centre-Ville, 4e étage.



Wabasso

Une nouveauté signée WABASSO. Les draps CHATEAU de WABASSO sans repassage sont faits de fibre 50% polyester et 50% coton. Décors romantique, bucolique, dans les teintes brun, lilas et charcoal sur fond blanc. Drap plat 81 x 100 pour lit double et ajusté 54 x 75. **6.98 ch.**

Pour lit simple, drap plat 72 x 100, ajusté 39 x 75 **6.48 ch.**

Taie d'oreiller assortie, également sans repassage, 42 x 33, la paire **2.98**

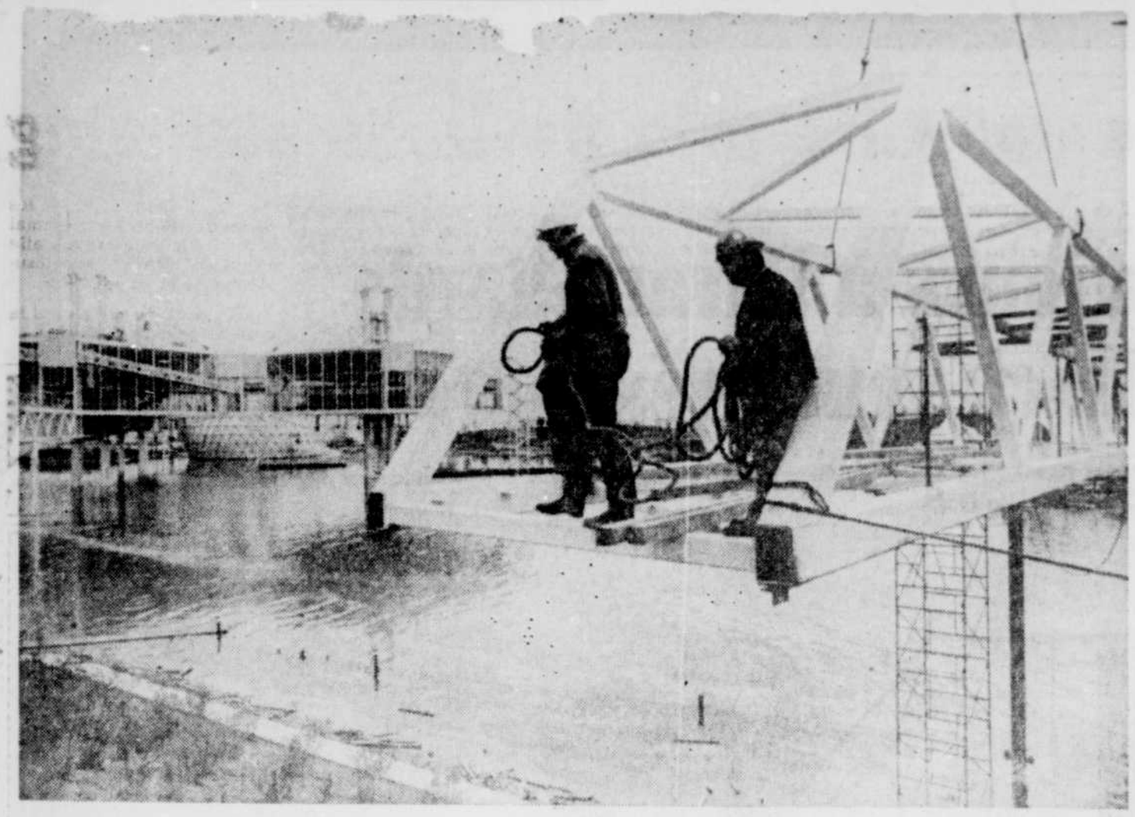
Complétez votre lingerie de maison "CHATEAU" avec les serviettes en ratine fini velours, du même dessin que les draps et dans les même teintes.

Serviette de bain, 24 x 46	**4.50**
Serviette d'invité 16 x 28	**2.50**
Débarbouillette 13 x 13	**1.50**

Centre-Ville, Literie, rayon 180, 4e étage.
Sainte-Foy, rez-de-chaussée.

COMPOSEZ 529-9292 écrivez CP 1277

Pollack
CENTRE-VILLE et SAINTE-FOY
...amicalement vôtre



PONT SANS BUT ?

— Cette structure qui ressemble à s'y méprendre à un pont qui ne mène nulle part, constitutera en fait, une fois son installation terminée, un chaînon majeur du réseau de ponts reliant les divers secteurs de Place Ontario, à Toronto. Il s'agit en fait d'une section coulissante permettant d'absorber l'expansion et la contraction consécutives aux changements de température.

Daoust réclame de nouveaux pouvoirs pour les ouvriers dans les usines

Le secrétaire général de la FTQ, M. Fernand Daoust, a réclamé en fin de semaine de nouveaux pouvoirs pour les ouvriers dans les usines.

"Les travailleurs québécois doivent revendiquer et obtenir le contrôle absolu sur leur régime de pension et sur la sécurité dans les usines. Ces nouveaux pouvoirs des ouvriers, il faudrait que le prochain congrès de la FTQ en fasse une priorité", a-t-il déclaré alors qu'il s'adressait aux délégués au congrès régional de la FTQ dans la Mauricie.

Il a dénoncé comme un abus de pouvoir et une situation scandaleuse le fait que les employeurs administrent, directement ou par l'intermédiaire de trusts, ces fonds issus de la poche des travailleurs, sans que ceux-ci aient un mot à dire sur l'utilisation qu'on en fait.

"Il va falloir, a affirmé M. Daoust, reprendre le contrôle de notre argent. Il va falloir investir nous-mêmes cet argent, là où c'est essentiel pour le Québec".

Parland ensuite de la sécurité dans les usines,

Parlant ensuite de la sécurité dans les usines, le secrétaire général de la FTQ a affirmé que ce n'était pas seulement un problème de "coupage de doigt", mais un problème plus fondamental d'hygiène et de protection préventive.

"Le contrôle de notre propre sécurité au travail nous a toujours échappé parce que les employeurs ont toujours refusé aux syndicats tout pouvoir décisionnel, et même dans certains cas, tout droit de regard sur nos conditions de travail, nos conditions d'hygiène et de sécurité.

Il a soutenu que ce n'est pas être radical ou révolutionnaire que de prôner de telles mesures, puisque les travailleurs exercent déjà ces pouvoirs et que ça ne scandalise personne, dans plusieurs pays occidentaux à gouvernement socialiste ou social-démocrate.

le monde du travail

Pas de grève du zèle chez les classeurs de train du CN

MONTREAL (PC) — La situation était normale hier dans les gares de triage du Canadien National à Montréal, en dépit du fait qu'un porte-parole syndical avait annoncé la semaine dernière que les 800 classeurs de trains du CN dans la métropole devaient entreprendre ce jour-là une grève du zèle.

Un porte-parole patronal déclare que tout s'est déroulé normalement hier. Il rappelle que c'était fête légale hier et dit que le congé a peut-être empêché qu'une tentative de ralentissement du travail ait des suites.

"Je ne suis même pas sûr de ce que les gareurs de trains entendent par grève du zèle, et si cela signifie un ralentissement, en bien, je dois souligner qu'il n'y en a pas eu, déclare-t-il. Quand il y a une fête légale, il n'y a qu'environ la moitié de tout le personnel qui travaille. Mardi, nous verrons ce qui se produira."

La semaine dernière, J.-P. Ouellette, président de la succursale 414 du Syndicat des travailleurs unis du transport, disait que les gareurs de train du CN à Montréal devaient commencer hier une grève du zèle pour, précisait-il, protester contre le retard dans la conclusion d'une convention de travail entre le CN et les employés itinérants. Il ajoutait que par là également on voulait appuyer les employés itinérants à Vancouver qui avaient entrepris une grève du zèle.

Le contrat pour les employés itinérants a expiré en décembre dernier.

Les négociations sont rompues depuis une couple de semaines.

Les salaires sont l'un des principaux points en litige.

Possibilité de grèves rotatives des 6,200 mécaniciens d'Air Canada

TORONTO (PC) — Environ 6,200 membres de l'Association internationale des mécaniciens voteront au cours du mois, au sujet du déclenchement de grèves rotatives contre Air Canada.

M. Michael Pitchford, président du comité de négociations du syndicat, a déclaré, dimanche, qu'il désirait éviter un arrêt de travail complet, comme celui qui a entraîné une grève de 11 jours de la part des aiguilleurs, en janvier 1972.

Les mécaniciens demandent une semaine de travail de quatre jours et une hausse salariale de 15 pour cent contenue dans un contrat collectif d'un an.

Leur contrat actuel a expiré le 25 mars.

M. Pitchford a ajouté que le salaire actuel versé à un mécanicien de deuxième année, soit six ans après avoir débuté comme apprenti, est de $4.99 l'heure. Le salaire horaire le plus élevé est de $5.49.

SOUS-LOCATION

Local (bureau d'affaires) situé Centre d'Achats Laval, Chemin Ste-Foy, Ste-Foy.

Pour informations Mme Macari.
324-4010 Montréal, frais renversés.

Si vous avez à déplacer une bâtisse, quelle que soit sa grosseur, consultez:

Hénault & Gosselin Inc.
St-Louis du Ha-Ha, P.Q.
Tél.: 854-6280

Que fait Sheraton ces temps-ci?



Sheraton construit actuellement de nombreux hôtels et motels partout aux E.U., a Hawaii, au Canada et dans le monde entier. Vous trouverez à votre disposition un nouveau sauna à Chicago, un terrain de squash à Toronto, un salon de barbier qui est aussi un bar à Cleveland et un ascenseur vitre à Honolulu.

Pour reservations, en demandant à la telephoniste
ZEnith 1-1035
à Québec ou demandez à votre agent de voyage d'appeler pour vous.

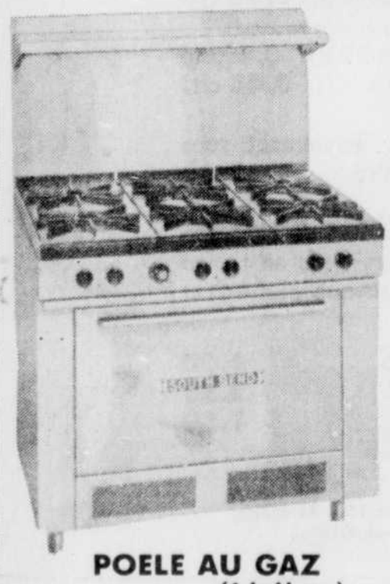
Sheraton Hotels & Motor Inns
A WORLDWIDE SERVICE OF ITT

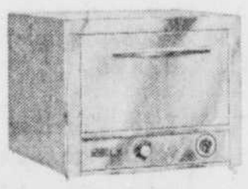
A MONTREAL
1,000 chambres, face au Square Dominion
Le Laurentien-un hôtel Sheraton
SQUARE DOMINION

HOTELIERS - RESTAURATEURS

SPECIAUX D'OUVERTURE

POUR LA SAISON TOURISTIQUE





FOUR A PIZZA
ELECTRIQUE Rég. $300.00 SPECIAL **$270.00**
AU GAZ Rég. $420.00 EN SPECIAL **$378.00**



CHARCOAL
Rég. $412.00
En spécial **$370.00**

POELE AU GAZ
(6 brûleurs)
Rég. $545.00 EN SPECIAL **$479.00**



GRILL SANDWICHES
ELECTRIQUE Rég. $304.00 SPECIAL **$258.00**
AU GAZ Rég. $275.00 SPECIAL **$233.50**



FRITEUSE
ELECTRIQUE Rég. $238.00 En spécial **$202.00**
AU GAZ Rég. $305.00 En spécial **$259.00**

Renaud & cie
Dépositaire des produits MKE

82 rue ST-PAUL, QUEBEC — 692-0144

HEURES D'AFFAIRES: DU LUNDI AU VENDREDI DE 8H30 A MIDI ET DE 1H15 A 5H.

POUR MAMAN '73

"L'IRRESISTIBLE MODE ESTIVALE "73"



POUR CELLE QUI VIT UN HYMNE A L'AMOUR... DES VETEMENTS QUI LA GARDERONT CHARMANTE

A. Marinière en coton imprimé carreaux bleu/blanc/rouge. Empiècement et encolure bordés volant et guipure. 7-15. **10.98**

Pantalon en tissu coton-polyester effet denim. Rouge ou marine. 7-15. **10.98**

B. Marinière sans manches et décolleté orné d'un col blanc. Réalisée en coton "Seersucker", elle est disponible en dominante rose/mauve ou brun. 7-15. **11.98**

Short jambes longues en mêmes tissu et couleurs. 7-15. **7.98**

PAS DE COMMANDES POSTALES.
DITES: PORTEZ A MON COMPTE NORMAN

MADAME SANS-AGE EST UNE INCORRIGIBLE COQUETTE

... et s'est laissée sagement séduire par cet ensemble composé d'un très beau pantalon-mode 100% polyester disponible en blanc, bleu, rose soutenu ou marine. 8-18. **$20**

La blouse de type chemise est réalisée dans un tissu poly au fini soyeux et à motifs modernes associant différents tons. A dominante bleu, ou rose. 10-18. **$22**

PAS DE COMMANDES POSTALES
OFFREZ-VOUS LE PLAISIR DE DIRE: PORTEZ A MON COMPTE NORMAN



GRRR . . .

— La férocité évidente de chiens comme celui-ci, des gens peuvent maintenant la louer, à des fins de protection résidentielle, commerciale ou industrielle. Une compagnie se spécialise dans la location de ces chiens achetés un peu partout à travers le pays. On estime que les mâchoires d'un animal comme celui que montre cette photo prise de haut, peuvent appliquer une pression variant de 900 à 1,200 livres par pouce cubique. La compagnie en question possède 12 de ces bêtes qui sont semble-t-il occupées à plein temps.

Malgré plusieurs rencontres

L'impasse demeure à la Davie Shipbuilding

(PC) — Plusieurs séances de négociations se sont déroulées hier entre la compagne Davie Shipbuilding, de Lauzon, et le syndicat de ses 2,300 employés.

Les pourparlers, menés en présence du conciliateur Roger Pilote, ont porté exclusivement sur les quelques clauses normatives qui étaient demeurées en suspens.

A l'issue des rencontres de d'hier, x. michel Blais, directeur des relations de travail pour la compagnie, a déclaré qu'"en dépit des ouvertures données par la partie patronale en vue d'en arriver à un règlement négocié dans les meilleurs délais, le syndicat a à nouveau fait preuve d'intransigeance dans ses demandes sur le plan des clauses normatives".

De plus, a dit M. Blais, le syndicat a formulé de nouvelles exigences concernant le retour au travail, soit le retrait de toutes les procédures judiciaires relatives aux gestes illégaux posés par ses membres au cours des dernières semaines.

IMPASSE

Selon M. Blais, les négociations sont de nouveau dans l'impasse et ne pourront reprendre en tout cas avant quelques jours, le conciliateur Roger Pilote et le négociateur syndical Maurice Boucher devant s'absenter aujourd'hui et peut-être même pour le reste de la semaine.

La partie patronale croit que le syndicat n'est pas pressé d'en arriver à un règlement et qu'il retarde délibérément la conclusion d'une entente tant que n'aura pas été réglé le conflit à Sorel où 2,500 employés sont sans travail depuis jeudi dernier à la suite de la fermeture des chantiers maritimes Marine Industries Limited.

La dernière séance de négociations entre la Davie Shipbuilding et le syndicat avait eu lieu mercredi dernier.

La compagnie a fermé les portes de son chantier le 3 mai dernier, à la suite de ce qu'elle a appelée "l'escalade démesurée des actes de violence".

Les employés ont acquis le droit de grève le 12 mai.

ON VA SENSORTIR

Une première fin de semaine de liberté

MONTREAL (PC) — Les trois chefs syndicaux libérés mercredi dernier sous conditions n'ont pas réintégré, en fin de semaine, leur cellule de la prison d'Orsainville.

L'officier responsable du service de détention, M. Boissinot, confirmait hier que les présidents des trois centrales, FTQ-CSN-CEQ, MM. Laberge, Pepin et Charbonneau, ne se sont pas présentés et n'étaient pas attendus.

Le ministre de la Justice, M. Jérome Choquette, a indiqué qu'il avait été préalablement informé que les chefs syndicaux jouieraient d'un congé prolongé et ne devaient pas se rendre à la prison d'Orsainville en fin de semaine.

Néanmoins, M. Choquette soulignait que le privilège consenti à MM. Pepin, Laberge et Charbonneau en fin de semaine n'avait rien d'étonnant et s'inscrivait dans les conditions imposées par le ministère de la Justice. Les chefs syndicaux ont demandé un prolongement de leur congé en invoquant la nécessité de participer aux activités de leur centrale.

Le ministère de la Justice accorde aux détenus "une absence temporaire de semaine", allant du dimanche à 18 heures, jusqu'au samedi, à midi, au terme de laquelle ils doivent réintégrer leur cellule, à moins d'une autorisation spéciale.

S'ils désirent bénéficier de la fin de semaine complète, pour participer à des activités de leur centrale, les permissionnaires doivent soumettre leur demande au directeur-général des établissements de détention.

Tout en accordant cette permission spéciale, le directeur—général peut imposer, au cours de la semaine, une incarcération égale au nombre d'heures ou de jours octroyés pour le congé du week-end.

En accordant mercredi à MM. Laberge, Pepin et Charbonneau le "privilège de s'absenter temporairement de la prison pour leur permettre de vaquer à leurs occupations", le ministère de la Justice leur laissait la liberté de faire des déclarations, excepté: commenter publiquement les conditions d'absence temporaire qui leur sont appliquées; critiquer le jugement qui les a condamnés; faire des déclarations incitant des individus ou des groupes à l'illégalité.

La crise de mai 1972 a atteint toute la société québécoise

MONTREAL (PC) — L'abbé Louis O'Neil, professeur à l'Université Laval, a déclaré hier à Montréal, au cours d'une conférence de presse, que la lutte qu'a livrée le Front commun syndical l'an dernier "aura des répercussions au moins aussi profondes que celles qu'a données la grève de l'amiante à Asbestos en 1949".

Sous le titre: "Il y a un an: le Front commun", la revue "Maintenant" propose dans sa livraison de mai une rétrospective et une analyse de la lutte du Front commun des 210,000 travailleurs syndiqués des secteurs public et parapublic en 1972. Principal initiateur et auteur de ce numéro spécial, l'abbé O'Neil a expliqué pourquoi Maintenant s'est penché sur ces événements. "Il s'agit, dit-il, d'un événement qui déborde largement le cadre strictement syndical; il s'agit d'un événement qui atteint toute la société québécoise."

L'abbé O'Neil ajoute que cet événement a confirmé "la réalité de la lutte des classes ou pour le moins l'existence de profonds clivages sociaux" et qu'il a amené la création d'un deuxième front commun, non moins réel, celui "des notables, des financiers, des éditorialistes".

Le numéro spécial de Maintenant renferme, outre l'analyse de Louis O'Neil, une vingtaine de témoignages donnés par des syndiqués et une analyse du projet de loi 69, "prolongement de la crise du Front commun", par Jean-Réal Cardin, directeur du département de relations industrielles de l'Université de Montréal.







Les commissaires d'écoles ont démocratisé la FCSCQ

par Damien Gagnon

Les commissaires d'écoles du Québec auront maintenant leur mot à dire dans l'orientation et l'élaboration des politiques de la Fédération des commissions scolaires catholiques du Québec (FCSCQ).

Attendues depuis au moins deux ans, les nouvelles structures, qui donnent plein pouvoir à l'assemblée générale de la FCSCQ ont été adoptées au cours d'une assemblée générale spéciale tenue en fin de semaine à Montréal.

Les quelque 600 délégués ont en effet décidé que leur organisme provincial devait être dirige par les membres à la base (les 237 commissions scolaires).

Ainsi, les directives ne viendront plus d'en haut mais de la base. Jusqu'à maintenant, les pouvoirs de la FCSCQ étaient exercés par un conseil d'administration de 40 personnes qui transmettaient ses décisions aux commissions scolaires. Dorénavant, ce sont les conseils scolaires qui dicteront la ligne de conduite à suivre au conseil d'administration.

Il ne fait aucun doute, que ces nouveaux règlements amèneront une action nouvelle de la FCSCQ. Tout en demeurant un organisme de services, elle deviendra un mouvement de pression et de prise de positions particulièrement sur des sujets touchant l'ensemble du système d'éducation.

L'assemblée générale annuelle qui aura lieu en septembre prochain sera sans doute l'occasion de vérifier quelle direction prendra la FCSCQ.

Bien des commissaires d'écoles ont reproché à la fédération d'être de connivence avec le gouvernement et de ne pas prendre position sur des sujets qui regardent l'avenir culturel et social E des québécois.

C'est ainsi, qu'il sera maintenant possible aux commissions scolaires de débattre en assemblée générale ou en congrès, la question du retrait ou du maintien de la loi 63, la norme maitre-élèves ainsi que la politique de l'enseignement des langues annoncée par le ministre de l'Education, M. François Cloutier.

Jusqu'à maintenant, les membres du conseil d'administration et du bureau de direction avaient tous les pouvoirs. Ils n'avaient aucun compte à rendre aux commissions scolaires. C'est sans doute l'une des raisons pour lesquelles les assemblées des commissaires d'écoles manquaient de sérieux, les commissaires sachant fort bien que tout ce qu'ils diraient demeurait voeux pieux.

En vertu des nouveaux règlements adoptés en fin de semaine, l'assemblée générale annuelle est maintenant l'instance au suprême de la fédération. C'est cette assemblée qui définira dorénavant les politiques de la FCSCQ, qui définira ses positions lors des négociations collectives annuelles, qui adoptera le budget et qui déterminera la cotisation annuelle.

Avec l'adoption des nouveaux règlements, ce sont également les délégués en assemblée générale, qui par scrutin secret et universel, éliront parmi les membres du conseil d'administration, la président, le premier et le deuxième vice-président de la Fédération.

En définitive, ce sont maintenant les commissions scolaires et par leurs délégués qui détermineront les politiques générales, les objectifs majeurs et les grandes lignes d'action de la FCSCQ.

Ces nouveaux règlements entrainent une modification à la loi de la fédération. C'est ainsi, que les délégués ont adopté une résolution demandant au lieutenant-gouverneur en conseil de modifier dans les plus brefs délais, la loi de la fédératon afin de la rendre conforme à ces nouveaux règlements.

Malgré un vif désir d'en finir le plus vite avec l'adoption de ces nouveaux règlements attendus depuis au moins deux ans, l'assemblée spéciale de samedi a été marquée d'un sérieux.

Pour la première fois, les commissaires se sont servis d'un code de procédure ce qui a entraîné des discussions inutiles, les commissaires n'était pas familiers avec un tel code, puisque dans le passé, le président était maître de la procédure et personne ne pouvait en appeler de sa décision.

Le président de la fédération, M. Gilles Fortin, s'est dit très satisfait des changements apportés. Selon lui, la FCSCQ sort grandie et renforcie de cette session spéciale. Elle réaffirmera sa force dans le milieu, puisque maintenant, elle fonctionnera à partir des besoins de la base.

Selon lui, les changements adoptés rendront la FCSCQ plus démocratique tout en évitant de la rendre moins fonctionnelle.

La FCSCQ se compose de 237 commissions scolaires locales et régionales. Une vingtaine de sections qui regroupent des commissions scolaires existent également. Elles sont les créatures de la fédération.

Les objectifs du rapport Parent faussés ou dépassés dans les écoles polyvalentes

Les objectifs du rapport Parent concernant l'enseignement dans les écoles polyvalentes ont été faussés ou dépassés. C'est la conclusion qui se degage d'un colloque organisé par l'Association des principaux d'écoles de la région de Québec.

Tenu en fin de semaine à Cap-Rouge, ce colloque a réuni des membres du personnel de cadre des polyvalentes de la région administrative numéro 3.

Selon les participants à ce colloque sur la gestion et le fonctionnement des écoles polyvalentes, les bâtisses pouvant loger des clientèles de 2,000 et 4,000 étudiants ont été construites bien à l'encontre de ce que proposait le rapport Parent.

D'autre part, dit-on, le slogan "qui s'instruit s'enrichit" a amené tout le monde à l'école; cependant toutes les mesures n'ont pas été prises pour assurer le meilleur enseignement possible.

Un des points majeurs qui ressort du travail en atelier est la dichotomie que l'on a fait de la vie de l'étudiant dans une polyvalente: d'un côté on considère la vie étudiante avec tous ses services et toutes ses acitivités; de l'autre, la vie pédagogique avec les exigences normatives, les bulletins, l'informatique, les diverses formes de contrôles; somme toute, disent les spécialistes, l'étudiant est à cheval sur deux vies. Il n'y a qu'un pas à faire pour conclure que l'école polyvalente est déshumanisante.

Face à cette situation ambivalente, les principaux proposent l'intégration d'un nouveau type de personnel ayant comme mandat de s'occuper de tous les aspects de la vie de l'étudiant dans l'école. Ce type de personnel se verrait confier une fonction spécifique par la direction de l'école.

Comment faire tenir VOTRE DENTIER

Si votre dentier vous gêne lorsque vous mangez, riez ou parlez, employez la poudre adhésive FASTEETH. Non acide, FASTEETH stabilise les dentiers plus longtemps, facilite la mastication, garde leur saveur aux aliments. Pour votre santé, votre dentier doit tenir fermement en place. Voyez votre dentiste régulièrement. Utilisez FASTEETH.

provigo

GAGNANTE DU 1ER TIRAGE

Remise à la gagnante de la voiture Renault 12 au concours



provigala

Apparaissent sur cette photo de gauche à droite: Monsieur St-Clair, gérant des ventes chez Carette Automobiles Ltée, Monsieur Paul Turcotte, directeur du Marketing de Provigo (Québec) Inc., la gagnante Madame Rita Pelletier, remettant les clefs: Monsieur Jean-Louis Lamontagne, président de Provigo (Québec) Inc. et Monsieur Gilles Raymond, gérant du magasin Provigain Edgar Carrier Ltée, de Ville Vanier. —

MAGASINS Firestone

ÉCONOMISEZ AU CENTRE DE VENTE DU PNEU RADIAL

QUEBEC

Place Fleur de Lys
(Voisin de Steinberg) Tél.: 529-4111
QUEBEC: Ouvert tous les jours de 9h. A.M. à 5h.30 P.M.
Les jeudi et vendredi jusqu'à 9h. p.m.
et samedi jusqu'à midi.

CHARGEX

POUR GARDER LES VIVRES AU FROID



SPÉCIAL Firestone

RÉFRIGÉRATEUR SANS GIVRE 13.1 pi. cu.

Magnifique appareil doté de nombreux perfectionnements. Compartiment congélateur séparé de 100 lb de contenance. Poignées en noyer.

L13JRJ

$319.95

SEULEMENT

LÉGER SUPPLÉMENT POUR COULEUR

...OU POUR LES CONGELER



SPÉCIAL Firestone

CONGÉLATEUR GENERAL 15 pi. cu.

Contenance: 521 lb. Paniers amovibles, cloisons mobiles. Voyants lumineux de sécurité. Eclairage intérieur. Serrure fermant à clé. Un congélateur General maintient la température sous zéro en consommant un minimum d'électricité. Léger supplément pour couleur. 05-01-020-9

$189.95

SEULEMENT

BALLES DE GOLF JACK NICKLAUS 3 POUR $1.39

Centre élastique en polybutadiène, enveloppe en caoutchouc vulcanisé de grande résistance.

LIMITE 3 BALLES PAR CLIENT

06-22-002-8

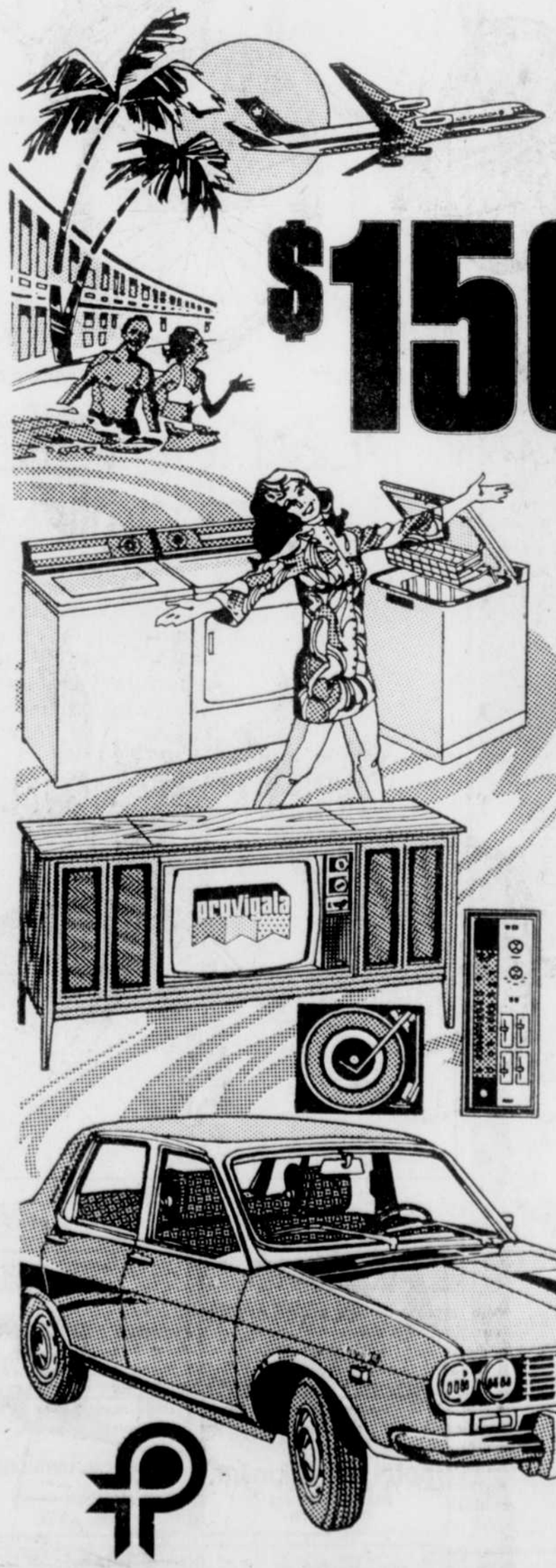
Les tue gaine!

GRAND FLACON ECONOMIQUE

RAID 14.5 OZ $1.22 LE

ou OFF 12 OZ

provigala



Une valeur totale de

$150,000.00* EN PRIX

seront décernés* par Provigo et ses magasins affiliés

provigain provipop provibec

Du 19 mars au 30 juin 1973

FAITES VOTRE CHOIX!

Un total de 113 prix seront accordés aux heureux gagnants, soit:

*32 Voyages de 2 semaines pour deux à Miami Beach par TRAVELAIDE

Un séjour (MIAMI FIESTA) de 14 nuits dans le luxueux et exotique MOTEL HAWAIIAN INN & ISLE avec pignon sur l'océan (du 15 au 29 septembre 1973) 2 personnes par chambre, climatisation, salle de bain, piscine, plage, etc. Petit déjeuner inclus. Aller/retour, classe économique par Air Canada.

*32 Ensembles de lessiveuse WAD600 – Sécheuse DXD500 et Lave-Vaisselle Portatif LPD 80 RCA

Ces trois magnifiques appareils tout blancs vous permettront de découvrir gratuitement le monde de RCA, car vous y trouverez la qualité et la fiabilité qui caractérisent les produits RCA.

*32 Combinés télécouleurs AccuColor Super 90 – 26" – No CRD 921 RCA

Ces unités de style moderne et de bon goût vous offrent le réglage de couleurs AccuMatic, un accord précis automatique (AFT) ainsi que l'allumage instantané, le radio AM/FM stéréo, le tourne-disques Garrard 2025 TC et l'ébénisterie raffinée de RCA.

*16 Voitures RENAULT 12 à traction avant

Championne de sa catégorie par K.O. technique. Dans les couleurs disponibles vous choisirez une voiture reconnue pour sa tenue de route, sa stabilité et son confort incomparables.

* Les prix ci-haut mentionnés seront divisés par 4 pour chacune des 4 régions du concours. (Voir article 4 des règlements)

et un gros lot de *$25,000.00 en argent à la fin du concours

Un heureux gagnant recevra ce montant d'argent résultant du tirage final du 1er août 1973, parmi toutes les inscriptions reçues dans la catégorie "GROS LOT FINAL EN ARGENT", par toute la province au cours de la durée du concours.

La liste complète des gagnants sera publiée par toute la province après chaque tirage du 25 avril, 23 mai, 27 juin, 25 juillet et 1er août 1973.

Comment participer?

1. Vous remplissez correctement chaque bon de participation obtenu à la caisse de votre PROVIGAIN, PROVIBEC ou PROVIPOP.
2. Vous faites votre choix parmi les 5 catégories de prix offerts.
3. Vous déposez ce bon de participation dans la section destinée de la boîte réservée à cette promotion.

Votre épicier et Provigo s'engagent à compléter l'opération Bonne chance à tous et Jouez gagnant!



Les conditions et règlements sont disponibles chez tous les magasins participants.

Les gagnants éventuels devront d'abord répondre correctement à une question d'habileté tel qu'indiqué dans le règlement nº 4.

provigo INC.

provigain provipop provibec

CANADIAN TIRE



NOUS PRENONS VOTRE VIEUX VELO EN ECHANGE

94.00 ENTIEREMENT ASSEMBLE

De fabrication canadienne
De course - à 10 vitesses

Ses caractéristiques de course lui assurent une grande vitesse avec un minimum d'effort grâce à la démultiplication et à la surmultiplication de ses 10 vitesses. Dérailleur à manettes accouplées; pédalier 3 pièces à 2 dentures (52/40), moyeux de course; potence et guidon de course à enroulement blanc: selle de course en vinyle. Freins avant sur jantes. Pour hommes, couleur bleu métallique 21" - roues 27 x 1¼".

94.00

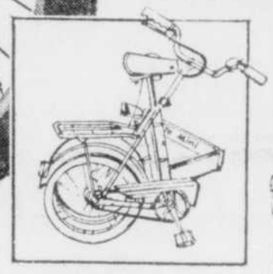


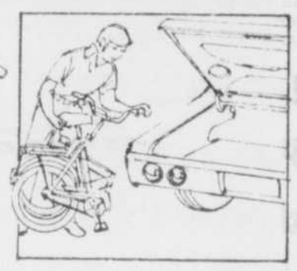
Vélo Pliant Auto-Mini 3 VITESSES

58.50 ENTIEREMENT ASSEMBLE

Une grande bicyclette convenant à tous les âges. Se range, pliée, prend très peu d'espace. Facile à ranger ou à placer dans le coffre de l'auto. Freins à mâchoires aux 2 roues. Voici d'autres détails intéressants:

- Commande à manette 3 vitesses
- Selle rembourrée, poignées
- Garde-boue d'aluminium
- Carter de chaîne
- Porte-bagages et béquille
- Pneus 20x1.75 avant et arrière.





BICYCLETTE TANDEM (pour 2 personnes) **141.95**



88.95 ENTIEREMENT ASSEMBLEE

68.95 ENTIEREMENT ASSEMBLEE

A. Bicyclette à 10 vitesses
De fabrication canadienne, un Super Cycle pour les randonnées de plaisir. Dérailleur à manettes très facile à manoeuvrer. Freins à mâchoires avant et arrière. Confortable selle. Roues de 26". Cadre de 20". (dames); 21" (hommes). 88.95

AUTRE MODELE DE BICYCLETTE (non illustré) **A 10 VITESSES POUR HOMMES..... 77.88**

B. Bicyclette 3 vitesses
Une autre fabrication canadienne. Moyeu Shimano 3 vitesses à contrôle sur le guidon. Freins à mâchoires avant et arrière. Garde-boue. De couleur lime/or métallique; roues de 26". Cadre 20" (dames), 21" (hommes). 68.95



52.95 COMPLETEMENT ASSEMBLEE

Bicyclette "Cougar" surbaissée

Construction assez solide pour supporter un adulte. Petites roues, cadre cantilever de 15". Selle banane surbaissée, recouverte de vinyle, avec barre protectrice tubulaire chromée. Guidon chromé avec poignées en vinyle. Garde-boue, carter de chaine et jantes également chromés. Court empattement, pneu arrière large. Modèle rouge feu pour garçons, bleu métallique pour filles. 52.95

AUSSI, MEME MODELE A 3 VITESSES Complètement assemblé. **68.95**



LE VELO "RACE" A 10 VITESSES

Vélo importé de très grande qualité. Un dérailleur de 10 vitesses (comme illustré ci-dessous), manette sur le guidon. Roule avec la même douceur en montagne comme en plaine. Potence et guidon de course à roulement blanc, 23". Freins AV et AR sur jantes. Selle en cuir noir. Pédales dentées. Protège-rayons en acier sur le moyeu arrière. Pneus 27 x 1¼". Emaillage vert métallique. Entièrement monté — prêt à rouler.

69.99



PNEUS et CHAMBRES de cycles normaux ou surélevés



Pneus Super Lastic en nylon

20 x 1⅜"	1.98
26 x 1½"	2.10
24 x 1⅜"	2.10
26 x 1¾"	2.49
28 x 1½"	2.10

A filets rouges
RAPIDES OU TRACTION

20 x 2 x 1¾"	2.98
20 x 2 x 2.125	2.98

CHAMBRES A AIR ASSORTIES
La plupart des dimensions. **A partir de** $1.15



Eclairage monobloc de France
Chrome luisant. A monter sur la fourche. Haute puissance à basse vitesse. **4.29**

3% D'ESCOMPTE EN ARGENT CANADIAN TIRE SUR TOUT ACHAT COMPTANT, REGION DE QUEBEC

UTILISEZ VOTRE CARTE DE CREDIT CANADIAN TIRE

CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIE

QUEBEC	QUEBEC	LEVIS	STE-FOY	CHICOUTIMI	KENOGAMI
4 BOUL HAMEL	2575 BOUL STE-ANNE	ROND-POINT	1170 RTE DE L'EGLISE	1257 BOUL TALBOT	20 RUE PRICE

HEURES D'AFFAIRES: Lundi, mardi, mercredi, 9h. à 5h.30 Jeudi et vendredi, 9h. a.m. à 9h. p.m. Samedi, 8h.30 à 5h. (excepté les garages, ouverts à 8h.30 tous les jours).

Entre deux cirques, Gary Davidson fait la différence

Des journalistes de la Ligue nationale ont qualifié de cirque le repêchage de l'Association mondiale tenu à Toronto, jeudi et vendredi derniers.

Avant de me rendre à Toronto, j'avais assisté, mardi dernier, à Montréal, à la comédie en un acte mettant Sam Pollock en vedette sous le nez de l'insignifiant Clarence Campbell qui du haut de sa tribune, micro en main, était réduit au rôle de pitre attendant que Pollock ait mis fin à ses petits caucus aux quatre coins de la salle pour poursuivre. Ces messieurs, tout obligés qu'ils sont envers le puissant monopole, ont rentré leur sarcasme et leurs grimaces, et ont assisté les yeux chargés d'admiration au déploiement de Pollock. Mais c'était aussi un cirque.

Le repêchage de l'AMH avait également son aspect burlesque avec les Aeros de Houston ajoutant Henri Richard avant d'inscrire les frères Howe, dans une minable entreprise publicitaire, et avec Bill Hunter d'Edmonton, s'assurant une petite vengeance sur les Nordiques, en inscrivant Jacques Plante sur la liste des joueurs actifs. Oui déjà, l'AMH enregistre ses premiers coups bas.

C'était un cirque, mais cirque pour cirque, après avoir eu l'occasion de comparer froidement, la semaine dernière, je préfère encore celui de l'AMH. Peut-être parce qu'elle a un président ferme et énergique qui n'a rien d'un président de paille, et dont la seule présence a imposé un certain décorum, malgré les bouffonneries des Aeros, au milieu des délibérations de l'AMH.

Dès le début de la séance de jeudi dernier, Phil Watson, de la table des Blazers de Vancouver, s'est emparé du micro pour protester avec véhémence contre l'inscription de Dale Hoganson sur la liste des Nordiques de Québec. Le président Gary Davidson s'est jeté rapidement sur le micro, et après une explication en deux mots, lui a commandé vivement:

"Sit down, Mr. Watson."

Phil Watson s'est assis pour longtemps, mais les admirateurs de la LNH ont trouvé déplacé l'intervention du président, eux qui sont habitués depuis longtemps aux tours de passe-passe du sieur Pollock devant un président Campbell médusé.

Oui, en matière de burlesque, l'AMH, qui a certains dons d'imitation, en a encore à apprendre de la Ligue nationale, mais il faut espérer qu'elle n'ira jamais aussi loin!

On ne s'en fait pas trop

Par ailleurs, la campagne savamment orchestrée contre le circuit Davidson, campagne qui a ses ramifications jusque dans la Vieille Capitale, même si l'AMH a été le tremplin qui a permis à Québec d'avoir accès au hockey majeur, se poursuit de façon intense.

claude larochelle



Faut dire qu'au sein du circuit on ne s'en fait pas trop avec l'addition toute récente des Bassett, Eaton, Mattison, Patterson, DeWitt, tous des multi - millionnaires de Toronto, New York, Vancouver et Cincinnati qui renforcent les structures financières de la ligue.

Tout récemment, dans le cadre de cette campagne de dénigrement, on a sorti des chiffres dont on prend bien garde de mentionner la source, sur le déficit global enregistré par la nouvelle ligue majeure, l'hiver dernier. Suivant l'exposé, le déficit aurait atteint l'ordre de $11,700,000.

New York et Philadelphie se seraient partagés le premier rang avec une perte de $2,000,000 de cette liste déficitaire où les douze clubs de l'AMH figurent largement. Québec serait la moins éprouvée de toutes les formations avec $300,000 inscrits à l'encre rouge.

J'ignore si les autres chiffres sont véridiques, mais on peut en douter quand on sait que les $300,000 mentionnés comme perte à Québec sont le fruit d'une imagination fertile. En fait, les dégâts des Nordiques se sont limités à $50,000, toute une marge avec cette source d'informations.

Quoi qu'il en soit, un circuit à sa première année d'existence ne peut s'attendre à tout défoncer, soit aux guichets ou ailleurs. Ce qui compte, c'est la progression. Ainsi, l'an prochain, on espère porter la moyenne d'assistances dans les 9,000 après une première saison de 5,500, et il faut bien noter que des concessions déficitaires qui, à pareille date l'an dernier, valaient $100,000 tout au plus, ont été cédés dans les environs de $2,000,000 chacune. Et il faut en outre relever que les Fighting Saints du Minnesota ont refusé, la semaine dernière, de céder leur concession à un groupe d'hommes d'affaires de Detroit, en dépit d'une proposition de près de $3,000,000.

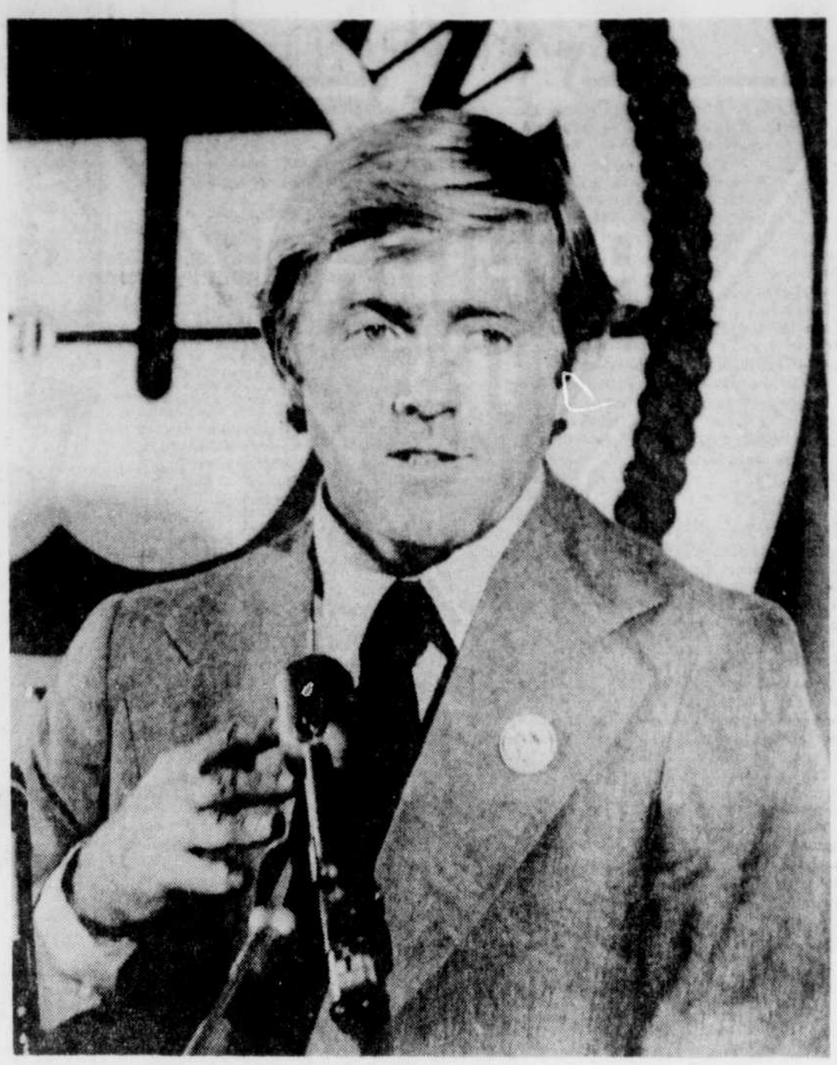
Certes l'AMH, après une seule saison d'existence, présente-t-elle des lacunes dont il est aisé de se moquer. Mais la LNH n'en présente-t-elle pas encore après un demi-siècle d'expérience!

Aggie est inquiet

Rencontré à Toronto, Aggie Kukylowicz, qui se penche en particulier sur les tournées futures des équipes de hockey soviétiques, s'inquiète de la tournure des événements entre la CAHA et l'AMH. Il est d'autant plus déprimé devant les ponts coupés que le circuit Davidson compte maintenant cinq équipes majeures au Canada contre trois seulement dans la LNH.

"Maintenant que notre suprématie dans le hockey est inquiétée, et qu'il faut la défendre avec opiniâtreté, nous avons besoin de tous les éléments canadiens, soutient Kukulowicz. L'heure n'est pas à la division."

Eh bien! dans cette guerre entre l'AMH et la LNH, la CAHA qui a toujours été dans le sillage de la LNH, et dont certains personnages manifestent une grande sympathie à l'endroit de ce circuit, est bien mal placée pour servir d'arbitre. Les gens de l'AMH ne sont pas dupes. Ils s'en sont rapidement rendus compte.



"Sit down, Mr. Watson"

— CP

Joe Kryczka se vide le coeur au sujet de l'AMH

CHARLOTTETOWN (PC) — Joe Kryczka, président de l'Association canadienne de hockey amateur a dénoncé énergiquement l'Association mondiale de hockey et son président Gary Davidson, lors de la présentation du rapport annuel de l'ACHA.

Devant les délégués des 11 sections de l'association amateur, Kryczka a affirmé avoir rencontré de nombreuses difficultés dans ses négociations avec l'AMH, qui n'ont commencé à progresser qu'il y a deux mois.

Le président de l'ACHA affirme qu'il ne peut comprendre les déclarations de Davidson qui prétend que les exigences financières de l'ACHA sont trop élevées alors qu'elles ont été proposées par l'AMH elle-même.

Pour Kryczka, il est important que l'ACHA démontre clairement à l'AMH, comme à tout le mondd, que c'est elle qui gouverne le hockey amateur au Canada.

Il a accusé l'Association mondiale de voler des joueurs de l'ACHA et de tenter de diviser l'association amateur.

Kryczka faisait allusion à une offre de l'AMH à la ligue de hockey de l'Ouest, d'un montant de $700,000 par équipe pour s'assurer de l'accès à ses joueurs.

Il s'en est aussi pris à la Fédération internationale de hockey sur glace et à Hockey-Canada pour l'attitude qu'ils ont manifestée vis à vis l'ACHA.

Lors de réunions en Roumanie, a dit Kryczka, le président de la FIHG, Bunny A'Hearne aurait insulté et humilié les délégués de l'ACHA.

Hockey-Canada, de son côté n'aurait pas collaboré de façon satisfaisante avec l'Association canadienne de hockey amateur, et le temps serait venu d'après Kryczka de décider si l'ACHA continuera de coopérer avec Hockey-Canada.

Le président de l'ACHA a souligné que Hockey-Canada a réalisé des gains de $400,000 grâce à la série Canada-URSS, et demande maintenant $200,000 du gouvernehent fédéral.

Les subventions gouvernementales a dit Kryczka devraient plutôt aller à l'ACHA.

Ailleurs dans son rapport annuel, Kryczka révèle que les sériess éliminatoires dans toutes ls sections de l'ACHA ont été couronnées de succès à tous les niveaux.

En dépit des problèmes avec la fédération internationale et Hockey-Canada, l'ACHA a tout de même gagné $80,000 de la série Canada-URSS.

Les coffres de l'ACHA contiennent présentement $308,900, comparativement à $189,000 l'an dernier.

L'ACHA regroupe un total de 600,271 joueurs.

Cheveux longs et idées courtes!

AUSTIN, Texas (d'après UPI) — Le port des cheveux longs contribue à abaisser l'homme, à ruiner l'autorité établie et même à défier la Bible!

Difficile à croire, sans doute, mais aux Etats-Unis on en est rendu là. Du moins dans le monde du sport.

Le fait que des adolescents et des hommes arborent une longue chevelure contribue à en faire des femmelettes et de toute manière cela devrait être banni des rencontres athlétiques, précise à ce propos un article-choc publié dans la dernière livraison du magazine destiné à l'Association des entraîneurs des écoles secondaires.

Tony Simpson, instructeur - chef de football au Collège junior Northshore de Galena Park, en banlieue de Houston, note que "Dieu a créé l'homme pour dominer la femme et que, par conséquent, cela signifie que l'homme doit porter les cheveux courts!

"Le moment est venu, souligne-t-il, pour les entraîneurs américains de cesser d'être eux-mêmes représentés par des équipes masculines et des individus qui ressemblent à des femmes".

Dans son article reproduit dans "Texas coach" Simpson réfère au monde animal où règne l'ordre et où surtout, le mâle — le lion par exemple — domine par sa prestance. Souvent, on le désigne comme le plus "beau" ou le plus "attirant" mais, s'empresse d'ajouter Simpson, cela vaut pour le règne animal seulement et c'est normal.

Il reconnait que certes un homme qui porte les cheveux longs est "cute", mais Simpson conçoit que les Américains, advenant que les entraîneurs laissent pousser leurs cheveux à l'image des athlètes qu'ils dirigent, seraient capables d'effrayer les Russes ou Chinois communistes — jusqu'à la mort même — par leur manque de masculinité!

"Je suis d'avis, poursuit Simpson, que la seule raison valable pour que des hommes soient libres de ressembler à des femmes et que leurs entraîneurs soient tout aussi libres de tolérer pareil état de choses découle du fait que nous avions de vrais hommes qui n'etaient pas beaux et attirants mais suffisamment courageux au possédant assez de sens de l'honneur pour tuer nos ennemis sur les champs de bataille par tout le globe".

Cet article fait suite à la décision de l'Association des entraîneurs d'interdire le port des cheveux longs lors des matches d'étoiles tant au football qu'au basketball. Décision que les athlètes de Houston, incluant ceux dont les services sont les plus recherchés, ont accueillie froidement il va s'en dire, se disant prêts à boycotter les parties, avant de consentir à amincir leurs tempes et écourter leur toupet!

"Si le sens commun donne à penser que les cheveux longs chez un homme constituent une disgrâce, cessons de nous compromettre en tolérant un tel état de chose, mentionne encore Simpson. Un code du "bon maintien des cheveux" exclurait les anormaux des compétitions athlétiques avant qu'ils ne deviennent entraîneurs et incorporent leurs principes de "perdants" au sein de la profession."

Pour l'homme, explique Simpson, garder ses cheveux courts est un signe de discipline. "Sans le respect de l'autorité et l'autodiscipline, avance-t-il, vous faites vite face à un problème insurmontable chez les jeunes avec l'abus de la drogue, le crime et la perversion sexuelle et cela dépeint parfaitement les Etats-Unis de 1973".

Simpson va loin dans son exposé, écrivant qu'une femme qui désire un homme à la longue chevelure n'est pas en fait "une vraie femme dans son âme"!



C'est édifiant —

Qu'est ce qu'il ne faut pas inventer pour attirer le public de nos jours! Un promoteur de boxe de Port Stanley, en Ontario, s'est servi de ces deux bambins pour faire "une piastre". Tout le monde a bien rigolé. Les deux gamins, c'est vrai, n'ont guère été ébraniés mais, déjà, à cet âge, certains souvenirs restent impérissables . . .

Lanceurs probables

LIGUE NATIONALE

Pittsburgh Ellis (3-4) à Philadelphie Twitchell (1-1) S
Chicago Jenkins (4-3) à Montréal McAnally (2-1) S
St. Louis Foster (2-3) à New York Parker (4-0) S
San Francisco Marichal (4-4) à Atlanta Dobson (2-6) S
Houston Roberts (4-1) à Cincinnati Carroll (0-3) S
San Diego Greif (3-3) à Los Angeles (Gustton (4-3) S

LIGUE AMERICAINE

Cleveland Tidrow (4-5) à Baltimore McNally (3-4 S
Milwaukee Colborn (3-1) à Boston Curtis (1-4) S
New York Stottlemyre (5-4) à Detroit Fryman (2-3) S
Kansas City Simpston (3-2) à Minnesota Woodson (2-2) S
Californie Ray (4-3) à Chicago Bahnsen (5-3) S
Texas Borberg (0-4) à Oakland Holtzman (8-2) S

MOYENNES AU BATON

	Ab	Pts	Cs	Pp	Moy.
Down	6	1	2	0	.000
Scanlon	52	3	19	12	.365
Carter	71	10	24	18	.338
Damaska	38	1	11	6	.289
Rivera	76	13	20	17	.263
Chapman	49	12	12	1	.245
Scott	78	7	19	2	.244
Hopkins	83	20	18	5	.217
Navarette	58	2	12	0	.207
Hale	40	2	5	1	.125
Alcalde	35	3	3	1	.086
Childers	8	0	0	0	.000

Coups de circuit: Carter et Rivera, 2 chacun; Scanlon 1.

Buts volés: Hopkins 19, Chapman 4, Rivera et Scott 2 chacun, Scanlon, Navarette et McSween 1 chacun.

TRAVAIL DES LANCEURS

	G-P	MI	Bb	Rb	MPM
Cullano	2-0	13	10	13	2.08
Sheppard	0-1	21.1	10	4	2.14
Lefebvre	2-2	34.1	17	26	2.38
Warthen	1-0	16.2	16	13	2.81
Lang	2-1	14.2	8	12	3.21
Rogers	1-2	23	19	28	3.57
Aiblin	1-1	15	12	13	3.60
McSween	0-2	14	15	5	4.50
Lachemann	2-1	7.1	3	7	6.43
Riley	0-1	14	12	11	7.71

Participez à la "FIESTA 504"

PEUGEOT

essayez cette voiture remarquable

RECEVEZ UN CADEAU GRATUITEMENT EN PLUS PARTICIPEZ A UN TIRAGE TV COULEUR

Pensez à ce que Peugeot vous offre :

- Suspension douce et confortable, à quatre roues indépendantes.
- Direction à crémaillère, souple et précise.
- Peinture par "électrophorèse", résistant à la rouille.
- Démarreur, batterie et alternateur, nouveaux et beaucoup plus puissants, pour démarrages par temps froid.

prix à partir de $4895.



GARAGE BOLDUC INC.
1365 chanoine Morel
SALLE DE MONTRE
1720 rue St-Michel - Sillery - 688-9114



Le torchon brûle dans le cyclisme

Le torchon brûle au sein des orgamismes qui s'occupent ou veulent s'occuper du cyclisme amateur au Québec. En fait, tout cela n'est pas nouveau et les plus anciens se rappeleront que le syclisme québécois a connu bien des heurts et des craquements de jointures depuis les années '50. Ca remonte au fameux Tour du Saint-Laurent, que le Québécois Yvon Guillou, d'origine bretonne, avait fait démarer de peine et de misère et qui, tout d'un coup, en pleine "floraison", a craqué sur ses fondations par l'intermédiaire "charitable" de trois ou quatre gars plus intéressés à leur prestige personnel et leur compte en banque qu'à l'amour du sport proprement dit !

Depuis ce jour, il y eut des remous successifs dans le milieu du cyclisme, mais nos bénévoles de Québec étant éliminés du tableau, deux têtes d'affiche montréalaises décidèrent de prendre en mains les destinées des coureurs sur vélos: Guy Morin et Claude Mouton firent donc liaison pour tenter de doter la province d'une classique plus prestigieuse que ce défunt Tour du Saint-Laurent. Ils ont donc mis sur pied l'étourdissant Tour de la Nouvelle-France avec une caravane publicitaire d'une ampleur telle qu'elle pouvait se comparer, toutes proportions gardées, à celle du Tour de France.

Mais ça n'a pas "pogné" comme ça devait, et un à un les commanditaires majeurs lâchèrent cette promotion qui ne rapportait rien... ou presque! Ce qui amena Mouton en particulier à annoncer, il n'y a pas très longtemps, que le Tour de la Nouvelle-France était "temporairement" mis de côté pour les deux prochaines années.

Cependant il faut comprendre que pendant ce temps, Morin et Mouton se sont occupés, avec la collaboration du maire Jean Drapeau, à obtenir les championnats du monde en cyclisme amateur (?) pour l'année prochaine à Montréal. Mais je veux préciser tout de suite que Guy Morin est président de l'Association cycliste canadienne (ACC); quant à Mouton il n'occupe plus de poste officiel (pour le moment) sur la scène cyclisme, soit national soit québécois!

Voilà pour la première partie de l'affaire...

Mauvaise administration ou jalousie?

Maintenant je pourrais demander: Y a-t-il vraiment un malaise grave au sein du cyclisme chez-nous, en dépit des années de grande popularité qu'il a connues?

Après des informations recueillies chez les responsables, tant à Montréal qu'à Québec, je dois malheureusement admettre qu'il y a beaucoup de "chiquage de guenilles" mais qu'il existe aussi vraiment des lacunes qui doivent être corrigées avec fermeté avant que les jeunes, les cyclistes eux-mêmes, abandonnent leurs espoirs et se lancent dans la pratique du cyclo-tourisme... !

Le "gros bobo" se situe, semble-t-il, au niveau de la présidence de la Fédération cycliste du Québec. Mais j'ai appris que depuis samedi, Jean-Marie Aubé, un type affable mais sans expérience ou compétence vraiment valable en cyclisme, a démissionné comme président de la FCQ et qu'il a été remplacé par un "leader" du nom de Cesar Purkhardt, demeurant à Québec depuis quelques mois, qui s'est avéré un administrateur et un chef de file de première force dans ce milieu qu'il a connu comme coureur, officiel, etc, etc. Donc, il peut rivaliser à l'égal sinon plus, que le président Guy Morin de l'ACC.

Cependant, ce dernier a décidé de "lancer" sa propre organisation qu'il a appelée l'Association cycliste du Québec (ACQ) en y "déléguant" comme président René Paquin, un ami de vieille date avec qui il a tenté pendant des années de doter Montréal d'un vélodrome olympique. Leurs efforts sont sur le point d'aboutir car, avec les championnats du monde en 1974 et les Olympiques en 1876, le vélodrome sera bientôt une réalité dans la métropole! Un bon point en leur faveur car, quoi qu'on dise, Morin est un mordu du cyclisme amateur et surtout professionnel qui se dévoue énormément à ce sport même s'il est reconnu comme un "dictateur". Avec lui, faut que ça marche et si ça ne passe pas... ça casse! Quant à Paquin, lui aussi a bien connu le cyclisme sous tous ses angles et en a bavé et l'ambition aidant, il ne s'est jamais contenté de demi-mesure.

En faisant le point...

Donc, nous voici avec deux organisations: la FCQ, que Morin, en tant que président de l'ACC, vient de répudier sous prétexte qu'Aubé ne faisait pas son travail comme président et qu'il dirigeait mal et le directeur technique Lucien Bailly et d'autre part cette nouvelle et "fraîchement éclose" ACQ,

françois roy
LE SPORT AMATEUR



que Morin a "confié" à Paquin et un groupe d'amis.

Quelle est la réaction des associations régionales devant ce conflit? Qu'en pensent les bénévoles du cyclisme dans la province qui veulent oublier que Bailly gagne $20,000 par année pour aller se promener en Europe plus souvent qu'il devrait et que la Fédération paye une secrétaire $10,000 par année sur un budget total d'opérations d'environ $45,-000 ?

Deux questions angoissantes qui font du tort à un sport qui se débat déjà assez à l'extérieur de ses cadres pour trouver des commanditaires capables de payer une liqueur ou un chandail à des jeunes qui ne désirent pourtant que courir en compétition dans la province et démontrer leurs capacités!

Un son de cloche de l'ACQ à Montréal nous dit: "Pour le moment, nous ne faisons rien. Si les coureurs de la FCQ veulent participer à nos courses il n'y a aucune menace de part et d'autre et chacun est libre. Mais il est évident qu'Aubé et Bailly n'ont pas fait le travail qu'ils auraient dû dans la province et qu'il y a beaucoup moins de cycliste qu'il y en avait il y a deux ans... Il faut que ça change au plus tôt et si notre association peut les réveiller et les stimuler, ça ne sera que tant mieux!"

Un et même deux sons de cloche de Québec nous disent: "Y'avait pas un meilleur homme que Purkhardt pour reprendre en mains la Fédération. Aubé n'est pas qualifié et Bailly va trop souvent en France alors qu'il est payé pour entraîner et développer nos jeunes ici au Québec."

En conclusion, c'est cette semaine que tout doit se régler, sinon c'est peut-être le commencement de la fin du cyclisme amateur chez-nous !De part et d'autre, on a bon espoir que Purkhardt réussira avec la collaboration étroite de Morin, à replacer les choses sur la bonne voie. Il est donc à prévoir que l'ACQ disparaîtra et que son président Paquin sera nommé au même poste à la FCQ, puisque Purkhardt maintenant à Québec, ne peut plus fréquenter aussi souvent les bureaux de la CSQ... Et dans cette optique, Morin pourra apaiser son tempérament... pour un certain temps du moins!

Les meneurs

LIGUE NATIONALE

	AB	CS	Moy.
Lopes, Los Angeles	89	33	.371
Watson, Houston	147	52	.354
Mota, Los Angeles	88	31	.352
Santo, Chicago	129	45	.349
Maddox, San Fr.	117	40	.342
Fairly, Montréal	85	29	.341
Cash, Pittsburgh	107	36	.335
Matthews, San Fr.	107	36	.336
Torre, St-Louis	120	40	.333
Morgan, Cincinnati	121	40	.331

CIRCUITS:
Stargell, Pittsburgh, 12. H. Aaron, Atlanta, Evans, Atlanta, 11.

POINTS PRODUITS:
Bench, Cincinnati, 35. Ferguson, Los Angeles, 33.

LANCEURS:
Billingham, Cincinnati, 7-1. Koosman, New York, Reuss, Houston, Downing, Los Angeles, 5-1.

LIGUE AMERICAINE

	AB	CS	Moy.
Blomberg, New York	76	28	.368
P. Kelly, Chicago	89	32	.360
Kirkpatrick, K. City	116	39	.336
D. Allen, Chicago	122	40	.328
Munson, New York	134	43	.321
Holt, Minnesota	91	29	.319
Fisk, Boston	120	38	.317
Otis, Kansas City	164	51	.311
R. Jackson, Oakl.	150	46	.307
A. Johnson, Texas	137	42	.307

CIRCUITS:
Mayberry, Kansas City, 11. D. May, Milwaukee, 10.

POINTS PRODUITS:
Mayberry, 38. Melton, Chicago, 30.

LANCEURS:
Singer, California, 7-1. Coleman, Détroit, Holtzman, Oakland, 8-2.



Décès des conducteurs Saarinen et Pasolini

Une enquête judiciaire est en cours sur le circuit de Monza

MONZA, Italie (Reuter) — Une enquête judiciaire a été ouverte, hier, sur le circuit de Monza à la suite de l'accident qui a coûté la vie, dimanche, au Finlandais Jarno Saarinen et à l'Italien Renzo Pasolini au cours du Grand Prix motocycliste en catégorie 250 cc.

Les deux hommes ont été tués sur le coup lors du carambolage de 14 motos à plus de 125 mph, peu après le départ du Grand Prix. Cinq autres coureurs ont été hospitalisés, mais seul l'un d'entre eux est encore sous observation.

Trois jours avant de trouver la mort, Saarinen, champion du monde en catégorie 250 cc et grand rival du maître actuel des deux roues, l'Italien Giacomo Agostini, avait déclaré à un journaliste italien que le circuit de Monza était trop rapide et trop dangereux.

D'autres avant lui ont critiqué le tracé du circuit. Le pilote d'automobile écossais Jackie Stewart avait, comme plusiurs de ses camarades, demandé que le virage appelé "Il Curvone" (la grande courbe) — là où l'accident a eu lieu — soit supprimé et remplacé par plusieurs virages plus serrés destinés à obliger les coureurs à réduire leur vitesse.

"Il Curvone" est au bout d'une ligne droite de près de 2,000 pieds et est considéré comme l'un des deux points noirs du circuit.

Environ 4,000 spectateurs horrifiés ont assisté à l'accident et vu les motocyclettes s'écraser les unes contre les autres à grande vitesse.

L'Italien Walter Villa, légèrement blessé dans l'accident, a déclaré que les motocyclistes abordaient la courbe à environ 125 mph. Il a démenti les rumeurs selon lesquelles le drame avait été causé par une flaque d'huile.

Villa pense que les motocyclistes ont abordé le virage trop rapidement ou bien que le moteur de la moto du coureur de tête a calé.

M. Ferrucio Colluci, président de la Fédération italienne de motocyclette, a reconnu, dimanche soir, que quelques gouttes d'huile s'étaient répandues sur la piste au cours des courses précédentes. Il a ajouté que la piste avait été nettoyée et qu'il n'y avait pas la moindre trace d'huile à l'endroit où s'est produit l'accident.

M. Colucci a déclaré qu'au moment du carambolage l'Allemand de l'Ouest Dieter Braun était en tête et que Pasolini, le numéro deux italien derrière Agostini, était tombé en tentant de dépasser son rival. La chute de Pasolini a entraîné la chute de ses suivants.

La police italienne a immédiatement mis sous scellés plusieurs des machines accidentées et le procureur de Monza a déclaré qu'il nommerait, le lendemain (hier), un magistrat chargé de l'enquête sur l'accident. Il a ajouté que des autopsies seraient pratiquées sur les corps de Saarinen et Pasolini.

En 1961, le pilote automobile ouest-allemand Fritz Von Trips, au volant d'une Ferrari, avait heurté une autre voiture avant de sauter une barrière de sécurité et d'entrer dans la foule. L'accident avait fait 16 morts, dont Von Trips.

Brasserie le FOURQUET



2682 CHEMIN STE-FOY
653-9697

PISCINES CHARLESBOURG
Tél.: 623-0344
DEPT. F.O.G. COMBUSTION
VENTE - INSTALLATION - SERVICE

Pour la première fois à Québec !!!
SUPER GALA LUTTE GRAND PRIX
AU COLISEE DE QUEBEC
LUNDI 28 mai, 8h.p.m.
TOURNOI ROTATION
pour couronner une Equipe Championne Mondiale des Poids-Lourds.
24 LUTTEURS
Chaque équipe dépose $500 et l'équipe gagnante du championnat par Equipe remporte $6,000.
Le tirage au sort se fera dans l'arène à 8hrs, pour déterminer les rencontres adverses.

MAURICE VACHON & PAUL VACHON	BILLY RED CLOID & BOBY BOLD EAGLE	GINO BRITO & DINO BRAVO	EDOUARD ETHIFIER & RAYNALD DUBE
DALE ROBERTS & GERRY BROWN	SWEET DADI SIKI & GEORGES GORDIENKO	TOKIO JO & WLADEK KOWALSKI	GILLES POISSON & ZARINOFF LEBOEUF
JACKI WHIECZ & EDOUARD CARPENTIER	TARZAN TYLER & J.L. SULLIVAN	BILLY TWO RIVERS & WAR EAGLE	DANY BABICH & FRENCHI MARTIN



PARTERRE et LOGE: $3.50 - MEZZANINE: $3.50 - BALCON: $2.00
Billet en vente au Colisée de Québec — Tobagie Ste-Foy — PROMOTEUR DICK MARSHALL

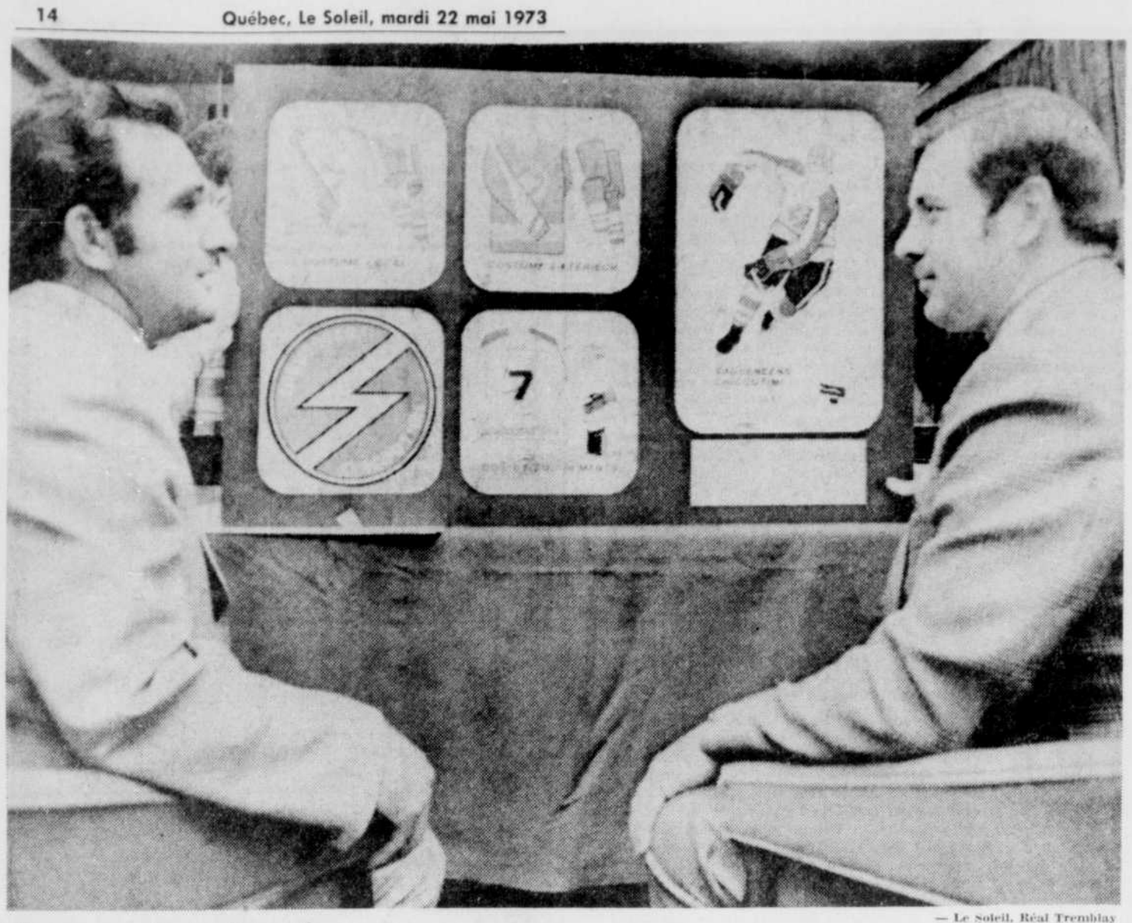


Sam Shaffer ENR.
CONFECTION et MERCERIE pour HOMMES
HAUTE QUALITE
624, ST-JOSEPH, EST
Québec
CHARGEX

C'EST DEMAIN MATIN A 9H. A.M.
QUE COMMENCE NOTRE
GRANDE VENTE
11e ANNIVERSAIRE
QUATRE JOURS D'AUBAINES FORMIDABLES

68 COMPLETS — PRIX INCROYABLE $20
228 COMPLETS DE QUALITE — Val. rég. jusqu'à $150.00 ch. — $49 - $59 - $69
VESTONS SPORT — Val. rég. jusqu'à $55.00 — $15
PANTALONS "SPORT" — Val. rég. jusqu'à $16.88 ch. — $2
248 CHEMISES ET GILETS — PRIX REELLEMENT BAS — $1
200 PANTALONS — Val. rég. jusqu'à $25.00 — $8
GILETS SPORT — Val. rég. jusqu'à $14.00 — $5
128 PAIRES DE SOULIERS ET BOTTILLONS — Val. rég. jusqu'à $20.00 — $5.88 ch. ou 2/$10
CHEMISES SPORT — Val. rég. jusqu'à $12.00 — $5
CHEMISES DE TOILETTE — Prix rég. jusqu'à $9.99 — $2.88 ch. — 2 pour $5
COUPE-VENT — Val. rég. jusqu'à $20.00 — $8
CHAUSSETTES DE QUALITE — $1





— Le Soleil, Réal Tremblay

Beaucoup de couleurs !–

Les Saguenéens de Chicoutimi revivront dans le hockey junior majeur la saison prochaine et ne manqueront certes pas de couleurs. Leurs chandails, arborant un "S" stylisé, sera en effet un heureux mélange d'aluminium, de gris métallique, de vert et de bleu, symboles de la force et du dynamisme régional.

Ils s'appelleront les Saguenéens!

CHICOUTIMI — L'appellation fait revivre une foule de souvenirs, mais c'est en voulant emprunter à un passé encore bien vivant dans l'esprit des amateurs de hockey que Chicoutimi s'introduit dans la Ligue junior majeure du Québec en "relançant" Les Saguenéens!

"Les Saguenéens" ont en quelque sorte pris officiellement vie, hier soir, alors que la direction annonçait l'embauche tout aussi officielle du directeur - gérant Roger Roy, tout en profitant de l'occasion pour accélérer "l'opération 3,000".

La nomination de Roy n'a pris personne par surprise, car la nouvelle de son engagement circulait depuis un bon moment dans tout le "Royaume", mais Les Saguenéens ont quand même dû jouer du coude pour s'assurer les services de ce jeune administrateur de 32 ans.

Parce que Roy était non seulement dépisteur pour le compte des Crusaders de Cleveland de l'Association mondiale, mais aussi pour les Castors de Sherbrooke de la Ligue junior majeure.

Le problème étant écarté, Roy pourra se mettre à l'oeuvre officiellement dès maintenant afin de poursuivre le travail qu'il avait déjà entrepris il y a quelques temps!

L'INSTRUCTEUR

Il aura évidemment pour tâche principale de voir au recrutement des joueurs, un peu seul pour l'instant, car l'embauche d'un entraîneur n'est pas encore chose faite. Du moins, on ne prévoit pas le règlement de cette question délicate avant quelque temps.

Non pas faute de candidats, mais il s'agit de s'entendre sur les conditions consenties par les 50 actionnaires de la nouvelle formation à raison de $2,000 chacun.

Pour le moment, le nom de Germain Munger, qui incidemment dirigeait Les Saguenéens de la Ligue junior régionale du Saguenay cette saison — revient Saguenay cette saison — dans son cas, il s'agira de toute évidence d'un changement de ligue — revient sur le tapis assez régulièrement. Les pourparlers achopperaient, semble-t-il, au niveau des propositions salariales.

On retient en outre le nom de Georges Angrignon, qui pilotait le National de Port-Alfred au sein du même circuit, mais Munger paraît vouloir garder l'avance. Un troisième candidat serait également considéré, mais son nom n'a, semble-t-il, pas encore commencé à circuler dans les cercles du hockey.

Entre-temps, Les Saguenéens doivent fouetter d'autres chats, comme "l'opération 3,000", qui sera en fait lancée officiellement le lundi, 28 mai prochain, et qui vise à la vente d'autant de billets de saisons. Les prix varieront de $52.50 à $87.50 selon l'emplacement désigné au Centre Georges - Vézina, pour les 35 matches devant être présentés à domicile à même un calendrier régulier de 70 joutes.

SOCCER

MONTREAL — Six joueurs de la région métropolitaine feront partie de l'équipe de soccer qui affrontera celle du Pays de Galles le 2 juin prochain dans la Métropole. Les joueurs sélectionnés sont Peter Crystal et Keith Wilkinson de même que Bill Balfour, Ian Hector, Bill Tearney et Bob Williams.

Le Québec fournit quatre des neuf haltérophiles de l'équipe nationale

Par François ROY

Quatre haltérophiles du Québec ont été sélectionnés, en fin de semaine, pour faire partie de l'équipe canadienne de neuf athlètes qui participeront, en septembre prochain, au championnat du monde d'haltérophilie à La Havane, Cuba.

A ce championnat provincial senior de leveurs de poids disputé à Sherbrooke, le Montréalais Pierre Charbonneau a impressionné chez les poids légers en établissant une nouvelle marque nationale dans l'arraché avec 253 1-2 livres comparativement à 251 pour l'ancien record. Il demeure en possession du record canadien et de celui des Jeux de l'Empire. A cela, Charbonneau a ajouté un épaulé - et - jeté de 330 3-4 livres pour un grand total de 584.25.

Les quatre sélectionnés, en outre de Charbonneau qui a dépassé son standard fixé à 540, ont été Chun Hon Chan de Montréal, chez les poids mouche, Gabriel Voisard de Québec, chez les mi-lourds et Claude Hardy de Villeneuve, chez les lourds.

Chang a gagné dans sa catégorie avec un arraché de 187 1-2 et un épaulé - et - jeté de 237 pour un total de 424 1-2, alors que le standard était de 410. Quant à Voisard, il a triomphé avec un arraché de 275, un épaulé - et - jeté de 359 3-4 pour un total de 634 1-2, alors que le standard était de 620. Enfin, Hardy, qui devait faire 680 et plus au total, a réussi un arraché de 308 1-2 et un épaulé - et - jeté de 381 pour un grand total de 689 1-2.

Il est fort probable également que le gagnant de la classe poids moyen, Marcel Perron de Montréal, soit sur l'équipe canadienne en plus de deux leveurs d'Ontario et de deux de la Colombie - Britannique. Perron a fait 242 1-2 à l'arraché et 319 3-4 à l'épaulé - et - jeté pour un grand total de 562.25, manquant le standard par trois livres seulement.

Les vainqueurs des autres classes ont été: chez les coqs, Yves Carrignan de la région De Lanaudière avec un arraché de 193, un épaulé - et - jeté de 248 pour un total de 441; chez les plumes, Michel Mercier de l'université Laval a dominé avec un arraché de 182, un épaulé - et - jeté de 242 1-2 et un total de 424 1-2 et enfin chez les poids lourds-légers, Allan Hinman de Montréal est sorti victorieux.

Il est bon de signaler également que chez les légers, Pierre Bélanger de l'université Laval, s'est classé troisième avec un arraché de 192, un épaulé - et - jeté de 248 pour un total de 441 livres. Chez les mi-lourds, Jean Delagrave, un autre porte-couleur de l'université Laval, a récolté aussi une médaille de bronze avec 237 à l'arraché et 303 1-2 à l'épaulé - et - jeté pour un total de 540 1-2. Chez les lourds, Jean Bouffard de Québec a fini deuxième et a été le seul à effectuer six essais sans échec. Il a donc inscrit 270 à l'arraché et 348 1-2 à l'épaulé - et - jeté pour un total de 618 1-2.

Au palmares les leveurs de Jean-Yves Dionne ont donc récolté 3 médailles d'or, une d'argent et deux de bronze tandis que l'équipe de l'université Laval s'appropriait le deuxième rang sur neuf équipes en lice, à deux points seulement de différence avec celle de la Palestre Nationale en tête de liste.

Par ailleurs, Dionne nous a appris qu'il avait remis sa démission comme président de la Fédération d'haltérophilie du Québec où il trônait depuis 1966 et son successeur choisi a été Philippe Hedrick de Montréal. Dionne a de plus été nommé premier président honoraire à vie par l'Association d'haltérophilie de la ville de Montréal.

17 "balles" en direction des Giants

REDDING (Reuter)—M. Gerald Bishop est un partisan acharné des Giants de San Francisco, de la Ligue nationale de Baseball. Or, dimanche, leur match a été télévisé.

Seulement, les Giants ont été battus. Furieux, M. Bishop a saisi son fusil et l'a déchargé sur son poste de télévision.

Dix-sept balles ont traversé le poste, les minces parois de la caravane de M. Bishop et ont fait quelques trous dans les murs d'une maison située à environ 900 mètres de là.

Imaginez la surprise de Mme Lula Jorgenson, vénérable septuagénaire qui tricotait sans se souvier le moindre du monde des Giants.

Elle a réussi à s'enfuir sous la grêle de balles et a prévenu la police.

Arrêté, M. Bishop a déclaré aux policiers: "Vous n'avez jamais éprouvé l'envie de tirer sur votre poste de télévision"?

Démarrage plus facile avec les nouvelles Pioneer 1073 et 2073

Le démarrage "Easy-Arc" exclusif permet de lancer ces deux petites merveilles d'une simple traction de deux doigts. Ces deux modèles légers possèdent: huilage automatique de la chaîne, commandes faciles, silencieux plus doux et chaîne Sureguard de sûreté. Et en plus, sur la 2073: barre à nez rotatif et tendeur semi-automatique de la chaîne. On ne vous a jamais autant gâté!



Prix à partir de $149.95

Toutes les scies à chaîne Pioneer sont fabriquées au Canada

Passez voir la gamme complète des scies à chaîne et accessoires en vente dès maintenant chez les dépositaires de la marque.

PIONEER SCIES À CHAÎNE

facilite les choses

Les scies à chaîne Pioneer, Outboard Marine Corporation of Canada Ltd., Peterborough, Canada.

FSL 4886-F — 200-8/72

NOUS ACHETONS les billots

EPINETTE - SAPIN - BOULEAU
MERISIER - ERABLE - TREMBLE

Consultez la scierie qui est située le plus près de chez vous :

Armagh, Bellechasse	466-2324
Cabano, Témiscouata	854-2126
St-Romuald, Lévis	839-8813
Ste-Marguerite, Dorchester	935-3727
ou	935-3616

CENTRE DE RENOVATION INC.
LE PLUS GRAND CENTRE DE MATERIAUX - ST-ROMUALD 839-8813 - 839-4184

Les ressorts c'est notre affaire

EQUIPEMENT ULTRA MODERNE

ROCK AUTO RESSORTS

SPRING INC.
81, RUE KENNEDY
LEVIS
TEL.: 837-2733

COUSSINETS, (BUSHINGS), CAMIONS 10 ROUES, RESSORTS CAMIONS, AUTOBUS, TRAILEUR VAN., SEMI-REMORQUES, AUTOMOBILES, AMORTISSEURS, BOUDINS, AIR LIFT, KING PINS, BALL JOINT - ROTULES

Heures d'affaires
8h. a 6h. p.m., lundi au jeudi
vendredi soir jusqu'a 10 h.
Fermé le samedi

VENTE REPARATIONS INSTALLATION | Dépositaire HENDRIKSON TANDEM | VENTE & SERVICE

SCIE A CHAINE LAVOIE
386, 1re RUE
QUEBEC
TEL.: 522-6064

ROUSSEAU & FRERE
2325, AV. DU COLISEE
QUEBEC
TEL.: 529-5711

ROBERT LANGLOIS ENR.
135, ST-JOSEPH
LAUZON
TEL.: 837-7213

ELOI MORIN
ST-PROSPER
CTE DORCHESTER
TEL.: 594-5348

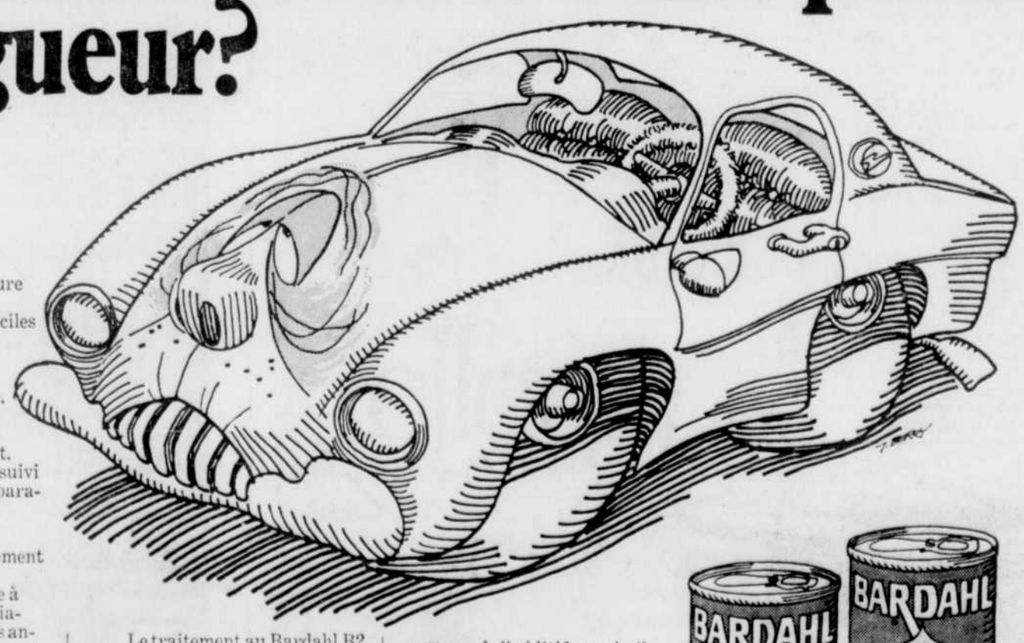
Remuez-vous!

Quand vous êtes amorphe, au travail ou au jeu, une Tablette de DEXTROSOL apporte un regain d'énergie. Dextrose ranime vos réserves d'énergie, lorsque vous manquez de dynamisme. DEXTROSOL goûte le bonbon. Soyez dynamique avec



Distribué par: Laurentian Agencies, Montréal.

Votre voiture a-t-elle perdu sa vigueur?



Tôt ou tard, votre voiture va montrer son âge.

Les symptômes sont faciles à découvrir:

Perte de puissance
Moteur bruyant.
Faible pression d'huile.
Consommation d'huile excessive.
Fumées d'échappement.

Le tout, généralement suivi par de fortes factures de réparations.

Avant que tout cela se produise, appliquez le traitement Bardahl à votre voiture.

Le stabilisateur d'huile à moteur Bardahl B2 est spécialement fait pour les voitures anciennes et celles qui consomment trop d'huile. Le Bardahl B2 contient une substance organique spéciale qui revêt les surfaces métalliques.

Le Bardahl B2 stabilise l'huile à moteur de sorte que celle-ci adhère aux segments et cylindres usés et reste sur ces pièces, plutôt que de s'échapper dans les chambres de combustion.

Qu'est-ce que cela signifie? Tout simplement ceci:

Le traitement au Bardahl B2 fait rapidement de l'effet.

Le moteur tourne plus rond, plus silencieusement et a un regain de puissance.

La consommation d'huile peut être réduite de 100%.

Les frais de réparations diminuent.

Et les voitures neuves?

Si le moteur de votre voiture est en bon état et ne consomme pas excessivement d'huile, mettez-y de l'additif pour huile Bardahl B1. Le Bardahl B1 maintient le rendement d'une voiture neuve et réduit frictions et usure du moteur. La formule organique exclusive à Bardahl signifie une protection accrue pour votre voiture.

Mettez du Bardahl B1 ou du Bardahl B2 dans votre voiture aujourd'hui même.

...Voyez-la se réveiller et retrouver sa vigueur!



L'additif pour huile Bardahl B1 et le stabilisateur d'huile Bardahl B2 sont en vente dans les magasins de produits pour l'automobile et dans des stations-service choisies, dans tout le Canada. Bardahl fabrique aussi 17 autres produits de haute qualité qui peuvent améliorer le rendement de votre voiture.

BARDAHL
...de la vigueur pour votre voiture!

Y'a de l'action

Ford **FORD MAVERICK 2 portes**

Facilités de paiements disponible avec Ford Credit Canada

La compacte sur laquelle on peut compter. La Maverick est votre meilleur choix si vous voulez une voiture économique, élégante et de fonctionnement sûr. Sa carrosserie monocoque, résistante et durable est exempte de grincements et de ferraillement.



INCLUANT:
Moteur 6 cylindres 200 po.c., butoirs de pare-chocs avant et arrière, pneus ceinturés 6.45 x 14, sièges de pleine largeur à rembourrage épuis, un tapis de couleur harmonisée.

SPECIAL $2697

LIVRAISON A QUEBEC

Maurice Lahoud Ford Inc.

2145 OUEST, BOUL. CHAREST, STE-FOY QUEBEC Tél.: 681-6311

Ouvert le soir jusqu'à 9h.30 du lundi au vendredi inclusivement.

Les coups retenus: le problème majeur des Carnavals

par Roland SABOURIN

Karl Kuehl croit avoir mis le doigt sur le "bobo" de ses Carnavals.

Le gérant de l'équipe de la Ligue Eastern estime que c'est la difficulté qu'éprouvent les frappeurs à réussir le coup retenu, qui explique le début lent de son équipe.

Et le temps maussade qui sévit depuis le début de la saison n'arrange rien.

Vous aimez assister à un programme double quand vous allez au baseball?

Si tel est le cas, ne vous éloignez pas de Québec au cours des prochaines semaines. Les Carnavals auront un calendrier qui vous donnera satisfaction.

Comme question de fait, ils vous offriront une attraction "2 pour 1" dès ce soir, 18h30, alors que les Red Sox de Bristol feront leur première apparition dans notre ville. Tout cela, à la condition que la pluie ait décidé de visiter une autre région.

Et s'il y a possibilité de jouer, le gérant Karl Kuehl espère que ses hommes feront mieux les choses que dimanche après-midi, alors que le beau temps nous a fait une brève visite et a permis aux joueurs d'évoluer dans des conditions respectables.

On peut dire que les amateurs, au nombre de 1,225 payants, ont apprécié le spectacle. Même si le tout ne s'est terminé que vers 18 heures 30, peu de gens quittèrent les lieux avant le dernier retrait.

VIE DIFFICILE

Kuehl était tout de même malheureux après avoir vu ses hommes perdre la deuxième joute contre les Pirates de Sherbrooke, 2-0. En plus de cela, il n'avait pas tellement aimé ce qu'il avait vu dans la première confrontation, même si son club en était sorti vainqueur par le pointage de 6-5, après une manche de prolongation.

Après avoir vu les Carnavals perdre une avance de 5-0, il était à se demander si les joueurs ne voulaient pas étirer le match, question de profiter du beau temps.

"Je suis venu bien près de faire une crise cardiaque", a répliqué Kuehl à la suggestion faite dans la loge des journalistes. "Nous sommes incapables de faire les choses aisément".

ALBIN BLESSE

A ce moment-là, il s'inquiétait surtout de l'état du bras de Don Albin. Ce lanceur avait été atteint dans la région du coude par un lancer de Bob Guerrera, des Pirates, à la sixième manche et avait été obligé de se retirer du jeu.

"Heureusement, il n'a pas été atteint en plein sur le coude", de commenter le pilote des Carnavals. "Un pouce plus bas, et nous le perdions pour un mois, si ce n'était pas la saison. Nous allons lui mettre de la glace durant 24 heures de suite, s'il le faut, et espérer qu'il sera correct dans deux ou trois jours. Si nous perdions ce gars-là, ce serait épouvantable".

L'opinion était que Sherbrooke n'aurait jamais égalé les chances, à la septième et dernière manche, si Albin était resté au jeu. Sans un jeu spectaculaire du voltigeur Rick Down, arrivé à Québec dimanche matin, il est tout probable que les Pirates auraient plus que deux points contre Marcel Lachemann et Al Collazo.

SCANLON EFFACE

Heureusement, Pat Scanlon a réparé le tout comme frappeur suppléant dans la huitième manche. Son simple a fait compter Down, qui avait ouvert le bal avec un simple et qui s'était rendu au deuxième coussin sur un sacrifice. Juan Jimenez, lanceur perdant, lutta tout de même avec courage avant de se faire déjouer par Scanlon.

La faiblesse défensive de Scanlon devait tout de même ouvrir la porte aux deux seuls points du Sherbrooke, dans la dernière manche de la deuxième joute.

Comme plusieurs spectateurs, nous étions d'avis que Pat aurait pu arrêter le roulant que John Vance a frappé à sa droite. Il a fait l'erreur de penser que Juan Navarette, deuxième but, pourrait faire le jeu. C'était seulement le deuxième coup sûr accordé par Keith LeFevre.

Quelque peu décontenancé par cette tournure des événements, LeFevre fit un mauvais lancer contre Mel Civil, et le coureur suppléant Brad Gratz fila au deuxième. Civil ne put le faire avancer, et l'on donna quatre balles intentionnelles à Tony Armas. LeFevre semblait devoir s'en sortir quand Alfredo Zavala cogna un court ballon dans le gant du champ droit. Toutefois, Mario Mendoza devait tout désorganiser avec un double dans le fond du champ centre.

AUTOUR DES SACS: Avec l'arrivée de Down, le voltigeur Tony Hewitt a pris la direction de West Palm Beach où il aura l'occasion de jouer plus souvent... Un des deux coups sûrs accordés par Jim Minshall, un double de Down, sortit du gant du champ centre Civil après une longue course; l'autre fut un coup retenu par Navaret-te sur la ligne du troisième... Même si les Carnavals ne se sont pas rendus à Sherbrooke, samedi, ils ont pu tenir un exercice au bâton durant la journée... Ed Riley et Chip Lang doivent aller au monticule ce soir...

SOMMAIRES

PREMIERE JOUTE

SHERBROOKE	Ab	P	Cs	Pp
Collins, 2b	4	1	1	1
Lanier, cc	3	1	1	2
Mitchell, 1b	3	0	0	0
Arrington, cd	4	0	1	2
Quinn, 3b	4	0	0	0
Jimenez, lanc.	0	0	0	0
Macha, rec.	2	1	1	0
Armas, cg	4	1	1	0
Mendoza, ac	4	1	3	0
Gratz, lanc.	0	0	0	0
Civil, fu	1	0	1	0
Mason, lanc.	0	0	0	0
Cruz, fu	1	0	0	0
Guerrera, lanc.	0	0	0	0
Vance, fu-3b	2	0	0	0
Totaux	32	5	9	5

QUEBEC	Ab	P	Cs	Pp
Hopkins, cg	3	1	3	1
Lachemann, lanc.	0	0	0	0
Collazo, lanc.	0	0	0	0
Scanlon, fu	1	0	1	1
Scott, cd-cg	4	1	1	0
Rivera, 3b	4	1	1	1
Carter, rec.	4	0	1	1
Damaska, 2b	4	0	1	0
Down, cc	3	1	2	0
Hale, 1b	3	1	1	0
Chapman, ac	3	1	1	0
Sheppard, lanc.	1	0	1	0
Albin, lanc.	0	0	0	0
Alciade, cu-cd	1	0	0	0
Totaux	31	6	13	4

Sherbrooke 000 030 20—5
Québec 300 200 01—6

Erreurs: Mitchell, Mason, Chapman, Armas, Rivera. Coup de deux-buts: Hale. Buts volés: Mitchell, Hopkins (2), Armas. Sacrifices: Sheppard, Hale. Doubles-jeux: Sherbrooke 1, Québec 2. Laissés sur les buts: Sherbrooke 7, Québec 7.

TRAVAIL DES LANCEURS

Sherbrooke	Ml	Cs	P	Pm	Bb	Rb
Gratz	2	5	3	3	2	0
Mason	2	3	2	1	0	1
Guerrera	2	1	0	0	1	1
Jimenez (P.)	1 2-3	3	1	1	0	0

Québec	Ml	Cs	P	Pm	Bb	Rb
Sheppard	4 1-3	6	3	2	2	1
Albin	1 2-3	0	0	0	1	0
Lachemann	1-3	2	2	2	1	0
Collazo (G. 2-0)	1 1-3	1	0	0	0	1

Frappé par le lanceur, par: Guerrera (Albin). Mauvais lancers: Albin, Guerrera. Arbitres: Lawson et Marsh. Durée de la joute: 2h 28.

DEUXIEME JOUTE

SHERBROOKE	Ab	P	Cs	Pp
Collins, 3b	3	0	0	0
Lanier, cg	2	0	0	0
Mitchell, 1b	3	0	0	0
Vance, rec.	3	0	1	0
Gratz, cu	0	1	0	0
Macha, rec.	0	0	0	0
Civil, cc	3	0	0	0
Armas, cd	2	1	1	0
Zavala, 2b	2	0	0	0
Mendoza, ac	3	0	1	2
Minshall, lanc.	3	0	0	0
Totaux	24	2	3	2

QUEBEC	Ab	P	Cs	Pp
Hopkins, cg	3	0	0	0
Chapman, ac	1	0	0	0
Rivera, 3b	2	0	0	0
Carter, rec.	3	0	0	0
Scanlon, 1b	3	0	0	0
Down, cc	3	0	1	0
Scott, cd	3	0	0	0
Navarette, 2b	2	0	1	0
Lefevre, lanc.	2	0	0	0
Totaux	22	0	2	0

Sherbrooke 000 000 2—2
Québec 000 000 0—0

Coups de deux-buts: Down, Armas, Mendoza. Sacrifice: Rivera. Laissés sur les buts: Sherbrooke 4, Québec 4.

TRAVAIL DES LANCEURS

Ml	Cs	P	Pm	Bb	Rb
Minshall (G) 7	2	0	0	2	6
Lefebvre (P. 2-2) 7	3	2	2	3	4

Mauvais lancer: Lefevre. Arbitres: Marsh et Lawson. Assistance: 1225. Durée de la joute: 1h 40.



A. J. Foyt, son pire départ en 15 participations — PA

Qui aurait dit qu'Indy deviendrait un tel monstre?

INDIANAPOLIS (AFP) — Les 500 milles d'Indianapolis qui, tous les 28 mai, font du "jour du souvenir", la grande fête américaine de l'automobilisme de compétition, célèbrent lundi prochain leurs 62 ans. Depuis 1911, "an un" de cette manifestation sportive à grand spectacle, ils ont été disputés 56 fois, du fait des interruptions dues aux deux guerres mondiales.

De Ray Harroun, premier vainqueur à 75 milles à l'heure à Mark Donohue qui, en inscrivant son nom au palmarès l'an dernier, porta le record à 164 mhp, la course d'endurance est devenue une épreuve de vitesse en circuit fermé, avec tous les dangers que cela comporte.

Lorsqu'en 1909, quatre pionniers américains de l'automobile Carl Fisher, James Allison, Arthur Newby et Frank Wheeler, s'associèrent pour acheter une vaste terre à l'ouest d'Indianapolis, afin d'y construire une piste pour leurs essais, ils ne pouvaient imaginer qu'ils allaient être à l'origine d'un tel "monstre" qui déchaine l'engouement populaire aux Etats-Unis et attire, chaque année, près de 300,000 spectateurs, aussi bien pour la course que pour les essais.

Le spectacle tout d'abord offert au public, en 1910, n'était d'ailleurs que des essais, sur une simple piste de goudron et gravier dont on a conservé scrupuleusement le tracé. Il s'agit d'un "anneau" rectangulaire de deux milles et demi dont les quatre virages, aux angles, sont légèrement relevés, ce qui convenait parfaitement pour les vitesses du début du siècle mais qui exige maintenant, des pilotes et de leurs bolides, des qualités exceptionnelles sous peine de catastrophe à tout instant.

Le danger est d'ailleurs devenu l'une des principales caractéristiques de la course et les pilotes, qui se lancent maintenant à plus de 200 mhp sur ce ruban de briques au revêtement d'asphalte, sont considérés par le grand public comme des "kamikazes".

En 62 années d'exitence, le circuit qui, hormis pour la course, n'est ouvert que pour de rares essais de pneus, a fait 60 victimes parmi lesquels 34 pilotes, le dernier en date étant Art Pollard qui s'y est tué le 12 mai dernier.

L'épreuve, unique en sonn genre, convient parfaitement au tempérament des Américains du fait qu'elle suscite tous les superlatifs. Elle fait partie de leur folklore.

Avec un million de dollars en jeu dont le quart revient au vainqueur, les 500 milles d'Indianapolis sont incontestablement la course la plus richement dotée du monde. Elle ne fait pourtant partie d'aucun championnat mondial, mais seulement d'une série de compétitions essentiellement américaine et réservée à des monoplaces à turbo - compresseur d'une formule spéciale, dite d'ailleurs "formule Indianapolis."

Gagner à Indianapolis, c'est, pour un pilote américain, obtenir la consécration, une auréole, une sorte de titre de "champion du monde des poids lourds des conducteurs: très peu d'étrangers sont d'ailleurs parvenus à se l'octroyer. Il n'y eut en effet que deux Français, Jules Goux et René Thomas en 1913 et 1914 et deux Britanniques, l'Ecossais Jim Clark lequel, en 1965 alla deux fois plus vite que Ray Harroun en 1911, et enfin, l'Anglais Graham Hill qui gagna l'année suivante.

Quatre pilotes réussirent l'exploit de triompher à trois reprises: Louis Meyer (1928-1933 - 1936), Wilbur Shaw (1937-1939 - 1940), Mauri Rose (1941-1947 - 1948) et A.J. Foyt (1961-1964 - 1967) lequel remporterait une victoire historique s'il s'imposait une quatrième fois lundi.

Al Unser est d'autre part le seul parmi les 33 partants cette année à pouvoir rejoindre les auteurs de la "passe de trois", de par ses deux précédents succès en 1970 et 1971.

Voici comment se présente la grille de départ des 99èmes 500 milles d'Indianapolis:

—Première rangée: Johnny Rutherford (McLaren - Offenhauser), Bobby Unser (Eagle - Offenhauser, Mark Donohue (Eagle - Offenhauser);

—Deuxième rangée: Swede Savage (Eagle - Offenhauser), Gary Bettenhausen (McLaren - Offenhauser), Mario Andretti (Parnelli - Offenhauser);

—Troisième rangée : Steve Krisiloff (Kingfish - Offenhauser), Al Unser (Parnelli - Offenhauser), Jimmy Caruthers (Eagle - Offenhauser).

—Quatrième rangée: Peter Revson (McLaren - Offenhauser), Gordon Johncock (Eagle - Offenhauser), Bobby Allison (McLaren - Offenhauser);

—Cinquième rangée: Graham McRae, Nouvelle - Zélande (Eagle - Offenhauser), Roger McCluskey (McLaren - Offenhauser), Lloyd Ruby (Eagle - Offenhauser);

—Sixième rangée: Billy Vukovitch (Eagle - Offenhauser), David Walther (McLaren - Offenhauser), Jerry Grant (Eagle - Offenhauser).

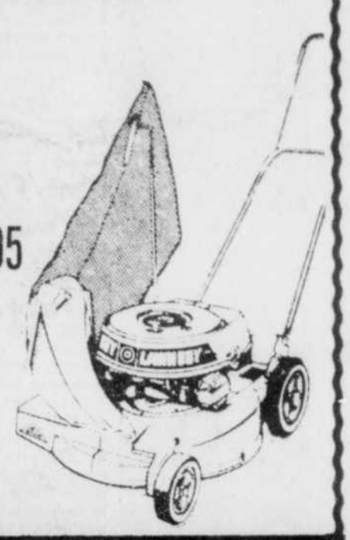
—Septième rangée: Mel Kenyon (Eagle - Foyt), Wally Dallenbach (Eagle - Offenhauser), Mike Mosley (Eagle Offenhauser).

—Huitième rangée: David Hobbs, Grande-Bretagne (Eagle - Offenhauser), A.J. Foyt (Coyote - Foyt), John Martin (McLaren - Offenhauser).

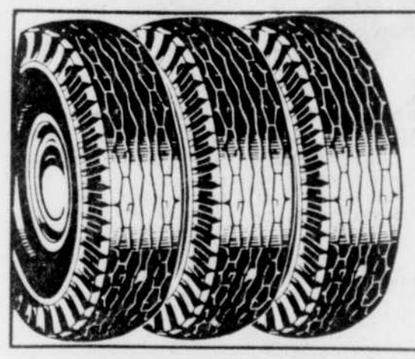
—Neuvième rangée: Lee Kunzman (Eagle - Offenhauser), Mike Hiss (Eagle - Offenhauser), Dick Simon (Eagle-Foyt).

—Dixième rangée: Jerry Karl (Eagle - Chevrolet), Joe Leonard (Parnelli - Offenhauser), George Snider (Coyote-Foyt).

—Onzième rangée: Bob Harkey (Eagle-Foyt), Sam Sessions (Eagle-Foyt), Jim McElreath (Eagle - Offenhauser).

TONDEUSES A GAZON
LAWN-BOY
Choix de 7 modèles 3 forces
PRIX A PARTIR DE $104.95
SERVICE ET PIECES SUR TOUTES MARQUES

LACHANCE & FILS INC.
505, 17e RUE - QUEBEC
TEL.: 529-0631

L'ENTRETIEN CERTIFIE
Entretien certifié chez les CONCESSIONNAIRES
PIECES CHRYCO
chrysler
SILENCIEUX d'origine CHRYCO
à partir de 14.95 installé

Garanti contre tout défaut de matériel et de fabrication.

SPECIAUX DU PRINTEMPS sur les PNEUS de marque CHRYCO
garantis sans condition contre tout hasard de la route selon l'usure de la semelle.
4 PLIS NYLON flanc blanc, série 82 — à partir de $16.95 ch. installé * pour grandeur 7.35x14
POLYESTER "Wide-Tread" 4 plis, semelle large à 7 rainures, flanc blanc, série 78. — à partir de $23.50 ch. installé * pour grandeur E78x14
POLYESTER CEINTURE de fibre de verre, semelle large à 7rainures, flanc blanc, série 78. — à partir de $25.85 ch. installé * pour grandeur E78x14
Utilisez votre carte CHARGEX acceptée chez la plupart des concessionnaires participants.

QUEBEC	LEVIS	SAGUENAY
UNIVERSAL AUTO LTEE, 777, 1re Avenue, Québec, Tél.: 525-5111	R. TANGUAY AUTOMOBILES LTEE, Route Kennedy, Lévis, Tél.: 837-9383	DUPONT AUTOMOBILES LTEE, 565, avenue Du Pont, Alma, Qué., Tél. 662-6631
CHOUINARD AUTO INC., 2400 Dalton, Ste-Foy, Tél.: 653-4961	A. FOURNIER AUTOMOBILES INC., Rond-Point, Lévis, Tél.: 837-2411	GARAGE MUNGER LTEE, 370, St-Dominique, Jonquière, Tél.: 542-4505
BEAUPRE AUTO LTEE, 6964, boul. Ste-Anne, L'Ange-Gardien, Qué., Tél.: 822-0480	BAS DU FLEUVE: SERVICE RIOUX ENR., 207, Notre-Dame, Trois-Pistoles, Tél.: 851-1789	CHICOUTIMI CHRYSLER LTEE, 829, boul. Talbot, Chicoutimi, Qué., Tél.: 549-2873
GARAGE GUY BEAUDOIN INC., Lyster - Laurier, 389-5765 - 692-1815	E. BELISLE & FILS AUTO LTEE, 74, boul. Jacques-Cartier, Mont-Joli, Tél.: 775-4332	

COGNAC Prince Hubert de POLIGNAC
De plus en plus demandé

• V.S.O.P. S.A.Q. no. 130-G
• 3 étoiles S.A.Q. no. 130-E

American Motors Jeep
La Gremlin "Ours Polaire" avec air conditionné la voiture à voir et à essayer.

Ne perdez pas un instant. Venez nous voir maintenant, pendant que nous avons encore un choix de Gremlin "Ours Polaire" à vous offrir.
Hâtez-vous, ne ratez pas cette aubaine rafraîchissante.
PRIX SUGGERE LIVREE A QUEBEC QUANTITE LIMITEE $2726
La Gremlin est garantie par le "Programme de protection de l'acheteur" exclusif à American Motors. Renseignez-vous à ce sujet.
Certains articles illustrés sont offerts en option moyennant supplément.
Laurier Auto Inc.
2025 OUEST, BOUL CHAREST - QUEBEC 12 - 681-4631

C'EST FINI LA PEINTURE AVEC LE REVETEMENT D'ALUMINIUM ALCAN

DEMANDEZ L'INSTALLATION PAR NOS EXPERTS
Rénovation Décor de Québec Inc
188 AVENUE LAMONTAGNE
TEL.: 522-2084
ESTIMATION GRATUITE
FINANCEMENT SI DESIRE



Special de mai
PEDALO PELICAN
• ne pèse que 100 lb
• un moteur électrique ou à essence s'adapte facilement au pédalo
• capote aluminium, pare-soleil de vinyle (facultative).
Reg. $365.00 SPECIAL 295.00
Le plus gros dépositaire de bateaux de plaisance GLASTRON pour l'est du Canada
Robitaille Marine
3652, BOUL. STE-ANNE GIFFARD - TEL.: 661-8491

Earl Weaver choisit un procès devant jury



FRANK McCOOL

TOWSON, Maryland (UPI) — Earl Weaver, le gérant des Orioles de Baltimore, de la Ligue américaine de baseball; subira, à sa requête, son procès devant un jury. Weaver est accusé d'avoir conduit en état d'ébriété et d'avoir endommagé la propriété d'autrui en l'occurrence l'auto - patrouille de la police à l'aide d'un solide coup de pied dans une portière. La date de son procès n'a pas été fixée.

SOUS CONTRAT

DETROIT (UPI) — Les Red Wings de Detroit, de la Ligue nationale de hockey, ont annoncé, hier, la mise sous contrat de trois joueurs obtenus lors de la dernière séance de repêchage des joueurs amateurs. Ce sont Mike Korney et Blair Stewart, produits des Jets juniors de Winnipeg, et Dennis Polonich des Bombers de Flin Flon.

FITTIPALDI BATTU

ZOLDER, Belgique. (AP) — L'Ecossais Jackie Stewart, au volant d'une Tyrell - Ford, a maintenu une moyenne de 107.73 milles à l'heure pour décrocher les honneurs du Grand Prix de Belgique, pour voitures de Formule 1. Le champion du monde des conducteurs, le Brésilien Emerson Fittipaldi, a pris le troisième rang mais conserve néanmoins la tête du classement général avec 35 points sept de plus que Stewart.

ASHE SURPRIS

LAS VEGAS, Nevada. (Reuter) — Le jeune Brian Gottfried, 21 ans, de Fort Lauderdale, a causé une vive surprise en disposant du Noir américain Arthur Ashe par 6-1 et 6-3 en finale du tournoi Alan King doté de bourses totalisant $150,000. Gottfried a mérité $30,000 et une automobile toute neuve pour son triomphe.

HARDY CHAMPION!

SHERBROOKE — Le poids lourd Claude Hardy de Villeneuve est. incontestablement l'homme le plus fort du Québec à la suite de sa victoire en fin de semaine lors des championnats provinciaux d'haltérophilie disputés à Sherbrooke. Un autre Québecois, Gabriel Voisard, l'a emporté chez les mi - lourds. Au cours de ces épreuves, le Montréalais Pierre Charbonneau a amélioré le record canadien des poids légers, à l'arraché, avec un jet de 253 livres et demie. Ces épreuves servaient de sélection pour l'équipe canadienne qui disputera les titres mondiaux d'ici à la fin de l'année à Cuba.

le sport en bref

VALENTINE REMPLACE

ANAHEIM (UPI) — Les Angels de la Californie, de la Ligue américaine de baseball, ont fait appel au voltigeur Bobby Brooks de leur club - école de Salt Lake City pour remplacer Bobby Valentine qui a subi, récemment, des fractures au tibia et au fémur de la jambe droite. Valentine sera absent du jeu pour au moins deux mois. A Salt Lake City, Brooks, 27 ans, maintenait une moyenne offensive de .292 avec 18 points produits.

McCOOL MEURT

CALGARY (CP) — Frank McCool, 54 ans, ancien gardien de but de la Ligue nationale avec les Maple Leafs de Toronto, est décédé à la suite d'une longue maladie. Il avait accepté de joindre les Leafs à condition que l'équipe débourse $100 pour compléter l'achat d'un manteau de fourrure à son épouse. "C'était la seule dette que j'avais et je n'aimais pas les dettes", avait dit un jour McCool. Ce cerbère était devant le filet des Leafs quand Maurice Richard marqua ses 44ème et 45ème buts de la saison 1944 au cours de laquelle le Rocket y alla de 50 buts en autant de parties.

EPSTEIN ECHANGE

ANAHEIM (AP) — Les Angels de la Californie, de la Ligue américaine de baseball, ont échangé le lanceur droitier Lloyd Allen et le frappeur gaucher et joueur de premier - but Jim Spencer aux Rangers du Texas en retour du joueur de premier - but Mike Epstein, du lanceur droitier Rich Hand et du receveur Rick Stelmaszek. Avec les Angels, Epstein sera employé de façon régulière.

McGINN AUX CARDS

SAINT-LOUIS (UPI) — Les Cardinals de Saint-Louis, de la Ligue nationale de baseball, ont obtenu, des Cubs de Chicago, le contrat du lanceur gaucher Dan McGinn en retour de l'artilleur gaucher Wade Blasingame. McGinn, l'ancien des Expos, sera envoyé dans le club-école de Tulsa. McGinn evoluait à Wichita cette saison et sa fiche était d'aucun triomphe et trois échecs avec une moyenne de points mérités de 5.70 en 25 manches lancées.

PEPITONE A ATLANTA

ATLANTA (AP) — Le coloré joueur de premier - but Joe Pepitone est passé des Cubs de Chicago aux Braves d'Atlanta dans une transaction entre ces deux équipes de la Ligue nationale. Les Braves ont cédé le joueur de premier - but Andy Thornton et un montant d'argent indéterminé. Pepitone, 32 ans, a conservé une moyenne offensive de .267 en 31 parties cette saison.

NOUVELLE ARENA

BOSTON (AP) — Storer Broadcasting Corp., propriétaire des Bruins de Boston de la Ligue nationale de hockey, et Robert Schmertz, propriétaire des Celtics de l'Association nationale de basketball et des Whalers de l'Association mondiale de hockey, sont tombés d'accord pour ériger un nouvel amphithéâtre de 18,000 sièges, au coût de $20 millions, dans la banlieue sud de Boston.

NORDIQUES PRESENTS

SAINT-HYACINTHE — Le directeur - gérant et instructeur des Nordiques de Québec, Jacques Plante, de même que le défenseur Jean - Claude Tremblay et l'avant Jean - Guy Gendron, participeront à la sixième édition du tournoi de golf Dejordy - Rousseau à Saint - Hyacinthe les 2 et 3 juin prochain. Les profits de ce tournoi iront à la jeunesse maskoutaine. La journée de samedi sera réservée aux golfeurs amateurs de classe "A", "B", "C" ainsi qu'aux femmes. Dimanche sera la journée des grandes vedettes du hockey et du golf amateur et professionnel.

"RACISME"

CLEVELAND (UPI) — Orlando Pena, lanceur des Orioles de Baltimore, a accusé l'ancien gérant des Indiens de Cleveland, Alvin Dark, d'avoir causé des préjudices à l'endroit des joueurs originaires d'Amérique du Sud. Dark a renvoyé Pena des Indiens en 1968 et l'artilleur droitier ne lui a jamais pardonné cette décision. "Il est venu bien près de ruiner ma carrière", de dire Pena, tout juste après avoir protégé la victoire de Mike Cuellar des Orioles de Baltimore.

A LA RETRAITE

DALLAS (UPI) — Le demi défensif George Andrie, des Cowboys de Dallas, qui souffre de malaises au dos et de blessures depuis deux ans, a décidé de prendre sa retraite après une carrière de 11 saisons dans la Ligue nationale.

Un meilleur temps pour Secretariat

BALTIMORE (PA) — Le temps enregistré par le cheval Secretariat dans sa victoire de samedi dans la course du Preakness a été corrigé lundi et fixé à 1:54 2-5, soit deux cinquièmes plus lent que le record pour cette course de un mille et 3-16e.

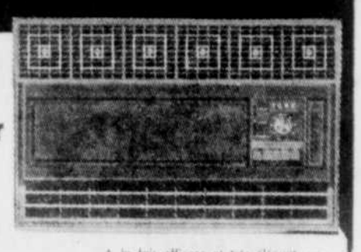
Le chronomètre électronique avait donné un temps de 1:55 à Secretariat samedi, mais le chronométreur officiel avait enregistré 1:54 2-5.

Cette marque éclipse donc celle enregistrée par Nashua, en 1955, soit 1:54, 3-5, mais n'est pas meilleure que le record de Canonero II, réussi en '71 1:54.

E.P. Taylor, de Toronto, et Pierre Lévesque, de Montréal, font partie du groupe d'hommes d'affaires qui possède Secretariat, qui sera mis à la retraite le 15 novembre. Le cheval est entraîné par Lucien Laurin; ce dernier avait d'ailleurs demandé dimanche une révision du chronométrage.

un achat durable...

le climatiseur YORK



A la fois efficace et très élégant, un climatiseur York joint l'utile à l'agréable.

à partir de $125.00

Vente Location

BON-AIR

Service Installation Réfrigération inc.

1365 nord, rue Dorchester 522-3807

"Un certain" Mickey Scott avec les Expos

MONTREAL (PC) — Les Expos de Montréal ont acquis, hier, les services du lanceur gaucher Mickey Scott des Orioles de Baltimore de la Ligue américaine en retour d'un montant d'argent indéterminé.

Depuis sa venue aux Orioles en septembre 1971, Ecott, qui a 25 ans, a lancé 15 fois en relève, accordant sept points. Les Expos devront probablement faire de la place pour Scott dans leur alignement avant le match de ce soir contre les Cubs de Chicago.

Par ailleurs, les Expos ont divisé les honneurs d'un programme double avec les Cardinals de Saint-Louis en fin de semaine au parc Jarry l'emportant 4-2 dans le match initial avant de céder 7-2 dans le second. Balor Moore a été crédité de la victoire des Expos tandis que Bill Stoneman écopait de la défaite dans le second match.

Bob Bailey a canonné le seul coup de circuit de la fin de semaine pour les Expos. Il l'a réussi aux dépens de Bob Gibson durant la deuxième manche de la première partie du double. Les quatre points des Expos ont d'ailleurs été marqués contre Gibson qui encaissait ainsi un cinquième échec en sept parties. La fiche de Balor Moore est maintenant de trois victoires contre deux défaites.

Ken Singleton, tout comme Bailey, a produit deux points dans la première partie, grâce, pour sa part, à un double et une chandelle-sacrifice.

Le triomphe des Cards a été ponctué de trois points de deuxième manche par la recrue Ken Reitz, le joueur de troisième-but de l'équipe. Il a de plus marqué un point sur la chandelle-sacrifice de Lou Brock.

Tim McCarver, échangé à Saint-Louis par les Expos au début de la saison, a produit deux points grâce à un double, dans le deuxième match.

Premier match:

St-Louis 1	ab	p	cs	pp
Brock cg	4	0	2	0
Sizemore 2b	4	1	2	0
Melendez cg	4	0	1	0
Simmons r	3	0	1	0
Stein 1b	3	0	1	0
Reitz 3b	3	0	0	0
McCarver fu	1	0	0	0
Cruz cc	4	0	0	0
Tyson	2	0	0	0
Carbo fu	1	0	0	0
Gibson l	1	0	0	0
Anderson fu	1	0	0	0
Folkers l	0	0	0	0
Total	**31**	**1**	**7**	**0**

Montréal 4	ab	p	cs	pp
Hunt 2b	4	1	1	0
Woods cc	3	1	0	0
Fairly cg	3	0	1	0
Singleton cd	3	0	1	2
Jorgensen 1b	2	1	0	0
Bailey 3b	4	1	2	2
Humphrey r	2	0	0	0
Frias ac	3	0	0	0
Moore l	3	0	0	0
Marshall l	0	0	0	0
Total	**27**	**4**	**5**	**4**

St-Louis	000	001	000—1
Montréal	021	010	00x—4

DJ—Montréal 2. LSB—St-Louis 7, Montréal 5. 2b—Hunt, Singleton. CC — Bailey 2. Sac — Humphrey. BS — Singleton.

	ml	cs	p	pm	bb	rb
Gibson p (2-5	7		5	4	4	3
Folkers	1		0	0	0	0
Marshall	1		0	0	0	2

Vict. prot.—Marshall 3. FPL-par Gibson, Jorgensen. Balk-Gibson, Moore 2. T—2:01.

Deuxième match:

St-Louis 7	ab	p	cs	pp
Brock cg	3	0	0	1
Melendez cg	0	0	0	0
Sizemore 2b	4	1	1	0
Kelleher ac	0	0	0	0
McCarver 1b	4	1	2	2
Simmons r	5	0	2	1
Cruz cc	3	1	1	0
Carbo cd	3	1	0	0
Reitz 3b	5	2	2	3
Tyson ac-2b	5	0	0	0
Cleveland l	3	1	2	0
Granger l	0	0	0	0
Total	**35**	**7**	**10**	**7**

Montréal 3	ab	p	cs	pp
Hunt 2b	3	0	0	0
Woods cc	1	0	0	0
Fairly cg	3	0	1	0
Singleton cd	4	0	0	0
Jorgensen 1b	4	2	1	0
Bocabella r	4	0	1	0
Bailey 3b	4	1	1	0
Frias ac	2	0	1	1
Day fu	1	0	1	1
Foli ac	1	0	1	1
Stoneman l	0	0	0	0
Walker l	1	0	0	0
Mashore fu	0	0	0	0
Gilbert l	0	0	0	0
Breeden fu	1	0	0	0
Strohmayer l	0	0	0	0
Marshall l	0	0	0	0
Stinson fu	1	0	0	0
Total	**30**	**3**	**7**	**3**

St-Louis	030	100	030—7
Montréal	010	000	101—3

E—Frias, Cleveland, McCarver. DJ—St-Louis 4. LSB—St-Louis 10, Montréal 6. 2b—Reitz, Bailey, McCarver, Simmons. CG — Reitz. Sac — Woods. BS—Brock. BV—Brock.

	ml	cs	p	pb	bb	rb
Cleveland g (3-4	8		6	3	2	4 2
Granger	1		1	0	0	0 0
Stoneman p (2-2)	3	1-3	2	3	4	0
Walker	3	2-3	3	1	1	3 1
Gilbert	2		1	0	0	1 1
Strohmayer		2-3	4	3	3	0 1
Marshall	1	1-3	0	0	0	0 0

Vict. prot.—Granger 1.
T—2:29. A—25,104.

baseball

Californie	21	14	.600	½
Kansas City	23	17	.575	1
Oakland	21	19	.525	3
Minnesota	18	17	.514	3½
Texas	12	23	.343	9½

LIGUE EASTERN
Division américaine

	G	P	Moy.	Diff.
West Haven	14	10	.583	—
Pittsfield	12	12	.500	2
Waterbury	10	13	.435	3½
Bristol	10	16	.385	5

Division nationale

	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	12	8	.600	—
Trois-Rivières	15	12	.556	½
Reading	12	13	.480	2½
Québec	10	11	.476	2½

SAMEDI

Ligue nationale
Saint-Louis à Montréal (pluie)
Pittsburgh 4, New York 1
Chicago 0, Philadelphie 3
Chicago 7, Philadelphie 6
San Diego 4, Cincinnati 10
San Francisco 1, Houston 2
Los Angeles 7, Atlanta 7
(arrêtée à la 13e à cause de la pluie)

Ligue américaine
Kansas City 5, Oakland 2
Texas 1, Californie 9
Minnesota 8, Chicago 3
Detroit 4, Milwaukee 2
New York 4, Cleveland 6
Boston 1, Baltimore 3

DIMANCHE

Ligue nationale
Saint-Louis 1, Montréal 4
Saint-Louis 7, Montréal 2
Pittsburgh à New York (pluie)
Chicago à Philadelphie (pluie)
San Diego 2, Cincinnati 1
San Diego 2, Cincinnati 3
San Francisco 7, Houston 8
Los Angeles 2, Atlanta 3
Los Angeles 8, Atlanta 3

Ligue américaine
Kansas City 8, Oakland 2
Texas 2, Californie 4
Minnesota 3, Chicago 9
Minnesota 3, Chicago 0
Detroit 6, Milwaukee 1
Milwaukee 3, Detroit 5
New York 4, Cleveland 2
New York 7, Cleveland 3
Boston à Baltimore (pluie)

Ligue Eastern
Sherbrooke 5, Québec 6
Sherbrooke 2, Québec 0
Reading 5, Bristol 4
Reading 1, Bristol 9
Pittsfield 3, Trois-Rivières 4
Pittsfield 3, Trois-Rivières 4
West Haven à Waterbury (pluie)

HIER

Ligue nationale
Chicago à Montréal (pluie)
Saint-Louis à New York (pluie)
Pittsburgh 5, Philadelphie 4
San Francisco 9, Houston 4

Ligue américaine
Kansas City 0, Oakland 5
New York 5, Cleveland 10
Boston 4, Baltimore 1

Ligue Eastern
Bristol à Québec (pluie)
Waterbury à Pittsfield (pluie)
West Haven 8, Reading 1
Trois-Rivières à Sherbrooke (pluie)

AUJOURD'HUI

Ligue nationale
Chicago à Montréal
Saint-Louis à New York
Pittsburgh à Philadelphie
Houston à Cincinnati
San Diego à Los Angeles
San Francisco à Atlanta

Ligue américaine
Cleveland à Baltimore
Milwaukee à Boston
New York à Detroit
Kansas City à Minnesota
Californie à Chicago
Texas à Oakland

Ligue Eastern
Bristol à Québec
Waterbury à Pittsfield
West Haven à Reading
Sherbrooke à Trois-Rivières

CLASSEMENTS
LIGUE NATIONALE
Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	23	16	.590	—
New York	19	16	.543	2
Pittsburgh	16	17	.485	4
Montréal	15	18	.455	5
Philadelphie	14	24	.368	8½
St-Louis	12	24	.333	9½

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Houston	26	16	.619	—
San Francisco	27	17	.614	—
Cincinnati	23	16	.590	1½
Los Angeles	23	17	.575	2
Atlanta	16	22	.421	8
San Diego	13	26	.366	10½

LIGUE AMERICAINE
Division Est

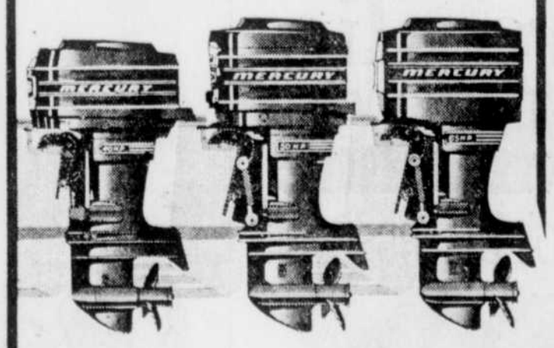
	G	P	Moy.	Diff.
Detroit	20	18	.526	—
Baltimore	17	18	.486	1½
New York	18	20	.474	2
Milwaukee	17	19	.474	2
Boston	15	19	.441	3
Cleveland	17	23	.425	4

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	21	22	.618	—

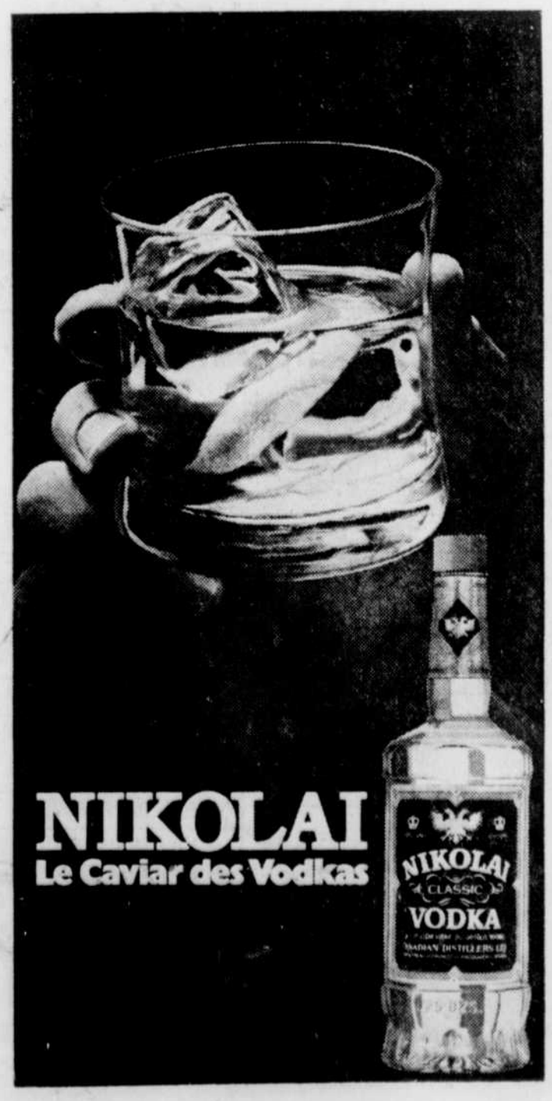
Steak et poulets sur charbon de bois d'érable...
Le Barillet
333 est, Boul. Charest, Qué.

"PLYMOUTH CRICKET"
Si vous optez pour une petite 4 cylindres ne faites rien sans avoir vu au préalable la nouvelle "Cricket" maintenant de fabrication japonaise.
DU VALLON CHRYSLER PLYMOUTH LTÉE
pourquoi pas!
Financement par CHRYSLER CREDIT CORP.
Plymouth Camions Dodge CHRYSLER
2015 ouest, BOUL. CHAREST - QUEBEC 12 - Tél.: 681-6076
IMPERIAL - CHRYSLER - PLYMOUTH FURY - SATELLITE - SCAMP - DUSTER - VALIANT - CRICKET

POUR DES FINS DE SEMAINE SANS ENNUIS, UN MIDI MERC 73.
Tous les Midi Mercs sont construits avec soin pour l'usager familial bon vivant. Le genre d'homme qui préfère enfiler un maillot de bain plutôt que changer de bougies et ajuster sa chaise-longue plutôt que son carburateur. Aucun bricolage à effectuer avec ces Mercury, ils vous permettent des fins de semaine pleines d'agrément, sans vous casser la tête ou vous salir les mains pour réparer une panne. Parmi ses nombreux avantages: allumage Thunderbolt pour des démarrages vifs comme l'éclair, bougies Perma-Gap pour une marche sans défaillance et un groupe de transmission solide qui ne vous lâchera pas en route.
Donc, si vous êtes ce genre d'homme qui aimez les sorties en famille, voyez dès aujourd'hui les Midi Mercs '73, 40, 50 et 65 CV, si fiables.
MERCURY
LES MERCURY DE CETTE ANNÉE: LES MODELES DE DEMAIN.
LES HORS-BORD MERCURY
La grande parade des puissants: 4, 7.5, 9.8, 20, 40, 50, 65, 85, 115 et 150 cv. Vous trouverez le nom des concessionnaires Mercury dans les Pages Jaunes sous la rubrique "Moteurs hors-bord". Mercury Marine Ltée, Boîte postale 488, Mississauga, Ontario, Canada.


DEPOSITAIRES
ROBITAILLE MARINE
3652, BL. STE-ANNE
GIFFARD
TEL.: 661-8491
GAGNON EQUIPEMENT
574, BL. DES CAPUCINS
QUEBEC
TEL.: 523-0694
FEDERATION CHANTIERS COOP
1695, BOUL. TALBOT
CHICOUTIMI
TEL.: 549-4770
GARAGE G. DESMEULES SPORTS
ROUTE 169
DOLBEAU
TEL.: 276-1655
BOUDREAULT MARINE INC.
492, NORD DUPONT
ALMA
TEL.: 662-2059

CENTRES GO GOODYEAR
Freins 29.95 pour toutes les voitures nord-américaines
Le travail comprend:
- Regarnissage des freins des 4 roues avec des garnitures de qualité
- Graissage des roulements des roues avant
- Lubrification et nettoyage des plateaux de garnitures
- Vérification des cylindres de freins
- Mesurage et vérification des tambours
- Vérification des bagues d'étanchéité des roues avant et arrière
- Vérification du maître-cylindre
- Vérification des tuyaux de freins
- Vérification des ressorts des sabots
- Vérification des feux d'arrêt
- Essai sur route de la voiture
Garantie de 24 mois ou de 24,000 milles
Freins à disque - 14.95 en sus
Cela comprend:
- Pose de patins de qualité sur les roues avant
- Vérification des axes des disques
- Vérification des étriers
- Garantie de 24 mois ou de 24,000 milles
Service parfait ou tout est refait
Notre politique d'entretien des voitures vous assure entière satisfaction.
CENTRES GO GOODYEAR
UNE DIVISION DE THE GOODYEAR TIRE & RUBBER COMPANY OF CANADA, LIMITED
1220 ouest, boul. Charest
Tél.: 681-4646
HEURES D'AFFAIRES: LUNDI, MARDI, MERCREDI: 8.00 A.M. A 5.30 P.M.
JEUDI ET VENDREDI: 8.00 A.M. A 9.00 P.M. SAMEDI JUSQU'A MIDI
AUCUN COMPTANT REQUIS
UTILISEZ LE PLAN DE CRÉDIT GOODYEAR OU CHARGEX.



Le baseball majeur en fin de semaine

HIER

LIGUE NATIONALE

San Franc. 400 001 301—9 14 0
Houston 020 011 000—4 10 3
Bryant (6-3), Moffitt 6 et Rader. Forsch (4-4), Griffin 1, Ray 3, York 7, Crawford 8 et Howard, Edwards 7. CCs-SF, Maddox 2, Speier 6, Goodson 2; Houston, Wynn 10.

Pittsburgh 000 112 001—5 10 1
Philadel. 004 000 000—4 6 0
Blass (2-2), Giusti 9 et May. Carlton, Wilson 7, Scarce (0-2) 8 et Ryan, Boone 8. CCs-Phil., Luzinski 3. Pitt., Stargell 12, Sanguillen 5.

LIGUE AMERICAINE

Boston 000 000 202—4 10 0
Baltimore 100 000 000—1 4 0
Tiant (5-4) et Fisk. Palmer (4-3), Watt 9 et Hndricks.

New York 040 100 000— 5 11 1
Cleveland 132 300 01x—10 13 0
Medich, Magnuson (0-1) 2 et Munson; Perry (6-5) et Duncan. C-Cle-Hendrick 4; NY-Muson 5.

Kansas City 000 000 000—0 8 0
Oakland 001 011 02x—5 8 0
Dal Canton (2-3), Wright 8 et Healey. Hunter (5-2) et Fosse. CC-Oakland, Johnson 5.

DIMANCHE

LIGUE NATIONALE

Premier match:

Los Ang. 000 000 020 0—2 3 0
Atlanta 000 000 101 1—3 9 1
Osteen, Culver (1-3) et Ferguson. Niekro (3-1) et Oates. CC Atl-Johnson 6.

Deuxième match:

Los Angeles 401 100 002—8 15 0
Atlanta 000 100 200—3 3 4
Downing (5-1) et Yeager. Gentry (4-3), Kelley 3, House 5, Frisella 8, Schueler 9 et Casanova. CCs-LA, Cey 4, Ferguson 9. Atl, Evans (2) 11.

Premier match:

San Diego 000 000 200—2 12 0
Cincinnati 100 000 000—1 6 1
Norman (1-5) et Kendall. Grimsley (4-3), Borbon 8 et Bench.

Deuxième match:

San Diego 100 000 000—2 6 1
Cincinnati 000 200 10x—3 5 0
Caldwell (2-5) et Corrales. Gullet (5-2), Borbon 9, Hall 9 et Plummer, Bench 9. CC: Cin-Perez 6.

San Fran 000 030 400—7 10 2
Houston 030 400 001—8 9 0
Bradley, Williams 4, Carrithers 5, Sosa 7, Moffitt 8, McDowell (1-1) 8 et Rader. Ruess, Upshaw 7, Crawford 7, York (3-1) 8 et Edwards, Howard 9. CCs: Hou-Edwards 3, Wynn 9.

LIGUE AMERICAINE

Premier match:

Minnesota 000 210 000—3 10 1
Chicago 201 402 00x—9 13 2
Hands (4-4), Goltz 4, Strickland 7 et Mitterwald. Wood (10-3) et Herrmann. CCs Chi-Melton 8, May 4.

Deuxième match:

Minnesota 000 010 200—3 13 2
Chicago 000 000 000—0 5 2
Corbin (1-1), Sanders 7 et Roof, Mitterwald 8. Fisher (4-3), Forster 7 et Herrmann. CC-Minn., Darwin 5.

Premier match:

Detroit 000 000 000—0 2 0
Milwaukee 000 100 00x—0 5 1
Lolich (2-5), et Freehan. Parsons, Short 5, Linzy (1-2) 7 et Rodriguez.

Deuxième match:

Detroit 230 000 000—5 10 0
Milwaukee 300 000 000—3 9 0
Perry (6-2), Hiller 6 et Sims. Ryerson (0-1), Champion 2, Lockwood 7 et Porter, Rodriguez 7.

Premier match:

New York 000 000 000—4 10 1
Cleveland 000 000 002—2 7 2
Beene (1-0), McDaniel 7, Lyle 9 et Munson. Mosman (2-6, Minnegori 7 et Duncan. CCs NY-Nettles 7. Cle-Duncan 9.

Deuxième match:

New York 000 700 000—7 10 0
Cleveland 000 001 011—3 8 1
Kekich (1-0), McDaniel 8, Lyle 9 et Moses. Strom (1-5), Lamb 4, Farmer 7, Mingori 9 et Ellis. CCs NY-Hart 2, White 2. Cle-Spikes 7.

Kansas City 023 001 200—8 15 2
Oakland 000 010 001—2 8 2
Splittorff (7-2) et Healy. Odom (1-7), Gardner 3, Lindblad 7, Pina 9 et Fosse. CCs KC—Otis 8, Mayberry 11. Oak-McKinney 1.

Texas 000 000 110—2 8 0
Californie 202 000 00x—4 6 1
Stanhouse (0-4) et Suarez. Wright (2-5), Sells 8 et Torborg. CCs-Tex-Johnson 3. Cal-Robinson 7.

SAMEDI

LIGUE NATIONALE

Pittsburgh 000 000 001 3—4 14 0
New York 000 001 000 0—1 9 0
Briles, R. Hernandez (6), Giusti (3-0) (9) et May; Matlack, McGraw (0-2) (7) et Dyer. Cir.: Pgh—Robertson (7), Stargell (11); NY—Staub (5).

Premier match:

Chicago 000 000 000—0 3 1
Phila. 000 020 10x—3 13 0
Hooton (5-3), Laroche (7), Locker (7) and Rudolph, Hurdley (7); Brett (2-1) et Boone.

Deuxième match:

Chicago 102 310 000—7 11 1
Phila. 000 501 000—6 15 2
Bonham, Pizarro (4), Locker (4-1) (6), Aker (9) et Hundley; Lonborg (2-5), Lersch (4), Brandon (5), Scarce (7), et Boone. Cir.: Chi—Williams (5).

San Diego 000 200 020—4 7 2
Cincinnati 220 302 101—10 9 0
Corkins (3-4), Miller (2), Arlin (5), Ross (8) et Kendall; McGlothin (2-0), Sprague (8) et Bench, Barton (8). Cir.: Kendall (4), Bench (10).

San Fran. 000 100 000—1 6 0
Houston 200 000 00x—2 8 0
Barr (4-4) et Rader; Wilson (4-4) et Edwards. Cir.: SF—Matthews (2).

Los A. 000 002 400 001—7 17 0
Atlanta 000 100 050 001—7 11 1
(arrêtée après 12 manches)
John, Culver (8), Richert (8), Hough (12), Brewer (12) et Ferguson; Morton, House (7), Kelly (8), Schueler (9) et Oates, Casanova (9).

LIGUE AMERICAINE

Détroit 000 001 102—4 8 0
Milwaukee 000 000 020—2 6 1
Coleman (8-2) et Freehan; Bell (4-4) et Porter. Cir.: Dét—Northrup (4); Mil—Money (3).

Minnesota 200 001 140—8 12 0
Chicago 000 200 001—3 5 0
Blyleven (4-6) et Mitterwald; Bahnsen (5-3), Forester (7), Acosta (8), Johnson (8) et Herrmann. Cir.: Chi—Reichardt (1).

New York 010 002 001—4 8 0
Cleveland 312 000 00x—6 12 0
Peterson (3-6) et Munson; Wilcox (2-0), Lamb (6), et Duncan. Cir.: NY—Munson (4); Cle—Duncan 2 (8), Ellis (1).

Kansas City 000 005 000—5 8 2
Oakland 000 000 011—2 5 0
Drago (4-3), Bird (9) et Healy; Blue (3-2) Fingers (6), Knowles (8), Lindblad (9) et Fosse. Cir.: KC—Schaal (2), Otis (7), Piniella (3).

Boston 100 000 000—1 6 0
Baltimore 011 001 00x—3 7 0
Lee (3-1) et Fisk; Alexander (4-0) et Etchebarren. Cir.: Bal—Blair (1).

Texas 000 100 000—1 4 0
Californie 300 050 10x—9 10 1
Hand (2-3), Hudson (5), Foucault (8), et Suarez, Stelmaszek (8); Ryan (6-3) et Torborg. Cir.: Cal—Oliver (5).

"Explosion" de Speier devant les caméras

(Selon UPI) — Chris Speier a brillamment fait produire quatre points avec un circuit et un triple pour conduire les Giants de San Francisco à une victoire de 9-4 sur les Astros de Houston, lors de l'émission inaugurale de la série télévisée sur le baseball du lundi soir aux Etats - Unis.

Speier a fait compter deux de ces points avec un triple couronnant une poussée de quatre points en première manche, puis, après que les Astros eurent réduit l'avance des Giants à 5-4, il frappa son circuit à la septième pour sceller l'issue du match.

Ce triomphe mettait fin à une série de quatre revers d'affilée des Giants et les plaçait à quelques millièmes seulement du premier rang, détenu incidemment par les Astros, dans la division Ouest de la Ligue nationale. Houston a 26 victoires contre 16 revers tandis que San Francisco a une fiche de 27-17.

Dans les autres parties du baseball majeur, hier, les Phillies de Philadelphie ont été battus 5-4 par les Pirates de Pittsburgh; les Red Sox de Boston ont défait les Orioles de Baltimore 4-1; les Indiens de Cleveland ont surclassé les Yankees de New York 10-5; et les Athletics d'Oakland ont blanchi les Royals de Kansas City 5-0. Les matches Montréal - Chicago et Saint - Louis - Mets de New York ont été contremandés en raison de la pluie.

L'frappeur de relève Richie Zisk a fait compter Gene Alley avec un simple pour le point vainqueur en neuvième manche, dans la victoire des Pirates sur Philadelphie.

Willie Stargell a cogné son 12e circuit de la saison pour mener les majeures dans ce domaine.

Steve Carlton, qui a maintenant une fiche de 4-7, a été relevé à la septième manche après avoir accordé huit coups sûrs et quatre points aux Pirates. C'est Mac Scarce qui encaissa l'échec.

Un simple de deux points de Luis Aparicio à la septième manche et un double de deux points de Carl Yastrzemski à la neuvième ont secondé une performance de quatre coups sûrs de Jim Lonborg alors que les Red Sox ont gagné contre Baltimore.

Tiant, 5-4, a retiré 13 Orioles au bâton pour remporter son duel contre Jim Palmer, 4-3. La défaite stoppa à trois la série de victoires consécutives de ce dernier et mit fin à une série de trois victoires consécutives des Orioles.

Gaylord Perry a survécu à une deuxième manche de quatre points pour décrocher sa sixième victoire de la saison alors que Budy Bell réussissait quatre coups sûrs pour conduire les Indians de Cleveland à un triomphe sur les Yankees.

Perry, qui entama le match avec une moyenne de 9.5 points mérités, retira quatre hommes sur des prises, donna deux buts sur balles et fut touché pour 11 coups sûrs pour finalement porter sa fiche à 6-5.

Jim "Catfish" Hunter réussit un blanchissage de huit coups sûrs et le frappeur désigné Deron Johnson fit compter trois points avec un double et un circuit pour mener les Athletics à la victoire contre Kansas City.

Oakland frappa sept de ses huit coups sûrs contre le débutant Bruce Dal Canton pour lui infliger un troisième revers en cinq décisions.

Epuration du sport américain

WASHINGTON (AFP) — Le Congrès américain, déjà saisi de certains problèmes isolés d'organisation sportive et de dopage, entame aujourd'hui une enquête de fond sur les structures et la politique sportives des Etats-Unis, qui pourrait mener à la dissolution de deux grands organismes sportifs nationaux et a leur remplacement par de hautes instances fédérales.

La Commission sénatoriale du Commerce ouvre en effet une étude approfondie avec audition d'une vingtaine de personnalités, dirigeants et champions et dont la cible sont le Comité olympique national (United States Olympic Committee) et l'AAU (Amateur Athletic Union), les deux seules organisations représentant les Etats-Unis sur le plan international.

L'USOC et l'AAU ont fait l'objet, surtout depuis les Jeux olympiques de Munich, d'incessantes attaques sur leur omnipotence et leurs carences dans la conduite des affaires sportives du pays.

PROPOSITIONS

John Tunney, sénateur démocrate de Californie et président de la commission, entend démontrer à la lumière des résultats de cette enquête le bienfondé de divers projets de loi visant à l'installation de nouvelles institutions sportives. Le fils de l'ancien champion du monde des poids lourds, Gene Tunney, est lui-même l'auteur de l'une des propositions. Elle tend à la création d'une haute commission nationale olympique, composée de neuf membres désignés par le président Nixon, et remplaçant le comité olympique.

D'autres projets déposés devant le Congrès préconisent la création d'un fonds national de financement pour le développement du sport amateur et celle d'une commission fédérale du sport amateur à la place de l'AAU.

• SES HOMARDS • SA CAVE • ET SES FONDUES
CHALET SUISSE
BAR AQUATRIUM
RACLETTES - STEAKS
26 rue Ste-Anne, tél.: 524-5685
QUEBEC - Prop. Gaston Perrin

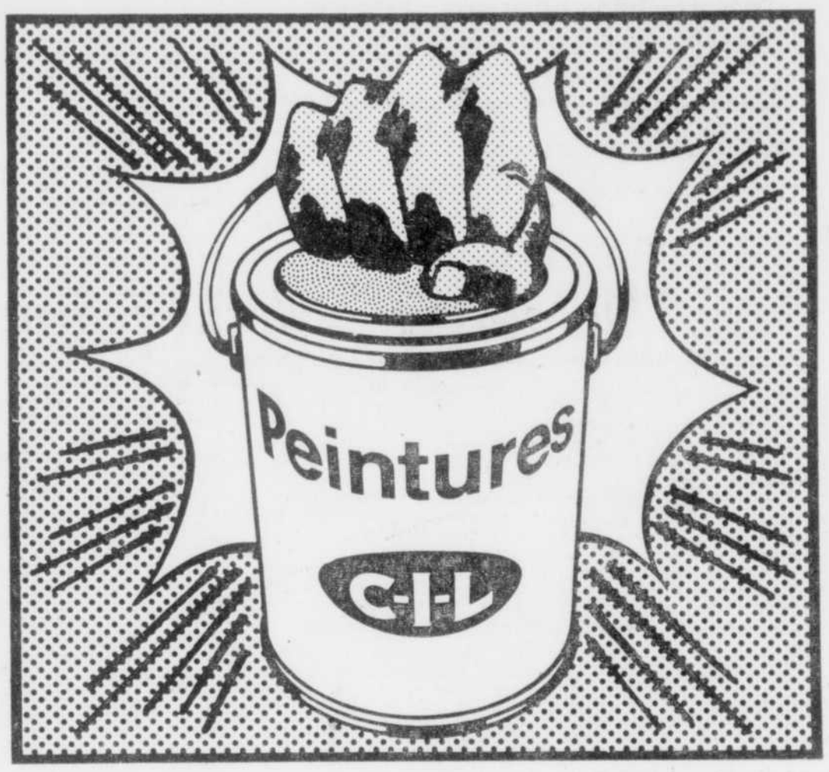
LES AS DE LA LUTTE
MERCREDI SOIR
23 MAI à 8h.30
AU
PAVILLON DE LA JEUNESSE
(PETIT COLISEE)

FINALE DE LA SOIREE JACQUES ROUGEAU
VS
DICK TAYLOR

SEMI - FINALE
combat par équipes
JOS LEDUC et PAUL LEDUC VS SCORPION et SCORPION
COMBAT SPECIAL
par équipes
RAYMOND ROUGEAU et DENIS GAUTHIER VS FIDEL CASTILLO et RAOUL CASTILLO
"TEAM MATCH"
CARL VON HERTZ et CARL VON SHORT VS TONEY et HANS SCHMITT
PRELIMINAIRE
DON SERRANO VS RAY SREAL
Billets en vente au Colisée et au Bal Tabarin. Loges et parterre: $3.00 - Adm. gén. adultes: $2.00. 14 ans et moins: $1.00.

CIL veut que, prix pour prix, vous obteniez la meilleure peinture.

Vous redécorez votre maison? Comptez sur la qualité des Peintures CIL et la compétence de votre Marchand CIL . . . un conseiller utile à connaître.

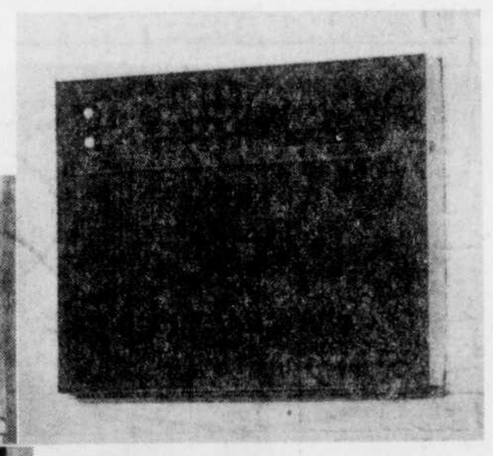


RESSORTS d'AUTOS ET CAMIONS
UN SEUL ENDROIT A QUEBEC POUR UNE SUSPENSION SURE!
• COUSSINETS DE SUSPENSION
• TANDEM
• RESSORTS A BOUDIN
• "KING PIN"
• AIR LIFT
• COLONNE DE DIRECTION
• ROTULES
• AMORTISSEURS

Alphonse Blondeau & Fils LTEE
145 BOUL. DES CEDRES, QUEBEC
En arrière du Colisée - 626-6941
HEURES D'AFFAIRES: Sur semaine, 8h à 2h30 de la nuit. Le samedi, fermé.



les enseignes de côté enseignes renseignent
QUÉBEC, RIMOUSKI, SHERBROOKE, TROIS-RIVIÈRES,


...drôlement plus efficace, le climatiseur Airtemp
PLUS DE FRAÎCHEUR... ET PLUS D'ALLURE!
CHRYSLER AIRTEMP CANADA LTD.

1. Climatisation "en grand". Voici notre gros modèle. La série Titan a un pouvoir retroidissant accru - en modèle de 28,400 et 33,000 BTUh. Convient à l'utilisation commerciale légère. Bouche d'air climatisé à 4 positions, ventilateur à 3 vitesses.
2. Le climatiseur Tempette SLEEPER. Série de modèles légers, à prix bien raisonnables. 4 modèles disponibles: 5,000, 6,000, 8,000 et 9,000 BTUh. Pour chambre à coucher ou toute autre pièce de petite ou moyenne grandeur.
3. L'élégant Master pour les grandes pièces. 2 modèles: 14,000 BTUh sur 115 volts et 23,000 BTUh à double voltage. Bouche d'air réglable à 4 positions, ventilateur 3 vitesses, prise d'air frais, sortie d'air vicié. S'installe dans une fenêtre ou dans le mur.
PRIX A PARTIR DE $179.00 (5,000 BTU)
Avec léger supplément, garantie de 2 ans accordée sur pièces et main-d'oeuvre.
VOUS POUVEZ EGALEMENT LE LOUER à partir de $20.00 par mois.
Nous les fabriquons SOLIDES... puis nous les renforçons par UNE GARANTIE 1 PLUS 4
Chrysler Airtemp garantit de réparer ou de remplacer toute pièce de son nouveau climatiseur Airtemp reconnue défectueuse quant aux matières premières ou à la fabrication pour 1 an, y compris les frais de main-d'oeuvre requis pour service à domicile dans un rayon de 20 milles du centre de service autorisé. Cette garantie couvre aussi le coût des pièces et de la main-d'oeuvre pour réparer le circuit hermétique de réfrigération au cours de 4 années successives, pourvu que l'appareil soit renvoyé à un centre de service autorisé Airtemp.
ESTIMES GRATUITS
4 conseillers techniques à votre service.
Chabot INC.
370 OUEST, RUE ST-VALLIER TEL.: 529-1741
30 années à votre service.

inscrits et choix commentés

CE SOIR

Course no 1 — n.g. $1,000 en 1972-1973 — Bourse $600

6—Jambo Banker	Y. Catellier	Tout fin seul	8-5
7—Fiasco Julie	R. Dufour	Se rapprochera	2-1
3—The Workingman	P. Lachance	Bonne part	5-2
1—Picks Collette	R. Bélanger	Bien placé	4-1
2—Speed Champ	J. Cyrenne	Petite part	7-1
5—Julieka Bob	Y. Laroze	Finira loin	10-1
8—Harry Stokes	Pas nommé	Aucune chance	12-1
4—Petit Homme	M. Turcotte	Petit deviendra grand	14-1

Course no 2 — Amble à réclamer $1,000 — Bourse $500

2—Intrigante C	A. Jean	Baisse de classe	8-5
8—Glenda Doyle	J.-M. Savard	Devra se dépêcher	2-1
5—Tovelle	G. Julien	Chance minime	5-2
3—Honorable	C. Denault	Ne se rendra pas	4-1
4—Pearl Pero	Pas nommé	Part possible	7-1
6—Yankee B Mac	G. Majo	Peu probable	10-1
1—Volo Adios	M. Poulin	Pôle aidera	12-1
7—Newport Buzzard	J.-E. Girard	Bon dernier	14-1

Course no 3 — Amble à réclamer $2,000 — Bourse $700

4—Sabiks Colt	N. Tremblay	Ce soir ou jamais	8-5
2—Honor Pence	F. Bloum	A surveiller	2-1
1—King W Grattan	Y. Pelchat	Mènera la course	5-1
3—Two Mountains Ding	P. Lachance	A vos risques	9-2
6—Ace Dean	C. Desjardins	Plus le même	6-1
5—Tami	Y. Roger	Son temps est fait	9-1

Course no 4 — Amble n.g. $1,000 en 1972-1973 — Bourse $600

1—Bert Lotwil	Y. Catellier	"Michel" voudrait bien	8-5
5—Summer Flame	M. Giguère	Bon palmarès	2-1
8—Gaby High Test	G. Bolly	Viendra de loin	5-2
4—Mythologist	A. Jean	"Bill" est en ville	4-1
2—Clam O Mouette	J.-P. Gauthier	Plus tard	7-1
7—Grimard	C. Denault	Paierait bon prix	10-1
6—Chatfield Wind	V. Rhéaume	Prendra son temps	12-1
3—Roman Napoleon	L. Duquette	Attendra encore	14-1

Course no 5 — Trot n.g. $300 par départ — Bourse $1,600

5—Bagareur Dundee	N. Tremblay	Semble le meilleur	8-5
4—Winger Lobell	C. St-Jacques	Le chauffera	2-1
3—Uptown Lobell	J. Bruyère	Va manquer de souffle	5-2
2—Twin City Justly	J.-P. Gauthier	Nouveau venu	5-1
1—Galdor	M. Brousseau	Lui aussi	8-1

Course no 6 — Amble n.g. $1,000 en 1972-1973 — Bourse $600

3—A Choice Guy	Y. Catellier	Classe pour lui	8-5
6—Don Frise	J. Cyrenne	Sera proche	2-1
5—Royal Frise	W. Hébert	Faites roulette	5-2
2—Mar Con Rich	G. Lachance	Très risqué	5-1
8—Time Test	C. St-Jacques	Devra faire vite	7-1
1—Ty Lincoln	G. Beauchemin	A perdu la clé	10-1
7—Jefferson Proudley	Y. Pelchat	Attendra position	12-1
4—Sam's Sam	J. Lefevre	A sa place	14-1

Course no 7 — Amble n.g. $100 par départ — Bourse $750

3—Rarest Hanover	Y. Catellier	Choix logique	8-5
6—Sped Frise	Y. Pelchat	Finit fort	2-1
5—Rigaud Eden	R. Dufour	Fera son possible	5-2
1—Abe Cleo	C. Desjardins	Pas régulier	4-1
4—Armbro Larry	P. Lachance	Déçoit	7-1
7—Disco Anne	J. Landry	Se reprendra	10-1
2—Love Richelieu	J.-M. Savard	Pas d'affaire là	14-1

Course no 8 — Amble à réclamer $3,000-$3,500 — Bourse $850

7—Gamu	P. Lachance	Devrait répéter	8-5
2—Trumpet Hanover	N. Tremblay	Avec celui-ci	2-1
1—Meadow Byrd	L. Desrosiers	Ou celui-là	5-2
4—Bev's Felix	Pas nommé	Pas mieux	4-1
6—Senga Rascal	Y. Roger	Les restes	7-1
5—Mr Flinstone	M. Birou	Ne tiendra pas	10-1
3—In Touch	M. Poulin	Suivra de loin	12-1
8—Armbro Julep	Y. Bolly	A sa place	14-1

Course no 9 — Amble n.g. $175 par départ — Bourse $1,100

5—Tuxedo Park	P. Lachance	Dernière facile	8-5
7—Lew James	A. Jean	Suivra de proche	2-1
6—A C's Yosemite	E. White	Pas à dédaigner	5-2
1—Nelson	J. Cyrenne	Dangereux ici	4-1
3—Mr Norman	Pas nommé	Recommence	7-1
4—Tar Bred	J. Bruyère	Nouveau ici	10-1
2—Fiesta Richelieu	J.-M. Savard	Tout ou rien	12-1
8—Locust Time	J. Guenette	Loin derrière	14-1

Course no 10 — Amble à réclamer $1,250 — Bourse $550

2—Orleans Girl	Y. Pelchat	La clé	8-5
3—Worth Betting	A. Jean	Son compagnon	2-1
4—Miracle Sandy	R. Bélanger	Bon placement	5-1
1—Saul Hanover	E. White	Pas encore battu	6-1
6—Adios Byrd	R. Beaudoin	Pas fort	8-1
7—Pattys Ensign	G. Julien	Mal placé	10-1
8—Two Mountains Move	V. Rhéaume	A changé de main	12-1
5—Lionne Frost	L. Duquette	Causerait surprise	14-1

résultats à québec

DIMANCHE

PREMIERE COURSE
TROT — BOURSE $600

1—Armbro Earl, F. Nadeau, $3.90, 2.30, 2.10; 2—Chang, E. White, $5.30, 2.90; 3—Avon Grace, R. Beaudoin, $4.50.

Ont aussi couru: Beckwith Prince, Green River Ref, Bill Scotch, Burdok Song, Lecco Chief.

Temps: 2:11.

DEUXIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $500

4—Parker Forbes, E. White, $19.00, 9.00, 4.00; 6—Boum Boum Rod, P. Noël, $5.10, 4.00; 2—Sally Abe, S. Plein, $2.80.

Ont aussi couru: Theyre Off, Miss D Will, Lescarbot, Davey Top R, Long Q.

Pari-double: 1-4: $202.20.

Temps: 2:12.3.

TROISIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $850

1—Fly Test, C. St-Jacques, $6.40, 2.90, 2.60; 7—Lorn Dares, G. Paquette, $12.80, 4.50; 4—Lafleur Dor, A. Jean, $2.60.

Ont aussi couru: Bonus Freight, Monsieur Remo, Tim Sam.

Temps: 2:07.3.

Dans cette course, le no 5 Bernie Lobell était retiré et n'a pas été remplacé.

QUATRIEME COURSE
TROT — BOURSE $750

4—Two Mountains Dove, R. Grandmaison, $24.30, 6.40, 4.60; 1—Fine Stepper, P. Lachance, $4.10, 2.90; 2—Kaveen, A. Jean, $8.80.

Ont aussi couru: Vicky A, Darnleys Choice, Florlie Star, Spiteful.

Quinella: 1-4: $59.80.

Temps: 2:12.1.

CINQUIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $2,000

4—Mike Dudley, N. Tremblay, $4.40, 2.70, 2.80; 2—Clermont Drummond, A. Veilleux, $4.00, 4.00; 1—Betsies Dream, P. Lachance, $5.90.

Ont aussi couru: Lord Bret, Alton Prince, Mr. Frontenac, Capitol Lobell.

Temps: 2:04.2.

SIXIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $750

2—Pea Coat, G. Julien, $34.90, 12.20, 4.00; 4—Miller Killean, P. Lachance, $3.20, 2.30; 8—Gemini Pick, C. Dupont, $4.40.

Ont aussi couru: Shadydale Stepper, Blue Walnut, Two Mountains Silk, Green River Ruthie, Guy Lobell.

Quinella: 2-4: $40.

Temps: 2:10.

SEPTIEME COURSE
TROT — BOURSE $1,600

5—Mon Steamin, J. Cyrenne, $5.40, 4.70, 2.90; 4—Argo Duke, S. Pleau, $8.50, 5.30; 3—Petty Boy, P.-E. Alain, $2.90.

Ont aussi couru: Lincoln Land Abe, Lunar Chip.

Temps: 2:09.1.

Dans cette course, le no 2 Marion G Frost était retiré et n'a pas été remplacé.

HUITIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $750

3—Jenuine Willow, J.-P. Charron, $12.80, 8.00, 6.20; 2—Mark Bill, J. Bruyère, $10.60, 5.40; 8—Major Worth, P. Grenier, $11.40.

Ont aussi couru: All Brass, Sumter Knight, Earlylakes Pride, J J Adios.

Quinella: 2-3: $74.90.

Temps: 2:06.1.

Dans cette course, le no 4 Mike Almahurst n'a pas complété l'épreuve à cause d'un bris d'équipement.

NEUVIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $900

2—Brilliant Rose, J. Bruyère, $3.60, 2.70, 2.80; 5—Best of Mir, M. Giguère, $3.20, 2.80; 1—Royas Dan, G. Fortier, $4.10.

Ont aussi couru: Maggies Comet, Nobility Direct, Mikes Time, Karo Herbert, Eastwood Voladios.

Temps: 2:06.

DIXIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $600

4—Alma Frost, R. Gendron, $16.40, 2.50, 2.50; 7—Scottena, F. Nadeau, $8.20, 5.30; 8—Cora Hal, C. Denault, $12.70.

Ont aussi couru: Showells Adios, Pamela Test, John Honey, Leo Mir, Tyee Tie.

Exacta: 4-7: $52.20.

Temps: 2:09.1.

SAMEDI

PREMIERE COURSE
TROT — BOURSE $500

2—Kimberly Don, N. Tremblay, $4.90, 2.60, 2.10; 8—Katys Bert, F. Nadeau, 3.70, 2.40; 3—Rocket Mir, L. Duquette, 2.40.

Ont aussi couru: Steamin Mir, Eddy McKiyo, Cousin B, Pershings Polly, Tranquil Elise.

Temps: 2:11.3.

DEUXIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $500

4—Armbro Kent, C. Denault, $8.60, 4.90, 3.80; 3—Blazer State, Y. Pelchat, 5.00, 2.90; 5—Beautiful Katy, M Giguère, 6.80.

Ont aussi couru: Adios Bill, Moonshine Boy, Dudleys Dream, Jacquot, Miami Mike.

Pari-double: 2-4 $26.90.

Temps: 2:10.4.

TROISIEME COURSE
TROT — BOURSE $1,400

2—Meadow Can, Y. Pelchat, $9.20, 5.00, 2.90; 3—C P O, P. Lachance, 3.50, 2.40; 4—Fighting Joe, C. St-Jacques, 2.80.

Ont aussi couru: Mar Mic Gerry, Gentleman Mir.

Temps: 2:08.2.

QUATRIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $700

6—Derek, Y. Catellier, $6.40, 3.00, 2.20; 5—Dexter Chief, J.-P. Charron, 3.60, 2.90; 1—Therese Frost, Y. Bolly, 2.30.

Ont aussi couru: Chief Harkwin, Lesties Count, Sabiks Colt, Marks Joslyn, Ben Chuck.

Quinella: 5-6 $19.60.

Temps: 2:10.1.

CINQUIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $1,600

3—Shadydale Native, J. Bruyère, $5.10, 2.40, 2.30; 5—Plutus, Y. Catellier, 2.60, 2.30; 7—Golden Able, J.-P. Gauthier, 3.10.

Ont aussi couru: Irish Minbar, Senator Roan, Richard Ensign, Centennial Bell.

Temps: 2:05.2.

SIXIEME COURSE
TROT — BOURSE $600

5—Justanlain, Fred, V. Laroze, $32.00, 10.50, 4.00; 2—Super Bell, L. Desrosiers, 5.90, 2.80; 4—Nelk Hanover, P.-E. Alain, 3.20.

Ont aussi couru: Renee Mir, Miss Chikadee, Serenade, Little Lad, Tom Rapide.

Quinella: 3-5, $45.70.

Temps: 2:12.4.

SEPTIEME COURSE
TROT — BOURSE $850

1—Keystone Proudly, P. Lachance, $8.20, 3.80, 2.50; 7—The Prude, J. Cyrenne, 3.70, 2.50; 6—Hold Friday, P. Grenier, 3.20.

Ont aussi couru: Lindy Lobell, Emperor Mir, Golden R. Scot, Kitty Sharp, Mar Mir Rodney.

Temps: 2:10.4.

HUITIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $600

8—Gabalan, N. Tremblay, $7.20, 4.50, 2.50; 1—Beacon Belle, L. Duquette, 5.20, 3.00; 6—Pouvoir, V. Rhéaume, 4.00.

Ont aussi couru: Quina Boum, Eva E, Meddy Test, Good Drummond.

Quinella: 1-8 $42.70.

Temps: 2:12.2

Dans cette course, le No 3 Swinging Louise était retiré et n'a pas été remplacé.

NEUVIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $1,000

3—Miramichi Night, I. Aubin, $7.50, 4.20, 4.20; 5—Gusty Viking, N. Tremblay, 3.40, 2.00; 8—Kaboom, P. Lachance, 3.90.

Ont aussi couru: Countess Mir, Boumfrise, Birdies Buddy, Pason Jennine, Allan Song.

Temps: 2:07.3.

DIXIEME COURSE
AMBLE — BOURSE $750

4—Skipper Lou, J. Bruyère, $2.60, 2.50, 2.10; 2—Vaille Blackstone, Y. Pelchat, 5.00, 2.30; 3—Dudley's Wick, J. Cyrenne, 2.50.

Ont aussi couru: Rebel Land Pride, Brewers Gem, Saratoga Lad, Matchless Pick, Copper Column.

Exacta: 4-2, $9.90.

Temps: 2:08.2.

BASEBALL

Le baseball est en excellente santé à Québec. En effet, 31 équipes de calibres mosquito, pee wee, bantam et midget formeront les ligues de baseball municipales du service des loisirs et des parcs de la Vieille Capitale. En tout, on disputera 951 matches. Au niveau local, les activités débuteront d'ici à une quinzaine de jours, 11 équipes ayant été dirigées vers les ligues inter-cités. Du baseball à satiété, si le temps veut bien le permettre!

GOLF

Christian Bordeleau des Jets de Winnipeg, Léon Rochefort des Flames d'Atlanta et Carol Vadnais des Bruins de Boston ont confirmé leur présence au tournoi de golf Jean-Claude Tremblay, qui sera présenté le 22 juin prochain sur le parcours du Royal Québec, à Boischatel. Plusieurs autres joueurs de l'Association mondiale de hockey et de la Ligue nationale devraient également prendre le départ à cette occasion et leurs noms seront annoncés subséquemment.

HOCKEY !

Une soirée dansante est organisée en vue de rendre hommage aux Cascades de Beauport de la Ligue junior "A" du Québec, qui en étaient à leurs premières armes dans ce circuit cette saison. Lors de cette soirée, tenue au Centre sportif Marcel Bédard, on désire spécialement souligner les succès remportés par l'équipe.

sport local

BADMINTON

Les joueurs de l'extérieur de Québec s'en sont donné à coeur joie, dans la classe "A", lors du récent championnat de badminton de la ville de Sainte-Foy. Bob Hinchliffe, de Toronto, a mérité le titre chez les hommes en simple, pendant que Laurie Godie, d'Ottawa, en faisait autant du côté féminin devant Linda Lajeunesse. Cette dernière et Hélène Bilodeau ont toutefois conservé leur suprématie en double devant Margorie Thom et Clair Bower d'Ottawa, pendant que les champions du double masculin, Jean Masson et Claude Méthot, récupéraient le double messieurs. Masson et Margorie Thom ont également pris la mesure de Hélène Richard et Gaétan Jean en double mixte.







Ne partez pas sans nous!

Le monde s'ouvre à vous... et vous êtes impatient de le découvrir. Voilà pourquoi vous devez employer l'huile Bardahl pour motocyclettes. Faite pour les moteurs modernes à 2 et 4 temps, elle assure une lubrification constante qui donne des démarrages plus rapides, plus de puissance utile et de meilleures performances.

Et à la longue, elle prolonge la durée du moteur. Les huiles Bardahl pour motocyclettes sont en vente chez votre marchand de motocyclettes.



Nouveauté: lubrifiant sec Bardahl pour chaînes... Réduit friction et usure... repousse eau et humidité ...n'éclabousse pas.

BARDAHL

Bardahl est fournisseur exclusif d'huile et de lubrifiants aux participants canadiens de l'International Six Day Trials.

les bons comptes sont de bons amis!

Si c'est bien d'épargner, c'est encore mieux de planifier son épargne. Un plan d'épargne, c'est comme un plan d'emprunt; il doit être fait sur mesure, selon vos désirs et vos besoins. Voilà pourquoi la Banque de Montréal vous offre, au choix, une variété de comptes qui chacun porte son taux d'intérêt bien à lui. Chacun a sa caractéristique. Cependant, tous poursuivent le même but: vous obtenir le maximum et s'adapter à vos besoins particuliers.

7¾%
Reçus de dépôt à terme

Le dépôt minimum est de $1 000 et doit demeurer intact pendant cinq ans et un jour pour rapporter le plein intérêt de 7¾% par an payé deux fois durant l'année. Et ce 7¾% est garanti quelles que soient les fluctuations des taux d'intérêt durant toute cette période. Vous pourrez retirer votre argent en tout temps, mais l'intérêt payé se situera entre 5½% et 7½% selon la durée de votre dépôt. D'autres dispositions sont prévues pour des termes plus courts que cinq ans.

7¾%
Certificats d'épargne de 6 ans

Vous pouvez les acheter par multiples de $10. L'intérêt composé de 7¾% est calculé semi-annuellement si vous les conservez pour un terme entier de 6 ans. Ils sont encaissables en tout temps; et après les six premiers mois, suivant une échelle ascendante d'intérêt (qui apparaît sur le certificat) qui rapporte $10 pour chaque $6.34 d'achat.

5%
Compte d'épargne véritable

Ne s'applique qu'à l'épargne proprement dite. Vous ne pouvez tirer de chèques sur ce compte, mais vous pouvez effectuer des retraits en tout temps ou faire virer, sans frais, des fonds à votre compte de chèques. L'intérêt est calculé sur le solde mensuel minimum et crédité semestriellement.

3%
Compte d'épargne (avec chèques)

Il s'agit d'un compte d'épargne sur lequel vous pouvez tirer des chèques. L'intérêt est calculé sur le solde minimum semestriel et crédité semestriellement.

0%
Compte de chèques véritable

Pour l'argent qu'il faut dépenser. Bien qu'il ne rapporte aucun intérêt, il vous permet de régler des comptes par chèques le plus économiquement possible. Chaque mois vous recevrez un relevé de compte détaillé avec vos chèques payés qui vous servent de reçus.

Nous avons aussi un Guide budgétaire qui vous aidera sûrement à planifier vos dépenses selon votre revenu. Demandez-le à toute succursale de la Banque de Montréal.



Qu'est-ce qu'on peut faire pour vous?

La Première Banque Canadienne
Banque de Montréal

L'écorce ou les plaques de cuivre?

Les hommes politiques québécois auront à répondre bientôt à une épineuse question, dont dépendent le bonheur et la qualité de vie de leurs concitoyens.

C'est la suivante: nos hommes politiques accepteront - ils, dorénavant, que leur nom soit "gossé au couteau" dans l'écorce d'un bouleau, au fin fond d'un espace vert qu'ils auront contribué à sauver; ou bien, exigeront-ils encore que leur nom soit gravé sur une plaque soudée à un autre barrage hydroélectrique?

Quant à moi, je ne vous cacherai pas que je graverais discrètement les initiales de mon député favori sur le tronc d'un arbre majestueux, s'il a combattu pour conserver intacts des paysages uniques du Québec, devant lesquels des générations de citoyens pourront encore s'émerveiller.

Et je crois bien que je ne serais pas le seul à le faire.

Une question de principe

C'est à Gilles Houde, député libéral de Fabre, que revient l'honneur et le courage d'avoir posé si franchement et si clairement cette question.

Au risque de se créer des ennemis irréductibles au sein du cabinet des ministres et de la députation du parti au pouvoir à l'Assemblée nationale, au risque même de compromettre irrémédiablement sa carrière politique, Gilles Houde a mis le doigt en plein sur le "bobo" et il a appuyé fermement.

Jeudi dernier, alors qu'il participait à la réunion de la Commission parlementaire mixte de l'Industrie, du Commerce, du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche (pour étudier la désormais célèbre "affaire de la Jacques - Cartier"), Gilles Houde a ramené momentanément le débat à la question de principe véritablement en cause: le progrès économique de la province subordonne-t-il toute autre considération?

Autrement dit: les hommes politiques québécois vont-ils cesser de parler de "civilisation des loisirs" et de "plein air" pour enfin passer à des applications "pratico - pratiques" des énoncés qu'ils ne cessent de nous rabâcher? Vont-ils cesser de laisser l'entreprise privée ou para - gouvernementale gruger petit à petit le territoire québécois (particulièrement celui que l'on veut "protéger" dans les parcs et réserves . . .) sous prétexte qu'il faut accélérer le développement économique de la province et donner de l'emploi?

Une question d'évaluation

A ceux qui seraient tentés d'aller s'asseoir à côté des dirigeants d'entreprises privées ou para - gouvernementales, pour "planifier" l'exploitation des richesses naturelles du pays dans un but de "rentabilité", Gilles Houde rappelle qu'il existe un "marché" que le Québec n'a pas encore commencé à exploiter, celui de l'émerveillement.



andré-a bellemare

L'émerveillement des centaines de milliers de Québécois ou d'étrangers, qui parcourent et parcourront encore des centaines et des milliers de milles, en dépensant des millions de dollars, pour se retrouver ébahis devant un paysage unique, pour pratiquer amoureusement leur sport de plein air favori.

"Comment voulez - vous que j'évalue, en chiffres et en dollars, le plaisir de milliers de citoyens à prendre une photo, de milliers de maniaques de la nature à enregistrer le bruit d'une grenouille ou des oiseaux", demande Gilles Houde.

"Est-ce qu'on va passer notre temps à encourager seulement les psychiatres (en leur fournissant des patients atteints de maladies nerveuses découlant de la vie urbanisée), ou si, également, on va aider ces gens de la profession médicale en fournissant des espaces verts aux citoyens", interroge-t-il encore.

Tout au long de son intervention, Gilles Houde posait aussi la question suivante, sans toutefois l'énoncer clairement: est-ce que les gouvernants vont cesser de penser à la gloire qu'ils retireront de voir leur nom gravé sur une plaque soudée à un barrage, pour s'intéresser enfin au sort des citoyens qui les ont élus et mandatés pour maintenir ou établir des conditions de vie "vivables"?

Evidemment, c'est peut - être moins "reluisant", pour un gouvernant, de ne voir ses initiales que "gossées" dans l'écorce d'un bouleau . . .

Le "coup de pouce"

Tout comme ceux qui s'opposent à l'aménagement hydro - électrique de la vallée de la rivière Jacques - Cartier, je suis convaincu qu'une décision du gouvernement favorable à l'Hydro - Québec constituerait un véritable "coup de pouce" laissant croire à l'entreprise privée ou para - gouvernementale qu'elle pourra ensuite exploiter sans gêne et inconsidérément tout le territoire.

J'ai retenu la déclaration du biologiste Etienne Corbeil, directeur général de la Chasse et de la Pêche au ministère de M. Claude Simard; M. Corbeil, qui était le représentant du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche auprès du comité interministériel étudiant les conséquences de l'aménagement hydro-électrique de la Jacques - Cartier, soutient qu'il est impossible d'autoriser la réalisation du projet de l'Hydro - Québec sans modifier l'actuelle loi des parcs provinciaux.

Cette loi, à l'article numéro 6 du chapitre 201 stipule que: "Nul, sauf les personnes ayant bail, licence ou permis, ne peut s'établir ou se fixer sur, se servir de ou occuper aucune partie du parc, et aucun bail, licence ou permis, qui diminue ou peut diminuer l'utilité du parc, ne peut être fait, accordé ou émis".

Nous verrons donc prochainement si le cabinet des ministres et le parti politique au pouvoir à l'Assemblée national, face à cette loi, à cette opposition quasi générale contre le projet de l'Hyro-Québec et devant cette question de Gilles Houde, aura l'audace de laisser l'Hydro - Québec violer la vallée de la Jacques - Cartier.

Le couteau, qui pourrait servir à "gosser" l'écorce des bouleaux, sert aussi à aiguiser le crayon dont on se sert pour voter . . .

Huit terrains de camping du gouvernement sont ouverts

Malgré que le temps maussade tienne la plupart des terrains de camping de la province continuellement détrempés, le gouvernement québécois a quand même décidé d'ouvrir huit des 43 terrains qui lui appartiennent, dans ses parcs ou ailleurs, au cas où de hardis campeurs ne craindraient pas de se mouiller les orteils pour éviter la foule des mois plus cléments de l'été.

Déjà, depuis la dernière fin de semaine, on peut retrouver les charmes de la vie sous la tente ou en roulotte sur les terrains de camping suivants: Val-Jalbert, Dollard - des - Ormeaux, Mont-Orford, Paul-Sauvé, Voltigeurs, Lac-Dorois, Lac-la-Vieille et Les Pins-Rouges.

L'ouverture des 35 autres terrains de camping du gouvernement québécois aura lieu entre le 25 mai et le 21 juin, tout dépendant de la température prévalant dans les endroits où ils sont situés.

Les 43 terrains de camping entretenus par la Direction générale des parcs du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, comportent un total de 6,000 emplacements.

Il en coûte de $2 à $5 quotidiennement pour louer l'un de ces emplacements, selon les services disponibles localement. Le meilleur moyen de savoir où sont situés les terrains gouvernementaux de camping est de consulter la brochure "Camping Québec", que vous obtiendrez **gratuitement** auprès des représentants locaux du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche.

Dans cette brochure, vous trouverez des renseignements très utiles à propos de la route à emprunter pour vous rendre au terrain de camping choisi, ainsi qu'à propos des services offerts sur ce terrain (nombre d'emplacements pour les tentes ou les roulottes, coût quotidien de location, existence de prises électriques ou de prises d'eau ou d'égouts individuels, présence de douches ou de toilettes, existence d'un magasin ou d'un restaurant, possibilité de s'y baigner ou d'y faire du canotage, etc. ...)

A part les renseignements au sujet des 43 terrains gouvernementaux de camping, vous trouverez dans cette brochure des explications aussi complètes sur les quelque 800 terrains privés agréés (quelque 55,000 emplacements disponibles).

Et si vous êtes un amateur de pêche ou de chasse, pourquoi ne pas profiter de votre séjour sur un terrain de camping dans un parc provincial pour pratiquer votre sport favori? Pour plus de renseignements, procurez-vous, de la même manière et tout aussi gratuitement, les trois brochures intitulées: "Parcs du Québec — Tarifs 1973", "Résumé des règlements de la pêche sportive au Québec", et "Résumé des règlements de la chasse au Québec".

Jarry

Un je ne sais quoi...

Cela vient-il du veston bien coupé? Du pantalon juste assez long pour bien tomber? De la cravate si bien choisie?

Ce "je ne sais quoi" vient bien de chez Jarry!

Bien sûr, l'homme y est pour quelque chose aussi...

La maison qui se spécialise dans la vente de vestons sport (court, régulier, long) et de pantalons coordonnés.

Place Laurier
nouvelle annexe - 653-3185



Jarry

PLEIN AIR

Clinique gratuite de vérification des roulottes

Pourquoi Montréal et non Québec?

Est-ce que la sécurité des citoyens de la région métropolitaine de Montréal aurait plus d'importance, aux yeux des autorités gouvernementales du Québec, que celle des habitants de la région de Québec?

Que le ciel nous empêche de poser pareille question, d'oser seulement y penser !

Mais . . .

Un fait particulier attire quand même notre attention: des techniciens du ministère québécois des Transports sont à la disposition des propriétaires de roulottes et de tentes-roulottes de la région de Montréal, pendant quatre jours, pour inspecter **gratuitement** leurs véhicules et les attaches de leurs remorques.

Renseignements pris auprès de ce ministère, on apprend qu'il n'est pas encore question de procéder à une telle vérification dans la région métropolitaine de Québec.

Un porte-parole du Service de la sécurité routière du ministère des Transports nous a affirmé, au cours d'une conversation, qu'il n'y a eu aucune **demande** en ce sens dans la région métropolitaine de Québec.

A Montréal, les cliniques gratuites de vérification ont été organisées en collaboration avec les Caravaniers nomades de Montréal Inc. et quelques autres organismes privés de camping et caravaning.

Le travail de vérification, au plan mécanique, des voitures, des roulottes ou tentes - roulottes, "s'inscrit dans le cadre d'une campagne visant à s'assurer que les véhicules, leurs attaches et l'équipement sont conformes à la loi", dit un communiqué récent de la Direction générale des communications gouvernementales du Québec.

Si la sécurité des citoyens de la région de Québec — ou de toute autre région — a autant d'importance, aux yeux des autorités gouvernementales québécoises, que celle des habitants de la région métropolitaine de Montréal, serait-ce que les véhicules, attaches et remorques circulant dans les alentours de la Métropole sont plus dangereuses?

On pourrait peut-être mettre un point final à cette série de questions en tenant des cliniques gratuites de vérification ailleurs qu'à Montréal (si possible, avant que la saison de camping et caravaning ne soit trop avancée . . .!)



— Le Soleil, Jacques Deschênes

En roulant ma bécane . . .

Quelque 600 jeunes, âgés de 9 à 16 ans, ont parcouru la cinquantaine de milles de route que représente le trajet Québec-Laval (via le lac Beauport) et Laval-Québec (via Sainte-Thérèse-de-Lisieux), au cours d'un rallye cycliste de deux jours baptisé "Super-aventure cycliste '73" organisé par les scouts du district de Québec. Environ 150 autres jeunes et 200 adultes avaient pour mission d'assurer le confort et la sécurité des cyclistes. La venue des groupes scouts d'Ottawa, Kénogami, Ville Brossard et Montréal, pour fêter le cinquième anniversaire de cette activité, laisse entrevoir une expansion considérable au cours des prochaines années. C'est le groupe Saint-Thomas d'Aquin, de Sainte-Foy, qui s'est accaparé les grands honneurs du rallye, se méritant le trophée Massicotte Sports décerné au groupe dont les membres ont conservé la meilleure moyenne de points. Du côté des performances individuelles, Pierre Rhéaume, Rolland Bernier, Serge Gagné et Luc Bédard ont permis à leur unité, celle de Saint-Pierre-aux-Liens, de remporter la palme dans la catégorie des 9 à 11 ans. André Bombardier de Pascal Daoust en ont fait tout autant pour l'unité Saint-Félix du Cap-Rouge (catégorie 12 à 14 ans). Dans la catégorie des 15 à 17 ans, Pierre Dubois, Daniel Pelchat, Pierre Gilbert et Réjean Savard ont mérité la victoire.



Cette étiquette réduit vos frais d'expédition de 10 à 50 p. cent

et peut assurer vos colis jusqu'à $250.00

Qu'est-ce que "Pre-Pac"?
C'est un nouveau service des Messageries CN qui vous permet de réduire vos frais de transport sur les envois de 50 lb ou moins que vous payez d'avance.

Qui peut se prévaloir de "Pre-Pac"?
La plupart des entreprises qui expédient en port payé des envois individuels n'excédant pas 50 lb, et qui veulent d'un service porte à porte. Un colis par ramassage peut vous économiser jusqu'à 10 p. cent des frais de messageries. Dix envois ou plus par ramassage peuvent vous économiser jusqu'à 50 p. cent.

Où s'applique ce nouveau service?
Pour le moment, au Québec* et en Ontario; entre le Québec* et l'Ontario et les provinces de l'ouest; sur tout envoi destiné aux Maritimes.

*Ce tarif ne s'applique pas aux paquets provenant de localités à l'est de Boundary, Diamond et Lévis dans la province de Québec.

Les colis sont-ils assurables?
Oui, $50.00 par colis sans frais supplémentaires avec l'option d'augmenter votre couverture jusqu'à $250.00 maximum à raison de 25¢ par $100.00.

Comment pouvons-nous offrir des tarifs si bas?
En éliminant les feuilles de route et en simplifiant le travail nous sommes en mesure de réduire nos frais . . . et d'en faire bénéficier nos clients.

Y a-t-il des restrictions?
Oui. Entre autres, "Pre-Pac" ne s'applique pas aux envois en port dû, ni aux envois payables sur livraison, ni à certains produits. Pour obtenir de plus amples renseignements, contactez le représentant local des Messageries CN.

Messageries CN

Sudha Reddy retourne en Inde retrouver son mari



MONTREAL (CP) — Sudha Reddy, la jeune Indienne de 18 ans dont le mari a été expulsé du pays, le 8 mai dernier, à la suite d'un ordre de déportation de la Cour d'appel fédérale de Montréal, a quitté à son tour le Canada, samedi, pour aller rejoindre son mari.

La jeune femme, qui est enceinte de huit mois, était venue rejoindre son mari au Canada, en septembre dernier. Pour sa part, Mallapa Reddy, un ingénieur en électronique âgé de 29 ans, était au Canada depuis environ un an.

Il a été reconnu immigrant illégal et expulsé six jours seulement après avoir été averti par un avocat d'Ottawa qu'il avait 60 jours pour porter sa cause devant la Cour suprême du Canada.

'Sudha Reddy, qui ne parle ni le français ni l'anglais et qui désirait avoir son enfant au Canada, s'est ravisée la semaine dernière et a décidé d'aller rejoindre son mari en Inde.

Un médecin du service de l'Immigration a examiné la jeune femme avant son départ et a émis un permis spécial de voyage; on sait que la plupart des compagnies aériennes refusent de prendre à bord des femmes enceintes.

Le médecin a révélé que Mme Reddy était dans un état de choc sérieux depuis une dizaine de jours.

Même si les époux Reddy sont tous deux retournés en Inde, l'avocat de M. Reddy, Me S. J. Smiley, poursuit les procédures auprès de la Cour suprême du Canada afin de faire casser l'ordre de déportation émis par la Cour d'appel fédérale.

Les conservateurs atténueraient les présentes entraves à l'immigration

EDMONTON (PC) — Un gouvernement conservateur atténuerait les présentes entraves à l'immigration et il ferait en sorte que les immigrants puissent s'intégrer dans la société canadienne plus facilement qu'ils ne le peuvent présentement, a déclaré dimanche Robert Stanfield.

Le chef national du Parti conservateur progressiste parlait à Edmonton au congrès annuel d'organismes ukrainiens, en l'occurrence des clubs qui groupent des hommes de profession et des hommes d'affaires.

Des notes sur le discours ont été remises à la presse avant que M. Stanfield ne s'adresse aux congressistes.

Le chef du Parti conservateur progressiste s'est engagé à mettre un terme aux "malaises" qu'apporte le présent régime d'immigration et il a dit à ce sujet que sa politique d'immigration comporterait notamment les éléments suivants:

Les gens qui veulent s'établir au Canada et les immigrants qui s'y trouvent disposeront de tous les moyens nécessaires pour connaître leurs droits et devoirs.

Une étude sera entreprise pour déterminer l'opportunité de réduire la période pendant laquelle un immigrant doit attendre avant de pouvoir obtenir la citoyenneté.

Une autre étude visera à examiner la possibilité de reconnaître au Canada la pleine valeur de diplômes obtenus à l'étranger.

Une commission indépendante des droits de l'homme sera mise sur pied pour la protection de ces droits à travers tout le Canada. Elle verra à leur protection dans toutes les situations qui relèvent de la compétence fédérale.

M. Stanfield a dit que les immigrants doivent savoir qu'ils ont à apprendre l'une ou l'autre des deux langues officielles, le français ou l'anglais, et qu'il faut que tous les citoyens canadiens, qu'ils soient nés au Canada ou ailleurs, aient les mêmes droits, le même statut et les mêmes chances d'avancement.

ON VA S'EN SORTIR

T'es prêt?
Tes prêts sont prêts!
HELLER NATOFIN
LA PLANCHE DE SALUT DU BATISSEUR
Donne un coup de fil à André Beauséjour – 687-0231 – 4, Parc Samuel Holland à Québec

Le Canada reçoit en cadeau le buste de Nicolas Copernic

OTTAWA (PC) — L'Association des combattants polonais, un organisme dont les membres se trouvent dans un grand nombre de pays, a fait cadeau à un musée canadien d'un buste du célèbre astronome Nicolas Copernic. Il en a fait cadeau au Musée de la science et de la technologie à Ottawa.

Il a donné également plusieurs articles au Musée canadien de la guerre.

Nicolas Copernic est né à Thorn, en Pologne, en 1473. Il démontra que la Terre, comme les autres planètes, tourne sur elle-même et autour du Soleil.

L'Association des combattants polonais était en congrès à Ottawa en fin de semaine.

Le gouverneur général Roland Michener a souhaité la bienvenue aux délégués.

Le président international de l'Association, Stefan Soboniewski, de Londres, a dit notamment:

"Nous sommes tous de bons citoyens dans nos nouveaux pays, mais nous voulons demeurer Polonais."

Pas de culture officielle au Canada

EDMONTON (PC) — Il n'y a pas de culture officielle au Canada et toutes les cultures seront également préservées, a déclaré le ministre d'Etat responsable du multiculturalisme Stanley Haidasz.

Il a déclaré samedi à une assemblée de Canadiens ukrainiens que le gouvernement s'efforce de conserver et d'entretenir son héritage culturel et que cette année le budget de son ministère a été augmenté de $3 à $10 millions.

Le programme de multiculturalisme de cette année comprend 12 festivals de folklore et un festival national d'arts folkloriques à Ottawa, a dit M. Haidasz.

Société d'énergie de la Baie James

APPEL D'OFFRES 1D617-002
DATE DE FERMETURE: pour 15h30
HEURE DE MONTREAL
Mardi le 19 juin 1973
AMENAGEMENT LG-2
RIVIERE LA GRANDE

Fourniture et installation de groupes électrogènes diesel 1,500 KW à 3,000 KW.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à la Société d'énergie de la Baie James, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. en s'adressant au:

Service des Contrats
SOCIETE D'ENERGIE
DE LA BAIE JAMES
600 ouest, boul. Dorchester
9e étage
Montréal 101, Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de DEUX CENT CINQUANTE MILLE DOLLARS($250,000), sous forme d'un cautionnement de soumission émis par l'une des sociétés choisies par le soumissionnaire dans la liste des sociétés mentionnées au document d'appel d'offres, doit être préparé selon la formule qui fait partie du document d'appel d'offres et doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société d'énergie de la Baie James sont admises à soumissionner.

La Société d'énergie de la Baie James se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Le Directeur de
l'Approvisionnement
A. ROUSSEAU, ING.
Le 15 mai 1973

AVEC LA CLÔTURE DOMICILIAIRE
FROST



n'entre pas qui veut

Bien des clôtures se ressemblent, mais elles n'offrent pas toutes les mêmes avantages. Pourquoi la clôture Frost, la marque la plus réputée du Canada est-elle supérieure? Parce que c'est une clôture de toute première qualité, faite de matériaux de choix: fil d'acier, montants et traverses en acier tubulaire à haute résistance, fabrication et montage soignés. De plus, elle vous offre le choix de deux finitions: treillis galvanisé ou à revêtement vinylique vert. Protégez votre propriété avec la clôture de tout repos, la clôture Frost. Communiquez avec le bureau de vente Frost.
Estimation gratuite, sans obligation de votre part.

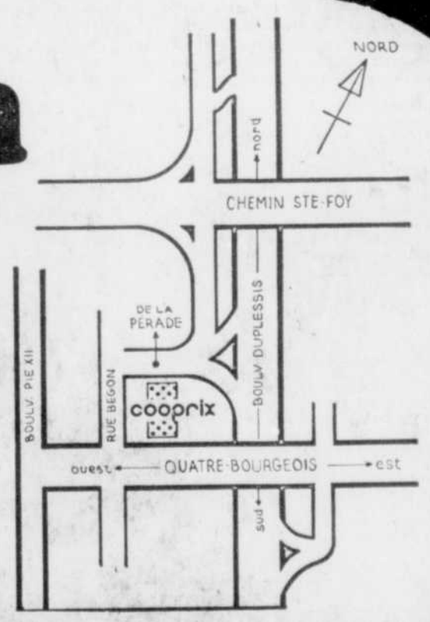
FROST 524-5291
THE FROST STEEL & WIRE CO. (QUEBEC) LTD.
580 GRANDE ALLÉE, QUEBEC CITY
2005/2F

:cooprix:::

LA COOPERATIVE QUI REVOLUTIONNE LE MARCHE D'APPROVISIONNEMENT DES BIENS DE CONSOMMATION AU QUEBEC

ouvre à Ste-Foy

demain matin
mercredi le 23 mai
à 9 H.30
au 3355 de la Pérade
(angle des Quatre-Bourgeois et boul. Duplessis)
Vous êtes invité à l'inauguration ce soir à 20h.00



c'est quoi :cooprix:::

— une coopérative de consommation, conçue et réalisée par des Québecois, pour les Québecois.

— une association de consommateurs qui aide et protège ses membres, tout en travaillant à résoudre les vrais problèmes des consommateurs.

— un centre unique de biens de consommation qui provoque une baisse et une stabilisation des prix de ventes, partout où il s'implante.

— une coopérative qui est reconnue pour vendre aux meilleurs prix compétitifs parce qu'elle ne se fait pas dicter ses prix de ventes par les grands manufacturiers; elle a déjà gagné des combats avec plusieurs de ceux-ci, réfractaires à sa politique de vente au détail.

— une coopérative qui a pour objectif: la revalorisation du revenu familial par l'élimination des intermédiaires tant au niveau de la production qu'à celui de la distribution.

ce qu'offre :cooprix:::

— une tribune ouverte où le consommateur-coopérateur peut faire connaître ses vues et ses suggestions dans les décisions économiques.

— plus de 15 comptoirs d'approvisionnement, des centaines de produits alimentaires et un vaste choix d'articles d'usage courant à des prix exclusifs dans un immeuble sans luxe, accueillant et fonctionnel.

— un bureau de l'Institut de Promotion des Intérêts du Consommateur (IPIC). En plus d'analyser, sur place, la qualité et la valeur nutritive de divers produits alimentaires vendus chez COOPRIX, une technicienne en alimentation prépare des recettes, menus ou fournit des renseignements touchant directement les intérêts des consommateurs.

— une politique de prix exclusive. Chaque produit, chaque article, est vendu à son prix minimum — pas de concours, tirage ou spéciaux-appâts; seulement des bas prix à l'année longue.

:cooprix:::

c'est la solution à l'augmentation constante du prix des viandes.

Fidèle à sa politique de limiter au minimum le service dispendieux et le travail superflu, COOPRIX offre 3 nouvelles coupes de boeuf, catégorie A, 1re qualité.
Ce sont les coupes: "Desjardins", "Familiale" et "Syndicale", disponibles pour tout achat de 10 livres et plus.

Il n'en coûte qu'un dollar, pour en devenir copropriétaire et ce, une fois pour toutes.
Devenir membre de Cooprix, c'est un peu comme partir à son propre compte.

:cooprix:::
c'est la solution

Opération Québec-Angola: zones à libérer

par Jean GARON

Le président de Rallye Tiers-Monde Québec, M. Pierre F. Côté, se réjouissait dimanche dernier du succès obtenu par la marche. Ce succès constituait, selon lui, la meilleure réponse aux différents organismes qui avaient contesté ses structures ''non-démocratiques'' et sa conception du développement international et de l'aide au Tiers-Monde.

Ces mêmes organismes, toujours selon M. Côté, n'avaient pas réussi à expliquer clairement au cours d'une rencontre avec des représentants de RTMQ quels étaient les motifs de leurs récriminations. Sans doute que M. Côté et la population informée de ces griefs auraient été à même de comprendre ces griefs si l'Opération Québec-Angola — - Zones à libérer avait joui d'une publicité égale à celle d'Opération Haute-Volta, projet privilégié de Rallye Tiers-Monde Québec.

Cette opération Québec-Angola a été préparée en collaboration par quatre organismes s'intéressant au développement international: OXFAM, SUCO, Développement et Paix et le Comité francophone d'éducation regroupant les différents rallyes du Québec.

Elle vise en premier lieu à sensibiliser les Québécois, au moyen d'une campagne d'information, aux problèmes de cette colonie portugaise en Afrique. Elle se veut une illustration de l'exploitation par le Portugal du peuple angolais, de la contribution du gouvernement canadien à cette exploitation, de celle des sociétés multinationales (principalement dans le secteur du café) de même que des moyens utilisés par les Angolais pour assurer leur libération.

Pourquoi l'Angola? Parce que, selon les organisateurs, cette exploitation est sans équivoque. Les Nations unies ont reconnu la légimité du Mouvement populaire pour la libération de l'Angola (MPLA), mouvement révolutionnaire. Le Canada l'a également reconnue. Et pourtant le Canada, membre de l'OTAN tout comme le Portugal, est demeuré le deuxième meilleur client (après les Etats-Unis) de ce pays exportateur de café. Est-il nécessaire de souligner que l'Angola est par ailleurs le deuxième plus important pays importateur de produits canadiens?

On considère qu'il n'y a pas de meilleur exemple pour faire connaître à l'opinion publique québécoise l'aide ''aux pays en voie de développement'', opinion publique plus ou moins bien informée sur le sujet.

QUEBEC-ANGOLA

L'association Québec-Angola veut à la fois expliquer le phénomène communément appelé ''sous-développement'' sous un visage moins traditionnel: l'exploitation, démontrer que cette exploitation trouve sa source dans les pays dits développés, enfin créer une solidarité entre les groupes qui luttent en Angola pour leur libération et ceux qui, ici, ont également à faire face à l'exploitation, même si elle ne se manifeste pas de la même façon.

Les instigateurs de l'opération ont tiré le thème ''Zones à libérer'' de l'action menée pour le MPLA pour arracher l'Angola à la domination portugaise. Un des éléments de cette action consiste à détacher le pays de l'emprise colonialiste région par région et d'assurer à chacune un développement sur des bases nouvelles.

Il ne s'agit pas d'une invitation à copier l'intervention armée du groupe révolutionnaire, mais d'inviter les groupes défavorisés du Québec à prendre en mains, eux aussi, leur destinée. On estime que le besoin de libération est le même en admettant toutefois la nécessité d'adapter les moyens à la situation spécifique d'ici.

Le parallélisme permet en même temps de créer ''l'événement Angola'' à travers le Québec et contribue à frapper l'imagination du public. Il pourrait même servir à ''libérer'' un premier secteur au Québec: l'information.

Les informations internationales s'adressent,dans la plupart des média, à un groupe assez restreint d'individus par le biais de nouvelles, d'analyses, de commentaires ou de reportages spéciaux. Celles qui sont diffusées quotidiennement sont souvent évoquées à grands traits et trop rarement mises en perspective.

L'Opération Québec-Angola se veut une mise



en situation des Québécois dans un contexte qui leur est propre afin d'éviter que cette information soit noyée dans un ensemble complexe dont la compréhension est réservée aux initiés.

Cette campagne d'information ne se limite donc pas uniquement aux grands centres que sont Québec et Montréal. Elle se fait et se fera au cours des cinq prochains mois à travers tout le Québec. Elle prendra également des formes diverses dans le but de rejoindre le plus grand nombre possible de personnes.

Les responsables disposent d'un matériel abondant (un film sur le MPLA du cinéaste québécois Jacques Roy, diaporama, documentation, journal-affiche, etc.) et tenteront de rencontrer le public non seulement à travers les média mais aussi par le biais de ses associations, des groupements populaires aux chambres de commerce.

Dans les régions où les informations internationales ne se rendent virtuellement pas, sous quelle forme que ce soit, dans tous les foyers, on tentera de sensibiliser les média d'information locaux et régionaux. Ainsi dans le sud de Montréal, ce seront des eenseignants qui auront depose, en cortege, des pots de café a l'entre de chacun de ces média.

La campagne d'information pourrait bien être suivie d'un boycottage bien que les plans d'une telle opération n'aient pas encore été arrêtés. Déjà cependant certains organismes sont passés à l'action comme un Cooprix de Chicoutimi qui affiche ''Déshumanisé à 99 pour cent'' devant ses étalages de café.

QUEL DEVELOPPEMENT

C'est la première fois que plusieurs organismes s'intéressant aux problèmes du Tiers-Monde se regroupent afin de mener une action de ce genre. Si le geste a pu surprendre, c'est sans doute que la plupart des Québécois ont été peu attentifs (ou peu informés) des modifications que ces organismes ont apportées depuis un certain temps à leur politique.

OXFAM, pour ne nommer que celui-là, accorde déjà son appui financier au Mouvement populaire pour la libération de l'Angola. Une première tranche a déjà été versée et une autre suivra bientôt.

Cette contribution est fondée sur une nouvelle évaluation des projets d'assistance. On procède d'abord à la reconnaissance des groupes intéressés, à l'intérieur du pays concerné, à opérer un véritable changement. Considérant qu'ils sont à même de juger de ce qui convient à leur épanouissement, OXFAM cherche à lui offrir les moyens financiers nécessaires pour y arriver. En somme l'on veut favoriser une meilleure organisation des autochtones à travers leur propre ''grille'' de développement.

Le Service universitaire canadien outre-mer (SUCO), lui, cherche à transformer le caractère de sa propre contribution (essentiellement basée sur la coopération) afin d'assurer ce changement d'orientation. Il en est de même pour Développement et Paix et nombre



d'autres organismes selon leur dynamique et leurs moyens.

Il ne faudrait donc plus s'étonner si plusieurs d'entre eux ont remis en question les structures de Rallye Tiers-Monde Québec qui, selon eux, ne favorise pas la participation à la définition des objectifs du Rallye ce qui permet des appuis à des projets comme Opération Haute-Volta, réalisé en collaboration avec le gouvernement voltaique et l'Agence canadienne de développement international.

Le cas angolais sert à illustrer cette inquiétude. Est-il opportun de travailler en collaboration avec des gouvernements dont les pratiques commerciales contredisent les positions politiques officielles?

L'événement Angola que l'on veut créer au Québec (il y en aura d'autres) se veut en fait une nouvelle appréhension des problèmes du Tiers-Monde qui sont moins des questions de 'sous-développement'' que d'exploitation. Un nouveau type d'assistance favoriserait un changement conçu et réalisé par et pour ces nations plutôt que l'implantation d'un mode de développement ''emprunté''.

Le gros D avec la garantie

Dustbane, le plus polyvalent des fabricants canadiens de machines et de produits d'entretien pour les immeubles commerciaux, garantit toutes ses fabrications. C'est ainsi que ses machines ont une garantie exceptionnelle de service ininterrompu et que les clients ont l'assurance d'être satisfaits.

Satisfaction garantie

"Dustbane affirme que les qualités inhérentes des revêtements de sol sont pleinement mises en valeur lorsqu'on emploie régulièrement ses machines, ses fournitures et ses méthodes. Quelles que soient vos exigences de propreté dans les immeubles, Dustbane vous garantit l'efficacité de ses produits et de ses services. Votre argent vous sera remis si vous n'êtes pas satisfait."

Dustbane Enterprises Limited
C.P. 8381, Ottawa, Ontario K1G 3K1
(613) 745-6861

Concessionnaires
Gérard Paradis Ltée
2560 Dalton. Parc Colbert
Ste-Foy
Québec 12, Qué.
Téléphone: 418-651-9830

ou contactez le concessionnaire des produits Dustbane de votre localité.

La grande Ribambelle

Plus on y participe, plus on a l'opportunité de gagner!

(Date limite du premier concours: le 1er juin 1973.)

250



250 VOYAGES POUR 2 à l'hôtel Nassau Beach par Air Canada.

3000



3000 bicyclettes CCM à 5 vitesses.

Participez souvent...souvent...SOUVENT!

Et gagnez un des 3250 prix offerts pendant les 5 concours de la Grande Ribambelle.

1. Pour participer au concours, inscrivez en lettres moulées vos nom et adresse sur le bulletin de participation ou sur une feuille de papier ordinaire de 3" x 5", et envoyez le, accompagné de ce qui suit: trois rondelles de capsules en vinyle de bouteilles de Coke, ou trois languettes de canettes de Coke, ou l'inscription 'Savourez Coca-Cola' découpée de trois gobelets en papier; ou trois facsimilé originaux dessinés à la main, et non pas reproduits par un procédé mécanique (ou n'importe quelle combinaison des articles susmentionnés), à l'adresse suivante:

Coca-Cola Ltée,
C.P. 2000, Terminus Postal,
Québec 2, Québec.

2. Il y a cinq concours portant les dates de clôture suivantes: No 1 — le 1er juin; No 2 — le 15 juin; No 3 — le 29 juin; No 4 — le 13 juillet; No 5 — le 27 juillet 1973. Vous pouvez participer aussi souvent que désiré, à chacun des concours en envoyant chaque participation séparement. L'ENVELOPPE CONTENANT CHAQUE PARTICIPATION DOIT PORTER DANS LE COIN INFÉRIEUR GAUCHE LE NUMÉRO DU CONCOURS AUQUEL VOUS PARTICIPEZ. POUR ÊTRE ADMISSIBLES, LES PARTICIPATIONS DEVRONT ÊTRE REÇUES AU PLUS TARD À MINUIT À LA DATE DE CLÔTURE DU CONCOURS DONT LE NUMÉRO APPARAIT SUR L'ENVELOPPE.

3. En tout, 250 voyages pour deux ainsi que 3 000 bicyclettes C.C.M. Grand Sports à 5 vitesses (non assemblées) seront accordés en prix. Les noms des concurrents seront choisis au hasard de manière à ce que soient décernés, après CHACUNE des cinq dates de clôture des concours, et sur une base régionale, 50 voyages et 600 bicyclettes. Comme suit:
COLOMBIE-BRITANNIQUE, YUKON et TERRITOIRES DU NORD-OUEST: 5 voyages et 37 bicyclettes; ALBERTA, SASKATCHEWAN, MANITOBA: 8 voyages et 89 bicyclettes; ONTARIO: 18 voyages et 239 bicyclettes; PROVINCE DE QUÉBEC: 14 voyages et 187 bicyclettes; PROVINCES ATLANTIQUES: 5 voyages et 48 bicyclettes.

4. Chaque voyage offert en prix consiste en un voyage aller-retour pour deux personnes par Air Canada, de n'importe quelle ville au Canada régulièrement desservie par Air Canada, à Nassau, aux Bahamas, 6 nuits et 7 jours à l'hôtel Nassau Beach (y compris le petit déjeuner et le souper — plan américain modifié). Les gagnants des voyages doivent assurer eux mêmes leur transport aller-retour, depuis leur domicile jusqu'à l'aéroport commercial le plus proche desservi par Air Canada. Les voyages devront être effectués avant le 14 octobre 1974, suivant les places libres. Les gagnants d'un voyage consentent à accepter toute responsabilité pour les formalités de voyage, les passeports, les vaccinations, etc. Un seul voyage sera décerné en prix par famille. Tous les prix des cinq concours seront décernés et devront être acceptés tels quels—aucune substitution ne sera faite.

5. Un choix sera fait sur une base régionale parmi les participations reçues pour chaque concours. POUR GAGNER, CHAQUE PARTICIPANT CHOISI DEVRA AUPARAVANT RÉPONDRE CORRECTEMENT PAR LA POSTE, À UNE QUESTION DE QUALIFICATION PORTANT SUR L'ARITHMÉTIQUE. Aucune responsabilité ne sera assumée pour le courrier perdu, mal adressé ou retardé. Toutes les participations deviennent la propriété exclusive de Coca-Cola Ltée, qui ne communiquera avec personne sinon avec les participants choisis. Coca-Cola Ltée pourra utiliser les noms des gagnants dans toute publicité, payante ou non. Les décisions du jury seront sans appel.

6. Les concours sont ouverts à toute personne résidant au Canada sauf aux employés de Coca-Cola Ltée, ses embouteilleurs sous contrat, son agence de publicité et l'organisme chargé de juger le concours, ainsi que les membres de leur proche famille. En participant aux concours, chaque participant consent à se conformer aux présents règlements et aux décisions du jury. Tous les concours sont sujets aux statuts et règlements applicables, fédéraux et provinciaux.

7. Pour recevoir une liste des gagnants des voyages, envoyez une enveloppe affranchie portant votre adresse, dans un délai de 6 mois après la fin du concours, à:
Gagnants des voyages — Concours Coca-Cola Ltée
C.P. 2198, Toronto, Ontario M5W 1H1
Ne pas envoyer cette demande en même temps qu'une participation au concours.

IMPORTANT — Marquez le numéro du concours auquel vous participez dans le coin inférieur gauche de votre enveloppe et sur le côté portant l'adresse.

Nom
(en lettres moulées)
Rue App
Ville
Province Code postal

VEUILLEZ ENCERCLER LE NUMÉRO DU CONCOURS AUQUEL VOUS PARTICIPEZ

No 1 — 1er JUIN 73
No 2 — 15 JUIN 73
No 3 — 29 JUIN 73
No 4 — 13 JUILLET 73
No 5 — 27 JUILLET 73

Pour gagner, chaque participant choisi devra auparavant répondre correctement, par la poste, à une question de qualification portant sur l'arithmétique.
LA DATE DÉFINITIVE DE CLÔTURE DU CONCOURS EST LE 27 JUILLET 1973.

DÉCOUPER SUIVANT LE POINTILLÉ



*DATES LIMITES DES CONCOURS: 1er juin 73, 15 juin 73, 29 juin 73, 13 juillet 73, 27 juillet 73.

Coke...le vrai de vrai

Marque déposée
Coca-Cola et Coke sont des marques déposées qui identifient le produit de Coca-Cola Ltée seulement

ON VA SEN SORTIR

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE HAUTERIVE
VILLE DE PORT-CARTIER

- DEMANDE DE SOUMISSIONS -

Des soumissions scellées, adressées au soussigné, seront reçues à l'Hôtel de Ville de Port-Cartier, Province de Québec, jusqu'à cinq heures (5h 00) p.m. (heure en vigueur), LUNDI LE 28 MAI 1973, pour:

CONTRAT NO. 144-15-20-A

Pour la construction de la rue No. 24 d'une longueur approximative de 2,200 pieds linéaires, comprenant:
a) la construction d'une conduite d'aqueduc en fonte ductile de 6" de diamètre;
b) la construction d'une conduite d'égout sanitaire en béton armé de 10" de diamètre;
c) la construction d'une conduite d'égout pluvial en béton armé de 15", 18" et 21" de diamètres;
d) les travaux d'infrastructure de la rue;
e) l'aménagement de 64 terrains de stationnement pour des maisons mobiles.
dans les limites de la Ville de Port-Cartier.

Ne seront considérées que les soumissions préparées sur les formules fournies par les Ingénieurs-Conseils, LEMIEUX MORIN BOURDAGES DOUCET SIMARD & Associés.

Les soumissions par télégramme ne seront pas acceptées mais les soumissionnaires pourront réviser leurs soumissions par télégramme dûment reçu à ou avant l'heure de la date fixée pour la réception des soumissions.

Les documents seront disponibles aux bureaux des Ingénieurs-Conseils, LEMIEUX MORIN BOURDAGES DOUCET SIMARD & Associés, au 525 Boulevard du Centenaire, Jonquière, au 456, de l'Avenue Arnaud, Chambre 204, Sept-Iles, et à l'Hôtel de Ville de Port-Cartier, à partir du 9 mai 1973.

Les plans et devis peuvent être obtenus aux endroits ci-haut mentionnés, moyennant un dépôt de $100.00 par chèque accepté pour chaque série de documents, payable à LEMIEUX MORIN BOURDAGES DOUCET SIMARD & Associés. Ces montants seront remboursés aux soumissionnaires qui remettront les plans et devis en bon état, dans le mois qui suivra la date de réception des soumissions, s'ils ont soumissionné. Pour toutes les copies qui seront fournies à un entrepreneur qui n'aura pas soumissionné, une retenue de 50% du dépôt sera gardée pour couvrir les frais d'impression.

Pour être considérées, les soumissions devront être soumises en quatre (4) copies sur les formules fournies et devront être accompagnées d'un chèque visé, tiré d'une Banque Canadienne à charte ou d'une Caisse Populaire à l'ordre de la Ville de Port-Cartier, ou d'un bond de soumission (bid bond) égal à 10% du coût de la soumission, ce chèque ou ce bond étant accompagné d'une lettre d'intention d'une compagnie d'assurances reconnue garantissant que la dite compagnie va émettre, au nom du soumissionnaire, dans le cas où celui-ci est choisi pour exécuter le contrat, le cautionnement d'exécution et le cautionnement visant le paiement de la main-d'oeuvre et de services.

Seuls sont autorisés à soumissionner, les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires au Québec.

La Ville de Port-Cartier ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucune obligation et aucun frais d'aucune sorte, envers le ou les soumissionnaires.

DONNÉ à Port-Cartier, ce vingt-cinquième jour du mois d'avril 1973.

Vilmont Couture,
Secrétaire-Trésorier,
Hôtel de Ville,
Port-Cartier, P.Q.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF HAUTERIVE
TOWN OF PORT-CARTIER

- CALL FOR TENDERS -

Sealed bids, addressed to the undersigned, will be received at Town Hall, Port-Cartier, Province of Quebec, until five (5.00) o'clock p.m. (local time), on MONDAY, MAY 28th, 1973, for the following:

CONTRACT NO. 144-15-20-A

Construction of Street No. 24, approximately 2,200 feet in lenght, which includes:
a) the construction of a cast iron water-main of 6" in diameter;
b) the construction of a concrete sanitary sewer of 10" in diameter;
c) the construction of a concrete storm sewer of 15", 18" and 21" in diameters;
d) the infrastructure of the street;
e) the preparation of 64 lots to be used as parking lots for mobile homes.
within the limits of the Town of Port-Cartier.

Only those tenders prepared on forms supplied by Consulting Engineers, LEMIEUX MORIN BOURDAGES DOUCET SIMARD & Associés, will be taken into consideration.

Tenders submitted by telegram shall not be accepted, but bidders may revise their tenders by telegram received on/or before the set-date for the reception of tenders.

Documents will be available at the offices of Consulting Engineers, LEMIEUX MORIN BOURDAGES DOUCET SIMARD & Associés, 525, Blvd. Centenaire, Jonquière, at 456, Arnaud Avenue, Room 204, Sept-Iles, and at Town of Port-Cartier, on May 9th 1973.

Plans and specifications may be obtained from the above mentioned offices, upon deposit of a certified cheque in the amount of $100.00 for each set of documents, payable to LEMIEUX MORIN BOURDAGES DOUCET SIMARD & Associés. Said deposit shall be reimbursed to bidders upon return of plans and specifications in good condition, within the month following the due date for filing tenders, if they have submitted tenders. For all documents supplied to a contractor who did not submit a tender, 50% of the amount of the deposit shall be retained for printing services.

To be considered, tenders must be submitted in four (4) copies on prescribed forms and be accompanied by a certified cheque, drawn on a canadian chartered bank or a Caisse Populaire, payable to the Town of Port-Cartier or an approved bid bond in an amount equal to ten percent (10%) of the tender price. With this bond or this cheque, the bidders must include a letter of intention from an insurance company certifying that it will supply the bidder with an execution bond should he be chosen for the job.

Only those contractors having their main business office in the Province of Quebec are allowed to submit tenders.

The Town of Port-Cartier does not bind itself to accept neither the lowest nor any of the tenders received, and denies any claims originating from bidders.

GIVEN at Port-Cartier, this twenty-fifth day of April, 1973.

Vilmont Couture,
Secrétaire-Setaire-Trésorier,
Town Hall,
Town of Port-Cartier,
P.Q.

On devrait repenser la façon d'émettre les injonctions (juge Guy Lebrun)

par Réal LABERGE
de notre bureau de
LA POCATIERE

Le juge Guy Lebrun, de la Cour supérieure du Québec, partage l'opinion de ceux qui croient que tout le mode d'émission des brefs d'injonction, dans les conflits de travail, devrait être revisé.

"Je serai même d'accord à ce que ces injonctions soient confiées à un autre tribunal, si le législateur décidait un changement de juridiction", a-t-il précisé.

Le magistrat a formulé cette opinion, dimanche, à Saint-Antonin, comté de Rivière-du-Loup, alors que pour la deuxième fois, après une première expérience à Baie Saint-Paul, une équipe de trois juges s'est prêtée à un dialogue avec la population sur l'administration de la Justice.

Avec ces deux collègues de la Cour provinciale et des sessions de la Paix, MM. Raymond Beaudet et Gérald Boisvert, le juge Lebrun a fait face à un véritable barrage de questions, de la part des quelque 150 participants au 19e congrès de la Société Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Sainte-Anne de la Pocatière.

Ainsi que l'a remarqué l'organisateur et l'animateur de cette initiative, Me Raymond Boily, avocat de Québec, "nous pressentions un besoin d'information déjà sur les questions de la justice, mais la participation que nous avons obtenue ici dépasse toutes nos prévisions".

Le déluge des questions disparates, dans les domaines parfois les plus compromettants de l'actualité, s'est poursuivi sans relâche, pendant plus de deux heures.

TOUT LE MONDE EN DEMANDE

Concernant les brefs d'injonction, les juges ont par ailleurs nié que le ministère de la Justice ait pu exercer des pressions indues. Les interventions du ministère, au domaine des injonctions relatives au travail, restent celles que peut prendre tout employeur.

Relativement d'autre part à l'accueil favorable que les juges apporteraient à de telles demandes, la réponse des magistrats a été que si un affidavit indique clairement qu'il y a motif a injonction, il ne peut y avoir de leur part d'autre décision que celle de l'émission d'un bref, qui est toujours donnée en fonction de l'urgence qu'il y a d'empêcher la violation des droits de propriété et autres.

Quant à la fréquence des injonctions, elle serait attribuable aux faits que tout le monde en demande et que les syndicats, aussi bien que les employeurs, y ont largement recours, quand ils se croient lésés par l'action de la partie adverse.

Plusieurs questions des membres de la SSJB ont mis en doute le bon fonctionnement du système du jury, la nécessité de sa permanence ou de son unanimité.

Ce à quoi les juges ont observé qu'il s'agissait du système restant en usage dans les pays vraiment démocratiques et qu'il y aurait à y penser de façon approfondie, avant de se priver des avantages de cette formule, où l'accusé peut compter sur le bon jugement de douze concitoyens, plutôt que d'un seul. Il y aurait peut-être lieu de reconsidérer le nombre des jurés, ou la formule de l'unanimité, mais le bien fondé de tel changement reste à prouver.

Le juge Beaudet a notamment signalé que le système des jurés comportent cet aspect à ne pas négliger, qu'il permet une participation des citoyens à l'administration de la justice, qu'il leur favorise un partage de responsabilités avec le juge, et que la formule s'avère souvent un bon moyen pour ces mêmes justiciables de prendre connaissance avec le déroulement de la justice.

IMPLICATIONS POLITIQUES

Les trois magistrats ont par ailleurs été appelés à répondre à maintes questions sur les implications politiques pouvant résulter des procédés de nominations des juges ou d'une allégeance partisane reconnue.

Pour sa part, le juge Boisvert, ex-sous-ministre adjoint du ministère de la Justice, a déclaré que de moins en moins la nomination des juges est fonction de la couleur exclusive du parti au pouvoir. Lui-même, un ancien libéral, il a accédé à la magistrature sous le gouvernement bleu de "M. J.-J. Bertrand". "Depuis M. Bertrand, ça s'égalise entre les partis", a-t-il ajouté, tout en ne cachant pas que les nominations "hors du parti", soulèvent de fortes critiques chez les partisans. D'ailleurs, l'accession à la magistrature exige dix années de pratique en droit ainsi qu'une approbation préalable du Barreau.

Rappelant d'autre part que les juges sont privés de leur droit de vote par leur nomination à ce poste, le juge Lebrun a ajouté ne pas savoir pourquoi on ferait un grief à un juge actuel d'avoir fait antérieurement de la politique. "Même un organisme comme le vôtre réclame parfois une certaine participation à la politique", a-t-il remarqué à ses interlocuteurs de la SSJB.

Selon le juge Beaudet, les préjugés à l'égard des gens qui ont fait de la politique tiennent trop peu compte de ce que les députés et les juges ont acquis une ve sociale et humaine des problèmes, à nul autre pareil, qui fait de leur engagement politique, du dévouement qu'ils ont pu y apporter, et des contacts qui leur en aient résulté avec les problèmes et les différentes classes de la société.

LA TOGE

Les juges de l'équipe "dialogue" ont toutefois divergé d'opinion sur au moins un point soulevé par leur interlocuteur: celui de l'opportunité du port de la toge.

Pour le juge Beaudet, à l'instar du vêtement liturgique, la toge constitue un costume ministériel qui ne peut que contribuer à la dignité de l'administration de la Justice. Tout en favorisant un certain respect, la toge prévient d'une familiarité de mauvais aloi, dans le déroulement des actes de magistrature.

Le juge Lebrun s'est déclaré dissident, disant qu'il resterait peut-être consentant à conserver la toge pour le président du tribunal, mais qu'on attache trop d'importance aux costumes traditionnels, que de son côté le clergé a abandonnés, semble-t-il, tout à son avantage.

Au nombre des autres sujets soulevés par les congressistes, il y a lieu de signaler des inquiétudes et des interrogations quant à la longueur des procès, la véritable justice que peuvent en attendre ceux qui n'ont pas les moyens de se payer les bons avocats ou ceux qui gagnent n'importe quelle cause, le rôle de la Cour d'appel et pourquoi des jugements de première instance sont cassés par ces tribunaux de recours.

On n'a pas manqué de mettre dans la balance, la rémunération "assez substantielle" des juges, et jusqu'à s'inquiéter des disparités entre les juges des cours provinciales et fédérales.

Ce à quoi le juge Beaudet a rétorqué avec humour, qu'avec 40 ans de moins d'expérience, sans égard à la scolarité, il envie, pour sa part, les $200,000. d'un jeune concitoyen, le joueur de hockey Gilbert Perreault.

RENAULT
G. ST-ARNAULD AUTO
investit pour vous
Le seul Centre de diagnostic Renault à Québec, à votre service.
Venez voir pourquoi "En '73, on achète une Renault chez G. St-Arnauld Auto".
STATION SERVICE OUVERTE DU LUNDI AU VENDREDI JUSQU'A 9H30 P.M. - LE SAMEDI, JUSQU'A 5H P.M.
RENAULT 12 à partir de $2,698.00
G. ST-ARNAULD AUTO INC.
1000 de la Canardière, Québec - Tél.: 522-7117

En 1973, la Renault 12 est encore le meilleur investissement dans la catégorie des 1600 cc.

	Renault 12 1600	1600 Allemande	1600 Japonaise A	1600 Japonaise B	1600 Américaine	1600 "Américaine" Importée
Longueur	172.5"	160.6"	157.5"	160.2"	163"	160.6"
Largeur	64.5"	62.4"	59.3"	61.4"	69.4"	61.4"
Empattement	96"	95.3"	91.9"	95.3"	94.1"	95.3"
Volume du coffre à bagages (pi.cu.)	12.8	9.2	N.D.	12	5.9	9
Espace pour les jambes Avant	26¾"	26½"	23¾"	24¾"	26"	24½"
Arrière	8½"	6"	8½"	7½"	11"	7"
Nombre de portes	4	2	4	2	2	2
Traction avant	OUI	NON	NON	NON	NON	NON
Puissance nette (Normes SAE J-245)	69 CV	46 CV	88 CV	89 CV	54 CV	83 CV
A...tours/minute	5,000	4,000	6,000	6,000	4,600	5,600
Transmission automatique à trois vitesses	OUI	NON	NON	OUI	OUI	OUI
Répartiteur de freinage aux roues arrière	OUI	NON	NON	NON	NON	NON
Essieu arrière	Auto-correcteur	Roues indépendantes	Rigide	Roues indépendantes	Rigide	Rigide
Pneus radiaux	OUI	NON	NON	NON	NON	NON
Dégivreur électrique de lunette arrière	OUI	OUI	OUI	OUI	NON	NON
Traitement spécial antirouille au Tectyl	OUI	NON	NON	NON	NON	NON

Voici les principales caractéristiques de la Renault 12 et de cinq autres voitures de la catégorie 1600cc parmi les plus vendues au Canada.* Chaque case noire marque un avantage ou une exclusivité dans cette catégorie—Tirez vos propres conclusions!

*Ces données proviennent de sources variées incluant les brochures des manufacturiers et les publications de l'industrie automobile et elles sont présumées exactes au 1er janvier 1973.

Tirez vos propres conclusions! En 1973, Renault enlève encore une fois le Rallye de Monte-Carlo. Cinq Renault se sont classées parmi les six premières voitures. Construites avec les mêmes pièces et le même moteur de base, les Renault vendues au Canada bénéficient de la même supériorité technique qui a permis cette victoire spectaculaire.

Avant d'investir dans une 1600cc, passez chez l'un des 150 concessionnaires Renault.

RENAULT
La raison du confort est toujours la meilleure.



Automobiles Renault Canada Ltée, C.P. 6400, Montréal 101, Qué.

Gagnez $25,000 offerts par Domtar pour votre "Maison en pain d'épice"
Demandez un bon de participation ainsi que les règles du concours.

TOUT
SOUS LE MEME TOIT
POUR LE PLEIN AIR

REMISES DE JARDIN
en déclin de veneer
Dimensions: 6' x 8' $245
6' x 10' $285

BROUETTES DE JARDIN
$9.95

TONDEUSES "LAWN BOY"
18" modèle 3058
$94.95

ACCESSOIRES DE JARDIN
RATEAU DE JARDIN $3.14
RATEAU $2.49

VIGORO "GOLDEN"
sac de 30 lb $4.19
NUTRITE sac de 30 lb $3.57

MOUSSE A REMBOURRAGE
18" x 72" x ½ d'épaisseur le morceau .95
18" x 72" x 1" d'épaisseur le morceau $1.50
24" x 72" x 1" d'épaisseur le morceau $1.89
24" x 72" x 2" d'épaisseur le morceau $3.89
24" x 72" x 3" d'épaisseur le morceau $5.79
24" x 72" x 4" d'épaisseur le morceau $7.79
30" x 72" x 2" d'épaisseur le morceau $4.99
30" x 72" x 3" d'épaisseur le morceau $7.29
30" x 72" x 4" d'épaisseur le morceau $9.69
48" x 72" x 2" d'épaisseur le morceau $7.49
48" x 72" x 4" d'épaisseur le morceau $14.89

PANNEAUX PREFINIS Lauan 4' x 8' $3.35 la feuille

GRAND CHOIX DE CHASSIS et PORTES EXTERIEURES à prix très réduits

FOYER modèle # 60 $192.00

TABLE DE PIQUE-NIQUE
en épinette assemblée $23.95
en cèdre 2" pré-assemblée $29.95

PAVILLON D'ETE
TOUT ALUMINIUM
9' x 12'
$299.00
Avec 4 écrans pare-soleil.

CLOTURES
DIFFERENTS MODELES
Disponibles immédiatement en sections de 4' x 8'

Bernard Morissette
BOIS - MATÉRIAUX de CONSTRUCTION
4245 BOUL. HAMEL, ANCIENNE-LORETTE, QUE.
- TEL.: 872-2874
4008 BOUL. DU JARDIN, PLACE LIRAY
ORSAINVILLE - TEL.: 628-0721
HEURES D'AFFAIRES: Ouvert tous les jours à 8h. a.m.
Lundi, mardi et mercredi jusqu'à 6h. p.m.
Jeudi et vendredi jusqu'à 9h. p.m. Samedi jusqu'à midi

DECLIN D'ALUMINIUM
1re qualité avec coussin
$399.00
M.P.

Colloque organisé par le Barreau

On critique la formule proposée touchant le droit au silence d'un accusé

par Fernando LEMIEUX

"On n'a pas fait le ménage complet de la justice pénale et criminelle, mais on a au moins procédé à un époussetage préliminaire. Les échanges d'idées ont été prudents, mais il ne s'est agi que d'échanges d'idées tout de même et n'engagent absolument personne."

C'est ce que nous ont déclaré quelques participants à un colloque que le Barreau du Québec avait pris l'initiative d'organiser à la Maison Montmorency, vendredi et samedi derniers, sur la réforme du droit pénal et criminel en général.

Ce colloque, de toute façon, n'avait absolument pas pour but d'aboutir à un consensus ou à des résolutions. Pour la première ois, il réunissait des représentants de la magistrature, des ministères fédéral et provincial de la Justice, ainsi que de ceux de la Commission de réforme du droit du Canada.

Mais pour bien montrer que le Barreau voulait pénétrer plus avant dans le sujet, il avait aussi requis la présence de membres des services des libérations conditionnelles et de probation, ainsi que de celle des avocats oeuvrant dans les domaines pénal et criminel, aussi bien en poursuite que pour la Couronne.

EN GENERAL

Les participants s'étaient divisés en trois ateliers de travail portant sur les droits accordés à un accusé face à une preuve, le procès par jury et tout ce qui l'accompagne, ainsi que la sentence en regard du casier judiciaire et la publicité en matière pénale.

L'atelier portant sur le droit au silence de l'accusé face à certaines preuves et à la protection de la loi apportée à un témoin a été fort achalandé, selon les renseignements recueillis, car toutes les séances étaient à huis clos.

La nouvelle formule proposée par la Commissinon de réforme du droit du Canada dans son rapport préliminaire de janvier dernier et portant le titre "La preuve - La contrainte de l'accusé et l'admissibilite de ses preuves" a été loin de rencontrer l'appui des participants en général.

Selon cette dernière formule, l'accusé ou le suspect peut toujours "déposer" devant la police, s'il le veut bien. Notons qu'il demeure toujours libre de le faire comme par le passé, même s'il existe "certaines méthodes de pression" peu orthodoxes de la part du corps policier pour forcer le suspect à parler.

Ce qu'il y a de nouveau dans la formule, c'est que seule une déclaration faite par un accusé ou un suspect à un policier devant un fonctionnaire indépendant sera recevable au procès.

Ainsi, il ne sera plus possible d'établir qu'une personne n'a rien dit lorsqu'elle a été interrogée par la police, en vue du bien-fondé des moyens de défense qu'elle pourrait avancer au cours de son procès éventuel.

LE "HIC"

S'il y a sommation, arrestation et comparution, la personne concernée peut être contrainte à se présenter devant ce fonctionnaire indépendant pour subir l'interrogatoire du policier. Notons que ce fonctionnaire a le droit de forcer l'accusé à se présenter devant lui, même si le corps policier ne croit pas la chose nécessaire.

Le fonctionnaire a les pouvoirs de s'assurer que l'accusé jouit des services d'un avocat et il doit l'avertir qu'il peut très bien se taire.

Mais voila le "hic" et il est de taille: le fonctionnaire indépendant, ayant informé la personne de ses droits et agi ainsi vers elle comme une sorte "d'ombudsman", devra l'aviser que si elle se tait, son silence sera aussi incriminant que si elle s'était "ouvert la trappe".

Autrement dit, le refus du prévenu de répondre aux questions "légitimes et pertinentes du policier" sera consigné par écrit et pourra être soulevé au procès.

Ce refus pourra non seulement réfuter tout moyen de défense alors avancé, mais on pourra aussi en tirer une déduction de culpabilité.

On comprend que les participants au colloque se soient élevés contre ce procédé qui serait pour le moins "inquisitoire" et créerait une nette brisure avec le système britannique qui veut que l'accusé soit innocent jusqu'à preuve du contraire.

AUTREMENT DIT

Autrement dit, la proposition de la Commission de réforme du droit du Canada viserait à introduire au Canada le système du juge d'instruction rendu célèbre par les films sur l'inspecteur Maigret, de Georges Simenon.

On sait qu'en France et dans d'autres pays européens, l'accusé est présumé coupable jusqu'à ce qu'il puisse prouver le contraire. Ca complique drôlement la besogne du procureur de la Couronne.

Les participants se sont aussi penchés sur la formule du procès par jury pour tenter de trouver une autre formule, étant donné les critiques dont il est la cible.

Encore là, le consensus a été loin d'être atteint. On a proposé la formule d'un banc de trois juges, ou encore d'un juge assisté de deux assesseurs et de neuf jurés pour remplacer le système actuel et de 12 jurés.

On a aussi évoqué la possibilité de la règle de majorité chez les jurés au lieu de celle de l'unanimité, mais on s'est au moins entendu sur une chose: il faudra longuement repenser le mode actuel de jury, d'institution anglaise, et qui vaut pour l'accusé d'être jugé par ses pairs.

On a aussi longuement parlé des sentences et des mécanismes servant à les établir. Selon Me Jean Moisan, bâtonnier démissionnaire, "la disparité des sentences sert de sujet d'étonnement à la population et cela est inévitable".

Inévitable, a souligné notre interlocuteur, parce qu'il y a tout le contexte qui sert d'arrière-plan à telle ou telle sentence, selon le crime et selon l'histoire "sociale" de l'incriminé.

"Ce sera toujours un élément de scandale des faibles, parce que les critiques ne font pas foi de tout ce que le juge et le procureur de la Couronne doivent prendre en considération pour imposer une peine à quelqu'un dont la culpabilité est prouvée", a ajouté Me Moisan.

Notons que toutes les discussions seront formellement résumées et retransmises comme document de travail "informel" à la Commisssion de réforme de droit du Canada et au ministère québecois de la Justice.

Me Robert Normand, sous-ministre de la justice, a soumis que ces études pourraient faire l'objet d'échanges de vue intéressants à la conférence prochaine des procureurs de la Couronne au Canada.

Tout est mis en oeuvre pour capturer Mercier et Gingras

La chasse à l'homme se poursuit dans le but de capturer Jean-Paul Mercier et Gilles Gingras, deux des cinq évadés du pénitencier de St-Vincent-de-Paul.

Dans la région de Québec, la Sûreté du Québec a été tenue en alerte, en fin de semaine. A la suite d'informations voulant que Jean-Paul Mercier y ait été vu, le comté de Lotbinière a été fouillé à la grandeur. La chasse s'est étendue aux comtés de Mégantic et Sherbrooke.

Une femme était catégorique. Elle avait vu Mercier à bord d'une auto dont elle a donné la description. Le véhicule fut retracé à Montréal et son propriétaire ressemblait à Mercier à s'y méprendre.

D'autres informations ont été vérifiées, hier, mais elles se sont avérées sans fondement.

Les trois autres prisonniers qui s'étaient enfuis de l'Unité spéciale de correction le 13 mai, ont été repris vendredi matin à Longueuil.

Considérés par la police comme très dangereux, André Ouellet, Michel Lafleur et Robert Imbeault ont été traduits en Cour, samedi, pour répondre à des accusations d'évasion de prison et de possession d'armes offensives. Ils ont tous choisi d'être jugés devant un juge et un jury. Leur enquête préliminaire a été fixée au 25 mai.

Par ailleurs, deux jeunes filles âgées de 18 ans qui se trouvaient dans l'appartement où ont été arrêtés les trois fuyards ont été accusées d'avoir fourni de l'aide aux prisonniers dans leur fuite. Toutes deux s'étaient rendues au pénitencier Saint-Vincent-de-Paul, la veille du jour de l'évasion des cinq prisonniers.

Une faillite non du système mais de l'élément humain (W. Allmand)

MONTREAL (PC) — La récente flambée d'évasions dans les prisons du Québec est due à "une faillite de l'élément humain" et non à celle du système, a déclaré le solliciteur général du Canada, M. Warren Allmand, dans une interview qu'il accordait en fin de semaine.

"Les gens prétendent que nous ne raisons pas assez et que nous devrions agir au lieu de faire des enquêtes. Mais, nous agissons, a dit le ministre.

"Après les évasions de la prison de Cowansville, nous avons mis des fils de fer barbelés sur les murs, nettoyé les bois qui entourent le centre pénitentiaire, installé des grillages métalliques dans toutes les cellules et intensifié les mesures de sécurité dans tout le périmètre."

Depuis le 13 avril, treize détenus de la prison de Cowansville se sont évadés ou ne sont pas rentrés au terme d'une période de congé. Neuf d'entre eux sont encore en liberté. Le pénitencier a été provisoirement converti en prison à sécurité maximum.

"Les gardiens croient que je les blâme, mais ce n'est pas nécessairement vrai" a ajouté M. Allmand, en parlant des cinq détenus qui se sont évadés la semaine dernière de la prison à sécurité maximum de Laval, en banlieue de Montréal. Trois d'entre eux, d'ailleurs, ont été repris.

GARDIEN ABSENT

"Par exemple, a dit M. Allmand, le gardien n'était pas à son poste au moment de l'évasion. J'ignore s'il s'était absenté de sa propre initiative ou sur les ordres de ses supérieurs.

"La prison de Laval est sensée être une institution à sécurité super-maximale, avec des murs élevés, etc. Or, dimanche dernier, c'était l'élément humain qui était en défaut."

Les détenus, considérés comme dangereux, se sont évadés en l'absence des gardiens de trois des quatre miradors de la prison. La police est toujours à la recherche de Jean-Paul Mercier et de Gilles Gingras.

M. Allmand s'en est pris à ceux qui critiquent le régime de réhabilitation et de libération sur parole. Une politique qui consisterait à "fermer la porte et à en jeter les clefs", dit-il, ne peut qu'encourager le comportement criminel.

"C'est ce que l'on a fait pendant des années. Quand un gars quittait la prison, sa haine était telle qu'il ne tardait pas à se retrouver derrière les barreaux."

Cependant, déclare M. Allmand, les programmes de réhabilitation ne peuvent être efficaces sans une bonne sécurité.

Les évasions, dit-il, créent chez les détenus le sentiment qu'ils peuvent en sortir.

"Si, par contre, ils sentent que l'évasion est impossible, alors ils se résignent et s'attachent à se réhabiliter."

SATISFACTION MAICO OU ARGENT REMIS

- Lors de votre première visite, nous exécutons les tests de discrimination avec variation de courbes et niveau de pression accoustique.
- Nous établissons le pourcentage de rendement prévu.
- Nous procédons au choix et à la livraison de l'appareil recommandé.
- Nous exigeons un rapport de progrès après 15 jours, pour apporter, s'il y a lieu, des corrections, un ajustement ou peut-être même un changement d'appareil.
- Au bout des trente jours de la date de livraison, si nous ne sommes pas parvenus à vous satisfaire selon les prévisions, nous annulons votre contrat.
- Nous vous remboursons, selon le mode de paiement choisi, le montant payé, moins une charge de 10% du prix de l'appareil, pour frais de location et administration.

Appelez ou Rendez-vous chez

SERVICE AUDITIF MAICO INC.
Pierre-H. Bergeron, Prés.

BUREAUX DE SERVICE:

815, Côte d'Abraham, Québec 4 Tél.: 529-9325
254, rue Riverin — CHICOUTIMI Tél.: 543-3483
21, rue Verbois - RIVIERE-DU-LOUP Tél.: 862-4971
635, 12e Rue, ST-GEORGES (BCE) Tél.: 228-2970
867, rue De Foix - TROIS-RIVIERES Tél.: 379-5715

Nous réparons vos appareils auditifs chez nous.

ON VA SENSORTIR

Que fait Sheraton ces temps-ci?

Sheraton possède plusieurs succursales au centre-ville, en ville, partout où vous voulez demeurer.



L'hôtel Sheraton-Mont Royal
1455, rue Peel, en plein centre du quartier commercial. Sept restaurants et bars-salons, y compris le fameux restaurant Kon Tiki. Limousine pour l'aéroport. Station de metro. Stationnement gratuit pour la nuit.
Simple: $16-$24

Hotel Laurentien
Au coeur de Montréal, près du carré Dominion. 1000 chambres climatisees, télécouleurs. Cinq restaurants et bars-salons. Limousine pour l'aeroport. Stationnement gratuit.
Simple: $14-$18



Sheraton-Fontainebleau Motor Hotel
5500 est, rue Sherbrooke, a quelques minutes du centre-ville. A courte distance des principales autoroutes du Quebec et de la Transcanadienne. Quartier industriel de l'est de Montreal. 250 chambres modernes. Fameux bar-salon Moustachu. Stationnement gratuit.
Simple: $16.50-$22.00

Pour réservations, demandez à la téléphoniste de composer ZEnith 1-1035 au Quebec ou faites appeler votre agent de voyages.

Sheraton in Montreal

DOCTEURS
DORION & DIONNE
ANDRE GHISLAIN
OPTOMETRISTES
● EXAMEN DE LA VUE ● LUNETTES ● VERRES
● LENTILLES CORNEENNES
Nouvelle adresse
870 EST, RUE ST-JOSEPH — TEL.: 529-9642
(Face à l'ancienne)

LE Syndicat DE QUÉBEC

● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



Dr N.G. Payot

Une promesse de fraîcheur...

● Traitement 5 + 2: crème de cinq nuits, une crème fine et légère qui recèle la fameuse vitamine F, facteur d'hydratation, et tonifie les muscles sous-cutanés;

● Crème de deux nuits: une crème qui constitue la phase de suralimentation de votre peau. Très riche et ultra-concentrée, elle apporte aux cellules épidermiques des lipides et des protides immédiatement assimilables.

Le traitement 22.50

● Crème fluide solaire teintée: protège, hydrate l'épiderme et assure un brunissage rapide et naturel. 4.25 4.75

● Fond de teint Lumifluid : pour un voile subtil, soyeux, impalpable, un fond de teint fluide qui couvre en souplesse et unifie le teint tout en apportant une sensation de liberté sur votre visage. Nouvelle teintes Vigone et Emyna. 5.75

● Rouge à lèvres: de texture légère, qui hydrate tout en éclat. Nouvelles teintes Rutile et Hyca. 2.95

PRIME-BEAUTE*
Pour tout achat minimal de 7.50 de produits Dr. N.G. Payot, vous recevrez un cadeau.

● Consultez les représentantes affiltrées Dr. N.G. Payot, à Centre-Ville, Place Laurier et Place Fleur de Lys, du 22 au 26 mai inclusivement. C'est une courtoisie, absolument sans obligation de votre part.

Syndicat. Rayon des cosmétiques. Centre-Ville, rez-de-chaussée. Place Laurier et Place Fleur de Lys. Commandes postales et téléphoniques acceptées. **Composez 524-8411.**



Un monde à découvrir

Le temps est venu de changer votre voiture . . . de vous équiper pour le camping?
Nous serions heureux de vous aider, par un **prêt,** à découvrir cette facette du mieux-vivre.
C'est comme ça qu'on est IN.

banque provinciale
l'innovatrice

LE Syndicat DE QUÉBEC

• CENTRE-VILLE • PLACE LAURIER • PLACE FLEUR DE LYS

DES L'OUVERTURE, JEUDI MATIN, VENEZ MAGASINER EN PERSONNE A L'UN DES 3 MAGASINS SYNDICAT.

VENTE VENTE VENTE VENTE



BAIGNEZ-VOUS

dans notre piscine 12′ x 36″

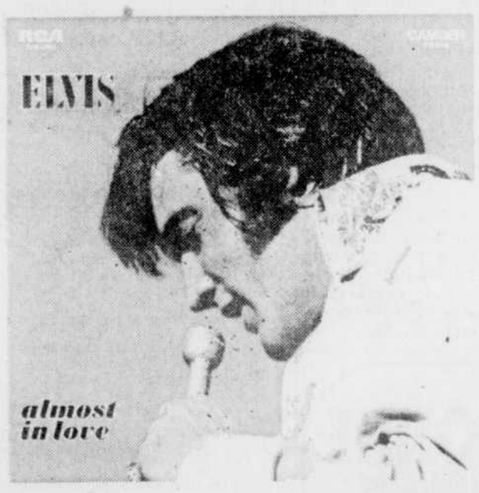
Le Syndicat vous offre cette belle piscine à bas prix pour vos baignades joyeuses. Enveloppe en vinyle durable avec paroi en acier ondulé (émaillé pour plus de résistance). Anneau supérieur de 5/8″ en acier s'enclenchant sur la paroi pour assurer davantage la solidité. Filtre à cartouche CF-108 approuvé par la C.S.A. Echelle de 36″ à échelons antidérapants. Ecumoire.

Prix réduit 98.77

Syndicat. Articles de sport. Centre-Ville, sous-sol.
Place Laurier et Place Fleur de Lys.







MICROSILLONS
à prix réellement bas

Prix réduit 1.97

- Lucien Hétu, no CGPS-396
- Les meilleures musiques de films d'Ennio Moricone, no LS-50248
- Elvis Presley, 'Almost in Love', no CAS-2440

NON ILLUSTRES
Egalement au même bas prix, autres microsillons aussi populaires d'artistes variés.

Syndicat. Rayon du disque. Centre-Ville, sous-sol.
Place Laurier et Place Fleur de Lys.

Chaise de parterre

De tout pour vous assurer le confort et la détente tant recherchés durant l'été. Fauteuils pliants et légers à l'épreuve de tous les temps, solidement construits en aluminium brillant. Idéal pour la maison ou le camping.



Chaise droite à sangles de plastique, 6 x 5 bandes. Valeur de 6.50

Prix réduit 3.87

Chaise 'Redwood'

Chaise droite à lames de bois teint recouvert d'un enduit protecteur. Montures pliantes en aluminium. Valeur de 11.95

Prix réduit 7.87

Syndicat. Meubles. Centre-Ville, 6e étage.
Place Laurier et Place Fleur de Lys.



Auto miniature

A pédales ajustables. Dos également ajustable et roues larges. Couleurs: rouge, jaune. Modèle pour enfants de 3 à 6 ans. Valeur de 18.95

Prix réduit 11.97

Bicyclette à roues de 12″

Aussi roues stabilisatrices. Modèle pour enfants de 3 à 6 ans. Valeur de 17.95

Prix réduit 11.97

Syndicat. Jouets. Centre-Ville, sous-sol.
Place Laurier et Place Fleur de Lys.

Comparez ☑
Appareils ménagers · TV · Stéréos
Westinghouse

LE SOLEIL

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

77e ANNEE — No 115 QUEBEC, MARDI 22 MAI 1973 ★ PAGE VINGT-CINQ

Le regroupement municipal

Le moratoire n'a plus sa raison d'être (Goldbloom)

par René BEAUDIN

RIMOUSKI — Le moratoire sur les regroupements municiiaixhhùoclamé il y a quelques mois par le premier ministre Bourassa n'a plus sa raison d'être.

C'est ce qu'a déclare samedi soir à Rimouski, le ministre des Affaires municipales du Québec, M. Victor C. Goldbloom.

Selon le ministre, ce moratoire fut proclamé afin de permettrQ à l'Union des conseils de comté de statuer sur cette question, à l'occasion de son dernier congrès en mars dernier.

M. Goldbloom répo. l'interrogeaient sur l'impact du moratoire sur le règlement du problème de la fusion de Rimouski, Rimouski-Est, et Pointe-au-Père.

Et même s'il était vraiment en vigueur, de préciser le ministre, le moratoire n'interdit nullement l'examen des problèmes de regroupement, lorsque ceux-ci se posent en termes d'urgence.

Ce qui, selon le ministre, est le cas pour la zone de Rimouski.

Sur cette question, a-t-il declaré, le rapport de la Commission municipale qui a siégé à deux reprises dans la région, ne lui a pas encore été remis.

Il ne prendra toutefois une décision qu'après une ultime rencontre avec les populations impliquées. Cette rencontre, de déclarer M. Goldbloom, devrait avoir lieu d'ici la fin de juin ou le début juillet.

SAINTE-ANNE DES MONTS

Il a par ailleurs évoqué le problème de la municipalité de Sainte-Anne-des-Monts pour la mise en tutelle de laquelle une requête a été présentée par la Commission municipale devant la Cour supérieure.

Ce n'est pas qu'une question d'aréna, a-t-il précisé, c'est la situation financière dans son sensemble qui nous cause de vives inquiétudes, a souligné M. Goldbloom.

Rappelant que cette municipalité avait procédé à trois règlements d'emprunt pour financer certains projets, M. Goldbloom a déclaré que si toutes les municipalités du Québec étaient administrées comme le fut Sainte-Anne-des-Monts, ce serait une telle pagaille que la province ne pourrait plus être administrée.

Ces propos, M. Goldbloom les a repris quelques minutes plus tard, à l'occasion du banquet de clôture de l'assemblée générale du Conseil des affaires municipales de l'Est du Québec.

Les observateurs n'ont pas manqué d'ironiser sur le départ précipité du maire de Sainte-Anne-des-Monts, M. Louis-Philippe Langelier, quelques minutes avant le banquet, alors même qu'il avait participé toute la journée aux travaux du conseil.

Dans cette allocution aux congressistes, M. Goldbloom a précisé la philosophie de base de son ministère en matière de développement urbain.

"Il ne s'agit pas seulement de créer des pôles de vitalité économique et politique, il s'agit aussi de créer des centres de vitalité culturelle, sociale et humaine. Ce qui, a en susbstance rajouté le ministre, n'est pas tout à fait pareil"

Evoquant la dualité de ses fonctions en tant que ministre des Affaires municipales et ministre de l'Environnement, M. Gold

bloom l'a justifiée en déclarant que c'est d'abord au niveau municipal que se posent les problèmes de la qualité de l'environnement et leur solution. De plus, a-t-il rajouté, la "clientèle" des deux ministères est substantiellement la même.

Lock-out chez Alex Couture

Par M. Choquette

La compagnie "Alex Couture Inc.", de Québec et de Charny, a déclenché, hier, un lock-out contre ses 35 employés membres de l'Union des employés de Service (Local 298, FTQ).

La partie syndicale affirme qme les procédures de l'employeur ont été illégales. En effet, la partie patronale se serait prévalue d'un "congé flottant" pour signifier aux syndiqués, avant l'heure légale, prévue pour 0 heure 1 minute aujourd'hui, de ne pas rentrer au travail ce matin.

Les parties en cause en sont à la négociation de leur troisième contrat de travail. Entamées depuis le 25 décembre, les négociations n'ont pu aboutir malgré deux interventions d'un conciliateur du ministère du Travail, M. François Guérin. Le principal point en litige serait la baisse du nombre d'heures de travail - semaine sans perte salariale. La période de travail est à l'heure actuelle de 45 heures par semaine tandis que la moyenne de cette industrie est de 40 heures.

Les lignes de piquetage ont été dressées devant les

Les lignes de piquetage ont été dressées devant les usines de Charny et de Québec tandis que le travail est ininterrompu grâce à la collaboration de ce que la partie syndicale qualifie de "scabs". La partie patronale s'est refusée de son côté à tout commentaire.

Le travail a repris à l'usine Ideal Body

par Marc Saint-Pierre

Le travail a repris, hier matin, à la firme Ideal Body Ltd., de Québec, après trois semaines de grève, a indiqué Gérard Larochelle, propriétaire de l'entreprise.

L'accord mettant fin à l'arrêt de travail est intervenu, vendredi, en présence d'un conciliateur du ministère québécois du Travail, entre les négociateurs de l'entreprise et les repréaentants des travailleurs membres du Syndicat des garages, affilié à la Confédération des syndicats démocratiques.

Les travailleurs, qui sont au nombre de 23, ont obtenu une hausse de salaire de $1. répartie sur un contrat de travail de trois ans à compter de la signature de l'entente. Une clause accordant pleine rétroactivité à compter du 4 décembre, date d'échéance de l'ancien contrat de travail, est également incluse au chapitre des salaires.

Les clauses portant sur la classification des employés ont été adoptées, d'un autre côté, à la satisfaction des deux parties.

La nouvelle convention collective de travail donne d'un autre côté deux semaines de vacances après un an de service, trois semaines après sept ans et quatre semaines après 20 ans. La semaine de travail a par ailleurs été fixée à 45 heures. Les jours ouvrables vont du lundi au vendredi.

Du côté du temps supplémentaire, des clauses accordent temps et demi après une journée normal de travail pour un minimum de trois heures et temps double après cinq heures.

Le nombre des congés sociaux a été augmenté et les bénéfices marginaux améliorés en général.

La firme Ideal Body Ltd est spécialisée dans la fabrication de boite de camions pour transport du fret en général, des légumes, des viandes etc.

Etablir la hiérarchie selon la vocation de l'unité municipale, non selon la population

RIMOUSKI — C'est davantage la vocation particulière d'une unité municipale que son taux d'urbanisation qui doit dicter sa place dans la hiérarchie municipale en fonction de laquelle sont établies les subventions du ministère des Affaires municipales.

Il faut déconcentrer l'administration gouvernementale de telle sorte qu'aucune décision des pouvoirs centraux ne devrait être entreprise quant à l'investissement des fonds publics de la région (budgets réguliers et budgets de l'Entente) sans consultation préalable du palier régional de la structure administrative du gouvernement.

Le ministère des Affaires municipales doit porter sa participation aux aménagements urbains de 60 à 80 pour-cent dans le cadre de l'Entente Canada-Québec, quitte pour ce faire à augmenter les budgets prévus à cette fin.

Ce sont là les principales adoptées par le conseil des Affaires municipales, qui tenait son assemblée générale samedi dernier à Rimouski.

Il entérinait par là les résolutions formulées en décembre 1972 par son conseil d'administration qui formulait à ce moment son avis sur les affectations budgétaires de l'ODEQ.

Le gros de ces recommandations est d'ailleurs contenu dans l'avis du CRD (Conseil régional de Développement) présenté à l'ODEQ en avril dernier.

Cet avis n'a soulevé que peu de discussions sauf cependant la question des regroupements municipaux qui n'a justement pas été abordée dans l'avis du CAM.

CRD

On a reproché au CRD de s'être prononcé sur cette question. C'est moins cependant sur le contenu du mémoire du CRD — suspension du moratoire sur les regroupements municipaux — que pour l'avoir formulé alors que le CAM, conseil spécialisé du CRD en matière municipale, jugeait prématurée à l'époque une prise de position en cette matière. Cette question n'a d'ailleurs pas été discutée comme tel par l'Assemblée générale.

Un événement pittoresque s'est d'ailleurs produit lorsque M. André Babin, président du CRD, présent au congrès à titre d'observateur a expliqué l'initiative de son organisme. Il semblait ignorer la prise de position de son organisme sur cette question, alors qu'elle était inscrite dans son avis sur les affectations budgétaires de l'ODEQ rendues publiques en avril dernier. C'est le document le plus important produit par le CRD.

C'est un animateur du CRD qui a signalé en assemblée générale les défaillances de mémoire de M. Babin.

Ce dernier a expliqué cette défaillance par l'ambiguité des propos du congressiste qui se référait à un "communiqué de presse" remis aux journalistes et qu'il était d'ailleurs impensable que président du CRD ignore les prises de position de son organisme.

C'est l'ensemble des relations entre le CRD et le CAM qui se trouve aninsi mis en question. Pomr les dirigeants du CRD, comme pour ceux du CAM, c'est une question de rodage qui explique ce courcircuit, l'appartenance formelle du CAM et du CRD étant encore trop récente.

Ce sont aussi les techniques de travail du CRD qui se sont trouvées ainsi critiquées. Selon le maire de Rimouski, M. Claude Saint-Hilaire, l'étude d'un tel item a été examinée à la vapeur par le conseil d'administration du CRD, alors qu'il est d'une importance vitale.

Un administrateur du CRD a signalé que légalement le CRD pouvait statuer sur un thème passé sous silence par un conseil spécialisé. Le CRD peut aussi, s'il le juge à propos émettre un avis contraire à celui d'un conseil spécialisé.

Cette question des relations avec le CRD fut l'une des plus âprement discutées par les congressistes.

La deuxième question épineuse de cette Assemblée fut celle de la charte du conseil qui a été refusée par le ministère des Institutions financières.

Le conseiller juridique du conseil, Me Claude Jourdain, a précisé que le motif officiel évoqué par le ministère pour justifier ce refus est que la loi interdit les transferts de pouvoirs d'une municipalité à un organisme supramunicipal.

Cet argument, de dire M. Jourdain ne tient pas, puisqu'il est précisé dans la demande d'incorporation que le nouvel organisme ne sera que consultatif.

M. Jourdain a attribué ce refus du NIF à certaines interventions de l'ODEQ qui verrait d'un mauvais oeil la naissance de conseils spécialisés.

L'ODEQ préférerait de loin qu'à ces conseils spécialisés se substituent des comités ad hoc directement intégrés au conseil d'administration du CRD.

M. Jourdain a expliqué cette préférence de l'ODEQ par l'agressivité plus vive des conseils spécialisés que des comités ad hoc.

La question n'a pas manqué d'être soulevée en présence du ministre des Affaires municipales, M. Victor C. Goldbloom, qui a participé le soir au banquet de clôture de l'assemblée générale.

M. Goldbloom s'est engagé à examiner sérieusement la question en précisant que la réponse du MIF ne constituait pas nécessairement un refus définitif.

Le congrès a finalement décidé de participer au grand ralliement de Matane du 3 juin prochain, organisé par le CRD et les trois opérations Dignité, pour réclamer le renouvellement de l'Entente Canada-Québec pour le développement de l'Est du Québec et la transformation possible de l'ODEQ en Corporation de la Couronne.

Par ce geste, le CAM est le premier conseil spécialisé de l'Est du Québec à aborder "l'après-76".

Voeu des JC de la Chaudière

Muter un agent de police après 5 ans de service dans une petite ville

de notre bureau
à Saint-Joseph

La régionale des Jeunes Chambres de la Chaudière recommande au ministère des Affaires municipales et celui de la Justice d'étudier sérieusement l'application d'une loi au sujet de la mutation obligatoire pour tout agent de la sûreté municipale après cinq (5) années de services dans une même municipalité de moins de 25,000.

C'est l'un des voeux adoptés par l'assemblée générale au congrès annuel des Jeunes Chambres de la Chaudière tenu récemment, à Sainte-Marie de Beauce, et qui groupait quelque 125 membres des Jeunes Chambres de Sainte-Marie, Saint-Georges, Beauceville et SaintEphrem.

Aussi, la régionale des Jeunes Chambres de la Chaudière demande au gouvernement provincial de définir des politiques précises et d'établir des normes essentielles à la qualité de l'environnement, d'adopter une loi sur l'aménagement de territoire le plus tôt possible, de voir à l'application de cette loi et sévir sans délai contre les récalcitrants.

Comme l'a expliqué le président M.Michel Carrier, ce qui a amené la régionale des Jeunes Chambres de la Chaudière, à émettre ce voeu, "c'est que certaines lacunes dans l'application des règlements municipaux se produisent trop souvent, ce qui est quasi-normal, lorsqu'un agent devenu trop familier avec ses concitoyens soit quelquefois tenté de minimiser ou outrepasser l'application d'un règlement quelconque avec une personne connue, ami(e), parents, c".

D'après la résolution, on considère quee pour aucune raison de telles déviations à la loi ne devraient se produire et qu'à l'instar de la Gendarmerie Royale et de la Sûreté du Québec, les agents municipaux auraient avantage à acquérir une expérience autre que celle acquise dans leur municipalité.

l'agenda du citoyen

CE SOIR A

19 heures 30

Neufchatel — Réunion du comité exécutif de la commission scolaire régionale Chauveau, au centre administratif, 2, boulevard Chauveau.

Sainte-Foy — Séance d'ajournement du comité exécutif de la commission scolaire, au pavillon techniquérue Lavigerie.

Giffard — Conseil municipal.

20 heures

Bernières — Assemblée spéciale du conseil.

Charlesbourg — Assemblée du conseil: adoption de règlements d'emprunt pour environ $900,000 en vue de l'extension du réseau d'aqueduc et d'égout, projet d'acquisition d'une souffleuse à neige.

Sillery — Assemblée du conaeil de ville.

Saint-Romuald — Séance du conseil municipal.

Lévis — Réunion du conseil municipal: ouverture des appels d'offres pour les assurances de la ville, ouverture des appels d'offres et octroi d'un contrat pour le pavage de ruee jusqu'à concurrence de $51,000, octroi d'un contrat pour l'aménagement d'un parc à la Place Louis-Honoré-Fréchette.

Saint-Nicolas — Conseil municipal.

Loretteville — Assemblée du conseil municipal.

Courville — Réunion du comité exécutif de la commission scolaire des Chutes-Montmorency, au collège, 2233, avenue Royale.

Orsainville — Réunion du conseil de la commission scolaire des Ilets, à l'école Saint-Pierre, 5250, rue des Sauges.

Sainte-Foy — Réunion du conseil de la commission scolaire au pavillon technique, rue de Lavigerie: projet d'ouverture d'une classe pré-maternelle.

20 heures 30

Beauport — Réunion du conseil municipal: présentation de divers avis de motion, adoption d'un règlement pour fixer le tarif de compensation des roulottes.

Décor du Logis
DECORATEURS ENSEMBLIERS
44½ de la Fabrique
525-8719

VERRES DE CONTACT
Centre d'Application de Lentille Cornéenne
350 est, boul. Charest, Qué.
suite 202 - 529-3694

BUREAUX et LOCAUX à louer
525 à 4000 pieds carrés
Stationnement facile
LE CENTRE CHAMPLAIN
265, de la Couronne - Tél.: 523-1818

EN HOMMAGE A
Louis Bourgeois
ARCHITECTE QUEBECOIS
(1856 - 1930)
EXPOSITION:
Le Temple de Lumière
UNE VISION DE L'ERE NOUVELLE
Du 24 au 27 MAI
De 12:00 à 22:00 hres
AU 69 D'AUTEUIL, QUEBEC
PRESENTE PAR LES BAHA'IS DE QUEBEC

RAYMOND Lemay
OPTICIEN D'ORDONNANCES
Lunettes, Verres de contact
BUREAU: 1500, 18e RUE - 525-4774
CENTRE MEDICAL LAENNEC QUEBEC

HAUTE COUTURE POUR HOMMES
• TAILLEUR IMPORTATEUR
• REPARATIONS
• CREATEUR DE STYLES
De 9h30 à 5h tous les jours, samedi jusqu'à midi
Pouliot & Darveau
585, RUE ST-JEAN/QUEBEC
(coin des Zouaves)

un bon gueuleton à la chandelle
PARMI LES SPECIALITES
la ficelle picarde 2.25
petites crepes fromage gruyere jambon champignons sauce mornay
LE TROU NORMAND
2502 chemin ste-foy, (près du Vallon) 653-9877

ORIENTATION
Pour prendre une bonne décision. Inventaire de vos capacités vos préférences votre personnalité
ROBERGE & GIRARD ASS.
522-5649

BOUCHERIE R. VILLENEUVE
Spécialité: VIANDE
PRIX DU GROS POUR VOTRE CONGELATEUR
Tél.: 623-1405
1024, AV. BOURG-ROYAL CHARLESBOURG-EST

Spécialiste de l'assurance commerciale
DEPUIS 1904
LES ASSURANCES FEDERATED
Affaires - Résidence - Automobile - Vie
M. Jacques Dubé
1009 Rte de l'Eglise
Suite: 308 Ste-Foy
Tél.: (418) 653-4921

Aguire c'est plus qu'électrique, c'est meubles pour tout le monde au 430 av St-Sacrement, Québec
DISPONIBLE EN BLANC, ROUGE, BLEU OU JAUNE
Lit, tête et pied (54" x 48" x 39")
Table de chevet (21½" x 14¼" x 22")
Bureau double, 1 porte (50" x 16½" x 30½")
Bibliothèque, 1 porte (47" x 11¼" x 37")
Pupitre d'étudiant (46" x 16½" x 30½")
Chaise — (17" x 11¾")
Miroir — (30¾" x 63¾")
• MISE DE COTE SANS FRAIS • FACILITES DE PAIEMENT "HAMCO" • JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER
Aguire
430 av. St-Sacrement (coin boul. Charest) tél.: 681-6231
On a du meuble pour tout le monde!

au delà de l'événement

Le nouveau défi des caisses populaires

par Claude Ryan

M. Ryan a tenu ses propos devant les représentants du Mouvement Desjardins, réunis en congrès, la semaine dernière, à Montréal.

Au moment où l'on discute plus que jamais du rôle nouveau des Caisses populaires dans notre milieu, il ne sera pas superflu de rappeler brièvement les grands traits qui ont fait jusqu'à maintenant, la force des Caisses, ne serait-ce que pour souligner que, devant les résultats qu'a produits ce passé, il serait stupide d'envisager l'avenir sans en retenir certaines leçons essentielles.

Si les Caisses sont devenues la première force économique du peuple québécois, elles le doivent à ce qu'elles ont été. Sept traits principaux ont fait leur force.

1) Les Caisses ont fonctionné en s'appuyant sur le principe de l'égalité foncière de tous les membres, sans distinction de classe sociale, de profession, de degré d'instruction. Ce principe a sans doute connu dans la pratique des applications douteuses. Il n'a pas joué aussi pleinement qu'on l'eut souhaité dans le partage des responsabilités entre représentants des divers milieux, entre sociétaires d'âge mûr et sociétaires de la jeune génération, entre sociétaires masculins et féminins. Il a néanmoins toujours été accepté au niveau des orientations fondamentales. Si l'on n'hésite pas aujourd'hui à réclamer des ajustements devenus impérieux, c'est parce qu'on sait qu'on ne fait que donner suite à un principe qui dormait peut-être, mais qui a fait partie dès l'origine de l'héritage des Caisses.

La démocratie locale

2) Les Caisses ont été fondées sur le primat de la responsabilité démocratique à l'échelon local. Le mouvement Desjardins s'est doté avec les années d'unions régionales solides, d'une fédération dont les attributions et les moyens d'action ont été heureusement élargis par le législateur, et d'un reéseau impressionnant d'institutions financières spécialisées. Il n'en reste pas moins que le pivot de toute l'organisation est la Caisse locale. Même dans le contexte hautement technique d'aujourd'hui, elle demeure la responsable directe et immédiate de la gestion des épargnes des sociétaires et de l'entraide qui doit intervenir entre eux. Dans d'autres institutions, les unités locales sont le plus souvent des succursales qui reçoivent d'un centre supérieur leur vie et leurs directives. Dans le mouvement Desjardins, elles sont, au contraire, un foyer décisionnel d'une importance capitale.

3) A travers une évolution sociale et culturelle extrêmement mouvementée, les Caisses sont demeurées attachées à une doctrine de base qui est restée essentiellement la même, alors qu'autour d'elles, tout changeait. Le principe de l'entraide économique et sociale est resté. Le mouvement est demeuré fidèle aux grands principes de la doctrine coopérative. L'idéal de la démocratie y a été maintenu. Les Caisses ont progressé sans se renier, sans abandonner leurs principes fondamentaux.

4) Les Caisses se sont spécialisées dans des fonctions précises qu'elles pouvaient remplir mieux que d'autres et qui répondaient à des besoins immédiats et concrets de leurs membres. Elles se sont surtout spécialisées dans les services financiers à leurs sociétaires. Si elles avaient voulu patauger dans trop de domaines à la fois, elles auraient connu les déboires de certains organismes qui ont voulu prématurément plonger leurs racines dans toutes les directions.

5) Les Caisses se sont appuyées, pour progresser, sur une technique simple et très généralement applicable, qui a pu connaitre certaines adaptations, mais dont l'essentiel - en particulier la règle fondamentale des trois conseils démocratiquement élus et exerçant des fonctions autonomes et complémentaires - a été maintenu, assurant ainsi un heureux équilibre entre les sociétaires, les élus et les collaborateurs salariés.

6) Tout en maintenant leur idéal de fraternité, les Caisses ont su se soumettre aux règles inexorables de rentabilité sans lesquelles aucun succès économique n'est possible dans le seeteur privé. Je lisais dans le document de travail remis aux délégués, que le rôle social des Caisses doit désormais primer les exigences de la rentabilité. Je ne suis pas sûr que, si l'on avait posé le problème de cette façon, on aurait réussi à accumuler les résultats dont tous sont fiers aujourd'hui. La solidité financière rend possible un rôle social plus étendu. Sans elle, les plus beaux projets sociaux risquent de rester lettre morte.

7) Si certains organismes ont connu un développement spectaculaire par suite de la découverte de formules géniales ou de l'entrée en scène de magiciens de la finance ou de l'organisation, il n'en n'a pas été de même des Caisses. Leur croissance s'est faite à coup de progrès graduels mais constants, grâce à l'accumulation de milliers d'actions humbles, prosaiques, et souvent identiques d'un endroit à l'autre, mais répétées avec une patience et une fidélité exemplaires. Petit à petit, dit le proverbe vietnamien, le ruisseau perce le rocher. Telle a été la loi de croissance des Caisses depuis 60 ans.

Au service de la collectivité

Si j'ai tenu à évoquer ces traits connus de tous, c'est qu'il m'apparait essentiel de les réaffirmer et de les maintenir alors que, devant la taille phénoménale atteinte par les Caisses, certains seraient prêts à les charger des missions les plus hétéroclites et à les soumettre à des desseins arbitraires qui n'ont souvent rien de commun avec leur nature et leur tradition. Il y a lieu, certes de revivifier certains traits dont l'image s'est émoussée ou défraichie dans maints secteurs. Mais il serait téméraire d aisser tomber l'ou ou l'autre, sous le prétexte spécieux de la modernisation ou d'une plus grande efficacité.

Alphonse Desjardins avait, par ailleurs, très bien perçu que les Caisses ne sauraient se confiner à la seule poursuite de leur succès individuel et à la seule édification de leur oeuvre à elles. Dans plusieurs de ses écrits, on retrouve la mention d'une relation vitale qui doit exister entre le développement des Caisses et le relèvement de la collectivité tout entière. Cette partie du message de Desjardins est longtemps restée en veilleuse. Il fut, en effet, un temps où le meilleur apport des Caissss au progrès de notre collectivité devait résider dans leur propre développement interne et dans les services immédiats qu'elles rendaient à leurs membres et, par le truchement de leurs épargnes, aux grandes institutions communautaires qui avaient besoin de financement. Mais nous sentons tous que ce temps est maintenant dépassé et que le moment est venu de mettre en pleine valeur la dimension collective et communautaire que Desjardins entrevoyait pour les Caisses. Ce rôle social des Caisses, je le vois, pour ma part, sur deux plans complémentaires, soit le plan économique et le plan socio-politique.

A) Au plan économique, les Caisses doivent viser à améliorer sans cesse, à multiplier au besoin, à mieux regrouper si nécessaire, les services financiers mis à la disposition de leurs sociétaires. A ce niveau, leur guide le plus sûr devra être la loi de concurrence qui les oblige à rivaliser d'excellence avec les nombreuses institutions qui continueront de leur disputer le terrain. On les voit mal, au plan local, décidant de s'éloigner trop du domaine financier qui est devenu leur spécialité. Mais il faudra, même à ce niveau, être plus conscient qu'hier de la dimension sociale de toutes les décisions. Il n'est pas indifférent, au plan social, que les prêts hypothécaires des Caisses soient orientés vers telle ou telle sorte de besoin. Il n'est pas davantage indifférent que leurs prêts sur reconnaissance de dette soient orientés vers telle catégorie de besoins ou d'emprunteurs. Les Caisses ont surtout répondu jusqu'a maintenant aux beaoins de la petite classe moyenne laborieuse dont les habitudes de discipline et de vertus familiales correspondaient à l'attente implicite des administrateurs. Pendant qu'elles progressaient et se dotaient même souvent, dans des milieux défavorisés, d'installations très confortables, elles ont négligé une partie importante de la population que son standard économique et culturel rendait tout simplement inéligible aux services que la Caisse pouvait leur offrir.

Je souhaiterais que les Caisses, au plan local, continuent à se spécialiser dans les services financiers. Mais il me semble qu'il faudra trouver, entre les Caisses desservant des milieux plus pauvres et les Caisses desservant des milieux plus confortables, des mécanismes de péréquation qui permettront de donner un sens plus efficace à l'égalité et au respect de la personne dont se réclament les Caisses.

Les besoins du "monde ordinaire"

Aux échelons supérieurs du mouvement Desjardins, où s'effectue une mise en commun plus généreuse des ressources des Caisses, il faudra évidemenment envisager une action économique beaucoup plus large. L'histoire a voulu que, dans notre milieu, l'aile financière du mouvement coopératif se développe la première. On observe, par ailleurs, que, dans un grand nombre de domaines où il a connu en d'autres pays et d'autres provinces du Canada un développement remarquable, le mouvement coopératif est ici resté au stade embryonnaire ou au stade des expériences décevantes. C'est de ce côté qu'il faut d'abord pousser les explorations en vue d'élargir le rôle économique des Caisses.

Dans des secteurs comme l'alimentation, le vêtement, le combustible, les communications, les loisirs, la culture, l'ameublement, qui se rattachent tous directement aux besoins quotidiens du "monde ordinaire", tout reste pratiquement à faire au plan coopératif. Seul le mouvement Desjardins peut susciter des déblocages significatifs dans la plupart de ces secteurs. Je souhaite, pour ma part, qu'un organisme comme la SID, au lieu de succomber trop vite à la manie des grandeurs qui le pousserait pour des motifs de prestige à s'allier aux grandes banques et aux gouvernements, cherche d'abord sa voie en direction de réalisations coopératives qui s'inscriraient dans la perspective des besoins concrets des Québécois moyens. Une action de cette nature devrait d'ailleurs se faire non seulement au niveau de la SID mais aussi des régions. A travers leur histoire, les Caisses ont généralement obéi à une certaine loi de modestie qui a contribué à leur succès. J'aimerais que l'on se souvienne de ce trait au moment où l'on s'apprête à entrer davantage dans le domaine industriel et peut-être aussi dans le domaine commercial. Je me souviens que certains levèrent le nez sur l'achat de la biscuiterie Vachon, sous prétexte qu'il ne s'agissait pas là, comme on dit aujourd'hui, d'une entreprise à haute incidence technologique. Si grâce à ce premier geste, le mouvement coopératif devait un jour doter le Québec d'un réseau de services alimentaires — tant au niveau de la production qu'à celui de la distribution— qui serait leur propriété, j'en serais très heureux.

B) Au plan politico-social, on souhaite de plus en plus qu'après avoir été trop longtemps discrètes, les Caisses prennent une part plus active dans les grands débats du jour. Je souscris sans difficulté à ce voeu. Mais si l'on veut éviter des divisions et des déconfitures comme en a connu ces dernières années le mouvement syndical, cette action devra être assortie de conditions qui en assureront le caractère représentatif et l'efficacité.

Une première condition exigera que les Caisses se rapprochent davantage des milieux au sein desquels chacune évuolue, et qu'elles soient elles-mêmes engagées, au plan local, dans un dialogue et une coopération fructueux avec ces milieux. A l'endroit des problèmes qui ne touchaient pas directement à leur activité propre, les Caisses locales ont souvent pratiqué un détachement olympien qui les faisait se satisfaire trop aisément d'une modeste obole aux oeuvres de loisirs ou de paroisse. Elles seront appelées demain à des formes d'engagement plus sérieuses si le présent congrès doit avoir des fruits.

Un dangereux ennemi

Parallèlement à cet effort d'ouverture aux problèmes réels des communautés où elles évoluent, les Caisses devront accepter un énorme travail de vitalisation démocratique au plan local. La prospérité des Caisses est désormais leur plus dangereux ennemi. L'écueil qui les guette est celui de l'élitisme et de la technocratie, c'est-à-dire le danger d'une prédominance excessive des personnes soi-disant instruites et des valeurs administratives et techniques qu'elles véhiculent. Ce risque doit être enrayé d'abord à la base. Au sein de chaque Caisse, il faudra assurer à l'avenir une plus grande attention aux tâches d'information et d'animation auprès des sociétaires. Il faudra également mettre au jour des mécanismes mieux rodés et plus ouverts afin d'assurer une plus grande participation de tous les milieux et de toutes les catégories d'âge, de sexe ou de culture aux responsabilités décisionnelles. Les suggestions visant à limiter la durée du mandat des administrateurs et à élargir le rôle du Conseil de surveillance me semblent être d'excellents pas dans cette voie.

Au niveau des organes supérieurs, les Caisses et les unions régionales doivent consentir à laisser une marge de liberté sonnable aux dirigeants du mouvement afin qu'ils puissent intervenir raisonnable aux dirigeants du mouvement afin qu'ils puissent intervenir plus efficacement dans les débats politico-sociaux et économiques. Même là, il faudra cependant se méfier d'un globalisme dangereux qui incline aujourd'hui un nombre croissant d'organismes à se fourrer le nez dans des problèmes dont ils ne connaissent à peu près rien. Surtout au début, les interventions des Caisses devraient d'abord porter sur des sujets dont elles possèdent, en raison de leur action quotidienne, une connaissance plu poussée. Lors des budgets annuels à Québec et à Ottawa, par" exemple, onverrait très bien le président général du mouvement exprimant ses vues sur telle nouvelle taxe, sur tel accroissement des dépenses gouvernementales, sur les incidences familiales ou sociales de telle mesure. De même, lorsque le gouvernement se préoccupe de réglementation du crédit, de politique monétaire, de consommation sous toutes ses formes, de sécurité sociale, de logement, de développement du territoire, le mouvement Desjardins est vitalement concerné. On voit mal qu'il puisse demeurer silencieux. A mesure qu'on s'éloigne, par contre, des sujets qui se rattachent directement à sa compétence pour aborder des questions plus carrément politiques, la nature composite du mouvement, l'extrême diversité des horizons sociaux d'où proviennent ses membres, ne saurait que l'inciter à une très grande prudence. En ces matières, il ne faut pas fermer la porte à toute forme d'intervention. On devra cependant davantage resserrer les mécanismes de consultation préalable.

Ouverture par le dedans, c'est-à-dire ouverture à une démocratie plus authentique à l'intérieur de ses cadres. Ouverture sur l'extérieur, c'est-à-dire souci de présence plus engagée dans les problèmes et projets de la communauté. Tel semble me semble être le défi nouveau qui s'ouvre aux Caisses. Elles l'atteindront en ne perdant jamais de vue qu'une indispensable loi de conservation doit aussi présider à leur évolution.



Un rallye qui cautionne l'exploitation du Tiers-Monde

par Raymond Valcin
et Richard Dubois

Par rapport aux programmes antérieurs du Rallye Tiers-Monde, disséminés, souvent peu cohérents et marqués au coin de la plus naive "bonne conscience", le projet que voulait illustrer et promouvoir la marche de cette année accuse apparemment un net progrès: les sommes recueillies ne sont plus distribuées à une multitude de bénéficiaires mais un seul pays, la Haute-Volta; elles ne sont pas affectées a la réalisation de projets marginaux ou temporaires, mais à la poursuite d'un programme (Projet Koupela) élaboré depuis quelques années déjà, programme qui s'insère dans un plan quadriennal de développement du pays bénéficiaire.

La rhétorique du RTM s'est d'autant améliorée: on parle dorénavant de "participation", d'"animation de base" et d'aide "intégrée"; on insiste sur le côté démocratique du lancement et de la

mise en place du projet; enfinL, le Rallye reconnait une dimension occulte à "l'aide-asservissement" du Tiers-Monde, camouflé sous la pratique des "dons" et des "prêts" accordés par les pays dits développés.

Malgré cette tenue améliorée de son discours, le RTM refuse cette année encore d'aborder franchement et de front la question **politique**; certains organisateurs expriment même leur conviction sincère qu'"ils ne peuvent - et ne veulent - pas faire de politique", comme si ce refus (cette omission) n'était pas lui-même le camouflage politique de certaines réalités éminemment politiques.

Le choix de l'a-politisme est un choix passif, car il constitue un refus de combattre la pratique politique des classes dominantes et des divers "establishment". Tenir les participants du Rallye en dehors des commotions socio-politiques qui secouent le Tiers-Monde, les empêcher d'identifier les vraies causes de

la situation de sur-exploitation (et non de sous-développQpement) qui prévaut dans ces pays, relève d'une irresponsabilité consommée dans la mesure même où les organisateurs prétendent vouloir "aiguiser" la conscience des gens d'ici. Demander à un marcheur de marcher sans lui indiquer comment il pourrait être efficace consiste à le ramener au stade d'un "primate" politique. On n'a pas le droit d'engager des adultes, par surcroit "progressistes", dans une pareille opération de démobilisation politique. Le Rallye veut-il former des autruches ou des hommes d'action? Cette interrogation prendra un sens pour les "rallyeurs" lorsque le mouvement sera lancé dans l'entreprise d'éducation politique de ses membres et des participants. L 'absence de cette dimension dans le projet Koupela le rend équivoque, sinon pernicieux.

En effet, ce projet est lui-même politique puisque a) il vise à sortir toute une population d'une situation jugée inadmissible; b) il fournit à cette population des modèles de développement; c) il vise expressément à éveiller les participants au problème du développement et d) le dépliant sur la Haute-Volta distribué par RTM mentionne à plusieurs reprises la participation et-ou la) planification du **gouvernement** voltaique (p. 10, 11 et 12. **Politique**, ce contenu terminologique du Projet; **politique**, le vocable globalisant de "tiers-monde" pour masquer les disparités sociales à **l'intérieur** de chaque pays du Tiers-Monde; **politique**, la récupération par les classes dominantes de ces pays de toute initiative présentant une certaine rentabilité politique ou économique; **politique**, leur acoquinement avec les rallyes angéliques dont il faut dénoncer la légitimation de divers pouvoirs réactionnaires réalisée (avec la conviction de poser des gestes progressistes de solidarité.

Les projets d'aide vont à des pays insérés dans une conjoncture internationale qui n'est jamais neutre, puisqu'en dépit d'une apparente désagrégation des Blocs et du réaménagement des alliances, les pôles d'attraction, nouveaux (Chine, Japon, C.E.E.) ou anciens (U.S.A., U.R.S.S.) continuent à traduire l'image et l'emprise des deux systèmes économiques et politiques dominants: le capitalisme et le socialisme. La Haute-Volta, qui a elle-même retenu les faveurs du Rallye, n'echappe pas à ce schéma.

Avec un héritage colonial particulièrement lourd, l'économie de la Haute-Volta est largement dominée par des pays situés dans la sphère dite de libre échange (notamment la France, l'Allemagne, l'Italie, les Etats-Unis, le Senégal et la Côte d'Ivoire). Tout cela est **politique**, et il n'est pas indifférent mais **politique** que le Canada, via l'ACDI, finance le projet Koupela à 62 pour cent; il n'est pas indifférent mais **politique** que le gouvernement voltaique entretienne les meilleures relations possibles avec l'ostentatoire Côte d'Ivoire, relais du néo-colonialisme français dans cette partie du monde (voir à ce propos l'article de Marc Simon, **Haute-Volta, une démocratie avortée?** in **Esprit**, avril-mai 1972, p. 876 ss).

Ainsi affectée par son passé, ses voisins et les exigences du marché soi-disant libre, la Haute-Volta est astreinte à se donner un régime, des gouvernants et des politiques qui, à! l'intérieur même de ses frontières, satisfassent ce faisceau d'obligations premières, bien sûr qualifiées d'"impératifs de la conjoncture"...

Résultats: depuis 1970, un régime parlementaire "associé" à l'armée, bien que pour une période "transitoire"; cinq ministres militaires sur quinze. Au pouvoir: l'U.D.V. - R.D.A. (Union démocratique voltaique - Rassemblement démocratique africain) maintient à toute fin pratique "la situation créée par l'ancien régime sous lequel l'U.D.V. - R.D.A. avait eu tous les pouvoirs", de 1960 à 1966 (Cf. l'article de M. Simon, p. 871). Or, ce sont ces pouvoirs que le peuple voltaique, encadré par les syndicalistes, avait voulu abattre le 3 janvier 1966. A côté de l'U.D.V. - R.D.A., le P.R.A., assez curieusement lié au gouvernement chaque fois qu'il s'agit de combattre le seul parti oltaique d'importance véritablement progressiste et populaire, le Mouvement de libération nationale (M.L.N.). Curieuse coincidence, lors des élections de 1970, le M.L.N. a été perçu comme le seul adversaire sérieux et on a tout fait pour l'abattre, à l'aide des techniques "démocratiques" chères aux pays se réclamant du libéralisme: menaces, chantages, diffamations, achat de votes et de "chefs", violences physiques, etc. Les responsables du Rallye Tiers-Monde joueront-ils encore longtemps le jeu de l'autruche?

La solidarité ne peut revêtir une signification que dans la mesure où elle s'effectue entre gens qui luttent **effectivement** pour les mêmes objectifs. "Lutter effectivement", dans notre optique, signifie lutter avec et lutter contre: avec les exploités, contre les exploiteurs. C'est dans cette dimension fondamentale du Tiers-Monde qu'il faut inscrire toute action solidaire.

Par ailleurs, tant que le Rallye ne prouvera pas sa solidarité avec les exploités du Tiers-Monde canadien et québecois, il lui sera difficile de trouver une audience auprès des véritables milieux progressistes d'ici et d'ailleurs. Il est pour le moins curieux de voir des Québecois en mal d'action solidaire rechercher à dix mille lieues un champ où exercer leur "dévouement", alors qu'ils ferment les yeux sur l'injustice et l'exploitation dans leur propre milieu, ce qui constitue la négation la plus complète du projet de "solidarité". Au fond, nous ne sommes pas sans comprendre les hésitations du Rallye à emprunter cette voie, car s'il refuse de reconnaitre le rôle du colonialisme — ancien et nouveau — dans la situation du Tiers-Monde, il s'engagera encore moins dans la lutte contre le colonialisme domestique, et vice-versa.

La tâche de tous les progressistes du monde est de lutter pour la justice et contre l'exploitation. Dans la mesure où le Rallye sera le moindrement progressiste, sa tâche ne peut consister simplement à faire "marcher". Ne serait-il pas possible d'effectuer la correction de trajectoire pour porter le mouvement à se rallier aux objectifs des mouvements de libération sociale et nationale? Peut-on espérer une évolution du Rallye dans le sens d'un soutien déclaré aux organisations révolutionnaires du Tiers-Monde comme celle consistant à appuyer OXFAM-Québec dans sa campagne de dénonciation de la terreur portugaise et d'aide aux populations libérées de l'Angola? De toute manière, l'engagement total dans cette direction constitue la seule garantie que le Rallye Tiers-Monde n'empêchera pas la prise de conscience par ses membres des problèmes réels des exploités d'ici et de là-bas. Dans le cas contraire, le mouvement demeurera une vaste entreprise de pacification idéologique se cachant derrière un apolitisme hypocrite et-ou naif, que les membres des classes dominantes des pays "aidant" et "aidés" pourront financer ou accepter sans hésitations.

(Collaboration spéciale)



les bruits de la ville

PAR PIERRE CHAMPAGNE

NOTRE BELLE VILLE

Les résidents de la rue De Guyenne (près du parc Cartier-Brébeuf) commencent à se poser de sérieuses questions sur "L'efficacité" du fonctionnarisme municipal.

Une dizaine de maisons, expropriées l'an dernier sur cette rue pour faire place à de nouveaux HLM, ont été abandonnées là tout l'hiver. Depuis des mois, les vandales s'y amusent comme des petits fous, détruisant tout ce qui peut leur tomber sous la main, disparaissant avec des cabinets de toil ttes et des bains complets, sans oublier la tuyauterie, voire même les escaliers, mais la ville ne fait rien.



Pire encore, ces maisons sont devenues de vrais chambres à torture pour les enfants qui vont s'y amuser. Certains se sont même fracassé des membres et on compte par dizaines les éraflures et les coupures.

Que peut bien attendre la ville pour nettoyer le quartier, pour démolir ces maisons abandonnées depuis des mois? C'est la grande question. Quand la ville expropie, les locataires doivent s'empresser de disparaître,... mais les maisons abandonnées demeurent.

LE RAMONEUR

M. Luc-André Godbout exerce, depuis huit ans un métier pas payant. Il nettoie, gratuitement, les poêles à l'huile, les brûleurs, les annexes, etc. Vous avez bien lu. Gratuitement! Depuis huit ans!

Une seule condition pour obtenir ses services: être bénéficiaire de l'assistance sociale. "Quand je vois des gens qui crèvent de faim et qui en hiver, doivent couper le chauffage pour ménager l'huile, ça me crève le coeur de leur charger quelque chose pour nettoyer leurs brûaleurs", de dire M. Godbout.

"J'ai dépanné 1,500 Québécois, l'an dernier. Tout seul! A pied! Avec ma petite charrette rouge dans laquelle je traine mes outils."

"Je suis moi aussi sur le bien-être. Je viens de déménager et je ne sais pas comment dire à mes clients mon nouveau numéro de téléphone. C'est pour cela que je vous appelle."

On pourra donc rejoindre M. Godbout au Comité des citoyens de Saint-Sauveur, où il est logé gratuitement en téléphonant à 525-4983.

QUATRE CENTENAIRES

Mme Mélanie Laliberté née à Saint-Nicolas, le 3 avril 1873, vient de célébrer son 100ième anniversaire de naissance, au Foyer de Saint-Apollinaire. Fille de Joseph Méthot et d'Eléonore Demers, Mlle Méthot épousa le 30 juin 1892, M. Arthur Laliberté, un cultivateur de Sainte-Croix de Lotbinière.

Mme Laliberté n'est pas la première centenaire à avoir vu le jour à Saint-Nicolas. Trois autres l'avaient précédée.

La première fut Marie-Anne Boucher, épouse de JosephMarie Martineau, née en 1709 et décédée en 1818 à l'âge de 109 ans et un mois. Elle était l'arrière grand-mère maternelle de Sir Wilfrid Pelletier.

La deuxième, Mathilda Moffet, épouse en premières noces de Nicolas Bélanger et en secondes de Joseph Lambert était née en 1820. Elle est morte en 1921, à l'âge de 100 ans et trois mois.

Enfin, Léda Demers, épouse d'Onésime Bolduc, était née à Saint-Nicolas en 1854. Elle est morte à Montréal, à l'âge de 102 ans et 9 mois, en 1956.

DEFINITIONS

Une lectrice vient de m'envoyer ces quelques définitions.

SOCIALISME: Si vous avez deux vaches, vous en gardez une et vous donnez l'autre à votre voisin.

COMMUNISME: Vous donnez vos deux vaches au gouvernement. En retour, le gouvernement vous donne le lait.

FACISME: Vous gardez les vaches, mais vous donnez le lait au gouvernement. Et celui-ci vous revend votre lait.

IMPERIALISME: Si vous avez deux vaches, vous volez le taureau d'un autre.

NOUVEL IDEALISME: Le gouvernement tue une de vos vaches, vous trayez l'autre et jetez une partie du lait.

ANARCHISME: Votre voisin tue une de vos deux vaches et part avec l'autre.

NAZISME: Votre voisin vous tue et prend les vaches.

SEPARATISME: Le même voisin vous vole une vache et coupe l'autre en deux.

REALISME: Vous avez deux vaches et elles sont toutes deux taries.

Procès de six personnes accusées d'avoir campé sur les bords de la Jacques-Cartier

Par Lucien LATULIPPE

Un mini-procès a eu lieu, samedi midi, en présence du juge Albert Dumontier, au palais de justice de Québec. Trois jeunes hommes et trois jeunes filles étaient accusés d'avoir campé sur les bords de la rivière Jacques-Cartier, dans le parc des Laurentides, sans avoir obtenu l'autorisation à cet effet, comme le stipule une loi provinciale.

Le groupe a d'abord nié l'accusation. Aucun n'ayant voulu donner son adresse, tous devaient passer la fin de semaine à l'ombre en attendant la suite des procédures mardi, (aujourd'hui).

Après des explications qui leur ont été fournies par le juge Dumontier, celui qui semblait le chef du groupe, Louis Lambert, a consenti à subir son procès immédiatement.

Deux gardiens du ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche ont déclaré à la Cour qu'ils s'étaient rendus vers 23h, vendredi, à 12 milles dans le parc où les jeunes gens campaient sur le bord de la rivière Jacques-Cartier. Ils ont demandé aux campeurs s'ils avaient un permis. Sur une réponse négative, ils leur ont dit qu'ils ne pouvaient rester là et de voir à quitter les lieux.

Les deux gardiens ont dit à la Cour qu'ils n'avaient pu obtenir l'adresse des jeunes gens. C'est avec difficulté qu'ils ont pu avoir leurs noms, certains ayant d'abord donné une fausse identité.

Les campeurs ont passé le reste de la nuit à la Sûreté du Québec où ils sont arrivés vers 3 h, samedi matin. Leur chef a ensuite témoigné. Il a expliqué qu'il avait tenté d'obtenir un permis, vendredi après-midi, mais sans résultat. Il s'est adressé à plusieurs personnes. L'une d'elles devait le rappeler avant 17 h.

Le groupe a décidé d'aller camper quand même sans autorisation. Louis Lambert a demandé l'autorisation au gardien de la barrière de la Domtar qui a commencé par acquiescer, mais qui a refusé par la suite.

Lambert a déclaré qu'il avait déjà travaillé au ministère du Tourisme et qu'il avait accordé nombre de permis pour camper dans le parc. Il a confessé au juge Dumontier qu'il s'était, en quelque sorte, octroyé à lui-même une autorisation morale d'aller camper sur le bord de la Jacques-Cartier.

Le juge Dumontier a dit, dans son jugement, qu'il ne pouvait faire autrement que reconnaître l'accusé coupable de l'infraction, qui n'est pas une offense criminelle, et il s'est montré des plus cléments avec le prévenu en le condamnant à $10. d'amende, la loi prévoyant jusqu'à $400. d'amende.

"Avez-vous de l'argent", demande le juge à l'accusé et ce dernier, de répondre, "J'avais $1.29 lorsque les gardiens m'ont arrêté, hier soir".

"Vous avez été arrêté à 23 h, vendredi". Le juge s'informe aux gardiens à quelle heure ferme le palais. "A 13 h", disentils, soit dans trois quarts d'heure"

Le juge Dumontier tranche la question: "$10. d'amende ou un jour de prison qui finit dans moins d'une heure".

Les cinq autres accusés acceptent de changer leur plaidoyer, l'un des jeunes hommes avec un peu de réticence, mais les trois jeunes filles avec plaisir. Elles sont même surprises de s'en tirer à si bon compte, ce qui faisait dire au juge qu'il se montrerait moins clément à la prochaine offense.

REVETEMENT MIRACLE QUI REMPLACE LA PEINTURE

"ROLL-TEX" est un revêtement moderne à base de fibre de verre pour l'intérieur et l'extérieur, garanti pour 10 ans contre tout écaillement. On peut l'appliquer au rouleau sur le béton, le contre-plaqué, le plâtre, ou tout autre matériau habituellement employé en construction, sauf ceux composés d'asphalte. Grâce à sa texture grenue, il couvre les petites fissures et les imperfections. Il est de plus imperméable, ignifuge, isolant et flexible. Choix de 28 couleurs différentes.

Pour recevoir de plus amples renseignements sur **"ROLL-TEX"**, voyez votre marchand local ou communiquez avec le fabricant et demandez le dépliant GRATUIT. **"ROLL-TEX"...** le nouveau revêtement étonnant qui adhère à n'importe quelle surface en une couche 10 fois plus épaisse que la peinture ordinaire.

Fabriqué par

FORTERESSE INDUSTRIES LIMITEE
238 est, rue Saint-Vallier
Québec G1K 6Y1 P.Q.
Téléphone: Québec - (418) 529-9005
Montréal - (514) 527-0011

Vous pouvez cesser de vous inquiéter au sujet des hémorroïdes.

Vous pouvez cesser de vous inquiéter au sujet des hémorroïdes, et voici pourquoi.

Si vous souffrez d'hémorroïdes, l'ignorance de certaines données relatives à cette maladie peut être une source d'inquiétude, et même vous empêcher de consulter un médecin. C'est pourtant lui qui peut le mieux vous venir en aide. Afin de vous rassurer, rien ne vaut mieux que de répondre aux questions suivantes.

Qu'est-ce que les hémorroïdes?

Les hémorroïdes sont des varices des veines de l'anus qui enflent et se déforment tout comme les varices des veines sur les jambes. Les hémorroïdes peuvent être douloureuses, donner la sensation de picotement et être une cause d'inconfort. Mais les hémorroïdes, en général, ne sont pas considérées comme dangereuses.

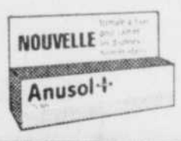
Qu'est-ce qui cause les hémorroïdes?

Les causes les plus fréquentes de cette affection sont la constipation, la diarrhée, un laxatif trop irritant, la pression du bassin durant la grossesse ou le fait de rester trop longtemps immobile dans la même position (assis ou debout).

Sept conseils à l'intention des personnes souffrant d'hémorroïdes.

Les fabricants d'Anusol Plus ont cherché pendant des années les meilleurs moyens de soigner les hémorroïdes. Voici sept recommandations dont vous pouvez tirer profit:

1. Suivez une diète douce. Mangez beaucoup de fruits frais et de légumes. Buvez beaucoup d'eau; évitez les aliments épicés.
2. Ne prenez pas de laxatifs violents. Si vous êtes en proie à la constipation, utilisez un laxatif doux, comme Agarol.
3. Faites beaucoup d'exercices physiques.
4. Veillez à ce que la région affectée soit propre et sèche. Lavez-vous avec du coton hydrophile et de l'eau chaude. Asséchez bien.
5. Pour apaiser la douleur, badigeonnez avec de l'eau chaude, puis de l'eau froide.
6. Employez un remède fiable. En plus d'apaiser la douleur, un bon médicament empêchera l'infection et l'inflammation, ce qui donnera une chance à vos hémorroïdes de guérir. Le nouvel Anusol Plus agit de la sorte, et fait encore plus. Disponible désormais sous forme de crème, ou de suppositoires, Anusol Plus contient un nouvel ingrédient anesthésique qui calme la douleur hémorroïdale. Ce médicament est toute douceur. Il s'absorbe facilement, même au stade inflammatoire.
7. Si vos hémorroïdes continuent de vous inquiéter, voyez votre médecin. Il peut vous rassurer. Et n'oubliez pas de lire la brochure que vous obtenez gratuitement avec l'achat du nouvel Anusol Plus.



En vente dans les pharmacies seulement. Anusol Plus est un médicament contre les hémorroïdes qui calme la douleur.

LES LABORATOIRES WARNER-CHILCOTT, FABRICANTS D'AGAROL.

Votre homme d'affaires
Fiducie du Québec
courtiers
une institution du Mouvement des Caisses populaires Desjardins.

OFFRE A VENDRE

GARAGE 86 x 50 CHARLESBOURG
SITUE BOUL. HENRI-BOURASSA
J.-P. CHEVRIER - 651-7668

CAMPING - 450,000 PI. CA. TERRAIN
PISCINE, CHALETS, PRES DU FLEUVE
R. GIRARD - 529-2801

ATTENTION, PROMOTEURS! TERRAIN POUR VOS PROJETS
FINANCEMENT DISPONIBLE, CONSULTEZ
A. COUILLARD - 681-5231

BAR-SALON - RESTAURANT
SITUE CENTRE D'ACHATS - COMPTANT MINIME
E. GAGNE - 658-1077

INDUSTRIE, FABRICATION DE VETEMENTS
AIDE GOUVERNEMENTALE POSSIBLE POUR EXPANSION
C. LEGARE - 688-9907

CONCIERGERIES: 6 - 8 - 16 LOGEMENTS
RENTABILITE EXCELLENTE
R. DUMAS - 653-0785

TRANSPORT GENERAL, RAYON 100 MILLES
TERRAIN, BATISSE, EQUIPEMENT
R. DUCHESNE - 656-0919

HOTEL-MOTEL - 20, 30, 50 UNITES
SITUES QUEBEC ET BANLIEUE
G. DUCHESNE - 626-4132

SALON D'ESTHETIQUE, ACCOMMODATION DANS CONCIERGERIES
TROIS LOGEMENTS - ST-SACREMENT
R. LAPOINTE - 653-5174

EDIFICE COMMERCIAL DEMANDE DE 1 A 6 MILLIONS
POUR CLIENT SERIEUX
LS TARDIF - 833-0941

TERRAIN COMMERCIAL OU POUR CONCIERGERIES
POUR INFORMATIONS JERRY ST-ARNAULT - 522-3464

POUR UNE TRANSACTION A CARACTERE COMMERCIAL CONSULTEZ NOS AGENTS SPECIALISES

SECTION COMMERCIALE ET INDUSTRIELLE
524-8468 524-4651

au centre de rénovation

Jos. Grenier LTEE

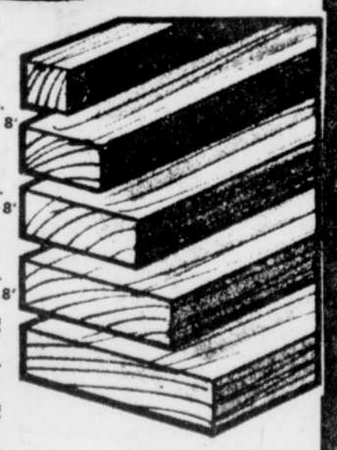


PAREMENT EXTERIEUR DECLIN A PRIX MODIQUE
Une aubaine remarquable! Parement extérieur économique en lattes de bois se recouvrant pour rajouts, garages ou chalets. Faites-le vous-même et économisez davantage!
27.50 le 100 pi. car.

PAREMENT EXTERIEUR COLORLOK DE PREMIERE QUALITE
Se pose facilement et embellit à jamais votre maison ou chalet. La surface blanche brillante n'a jamais besoin d'être peinte, ne s'ébrèche pas. La fameuse qualité Colorlok aux plus justes prix.
45.50 le 100 pi. car.

PAREMENT EXTERIEUR D'ALUMINIUM A PRIX MOYEN
La surface acrylique émaillée au four résistante met fin au besoin de repeindre chaque année. A l'épreuve des fissures, de la pourriture et de la rouille. Un fini permanent pour toutes les rénovations. Blanc uni. 12" de large.
47.00 le 100 pi. ca.

1" x 2"
4¢ le pi. lin.
2" x 2" x 8'
7¢ le pi. lin.
2" x 3" x 8'
9¢ le pi. lin.
2" x 4" x 8'
12¢ le pi. lin.
2" x 8"
26¢ le pi. lin.



BOIS DE CONSTRUCTION
Bois à des prix qui conviennent à votre projet de rénovation. Venez dès aujourd'hui — votre centre de bois de construction pour garages, chalets, clôtures, etc...

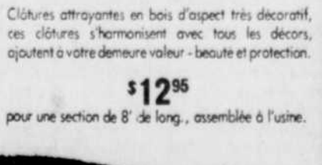
REVETEMENT EN EPINETTE POUR CONSTRUCTION, DE 3/8"
A utiliser pour étagères, armoires, réparations. Economisez en faisant vos mille projets de bricolage à la maison ou au chalet.
SEULEMENT **$5.76** panneau 4 x 8

REVETEMENT POUR PLANCHER, DE 5/8" EMBOUVETE
$10.40 panneau 4 x 8

LATEX BLANC MAT INTERIEUR POUR PLAFOND SPECIAL **$5.95** le gal.
SEMI-LUSTRE BLANC POUR MUR ET BOISERIE SPECIAL **$6.95** le gal.
EMAIL A GALERIE (GRIS) EXTERIEUR BOIS OU CIMENT SPECIAL **$6.55** le gal.



CABANON
à plusieurs usages: • JARDINIERE • ENTREPOSAGE • CABINE A PISCINE • REMISE A OUTILS • ARTICLES DE JARDIN • SALLE DE JEUX • MEUBLES A PATERRE • BICYCLETTES, JOUETS • IDEALE POUR BRICOLAGE ET AUTRES UTILISATIONS.
DIMENSIONS: 8' x 12' **$259.50**
Il vous sera livré en panneaux détachés, finis et prêts à être facilement montés.



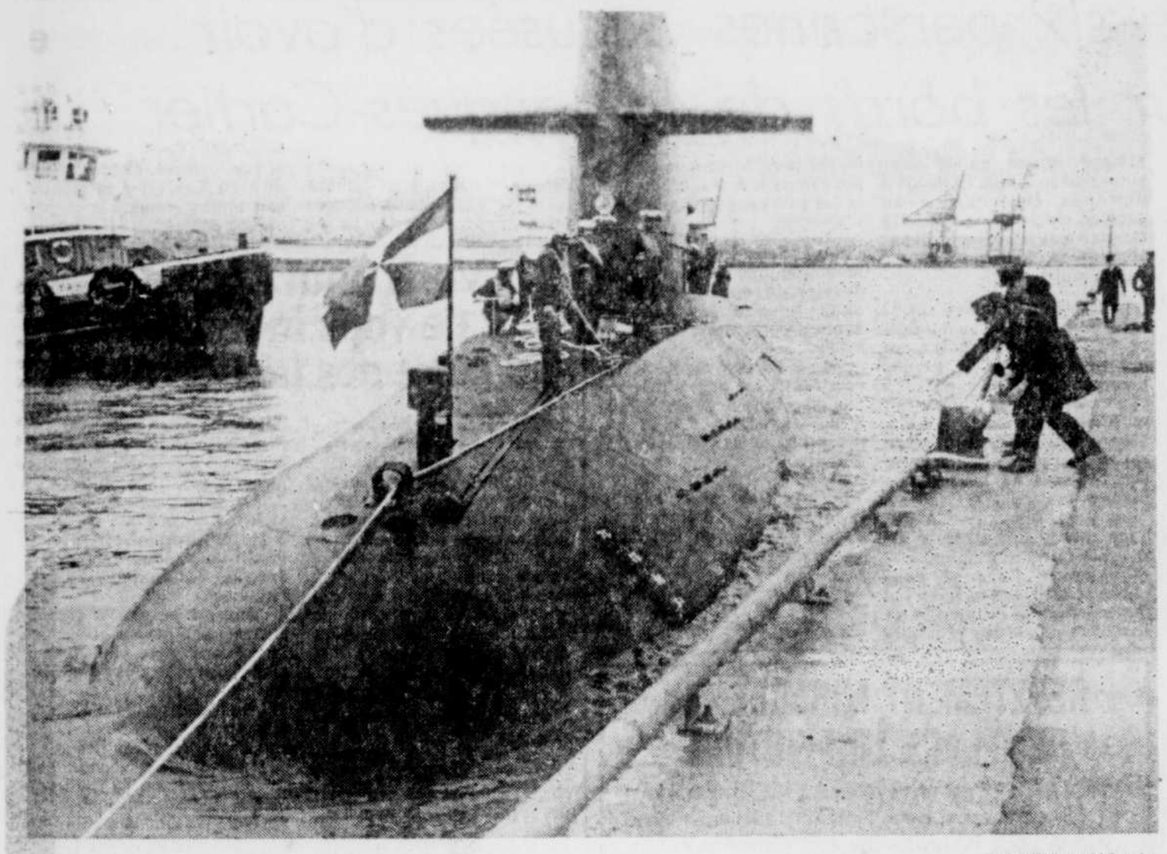
CLOTURE en BOIS
Clôtures attrayantes en bois d'aspect très décoratif, ces clôtures s'harmonisent avec tous les décors, ajoutent à votre demeure valeur - beauté et protection.
$12.95
pour une section de 8' de long., assemblée à l'usine.

Réparations - Rénovations - Améliorations
FENETRE DE BOIS
Longue durée - Economie et beauté
ESTIMATION GRATUITE SUR DEMANDE
Téléphonez à 667-2342

BETON PREMELANGE
Faites-le vous-même et économisez. A utiliser pour trottoirs, patios, bases de murs, dalles, bordures de trottoir, marches, etc. Sac spécial à l'épreuve de l'humidité.
BETON, MORTIER, SABLE-CIMENT
$1.55 sac de 45 lb

BARDEAUX D'ASPHALTE NOIR ENCOLLES
$10.67 aussi:
Bardeaux de couleurs, léger supplément.

Jos. Grenier LTEE
947 AV. ROYALE, BEAUPORT
Ouvert le jeudi soir jusqu'à 9h. Fermé le samedi toute la journée
TEL.: 667-1724



Le Soleil, Raynald Lavoie

SOUS-MARIN HOLLANDAIS DANS LE PORT DE QUEBEC — Des manoeuvres délicates ont marqué l'arrivée d'un sous-marin de la Marine hollandaise, ce matin, dans le port de Québec. Arrivée plutôt discrète, d'un bâtiment de guerre qui fera sensation auprès du public, car il restera dans le bassin Louise jusqu'à samedi. Le sous-marin a été accueilli un peu comme un bateau-fantôme, ce matin, par les autorités du port de Québec. Il a remonté le fleuve, sans avoir pu prendre un pilote à son bord, au poste de Escoumins, à cause de la grosse mer qu'il faisait sur le fleuve, hier.

Après d'intense recherches

Le "Gloucester XV" arrive à bon port

par Roch DESGAGNE

Le "Gloucester XV" et son équipage de quatre yatchtmen sont finalement arrivés à Matane, avec une quinzaine d'heures de retard, après avoir été l'objet d'intenses recherches sur une immense partie du fleuve Saint-Laurent, hier et jusqu'à très tôt ce matin.

Le bateau a accosté au vieux quai de Matane, ce matin, et son capitaine, M. Romuald Cantin, de Varennes, près de Montréal, signalait immédiatement l'arrivée de l'équipage, sain et sauf, à la Sûreté du Québec à Matane, qui dirigeait des recherches depuis qu'on avait signalé le retard et la disparition de la petite embarcation. Les recherches avaient été entreprises par les hélicoptères du ministère des Transports, d'Halifax.

Une défectuosité de l'appareil de radar et les mauvaises conditions du temps, dimanche et lundi, ont été à l'origine des difficultés du "Gloucester", a fait savoir M. Cantin, ée matin. Un épais brouillard recouvrant le fleuve et de fortes vagues soulevées par des vents violents rendaient les conditions de navigation dangereuses, toute la fin de semaine, dans l'estuaire du Saint-Laurent.

Le bateau a dérivé quelque peu de sa route, mais le capitaine Cantin et ses trois compagnons d'équipage, de Montréal également, ont finalement réussi à surmonter la grosse mer et à s'orienter sur leur destination, le quai de Matane.

Le "Gloucester", un bateau de pêmhe, avait été acquis par M. Cantin, de M. André Beaulieu, de Baie-des-Sables, vendredi.

Dimanche, le nouveau propriétairB et trois compagnons quittaient Saint-Joseph-de-la-Rive, vers cinq heures du matin.

Les voyageurs étaient attendus à Matane le lendemain, à 18 heures. Ils arrivèrent avec 12 à 15 heures de retard. L'embarcation avait été vue pour la dernière fois, dimanche, vers 7 heures du matin, près de l'île du Hâvre.

Au début de la saison de navigation, le "Gloucester", un bateau de bois de 65 pieds de long, avait subi des avaries près de Saint-Siméon. On fit des radoubs, au chantier maritime Lavoie Limitée, à Petite-Rivière-Saint-François et il pouvait reprendre la mer.

ECONOMISEZ!
Que ce soit pour sous-sol, chalet ou toute autre construction ou réparation, faites de vraies économies sur l'achat de matériaux de construction.

FOAM ISOLANT 1" d'épaisseur Première qualité	$4.80 m.p.	PANNEAUX PREFINIS Sur bois acajou Première qualité	$3.60
VENEER 3/8", embouveté, ruff	$8.50	FEUILLES 4' x 8' Emaillées, pour salle de bains, 4" x 4"	$5.95
STYROFOAM Bleu 1" S.M.	$1.60 m.p.	MEGANTIC BOARD 1/2"	$.60 m.p.
LAINE Minérale 2 1/2"	$.56	ARBORITE et autres feuilles 2' x 4', 3' x 8' et 4' x 8'. A partir de	$3.25
LAINE Minérale 3 1/2"	$.85	VENEER 1/4 sablé 4' x 8' Feuille	$5.60
BOIS DE TOUTES SORTES 2" x 3" x 8', Aussi: 1" x 2" - 1" x 3" - 2" x 2" 2" x 3", planches, etc.	.10	PEINTURE LATEX super-blanc	$3.95
PANNEAUX PLAFOND Légères imperfections 4' x 4'	$1.80 ch.	EMAIL super-blanc	$5.15
TUILES A plafond Trouées	.15	PEINTURE Galerie, gris	$5.15

PORTES INTERIEURES Légères imperfections — Rabais de 35 à 60%

LIVRAISON GRATUITE AVEC TOUTE COMMANDE RAISONNABLE
Aussi matériaux neufs et usagés de toutes sortes à prix d'aubaines

MODERN PLYWOOD LTD.
1205, Courcelette - Ville de Bélair - Tél.: 842-1911
* Taxe fédérale incluse * Ouvert jeudi et vendredi soir

ON VA SE N SORTIR

Gaston Constantin demeure introuvable

Gaston Constantin est-il mort lors d'un règlement de compte ou est-il détenu à vue comme témoin important par l'équipe spéciale de policiers de la Commission d'enquête sur le crime organisé?

Même la Sûreté du Québec ne semble pas au courant de son sort puisqu'elle le recherche depuis que sa voiture fut retrouvée sur un terrain de stationnement de la région de Québec.

Le plus grand secret entoure le sort de Constantin, un Québécois qui avait été impliqué dans la sordide affaire Darabaner. On avait déjà laissé entendre qu'il serait un témoin-clé à l'enquête qui se poursuit à Montréal et qu'il "viderait son sac".

Constantin a disparu dans la nuit du 15 novembre alors qu'il était dans un motel de Forestville avec un dénommé Rousseau. Il devait subir son procès aux assises de Sept-Iles le 15 novembre, sous une accusation d'avoir fraudé de $35,000 la firme Allen Leblanc, marchand de fruits, de Québec.

Dans sa voiture, on a trouvé des feuilles mortes... ce qui laisserait croire qu'elle n'a pas été utilisée depuis l'automne dernier.

Depuis sa disparition, un mandat a été délivré par la SQ. Des rumeurs voulaient qu'il soit gardé sous protection dans un motel des Cantons de l'Est.

Accident d'avion

SAULT STE MARIE (UPI) — Deux résidents du Québec se sont tirés avec des blessures légères, d'un accident d'avion survenu dans le Michigan. Une des personnes qui prenait place dans l'avion qui s'est écrasé est de Ste-Foy. Il s'agit de M. Raymond Williams, 20 ans, du 1143 rue Beaupré.

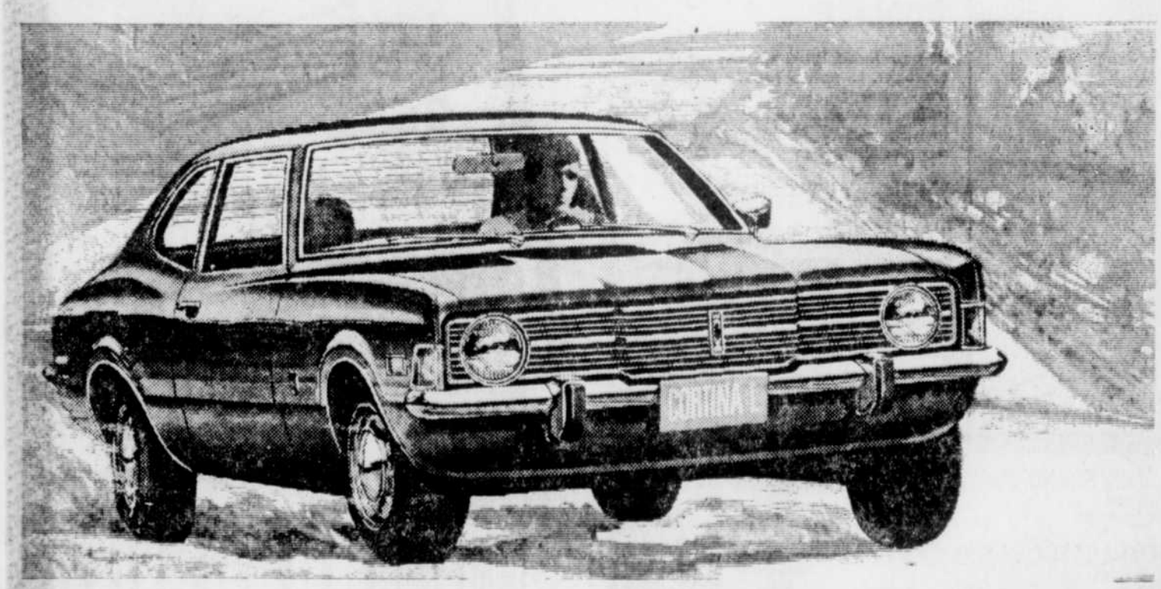
Noyade

DRUMMONDVILLE (PC) — Porté disparu depuis mercredi, un quinquagénaire du Foyer de Kingsey Falls, M. Réginald Rolfe, a été retrouvé noyé dans la rivière Nicolet.

Il y a quelques années, M. Rolfe avait déjà disparu une première fois, puis retrouvé endormi en bordure d'une route secondaire.

A VENDRE
UN DUPLICATEUR (Mimeograph) RONEO MODELE 750 - UNE MACHINE A TIMBRER PITNEY-BOWES MODELE 4250 - UN CARDEX CABINE DIEBOLD ROTATIF MODELE 10809 - 100 TIROIRS et 10,000 PLAQUES ADDRESSOGRAPH.
Le tout en parfait ordre et offert à moins de la moitié du prix coûtant.
INSTITUT LITTERAIRE, 453 EST, CHAREST - 525-7195

C'est le temps de la Cortina.
La voiture dure à battre à tout point de vue.



Si vous voulez profiter d'une aubaine en achetant une petite voiture d'importation, robuste et économique, vous tombez à point. C'est le temps d'acheter une Cortina 73 et c'est le bon temps de passer chez les concessionnaires Cortina.

Venez faire un tour. Vous y trouverez une petite voiture dure à battre à tout point de vue. Construite avec précision et solidité pour tenir tête aux rigoureuses conditions de conduite canadiennes. Avec en équipement standard la direction à pignon et crémaillère, des servo-freins à disque à l'avant, une boite à 4 vitesses entièrement synchronisées et un nerveux moteur de 2 litres à arbre à cames en tête.

La bonne voiture. Une bonne affaire. Au bon moment.

Vous y trouverez vraiment votre compte. Un habitacle conçu pour 5 personnes, et remarquablement luxueux pour une voiture économique: sièges-baquets avant scientifiquement profilés et complètement inclinables, ventilation continue Flow-thru, moquette bouclée et commode dégivreur électrique de glace arrière.

Que vous choisissiez une 2-portes, une 4-portes ou la sportive GT, vous verrez que la Cortina est dure à battre.

A bon entendeur, salut.

CORTINA Ford

La Cortina 73. Plus elle s'aguerrit, plus elle dure.

Chez les concessionnaires Mercury et certains concessionnaires Ford.

VENTE ANNUELLE Glidden

$7.77 LATEX INTERIEUR

$4.99 LATEX BLANC INTERIEUR-EXTERIEUR

Glidden $7.77 SEMI-LUSTRE

$5.99 SEMI-LUSTRE

$6.99 LATEX EXTERIEUR BLANC

LATEX ET SEMI-LUSTRE

Dépositaires

AUGER/AUGER — bois et materiaux de toutes sortes ! — 1200, AV. INDUSTRIELLE, QUEBEC, LIMOILOU — TEL.: 522-6891

Glidden Laval — Centre-Ville - Tél.: 524-5121 — Place Laurier - Tél.: 651-7070

CANTIN & FILS LTEE — 175 est, St-Vallier — Québec — Tél.: 525-7123

LES QUINCAILLERIES J.-A. ROY ENR. — 558 St-Joseph — Lauzon — Tél.: 837-4759 — 16 St-Joseph — Bienville — Tél.: 837-0032 — Centre d'achats — Rond-Point — Lévis — Tél.: 837-0474

J.-B. LALIBERTE LIMITEE — 595 est, St-Joseph, Québec — Tél.: 525-4841 — Sous-sol

Jumeau Frère INC. — 550, 3e avenue, Québec — Tél.: 524-2502

QUINCAILLERIE ST-JEROME ENR. — 530 est, 63e Rue — Québec 7 — Tél.: 623-1301

L. BEDARD LTEE — 2831, boul. Laurier — Ste-Foy — Tél.: 653-7952

AL aflamme INC. — 3148, av. Royale — Gifford — Tél.: 661-8497

Tel.: 842-3644 — QUINCAILLERIE PARENT INC — 201, Racine — Lorretteville, P.Q.

FRANCIS THIBODEAU INC. — 198, St-Jacques — Donnacona — Cté Portneuf — Tél.: 285-0818

WELLS & FILS LTEE — 267, boul. Lamarche — Chicoutimi — Tél.: 543-4497

J.-O. BEAULAC INC. — 817, 8e avenue — Dolbeau — Tél.: 276-2061

GAGNON & FRERES — 406, rue Racine — Chicoutimi — Tél.: 543-1501

J.-H. DUCHESNE LTEE — 466, rue Bagot — Bagotville — Tél.: 544-2884

LUC DOUCET — Rue Durocher — Normandin — Tél.: 274-2024

CHAUFFAGE MODERNE D'ARVIDA INC. — 201, Lasalle, Arvida — Tél.: 548-8275

Assaut sur une citoyenne de Charlesbourg

Une citoyenne de Charlesbourg a été victime d'un brutal attentat, dimanche après-midi, près de son domicile. Mlle Marguerite Roberge, 58 ans, demeurant a 9245 Place Duberger, a dû être transportée à l'hôpital Saint-François d'Assise.

Mlle Roberge aurait encaissé de nombreux coups. Son agresseur lui aurait même frappé la tête sur le sol à plusieurs reprises et il aurait cessé de la frapper, après avoir réalisé qu'elle s'était évanouie.

La police de Charlesbourg a ouvert une enquête. Mlle Roberge a été hospitalisée 24 heures. Elle a subi de nombreuses ecchymoses et une commotion cérébrale. Les examens n'ont revelé aucune fracture du crâne.

Le présumé agresseur serait un voisin de Mlle Roberge qui demeure chez son beau-frère, et la police a laissé entendre qu'une histoire de clôture serait à l'origine de l'attentat.

L'enquête a été confiée au détective E. Levesque qui devait se rendre, ce matin, au palais de justice, pour lever un mandat d'arrestation contre le suspect. Plusieurs personnes auraient assisté à l'attentat et elles ont été interrogées.

NOUVEAUX INDICES

Par ailleurs, la police de Charlesbourg continue son enquête en rapport avec le viol dont une fillette de cinq ans a été victime, la semaine dernière, dans un bosquet situé en arrière du Jardin de Savoie.

De nouveaux indices ont été découverts, en fin de semaine, et les enquêteurs pensent avoir affaire à un malade. Ils ne croient pas qu'un tel attentat puisse être l'oeuvre d'adolescents.

Deux petits garçons accompagnaient la fillette lorsque celle-ci a été entrainée vers le bosquet. L'homme leur aurait dit de s'en aller chez eux.

Toutefois, l'enquête se révèle pénible, les principaux témoins étant de jeunes enfants. Le linge de la fillette a été trouvé, une partie à terre dans le bosquet, une autre dans des arbres et les souliers, cachés sous de la terre.

Deux incendies d'origine criminelle, Côte Sainte-Geneviève

Deux incendies d'origine criminelle ont éclaté, en fin de semaine, en arrière de deux aisons voisines de la Côte Sainte-Geneviève, à Québec. Heureusement, aucune perte de vie ni blessure ne sont à déplorer.

Vers 6 heures samedi matin, les pompiers ont été appelés au 870 Côte Sainte-Geneviève. Le feu a ravagé des garages tout en bois mais les pompiers ont empêché l'incendie de se communiquer au logis de Eugène Dufour qui occupait avec sa fille Diane la maison de deux étages adjacentes aux garages.

Le second incendie a éclaté vers 23 h 30, dimanche, au 850 Côte Sainte-Geneviève, maison voisine du 870. Le feu a pris naissance dns les hangars arrière, mais il s'est communiqué à la maison qui était inoccupée.

Ces deux maisons, comme plusieurs autres du secteur, étaient vouées à la démolition pour faire place à des constructions en bordure du boulevard Saint-Cyrille et de la Cité parlementaire. M. Dufour devait déménager, en juillet, et il a dû sortir plus tôt. Sa maison a subi des dégâts importants par l'eau et la fumée. Nombre de vitres ont été fracassées.

L'incendie de samedi avait nécessité deux alarmes. Diane Dufour avait été éveillée par la fumée. Le feu avait déjà pris une certaine proportion lorsque les premiers pompiers sont arrivés.

L'enquêteur Jean Lépine, du Commissariat des incendies, s'est rendu sur place aux deux occasions et il a laissé entendre que les deux incendies avaient été allumés par une main criminelle.

Quatre attentats au couteau, dans la capitale

Quatre attentats au couteau ont été perpétrés, à Québec, durant la fin de semaine. Le dernier s'est produit, hier soir, à l'intersection du boulevard Charest et de la rue Carón, alors qu'un homme a été menacé par un jeune apache qui lui a volé la somme de $20.

Le tout a débuté, vendredi soir, alors que M. Jacques Roger, barbier, a été attaqué et blessé par trois jeunes hommes dans son établissement de la rue Sous-le-Fort, se faisant voler $140. Hier, encore trois jeunes gens aux cheveux longs ont menacé une caissière et un commis dans les tabagies Normand et Clairbourg, toutes deux situées sur la 1ère Avenue.

Chez Brunet c'est moins cher!

« PRIX SUR PLACE »

PAS DE LIVRAISON - PAS DE COMMANDE TELEPHONIQUE AUX "PRIX SUR PLACE"



ARTECHOL
50 comprimés pour le foie
Rég. 2.80 - SPECIAL 2.19
SUR PLACE 2.07



LISTERINE
Rince-bouche gargarisme 18 oz
Rég. 1.99 - SPECIAL 1.57
SUR PLACE 1.47



BENYLIN
Sirop 12 oz
Rég. 3.25 - SPECIAL 1.78
SUR PLACE 1.59



LITHINES
Groc "33" 15 poudres
Rég. 1.25 - SPECIAL .59
SUR PLACE 2 pr 1.00



DIOVOL
12 oz ou 50 comprimés
Rég. 2.25 - SPECIAL 1.69
SUR PLACE 1.39



METAMUCIL
Poudre 12 oz pour la constipation
Rég. 3.60 - SPECIAL 2.29
SUR PLACE 2.09



ENTROPHEN
5 grains en 100s comprimés, acide acétylsalicylique enrobés
Rég. 2.00 - SPECIAL 1.59
SUR PLACE 1.29



MURINE
Gouttes pour les yeux, 45 cc
Rég. 1.60 - SPECIAL 1.19
SUR PLACE .99



HORMODAUSSE
Ampoules 24s tonique
Rég. 9.75 - SPECIAL 5.99
SUR PLACE 5.49



NORMOGASTRYL
40 comprimés effervescents pour la digestion
Rég. 2.00 - SPECIAL 1.27
SUR PLACE 1.17



JOHNSON
Huile 16 oz
Rég. 1.95 - SPECIAL 1.59
SUR PLACE 1.39



NOXZEMA
Désodorisant spray 5 oz
SPECIAL 2 pr 1.79
Notre prix 2 pr 1.39
SUR PLACE 2 pr 1.27

CES "PRIX SUR PLACE" SONT VALIDES JUSQU'AU 1er JUIN 1973

Nos prix de tous les jours

LIVRAISON ET COMMANDES TELEPHONIQUES A NOS "PRIX DE TOUS LES JOURS"



AGAROL
16 oz, laxatif
Rég. 1.89
PRIX BRUNET .99



MONTCLAIR
Eau minérale naturelle 40 oz
Rég. .39
PRIX BRUNET 3 pr .97 Caisse 12s 3.79



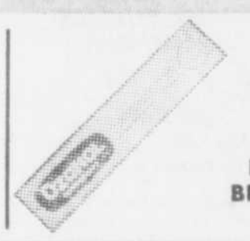
CURITY
Boules de ouate en 300s
Rég. 1.19
PRIX BRUNET .59



NICE'N EASY
Shampooing colorant
Rég. 2.65
PRIX BRUNET 1.57



BRECK
Shampoo ou crème-rince 15 oz
Rég. 2.39
PRIX BRUNET 1.39



OZONOL
Onguent antiseptique 1 oz
Rég. 1.03
PRIX BRUNET .79



CALCIUM SANDOZ
8 oz
Rég. 2.60
PRIX BRUNET 1.39



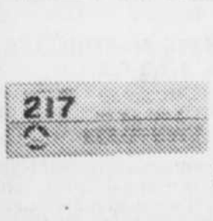
TAMPAX
Régulier ou super 40s
Rég. 2.09
PRIX BRUNET 1.59



CUTEX
"remover", dissolvant de vernis 5 oz
Rég. .75
PRIX BRUNET .59



TROPIC TAN
de Noxzema, huile ou lotion, 4.7 oz
Rég. 1.31
PRIX BRUNET .99



FROSST "217"
en 100s
Rég. 1.92
PRIX BRUNET .89



VICKS
Vaporub 6 oz
Rég. 1.95
PRIX BRUNET 1.59

LIVRAISON RAPIDE ET GRATUITE

LES PHARMACIES brunet ENR



MAIL ST-ROCH, Québec 529-5741
PLACE LAURIER, Ste-Foy 656-1712
Willie Brunet, M.D. - Propriétaire

PLACE MONT-MARIE, Lauzon 837-9363
Willie Brunet, M.D. - Propriétaire
PLACE L'ORMIERE, Neufchâtel 842-9221
Henri Brunet, L.Ph. - Propriétaire

Les politiques agricoles s'adaptent mal à des régions comme celle de Charlevoix

Par J.-Thérèse LEGENDRE

LA MALBAIE - Les politiques agricoles actuelles du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation favorisent ceux dont la situation économique est déjà excellente; elles sont peut-être valables pour l'ensemble du territoire québécois mais sont en général d'aucune utilité pour les régions comme Charlevoix.

C'est à cette conclusion qu'en est arrivé le comité agricole du CER Charlevoix après avoir, pendant un an, recueilli des informations touchant de près ou de loin l'agriculture dans le comté, et avoir étudié les possibilités offertes par le ministère de l'Agriculture.

Pour corriger cette situation, le comité agricole demandera à ce ministère d'établir des politiques favorables à Charlevoix. De plus, comme deuxième objectif pour 1973, le comité agricole veut aider les agriculteurs de Charlevoix à se donner des instruments collectifs qu'ils pourront contrôler, et par conséquent lutter contre l'exploitation des producteurs agricoles au niveau des fournisseurs comme à celui des acheteurs.

CHARLEVOIX AGRICOLE

Avec l'aide des deux permanents, MM. Charles-Henri Tremblay et Jeannot Perron, le comité agricole de Charlevoix a réussi à tracer un portrait assez fidèle de l'agriculture dans la partie ouest du comté.

Au printemps 1972, il y avait dans ce secteur (incluant Saint-Irénée) 302 fermes productives dont seulement 5 pour cent suffisaient à faire vivre leurs propriétaires. Dans les autres 95 pour cent, les agriculteurs devaient compléter leurs revenus en exploitant leurs boisés, ou trouver hors de la ferme, les revenus d'appoint.

L'étendue moyenne cultivée était de 110 arpents, et celles des vaches laitières de 12.4 têtes par cultivateur. En 1973, la mode d'entreprise familiale domine encore largement dans Charlevoix où la moyenne d'âge des agriculteurs est de 48 ans, et le taux de relève, de 2 sur 13.

Les productions dominantes sont localisées comme suit: à Saint-Hilarion, Baie Saint-Paul et Les Eboulements, l'industrie laitière demeure l'occupation principale; à Saint-Irénée et Saint-Urbain, on s'oriente peu à peu vers le boeuf de boucherie, aux dépens des vaches laitières; les productions de porcs et de poulets à griller sont spécialement importantes à Saint-Hilarion et Saint-Irénée; il est à noter qu'à Baie Saint-Paul, aux Eboulements et à Saint-Urbain, il s'y trouve très peu de producteurs sans sol.

Concernant la rentabilité des sols de Charlevoix, une étude partielle a révélé que le rendement moyen en avoine de 49.8 dixième de minot arpent est supérieur à la moyenne québécoise (en 1966-1967, Charlevoix était encore le premier comté producteur d'avoine au Québec). Cependant, le rendement en foin est généralement faible.

Les agriculteurs de Charlevoix déplorent que le ministère de l'Agriculture et l'agronome du comté ne leur fournissent pas les informations promises, en particulier sur l'étude des sols et leur rentabilité.

FORMATION PLUS INFORMATIONS EGALE ORGANISATION

L'agriculteur d'aujourd'hui doit être un spécialiste de sa profession pour faire face aux multiples problèmes qui se posent.

Aimer l'agriculture n'est plus suffisant pour en vivre convenablement. Une saine organisation de l'exploitation agricole devient indispensable, et pour y arriver, l'agriculteur doit avoir reçu une solide formation de base, et avoir à sa disposition et constamment, une information complète et tenue à jour.

UN ABATTOIR

Un projet d'abattoir dans Charlevoix est mis de l'avant par le comité agricole comme pouvant devenir un stimulant pour l'agriculture, servir de relance économique régionale, et favoriser la solidarité régionale. En effet, en présence d'un projet concret, la population sera intéressée à lutter contre la disparition prochaine de nombreux cultivateurs.

LA RELEVE

Dans Charlevoix comme partout ailleurs, et peut-être même plus qu'ailleurs, la relève est presque impossible à assurer en agriculture.

CANADA,
PROVINCE DE QUEBEC,
CITE DE LORETTEVILLE.

AVIS PUBLIC est par le présent donné que le règlement 762 amendant le règlement 298 article 21 paragraphe "G", stationnement zone résidentielle, a été approuvé par les personnes majeures inscrites dans le rôle d'évaluation en vigueur comme propriétaire d'immeuble imposable et possédant la citoyenneté canadienne de la Cité de Loretteville, le 15 mai 1973.
Le dit règlement est maintenant déposé au bureau de la Corporation, 236 rue Racine, Loretteville, où les intéressés pourront en prendre connaissance.
Ce règlement entrera en vigueur suivant la Loi.
Donné à Loretteville, ce 16 mai 1973.

GILLES MARTEL,
GREFFIER.

CANADA,
PROVINCE DE QUEBEC,
CITE DE LORETTEVILLE.

AVIS PUBLIC est par le présent donné que le règlement 761 amendant le règlement 298 créant une nouvelle zone CA au Nord du boulevard de la Rivière à l'angle du boulevard de la Colline, a été approuvé par les personnes majeures inscrites dans le rôle d'évaluation en vigueur comme propriétaire d'immeuble imposable et possédant la citoyenneté canadienne de la Cité de Loretteville, le 14 mai 1973.
Le dit règlement est maintenant déposé au bureau de la Corporation, 236 rue Racine, Loretteville, où les intéressés pourront en prendre connaissance.
Ce règlement entrera en vigueur suivant la Loi.
Donné à Loretteville, ce 16 mai 1973.

GILLES MARTEL
GREFFIER

---

la Ville de Québec

SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées, endossées "OFFRE POUR LA FOURNITURE DE SIEGES AU COLISEE DE QUEBEC" et adressées au Greffier de la Ville, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues jusqu'à mercredi le 30 mai 1973, à onze heures a.m. (11:00 hres a.m.) (heure avancée de l'est).
Les intéressés peuvent se procurer les documents nécessaires en s'adressant à la chambre 446, Hôtel de Ville de Québec.
La Ville ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

LE GREFFIER DE LA VILLE
PIERRE-F. COTE, avocat

Québec, le 17 mai 1973

Appel d'offres

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS ET DE L'APPROVISIONNEMENT

PROJET NO: 665-55-05-3
INSTITUT DE TOURISME ET D'HOTELLERIE
Construction de la Phase II.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.
Les documents de soumission peuvent être obtenus sur remise d'un dépôt de $250.00 par chèque visé ou mandat-poste fait à l'ordre du Ministre des Finances.
Ce dépôt sera remboursé aux soumissionnaires qui auront retourné le jeu complet de plans et devis, en bonne condition, dans les quinze (15) jours suivant la clôture des soumissions.
La vente des documents ainsi que la réception des soumissions seront faites à l'adresse suivante: Bureau des Soumissions, Ministère des Travaux Publics et de l'approvisionnement, Edifice "H", 1er étage, 875 est, Grande-Allée, Québec.
Les plans et devis sont également en montre à l'Association de la Construction de Québec, 675, Marguerite-Bourgeoys, Québec ainsi qu'à l'Association de la Construction de Montréal, 4970, Place de la Savanne, Montréal.

SOUS-TRAITANTS:

Tous les sous-traitants pour les spécialités dont la liste suit sont tenus de fournir un chèque visé ou un cautionnement valide pour une période de 90 jours, à l'ordre du Ministre des Travaux Publics et de l'Approvisionnement aux montants indiqués ci-après:

Section 7b	Toiture et tôlerie	$ 6,000.00
Section 8e	Fenêtres extérieures en aluminium	$ 10,000.00
Section 11a	Equipement services alimentaires	$125,000.00
Section 14a	Ascenseurs passagers et monte-charges	$ 18,000.00
Section 14b	Escaliers roulants	$ 12,500.00
Section 15a	Plomberie	$ 52,000.00
Sections 15b et 15c	chauffage, ventilation et climatisation	$100,000.00
Section 16a	Electricité	$ 94,000.00

Ces sous-traitants devront présenter leur soumission sur les formules officielles du Bureau des Soumissions Déposées du Québec et devront se conformer aux règlements de cette association.
Les soumissions pour chacune des spécialités ci-haut mentionnées seront reçues aux Bureaux des Soumissions Déposées du Québec, 675, Marguerite-Bourgeoys, Québec ou à 4970, Place de la Savanne, Montréal, jusqu'à:

15:00 HEURES (h.a.e.),
LE MERCREDI 20 JUIN 1973

ENTREPRENEURS GENERAUX:

Les soumissions des entrepreneurs généraux devront être accompagnées d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission, à l'ordre du Ministre des Travaux Publics et de l'Approvisionnement, au montant de $800,000.00.
Les soumissions des entrepreneurs généraux seront reçues au Ministère des Travaux Publics et de l'Approvisionnement, Edifice "H", 1er étage, 875 est, Grande-Allée, Québec, jusqu'à:

15:00 HEURES (h.a.e.),
LE MERCREDI 27 JUIN 1973

Le Ministère ne s'engage à accepter aucune des soumissions même la plus basse.

Le sous-ministre,
Roger-T. Trudeau, ing.

PROJET NO: 665-30-01-3
ENTRETIEN MENAGER
Edifice de la Justice
1701, rue Parthenais, Montréal, P.Q.

Seuls sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.
Les documents de soumission peuvent être obtenus sur remise d'un dépôt de $25.00 par chèque visé ou mandat-poste fait à l'ordre du Ministre des Finances.
Ce dépôt sera remboursé aux soumissionnaires qui auront retourné le jeu complet de plans et devis, en bonne condition, dans les quinze (15) jours qui suivent la clôture des soumissions.
La vente des documents ainsi que la réception des soumissions seront faites à l'adresse suivante: Bureau des Soumissions, Ministère des Travaux Publics et de l'Approvisionnement, Edifice "H", 1er étage, 875 est, Grande-Allée, Québec.
Les plans et devis sont également en montre à l'Association de la Construction de Québec, 675, Marguerite-Bourgeoys, Québec ainsi qu'à l'Association de la Construction de Montréal, 4970, Place de la Savanne, Montréal.
Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumission ou d'un chèque visé à l'ordre du Ministre des Travaux Publics et de l'Approvisionnement au montant de $15,000.00.
CLOTURE DES SOUMISSIONS:
15:00 HEURES (h.a.e.),
LE MERCREDI, 6 JUIN 1973.
Le Ministère ne s'engage à accepter aucune des soumissions même la plus basse.

Le sous-ministre,
Roger-T. Trudeau, ing.

MINISTERE DES RICHESSES NATURELLES
Appel d'offres no. 5.1.2.4.A

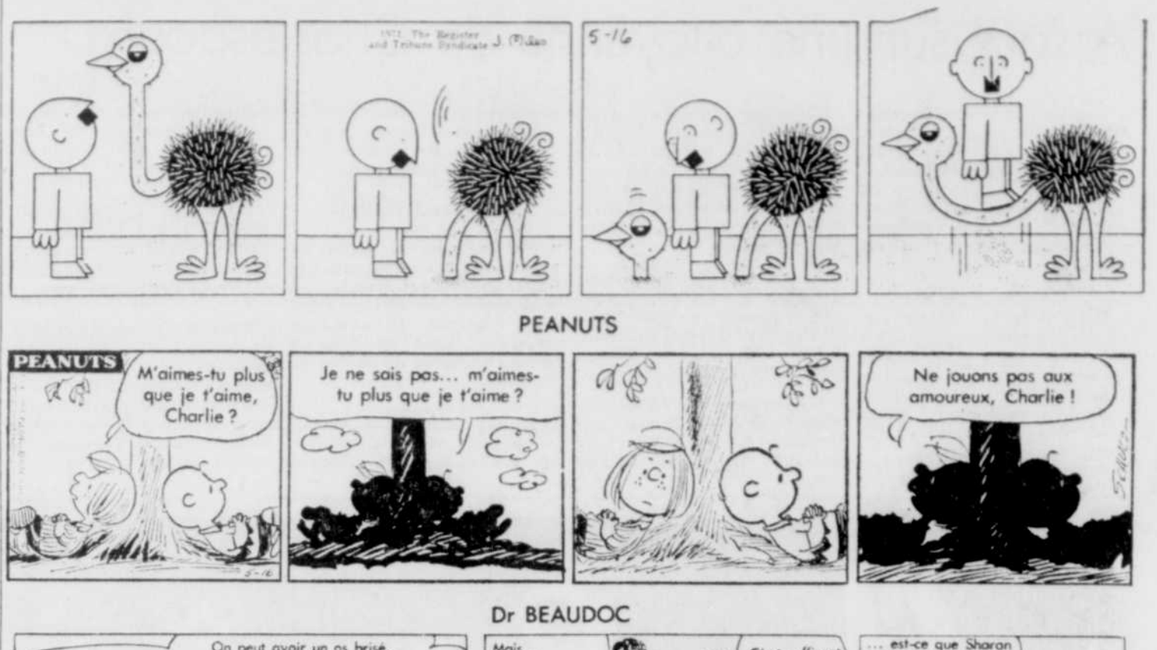
Construction d'un seuil en béton armé d'une longueur de 250 pieds (1300 v.cu.), de murs de soutènement et travaux connexes, sur la rivière Ste-Anne-de-la-Pérade, ville de St-Raymond, comté de Portneuf.
Sont admises à soumission, les entreprises qui ont leur établissement principal dans la zone de l'Est, qui comprend les comtés situés à l'est des comtés d'Abitibi, Laviolette, Champlain, Nicolet, Arthabaska, Wolfe et Compton.
Cautionnement de soumission: 10% du montant total.
Les plans et devis, formules et documents de soumission peuvent être obtenus moyennant le versement d'une somme de $25.00, non remboursable, par chèque visé fait à l'ordre du ministre des Finances du Gouvernement du Québec sur demande au:

Ministère des Richesses naturelles,
a/s monsieur Robert Lavallée, ing.,
Directeur par intérim,
Service du Génie hydraulique,
Chambre 218,
1640 boul. de l'Entente,
Québec 6, P.Q.

Clôture des soumissions: le 12 juin 1973, à 2 heures P.M., heure avancée de l'Est, ch. 210, 1620 boul. de l'Entente, Québec.

Le sous-ministre,
J.-G. Fredette.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC



PEANUTS



Dr BEAUDOC



MANDRAKE, LE MAGICIEN



MUTT et JEFF



GALOPIN



HAGAR L'HORRIBLE



MARC DES BOIS



LES PIERREAFEU

Les budgets de l'Entente Canada-Québec

L'aménagement de rivières à saumon: $1,300,000 se volatilisent

par René BEAUDIN

SAINTE-ANNE DES MONTS — Le Conseil du tourisme demande des précisions sur l'usage des bmdgets de l'Entente Canada-Québec affectés à l'aménagement des rivières à saumon.

Sur les montants de $2,300,000 prévus pour l'aménagement des rivières à saumon, $1,300,000 se sont volatilisés. Personne parmi les responsables des ministères impliqués ne semble savoir ce qu'il est advenu de cette somme.

Sur cette somme, $700,000 devaient servir à l'aménagement des rivières de Cap-Chat et de Sainte-Anne des Monts.

Actuellement, les seuls investissements réalisés en cette matière sont l'installation de panneaux publicitaires du MEER (ministère de l'Expansion économique régionale) et de l'ODEQ (Office de Développement de l'Est du Québec) annonçant le projet.

Actuellement, de préciser des porte-parole du conseil, rien n'a été fait à Sainte-Anne et à Cap-Chat, et les sommes accordées à cet effet sont introuvables.

M. Marin, président du Conseil, émet l'hypothèse qu'une partie du $1,300,000 introuvable, aurait été affecté à l'aménagement de la rivière Rimouski, qui n'est pourtant pas prévu dans le plan de développement.

Telle est l'une des préoccupations de Conseil du Tourisme de l'Est du Québec qui a tenu dimanche sa première assemblée générale à Sainte-Anne-des-Monts.

Outre les débats sur l'aménagement des rivières à saumon, les seuls épisodes vivants de cette assemblée furent les discussions soulevées par les délégués du Conseil des Loisirs de l'Est du Québec et le problème de la charte.

ZONES GRISES

Il y a en effet des "zones grises" entre les préoccupations du Conseil du Tourisme et celles du Conseil des Loisirs (par exemple les auberges de jeunesse sont-elles des centres d'accueil ou des centres de loisirs?), sur le partage desquelles les deux organismes diffèrent d'opinion.

L'Assemblée générale a donc voté une résolution demandant à son Conseil d'administration d'établir des mécanismes de consultation et de collaboration entre les deux organismes.

Le CLEQ, à la demande de l'Assemblée générale, ne participera pas aux travaux du CTEQ tant que ne seront pas précisées les attributions des deux organismes.

CHARTE

Un autre grand problème qui a capté l'attention des délégués fut le refus du ministère des Institutions financières d'incorporer le Conseil du Tourisme.

Me Claude Jourdain, conseiller juridique du Conseil, sans s'étendre sur les motifs évoqués par le ministère pour justifier son refus, a accusé l'ODEQ, comme il l'avait fait la veille devant les délégués du Conseil des Affaires municipales dont il est aussi le conseiller juridique, d'avoir inspiré ce refus.

L'ODEQ, a-t-il précisé, voit d'un mauvais oeil la naissance des Conseils spécialisés.

L'ODEQ, a rajouté Me Jourdain, préfère des comités ad hoc directement intégrés au Conseil d'administration du CRD. De tels comités, a-t-il expliqué, ont tendance à être moins agressifs.

Le conseiller juridique du Conseil a cependant rassuré son auditoire en disant que l'inexistence légale du Conseil n'empêchait nullement l'existence réelle et le fonctionnement du Conseil. Sauf qu'avec l'incorporation, la responsabilité financière des membres est limitée à leur mise de fonds annuelle. Sans l'incorporation cependant, les membres étaient collectivement responsables des engagements financiers et des déficits possibles de l'organisme.

Le mauvais temps n'a pas empêché les voleurs d'être particulièrement actifs

Les voleurs sont-ils immunisés contre le mauvais temps? La police a raison de se poser cette question à la suite des nombreuses plaintes enregistrées en fin de semaine en dépit du temps pluvieux.

Trois vols à main armée ont eu lieu à Québec, samedi, en plus de celui de vendredi soir. Un autre hold-up est survenu à Hauterive, dimanche soir.

Par ailleurs, un suspect est détenu en rapport avec le hold-up de vendredi soir dernier à Matane. Le vol à cet endroit est estimé à près de $10,000.

Quatre jeunes gens se sont attaqués, samedi soir, à la caissière de la Tabagie Normand, située au 1220, 1ière Avenue. Sous la menace de couteaux à cran d'arrêt, ils se sont fait remettre le contenu de la caisse et ils ont coupé les fils du téléphone avant de partir.

Un peu plus tard, vers 23h., deux individus non masqués sont entrées à la tabagie Clairbourg, située au 2815, 1ière Avenue. Armés d'une carabine, ils ont forcé le commis à leur remettre la caisse dont la valeur n'a pas été établie.

Hier midi, un homme qui s'apprêtait à monter dans son auto au croisement du boulevard Charest et de la rue Carnon a été abordé par trois individus armés de couteaux et il a dû leur remettre une somme de $20.

Rappelons que, vendredi soir dernier, deux individus se sont présentés à la tabagie Roger, située au 52, rue Sous-le-Fort. L'un avait un revolver et l'autre, un couteau. M. Roger a voulu défendre son bien, mais il a été blessé de deux coups de couteau au côté. Heureusement, les blessures étaient superficielles. Les voleurs ont mis la main sur environ $150.

Une autre tabagie a été la scène d'un vol à main armée, dimanche soir, mais cette fois, à Hauterive, sur la Côte-Nord. Un jeune homme, 18 ou 19 ans, s'est présenté à la caissière. Il n'était pas masqué. Il a exhibé une arme à feu quelconque et il a raflé une somme de quelque $140. Il était environ 23h. Le voleur est parti à pied. La police de Hauterive et la Sûreté du Québec seraient sur une bonne piste.

PRES DE $10,000

Les voleurs ont mis la main sur un peu plus de $9,000. vendredi soir, lors du hold-up à la Caisse Populaire de St-Rédempteur, dans la ville de Matane. Un suspect a été retracé et il est détenu par la Sûreté du Québec à Rimouski.

Le vol est l'oeuvre de deux individus masqués et armés. Ils ont tenu en respect une douzaine de personnes, dont huit clients, et ils ont fui dans une auto conduite par un complice. Le véhicule a été trouvé abandonné et l'enquête a révélé qu'il avait été volé à Rimouski.

L'Opération 100 déclenchée par la Sûreté du Québec à la requête du chef Laforest, de Matane, a permis d'intercepter un jeune homme de Trois-Rivières qui aurait été vu dans les parages de la banque dévalisée quelques heures avant le vol. Le suspect était encore détenu hier soir.

CAMBRIOLAGES

Les cambriolages ont également été nombreux au cours de la fin de semaine. Des commerces et des maisons en ont été la scène.

A Québec, le plus important aurait eu lieu au magasin Croteau Ltée, sur la rue St-Josehph. Les voleurs ont mis la main sur des téléviseurs estimés à $1,500.

De son côté, la police de Charlesbourg rapporte des vols dans sept maisons. La valeur des objets volés varie de $700 à $1,500.

Michel Lapointe condamné à dix ans de pénitencier

Michel Lapointe, 31 ans, de Shawinigan, a été condamné à 10 ans de pénitencier, hier, par le juge Marc Choquette au palais de justice de La Malbaie.

Le 14 mars dernier, Lapointe avait avoué sa culpabilité à l'accusation de vol avec violence chez les frères Tremblay, demeurant dans le rang St-Antoine, à Baie-St-Paul.

Le vol qualifié qui avait rapporté $150 à ses trois auteurs s'est déroulé le 14 décembre 1971, vers 15h30. Thomas Tremblay, 70 ans, et son frère Albert, âgé de 67 ans, avaient été attachés, mais non molestés. Les voleurs n'étaient pas masqués.

Les autres participants à ce vol ont avoué leur culpabilité le 28 mars 1972 devant le juge J.-P. Bérubé. Jean-Paul Pagé, 36 ans, et P.-E.-Lucien Gagnon, 32 ans, tous deux de Shawinigan aussi, ont écopé d'une sentence de 7 ans de pénitencier.

Le trio avait été arrêté quelques heures après le vol au cours de l'opération 100. Il se dirigeait vers Québec. Les agents de la Sûreté du Québec avaient en même temps, récupéré l'argent et des révolvers.

Troisième d'une série d'articles sur l'épargne en assurances.

Chez Wawanesa, l'argent que nous économisons aux jeunes mariés c'est tout un cadeau de mariage.

Si vous êtes jeune, célibataire, et que vous conduisez, vous payez probablement très cher pour votre assurance-auto.

Si vous vous mariez et êtes âgé de moins de 30 ans, Wawanesa peut vous économiser beaucoup d'argent sur votre assurance-auto.

Ce n'est pas que nous sommes de grands sentimentaux; c'est simplement que l'expérience nous a prouvé que les jeunes mariés sont plus prudents.



Ils ont moins de réclamations, ce qui nous permet de les assurer à meilleur compte. Et ce n'est pas tout. Nous leur accordons 10 mois pour payer leur assurance.

Si vous êtes jeune marié vous avez sans doute besoin de tout l'argent que vous pouvez économiser. Appelez-nous. Cela pourrait être la deuxième bonne idée que vous avez eue cette année.

Placez-vous sous notre aile.

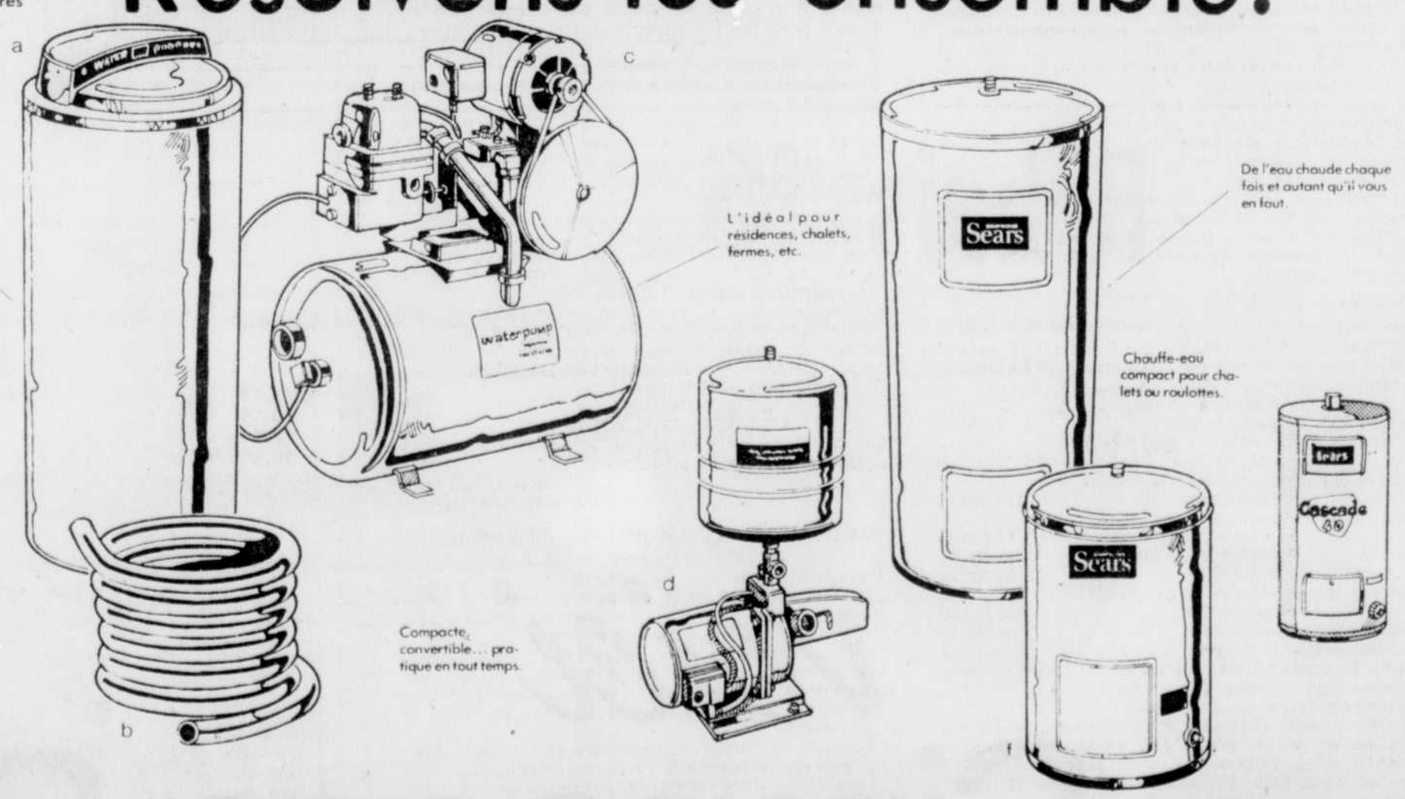
Wawanesa

A Québec: 661-7741 • 2070 La Canardière • Centre d'Achats Ste-Foy
Baie-Comeau 296-5517, 172A, rue Lasalle • Chicoutimi 543-7791, 184 est, rue Jacques-Cartier • Rimouski 723-7873, 130 ouest, rue St-Germain • Rivière-du-Loup 862-4197, 43 Léveillée • Sept-Iles 962-5541, 897 Ave. Laure.

SIMPSONS Sears

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières

Problèmes hydrauliques? Résolvons-les ensemble.



Rabais 34.99 sur adoucisseur d'eau

Rég. 294.98 **259.99** ch.

a) **Minuterie perfectionnée, valve de conception nouvelle. Robuste, durable.**
Filtre. Rég. 36.98 **27.99** ch.
Cartouche. Rég. 4.49 **3.49** ch.
Cartouche "odeur et goût".
Rég. 7.98 **6.49** ch.

b) "Flex-O-Pipe" de Homart*

½"x100 pieds	Rég. 5.99	**4.99** ch.
½"x400 pieds	Rég. 22.98	**18.99** ch.
2"x100 pieds	Rég. 36.98	**31.99** ch.
¾"x100 pieds	Rég. 9.99	**8.99** ch.
1"x100 pieds	Rég. 15.98	**12.99** ch.
1¼"x100 pieds	Rég. 21.98	**16.99** ch.
1½"x100 pieds	Rég. 31.98	**27.99** ch.
¾"x400 pieds	Rég. 38.98	**34.99** ch.
1"x300 pieds	Rég. 46.98	**38.99** ch.
1¼"x300 pieds	Rég. 64.98	**56.99** ch.
1½"x250 pieds	Rég. 78.98	**67.99** ch.
2"x200 pieds	Rég. 72.98	**62.99** ch.

Rabais 19.99 sur pompe ¼ HP

Rég. 164.98 **144.99** ch.

c) Pour la maison ou la ferme. Puise l'eau jusqu'à une profondeur de 22 pieds; 20 à 40 livres de pression à la décharge.

Pompe à jet convertible ⅓ hp.

Spécial **99.99** ch.

d) Le plus compact des modèles actuellement disponibles sur le marché. S'installe dans n'importe quelle position: horizontale, verticale, etc. Nul besoin de contrôler le volume d'air.

Chauffe-eau électrique

Spécial **69.99** ch.

e) Modèle 30 gallons garanti 10 ans! Double élément chauffant: pour meilleure commodité. Thermostat réglable de 120 à 180 degrés.
f) Modèle compact 12 gallons.
Reg. 64.98 **59.99** ch.
g) Modèle compact 30 gallons.
Reg. 79.98 **72.99** ch.
h) "Cascade 40". Spécial **74.99** ch.

Simpsons-Sears — Plomberie-Chauffage (Rayon 42).

GARANTIE: "SATISFACTION OU REMBOURSEMENT"

Pour appeler directement dans les rayons, composer:
● Place Fleur de Lys 529-9861
● Place Laurier 658-2121
● Chicoutimi 549-8241
● Trois-Rivières 379-5444

COGNAC Prince Hubert de POLIGNAC

De plus en plus demandé



• V.S.O.P. S.Q. no 1806
• 3 étoiles S.Q. no 1801

Economisez dès maintenant sur nos portes et fenêtres d'aluminium... mais pour 4 jours seulement. Faites vite!

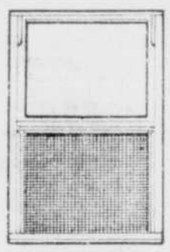
SIMPSONS Sears

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières

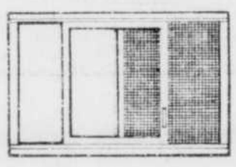
Pour estimation gratuite

et renseignements concernant l'installation et la garantie des portes et fenêtres, veuillez communiquer avec nous

a-Modèle vertical



c-A panneaux coulissants



Ecrivez ou téléphonez-nous dès aujourd'hui!

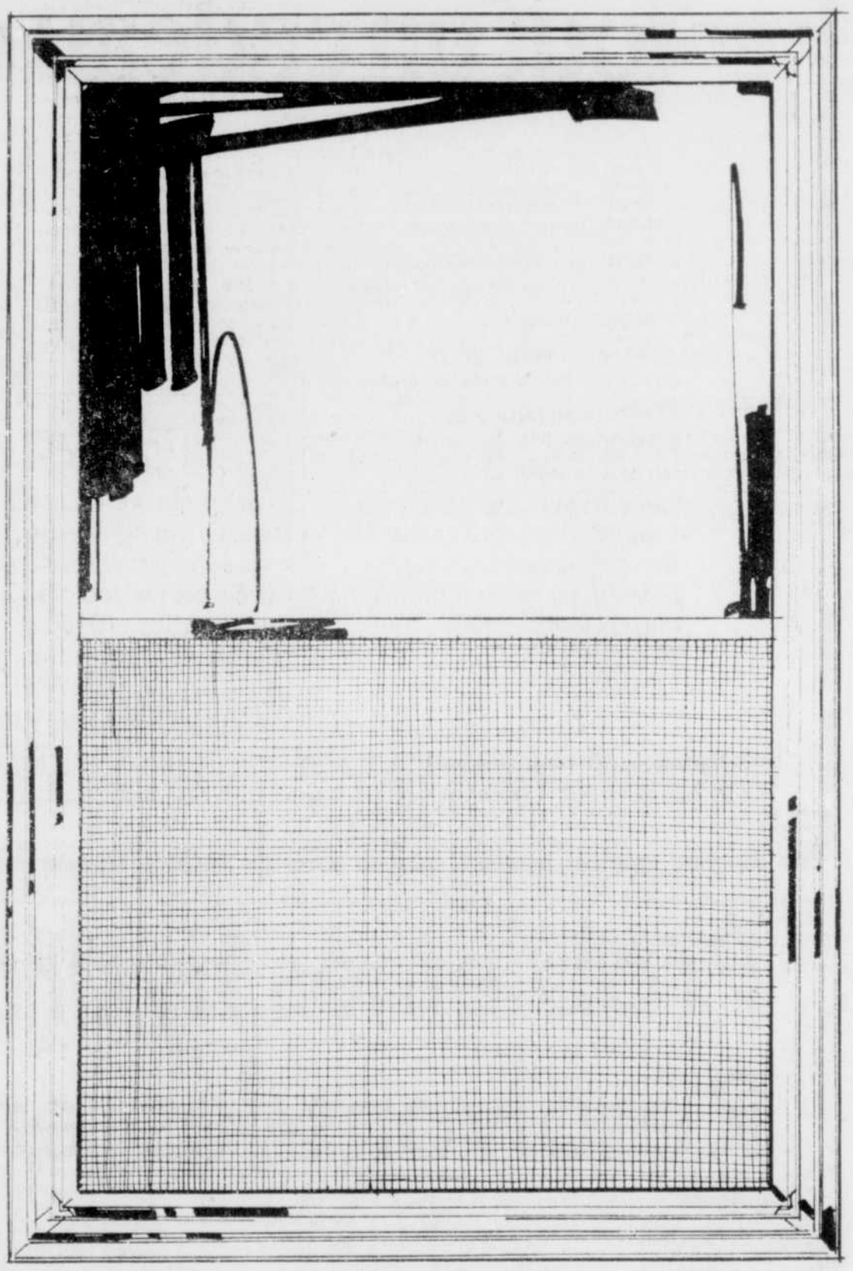
Veuillez m'envoyer, sans obligation de ma part, votre représentant en portes et fenêtres d'aluminium.

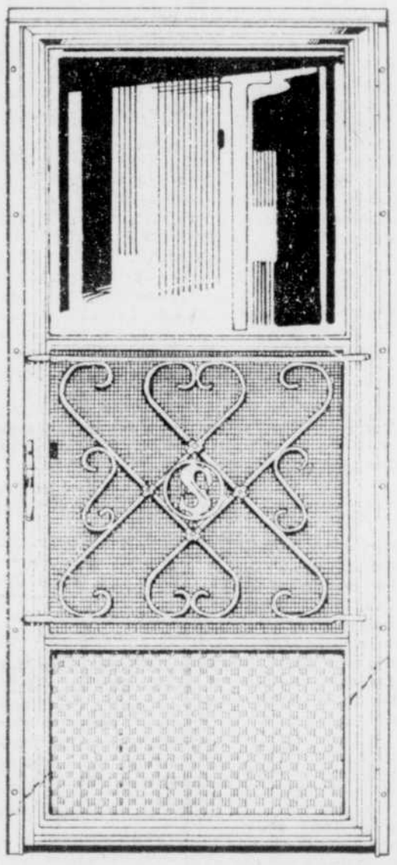
Nom .....

Adresse .....

Téléphone .....

Province .....





Rabais $5

Fenêtres canadiennes 3 rainures pour l'extérieur

Construction robuste pour durabilité. Légères et inoxydables, ces fenêtres vous assurent la meilleure protection.

Modèles horizontal ou vertical au fini naturel:			Modèles horizontal ou vertical au fini blanc:		
0-59 pouces	Rég. 22.99	**17.99**	0-59 pouces	Rég. 28.99	**23.99**
59-74 pouces	Rég. 25.99	**20.99**	59-74 pouces	Rég. 30.99	**25.99**
74-87 pouces	Rég. 27.99	**22.99**	74-87 pouces	Rég. 32.99	**27.99**
87-101 pouces	Rég. 29.99	**24.99**	87-101 pouces	Rég. 34.99	**29.99**

Rabais $7 à $15

Porte d'aluminium 2 pouces

Rég. 69.99

62.99 ch.

Modèle standard au fini naturel, avec grille de 26 pouces, initiales, panneau de verre résistant. Avec barre de sortie.

- Modèle similaire à ci-dessus, offert dans un choix de tons: blanc, noir, brun automnal, terre cuite. 72.99 ch.
- Modèle 2 pouces, avec grille 26 pouces, initiales, barre de sortie; fini naturel. Rég. 76.99 62.99 ch.
- Même modèle, fini blanc, noir, etc. Rég. 86.59 72.99 ch.

Simpsons-Sears — Matériaux de Construction (Rayon 64)

voici

Simpsons-Sears

Encore un effort de Simpsons-Sears pour vous offrir, à travers tout le Canada la marchandise la meilleure au plus bas prix possible.

VOUS NE DITES QUE: "PORTEZ A MON COMPTE!" • SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • LIVRAISON GRATUITE

TELE-SHOPING 529-9811

- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que: "Portez à mon compte!" Nous entretenons ce nous vendons. Notre garantie: Satisfaction ou remboursement.

Pour appeler directement aux rayons — Composez: Fleur de Lys 529-9861 Place Laurier 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING
549-8111 Chicoutimi
379-5333 Trois-Rivières

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

LE SOLEIL

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

77e ANNEE — No 115 QUEBEC, MARDI 22 MAI 1973 PAGE TRENTE-TROIS

Tel-Aide, une présence anonyme mais chaleureuse

Par Lise Lachance
de notre bureau de Montréal

Les gens, en général, se sentent seuls à Montréal. Enormément plus qu'à Québec. Le problème le plus profond? Celui de n'avoir pas d'interlocuteur attentif et compréhensif.

Ce vacuum humain explique l'importance croissante qu'a prise Tel-Aide dans la métropole. L'an dernier, 33,262 personnes ont recouru à ce service téléphonique gratuit d'amitié et d'écoute.

Ce qui veut dire que, chaque jour, plus de 90 hommes, femmes et enfants ont senti le poids si lourd qu'il leur a fallu composer le 935-1101, se confier à une voix anonyme mais chaleureuse. Car toujours, au bout du fil, quelqu'un est là. Deux cents "répondants" bénévoles (divisés également en francophones et anglophones) assurent une présence de 24 heures par jour, 7 jours par semaine, aux quatre lignes téléphoniques de l'organisme.



Une voix douce et chaleureuse répond à Tel-Aide. Cécile Bernais-Monier est à l'écoute.

LE SUICIDE

"Nous sommes certains que, l'an dernier, 16 personnes se sont rattachées à la vie et se trouvent maintenant heureuses, grâce à Tel-Aide", nous avoue Mme Cécile Bernais-Monier, directrice du personnel écoutant francophone.

Ce chiffre ne tient compte que de ceux qui ont rappelé l'organisme sans but lucratif pour lui faire part de leur reconnaissance. Aussi est-il conservateur. Mais comment savoir combien des 424 citoyens désespérés qui ont annoncé leur intention de se suicider n'ont pas posé le geste irréparable?

Chose certaine, plusieurs l'ont faite Bermais-Mo
nier ne peut oublier cette jeune fille qui lui a téléphoné après avoir pris une surdose de somnifères pour lui demander de prévenir sa mère afin que celle-ci, n'ayant pas de ses nouvelles, ne se rende à l'appartement et fasse elle-même la macabre découverte; ou cet homme qui, au moment de franchir le point de non-retour, a voulu sentir une présence. L'agonie a duré plus d'une heure. Et tout à coup, plus rien au bout du fil.

Mais le souvenir d'un cinquantenaire désespéré qui, carabine à la main, a communiqué avec elle d'une cabine téléphonique de la rive sud de Montréal pour lui annoncer son désir de se suicider, lui fait chaud au coeur: elle lui a demandé si elle pouvait se rendre près de lui et, pendant qu'il lui expliquait le chemin, a alerté la police qui est arrivée juste à temps pour éviter le pire.

Les bénévoles ne sont pas censés intervenir de cette façon. Leur rôle se limite à un réconfort par téléphone. Mais, quelquefois, c'est "plus fort" qu'eux, et on les comprend. Autrement, auraient-ils les qualités qui font un bon "écoutant"? Ils peuvent toutefois, quand les personnes ont besoin d'une aide concrète, les diriger vers Grossesse-Secours ou le pavillon Laval dans les cas de jeunes filles ou femmes enceintes et, pour les autres, vers le Centre de référence du Grand-Montréal, qui centralise renseignements et contacts avec tous les organismes possibles d'aide.

LA TERRIBLE SOLITUDE

Les cas de suicide, s'ils sont les plus dramatiques, ne sont pas les plus nombreux. C'est la solitude, surtout, qui ronge ceux qui appellent.

Près de 10,000 personnes ont reconnu à Tel-Aide, l'an dernier, être esseulées. Cette triste réalité frappe à tout âge, dans toutes les classes de la société: de la vieille dame de 93 ans (qui appelle régulièrement parce qu'elle n'en peut plus d'une solitude que la sonnerie de son horloge est seule à briser) à l'enfant de 12 ans, fille de médecin, qui se plaint de l'absence permanente de sa mère, du mauvais caractère de la bonne, et parle de ses oursons.

La dépression, les troubles mentaux, les problèmes moraux, sexuels et familiaux, l'alcool, les difficultés financières, le chômage, la maladie, la drogue: autant de situations pénibles que les "appelants" veulent partager avec quelqu'un, pour puiser du courage, trouver une solution.

Le téléphone qui a le plus marqué Mme Bernais-Monier est celui d'une petite fille de 8 ans. A peine avait-elle eu le temps de dire qu'elle se droguait et obtenait la marchandise d'un copain de 11 ans qu'elle s'est hâtée de raccrocher devant l'arrivée inopinée de sa mère dans la pièce.

C'est de 19 heures à 3 heures du matin que les appels se font les plus nombreux. L'hiver, les fins de semaine sont aussi très occupées. L'été constitue la saison la plus calme, le soleil et les vacances allégeant les peines des uns et redonnant aux autres le goût de vivre. On ne se surprendra pas d'apprendre que le téléphone ne dérougit pas durant le temps des fêtes.

Les deux-tiers du personnel de Tel-Aide sont des femmes: des mères de famille, des secrétaires, des infirmières, qui donnent quelques heures de leur temps chaque semaine. Ce qui n'empêche pas de trouver des professeurs, travailleurs sociaux et psychologues des deux sexes comme des avocats et des agents d'assurances. Leur moyenne d'âge se situe aux environs de 45 ans.

Quand ils offrent leur collaboration, on les convoque en entrevue privée pour juger de leur maturité (il faut plus de 20 ans), de leur facilité d'écouter. Car la qualité primordiale des "écoutants", c'est d'avoir un immense respect de l'autre, de démontrer une très grande tolérance face à ce qui leur est exprimé, de posséder assez de présence d'esprit pour ne pas être déroutés par ce que dit l'interlocuteur.

En outre, pendant six semaines (à raison d'un soir par semaine), ils suivent des cours donnés par des animateurs spécialisés dans ce domaine.

"Je me demande parfois ce que Montréal faisait sans Tel-Aide. La vie, pour beaucoup, est pathétique dans une grande ville comme Xontréal", affirme Mme Bernais-Monier.

Tel-Aide est le premier service de la métropole où, dès le début, à l'automne 1969, francophones, anglophones, catholiques, rotestants et uifs ont travaillé ensemble pour répondre spontanément à un besoin humain.

Sa formule s'est avérée tellement heureuse qu'on vient de l'implanter à Québec.

GROSSESSE-SECOURS

D'autres organismes offrent une aide téléphonique, mais il s'agit de cas beaucoup plus spécialisés. Nous avons mentionné, plus haut, Grossesse-Secours. Ce service, qui existe depuis quelques mois, a pour but d'aider la femme enceinte en difficulté.

Si la future mère désire tout simplement se vider le coeur, elle trouvera à l'autre bout du fil, en matinée et le soir, cinq jours par semaine, une interlocutrice qui tend l'oreille avec sympathie. Et cette bénévole n'a pas à craindre de ne savoir comment réagir puisque, quand la situation est complexe, elle peut communiquer avec une professionnelle pour s'enquérir de la réponse. En effet, Grossesse-Secours a toujours à sa disposition une bénévole psychologue ou travailleuse sociale (les consultantes de garde) que la téléphoniste peut rejoindre en tout temps.

Si la femme enceinte fait face à un problème plus concret de travail, logement, layette, etc., la "répondante" la refère aux services qui peuvent la dépanner.

La philosophie de base de Grossesse-Secours est d'opter pour la vie qui commence, de représenter "l'autre" solution, celle qui présentement ne fait pas de bruit à côté des mouvements pour la légalisation de l'avortement. Elle constitue, si l'on veut, le contrepoids, comme le souligne le Dr Suzanne Carreau, fondatrice de la section française de Grossesse-Secours, qui correspond au Birth Right disséminé dans plusieurs centres canadiens et américains.

Une femme hésite-t-elle, pour diverses raisons, à poursuivre sa grossesse? L'organisme peut lui fixer un rendez-vous pour discuter de cette question à fond. On lui montrera les deux côtés de la médaille, on essaiera de lui faire voir clair en elle-même, de poser un choix qu'elle ne regrettera pas. Mais c'est elle-même qui décide. Pas de pressions de la part de Grossesse-Secours.

Si la personne choisit l'avortement, Grossesse-Secours ne peut plus rien pour elle. Il ne les met pas en communication avec les agences qui nolisent des autobus pour des avortements à New-York. "Ces organismes font de la publicité. Celles qui sont intéressées peuvent les contacter elles-mêmes", dit le Dr Carreau.

DEPRESSION-SECOURS

Quant à Dépression-Secours, qui donne aussi un service téléphonique en plus d'offrir un centre d'accueil pour anciens patients d'institutions psychiatriques, on se demande s'il survivra à la coupure de fonds que le gouvernement fédéral exercera à la fin du mois à l'endroit des projets d'Initiatives locales (PIL), à Montréal.

Dépression-Secours répond à une trentaine d'appels par jour. "Les gens souffrent d'angoisse à cause de la déshumanisation de la société. Il est impossible de communiquer", lance le jeune fondateur Daniel Howard, qui a lui-même souffert de nombreuses dépressions.

La solitude, le manque de communication, le découragement et leurs béquilles (alcool, drogue): tels sont les maux de nos grandes villes plus en plus anonymes.

Le téléministère ou l'aide à la portée du téléphone

par Monique Brunelle

Le téléministère sillonne le monde de lignes de sauvetage auxquelles se raccrochent des gens dans le besoin, isolés ou désespérés, qui trouveront de l'aide à la portée du téléphone. Les appels vont de demandes frivoles, à des questions de vie ou de mort.

Ce service de conseillers volontaires guidés par des professionnels fonctionne 24 heures par jour dans une centaine de villes des cinq continents. Leurs représentants se réunissaient récemment pour un troisième congrès international à Hamilton en Ontario.

Les points traités lors de ces sessions touchaient le suicide, l'alcoolisme, les drogues, la solitude, la sexualité, le mariage et la famille, les problèmes de grossesse et de maladie mentale, soit des sujets reflétant les problèmes majeurs abordés aux centres d'information par téléphone à travers le monde. L'Australie, où sont nés les premiers services en 1963, la Nouvelle-Zélande, le Canada, le Japon, la Corée, Taiwan, l'Afrique du Sud et les Etats-Unis sont affiliés à Life Line Incorporated, qui a organisé le récent congrès. D'autres organismes ont une activité similaire en Europe.

Le but de la conférence internationale était de partager avec le monde l'expérience de services téléphoniques qui dans une optique chrétienne, offrent de l'aide, des conseils et une oreille sympathique 24 heures par jour, chaque jour de l'année, à des millions de gens.

S'il y a différentes façons d'appeler à l'aide, le téléphone est certainement le plus à la main puisqu'en Amérique du Nord, on trouve un appareil pour deux habitants. Le téléphone devient non seulement un moyen d'assistance en cas d'urgence, mais aussi un instrument de compassion humaine et une ligne de secours.

Pour nombre de chrétiens, se tenir à l'autre bout d'une ligne ouverte de secours est une façon moderne de pratiquer leur christianisme. Aux Etats-Unis, cette forme originale de ministère s'appelle "Contact" et les églises engagent leurs meilleures ressources humaines dans ces nouveaux services d'entraide. Ils fonctionnent déjà dans une trentaine de villes.

DANS LE QUÉBEC MÉTROPOLITAIN
Le plus grand choix de CARTOUCHES CASSETTES-STEREO
également le plus grand centre de RADIOS et STÉRÉOS d'AUTO et de MAISON
CHARGEX 4 ELECTRONICIENS DIPLOMES A VOTRE SERVICE
québec radio d'auto
Votre spécialiste du stéréo d'auto et de maison
2,000 RUE SANFAÇON GIFFARD angle Mgr-Gauthier Tél.: 663-7332
(2e rue passé l'hôpital St-Michel-Archange)
Ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9h p.m., samedi jusqu'à 5h.

Service d'Optique Elite ltée
RAYON D'OPTIQUE ET D'OPTOMÉTRIE
Détaillants operant en vertu de la Loi des optometristes et opticiens de la province de Québec
Place Laurier, Ste-Foy 653-8396
Gare Centrale d'autobus 529-4655
1050, St Jean, Quebec 524-2543

Méditation Transcendantale
"Faites moins, accomplissez plus"
CONFERENCE D'INTRODUCTION
donnée par un instructeur entraîné par Maharishi Mahesh Yogi, fondateur de l'Association Internationale de Méditation Transcendantale. Présentation de diapositives sur les recherches scientifiques concernant les effets bénéfiques de la technique.
(DEMAIN) MERCREDI 23 MAI à 20h.15
Pavillon de Koninck, local 1-D, Université Laval
- Admission gratuite - Pour informations: 523-7130

École d'été LPS®
80 leçons pour le prix de 44 (groupes de 6 max.)
Cours de conversation en anglais ou en espagnol
Réservez dès maintenant pour mai, juin, juillet ou août
Montréal 878-2821 Etage "F" Place Bonaventure
Québec 529-0331 4e étage, 500 est, Grande-Allée

Un coup d'oeil à travers le SR-T 100 et vous êtes prêt.
Avec SR-T-100, vous cadrez le sujet, vous faites la mise au point et vous fixez la bonne exposition sans perdre le sujet de vue. Le viseur maintient toute sa luminosité jusqu'au déclenchement de l'obturateur. Avec objectif f:1.9 Auto Rokkor MC et lampe-éclair électronique.
Minolta SR-T 100 199.95
lampe-éclair électronique BRAUN F16B
170 éclairs à toutes les 8 secondes d'intervalle. Pour de grandes séries d'éclairs sans recharge avec piles sèches. 149.5
La photo, c'est notre spécialité
PHOTO CENTRE BRUNET
605 est ST-JOSEPH Quebec 2 529-5741
PLACE LAURIER Ste-Foy 656-1717

VENTE termes faciles jusqu'a deux ans pour payer
PAS DE COMPTANT
EPARGNEZ jusqu'à 20%
OFFRE SPECIALE POUR SEPT JOURS
ACHETEZ MAINTENANT ET EPARGNEZ!
Fenêtres coulissantes
EXTERIEURES ET INTERIEURES LIVREES AVEC UN MOUSTIQUAIRE
• Remplacez vos vieilles fenêtres de bois et cadrage de bois et revalorisez votre maison.
• Facilement démontables de l'intérieur pour procéder à leur nettoyage.
• Faite sur mesures pour maison, foyer et installées par des experts.
• Portes et fenêtres d'extérieur, coulissantes aussi disponibles.
AVANT
APRES
Garantie MORRIS Depuis plus de 48 ans "MARCHANDISE SATISFAISANTE" ou REMPLACEE SANS FRAIS"
CHOIX DE COULEURS FINI EMAIL CUIT
TERMES FACILES
Démonstrations et estimations gratuites n'importe où, n'importe quand
TELEPHONE 522-5763
Aussi: AUVENTS FIBRE DE VERRE OU D'ALUMINIUM — DECLIN et GOUTTIERES D'ALUMINIUM
Wm MORRIS & FILS LIMITEE
LE PLUS GRAND NOM DANS LE DOMAINE DES PORTES ET FENETRES
263 RUE ST-PAUL - (CARRE PARENT) QUEBEC

IL CONNAIT SON AFFAIRE...
Pour s'être mérité la première place au palmarès des vendeurs de voitures neuves pour le mois d'avril, M. Drolet n'a rien négligé pour satisfaire tous ses clients. Si tant d'acheteurs de voitures neuves lui font confiance, c'est qu'il connait son affaire!
Cette semaine, c'est la fête de la Cortina chez Montcalm Auto. Voyez son prix ($2,717.00) et ce qu'elle vous offre! Venez l'essayer et rencontrez notre spécialiste..
M. René Drolet
représentant
OUVERT TOUS LES SOIRS
Montcalm Automobiles Inc.
"Votre garage de confiance"
MERCURY LINCOLN
LOCATION DE CAMIONS ET D'AUTOMOBILES
A LA JOURNEE A LA SEMAINE AU MOIS A L'ANNEE
901, 1re Av., Qué. — 529-2131



HEUREUX COMME DES CANARDS . . .

Pendant que le Québec connait un temps de "canard", les canards, les vrais, eux nagent en famille sous les chauds rayons du soleil, sur un lac de la région de Vancouver.

80 victimes au Canada

Cinq enfants périssent dans un incendie

Par la Presse Canadienne

Cinq enfants, qui ont péri hier dans l'incendie de leur demeure à New Waterford, Nouvelle-Ecosse, sont au nombre des 80 personnes qui ont perdu la vie au pays au cours du long congé de la fête Dollard.

Les enfants, tous membres de la même famille et dont les âges s'échelonnaient de 6 à 15 ans, se sont trouvés cernés par les flammes au second étage d'une maison de bois au moment où l'incendie a éclaté. Deux autres enfants ont échappé.

Un relevé de la Presse Canadienne, alant de 18 heures — heure locale — vendredi jusqu'à hier soir, indique que 55 personnes ont perdu la vie dans des accidents de la route, que 10 se sont noyées, que 9 ont péri dans des incendies et 6 dans divers autres accidents.

Le nombre des victimes de la route st cependant inférieur aux prévisions du Conseil canadien de la sécurité routière qui avait prédit que de 65 à 75 personnes seraient victimes d'accidents routiers. Le pire bilan du congé de la fête de de Dollard a été celui de 1972 alors que 87 personnes ont péri dans des accidents d'autos.

PROVINCES

La Colombie-Britannique et l'Ontario ont enregistré chacune 19 morts. Dans la première province, toutes les victimes ont péri sur les routes. En Ontario, 10 ont péri dans des accidents d'autos, 7 par noyades, une en sautant en parachute et un fermier a été écrasé par son tracteur.

Au Québec, la route a fait 11 victimes; le feu, quatre et deux autres ont été asphyxiées par l'oxyde de carbone.

En plus des cinq enfants morts dans un incendie, la Nouvelle-Ecosse déplore quatre victimes de la route et un empoisonnement par des aliments contaminés.

Les accidents de la route ont fait quatre victimes au Nouvea-Brunswick et cinq en Alberta.

Le Manitoba a rapporté trois pertes e vies: une victime de la route, une de l'onde et un accident d'arme à feu.

A Terre-Neuve, la route et l'onde ont fait chacune une victime tandis que la seule perte de vie enregistrée en Saskatchewan est une victime de l'onde.

L'Ile-du-Prince-Edouard est la seule province à n'avoir rapporté aucun accident mortel.

Les 55 victimes de la fin de semaine, ajoutée aux 34 enregistrées entre lundi et vendredi de la semaine dernière, portent à 1,113 le nombre officieux des victimes d'accidents d'autos au pays depuis le début de l'année.

Le relevé comprend pas les suicides ou les meurtres reconnus ni les victimes d'accidents industriels.

14 personnes perdent la vie dans l'Est du Québec

Par Lucien LATULIPPE

Quatorze personnes ont connu une mort violente dans l'Est du Québec, au cours du long congé de la fête de Dollard. Une grand-mère et ses deux petits-enfants ont péri dans l'incendie d'une maison dans la région de Sept-Iles. La route a fait six victimes. Un couple est mort asphyxié dans une roulotte à Vallée-Jonction. Un jeune homme s'est noyé au Lac-St-Jean. Le frère et la soeur ont péri dans un lac du Témiscouata. Deux personnes ont de plus été trouvées noyées.

DANS LE FEU

Mme Elizabeth Pilot, 72 ans, et ses deux petitsenfants, John Pinette, 2 ans, et Martine-Josée Pinette, un mois, ont péri dans l'incendie de la maison de M. Alexandre Pinette, à Maliotenam, près de Sept-Iles.

M. et Mme Pinette étaient absents. Les enfants et et la grand-mère avaient été confiés à la garde d'une adolescente de 15 ans, Françoise Gabriel, qui a pu s'échapper du brasier. Mme Pilot était presque aveugle.

L'incendie a éclaté vers 17.00, dimanche. Il aurait pris naissance dans la chambre de Mme Pilot ou dormait le bebe d'un mois. La grand-mère s'est rendue jusqu'à la porte, mais elle est retournée à l'intérieur dans l'espoir, croit-on, de secourir l'enfant.

Un voisin, M. P.-F. St-Onge, est accouru. Il a touché au bras de Mme Pilot, mais celle-ci lui a échappé. Il y avait beaucoup de fumée dans la maison et ainsi n'a-t-il pu entrer pour lui aider.

Les trois corps calcinés ont été découverts dans les ruines de la maison tout en bois d'un étage. La grand-mère et le bébé se trouvaient dans la chambre ddu premier, tandis que le garçon de 2 ans se trouvait dans le salon.

Le Dr. J.-P. Bachand, pathologiste de Rimouski, s'est rendu à Sept-Iles, hier, pour pratiquer l'autopsie sur le corps des trois victimes à la morgue Mallette. L'agent Deschamps, du poste de la Sûreté du Québec à Sept-Iles, fait enquête et il devrait pouvoir établir que l'incendie est d'origine accidentelle.

COUPLE ASPHYXIE

M. et Mme Michel Drolet, âgés de 29 et 26 ans, demeurant à Hull, ont été trouvés asphyxiés dans une tente-roulotte à Vallée-Jonction, dimanche midi. Leurs deux chiens étaient aussi morts.

Le couple était en visite dans la Beauce avec un autre couple qui a couché chez des parents. Leur tente était garée tout près. M. et Mme Drolet avaient été invités à coucher à la maison des parents de leurs amis, mais comme ils en avaient l'habitude, ils ont préféré passer la nuit dans leur tente-roulotte.

Une petite fournaise servant à chauffer la roulotte serait à l'origine de la tragédie. Le poste de la Sûreté du Québec à St-JosephdeBeauce a ouvert une enquête. Le couple était mort depuis peu.

FRERE ET SOEUR DISPARUS

Luc Ouellet, 25 ans, et sa soeur Suzelle, 23 ans, de St-Eleuthère de Kamouraska, sont disparus et l'on craint qu'ils ne se soient noyés dans le lac Pohenégamook. En dépit de recherches intenses, les deux corps n'avaient pas été repêchés, hier soir.

La disparition a été constatée, samedi matin, lorsque Paulin Ouellet s'est rendu à la base de plein air d'Escourt pour y chercher son frère et sa soeur. Il a appris que les deux disparus étaient repartis jeudi après-midi pour retourner à St-Eleuthère.

Suzelle et Luc Ouellet, enfants de M. et Mme Florent Ouellet, étaient à bord d'un canot de fibre de verre. Ils auraient été vus pour la dernière fois alors qu'ils se trouvaient au milieu du lac. On croit qu'ils ont été surpris par le mauvais temps.

Des recherches ont été organisées dès samedi et, dans l'après-midi, le canot et une rame étaient trouvés sur le bord du lac qui a mauvaise renommée à cause de sa profondeur. Escourt est à l'extrémité sud-est du lac et St-Eleuthère, au centre, vers le nord. La municipalité de St-Eleuthère a pris charge des recherches qui s'avèrent des plus difficiles.

D'autre part, un jeune homme du Lac-St-Jean s'est aussi noyé. Réjean Dessurault, 23 ans, de Chute-des-Passes, comté de Roberval, a péri dans le lac Boisvert, vers 16.00, dimanche, lorsque son embarcation a chaviré. Le corps a été repêché vers 20.00, le même jour.

Les corps d'un homme et d'une femme ont de plus été repêchés dans le fleuve, en fin de semaine. M. Léonard Degrâce, 30 ans, originaire de Shipagan, au Nouveau-Brunswick, a été trouvé au quai 29, dans l'embouchure de la rivière St-Charles, samedi matin. Il demeurait au 855 rue Richelieu, à Québec, et il n'avait pas été vu depuis environ un mois.

La femme a été trouvée en face de Cap-St-Ignace, dimanche après-midi. Il s'agit de Mme Louis-G. Bélanger, 43 ans, de St-Eugène de l'Islet. Elle était tombée dans le fleuve au quai de l'Islet, deux jours plus tôt.

L'autopsie pratiquée à la morgue provinciale a révélé que ces deux personnes sont bien mortes noyées et qu'elles ne portaient aucune marque extérieure de violence susceptible d'avoir causé la mort.

SUR LA ROUTE

Pour sa part, la route a fauché six vies humaines. Par contre, il y a eu de nombreux blessés.

Gérard Voyer, 30 ans, de Rivière-, comté de Portneuf, a perdu la vie lorsque son auto a quitté la route pour plonger dans la riviere Batiscan à Notre-Dame-des-Anges, dans le même comté. Le véhicule a été aperçu, vers 6.00 hier matin, après qu'un automobiliste eut remarqué que le garde-fou de la route, dans une courbe, avait été brisé. Le corps du jeune homme a été repêché, hier soir. L'auto avait été retirée auparavant, mais il n'y avait personne à bord.

Bruno Deschênes, 12 ans, de St-Marcellin de Rimouski, a été tué par une auto, vendredi soir.

Anne-Marie Dextrase, 23 ans, de Verdun, a été mortellement blessée, vendredi, lorsque son auto a capoté sur la route 138 près des Escoumins.

Normand Julien, 23 ans, de St-Michel de Bellechasse, a été tué lors d'une collision survenue à St-Lazare, samedi. Cet accident a fait aussi deux blessés.

Carol Langevin, 18 ans, de Notre-Dame-de-la-Doré, au Lac-St-Jean, a perdu la vie dans la collision de sa moto avec une auto sur la route 167, samedi soir.

Andréa Labrie, 50 ans, de Thetford-Mines, a été blessé à mort par une auto, tôt samedi, sur la route 49 à IrlandeSud.

Un capotage fait quatre morts

LA SARRE (Selon PC) — Quatre jeunes wns ont trouvé la mort hier dans un accident de la circulation, lorsque la voiture dans laquelle ils prenaient place, a capoté.
Les quatre victimes ont été identifiées comme étant: Guy Petit, 18 ans, Yves Beaupré, 19 ans, Charles Gingras, 24 ans et Lily Hardy, 17 ans. Ils sont tous originaires de la région de Normétal.

FOURRURES BIEN ENTREPOSEES A PETITE DEPENSE CHEZ RENFREW

Il ne vous en coûtera pas plus pour que vos fourrures soient choyées par les soins insurpassables de Renfrew à une température hivernale contrôlée scientifiquement.

Appelez notre livreur autorisé aujourd'hui **522-5221**

Ou, si vous préférez nous les apporter, nous serons heureux de les recevoir à notre magasin principal ou à notre succursale Place Ste-Foy. Nous vous recommandons le Nettoyage-Fourrure Renfrew qui rajeunit la pelleterie et nettoie la doublure. Les réparations nécessaires sont exécutées par nos experts. Estimation sans frais.

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville - 522-5221

Centre d'Achats Place Ste-Foy
2 hres station. gratuit Parc Autos, Place de l'Hôtel de Ville



La douceur de ces attrayants carreaux guingan $13 va de pair avec ce pantalon gabardine évasé et à revers $18.

. . . même si vous n'êtes pas enceinte, vous serez jolie dans un Shirley K.

Shirley K mode-maternité
Place Laurier, Québec
3 MAGASINS A MONTREAL
Dans le nouveau mail de Place Laurier, premier étage près de l'escalier Simpsons-Sears 651-4834.

VEUILLEZ S.V.P. ME FAIRE PARVENIR VOTRE CATALOGUE GRATUIT.
Shirley K Maternity, 8162, rue Devonshire, Montréal, P.Q.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... PROV. .....

Renfrew ouvert vendredi jusqu'à 9 P.M.

TOUS LES PLAISIRS DU SOLEIL A UN PRIX EXTRAORDINAIREMENT BAS . . . $6.



Une variété de robes-soleil pour jeunes filles, à un prix d'aubaine. Maman aura plaisir à acheter ces magnifiques robes estivales pour sa fillette! Idéales en toute occasion. En coton léger crêpé. A gauche: dos nu, quadrillée dans des teintes de rouge ou bleu. A droite: imprimés floraux, dans des teintes de rouge-marine-or. Toutes les deux: 7-14. $6. chacune. Les Enfants, au troisième. Ecrire ou téléphoner à 522-5221.

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville
Place Ste-Foy
2 hres station. gratuit, Parc-Autos
Place de l'Hôtel de Ville

As-tu une minute?

Une toute petite minute pour nettoyer les points noirs, boutons et autres imperfections du genre.

C'est à toi de choisir. Si tu le veux, tu peux montrer au monde entier un teint clair, propre et radieux. Tu n'as qu'à nettoyer ton visage tous les jours (ça prend une minute) avec SNAP*. SNAP est un savon facial pur et doux qui contient de la lanoline. Il nettoie en profondeur, ouvre les pores bouchés, enlève les impuretés et garde la peau rayonnante de propreté.



*marque de commerce © Cooper '73

Un autre bon produit des Laboratoires Cooper Ltée Cooper

GRATUIT 49¢ doublez votre achat



Tous les produits Cité répondent aux plus strictes normes d'hygiène alimentaire du département de Santé de la ville de Québec du Ministère de l'Agriculture et du Ministère de la Santé Nationale

Doublez votre plaisir en savourant une margarine de qualité supérieure, appétissante et onctueuse! Une margarine faite d'huile végétale pure à 100%.

Du 21 au 26 mai 1973, sur présentation du coupon ci-contre à votre marchand ou à votre représentant CITÉ



Ce coupon vous donne droit, avec l'achat d'un contenant d'une livre de margarine CITÉ, d'en obtenir gratuitement un semblable.

cité
LA LAITERIE CITÉ LTÉE
275 boul. Hamel
Québec 529-8891





UNE BONNE RONDE

— Jack Brooks de Vancouver, muni d'un petit détecteur de métal, sillonne une plage dans le but d'y retrouver des objets perdus. Il a déjà trouvé trois bagues à diamant et un nombre incalculable de porte-clés.

Un ministre rhodésien s'étonne du désintéressement de Mitchell Sharp

SALISBURY (D'après Reuter et AFP) — Le ministre du Tourisme de Rhodésie s'est montré étonné de "l'attitude presque désintéressée du ministre canadien des Affaires extérieures, M. Mitchell Sharp, et de son manque total de préoccupation suite à la fusillade qui a coûté la vie à deux touristes canadiennes à la frontière de la Zambie et de la Rhodésie, mardi dernier.

Le ministre rhodésien, M. P.K. Van Der Byl, expliquait alors aux journalistes qu'il s'attendait à une diminution du nombre des visiteurs étrangers aux chutes Victoria, à la suite de cet incident, et que les touristes seront calmement avisés de ne pas se rendre à l'endroit de la fusillade, mais que la majorité des points d'observation des chutes elles-mêmes demeuraient sécuritaires.

Entre-temps, M. et Mme Oscar Dirjber, parents de l'une des deux victimes dont le corps n'a pas été retrouvé, se sont rendus hier sur le plateau dominant la gorge dans laquelle leur fille a disparu.

Arrivés dimanche du Canada, ils ont tous deux perdu espoir de revoir leur fille Marjan vivante.

M. Drijber a d'autre part indiqué qu'il considérait la fusillade dans laquelle une autre cnaadienne, Mlle Christine Sinclair, 20 ans, de Guelph en Ontario, a été tuée, comme "un meurtre commis de sang froid".

Le corps de cette dernière doit être rapatrié au Canada aujourd'hui.

Quant à Mlle Drijber, un porte-parole de la police rhodésienne a indiqué que les recherches n'avaient donné aucun élément nouveau. Ses parents ont indiqué que si le corps de leur fille était retrouvé, après leur retour à Rockwood, Ont., il devrait être enterré près des chutes Victoria.

EXPLICATION ET DEMENTI

Le gouvernement zambien a exprimé samedi dans un communiqué, "ses profonds regrets" au sujet de la fusillade pendant laquelle un touriste américain a également été blessé.

Tenant le "régime de M. Smith" (gouvernement rhodésien) responsable de cet incident, le communiqué explique que les mouvements de ces touristes, qui se trouvaient près d'une centrale électrique vitale pour l'économie zambienne, étaient apparus suspects à un officier zambien.

"Il était devenu évident, aux yeux de la sentinelle, que l'on effectuait une mission contre la centrale électrique. La sentinelle se sentit alors obligée d'agir rapidement et fit feu sur eux", poursuit le communiqué.

Cette explication de la Zambie a par contre été qualifiée, par un porte-parole rhodésien, de tellement "idiote qu'elle est inacceptable".

"Le gouvernement zambien s'efforce de couvrir ce crime en essayant de justifier la barbarie de l'acte commis par des soldats indisciplinés", a ajouté le porte-parole.

Le journal Sunday Times de Johanesburg en Rhodésie a d'autre part qualifié cette explication de "stupide".

Citant M. John Crothers, le touriste américain blessé lors de cet incident, le journal affirme qu'il est "impossible de nager dans le Zambèse à cet endroit. La rivière est un véritable torrent et personne ne opourrait y survivre plus de quelques minutes".

Faits divers

Explosion à Toronto

TORONTO (PC) — Pour la deuxième fois en l'espace d'une semaine, le Toronto métropolitain a connu sa deuxième explosion de produits chimiques, lorsque, dimanche, une fabrique de colle a explosé, dans la banlieue de Scarborough.

Deux employés s'affairaient à mélanger un produit adhésif lorsque l'explosion s'est produite à l'usine de la Hexcel of Canada Ltd.

M. Paul Persaud, 25 ans, de Toronto, aposait dans un état satisfaisant à l'hôpital, dimanche, souffrant de brûlures au deuxième degré. M. Stedman Brown, qui travaillait avec M. Persaud, s'en est sorti indemne.

La semaine dernière, quatre hommes avaient péri dans une autre explosion, survenue à l'usine de la Ashland Oil Canada Ltd., dans la banlieue de North York.

Les deux explosions font l'objet d'enquêtes du commissariat des incendies de Toronto.

M. J. R. Charlton, directeur général de la Hexcel, a déclaré qu'"aucun des deux ne semblait savoir ce qui s'était produit, ou ce qui avait causé l'explosion. Il n'y a eu qu'une énorme flamme".

Selon M. Charlton, les dommages pourraient s'élever à quelque $15,000.

Sauvetage

BOSTON (PA) — Les huit membres d'équipage d'un bateau de pêche canadien qui était la proie des flammes à une centaine de milles au sud de Halifax, ont été secourus dimanche soir, a annoncé hier la Garde côtière américaine.

Aucune personne n'a été blessée, souligne-t-on.

Le centre de recherche et de sauvetage de la Garde côtière américaine à Boston avait été alertée de l'incendie qui ravageait le "Flying Spray". C'est le cutter "Mendota", de New Bedford, qui a porté secours aux huit membres d'équipage du "Flying Spray". Le lieu du sauvetage était éclairé par des fusées lancées d'un avion.

De son côté, la Garde côtière canadienne a annoncé que les rescapés seraient transférés à bord d'un autre navire et reviendraient ensuite au Canada.

Motards à l'oeuvre

LA SARRE (PC) — Une centaine de motards venant de Malartic, Normétal, La Sarre, Villebois et Hearts, en Ontario, ont envahi la ville de La Sarre, samedi en début de soirée, annonce un communiqué de la Sûreté du Québec.

Les motards se sont répandus à travers la ville, s'y livrant à des actes d'intimidation envers la population. Ils ont notamment brisé des vitres, entravé la circulation, endommagé des voitures, etc.

La police municipale débordée a fait appel à la Sûreté du Québec, qui a aussitôt dépêché sur les lieux une cinquantaine d'agents de l'Unité d'urgence de Rouyn et des détachements d'Amos et de Rouyn Toutes les issues de la ville ont été bouclées pendant qu'une trentaine de policiers procédaient à une opération de ratissage qui a permis l'arrestation de 30 motards, dont une vingtaine étaient en état d'ébriété.

Diverses accusations seront portées contre eux, notamment: tapage entrave, méfaits, etc.

La plupart des motos saisies ont été remisées et deux armes offensives saisies.

Famille décimée

LONDRES (PC) — Les quatre membres d'une famille canadienne qui habitait le quartier de Wimbledon depuis septembre dernier ont été trouvés morts dans leur appartement, dimanche.

Tous avaient été tués d'une balle dans la tête et la police a déclaré qu'un revolver avait été trouvé dans la main du père, M. Abraham Van der Hout, 48 ans, d'origine hollandaise.

Son épouse Monique, 40 ans, leur fille Caroline, 12 ans et leurs fils Mark, 13 ans, tous deux adoptés, ont été tués dans leurs lits.

Les enquêteurs ont d'autre part précisé que les quatre personnes avaient été tuées depuis environ deux jours au moment de leur découverte, et que personne d'autre n'était recherché en rapport avec la fusillade.

M. Van Der Hout a déjà habité Richmond Hil en Ontario. Il fut représentant de Procter and Gamble à Toronto. En Angleterre, il représentait la compagnie De Jager Bulbs de Hollande.

Viol de danseuses

LOUISEVILLE (PC) — Deux jeunes danseuses à gogo de Louiseville ont été victimes, dans la nuit de vendredi à samedi, de violences et de viols de la part d'une bande de motards drogués et éméchés.

Christiane et Manon Richer, deux soeurs, âgées d'une vingtaine d'années chacune, venaient de terminer leur travail à l'hôtel Canada, quand elles furent invitées par un couple qu'elles avaient connu dans la soirée: un motard et sa compagne. On leur avait dit qu'il s'agissait simplement de prendre un verre avec quelques amis dans une maison.

Arrivées dans cette maison, un des motards qui s'y trouvaient, invita Christiane à venir avec lui dans la chambre. Devant son refus, il se livra à des violences sur la jeune fille. Puis la bande se rua sur les deux soeurs et ce fut l'orgie.

Quelques heures plus tard, les deux soeurs déposaient plainte. La Sûreté du Québec a réussi, dans la journée même de samedi, à appréhender neuf des motards, dont sept à Louiseville et deux à Berthierville. Ils devront comparaître devant la Cour des sessions de la paix pour répondre à des accusations de viol.

Soldat tué

Le capitaine Pierre Poisson, de Québec, a perdu la vie, vendredi dernier, lors d'une séance d'entraînement au camp militaire de Gagetown, au Nouveau-Brunswick. Il était âgé de 30 ans et ses obsèques ont eu lieu à Québec, ce matin.

L'Armée précise que le char d'asaut dans lequel se trouvait le capitaine Poisson avait capoté et pris feu. Deux autres militaires ont aussi péri. Il s'agit du sous-officier breveté R.J. May et du caporal D.E. Holiday, tous deux de Gagetown.

Le char d'assaut descendait une colline. L'une des chenilles a glissé de côté en franchissant un ponceau et le véhicule a roulé pour ensuite prendre feu. Seul le conducteur a pu s'échapper.

Une enquête a été immédiatement ouverte. Le général Radley, de la base de Gagetown, a dit qu'il se produisait souvent des accidents au cours de l'entrainement, mais peu d'accidents mortels.

Le capitaine Poisson était l'époux de Denise Audet et le père d'un fils.



Mlle Ligia

CLINIQUE DE BEAUTE

spécialisée en épilation radicale

Epilation radicale par thermolyse à l'aide d'appareils ultra-modernes.
Nous faisons le tracé des sourcils, selon la forme de votre visage. Ainsi que les jambes, bras, le visage, les aisselles et autres parties du corps. Prix accessibles à toutes les bourses et budgets.

CLINIQUE Miranda ...
350 est, boul. Charest, suite 709
Québec 2, P.Q. — 529-5650

faites-vous une place au soleil

COURS SPÉCIAUX D'ÉTÉ

anglais, allemand, espagnol, italien, etc.
appelez vite 529-6161
Berlitz®
langues vivantes
service de traduction
QUEBEC - 500 GRANDE-ALLEE - 529-6161

CONCOURS LES GLACES Laval



DÉCOUVREZ
la fraîcheur du lait glacé
un plaisir fin pour ceux qui surveillent leur ligne, la moitié moins gras mais tout aussi savoureux que la crème glacée.
(à fraîcheur de vanille, chocolat, érable-noix et marbré aux cerises en contenant de 3 chopines)

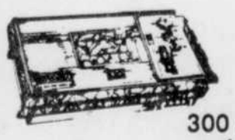


DÉCOUVREZ
la saveur de la crème glacée
veloutée, exquise, délicieuse.

Saveur	Pinte	Demi-gallon	Gallon	Saveur	Pinte	Demi-gallon	Gallon
vanille	•	•	•	napolitaine		•	•
fraises	•	•	•	orange	•		
chocolat	•	•	•	framboises	•		
butterscotch	•	•	•	bleuets	•		
érable-noix	•	•	•	pistachios	•		
fruits		•	•	pêches	•		



DÉCOUVREZ
l'un des 647 prix
646 capsules gagnantes dans les contenants plastique de lait glacé et de crème glacée Laval.



1 téléviseur couleur Électrohome
5 magnétophones à cassettes Toshiba
10 prix de $25.00
10 prix de $10.00
10 prix de $ 5.00
300 contenants de 1 gallon de crème glacée Laval + 1 autre chance de gagner. 300 contenants de 3 chopines de lait glacé + 1 autre chance de gagner.

+ 10 capsules spéciales donnant automatiquement une magnifique coutellerie + 1 chance sur 10 de gagner le grand prix;



une Gremlin 1973

(lors du grand tirage le 30 juillet 1973 chacun des 10 gagnants recevra en échange de son coupon chanceux 5 capsules à son nom qui seront placées dans un baril. Le premier dont le nom sera tiré 3 fois sera gagnant de la Gremlin 1973).

Pas de coupon, ni de preuve d'achat requis.

Une seule condition, achetez et savourez les délicieuses "Glaces Laval" lait glacé et crème glacée.

1) Les gagnants devront répondre à une question.
2) Pour obtenir leur prix, les gagnants devront faire parvenir leur coupon à Laiterie Laval Limitée, 875, 4e Avenue, Québec, avant le 28 juillet 1973.
3) Tous peuvent participer autant de fois qu'ils le désirent.
4) Les employés de la Laiterie Laval et de ses filiales, ainsi que le personnel de son agence de publicité ne sont pas éligibles.

DÉCOUVREZ
le plaisir des glaces...
• à la collation • au dessert • comme rafraîchissement • en tout temps... quel régal!

Au gré de votre imagination, découvrez de nouvelles recettes avec le lait glacé et la crème glacée Laval et faites-nous les connaître... on aimerait y goûter!

Enfin la réponse à vos problèmes d'ajustements



Mme angelina di bello
Récipiendaire du Trophée
Dé d'Or 1973
"Golden Thrimble Award"

Offrez les nouveaux volumes de modifications de patrons, tome II, volumes I et II, qui sont maintenant en vente chez tous les libraires et à tous les magasins à rayons ou en remplissant le bon ci-dessous. Angelina di Bello, 1454 rue Crescent, Mtl 107, Québec. Tél.: (514) 932-1660 - 844-1604.

BON DE COMMANDE
Les frais d'expédition et taxe sont inclus
— à $10.50 "Angelina di Bello Haute Couture", Tome I — 1970
— à $12.50 "Angelina di Bello Modifications de Patrons", Tome II, 1re partie — 1972
— à $13.75 "Angelina di Bello Modifications de Patrons", Tome II, 2e partie — 1973
— à $10.75 "Création 21 + "Accessoires (Règles, équerres et gabarits en plastique laminé incassable), 15 morceaux — 1971
— à $ 5.00 14 patrons (40 morceaux) à demi-échelle pour cours de coupe et d'ajustement — 1971
— à $ 9.72 Ensemble pour fabrication de mannequin contenant 4 rouleaux de papier gommé, camisole, lame, galon, bande de métal et feuille d'instructions.
Demandez notre dépliant gratis concernant notre Cours de Haute Couture et Dessinatrice de Patrons.
TOTAL: $——— Ci-inclus: Chèque:——— Mandat postal: ———
NOM: ———
(en lettres moulées)
ADRESSE: ———
VILLE: ——— TELEPHONE: ———
VEUILLEZ POSTER A: ANGELINA DI BELLO
C.P. 446, STATION H, MONTREAL 107, P.Q.

VOTRE BEAUTE VOTRE CHARME



TRAITEMENT COMPLET DU CORPS
Visage • Buste • Jambes
Rougeur du cou, menton et nez
Peaux grasses ou acnéiques
Vergetures
Elimine malformations esthétiques cutanees
Bain de Mousse
Savon
Crème
Lotion
Crème solaire
SALBA
Venez consulter Mlle Bazinet à notre pharmacie les
22-23 et 24 mai



Mlle Lise Bazinet
esthéticienne

PHARMACIE brunet
PLACE LAURIER, Ste-Foy 656-1712
Willie Brunet, M.D. - Propriétaire

travail à l'aiguille

POUR FILLETTE! - Joli et pratique! Crochetez cet ensemble pour votre fillette. Elle se plaira à porter la veste et la jupe plissée, ensemble ou séparément. Utilisez de la laine à 3 plis.

Patron # 546: grandeurs pour enfants 4, 6, 8, 10 incluses.



Laura Wheeler

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS, LE SOLEIL, C.P. 1547, QUEBEC 2.

Prix: 75¢

(AJOUTEZ 15 CENTS POUR ENVOI DE PREMIERE CLASSE)

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas remboursables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un délai de 15 à 20 jours.

Ces patrons, d'usage facile et rapide, sont en anglais et accompagnés d'un lexique français.



taillons, cousons

avec michelle choquette

Les tricots extensibles

TAILLONS COUSONS

Q. Etant donné que la mode est aux tricots et aux tissus extensibles, il me faut faire contre mauvaise fortune bon coeur et apprendre à les acheter, à les tailler et à les coudre tant qu'à me donner la peine de les travailler. Cependant, j'apprends tout par moi-même et je veux tout savoir à leur sujet. Avez-vous quelques conseils? J Mme C. Lachance

R. Chère madame,

Bravo! Vous savez relever des défis, car c'est un défi que de vouloir affronter par soi-même tout l'apprentiseage des techniques nouvelles. Avec l'arrivée des tissus et tricots extensibles sur le marché, on entre nécessairement dans une nouvelle aventure dans la couture. Les travailler demande une connaissance de ces nouvelles techniques et, qui dit connaissance... dit apprentissage. Mais, rassurez-vous, faire bon coeur contre une mauvaise fortune, voilà un sentiment qui manifeste une bonne volonté, un désir d'apprendre et qui finalement mène vers une "heureuse et bonne fortune" car, il faut le dire, les tricots et les tissus extensibles quand on les connaît, ont beaucoup plus d'avantages que d'inconvénients. Par exemple, leur construction est simplifiée par le fait qu'ils demandent peu d'entredoublure ou doublure et qu'en général, la finition des coutures n'est pas nécessaire puisqu'ils ne s'effilochent pas ou très peu. Ils sont faciles à coudre, faciles d'entretien et surtout tellement confortables à porter en plus d'être économiques puisqu'ils sont durables et que la plupart du temps leur entretien se fait à domicile. Ils n'ont pas l'air défraichis après quelques lavages ou après qu'on les a portés quelques heures. De plus, ils voyagent à merveille.

Malgré que la majorité des tricots et tissus extensibles sur le marché reflètent les caractéristiques citées plus haut, quelques tricots sont de qualité inférieure.

Ceux-ci peuvent étirer ou pendre; rétrécir au lavage ou au nettoyage à sec. C'est pourquoi il est important de toujours bien lire les étiquettes à l'achat d'un tissu ou d'un vêtement de tricot et s'assurer que l'on fait affaire avec une maison de confiance ou que le tissu porte la garantie du manufacturier.

Les conseils que je peux vous donner à leur sujet sont à peu près les mêmes que je donnerais pour n'importe quel autre achat de tissu, soit:

1. choisir adéquatement le patron en fonction de la silhouette;

2. choisir le tissu convenant au patron de même qu'à la silhouette;

3. laver le tricot de coton avant le taillage;

4. tailler dans le sens du droit fil et ne pas laisser pendre le tissu le long de la table de coupe pendant le taillage;

5. se munir de bons ciseaux et d'épingles bien pointues;

6. essayer sur une retaille la meilleure façon de procéder pour coudre afin de connaître de quelle façon ce tissu se travaillera à la machine;

7. ajuster la pression du pied presseur et vérifier l'aiguille de la machine. La moindre défectuosité de l'aiguille pourra causer des ennuis;

8. laisser toujours le même degré d'élasticité dans la couture que le tissu en a;

9. essayer également l'effet du fer à repasser sur une retaille de tissu, employer un fer doux;

10. ne laisser rien au hasard!

La semaine prochaine, je ferai une chronique supplémentaire au sujet des tricots et tissus extensibles, c'est-à-dire que ces dix derniers points seront plus élaborés.

N'hésitez pas à écrire à nouveau, vos questions, chère madame, ont été très à propos. Bonne chance, J Michelle R. Choquette.

La semaine prochaine: Ce qui reste à dire sur les tissus extensibles.

Louise-Marie Houde devient Mademoiselle Québec 1973

MONTREAL (PC) — Le titre de Mademoiselle Québec 73 a été décerné à Louise-Marie Houde, 22 ans, au cours de l'émission gala télévisée par Radio-Canada dimanche soir.

Dix finalistes venant de différentes régions du Québec participaient à ce programme mettant en valeur leur talent, charme et beauté.

Mademoiselle Québec 73, qui est animatrice au Centre culturel d'Amos, a présenté un numéro de chant et poème de sa composition.

Monique Hubert, 20 ans, de Québec, s'est classée en deuxième place. Professeur en ballet et membre des Grands Ballets Canadiens, elle a donné un aperçu de son talent dans le domaine de l'expression corporelle.

Le prix spécial de l'Amitié, témoignant de la gentilesse en groupe, a été décerné à Ghislaine Tremblay, 21 ans, de Québec. Cette nouvelle diplômée en Arts graphiques a fait voir certaines de ses réalisations en photos et dessins.

Les autres finalistes étaient Céline Côté, de Québec; Anne-Marie Germain, de Montréal; Diane Genest, de Roberval; Christine Lebel, de Rimouski; Ginette Roberge, de Québec; Ginette Rivest, de Montréal; et Ginette Charland, également de Montréal.

Mademoiselle Québec 1973 reçoit le grand prix en argent, en plus d'un voyage à Londres et à Paris, et toute une garde-robe.

On offre à la Dauphine une croisière et de nombreux cadeaux, et la gagnante du prix de l'Amitié bénéficie d'un voyage d'une semaine en Floride.

Les participantes se partageront un gros lot de 25 mille dollars.

Pour ce Gala de Mademoiselle Québec 73 les animateurs étaient Geneviève Mercier, qui a obtenu le titre en 1972, et Yoland Guérard. Nicole Labonne, Mademoiselle Québec 71, figurait aussi au programme.

Des personnalités du monde artistique composaient le jury du concours de cette année.

527-3251
Madeleine Fraser.
décorateur-ensemblier
CONSULTATION, DESIGN, EXECUTION

MADAME, MADEMOISELLE
POILS SUPERFLUS ENLEVES DEFINITIVEMENT PAR ELECTROLYSE
Madame Gaétane Morin E.D.
1345, 25e RUE - QUEBEC - TEL.: 522-5328

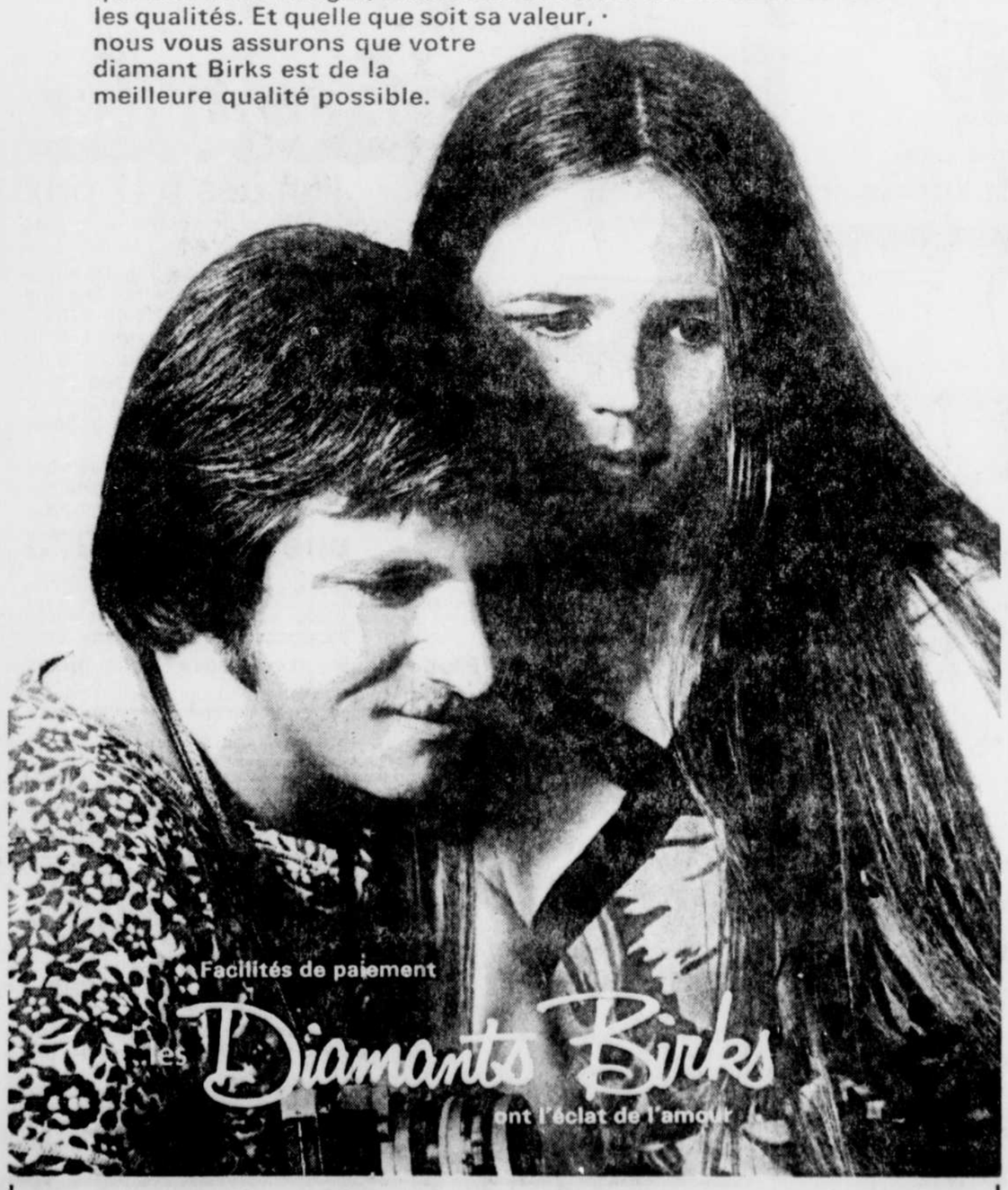


IMPORTATION • CRÉATION
PERREAULT
PLAZA LAVAL 658-0081
présente
sa collection été '73
au Samuel Holland le
MERCREDI 23 mai à 20 heures
Entrée: $2.50 par personne

Quand tout devient clair

Vous réalisez tout à coup que vous êtes ensemble, tous deux réunis...aujourd'hui, demain et pour toujours.

Si vous envisagez d'acheter une bague à diamant, Birks peut vous aider à faire un choix pratique. Notre volume des ventes nous permet de vendre des diamants à des prix plus bas. Quel que soit votre budget, Birks vous offre des diamants de toutes les qualités. Et quelle que soit sa valeur, nous vous assurons que votre diamant Birks est de la meilleure qualité possible.



Facilités de paiement
les Diamants Birks
ont l'éclat de l'amour
16, de la Fabrique, 522-3822
Place Ste-Foy, 653-4035

5 machines à coudre sensationnelles, 5 bas prix sensationnels!
Vous vous imaginiez que les Singer coûtaient cher? Voyez ces cinq machines à coudre différentes–toutes à moins de $200.00

Des prix bas-bas-bas avec Singer!

257/830
FASHION MATE* ZIG-ZAG Modèle 257 SEULEMENT $99.95

FASHION MATE ZIG-ZAG Modèle 252 SEULEMENT $129.95

PORTATIVE ZIG-ZAG LÉGÈRE Genie* SEULEMENT $189.95

252/830
416/565
353
STYLIST* À POINT E-X-T-E-N-S-I-B-L-E Modèle 416 SEULEMENT $199.95

413/565
STYLIST À POINT E-X-T-E-N-S-I-B-L-E Modèle 413 SEULEMENT $169.95

COURS GRATUITS. Téléphonez dès aujourd'hui pour une démonstration gratuite à domicile.
FACILITÉS DE PAIEMENT

Et économisez 20% sur tous les meubles aujourd'hui chez
SINGER
Couds donc, c'est facile avec Singer!
*Marque déposée de la Compagnie Singer du Canada Ltée.

ST-ROCH
324 est, rue St-Joseph, 522-8128

PLACE LAURIER
Centre d'Achats, 651-4021

La pauvreté marque les mères qui sont soutien de famille

Par Monique GIGUERE

Au Québec, 108,000 familles, ou 1 sur 12, ont une femme comme principal soutien et 4 de ces familles sur 10 vivent dans la pauvreté. Au Canada, les familles dont le chef est une femme sont au nombre de 378,000. Elles représentent 8 pour-cent de toutes les familles, mais 15 pour-cent de toutes les familles à faible revenu.

Ainsi, au Québec comme au Canada, près de la moitié des femmes chefs de famille sont privées d'un revenu décent pour elles et les personnes dont elles ont la charge. Ce pourcentage, il est bon de le souligner, est trois fois plus élevé que celui qu'on retrouve chez les hommes chefs de famille.

Loin de diminuer avec les années, l'écart entre les familles dont le principal soutien est une femme et celles dont le chef est un homme tend à s'élargir constamment. De 36 pour-cent en 1967, la proportion des familles dont le chef est de sexe féminin et qui sont en-deça des limites de faibles revenms est passée à 44.7 pour-cent en 1971, alors que le taux des familles à faible revenu dont le chef est de sexe masculin a diminué de 16 pour-cent en 1967 à 14.2 pour-cent dans l'ensemble du pays.

Ces statistiques pour le moins troublantes sur le statut économique de la femme, chef de famille, ont été produites en fin de semaine, à Lévis, par un économiste, M. Bernard Buisson, à l'occasion du 6e congrès de la Fédération des femmes du Québec (FTQ). Quelque 175 femmes ont participé à ces assises annuelles qui se sont déroulées sous le thème: "La famille: nouveau défi".

2-3 des assistés sociaux sont des femmes

Mais l'infortune des femmes ne s'arrête pas là. D'après une enquête menée au Canada en 1970, M. Buisson a révélé, au cours de son exposé, que près des deux tiers de tous les assités sociaux étaient des femmes, dont plus des deux tiers étaient veuves, séparées ou divorcées. Plus de la moitié des assistées sociales avaient des enfants âgés de moins de 21 ans et près de la moitié d'entre elles en avaient 3 ou 4 dans ce groupe d'âge. Plus du tiers des assistées sociales étaient âgées de 25 à 44 ans.

Le revenu moyen des familles canadiennes dont le chef est une femme (familles de 3 personnes) était de $5,360 en 1969, alors que celui des familles dont le chef est une homme (famille de 4 personnes) était de $9,217.

Voici, à partir d'une étude dont a fait état M. Buisson qui porte sur 964 ménages de 3 personnes dont le chef est une femme et dont le revenu moyen est de $5,415 et sur 4,023 ménages de 4 personnes dont le chef est un homme et dont le revenu moyen s'élève à $7,794, les appareils ménagers et d'autres dont on dispose selon qu'on est homme ou femme chef de famille.

Pourcentage des familles qui disposent des appareils suivants:	Hommes chefs de famille	Femmes chefs de famille
Congélateur	33%	17%
Lessiveuse automatique	35%	23%
Sécheuse	40%	22%
Téléphone	94%	93%
Radio	97%	96%
Phono	70%	64%
TV (noir et blanc)	92%	90%
Auto	67%	43%

Mesures à court terme

Pour tenter de remédier à l'état de pauvreté dans lequel vit la femme chef de famille et devant la progression constante du nombre de familles ayant à leur tête une femme depuis 1965, les déléguées au congrès réunies en ateliers de travail ont proposé une série de mesures, dont la principale touche les pensions alimentaires.

A ce sujet, elles ont suggéré que les pensions alimentaires soient fixées à 48 pour-cent du revenu brut de celui des conjoints qui est responsable de cette pension lorsque l'autre ne travaille pas.

Elles demandent, en outre, la révision périodique des pensions alimentaires en fonction de l'accroissement du coût de la vie; le maintien du versement de la pension alimentaire pour les enfants âgés de plus de 16 ans; et le recouvrement des pensions alimentaires par l'Etat via un organisme créé à cette fin.

D'autre part, les congressistes ont réclamé l'accroissement de l'allocation de frais de garde de $500 à $1,000 par année, par enfant; la création de moyens d'information spécialement destines aux femmes; de même que l'adoption de certaines mesures concernant le recyclage et la formation.

Des Québécoises sont prêtes à fonder une famille sans avoir une présence masculine pour leurs enfants

"Il y a aujourd'hui, au Québec, des femmes qui sont prêtes à fonder une famille sans se soucier d'une présence masculine au niveau de la socialisation des enfants. D'autres réduisent leurs aspirations à la maternité devant la nécessité de faire un compromis."

"Une chose est certaine, les femmes se sentent moins responsables des enfants et se sentent moins coupables d'abandonner à l'occasion des enfants qu'elles ont choisi d'avoir en d'autres jours."

Devant près de 200 déléguées au 6e congrès de la Fédération des femmes du Québec (FFQ), Denise Laporte Dubuc, psycho-sociologue, a indiqué que même si femme et famille étaient encore associées au Québec, la dissociation s'accentuait un peu plus chaque jour.

Denise Laporte Dubuc, qui est également secrétaire générale des Organismes familiaux associés du Québec (OFAQ), était l'une des quatre panélistes invités samedi soir à exposer ses vues sur une politique de la famille au Québec.

Les autres invités - Claude Castonguay, ministre des Affaires sociales du Québec, John Munro, chargé de l'application du rapport Bird et Marc Lalonde, ministre de la Santé et du Bien-Etre à Ottawa — ont tous trois décliné l'invitation de la FFQ et ont délégué à leur place des représentants.

Monique Bégin, député de Saint-Michel, a remplacé M. Munro; Lee von Weendover, directeur de la planification à long terme à Ottawa, s'est fait l'interprète de M. Lalonde même si sa façon de s'exprimer en français l'associait davantage à M. Stanfield; et M. Gilles Beausoleil, sous-ministre adjoint au ministère des Affaires sociales, véritable tête de Turc de l'assistance, a certainement été dans le climat de surexcitation générale qui régnait, une cible plus facile que ne l'aurait été le ministre Castonguay.

La période de questions qui a suivi les exposés des quatres panélistes a, en effet, d dégénéré en une "reoutable" séance de défoulement collectif, où l'aggressivité ne le cédait en rien à l'émotivité.

La question des garderies d'enfants a été de loin la plus chaude et la plus passionnément discutée. Elle a valu à M. Beausoleil de se faire littéralement huer lorsqu'il a déclaré que la mise sur pied d'un programme même modeste, au niveau provincial, impliquait des déboursés considérables et qu'il a reproché aux garderies existantes d'être davantage au service des classes moyennes que des classes défavorisées.

CE QUE VEULENT LES FAMILLES DU QUEBEC

Pour sa part, Denise Laporte Dubuc a tenté d'expliquer pourquoi une politique familiale est devenue urgente et nécessaire au Québec. A partir d'une consultation menée auprès de 80,000 familles par les Organismes familiaux associés du Québec, dont le rapport final ne sortira que dans un mois, elle a donné un premier aperçu des besoins exprimés au cours de ce travail.

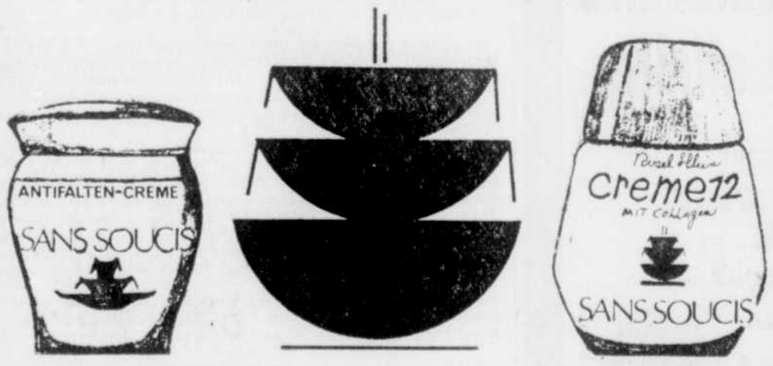
Voici quelques-unes des suggestions recueillies En rapport avec le logement, on a suggéré de l'aide gouvernementale pour la construction de loyers sous forme de coopératives d'habitation, de même que des prêts à long terme et à bas intérêt pour la construction de maisons familiales.

En ce qui a trait à l'alimentation, on a demandé que les chèques d'allocations familiales soient accompagnés d'information, ainsi que de timbres d'escompte sur certains aliments privélégiés pour leur valeur nutritive. Il y a aussi eu une demande importante pour de l'information aux familles, notamment sur la sécurité au foyer, en automobile, les premiers soins à la maison.

AUBERGE DE LA Colline
Route 20, sortie 192
MARIAGES
Informations
(418) 832-2931

Bégaiement et dyslexie
METHODE LUCIE DE VIENNE
527-1749
CENTRE AUDIO VOCAL
1517 ouest, boul. St-Cyrille
Québec - Sur rendez-vous.

Rajeunissez SANS SOUCIS



CREME de NUIT ANTI-RIDES

Crème de nuit de haute valeur pour les peaux sèches, les peaux sensibles et les peaux dévitalisées.
2 oz régulier $8.25 spécial **6.50**

CREME 72

Cette nouvelle crème extra légère à base de collagene, convenant à chaque type de peau mêmes les plus sensibles, conserve l'élasticité de la peau et la revitalise .
2 oz régulier $12.50 spécial **9.50**



Avec nos compliments vous recevrez un cadeau d'une valeur de **$5.00** avec tout achat de **$**7.50 et plus comportant un bain mousseux aux herbes ou un mascara de la couleur désirée.

Venez rencontrer Mme Pierrette Rousseau esthéticienne de la maison SANS SOUCIS à notre comptoir des cosmétiques de mail St-Roch du **22** au **26** mai inclusivement.

PHARMACIE brunet
MAIL ST-ROCH, Québec 529-5741
Willie Brunet, M.D. - Propriétaire

SIMPSONS Sears
• Fleur de Lys
• Place Laurier

Merveilleuse !
grâce aux recettes de beauté "Estée Lauder"



... Une façon bien féminine d'ajouter à son charme, pour être aussi belle et fraîche que le printemps lui-même
Recettes pour une peau saine:
a - Crème nettoyante au lait, 3½ onces **6.50**
b - Lotion rafraîchissante au lait, 6 onces **$5**
c - Masque glacé au lait, 2 onces **6.50**
Recettes pour peaux déshydratées:
d - Crème-mousse nettoyante, 3¼ onces **6.50**
e - Solution astringente, 8 onces **6.50**
f - Crème pour peaux sèches, 2 onces **9.50**
g - Base de maquillage enrichie, 2 onces **12.50**
h - Crème de nuit, 2 onces **12.50**
Recettes pour équilibrer la teneur en huile de votre peau:
k - Huile nettoyante, 16 onces **7.50**
m - Lotion nettoyante crémeuse, à base de lait; 8 onces **7.50**
n - Lotion pour peaux trop grasses, 8 onces **6.50**
p - Crème spéciale, 2 onces **$6**
r - Crème de base non huileuse, 2 onces **9.50**
Rouge à lèvres vitaminé, dans un choix de coloris fascinants: perle de culture, cerise, corail, melon d'Espagne, fraise de Suisse, séquoia, etc. **4.50** ch.
Ombre à paupières, dans les tons de: rubis noir, vert discret, mer persane **6.50** ch.
Cologne "Super" 12.50 et **$15** ch.
Eaux de Cologne, huiles de bain, etc. **$6** à **$10** ch.
Base de maquillage rafraîchissante 7.50 ch.
Fard à joues 6.50 ch.
Crème de brillance pour les lèvres $4 ch.

Boni-beauté:
Base de maquillage rafraîchissante; poudre compacte; rouge à lèvres.

Veuillez m'expédier le boni-beauté "Estée Lauder:: auquel me donne droit tout achat de 7.50 et plus. (Limite 1 par client.)

No de compte.....
Chèque☐ C.R.☐ Compte☐
Nom.....
Adresse.....
Ville.....

Ghislaine Spires,
représentante "Estée Lauder", sera à notre Comptoir des Cosmétiques. Venez la rencontrer les:
• mardi et mercredi, à Place Fleur de Lys,
• jeudi, vendredi et samedi, à Place Laurier.

Simpsons-Sears — Cosmétiques (Rayon 8).

La chute de la cote se poursuit à Wall Street

NEW YORK (AFP)—La chute des cours qui s'étaient produite vendredi dernier s'est poursuivie hier à la Bourse de New York, qui en même temps a connu une augmentation du volume des transactions. Le marché est toujours en proie au même malaise: les séquelles de l'affaire Wategate qui causent de plus en plus de remois défavorables en ce qui concerne le gouvernement. Ceci à son tour contribue à la baiblesse du dollar sur les marchés des changes qui inquiète le grand public ici. A cela s'ajoute l'incertitude relative à l'avenir de l'activité économique aux Etats-Unis en même temps que l'inquiétude au sujet de l'inflation des prix.Pendant la dernière demi-heure l'indice des industrielles accusait une perte de quelque 14 points mais s'est redressé à la fin de la séance pour clôturer en baisse modérée. Les mines d'or étaient généralement en hausse, Dome de 3-4 et McIntire Porcupine de 2 1-8. L'indice Dow Jones, de 30 valeurs industrielles, qui a perdu plus de 32 points la semaine dernière, a clôturé en baisse de 8.66 à 886.51. Le nombre des transactions - 20.69 millions d'actions - a été le deuxième plus élevé de l'année n'ayant pas dépassé 25.33 millions d'actions transigées le 13 février, le lendemain que le président Nixon eut annoncé le projet de dévaluer le dollar américain. Parmi les valeurs canadiennes, Alcan a perdu 3-8 passant à $267; Canadian Pacific a baissé de 3-8 à $16 1-8 et Seagrams, de 1-2 à $37 1-4. Dome Mines a gagné 3-4 clôturant à $94 3-4 et McIntyre, 2 1-8 pour fermer à $59.

Nomination Alcan



Marcel Blais

La nomination de M. Marcel Blais, RIA, au poste de sous-directeur de la Comptabilité, Produits Alcan Canada Limitée, et de chef, Services financiers, Profilés et Laminés Alcan, a été annoncée par M. B.B. de Boer, directeur, Service de la comptabilité. M. Blais est de plus trésorier d'Alcan Pipe Limited et d'Alcan Ingot Limited. Entré chez Alcan en 1948, M. Blais y a occupé successivement plusieurs postes dans les services de comptabilité à Shawinigan et Montréal. En 1969, il est muté à Toronto comme comptable de division, Profilés et Laminés Alcan. Son bureau est situé au siège social de la compagnie à Toronto. —

Congrès des Caisses Pop (2)

Reste à apprécier la qualité des positions

par Jean GIROUX

Sans amorcer le virage à gauche qui aurait pu sortir les Caisses populaires du conservatisme et de la quiétude qui les empêchent d'évoluer au même rythme que les autres forces collectives québécoises, le douzième congrès du MCPD aura été d'une importance primordiale. Il aura permis aux dirigeants des Caisses pupulaires de s'exprimer clairement sur un certain nombre de questions clefs, et aux citoyens du Québec, sociétaires ou non des caisses, d'apprécier la qualité de leurs positions.

La synthèse de leurs discussions sur les services à offrir à l'individu (parue dans le Soleil de samedi) laissait voir un souci constant de préserver la rentabilité financière de la caisse (et du Mouvement), et une prudence chaque fois renouvelée devant les invitations à socialiser ses opérations ou à inventer de nouveaux services à l'intention des moins favorisés.

Il en va de même des travaux touchant les deux autres chapitres du congrès, le fonctionnement de l'entreprise coopérative, et les services qu'elle peut offrir à la communauté.

Concernant le fonctionnement de l'entreprise coopérative, le grand problème repose dans la faible participation des sociétaires à l'administration, à la surveillance, au contrôle, et surtout aux décisions prises à l'assemblée générale. Ce problème n'est pas le fait des seules Caisses populaires, mais de tout organisme coopératif, au Québec comme en Algérie, oou en Yougslavie.

D'ailleurs, dans le cas des Caisses populaires, on compte entre 150,000 et 200,000 sociétaires présents aux assemblées générales des 1,300 caisses, ce qui constitue un indice de participation bien supérieure en nombre à ce qui se passe chez les actionnaires québécois des compagnies privées. Mais les compagnies privées n'ont pas 3,000,000 d'actionnaires!

Les congressistes ont cherché les moyens d'accroitre cette participation interne, mais n'ont jamais questionné les objectifs mêmes du coopératisme. On a pu entendre toute sorte de choses, allant du désir de modifier la forme des assemblées générales jusqu'à la réticence à en ouvrir le cadre "par crainte d'infiltration d'éléments non désirables"!

La participation des administrateurs, de son côté, soulève la question de la durée de leur mandat. On connait des caisses qui sont dirigées depuis 15, 20 et 25 ans par les mêmes "anciens de la paroisse", ce qui ne correspond plus aux réalités économiques d'aujourd'hui. Le souhait a été de limiter les mandats à trois termes, et dans la mesure du possible, de limiter l'éligibilité à un certain plafond tout en invitant des sociétaires plus jeunes à se porter candidats aux élections de manière à éliminer l'allure de respectable sénat.

Le Conseil de surveillance et la Commisaion de crédit constituent, avec le Conseil d'administration, les organes administratifs de la caisse. Le Conseil de surveillance a vu ses fonctions de vérification passer dans les mains des gestionnaires et des comptables au fil des années, et les congressistes ont voulu, plutôt que l'abolir, lui confier un nouveau rôle de lien entre la caisse et le milieu socio-économique d'une part, et entre les administrateurs et les sociétaires d'autre part.

Une certaine ambiguité règne au sujet des compétences administratives des dirigeants. Doit-on préférer un admnistrateur à un coopérateu? Y - a - t - il là un dilemne oblgigatoire? Aucune tendance claire n'a prévalu dans les discussions du congrès, mais les congressistes avouaient une préférence pour l'aptitude coopérative sur l'aptitude financière, ce qui contredit quelque eu les belles professions de foi en faveur de la rentabilité à tout prix.

Formation, sélection et appui au gérant et au personnel, étaient aussi à l'ordre du congrès, mais aucune recommandation n'est venue changer l'ordre actuel des choses.

SERVICES A LA COMMUNAUTE

Le dernier volet du congrès, les services à la communauté, a souffert de la fatigue des dernières heures et de l'apparente rigueur des recommandations antérieures sur les deux autres questions.

D'abord, une imprécision n'a pas permis de partager la communauté des sociétaires de la communauté des Québécois. Certaines tables de travail ont fait l'hypothèse que la poursuite de l'épanouissement des sociétaires engageait la poursuite du développement de l'ensemble des Québécois. Rien n'est venu infirmer ou confirmer cette audacieuse conception.

De façon générale, les institutions du Mouvement Desjardins sont mal connues, et les congressistes ont pu souhaiter que l'information sur le Mouvement soit améliorée. Quand vient le temps, cependant, de sortir du Mouvement et d'acquérir la propriété ou le contrôle des moyens de communication, les réticences sont énormes. On préfère les relations inter-personnelles directes aux relations indirectes des média, et les caisses préfèrent plutôt engager du personnel supplémentaire pour atteindre 1,000 personnes qu'investir dans un quotidien qui en atteindrait 100,000.

Dans le même esprit, on pousse sur le Mouvement pour qu'il obtienne du ministère des programmes d'éducation économique et coopérative, et des cours à tous les niveaux scolaires.

Mêmes pressions sur le même gouvernement pour que ses législations "favorisent la poursuite et l'atteinte de nos objectifs sociaux". Mais rien sur la nature de ces objectifs, ni sur leur correspondance sociale, ni sur leur poids politique. Tout tournait, autour des tables du congrès, sur le rythme de l'éducation à la consommation. Même ici, les réticences furent nombreuses. L'appui aux organismes coopératifs du milieu semble garanti. C'est une sorte de consécration pour les Associations Coopératives d'Economie familiale (ACEF) qui ont dû résister pendant huit ans avant que les Caisses populaires apprécient leur travail.

Rien sur Québec-Presse, sur la télévision communautaire, sur l'achat d'entreprises par les travailleurs; peu de choses sur l'aide aux chantiers coopératifs (mines, agriculture, forêts, etc). Et la plupart des questions sur la participation du Mouvement à l'économie industrielle ont été transférées à la Société d'investissement, ce qui est loin d'être le cas.

Tous les congressistes ont insisté, cependant, pour que en ce domaine, comme en celui de la présence du Mouvement Desjardins dans le débat public, les dirigeants de la Fédération procèdent à des consultations suivies et diffusent toute l'information nécessaire à l'intérieur du Mouvement.

Demain: l'esquisse d'une politique d'investissements.

PETROFINA CANADA LTEE



Jacques Cartier — K.S.C. Mulhall

M. Pierre-A. Nadeau, président, directeur général de Petrofina Canada Ltée, annonce que Messieurs Jacques Cartier, vice-président marketing, et K.S.C. Mulhall, vice-président et trésorier, ont été nommés vice-présidents seniors de la Compagnie. Messieurs Cartier et Mulhall sont au service de Petrofina depuis plusieurs années et ils continueront à remplir leurs fonctions respectives. —

Or, dollar

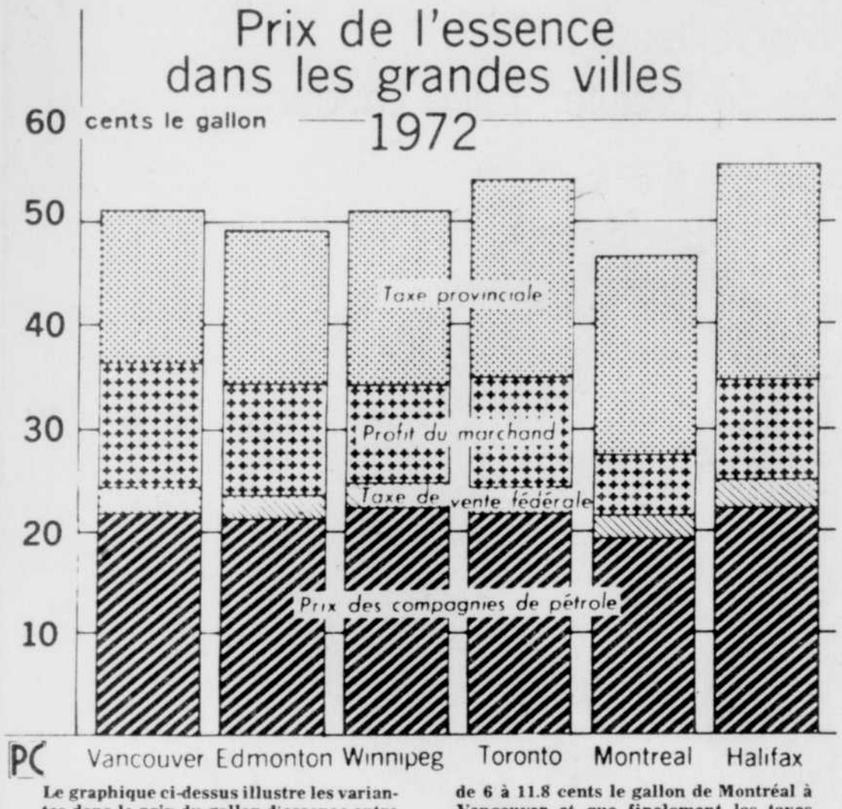
Reprise de la spéculation

PARIS - Les cours de l'or ont recommencé à grimper hier sur tous les marchés libres européens et, parallèlement, le dollar a repris son mouvement de chute libre, après avoir marqué un palier à la fin de la semaine dernière.

La baisse de la devise américaine a été particulièremen sensible vis - à - vis des francs français et suisse ainsi que du mark d'Allemagne fédérale. Par rapport à ces deux premières monnaies, le dollar a atteint ses cours les plus bas: 3,0875 fs à Zurich (contre 3, 1485 vendredi dernier) et 4.39 francs à Paris sur le marché officiel où il accuse une décote de l'ordre de 5 pour cent en fonction de sa parité théorique de 4,604 francs.

La tendance a été la même sur les autres marchés d'Europe occidentale, mais la baisse du dollar a été moins accentuée. Les monnaies qui forment le "serpent" européen (c'est - à - dire celles qui flottent de manière concertee vis - à - vis du dollar) restent entre elles dans les limites de 2,25 pour cent permises par les accords de Bâle et de Bruxelles, sans intervention de la part des banques centrales, le deutsche mark ayant décollé hier de son "plancher" par rapport au franc et aux couronnes suédoise et norvégienne.

Il s'agit bien d'une chute libre du dollar, qui est tombé nettement au-dessous de son plancher théorique vis - à - vis du mark et des francs français et suisse, puisque la plupart des monnaies européennes "flottent" par rapport à la devise américaine depuis la dernière crise monétaire (février-mars 1973), et que les banques centrales de ces pays ne sont plus tenues de défendre la parité du dollar.



Le graphique ci-dessus illustre les variantes dans le prix du gallon d'essence entre six grandes villes canadiennes. On constate ainsi que les prix de gros des compagnies varient de 19.1 à 22.3 cents le gallon de Montréal à Halifax, que les profits des marchands varient également de 6 à 11.8 cents le gallon de Montréal à Vancouver et que finalement les taxes provinciales varient également de 15 cents en Colombie-Britannique et en Alberta à 21 cents en Nouvelle-Ecosse. J (graphique PC)

Les compagnies ont-elles perdu le contrôle?

par Bud JORGENSEN

de la Presse Canadienne

Le prix du gallon d'essence continue de monter régulièrement donnant l'impression que les compagnies pétrolières ont perdu le contrôle des prix.

Les spécialistes de la mise en marché, qui préfèrent garder l'anonymat, avouent privément que la situation ressemble à une impasse.

Le prix des matières premières—le pétrole brut—a augmenté en flèche et des modifications technologiques qui pourraient contribuer à sauver de l'argent ne sont pas sur le point de se réaliser.

Jusqu'à récemment, le prix du pétrole brut avait augmenté lentement. Les coûts de la production domestique se sont accrus, mais le fait le plus important est que les pays arabes producteurs de pétrole se sont groupés pour faire échec aux grandes compagnies pétrolières qui faisaient la pluie et le beau temps.

"Jusqu'à ces dernières années, l'augmentation du prix des matières premières avait été largement couverte par le progrès technologique", a précisé un expert.

Actuellement, il faudrait une source énergétique concurrentielle pour faire baisser le prix du pétrole brut.

CHIFFRES

Le prix des matières premières est l'un des éléments que les dirigeants d'entreprises avouent ne pas pouvoir estimer. Ils se servent d'un prix dans leurs livres, qu'ils ne divulguent pas, mais il s'agit d'un chiffre artificiel.

Le pétrole brut canadien coûte actuellement environ 11.4 cents le gallon dans le centre du Canada et neuf cents dans l'Ouest. Près du tiers du gallon de pétrole brut, en moyenne, servira à produire de l'essence. Les représentants des compagnies affirment que la gasoline est l'un des produits pétroliers les plus dispendieux.

Le coût pour le raffinement d'un gallon est l'un des chiffres qui ne sont pas disponibles. Selon un directeur de la mise en marché, il coûterait environ quatre cents le gallon pour payer les frais d'administration, de livraison, de crédit et de publicité

Le prix de gros de la gasoline se situe actuellement entre 22 et 26 cents le gallon. Ce prix est généralement plus bas à l'ouest de la rivière Outaouais, région approvisionnée par du pétrole brut canadien, et plus élevé au Québec et dans les provinces de l'Atlantique, où l'on importe du pétrole de l'extérieur pour fabriquer de l'essence.

La taxe de vente fédérale, un pourcentage du prix de gros, se situe entre 2.5 et 2.9 cents le gallon. La taxe provinciale la plus élevée est de 25 cents le gallon à Terre-Neuve et la plus basse est de 15 cents en Alberta et en Colombie-Britannique.

Entre 1957 et 1972, le gain moyen à travers le Canada sur le prix de gros a été inférieur à 10 pour cent. Par contraste, la marge du concessionnaire a augmenté de plus de 60 pour cent dans certaines municipalités. La main d'oeuvre est un élément important dans le budget des concessionnaires et les coûts des terrains à la hausse ont provoqué la montée des frais de location.

Les compagnies pétrolières ont tenté de stabiliser le prix de gros du pétrole et d'augmenter leurs profits en construisant des raffineries plus importantes et plus développées et en plafonnant le prix du pétrole brut.

Shell Oil des Etats-Unis a récemment terminé une projection des besoins et des approvisionnements en pétrole aux Etats-Unis d'ici les années 90. On prévoit à toute fin pratique que l'utilisation de cette forme d'énergie de plus en plus dispendieuse visera beaucoup plus l'efficacité.

QUÉBEC
COURTIER
FINANCE ENR
Le prêt hypothécaire c'est notre affaire
★ $50,000 à $5,000,000.
★ 1ère - 2éme HYPOTHEQUE
★ A LONG TERME ET TEMPORAIRE
★ CONSENTI RAPIDEMENT
QUEBEC FINANCE
COURTIER
529-0951
DEMANDEZ DUCHESNE
Marcel OU Jean-Louis

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC

AVIS selon l'article 26 du chapitre 275 S.R.Q. 1964
Re: ST. LAWRENCE MANUFACTURING COMPANY INC.

Par les présentes, TRUST GENERAL DU CANADA es-qualité de Fiduciaire nommé à l'acte de FIDUCIE ci-après mentionné, donne avis que:

1 — St. Lawrence Manufacturing Company Inc. est devenue en défaut aux termes des actes de Fiducie suivants, savoir:

a) ACTE DE FIDUCIE intervenu entre ST. LAWRENCE MANUFACTURING COMPANY INC. et SOCIETE D'ADMINISTRATION ET DE FIDUCIE reçu devant Me JACQUES TASCHEREAU, notaire, le vingt décembre mil neuf cent soixante et un (1961), dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de Québec sous le numéro 501302;

b) ACTE DE FIDUCIE par ST. LAWRENCE MANUFACTURING COMPANY INC. en faveur de TRUST GENERAL DU CANADA, reçu devant Me MAURICE TASCHEREAU, notaire, le quatre juin mil neuf cent soixante et onze (1971) dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de Québec sous le numéro 693272;

c) ACTE DE FIDUCIE SUPPLEMENTAIRE par ST. LAWRENCE MANUFACTURING COMPANY INC. en faveur de TRUST GENERAL DU CANADA, reçu devant Me MAURICE TASCHEREAU, notaire, le dix-sept février mil neuf cent soixante-douze (1972) dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de Québec sous le numéro 712334.

Ces défauts ont été constatés par un acte de DECLARATION DE DEFAUT, D'EXIGIBILITE et de PRISE DE POSSESSION par TRUST GENERAL DU CANADA es-qualité re ST. LAWRENCE MANUFACTURING COMPANY INC. reçu devant Me DÉNYS PELLETIER, notaire, le vingt-neuf mars mil neuf cent soixante-treize (1973) dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de Québec sous le numéro 743813 et signifié à la compagnie le 29 mars 1973.

2 TRUST GENERAL DU CANADA a succédé à SOCIETE D'ADMINISTRATION ET DE FIDUCIE tel qu'il appert du Bill 127, Première Session de la 29ème Législature du Québec.

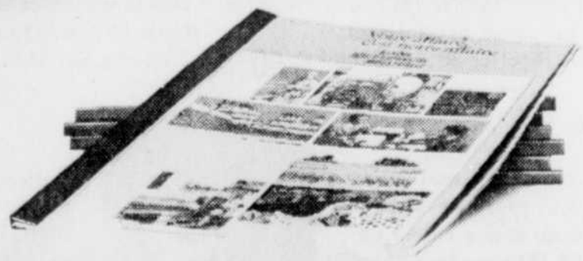
3. Les garanties constituées aux termes desdits actes de Fiducie sont devenues exécutoires.

4. TRUST GENERAL DU CANADA es-qualité est en possession des biens, droits et actifs de la compagnie.

FAIT ET DONNE à Montréal, le 27 avril 1973.
TRUST GENERAL DU CANADA
Fiduciaire.

Un placement solide pour vos épargnes
7 3/4 %
obligations de cinq ans
taux pour obligations de 1 à 4 ans sur demande
Votre capital et vos intérêts sont garantis par notre capital et nos réserves qui s'élèvent à $53 millions.
Actif total: $415 millions.
Un placement au Crédit Foncier est un placement sur et profitable, qui ne dépend pas des variations du marché. Nous plaçons votre argent uniquement sur premières hypothèques.
Le taux d'intérêt est fixe pendant toute la durée de l'obligation et votre capital vous est remboursé à 100% à l'échéance.
Crédit Foncier
Fondé en 1880
Crédit Foncier Franco-Canadien
1135, chemin Saint-Louis, Québec, Qué. G1S 1E7 (418) 681-0277 (M. J. Arsenault)
Institution inscrite à la Régie de l'Assurance dépôts du Québec

La Banque d'expansion industrielle met à la disposition des propriétaires et directeurs de petites et moyennes entreprises une série de brochures gratuites. Elles traitent des bonnes méthodes de gestion et leur titre est



Votre affaire, c'est notre affaire
Les brochures en circulation sont:
1. Brochures de consultation pour la petite entreprise
2. Faire crédit à ses clients
3. La présentation d'une demande d'un prêt à terme
4. Une prévision de profits pour une entreprise existante
5. La gestion des actifs à court terme
6. Une prévision de profits pour une nouvelle entreprise
7. La gestion des immobilisations
bei SERVICES CONSULTATIFS BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE
Pour en obtenir des exemplaires, écrivez au: Directeur des services consultatifs, Banque d'expansion industrielle, B.P. 6021, Montréal 101, Qué.

NOMINATIONS CHEZ ABITIBI—QUÉBEC



A. Kingsley G. R. Théoret

M. R. G. Glassco, Directeur de la région est du Canada chez Les Papeteries Abitibi Provincial a le plaisir d'annoncer la nomination de M. André Kingsley au poste de Directeur des ventes, papier journal — Québec, et de M. Germain Théoret au poste d'Adjoint du Directeur des ventes, papiers fins — Québec.

MM. Kingsley et Théoret travaillent depuis plusieurs années au bureau d'Abitibi, à Montréal. Ces nominations reflètent l'unification des services de marketing de la compagnie au Québec, afin de mieux servir les entreprises d'édition et d'imprimerie. —

Douze sociétés québécoises au salon de l'aéronautique de Paris

par Claude TESSIER

Le Canada misera sur le transport aérien par avions à décollage et atterrissage courts (ADAC) au 30e Salon international de l'aviation qui aura lieu à le Bourget, non loin de Paris, du 25 mai au 3 juin. Les autres thèmes canadiens exploités à ce rendez-vous international du milieu aéronautique et spatial sont: la construction d'avions et la sous-traitance dans ce domaine, l'avionique et les services d'ingénieurs-conseil.

Ce choix tient au fait que 80 p.c. de la production de l'industrie aérospatiale canadienne est destinée aux marchés extérieurs. L'an dernier, la valeur de cette production atteignait $600 millions.

12 SOCIETES QUEBECOISES

Regroupées au sein d'un pavillon national sous l'égide du ministère de l'Industrie et du Commerce du Canada, 29 sociétés canadiennes, dont 12 québecoises, tenteront de témoigner de la vitalité de l'industrie aérospatiale canadienne et de son aptitude à concevoir et produire des réalisations de haute technologie.

Vingt pays participeront à ce salon, le 30e depuis le premier du genre tenu à Paris en 1908 et alors réservé "aux choses de l'air". L'année suivante, ce salon est devenu "l'exposition internationale de la locomotion aérienne et de la navigation automobile".

Cette année, les vedettes du salon du Bourget seront: le train de l'espace, une maquette du complexe Soyouz-Apollo qui sera lancé en 1975, les géants de l'air comme le 747, le TriStar, le C-5, les supersoniques TU-144 soviétiques et le Concorde, l'airbus, une gamme étendue de petits avions civils, quelques avions militaires, sans compter la présence de cosmonautes et de lunautes.

POUR MAINTENIR L'AVANCE

Misant sur 20 ans d'efforts, le Canada insistera sur les avions ADAC afin de maintenir l'avance qu'il a sur les autres pays grâce aux Beaver, Otter, Twin Otter, Caribou, Buffalo CL-215, CL-84 à ailes inclinables fabriqués au pays. Il s'agit d'avions robustes utilisables sur des aérodromes presque inaccessibles.

Le DHC-7, un avion ADAC fabriqué par de Havilland, de Toronto, sera l'avion-vedette du Canada au salon. Cet avion reliera les centre-villes de Montréal et d'Ottawa dès 1975. Récemment, le gouvernement fédéral a voté une somme de $65 millions pour appuyer la production de cet appareil. En aéronautique, on parle du système "porte à porte", un phénomène tout à fait nouveau qui recueille les regards mondiaux.

L'industrie canadienne a également mis au point de petites turbines à gaz très achevées qui sont fabriquées à Longueuil; du matériel de communications et de transport; des composants, des accessoires et des commandes de précision; des appareils électriques, mécaniques et électromécaniques spéciaux; du matériel d'entretien au sol, etc.

Le Canada fera état aussi de ses réalisations dans les satellites Alouette, ISIS, Anik, ainsi que la mise au point du premier réseau national de télécommunications par satellites au monde. En 1975, le Canada lancera un satellite expérimental pour étudier plus à fond la technologie des stations terrestres et les implications sociales et économiques des réseaux de télécommunications par satellites.

Les dirigeants du Salon de l'aéronautique et de l'espace attendent 600 participants. Les appareils qui seront exposés au sol représentent plusieurs centaines de millions de dollars. Le salon a lieu à tous les deux ans.

(NDLR: Cette année, Le Soleil aura sur place un de ses reporters, Claude Tessier, rattaché à la section économique.)

nouvelles brèves des sociétés

Le revenu net de Gaz Métropolitain, Inc. grimpe de 20 pour-cent

Le rapport des trois premiers mois de 1973 de Gaz Métropolitain, Inc. montre des améliorations substantielles dans tous les secteurs d'activité de la compagnie par rapport à la période correspondante de 972. Cela a eu pour résultat un revenu net de $5,116'000 pour le trimestre de cette année, au regard d'un profit net de $4,213,000 pour la même période l'an passé; il s'agit d'une augmentation de 21.4 pour-cent. Le profit par action a été de 49 cents par action au premier trimestre cette année au regard de 40 cents par action pour les trois mêmes mois de 1972.

Le revenu des ventes de gaz naturel pour les trois premiers mois de 1973 a été de $18,871,000 comparativement à $17,081,000 durant la même période il y a un an, ce qui représente une hausse de 10.5 pour-cent.

Forte hausse des profits de Hawker-Siddeley Canada

Toronto. - (PC) - Hawker Siddeley Canada Ltd. rapporte des bénéfices nets de $1,384,978 soit 15 cents par action, pour le trimestre terminé le 31 mars 1973, ce qui représente une augmentation très considérable par rapport à $403,132 ou deux cents par action, durant la période correspondante de 1972.

La compagnie a fait savoir que ses ventes ont augmenté à $59,564,514 en comparaison de $48,213,081 un an auparavant.

Baisse des bénéfices de Rothmans of Pall Mall

Toronto. - (PC) - Rothmans of Pall Mall Canada Ltd. rapporte des bénéfices consolidés avant les postes extraordinaires, pour les neuf mois terminés le 31 mars 1973, de $7,385,000 soit $1.04 par action, à la baisse par rapport à $9,385,000 ou $2.14 durant la période correspondante de l'exercice précédent.

Les ventes consolidées ont augmenté à $495,106,000 comparativement à $475,622,000 un an plus tôt; les ventes de tabac se sont accrues de $14,286,000 et les ventes de Canadian Breweries ont augmenté de $5,198,000.

Le nombre de cigarettes vendues a augmenté de 5.6 pour-cent passant de 9.96 à 10.5 milliards d'unités.

Meilleur trimestre de l'histoire d'Ivaco

Les Industries Ivaco Limitée ont annoncé que le premier trimestre de 1973 a été le meilleur trimestre de leur histoire.

Au cours du trimestre terminé le 31 mars 1973, les ventes de la compagnie ont atteint $16.1 millions, une augmentation de 38 pour-cent' par rapport au montant de $11.6 millions enregistré au cours du premier trimestre de 1972.

Les bénéfices nets ont atteint $1,304,836, (34 cents par action) une augmentation de 35 pour-cent par rapport au montant de $963,087 (26 cents par action) enregistré au cours de la période correspondante l'an dernier.

Apport sensible de Ford du Canada à Oakville

Ford du Canada a versé plus de $755 millions en salaires à ses employés et un montant de $18,576,000 en taxes à la ville d'Oakville depuis son établissement dans cette ville il y a 20 ans, a déclaré récemment un dirigeant de la société.

M. James K. Ronson, président du comité des relations communautaires de la société, prenait la parole lors des ceremonies qui marquaient le 20e anniversaire de l'établissement de la société Ford à Oakville.

M. Ronson a déclaré que les investissements de la société depuis son implantation à Oakville en 1953 s'élèvent présentement à plus de 200 millions de dollars.

Union Gas a fait 11 pour cent plus de bénéfices

Chatham, Ont.—(PC)—Union Gas Ltd. rapporte une hausse de 11 pour cent de son revenu net pour l'année fiscale terminée le 31 mars 1973, ce qui a porté le montant de ce profit à $16,018,000 ou 99.1 cents par action au regard de $14,497,000 ou 89 cents durant l'exercice précédent.

Le total des ventes de gaz s'est élevé. à $1514 millions comparativement à $132 millions un an plus tôt.

Robin Hood Multifoods a accru son profit net de 11 pour cent

Robin Hood Multifoods Limited, de Montréal annonce des bénéfices nets de $3,004,00 pour l'exercice qui s'est terminé le 28 Février 1973, soit une augmentation de 11 pour cent sur ceux de l'exercice précédent qui s'étaient élevés à $2,697,000.

Les ventes nettes de la compagnie de produits alimentaires ont atteint le sommet $112,675,000, ce qui représente un gain de 7 pour cent sur celles de l'année dernière, qui s'étaient chiffrées par $104,792,000.

Métaux Reynolds, Ltée subit une perte

Les ventes de la Société canadienne de métaux Reynolds, Limitée, pour les trois mois clos le 31 mars 1973, se aont élevées à $18,304,000, et la compagnie a subi durant la période une perte nette de $254,000. Ces résultats sont à compareràdes ventes de $19,918,000 et un revenu net de $826,000 durant la période correspondante de l'an dernier.

LA PLUS VIEILLE MAISON DE SCOTCH

HAIG
BLENDED SCOTCH WHISKY
PRODUCT OF SCOTLAND
100% SCOTCH WHISKIES BLENDED & BOTTLED BY
JOHN HAIG & CO. LTD.
MARKINCH SCOTLAND
CONTENTS 25 OZS.
DISTILLED BLENDED AND BOTTLED IN SCOTLAND

Vous êtes à votre compte?

LA BANQUE ROYALE DU CANADA
MONTRÉAL, QUÉ.

PIERRE A. FRÉCHETTE
DIRECTEUR GÉNÉRAL RÉGIONAL

le 14 mai 1973

M. Jules Dupuis
Directeur
La Banque Royale du Canada
700 Place d'Youville
Québec, Qué.

Cher monsieur Dupuis,

Comme vous le savez, les Petites et Moyennes Entreprises (P.M.E.) constituent le pivot de l'économie du pays.

La Banque Royale a toujours reconnu le rôle de premier plan que les P.M.E. jouent sur la scène économique, mais je crois que le moment est venu de souligner cette façon de voir, pour plusieurs bonnes raisons.

Premièrement, il existe un besoin. C'est-à-dire que, du fait qu'une croissance dynamique s'impose dans ce secteur, le moyen tout indiqué est de mettre des fonds à la disposition des intéressés. Deuxièmement, nous aurons ainsi l'occasion de contribuer au développement de notre propre entreprise, en prenant une part encore plus grande du marché qui s'offre à nous.

Je me permets d'insister sur le fait que la Banque Royale a pour règle d'accorder une attention particulière aux demandes de prêt des P.M.E. Je vous demande donc de faire le maximum d'efforts et de déployer toute votre imagination en vue de développer davantage cette phase déjà importante de nos opérations. Si nous réussissons à aider les P.M.E., nous nous aiderons nous-mêmes tout en contribuant à l'essor économique du Canada.

Cordialement,

P. Fréchette

Voici une lettre importante expédiée à tous nos directeurs de succursales.

BANQUE ROYALE

bourse de new york

Cours fournis par la Presse Associée et transmis par la Presse Canadienne

Ventes

Tit.	rpb en '00	haut	bas	fer.	chang.
Abbt Lb	23 194	71	70	71	+ ¼
ACF In	11 x21	45½	44	44	– 1½
Addrsso	6 475	14⅜	13½	14	– ¾
Admiral	4 137	9⅛	8⅞	9⅛	+ ⅛
Aetna Lf	8 322	58½	57½	58⅛	+ ⅛
Air Prd	23 124	38	37⅛	37⅞	– ¼
Airco	8 836	12⅜	12	12	– ½
AJ Indust	6 71	2¼	2⅛	2⅛	– 1/16
Alask Int	18 391	29⅜	27⅜	28⅛	– 1⅛
Alberto C	10 58	16	14	14	– 2
Alcan Al	14 224	27	26⅜	26⅞	– ⅜
Alexdrs	57 98	4¼	4	4	
Alleg Cp	9 51	9⅛	8⅞	9	– ⅜
Alleg Lud	7 132	22⅜	22	22⅜	+ 1/16
Allg L pf	9	39	38⅜	39	+ ⅛
Allg Pw	8 64	21⅜	20⅜	20⅝	– ½
Allin GP	9 21	11⅞	11	11	– 1
Allid Ch	11 414	33¼	31	31½	– 2⅛
Allied St	7 59	24¾	24¼	24⅜	– ⅜
Allid Sup	10 80	31⅞	31¼	33⅛	– ⅛
Allis Ch	10 257	8⅞	8⅝	8¾	– ¼
Alcoa	12 373	58½	56¾	58½	+ ¾
Amal Sug	8 3	24⅛	23¾	23¾	– ⅛
Ambac	8 77	9⅞	9⅜	9⅝	– ⅜
A Hess	22 360	33	31⅞	32½	– 1½
AAir Filt	16 28	17⅜	17¼	17⅜	– ⅜
Am Airl	586	14⅜	14⅛	14⅜	– ⅜
A Brnd	8 98	38⅝	38	38⅜	– ⅜
ABC	10 368	24½	23⅛	23¾	– ¼
Am Can	9 213	31⅞	31⅛	31½	– ¼
A Cyan	10 358	24⅜	23½	23⅝	– ⅜
Am DisTl	25 142	46⅞	45½	46	– 1
Am EIP	9 497	25½	25	25⅜	– ⅛
Am Exln	46	1	15-16	15-16	
A Gnlns	7 269	16	15⅞	15⅞	– ⅛
A Home	35 659	40⅞	40	40⅞	– 1⅛
Am Hos	38 x333	39½	38⅛	38⅞	– ⅞
A Medicl	11 174	17⅜	17⅛	17⅛	– ⅛
A Medcrp	4 98	5⅛	4⅞	4⅞	– 1/16
AMtl Cl	10 129	30½	29⅛	29⅜	– ⅜
Am Mot	5 971	7⅛	6¾	6¾	– 1/16
ANat Gs	8 60	37⅜	36½	36¾	– ½
ASmlt R	8 289	18⅛	17⅝	17½	– ⅜
Am Stand	7 140	11⅜	11	11⅛	– ⅜
Am Steril	14 18	21½	21⅛	21⅛	– ¾
ATT wt	3209	6¼	6⅛	6⅛	
Am TT	11 1979	51⅜	51	51⅜	– ¾
AMF In	8 2520	28	26¾	26¾	– 1¾
AMP Inc	39 92	119	116¾	117¾	– 2⅞
Ampx Cp	193	3⅞	3¾	3¾	
Amstar	7 55	26	25	25	– ⅞
Anacon	8 294	18¾	17¾	17⅞	– 1
Anchr H	7 28	23¼	22⅞	23	– ⅜
Apache	7 35	12½	12	12⅛	– ½
Apco Oil	6 71	13⅞	12⅞	13	+ ⅛
Apexco Cp	13 252	4⅛		4	– ⅛
ARA Sv	23 84	115½	113	115	– ¼
Arcat N	7 70	6½	6¼	6¼	– ¼
Archc Ent	3 155	5	4¾	4⅞	– ⅛
Ariz PS	8 39	20½	20⅛	20⅛	– ⅛
Arlen Rlty	9 190	6⅛	5⅞	6	
Armco St	8 206	22	21⅞	22	– ⅛
Armst Ck	13 159	23½	22¾	23½	+ ¾
Arm RU	5 51	28	26	26	– 2¾
ASA Ltd	206	86⅜	84½	84½	+ ¾
Ashld Oil	8 244	24	23¼	24	– ¾
Asd Dgd	11 89	36¾	36	36	– ⅜
Atl Rich	21 338	80¾	77¾	80¾	+ 1⅝
Atlas Cp	106 231	2⅛	2	2⅛	– 1/16
ATO Inc	7 128	7¼	6¾	7	– ⅛
Auto Dat	44 192	64¼	62¼	64¼	
Autom In	7 123	4¼	4	4	– ¼
Avco Cp	3 243	9¾	9⅛	9¼	– ⅝
Avnet Inc	5 266	7¾	7⅛	7¼	– ⅜
Avon Pd	56 454	126¾	124½	125½	– 1¼
Aztec Oil	56 51	20	18½	18⅝	– 2
Babck W	13 223	26	25	25½	– ⅝
Bak Okl	21 47	26	24⅜	24½	– 1⅛
Bank Tr	8 138	50¾	49½	50¼	– ¼
Bath Ind	6 85	21½	20¾	21⅜	+ ½
Bausch L	15 303	21⅝	20½	21½	+ ⅛
Baxt La	54 647	44⅞	41¼	44⅜	– ⅞
Beat Fd	16 264	22¾	22	22⅛	– ⅜
Beckmn	18 15	28	28	28	
Bect Dic	26 169	35¾	35⅜	35¾	– ¼
Beech A	7 64	14¾	14¼	14¼	– ¼
Belco Pt	6 181	10⅛	9	9⅜	– ¼
Bel How	9 47	28⅞	27⅝	28	– 1
Bendix	9 105	37	36⅝	36⅞	– ¾
Benfl Cp	6 124	27	26⅛	26¼	– ½
Benguet	9 239	3⅛	3	3	
Benguftn	22	3	3	3	
Berk Pho	6 202	10	9	9⅜	– 1⅛
Beth Stl	8 628	28¼	27	27½	– 1⅛
Blck Dkr	41 205	99¾	96¾	97¾	– 2¾
Blair Jhn	5 115	7¼	6½	6¾	– ¾
Blis Laug	7 15	19¼	18⅝	18⅞	– ½
Block HR	11 193	9	8⅜	8½	– ½
Blue Bell	6 53	17½	17	17⅛	– ½
Bobie Brk	5 70	4⅜	4⅜	4½	+ 1/16
Boeing	12 396	18¼	17¾	18	
Boise Cas	7 391	9⅝	9¼	9¼	– ⅜
Bordn	9 142	20⅞	20½	20¾	– ¼
Bos Edis	10 51	34¼	33⅜	33⅜	– ⅜
Bowns I	6 37	11¾	10¼	10½	– 1¾
Bran Air	10 754	9⅜	9	9½	– ¼
Brist My	21 166	59¾	58¼	59	– 1
Brit Pet	32 86	14¾	14⅜	14⅜	– ½
Brkwy Gl	5 48	18	17	17¼	– ¼
Brwn Co	6 28	8⅜	8¼	8¼	– ⅛
Brwn Fr	20 407	18⅜	17⅞	17¼	– 1⅝
Brunswk	8 303	16	15⅜	15⅞	– ⅜
Bucy Er	11 148	29½	29⅛	29⅛	– ⅝
Budd Co	4 120	11⅝	11⅛	11¼	– ⅜
Buff For	10 11	21	20½	20½	– ½
Bulova W	7 54	12	11⅞	11⅞	– ⅛
Bunk Ra	5 182	10⅞	9¾	10	– 1
Burl Ind	13 124	32	30½	30¾	– 1⅛
Burl Nor	7 234	33¼	32¼	32½	– 1
BurlN pf	10	7¾	7⅝	7¾	+ 1/16
Burndy	11 68	22½	21¼	21¼	– 2¾
Burrghs	44 310	218	211¾	218	+ 4¾
Caesrs W	5 241	3⅛	3	3	– ¼
Cal Finl	5 31	4⅜	4⅛	4⅛	– ⅛
Callah M	24 67	10¼	9⅜	9⅜	– ¾
Camp RL	48 101	67¾	66⅛	66⅛	– 1⅛
Camp Sp	12 58	29½	29¼	29½	
Cdn Brew	23 4	4¾	4⅝	4¾	+ 1/16
Cdn Pac	11 99	16¾	16	16⅛	– ⅜
Cap CCom	18 45	43⅞	42¼	42¼	– 2
Carbrun	11 25	55¼	53	53	– 2¾
Carr Cp	13 67	19⅜	18¾	19⅜	+ 1/16
Cart Wa	9 122	14¼	12¾	12⅞	– 1⅜
Castl Ck	9 96	13¼	13	13	– ¼
Cater Tr	15 313	60¾	59½	60½	– 1⅛
CCI Corp	60	2⅝	2⅜	2⅝	– 1/16
Celanse	8 160	32½	31⅛	31⅛	– 1⅛
Cenco In	9 159	13¼	12½	12¾	– ⅜
Cen TlUt	12 102	21⅜	20¾	20¾	– ¾
Cerro Cp	5 225	14¼	13½	13⅞	– ⅝
Cetsna	8 109	22¼	22	22⅛	– ⅜
Chadbrn	58	1⅝	1½	1½	– 1/16
Chmp Int	8 255	16⅜	15½	16	– 1¼
Chart NY	9 63	31½	31¼	31⅜	
Chas Man	8 103	42	41¾	41¾	– ⅝
Chelsea	4 32	7½	7	7	– ⅜
Chemetn	6 110	15½	14¼	14⅜	– 1¼
Chm NY	9 165	41¾	40¾	41⅛	– 1
Ches Oh	6 132	40¾	40	40⅜	– ⅜
Chsng	30 306	72½	69⅝	70½	– 2⅞
Ch RPct	8	12⅞	12⅝	12⅝	– ⅛
Chac FN	17 44	5	4⅞	4⅞	– 1/16
Chris Craft	43 102	4	3¾	3⅞	
Chromal	6 139	13⅝	13	13⅛	– 1⅜
Chrystr	5 1004	27¾	26⅜	27⅜	+ 1⅛
Cin Mila	26 x15	30⅝	29¾	30⅛	– ¾
CIT Fin	9 134	39¼	38	38¼	– ⅞
Cities Sv	10 163	44½	43¾	43¾	– ⅝
City Inv	4 417	10¾	10⅜	10⅝	– 1/32
Clark Eq	13 90	44⅜	43⅞	43⅞	– ¾
Clark Oil	11 63	20½	19⅞	20	– ¾
Clev Clf	11 16	604	59¾	59¾	– ¾
Clorox Co	16 413	19¼	18½	19¼	+ ¼
Cluet Peo	9 96	12⅞	12⅛	12⅛	– ½
CNA Fin	5 256	13	12¾	12¾	– ¼
Cst StGas	6 257	14½	14¼	14½	– ¼
Coca Col	40 195	132¾	131	132	– 1⅜
Coca Btlg	21 256	19½	18¼	18¼	– 1⅜
Coleco In	18 33	13⅛	12½	13⅛	+ ½
Colg Pal	26 213	91	89⅜	90	– 1⅜
Colt Alk	8 44	11¾	11⅜	11⅜	
Collins R	74	18⅜	18	18⅜	– ⅜
Colt Ind	7 65	15¾	15½	15½	– ½
CBS	11 x329	35½	35	35½	+ ⅛
Col Gas	9 75	30	29¼	29⅜	– ¾
Col Pict	268	5	4¾	4⅞	– ¼
Col SaH	9 102	26⅝	26⅜	26⅝	+ ¼
Comb En	17 72	65⅝	64¼	65⅝	+ ⅝
Coml Sol	14 39	13⅛	12	12	– 1⅛
Com Ed	10 133	32⅝	32¼	32¼	– 1⅛
Com Oil	85 339	9⅜	8¼	8½	– 1⅛
Comp Sci	122	27⅜	27	27½	– ⅛
Comsat	18 80	46⅛	46¼	46¼	– 1⅞
Con Edis	11 236	23⅝	23¼	23½	
Con Fds	13 73	35⅝	34⅛	35⅛	+ ⅝
Con Frt	6 63	13⅛	13	13	– ⅛
Cn NatG	8 80	27⅜	27	27	– ¼
Con Powr	9 151	27⅞	27⅝	27⅝	– ⅛
Cont Air	13 251	9⅛	8¾	9	
Cont Can	9 168	27¾	26¾	27¾	
Cont Cp	7 208	35½	35	35	– ¼
Cn Mtg	9 106	10	9⅝	9¾	
Cont Oil	8 352	28⅞	27⅞	28¾	– ⅛
Cont Tel	13 99	22	21½	22	– ⅜
Cont Dat	9 449	39⅝	38⅛	39	– 1
Cook Unit	5 x45	8	7¾	8	+ 1/16
Cooper In	9 x30	28	26½	26½	– 1½
Copp Rng	89	14⅝	13	13	– 1½
Copw Cp	5 87	23⅛	21	21⅞	– 1⅜
Cordura	4 357	6⅝	6⅜	6½	– ¼
Cr GW	30 232	102	95	100	
Cowles C	14 63	6¼	6	6	– ½
Cox Bcst	12 73	24	22⅛	22⅛	– 1⅝
CPC Int	10 273	30⅛	28¾	29⅛	– ⅝
Crane Co	6 56	16⅛	15⅞	16	– ½
Crck Ntl	7 48	25¾	25⅛	25⅜	+ ⅛
Crou Hin	12 25	18¼	17½	17¾	– ⅝
Cr Cork	12 198	20⅞	20⅛	20⅝	– ⅜
Crw Zell	10 137	26¼	25⅜	25⅞	– ⅝
CTS Cp	6 396	15¼	14⅛	14⅛	– 1⅛
Culligan	14 3	12⅞	12⅝	12⅝	– ⅜
Cum En	13 81	31⅛	30⅝	31	– ⅜
Curtiss Wr	29 1264	22⅛	18⅞	20⅜	– 1⅞
Cutler H	8 95	29	27	27	– 2⅜
Cyprus M	8 36	29½	28¼	28½	– 1⅜
Dsmon Cp	25 68	32½	32	32½	– 1/32
Dan Riv	9 137	8⅛	7¾	7⅞	– ⅛
Dana Cp	8 54	33⅝	33	33¼	– 1/16
Dart Ind	12 122	33⅞	32½	33	– 1⅛
Daylin	4 126	8⅜	7¾	8⅜	+ ⅜
Dayt Hud	9 37	17¼	16¾	17	
Dayt Pl	10 111	22⅜	22	22	– ⅜
Deere	9 284	38½	37¼	37⅞	– ⅝
Del Mnte	9 33	18⅞	18½	18⅞	
Delta Air	14 345	52¼	49⅞	52¼	– ⅝
Delton Cp	5 86	11¾	10¾	11	– 1
Denn Mf	7 37	24½	23	23	– 2
Deny Inc	15 269	10½	9¾	10½	+ ¼
Dentsply	13 41	17	16¼	16⅜	– ¼
DeSoto In	8 29	9⅞	9⅛	9½	– 1/16
Det Edis	9 106	20⅜	20⅛	20⅛	– ⅛
Dexter C	15 24	16¼	16	16	– ½
Diam Int	8 111	27½	26¾	26⅜	– 1½
Diam Sh	9 88	18⅞	18⅛	18⅜	– ¾
Dictaphn	10 105	8⅜	8	8⅛	– ¼
Diebold	22 145	45¼	44¾	45	
DiGiorg	6 60	9⅞	9½	9⅝	– ⅜
Digital Eq	44 245	80	77	80	+ 1¾
Dillingm	12 98	6⅞	6½	6½	
Disney W	58 1032	86¾	84⅞	86½	– 1⅝
Dist Seag	18 x3	37½	37¼	37¼	– ½
Divers In	80	2⅜	2¼	2¼	– ⅛
Div Mge	7 199	23½	22⅛	22⅜	– 1⅛
Dr Pepp	50 293	22⅛	20¼	22⅛	+ ⅜
Dome M	28 185	96⅛	94¼	94¾	+ ¾
Donnelly	13 215	21⅛	19⅛	19¼	– 1⅜
Dorr Oliv	9 9	9⅛	9⅛	9⅛	– ⅜
Dow Ch	22 407	48	46½	47⅞	– 1⅛
DPF Inc	128	5¾	5¼	5½	– ¼
Dress In	12 276	38⅛	36⅝	36⅝	– 1¾
Dunbrd	25 125	72	70¼	70¼	– 1¼
Duplan Cp	10 124	6½	5¾	5⅞	– ⅛
duPont	18 196	171¾	168¾	170½	+ ½
Duq Lt	9 101	23⅝	23¼	23¼	– ¼
East Airl	28 607	11	10⅜	10⅜	– ¼
East Gas	13 80	23⅞	22½	22⅞	– ⅜
Eas Kod	35 926	127¼	125	126	– 1⅜
Eaton	7 135	32	29⅝	29⅞	– 2⅛
Echlin	20 228	25⅜	23	23⅛	– 3⅞
Eckrd JK	33 372	31¼	28⅛	28¾	– 3⅛
EG G	14 210	12⅛	10	10⅛	– 2
Elec Assc	7 122	4	3¼	3⅞	– ⅜
ElPas NG	7 x214	15⅜	15⅛	15¼	– ⅛
Eltra Cp	7 36	29¼	27⅞	28⅛	– 1⅛
Emer El	28 161	81¼	78¼	79⅛	– 1½
Emhrt	6 76	20⅜	19¾	19¾	– ⅝
EMI Ltd	14 84	4	4	4	– 1/16
Emp Fin	4 85	8⅛	7½	7½	– 1
Engh Mn	12 366	18	17⅛	17¼	– ¾
En Busn	9 24	5⅜	5⅛	5⅜	+ ⅛
ESB Inc	8 40	23¼	22¾	22¾	– ¾
Essex Int	7 35	16⅝	16	16½	
Ethyl Cp	6 64	27⅜	26⅝	26⅝	– ⅛
Evans P	7 1007	14⅞	12	12⅜	– 1⅜
ExCellO	11 41	16⅞	16	16⅛	+ ⅛
Extndcare	7 51	7¼	7	7¼	
Exxon	12 757	94⅝	93	94	– ⅜
Fabrge	5 214	8⅛	7⅝	7¾	– ¾
Fairch	19 601	44⅞	41⅜	44⅜	+ 2¼
Fair In	10 84	6½	5¾	5¾	– ¾
Falstaf B	93	4¼	4	4	– ⅛
Far WFin	6 27	8⅛	7½	7½	– ⅝
FarhMfg	65	8⅛	8	8⅛	– ¼
Fedders	113	16¾	16⅛	16¾	+ ¼
Fed NM	5 1099	14¼	13⅞	13⅞	– ¼
Fed DStr	15 161	39¾	38¾	39¼	– ⅜
Ferro Cp	10 18	36¼	36	36	– ½
Fibrebrd	6 68	14¼	13⅝	13⅝	– ½
Filtrol	13 11	16⅞	16½	16¾	– ⅛
Fin Fed	4 209	12¾	11¾	11⅞	– ¾
Fireston	8 176	20⅝	19¾	19¾	– ⅝
Fst Chrt	6 1067	15½	13⅜	13¾	– 1¼
Fst NCy	18 849	35¾	34¾	35¼	– ¼
Fisher Sci	9 44	7¾	7⅜	7⅜	– ⅛
Fleet Ent	9 294	11¼	9⅞	10⅞	+ ½
Flintkote	5 140	16½	15⅞	15½	– ½
Flo Gas	6 x96	13⅝	12⅜	13	– ⅜
Flo Pw	10 72	38	37¼	37¼	– ⅜
Fluor Cp	68 164	38¼	36⅝	37⅝	– 1
Fly Tigr	8 744	22¼	18¾	19¾	– 2½
FMC Cp	7 416	16⅞	16⅛	16½	– ½
Ford M	5 795	56¾	55⅜	56⅝	
For McK	6 180	13⅞	12⅜	13⅜	– ⅜
Fost Whl	14 344	34¼	32	34¼	– ⅜
Foxboro	25 40	23¾	23	23½	– ⅜
Frnkln M	12 520	11⅜	10	10½	– 1¼
Frep Mn	18 122	20¾	20¼	20¾	– 1
Fruehf	8 68	27¾	27¼	27¼	– ¼
Fuqua I	5 247	10⅝	10	10	– ½
GAC Cp	121	4	3¾	3¾	– ¼
GAF Cp	6 195	11½	10½	11⅛	– ¾
Gam Sko	6 23	26	25¾	26	– 1
Gard Den	12 42	17½	17	17¼	+ 1/16
GA Ofl	14 30	32½	32	32	– 1
G Cable	9 117	10¾	10½	10½	– 1/16
G Devel	7 182	7¾	7⅜	7⅜	– ⅜
Gen Dyn	6 55	18	17	17⅛	– 1½
Gen Elec	18 793	56⅜	55	56¼	
Gn Food	11 226	24⅜	23¾	24	– ⅜
Gn Host	8 71	11¼	10⅝	10⅝	– ⅞
Gen Inst	13 440	14⅞	13⅝	14¾	– ⅞
Gen Mills	21 84	57⅝	56½	57	– ⅝
Gen Mot	8 804	68⅛	67⅛	68	+ ⅛
Gen Port	7 68	11¾	11⅜	11⅜	– 1/16
GPub Ut	8 220	20¼	20⅛	20¼	
Gen Sig	18 67	42¼	40¾	41	– 2
Gen Steel	106	3⅛	2⅞	2⅞	– 1/16
GTel El	10 349	28½	28	28¼	– ½
Gen Tire	5 305	18⅛	17½	18	– 1
Genesco	49	9⅛	9	9⅛	
Genstar	8 2	16⅜	16⅜	16⅜	– 1/16
Ga Pac	15 x208	33	31¾	32¼	– ¾
Gerber	9 14	18	18	18	– 1/16
Getty O	28 315	120¾	117¼	120¾	+ ¾
Gib Fin	4 106	16	15⅛	15¼	– 1½
Gidd Lew	98	6⅛	5¾	5¾	– ½
Gillette	19 427	52½	50½	51⅞	– ⅞
Gimbel Br	9 9	16⅜	16¼	16¼	
Ginas Inc	15 29	18¾	17¼	17½	– 1⅛
Glob Marn	9 163	11⅜	10⅝	10¾	– ¾
Goodrich	5 378	21¾	21	21	– 1½
Goodyr	9 257	25½	25	25⅛	– ⅜
Gould Inc	6 94	19¾	18⅜	18⅝	– 1⅜
Graze	10 161	23	22¼	22½	– ¾
Granby M	16 8	18¼	17½	17½	– ⅞
Grand Un	8 53	12¼	11⅝	11⅞	– ⅛
Granitv	4 45	20⅜	19½	19¾	– 1⅛
Grant W	7 194	20¾	20⅜	20⅜	+ ¼
Gt AP	257	11⅝	10⅞	10⅞	– 1
GtW Fin	5 811	16¼	14⅝	15	– 1⅝
GtW Unit	78	5¼	4¾	5	
Green Giant	10 31	23⅜	22¼	22¼	– 1½
Greyhd	8 273	14⅞	14¾	14⅞	
Grolier	6 66	11	10⅝	10⅝	– ⅜
Gruman	92	9⅛	8¼	8¼	– ⅞
Glf LH	5 224	30	28⅞	28⅞	– 2⅛
Gulf Oil	10 1582	23¼	22½	23⅛	– ⅜
Gulf Res	8 103	7½	6⅞	7	– ¾
Glf SU	11 74	19½	19⅛	19⅛	– ⅛
Gulf Wn	5 346	22½	21½	22¼	– ½
Gulton	13 125	4¾	4⅛	4⅛	– ½
Halburt	34 288	133½	130	132	– 1⅛
Hamond	7 35	8¼	8	8⅛	– ⅛
Hndlmn	7 97	7¾	7⅛	7¼	– ¾
Handy H	12 15	19½	19⅛	19½	+ ¼
Hanes Cp	6 50	13¼	12¾	13	– ⅛
Hana M	20 x22	47¼	46¾	46¾	– ⅜
Harris I	11 24	29½	28⅞	28⅞	– ⅞
Hazltin	14 31	6½	6	6½	
Heclo M	37 111	17¾	16¾	16¾	– ⅝
Heinz HJ	13 128	41¼	40¾	40¾	– ⅝
Hosp Afil	7 20	9¾	9⅜	9⅜	– ⅝
Hosp Am	10 122	12¾	12¼	12¾	
Hercules	18 191	33⅝	32⅜	33½	– ¼
Hersh Fd	10 x104	15½	15	15¼	– ⅛
Heublein	19 289	42¼	39¾	39¾	– 2¾
Hew Pck	52 316	78	75⅞	77⅞	+ 1⅝
High Voltg	23 107	5⅛	4½	4½	– ½
Hilton Htl	9 402	20¾	19½	20⅝	+ ¼
Hobart M	14 51	25½	25¼	25½	– 1
Hoff Elec	6 68	8⅜	7⅜	7⅞	
Holidy In	14 360	20½	19	19¾	– ⅞
Homestk	27 664	51	48⅛	48½	– ¾
Honywl	24 x204	105½	103⅜	104½	– ⅝
Hosp Afil	7 20	9¾	9⅜	9⅜	– ⅝
Hosp Am	10 122	12¾	12¼	12¾	
How John	18 194	17½	16⅞	17¼	+ ¼
Howmet	9 115	12	11⅜	11⅜	– 1⅛
Hud Bay	13 11	23½	23⅛	23⅛	– ¼
Hunt Ch	21 9	15¾	15	15	– 1
Inland St	8 214	30⅜	29¾	29¾	– 1⅝
Inmant	6 157	7½	7¼	7¼	– ⅜
Insilco	6 535	9¼	9	9⅛	– ⅜
Ill Cent	5 132	19⅛	18¾	18¾	
Imprl Cp	5 307	9	8⅝	8¾	– ⅝
INA Cp	7 256	34	33½	34	
Inger Rd	13 99	58¼	56⅜	56½	– 2
Inland St	8 214	30⅜	29¾	29¾	– 1⅝
Inmant	6 157	7½	7¼	7¼	– ⅜
Insilco	6 535	9¼	9	9⅛	– ⅜
Interco	10 16	38	37½	37½	– ½
Intrlk In	7 46	25⅜	23¾	24	– 1¾
IBM	34 722	386¾	381½	386¾	– 2¼
Int FF	68 131	89⅞	88¼	88⅝	– ¾
Int Harv	7 291	26¾	26⅛	26½	
Int Indust	109	13¼	13⅛	13⅛	
Int MinC	10 225	21½	20½	21½	+ ⅛
Int Mng	230	13	12⅞	12⅞	
Int Multif	9 17	26⅜	26¼	26¼	– 1⅛
Int Nickl	16 212	27⅝	27	27½	– ¼
Int Pap	14 376	37¾	36½	37⅛	– ⅝
Int TT	8 2038	34⅛	32⅝	33	– 2
Inter St	348	2¼	2	2	– ⅛
Inter St	5 58	6½	6	6⅛	– ½
Inter St	27 70	4⅝	4⅜	4⅜	– ⅛
ITE Imp	8 78	20	18⅞	19¼	– ½
Itek Cp	12 291	24⅛	22	23¾	– ⅜
IU Int	11 59	23½	23⅛	23¼	– ¼
Japan Fd	110	13¼	12½	12⅜	– ⅛
Jim Walt	6 296	19

La France refuse l'asile politique à Eldridge Cleaver

PARIS (Reuter) - La France a décidé de ne pas accorder l'asile politique à Eldridge Cleaver, l'ancien ministre de l'information des "panthères noires".

Ce refus a été annoncé samedi par le ministère de l'Intérieur. Cleaver avait demandé à bénéficier de l'asile politique le 4 avril, après avoir disparu de sa résidence en exil, en Algérie.

Dans une réponse écrite à une question posée au parlement par M. François Mitterrand premier secrétaire du Parti Socialiste, M. Raymond Marcellin ministre de l'Intérieur a déclaré: "Le ressortissant américain auquel fait allusion l'honorable parlementaire est titulaire depuis 1969 d'un permis de séjour en Algérie, pays qui, comme la France a ratifié la Convention de Genève pour les réfugiés. Il n'apparait pas d'autre part que l'intéressé court des risques particuliers dans son actuel pays de résidence en raison de ses convictions politiques ou de son origine ethnique. En l'absence de ces éléments et compte tenu des activités passées du requérant, il n'a pas été jugé opportun de l'autoriser à venir en France."

L'avocat de M. Cleaver avait déposé la demande d'asile politique au bureau de M. Pierre Messmer, premier ministre le 4 avril dernier. "Tout homme persécuté pour ses idées politiques doit être reçu en France", avait-il dit.

Eldridge Cleaver a quitté les Etats-Unis en 1968 pour Cuba. Sa liberté sur parole a été révoquée à la suite d'une fusillade survenue en Californie. Il est alors passé en Algérie. Il a toutefois disparu de son domicile algérois à la suite d'une série de différends avec les autorités algériennes.

Selon certaines informations, il se cacherait en France depuis trois semaines et l'ambassade des Etats-Unis aurait demandé au gouvernement français de refuser sa demande d'asile politique.

Le ministère de l'Intérieur a toutefois déclaré ne pas savoir où se trouvait M. Cleaver et un porte-parole de l'ambassade des Etats-Unis en France a dit ne rien savoir d'une action des Etats-Unis auprès de la France.

Le 707 de la Sabena est à Bruxelles

BRUXELLES, (Reuter) — Le Boeing-707 de la Sabena obligé d'atterrir au Caire alors qu'il survolait l'espace aérien égyptien a regagné Bruxelles hier soir.

Un porte-parole de la Sabena a précisé que l'appareil qui a été autorisé à repartir du Caire à 28 heures GMT, s'était posé à Athènes, sur le chemin du retour.

Le porte-parole a précisé qu'en raison du retard causé par l'atterrissage au Caire, l'appareil était rentré à Bruxelles au lieu de poursuivre son vol vers la Tanzanie, car il doit être utilisé pour un autre vol, aujourd'hui.

Le porte-parole de la compagnie a déclaré toujours ignorer les motifs pour lesquels les autorités égyptiennes avaient contraint l'appareil, qui se rendait de Bruxelles à Dar-es-Salaam avec 45 passagers et 8 membres d'équipage à son bord, à se poser au Caire.

Sabena a nié avoir violé l'espace aérien égyptien, comme l'avait indiqué l'agence du Moyen-Orient (MENA).

Ouverte le 1er avril, la liaison Bruxelles — Dar-es-Salaam assurée par la Sabena est effectuée avec une seule escale à Vienne.

Epidémies en Inde

CALCUTTA (Reuter) — Les épidémies de variole et de choléra, qui sévissent actuellement dans le nord-est du sous-continent indien, ont fait de nombreuses victimes à Calcutta.

Au moins 2,500 personnes y sont mortes de la variole depuis le mois de janvier, indiquait-on, hier, de source autorisée. Plus d'une centaine de personnes atteintes par le choléra sont admises chaque jour dans les hôpitaux de la ville, ajoute-t-on en indiquant que le nombre des victimes de cette maladie s'est élevé à 27 au cours des deux dernières semaines.

Selon des estimations officieuses d'experts internationaux, une trentaine de milliers de personnes environ pourraient avoir péri cette année dans le nord-est du sous-continent, dont à peu près la moitié au Bangladesh.

CARRIERES et PROFESSIONS

INGENIEUR DE RECHERCHES

Ingénieur mécanicien diplômé depuis 4 ans, parfaitement bilingue, ayant environ 2 ans d'expérience industrielle. Fera stage de formation dans le développement des procédés de fabrication à notre centre de recherches nucléaires, situé à Sherbrooke.
Nous sommes une importante entreprise fabriquant de la machinerie, de générateur de vapeur et d'équipement connexe pour des services publics et l'industrie lourde pour le Canada et l'exportation, et sommes ainsi en mesure de donner de l'avancement aux employés ayant la compétence voulue.
Les renseignements quant au salaire, avantages marginaux et autres points importants seront communiqués aux candidats sérieux, après réception de leur curriculum vitae qu'ils peuvent faire parvenir en toute confiance au:

Directeur des Relations du Personnel,
C-E Canada,
Combustion Engineering-Superheater Ltd.,
1140 ouest, boul. Maisonneuve,
Montréal 110, Qué.

COORDONNATEUR A L'ENTRAINEMENT ET A LA PREVENTION DES ACCIDENTS

RESPONSABLE AU GERANT DU SERVICE DE LA PRODUCTION

Le candidat est responsable en matière d'entraînement et de prévention des accidents pour toutes les opérations forestières (opération 300,000 cordes). Il maintiendra une bonne liaison avec les représentants de la Commission des Accidents de travail du Québec, le ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre du Québec pour les règlements concernant les établissements industriels et commerciaux et l'Association de sécurité des exploitations forestières du Québec inc.
Le candidat sera de langue française, d'une grande initiative, et capable de travailler sous une surveillance minimum.
SALAIRE: $10,000 - $12,000.

Veuillez adresser votre résumé en confidence à:
HAROLD FISK ASSOCIATES LIMITED
666 ouest, rue Sherbrooke, suite 1908
Montréal 111, Québec.

REPRESENTANTS DES VENTES

Un des plus grands importateurs et distributeurs des produits électroniques pour le divertissement à la maison est à la recherche de représentants des ventes pour la région de Québec.
Les candidats, bilingues et agressifs, doivent posséder une expérience dans la vente. De plus il est préférable d'avoir des contacts avec des grands magasins à succursales multiples et des boutiques d'appareils de haute fidélité.
Les produits comprennent: radios, magnétophones, bandes d'enregistrement, cassettes, cassettes pré-enregistrées et disques.
Cette position présente une opportunité intéressante aux candidats choisis de gagner un revenu supérieur à la moyenne (salaire et commission); cette compagnie, bien établie, offre d'excellents bénéfices marginaux, et de plus elle fournit la voiture.
Réponses seront traitées confidentiellement. Veuillez faire parvenir curriculum vitae complet à:

C.P. 430
Station St-Laurent
Montréal 379, Qué.

Offre d'emploi
LE CEGEP DE RIMOUSKI
requiert les services pour la prochaine année scolaire d'un

PROFESSEUR ET SUPERVISEUR DE STAGES EN EDUCATION SPECIALISEE

QUALIFICATIONS:
— Les candidats devront posséder un diplôme universitaire de premier cycle en psychopédagogie, en psychologie ou l'équivalent.
— Les candidats devront avoir une expérience pratique dans le domaine psychopédagogique.
— Ils devront faire preuve d'une capacité certaine d'évaluer des stagiaires tant dans leur travail pratique qu'au niveau de leur personnalité.
— Une bonne connaissance du milieu institutionnel et collégial est fort souhaitable.

TRAITEMENT:
— Selon les normes du Ministère de l'Education.
— Bénéfices marginaux usuels.

Toute candidature devra parvenir au Directeur des Services Pédagogiques avant le 25 mai à 17.00. Les candidats sont priés de joindre les relevés de notes de leurs études universitaires à leur envoi.

LE CEGEP DE RIMOUSKI
60 ouest, rue de l'Evêché,
Rimouski.

IMPRIMERIE OFFSET EN PLEINE EXPANSION

Notre imprimerie d'impression de journaux sur rotative offset recherche

UN PREMIER ET UN DEUXIEME PRESSIER
sur rotative offset "Colorking", 5 unités, travail de nuit.

TROIS OPERATRICES
sur machines à composer "Friden", une de jour, deux de soir.

OPERATEUR DE CAMERA
Etudes en arts graphiques, plus 2 ou 3 années d'expérience.
Ecrire en mentionnant vos années d'expérience.
L'ambiance est excellente. Notre personnel est au courant de cette annonce.

112, RUE LEACOCK
POINTE-CLAIRE, QUE.
Seulement à 7 minutes du Rond-Point Décarie.

l'union régionale des Caisses populaires desjardins du district de québec

COMMIS
avec ou sans expérience.

CAISSIER(ERE)
expérience de caisse ou de banque.

Bonne présentation. A temps plein ou partiel.
Nous demandons un minimum de 12 années de scolarité. Salaire intéressant, bonnes conditions de travail.

Ecrire ou téléphoner à:
Service du Personnel
Edifice Desjardins
59, avenue Bégin
Lévis, Que.
Tél.: 835-2413

CEGEP DE LÉVIS-LAUZON

OFFRE D'EMPLOI

SECRETAIRE

NATURE DU TRAVAIL:
L'employée de cette classe remplit les fonctions de secrétariat auprès des adjoints aux cadres supérieurs.

QUALIFICATIONS:
— Avoir complété le cours secondaire V avec option appropriée ou l'équivalent.
— Posséder un minimum de trois (3) années d'expérience pertinente.
— Connaitre la sténographie, la dactylographie et la disposition de textes.

SALAIRE:
D'après la convention collective des employés de soutien secteur Cegep:
Minimum: $4801.00
Maximum: $6074.00

Les candidatures seront reçues sous forme de curriculum vitae très détaillé (pièces justificatives à l'appui) jusqu'au vendredi 25 mai 1973, à 17 heures à l'attention de:

L'Agent de personnel
Cegep de Lévis-Lauzon
70, Philippe-Boucher, Lauzon.

Le Syndicat DE QUÉBEC

CHEF DE L'ENTRETIEN

FONCTION:
Sous la responsabilité du directeur des services, le titulaire de ce poste:
— S'occupe au fonctionnement normal des systèmes mécaniques.
— Inspecte ces appareils, exécute lui-même ou fait exécuter les réparations jugées nécessaires.
— Supervise et organise les activités d'un électricien et d'un plombier.
— Voit à prévenir tout dommage.

QUALIFICATIONS:
— Possède ou est en mesure d'obtenir une licence en électricité de classe A-2.
— A des connaissances suffisantes en plomberie, chauffage, climatisation et réfrigération (licence classe C ou pouvoir l'obtenir).

CONDITIONS DE TRAVAIL:
— Lieu de travail: Centre-Ville, Québec.
— Salaire selon compétence.
— Plan complet de bénéfices sociaux.

Faites parvenir votre curriculum vitae en indiquant le salaire désiré à l'attention confidentielle du Directeur du personnel, CP 1217 Terminus, Québec, G1K 7E4.

SECRETAIRE
demandée

Ayant au moins 3 ans d'expérience en droit ou en relations de travail; sténo essentielle.

529-0137
Mlle Létourneau

COUPLE DEMANDÉ
sans enfant
pour 2 personnes

Logis fourni - Références exigées - Ouvrage général.

Ecrire Dépt 5686,
Le Soleil, Québec 2

tous les jours

pour les gens d'ambition

LE SOLEIL

Fonction publique Canada **Public Service Canada**

TRADUCTEURS (ANGLAIS VERS LE FRANÇAIS OU VICE VERSA)

Traitement jusqu'à $15,429

Bureau des Traductions

Ministère du Secrétariat d'Etat

Défense Nationale, Bases militaires Plusieurs postes à travers le Canada

CONCOURS OUVERT EGALEMENT AUX HOMMES ET AUX FEMMES

FONCTIONS:
Sous la surveillance d'un réviseur, traduit des textes de l'anglais au français ou vice versa; devra effectuer des recherches terminologiques et participer à l'établissement du fichier central de la section, réviser des textes traduits par d'autres traducteurs de niveau inférieur, égal ou supérieur de la section; remplir sur demande d'autres tâches connexes.

CONDITIONS DE CANDIDATURE:
Les candidats devront posséder un diplôme universitaire ou une bonne instruction générale et de l'expérience pratique en traduction. Une connaissance du domaine militaire serait un avantage pour ces postes. Les candidats devront démontrer une aptitude manifeste à traduire de l'anglais au français ou vice versa qui sera justifiée par un examen écrit.

AUTRES INFORMATIONS:
AVANTAGES Les avantages comprennent trois semaines de vacances annuelles payées, des congés de maladie qui s'accumulent à raison de trois semaines par année, un excellent régime de retraite, la participation facultative à un régime d'assurance collective chirurgicale-médicale et une assurance-vie peu coûteuse.

Présentez votre demande sur la formule PSC 367-401 "Demande d'emploi" que vous pouvez vous procurer à un bureau de poste, à un Centre de main-d'oeuvre du Canada ou à un bureau de la Commission de la Fonction publique, avant le 15 juin 1973 et faites-la parvenir à l'adresse suivante:

ADMINISTRATION DU PERSONNEL
BUREAU DES TRADUCTIONS
SECRETARIAT D'ETAT
PIECE 909
85 RUE SPARKS
OTTAWA (ONTARIO) K1A OM5

Référence à rappeler: concours no 73-480-DN.

Fonction publique Canada **Public Service Canada**

CONCOURS OUVERT EGALEMENT AUX HOMMES ET AUX FEMMES

INTERPRETE COORDONNATEUR

$14,701 à $18,376
Bureau des Traductions, Service des Conférences (Multilingues)
Secrétariat d'Etat

FONCTIONS: A des heures de travail souvent irrégulières et sous la surveillance générale du chef de la Section des conférences multilingues, fait de l'interprétation téléphonique simultanée et, à l'occasion, de l'interprétation consécutive ou chuchotée, de l'anglais ou du français, vers une langue étrangère (allemand, espagnol ou russe) ou vice versa pour les conférences et missions d'escorte des ministères ou autres organismes de l'Etat traitant avec des délégations étrangères; traduit des textes en langues étrangères vers l'anglais ou le français; révise des traductions; organise en détail les divers services nécessaires à un certain nombre de conférences multilingues et missions d'interprétation d'escorte; exerce une surveillance fonctionnelle, en qualité de chef de mission, sur les interprètes, traducteurs et personnel de soutien affectés aux conférences qu'il a organisées; et remplit d'autres fonctions connexes.
CONDITIONS DE CANDIDATURE: Diplôme universitaire et cours de formation terminé avec succès à une école reconnue d'interprétation, ou succès établi dans l'interprétation simultanée ou consécutive ou dans la traduction de documents portant sur un grand nombre de domaines différents.
EXAMEN: Les candidats retenus seront invités à se soumettre à une épreuve d'aptitude linguistique en un seul sens, anglais ou français vers une langue étrangère (allemand, espagnol, russe), ou de la langue étrangère vers l'anglais ou le français. Prière d'indiquer la combinaison choisie en présentant la demande de candidature.
EXIGENCES LINGUISTIQUES: La connaissance de l'anglais ou du français est suffisante pour toute nomination à ces postes.
Présentez votre demande sur la formule PSC 367-401 "Demande d'emploi", que vous pouvez vous procurer à un bureau de poste ou un bureau de la Commission de la Fonction publique, joignez-y un curriculum vitae circonstancié et envoyez le tout à l'adresse suivante:

ADMINISTRATION DU PERSONNEL
BUREAU DES TRADUCTIONS
SECRETARIAT D'ETAT
IMMEUBLE BLACKBURN, PIECE 917
85, RUE SPARKS
OTTAWA (ONTARIO)

Les intéressés doivent s'inscrire au plus tard le 15 juin 1973.
Pour de plus amples renseignements, veuillez vous adresser à l'Administration du personnel (613) 992-9115.
Référence à rappeler dans la correspondance: concours no 73-480-SCM.

Un important organisme public recherche des vérificateurs seniors pour combler les postes de commande suivants à son

BUREAU DU VERIFICATEUR

Assistant-Vérificateur
($20-$22,000)
Sous l'autorité du directeur du Bureau, le titulaire de ce poste est responsable de travaux de vérification d'états financiers et d'évaluation du contrôle interne. Il fait partie du conseil de vérification et a entière responsabilité, en l'absence de son supérieur, pour les tâches qui lui sont spécifiquement confiées. Il dirige une équipe de spécialistes dans la préparation et la révision du dossier de vérification des différents états financiers, dans l'analyse du contrôle interne, et dans la vérification des ordinateurs.
Les candidats doivent détenir un grade universitaire en sciences commerciales et être membres de l'Institut des Comptables Agréés du Québec. Ils doivent posséder plusieurs années d'expérience dans les domaines de la vérification, de l'analyse de systèmes, de l'utilisation des ordinateurs pour fins de vérification et être familiers avec le P.P.B.S.

Coordonnateur en Vérification
($17-$20,500)
Sous l'autorité de l'Assistant-Vérificateur, le titulaire de ce poste est principalement responsable de l'analyse du contrôle interne des différents systèmes cybernétiques. Il fait les recommandations qui s'imposent pour l'implantation de nouveaux systèmes de contrôle ou pour l'amélioration des systèmes existants. Il est secondé dans ce travail par une petite équipe de vérificateurs qu'il dirige.
Les candidats doivent détenir un grade universitaire en sciences commerciales et être membres d'une association de comptables reconnue. Ils doivent posséder plusieurs années d'expérience, dont quelques-unes dans le domaine de la vérification et de l'analyse de contrôle interne et de systèmes d'ordinateurs.
Cet organisme public offre une excellente possibilité de carrière et des bénéfices sociaux intéressants.
Les personnes intéressées et qualifiées sont invitées à faire parvenir leur candidature, avec la mention "Confidentiel", à:

Assistant Directeur,
Ressources Humaines,
Service du Personnel,
275 est, rue Notre-Dame,
Montréal 127, Qué.

Fonction publique Canada **Public Service Canada**

TRADUCTEURS JURIDIQUES (ANGLAIS VERS LE FRANCAIS)

Traitement jusqu'à $15,429 plus prime à la spécialisation

Bureau des Traductions Ministère du Secrétariat d'Etat Ottawa

CONCOURS OUVERT EGALEMENT AUX HOMMES ET AUX FEMMES

FONCTIONS:
Sous la surveillance d'un réviseur, traduit des textes juridiques de l'anglais au français selon les normes du Bureau des traductions; devra effectuer des recherches terminologiques et participer à l'établissement du fichier central de la section, réviser des textes traduits par d'autres traducteurs de niveau inférieur, égal ou supérieur dans la chaine hiérarchique, remplir des fonctions connexes.

CONDITIONS DE CANDIDATURE:
On exige un diplôme universitaire avec spécialisation en droit d'une université reconnue. Les candidats devront démontrer une aptitude manifeste à traduire de l'anglais au français qui sera justifiée par un examen écrit.

AUTRES INFORMATIONS:
AVANTAGES: Les avantages comprennent trois semaines de vacances annuelles payées, des congés de maladie qui s'accumulent à raison de trois semaines par année, un excellent régime de retraite, la participation facultative à un régime d'assurance collective chirurgicale-médicale et une assurance vie peu coûteuse.

Présentez votre demande sur la formule PSC 367-401, "Demande d'emploi" que vous pouvez vous procurer à un bureau de poste, à un Centre de main-d'oeuvre du Canada ou à un bureau de la Commission de la Fonction publique avant le 15 juin 1973, et faites-la parvenir à l'adresse suivante:

ADMINISTRATION DU PERSONNEL
BUREAU DES TRADUCTIONS
SECRETARIAT D'ETAT
PIECE 909
85 RUE SPARKS
OTTAWA (ONTARIO) K1A 0M7

Référence à rappeler: Concours no 73-480-J.

PATISSIER

Excellente opportunité pour jeune homme avec expérience. Conditions de travail intéressantes; bonnes chances d'avancement; bénéfices marginaux inclus.

PATISSERIE PIERRE ALAIN ENR.
1576 chemin St-Louis
688-8164

Tenue de livres salaires ainsi que rapports mensuels
discrétion professionnelle
688-9686
l'avant-midi seulement.

CHEF-CUISINIER
demandé

Pour bateau de passagers (ferryboat) Iles-de-la-Madeleine à l'Ile-du-Prince-Edouard; salle à dîner et cafétéria. Très bonnes conditions de travail et très bon salaire.

S'adresser à:
R. Gagnon, chef-stewart
Iles-de-la-Madeleine
Tél.: (418) 986-4264

Et la Sagouine prit la parole à son tour...

Celui que "La Sagouine" d'Antonine Maillet, jouée par Viola Léger, laisserait indifférent, mériterait un trophée (C'est la saison) celui du "spectateur blasé par excellence". Parce que l'on peut difficilement résister à ce personnage dont la parlure force l'oreille et l'attention.

Les histoires qu'elle raconte touchent aussi, parce que l'on sait bien que des centaines de Sagouine, d'Acadie et d'ailleurs, les ont vécues et continuent de les vivre, à quelques nuances près. Et puis, on ne peut se défendre de la vague d'admiration qui grandit, a mesure que passe le temps, pour la comédienne qui seule, sur la scène, devient si parfaitement cette Sagouine d'Acadie qui fait la conquête de ceux qui la dévouvrent.

Rares sont les oeuvres théâtrales - parce que c'est malgré tout du théâtre qu'il s'agit -, à connaitre si rapidement, chez nous, la popularité et la diffusion de la pièce pour femme seule écrite par Antonine Maillet.

Au début de janvier 1971, Mme Maillet mettait le point final au texte de présentation d'un petit ouvrage que les Editions Léméac publiaient par la suite. Les auditeurs de Radio-Canada à Moncton avaient les premiers au Canada, découvert la Sagouine et ses histoires, et avaient vivement réclamé une suite aux aventures radiophoniques de cette Acadienne, la première depuis Evangéline, à qui l'on osait donner la parole. A peu près à cette époque, on assistait en Acadie, au réveil d'un peuple qui avait toujours un peu honte - par a force des choses - de la condition qu'on lui imposait depuis 200 ans.

Puis, les Feux-Châlins, une troupe théâtrale, "exportèrent" la Sagouine dans l'Ouest canadien, lors du festival de théâtre, à Saskatoon, en mai 1972. Depuis presqu'une année, Viola Léger était rentrée au pays pour créer ce personnage que lui avait présenté Antonine Maillet, dans une lettre. Cette Acadienne déracinée qui continuait d'apprendre son métier de comédienne en Europe, jouait ainsi la meilleure carte de sa vie. Même si le risque était -et reste - grand pour la co edienne, elle ne pouvait resister a "La Sagouine". C'est ainsi que finalement, nous avons pu la connaitre.

Nul ne contestera la réalité de cette femme de ménage. Bien sûr, on se donnera bonne conscience en disant qu'elle n'est pas d'ici (les cabanes de la banlieue de Moncton semblent le bout du monde), que chez nous cette misère n'est plus possible en 1973 avec tous nos régimes d'assistance et qu'à 72 ans, son chèque de pension de vieillesse doit bien aider la Sagouine à s'offrir une existence moins rude. D'accord, mais le fait qu'il s'agisse ici de théâtre peut-il effacer l'actualité de eertaines réflexions..? Je ne crois pas.

Justement parce que c'est du théâtre et que ce moyen de communication vise une cible - et l'atteint dans le cas présent - en utilisant des traits grossis. Ce qui pourrait n'être que des monologues comme en font Vigneault u Yvon Deschamps est un peu plus à cause de cette dimension théâtrale que le metteur en scène sait donner aux textes de Mme Maillet et au jeu de Mme Léger.

Pour avoir vu deux fois la pièce, je sais que sa représentation reste toujours à découvrir. La première fois, on est tout pris par le texte. On redécouvre des mots anciens, des expressions entendues quelque part. En sortant e théâtre, on en vérifie le sens dans le lexique. On est heureux malgré tout, comme lorsque tout-petits, on avait droit aux contes et aux récits de l'oncle ou de la grand-mère. (Dieu sait si nous, au Québec, nous aimons nous faire raconter des histoires..!) Puis, on retrouve le personnage, la justesse de ses caricatures, la saveur des ses portraits et de ses descriptions et on arrive à la comédienne.

LA COMEDIENNE

Pour elle, jouer "La Sagouine" est une réincarnation quotidienne à laquelle Viola Léger consacre plusieurs heures avant chaque représentation. Cela explique qu'on l'ait peu vue à la télévision ou dans les journaux, parler d'elle ou de théâtre.

Sa "réincarnation" est telle que l'on se demande si elle n'ajoute pas une troisième dimension au personnage écrit d'Antonine Maillet. Par exemple, comme certaines personnes âgées, elle "marmotte" continuellement avant de parler comme si elle disait tout bas ce qui va ensuite être exprimé à haute voix... ou comme si ce qui est dit n'était que le prolongement d'une réflexion entreprise. Et puis, cette manière de toucher les objets, comme pour prendre possession de chaque forme qui les compose (la chaise berçante et ses sculptures, la tasse de thé, les cartes, la lampe à l'huile...) souligne le fait que cette femme n'a jamais rien possédé... on ne peut plus regarder ou toucher avec la même indifférence, après avoir vu la Sagouine de Viola Léger.

Le succès de la pièce s'explique facilement. Il nous reste à souhaiter au Trident - et à tous les groupes qui font du théâtre chez nous - une Antonine Maillet qui lui écrive une pièce à un personnage, une Viola Léger qui la crée et un Eugène Gallant qui la présente sur la scène. Financièrement, "La Sagouine" ne coûte pas cher à monter, se déplace facilement et touche n'importe quel public. Reste à trouver ces trois cartes... ou à les voir là où elles sont.

L'EMBARRAS DU CHOIX

Les amateurs de théâtre de Québec ont cette semaine l'embarras du choix. En plus de "La -S agouine" qui reste à l'affiche toute la semaine à la salle Octave-Crémazie du Grand Théâtre, on peut voir, à la Fenière, une comédie de Francis Veber "Le contrat", à l'affiche jusqu'au 21 juin.

Et, ce soir et demain soir encore, à la salle de théâtre du Conservatoire d'art dramatique de Québec, 13 rue St-Stanislas à 20h30, les finissants proposent une création qui veut sortir du quotidien, "Prélart blues". L'entrée restant libre, c'est une bonne occasion de voir à quoi s'occupent les étudiants de la seule école, à Québec, d'art dramatique pendant leur année scolaire.

Martine CORRIVAULT



Hier soir à "La Boite", Louise Forestier et ses comparses Claude Lafrance et Jacques Perron in auguraient un tour de chant d'une semaine et lançaient le troisième microsillon de Mme L. Forestier. Des chansons (onze) que l'on entendra sans doute beaucoup prochainement, lors des émissions radiophoniques où l'oj diffuse "la belle chanson" française et québécoise. D'ici samedi! nous aurons l'occasion d'écouter le disque et de vous en reparler en même temps que de vous dire ce que Louise Forestier avait à en dire hier soir. J (Photo André Belle-Isle)

Quand James Last rencontre son public

JAMES LAST, son orchestre et ses choeurs, au Colisée de Québec, hier soir, une présentation de CHRC.

Le Colisée n'était pas plein, mais il l'était au moins aux deux tiers, ce qui représente déjà une assez bonne performance. On ne comptait pas d'auditeurs genre festival rock, mais on avait une assistance qui allait des gens de certain âge jusqu'à une jeunesse certaine.

On n'a pas assisté à du délire, car ce public freine son exhubérance, mais l'ovation au groupe de James Last fut proprement remarquable. On aurait pourtant cru que l'acoustique spéciale d'une salle comme le Colisée pourrait compromettre un spectacle pareil.

Mais il fallait compter sur un groupe qui a depuis plusieurs années l'expérience des salles immenses et les plus diverses, à travers le monde. Qui est conçu pour faire face à tous les hasards. Avec un équipement sonore de quelque 25,000 watts, un ingénieur du son personnel à la troupe, il y a peu à s'inquiéter.

Dans la tournée canadienne que James Last a entreprise depuis le 19 mai, Québec pourra être noté comme un succès.

La présence sur scène de la troupe est remarquable et l'apport exceptionnel du choeur composé de six chanteurs et chanteuses permet au spectacle d'évoluer à un rythme bien balancé, même si l'entrée en scène manquait un peu d'éclat et que le groupe eut quelques petites difficultés à accrocher réellement son public pendant la première partie.

Les interprétations de "Cotton Fields", "Wedding song", "American Patrol" et "Zhivago" ont particulièrement attiré les applaudissements de la foule et la soirée s'est terminée sur des rythmes endiablés, avec la participation entière des vingt musiciens et choristes et celle enthousiaste de la foule qui scandait ces airs très connus de la musique populaire.

Une interprétation personnelle de quelques classiques facilement reconnaissables a généralement été appréciée.

Les adeptes de la musique populaire auront sans aucun doute retrouvé avec plaisir l'entrain des nombreux microsillons de James Last et n'auront pas été déçus de les avoir entendus ainsi, sur le vif, avec les mêmes musiciens que l'orchestre original.

On aura particulièrement apprécié le travail du batteur Barry Reeves et du pianiste Gunter Platzek, ceci dit sans préjudice pour l'ensemble des cuivres. Mentionnons d'ailleurs que le groupe compte des musiciens de diverses nationalités.

Un détail à noter: on aura compris que la présentation des pièces par James Last soit dite en anglais. Ce dernier est Allemand. Mais il était agaçant de voir que les vendeurs des programmes-souvenirs haranguaient les spectateurs uniquement en anglais. On aurait pu faire un petit effort.

Benoit LAVOIE

Nous faudra-t-il un "Watergate" pour que l'on soit débarrassé des galas...?

Que sommes-nous privilégiés! "Radio-Gala", en collaboration avec "Ragots-Journal", a élu pour nous dans la plus pure tradition du "Crois ou meurs" la troisième Mademoiselle Québec. L'élection de notre starlette nationale (édition 1973) fait suite à une audacieuse campagne de presse et à un jugement "sévère" fondé sur 75 pour-cent de matière grise et 25 pour-cent d'épiderme. Ou l'inverse...

A première vue, il apparait étonnant mais non surprenant que notre si digne Société d'Etat s'associe avec un petit journal à potins pour mousser, avec tout l'apparat qui sied quand on se respecte, un si bel étalage (avis aux Women's lib) de chair humaine. Le système de marketing et de publicité veut, c'est bien connu, perpétuer le règne de la femme-objet. Eh bien, bravo à Radio-Canada qui, par ce gala, prouve qu'elle ne tient pas à ébranler l'ordre établi. Dans une autre discipline télévisuelle, il faudrait applaudir sans vergogne, à toute idée d'association entre le réseau français et "Allo Police" pour mettre en ondes un Téléjournal plein de bon "sang".

Ceci étant dit, Québécois, prosternez-vous! Une déesse vous est née. Et si Elisabeth II vous déplait, Louise-Marie Houde lière, de Rouyn, la remplacera avantageusement: elle est jeune, sexy et n'est pas anglaise. Vous ne saurez jamais toutefois pourquoi elle a supplanté les neuf autres princesses. Il n'est pas de mise en effet qu'un jury s'abaisse à justifier son choix même si, d'aventure, un tel geste s'avérait une leçon de justesse et de bon goût pour l'ensemble des télévores que nous sommes.

Ainsi donc, la majestueuse lauréate a un nom. On le verra souvent sur le petit écran. C'est la rançon de la gloire. On sait également qu'elle n'est pas dépourvue de talents. Mais lesquels? On l'ignore! Le jury n'a pas dit ce qui la distinguait de ses consoeurs toutes aussi talentyeuses, charmantes et parfois davantage...

Pareil effet de frustration pour nous qui patientions depuis 90 minutes n'est pas sans précédent. Ce phénomène fut observé à la même antenne et suivant le même "pattern" (un peu plus louable celui-là) à la suite du Concours de la chanson canadienne-française, présenté il y a déjà quelques semaines. Les jurys ont donc leurs raisons qui n'ont rien d'une sentence arbitrale mais qu'on demande aux téléspectateurs de gober en fermant les yeux.

Où se niche-t-elle cette "participation" populaire? La télé, c'est pour qui? Et combien de représentants du public composaient ces jurys si crédibles fussent-ils? Tout de même, un gala n'est pas un procès! Alors pourquoi s'entourer de silence et se réfugier dans les coulisses pour délibérer sur la "femme parfaite" ou sur le "compositeur le plus "in"?

Par contre c'est dans les coulisses que les concepteurs du gala de dimanche auraient dû prolonger leur stage de réflexion afin de pondre un spectacle un peu moins endormant, plus chaud que tiède. Peut-être, alors auraient-ils porté leur choix sur un autre maitre de cérémonie.

Yoland Guérard a une voix extraordinaire. Il colle fort bien à la réalité classique de "Québec sait chanter". Mais comme homme-orchestre, il fige! Son tempérament le prédispose à une mise en scène plus intimiste. Dans le cadre d'un spectacle à grand déploiement ou d'un "Super-TV", pour reprendre le jargon des initiés, Guérard aurait besoin d'une bonne dose de stimulants (au sens médical du terme) afin de réagir lui-même, de réveiller l'auditoire en studio et d'inciter les "couche-tôt" (s'il en est) de téléspectateurs à ne pas tomber dans les bras de Morphée avant l'inscription du générique. Les mêmes remarques valent pour la timide Miss Québec 1972, co-présidente de cette émission, qui ne savait dire deux mots sans se pencher sur son texte.

On ne doit pas mésestimer à ce point le rôle du M.C. Un rapide coup d'oeil sur les "Emmy Awards", à une autre antenne le même soir, incite à croire qu'il faut un brin de pitrerie à la Johnny Carson pour raviver l'environnement du décor, de l'orchestre, des têtes d'affiche et du public en général.

Les Américains, on s'en doute, apprennent très tôt à faire les pitres. Sur le plan de politique extérieure, cet avatar les a desservis. Mais en politique intérieure et dans le domaine du spectacle, ils ont su mettre à profit un tel état d'esprit.

L'Oncle Sam a le sens du "show" et son petit cousin du nord ne l'a pas. Pensons à l'affaire Watergate qui est présentement débattue à la télé. Alors que les politiciens d'ici pérorent toujours sur l'à-propos de télédiffuser les débats de la Chambre, Washington a, depuis une semaine, son "Watergate Comedy Hour"...

Cela prouve que, malgré tout, le système publicitaire qui tient le petit écran en réclusion, pousse parfois le libéralisme jusqu'à présenter autre chose que des "show" épidermiques! Quand c'est bon pour les cotes d'écoute...

Jacques DUMAIS

Les "Emmys" de la télévision américaine

Los Angeles-d'après Reuter — La télévision américaine distribuait dimanche soir ses "Emmys" (l'équivalent à la télé des Oscars du cinéma) à ses vedettes et aux spectacles auxquels elles participent.

L'émission "The Waltons" a été le grand gagnant de cet événement, récoltant six trophées dont celui de la meilleure série dramatique, celui du meilleur acteur (Richard Thomas), celui de la meilleure actrice et celui de la meilleure actrice de complément. Le "Julie Andrew Show" qui vient d'être retiré de l'antenne au réseau ABC, en a récolté autant dont celui du meilleur spectacle de variétés. Lawrence Olivier a reçu l'Emmy de l'acteur extraordinaire (:) pour sa participation à "Long journey into night" et c'est Cloris Leachman qui a récolté l'équivalent chez les femmes.

Un document de CBS, "A war of Children", réalisé en Irlande du Nord a été couronné dans la catégorie de reportages filmés et c'est la BBC qui a récolté l'Emmy de la meilleure émission politique avec sa série "America". Mary Tyler Moore de l'émission du même nom et Jack Klugman de "The Odd Couple" ont été choisis les meilleurs comédiens d'une continuité.

Bourses de $3,500 à 29 québécois

OTTAWA (PC) — Vingt-neuf professeurs d'universités du Québec recevront des bourses d'une valeur de $3,500 chacune, dans le cadre de bourses spéciales de maitrise, accordées par le Conseil des arts du Canada.

En tout, indique un communiqué du CAC, 100 candidats ont été choisis parmi les 602 proposés.

La valeur globale des bourses accordées est de $367,500.

Au Nouveau-Brunswick, neuf candidats ont réussi à se classer, alors que la province de l'Ontario a vu 31 des siens être choisis.

MON ONCLE ANTOINE
POUR TOUS

Jacques Gagnon Jean Duceppe
CLAUDE JUTRA
le bijou
15 CH. STE-FOY TEL.: 522-7956
HORAIRE: 7.00 - 9.00

14 ANS
8e semaine

GENEVIÈVE BUJOLD
DANS
KAMOURASKA
UN FILM DE CLAUDE JUTRA
D'APRÈS LE ROMAN D'ANNE HÉBERT PUBLIÉ AUX ÉDITIONS DU SEUIL
CINEMA DE PARIS TEL 522-7811
HORAIRE 1.30 - 4.00 - 6.30 - 9.00
Etudiants $1.50

CINÉ-PARC DE LA COLLINE
ST-NICOLAS RTES 3, 20 SORTIE 192
(face à l'Auberge de la Colline)
Spectacle débutant au crépuscule.
Enfants de moins de 14 ans, gratuit en tout temps
LE QUEBEC C'EST...
POUR TOUS
MON ONCLE ANTOINE
Jacques Gagnon Jean Duceppe
Olivette Thibault Monique Mercure
Lionel Villeneuve Hélène Loiselle
2e FILM
MR. BLYMAN
avec George Chakiris, Beba Loncar

SOCIETE NOUVELLE DE CINEMATOGRAPHIE
A L'AFFICHE!
en couleurs
POUR TOUS
On s'tord de rire!!!
LES CHARLOTS FONT L'ESPAGNE
2e FILM COULEURS
"FIANCAILLES A L'ITALIENNE"
LES MOINS DE 14 ANS $1.00
LES GALERIES CANARDIERE — 661-8575
CANARDIERE
STATIONNEMENT GRATUIT

CINÉMAS UNIS
Votre guide des meilleurs films
STEVE McQUEEN
at 200 MPH!
"LE MANS"
POUR TOUS
2 FILMS EN COULEURS
JOHN WAYNE
A Howard Hawks Production
"RIO LOBO"
HORAIRE:
Le Mans: 1.00 5.0 59.15; Rio Lobo: 2.55 et 7.05.
Der. sp. complet à 7.05 p.m.
CAPITOL
972 ST-JEAN 522-8300

LES CINEMAS ODEON
CHARLES BRONSON 3e SEM.
POUR TOUS
LE FLINGUEUR
"The Mechanic"
AUSSI
"LA CHEVAUCHEE DES 7 MERCENAIRES"
LE DAUPHIN
Barbra Streisand et Ryan O'Neal
5e SEM.
A mourir de rire! Emballant! ... et on y court!
ON S'FAIT LA VALISE DOCTEUR!
L'homme qui sortait du Bagne
FRONTENAC
DU PONT & BOUL. CHAREST INF... 529-9745 PARC-AUTOS INTERIEUR

Ne nous croyez pas sur parole ...il faut voir le film!
SENTA BERGER
18 ANS Adultes
QUAND les FEMMES AVAIENT UNE QUEUE
ECHANGE de Partenaires
4e GRANDE SEMAINE!
TEL.: 525-9724
LE PIGALLE
EN PRIMEUR

CINEMAS UNIS
Votre guide des meilleurs films
14 ANS
Enfin la rentrée de Bécaud au cinéma
un homme libre
GILBERT BECAUD
OLGA GEORGES-PICOT
ROBERTO MULLER
FRANCIS LAI
CANADIEN
2700 BOUL. LAURIER PLACE LAURIER 656-9922
Horaire: Rep. complète à 7h. et 9h. p.m.

Ciné-Parc BEL-AIR INC.
VILLE BELAIR Tel 842-5228
Admission gratuite aux moins de 14 ans
OUVERT 7h. p.m. - PROJECTION 8h.30 p.m.
"LE CERVEAU"
et 2e film
"LA GUERRE DE MURPHY"

AUTOROUTE 40 - BOULEVARD de la CAPITALE
ciné-parc
BEAUPORT 1
3 ASTRONAUTES PERDUS DANS L'ESPACE
LES NAUFRAGÉS DE L'ESPACE
GREGORY PECK
DAVID JANSSEN
CE SOIR
BEAUPORT 2
POUR TOUS
MEILLEUR FILM
MEILLEUR ACTEUR
UN HOMME UN FILM QUE VOUS N'OUBLIEREZ PAS!
VERSION FRANCAISE
PATTON
Également à l'affiche
"La Bombe Sexy"
RAQUEL WELCH
c'est "UNE FILLE NOMMÉE Fathom"
MOINS de 14 ANS GRATUIT
CINE PARC MONTMAGNY

MIDI-MINUIT 292 ST JOSEPH EST 522-2828
ALOUETTE 2500 LAURIER 656-0592
CARTIER 1019 CARTIER 525-9340
LAIRET 1044 3e AVE LIMOILOU 523-5050
Le libre échange des partenaires...
JEUX POUR COUPLES INFIDELES
Une Nouvelle Dimension d'HORREUR
2 SEM.
L'HORRIBLE VAMPIRE
Vierge
Le SANG de Marie Vivante

CINEMAS UNIS
Votre guide des meilleurs films
UNE FEMELLE
female animal
COULEURS
2e FILM
L'INDISCRET
CHAMPLAIN
2500 BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY. 656-0662
18 ANS
HORAIRE: Dès 6.30; Mer. dès 12.45. Der. sp. complet 7.55 p.m.

PIERRE RICHARD MIREILLE DARC
POUR TOUS
le grand blond avec une chaussure noire
EMPIRE 2e MOIS!
24 DE LA FABRIQUE 524-2880
HORAIRE: 1h.-3h.-5h. 7h.-9h. p.m.
Enfants moins de 14 ans 75c.

CLAUDE DAIGNEAULT A CANNES



Il ne reste plus que 4 jours pour sauver la compétition officielle du festival de l'ordinaire et il est douteux que le long métrage qu'il reste à présenter soit de nature à susciter un enthousiasme délirant.

Jusqu'à maintenant, un seul très grand film d'une rare beauté a fait l'unanimité et c'est "Cris et chuchotements" d'Ingmar Bergman, présenté hors compétition. C'est un film qui rappelle peut-être le Bergman d'il y a quelques années, mais sa construction rigoureuse et son scénario, alliés à la qualité de l'interprétation, font de ce film sur quatre femmes une merveilleuse expérience. L'oeuvre exhalte une certaine lumière d'intérieur de maison que seul Bergman pouvait imaginer et rendre.

Un autre film, en compétition pour la France, a retenu lundi l'attention. Il s'agit de "La grande bouffe", de Marco Ferreri qui montre quatre amis, reclus dans une magnifique demeure, et qui ont décidé de se suicider en mangeant. Cette étude très bien faite va assez loin dans le réalisme brutal et dans la désillusion. Ce ton existentialiste a de quoi surprendre à cette époque mais rejoint facilement le spectateur.

Dans les films hors compétition, il en est un autre qui a suscité des réactions assez fortes: "La montagne sacrée" du réalisateur américain Alexandro Jorodowsky. C'est le triomphe du surréalisme le plus aberrant et ceux qui ont l'estomac chatouilleux devront se méfier: Jorodowsky va plus loin que quiconque dans l'horreur et la démence. Comme expérience cinématographique, en dépit des longueurs, ce n'est pas banal.

LES AUTRES

Au cours de la fin de semaine, on aura pu voir quatre films en competition qui ont illustré à quel point le festival de cette année présente du cinéma d'auteur.

Il y a eu samedi: "Scarecrow" de John Schatzberg qui s'est valu plus de critique que d'éloge, même si Claude Mauriac de l'Express l'a choisi comme son préféré pour emporter le prix. Le sujet est intéressant: deux clochards se lient d'amitié en route vers Pittsburg où ils voudraient s'établir comme laveurs de voitures. Le dialogue est cru, l'analyse des personnages est sincère, la violence éclate souvent avec force. Mais on a l'impression que tout est trop bien fait et que l'effort du réalisme tourne au sentimentalisme ordinaire. En somme ça demeure un sujet à exploiter.

Avec "Belle", le cinéaste belge André Delvaux a continué d'exprimer ce genre de conflit de sentiments teintés d'intellectualisme et de rêverie mélancolique qu'on lui connait depuis "L'homme au crâne rasé". Une photographie très éloquente donne beaucoup de force à un sujet en somme peu nouveau: un homme devient amoureux d'une femme étrange qui lui fait abandonner son travail et sa famille.

Quant à l'espagnol Carlos Saura, il a misé sur la réputation de Géraldine Chaplin pour donner plus de poids à son film étrange intitulé "Anne et les loups". On sent parfois dans la charge un ton qui n'est pas étranger à Bunuel. Ce portrait d'une famille de désaxés est assez agréablement épicé de suspenses et de moments drôles pour intéresser jusqu'à la fin.

Mais c'est enfin le premier film d'une nouvelle venue, Lina Wertnuller, en depit de son nom germanique, est italienne, qui m'a plu malgré certaines anicroches au plan de l'image. "Film d'amour et d'anarchie" met en cause un paysan qui veut assasiner Mussolini au début des années 30. Il se réfugie dans un bordel en attendant son heure. C'est une histoire d'amour racontée par une femme à laquelle nous avons droit et l'homme n'y est pas vu sous un jour très éclatant. Mais la sincérité est si belle qu'on ne peut manquer de faire abstraction du ton mélodramatique et de se laisser aller au charme d'une fantaisie haute en couleur. Cette tragi-comédie a tout ce qu'il faut pour faire une carrière intéressante.

Signalons enfin hors compétition, le film "Eight Visions" qui expose huit thèmes différents autour des Jeux olympiques de Munich. Lelouch, Penn, Forman sont au nombre des réalisateurs.

FIPFI..?

Cannes - Dix-sept pays viennent de fonder à Cannes la Fédération internationale des producteurs de films indépendants **(Fippi)**.

Le nouvel organisme, dont le siège sera établi, à Paris, se propose de promouvoir la production indépendante, de constituer une bourse d'échanges pour la coproduction et la commercialisation des films indépendants et de développer les contacts entre producteurs de tous les pays. La **Fippi** envisage en particulier de libéraliser les conditions de participation des professionnels aux festivals internationaux. Les pays représentés au sein de la nouvelle organisation sont notamment: L'Allemagne fédérale, la Belgique, le Canada, le Danemark, les Etats-Unis, la Finlande, la, France, la Grèce, Israel, le Japon, les Pays-Bas, le Québec, le Sénégal, la Suède, la Suisse et la Tunisie.

"La mort d'un bûcheron"

Lundi était la journée du Canada à Cannes, puisque le film "La mort d'un bûcheron" y était présenté. Disons tout de suite que l'accueil au film, à la première séance, a été sympathique, le public étant surtout impressionné, si l'on se fie aux commentaires entendus, par le jeu de Denise Filiatreault.

Une version intégrale avec sous-titres français a été présentée à la presse du dimanche soir. Précisons que les sous-titres ne modifiaient pas le vocabulaire québécois des personnages mais l'expliquaient tout simplement. Dans la grande salle, c'est une version abrégée de quelque six ou sept minutes et avec des sous-titres anglais, qu'on a presentée au public.

Des vedettes du film craignaient un peu la conférence de presse qui suit la présentation de chaque film, mais c'était peine perdue, puisque les questions ont été posées presqu'exclusivement à Gilles Carle. Le réalisateur s'en est tiré d'ailleurs haut-la-main, prenant le temps de s'expliquer clairement et réussissant même à mettre une note d'humour, ce que peu de réalisateurs ont réussi à faire jusqu'à maintenant.

Il semble que le film ait quelque peu déroute les journalistes étrangers qui ont souvent fait porter leurs questions sur la violence du film. On se demandait pourquoi Gilles Carle, s'il est un adversaire de la violence, en met dans son film. Ce à quoi il a répondu qu'il n'avait pas insisté sur ce genre de scène, mais les présentait très brièvement comme cela se fait dans la vie. Il a aussi fait remarquer que la violence même maquillée, était souvent plus présente dans la vie, comme c'est le cas d'une compagnie montréalaise qui fabrique des appareils électroniques utilisés dans les bombardements au Vietnam.

De fait que Carole Laure soit brutalisée dans le film a choqué quelques femmes. Gilles Carle a expliqué qu'il avait personnellement été témoin de scènes de ménage encore plus brutales pour des motifs qui en valaient moins la peine.

Tout compte fait, le film semble avoir bien marché. Il est improbable qu'il soit couronné, mais il n'obtient pas moins un succès évident.

LES AFFAIRES

Par ailleurs, à quatre jours de la fin, il paraît exclus que les producteurs canadiens partent d'ici très satisfaits. Quatre films québécois et canadiens ont obtenu un assez bon succès à la Quinzaine des réalisateurs ou sur le Marché du film et sont aussi susceptibles d'être vendus à l'étranger. Il s'agit de "J'ai mon voyage", de "Wedding in White" et de "Réjeanne Padovani". Le quatrième serait, si mes sources sont bonnes, "Les colombes".

Pour Denys Arcand, c'est un succès indéniable. Claude Mauriac, dans l'Express de lundi, le classe parmi les quatre grands du festival avec Truffaut, Schatzberg et Petrovic. Il lui consacre une photo et un bout d'article élogieux.

Le prix France-Québec à l'historien R.-L. Séguin

PAEIS AFP — Le prix littéraire France-Québec - Jean Hamelin a été attribué, lundi, à M. Robert Lionel Séguin, pour son ouvrage "La vie libertine en Nouvelle-France au XVIIème siècle." Il a été décerné au troisième tour: "La pensée et l'action coloniales de Maurepas vis-à-vis du Canada, du 1723 à 1749", de M. Xaurice Fillion et "Le bouscueil", de Mgr Félix Antoine Savard ayant également obtenu des voix.

Le prix, d'un montant de $500 a ete institué par l'Association des écrivains de langue française, en collaboration avec le ministère des Affaires culturelles du Québec.

Trente candidats avaient présenté des ouvrages cette année, X. Robert Lionel Séquin est un histoirien, directeur du Centre de documentation en civilisation traditionnelle de l'Université du Québec dans la ville de Trois-Rivières. L'ouvrage couronné a été présenté à la Sorbonne pour l'obtention du doctorat des lettres et sciences humaines, la soutenance ayant eu lieu à Paris le 14 juin 1972.

LE CINÉMA A QUÉBEC

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon: (E) enfants; (A) adolescents.
— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.
— Les appréciations des films sont établis sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN: "Un homme libre" (-) coul. à 7h00 et 9h 00.

CANARDIERE: "Les Charlots font l'Espagne" (5) coul. à 12h50, 3h45, 6h45, 9h40. "Fiançailles à l'italienne" (5) coul. à 2h15, 5h15, 8h15.

CAPITOL: "Le Mans" (4) coul. à 1h00, 5h05, 9h15. "Rio Lobo" (4) coul. à 2h55, 7h05.

CARTIER: "L'Horrible vampire sexuel" (5) coul. à 1h00, 3h50, 6h40, 9h30. "Une vierge chez les morts-vivants" (6) coul. à 2h30, 5h20, 8h10.

CINEMA DE PARIS: "Kamouraska" (3) coul. à 1h30, 4h00, 6h30, 9h00.

EMPIRE: "Le grand blond avec une chaussure noire" (4) coul. à 1h00, 3h00, 5h00, 7h00, 9h00.

LAIRET: "L'Horrible vampire sexuel" (5) coul. à 6h45, 9h35. "Une vierge chez les morts-vivants" (6) coul. à ah15.

LE BIJOU: "Mon Oncle Antoine" (3) coul. à 7h00 et 9h00.

LIDO: "Viva Django" (-) coul. à 7h30. "Fritz le Chat" (4) coul. à 9h10.

MIDI-MINUIT: "Jeux pour couples infidèles" (6) coul. à 12h30, 3h30, 6h35, 9h40. "L'amour en vacances" (7) coul. à 2h00, 5h05, 8h10.

ODEON: LE DAUPHIN: "La chevauchée des 7 mercenaires" (5) coul. à 12h15, 3h55, 7h35. "Le flimgueur" (5) coul. à 2h05, 5h45, 9h25.

ODEON: FRONTENAC: "L'homme qui sortait du bagne" (4) coul. à 12h35, 4h20, 8h05. "On se fait la valise, Docteur?" (4) coul. à 2h35, 6h20, 10h00.

PIGALLE: "Echange de partenaires" (-) coul. à 1h15, 4h40, 8h10. "Quand les femmes avaient une queue" (6) coul. à 3h00, 6h10, 9h30.

STE-FOY: ALOUETTE: "Jeux pour couples infidèles (6) coul. à 7h00, 9h45. "L'amour en vacances" (7) coul. à 8h15.

STE-FOY: CHAMPLAIN: "Une femelle" (5) coul. à 6h30, 9h30. "L'indiscret" (6) coul. à 7h55.

ST-ROMUALD: "J'ai mon voyage" (5) coul. à 9h10. "La peau de Torpedo" (4) coul. à 7h30.

CINE-PARCS

CINE-PARC DE LA COLLINE: "Mon Oncle Antoine" (3) et "Mr. Blyman" (-) coul. au crépuscule.

CINE-PARC BEAUPORT: I-"Les naufragés de l'espace" (-) et "Les 7 écossais explosent" (5) coul. au crépuscule. II"Patton" (3) et "Une fille nommée Fathom" (-) coul. au crépuscule.

CINE-PARC BELAIR: "Le Cerveau" (4) et "La guerre de Murphy" (4) coul. au crépuscule.

CINE-PARC MONTMAGNY: "Les naufragés de l'espace" (-) et "Les baroudeurs" (-) coul. au crépuscule.

LA DANZA CASA
545, 1re Avenue - CE SOIR
DANSE avec COMBO TROPICAL

LOUISE FORESTIER

CE SOIR et les 23-24-25-26 et 27 mai
Semaine: 21h.00
Ven. et sam.: 21h. et 23h.
Dimanche: 21h.00
Admission: $3.00 (sièges limités)
Pour réservations après 19 heures: 523-9618
LA BOITE 1008, 3e av.

théâtre du rideau vert
le 26 mai à 20h.30
TRICENTENAIRE
MOLIERE
"L'Impromptu de Versailles"
"Monsieur de Pourceaugnac"
Mise en scène: DANIELE J. SUISSA
GERARD POIRIER
YVETTE BRIND'AMOUR
ANDRE CAILLOUX
• YVONNE LAFLAMME • JEAN LECLERC • ARLETTE SANDERS • JACQUES ZOUVI • SERGE BOSSAC • LENIE SCOFFIE • VINCENT DAVY • SERGE TURGEON • NINON LEVESQUE
Décor ROBERT PREVOST
Costumes FRANCOIS BARBEAU
Billets en vente dès maintenant au guichet du Grand Théâtre et à la Caisse Populaire Laurier. 2.50 - 3.00 - 3.50 - 4.50.
* Matinée annulée — échange ou remboursement aux guichets.
GRAND THEATRE DE QUEBEC SALLE LOUIS-FRECHETTE TEL.: 643-8131

COMMENCANT JEUDI
le moine dans l'vent
★CHABANEL
AUBERGE de la Colline
Route 20, sortie 192
SAMEDI à guichet fermé
Jeudi, mardi, mercredi: 10h - 12h - $1.50
Vendredi et samedi: 9h - 11h - 1h a.m. - $1.50
Dimanche: a) Matinee spéciale 3h.
b) Diner-spectacle familial 7h30
c) Spectacle fin de soirée 9h30

"LE RENDEZ-VOUS QUEBECOIS DES ETOILES"

LES 2 SALLES CLUB LE VIEUX BARDEAU
sont ouvertes maintenant au Club Vieux Bardeau ● 3 pistes de danse
En vedette cette semaine: dans un éblouissant spectacle
LA TROUPE DE GUILDA
DANSE avec LES MERCEDES
MERCREDI SOIR "Soirée des Dames" Entrée libre
PISCINES intérieure et extérieure OUVERTES
GOLF miniature ouvert
Pour réserver: 663-3503

MICHEL GÉLINAS présente
SUPER BECAUD
16 MUSICIENS / 20 ANS DE CHANSONS

REPRESENTATION SUPPLEMENTAIRE
SAMEDI 2 JUIN, 20H30
Billets en vente aux guichets du Grand Théâtre et à la Caisse Populaire Laurier 3.50 - 5.00 - 5.50 - 6.00 - 7.00
GRAND THEATRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TÉL. 643 8131

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble

(4) Québec CFCM-TV	(3) Burlington WCAX-TV	(10) Montréal CFTM-TV	De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain.
(5) Québec CKMI-TV	(7) Sherbrooke CHLT-TV	(12) Montréal CFCF-TV	(c) Emission couleur
(11) Québec CBVT	(8) Mt. Washington WMTW-TV	(13) Trois-Rivières CKTM-TV	

LE MARDI 22 MAI 1973

P.M.

6.00
(3) Channel 3 news hour c
(4) Panoramonde c
(5) Quebec today
(7) (10) Madame est servie
(11) Actualités 24 c
(12) Pulse c
(TCQ) Handico

6.15
(5) News

6.30
(4) De toutes les couleurs c
(5) Hour glass c
(8) The Wild wild west
(TCQ) Pays et Voyages. Les différents circuits touristiques.

6.50
(5) Film

7.00
(3) News c
(5) Elwood Glover's Luncheon Date c
(7) Le ranch à Willie
(10) Le 10 vous informe c
(11) Service secret c
(12) The Paul Lynde show c
(13) Le 313 vous informe c
(TCQ) La Politique, féminin pluriel

7.30
(3) Hogan's heroes c
(4) Symphorien c
(5) The Protectors c
(7) Hawai 5-0 c
(8) Hogan's heroes c
(10) Hawaii 5-0 c
(11) Les belles histoires des pays d'en haut c
(12) Headline Hunters c
(13) Hawai 5-0 c
(R.-Q.) Le Bestiaire. — "Traces sur la neige".
La vie hivernale à travers les traces des animaux sur la neige. c

7.45
(R.-Q.) Un maillon de la chaine. — "Le métier de laitier" c

8.00
(3) Maude c
(4) Hawaii 5-0 c
(5) The Mary Tyler More show c
(8) Temperatures rising c
(12) Search c

8.15
(R.-Q.) La chasse-galerie. — Michel Cartier nous raconte la légende des loups-garous. c

8.30
(3) Hawai five-0 c
(5) The Flip Wilson show c
(7) (13) Symphorien c
(8) Tuesday movie: "Call her mom" c
(10) Symphorien c
(11) La maison des bois c
(R.-Q.) On n'a plus les séances qu'on avait. — "Les étudiants et le théâtre "c

9.00
(4) A la canadienne c
(7) (11) (13) Rue des Pignons c
(10) Vedettes vérité
(12) Please Sir

9.30
(3) Emmy News and Documentary award ceremonies (special) c
(4) Au secours.. mon amour" c
(5) Front Page challenge c
(7) (11) (13) Témoignages c
(10) Mannix c
(12) The Ian Tyson show c
(TCQ) A Communiquer

10.00
(4) Enquêtes spéciales c
(5) Tuesday Night c
(6) Marcus Welby, M.D.
(7) (11) (13) Propos et confidences (première) c
(12) Marcus Welby, M.D. c

10.30
(4) (10) Les nouvelles TVA c
(7) (11) (13) Le télejournal c

10.55
(7) Informa 7 c
(11) Nouvelles du sport et météo c
(13) Le 13 vous informe c

11.00
(3) Channel 3 night beat c
(4) Altitude 755 c
(5) News c
(7) Appelez-moi Lise c
(8) News c
(10) "Altitude 755 c
(11) Appelez-moi Lise c
(12) News c
(13) Appelez-moi Lise c

11.20
(12) Pulse c

11.22
(5) Viewpoint c

11.30
(3) Late movie: "The Helen Morgan story" c
(8) ABC Wide World of Entertainment c

A.M.

12.00
(4) Heure exquise: "La petite hutte" c
(7) Les Champions c
(10) En pantoufles: "Val d'enfer"
(11) Cinéma: "Le facteur s'en va-t-en guerre"c
(12) Feature Movie: "Botany Bay" c
(13) Ciné-soir: " La chambre indiscrète"

1.30
(10) Le 10 vous informe

LE MERCREDI 23 MAI 1973

A.M.

6.00
(12) University of the air

6.30
(12) Romper Room c

7.00
(3) News c
(12) Canada, a.m. c

7.30
(8) Morning Report c
(10) Bienvenue CFCM c

7.45
(4) Dessins animés c
(8) Rocky and his friends c
(10) Bonjour Montréal c

8.00
(7) Informa 7 c
(3) Captain Kangaroo c
(8) U.S. Farm Report c

8.02
(7) Allo! Allo' c

8.05
(4) L'actualité c

8.15
(4) Les tannants de chez nous c

8.30
(8) Make a wish c
(10) 36-24-36 c
(12) Hercules

8.45
(7) Pour vous Mesdames c
(10) Les bouts d'chou c

9.00
(3) The Mike Douglas show
(4) Au bout du fil c
(8) New zoo revue c
(12) Yoga c
(13) Debout les enfants

9.15
(7) Edith Serei c
(10) Les tannants de chez nous c

9.29
(7) Informa 7 c

9.30
(5) Quebec school telecasts c
(7) (11) (13) Monsieur Pipo
(8) Morning Movie: "The Broken arrow" c
(12) The trouble with Tracy

10.00
(3) The joker's Wild c
(7) (11) (13) Clak c
(10) Pour vous mesdames c
(12) Eye Bet c

10.15
(7) Filmatin: "Le chevalier mystérieur"
(11) (13) En mouvement

10.30
(3) The $10,000 Pyramid c
(4) Pour vous Mesdames c
(5) The Friendly giant c
(11) (13) Personnalité féminine c
(12) The Home Front c

10.45
(5) Chez Hélène

11.00
(3) Gambit c
(5) Sesame street c
(8) Not for women only c
(11) Le Gourmet Farfelu c
(12) Community
(13) Le Gourmet Farfelu c

11.20
(12) The Lucille Rivers show

11.30
(3) Love of life c
(4) Leçons de beauté c
(8) Bewitched c
(10) Personnalité c
(11) Invitation au loisir c
(12) McGowan and Co. c
(13) Rue Principale c

11.45
(4) Dessins animés c

11.55
(3) News c

11.59
(7) Informa 7 c

P.M.

12.00
(3) The Young and the restless c
(4) L'actualité c
(7) Minirama c
(8) Password c
(10) Le 10 vous informe c
(11) Madame et son Fantôme
(12) The Flintstones c

12.15
(4) De tout de tous c
(10) Ligue ouverte

12.30
(3) Search for Tomorrow c
(8) Split second c
(11) Boubou c
(7) Informa 7 c
(12) "The Bedford incident"
(13) Boubou

1.00
(3) One O'Clock Weather c
(7) Pour vous Mesdames c
(8) All my children c

1.03
(3) Across the Fence c

1.15
(3) The Lucille Rivers Show

1.30
(3) As the World Turns c
(4) Sincèrement vôtre c
( ) (11) (13) Le téléjournal c
(8) Let's make a deal c
(10) Ciné - mercredi: "Le diable boiteux" c

1.35
(7) (11) (13) Femme d'aujourd'hui c

2.00
(3) The guiding light c
(4) Cinéma: "Le retour d'Aladin" c
(8) The Newlywid gaine c

2.29
(7) Informa 7 c

2.30
(3) The edge of night c
(5) Music Today
(7) Ciné-Jour: "L'homme au masque de cire"
(8) The dating game c
(11) Cinéma: "Deux des commandos"
(12) Somerset c
(13) Conseil express c

3.00
(3) The new price is right c
(5) Take 30
(8) General-Hospital c
(12) Another world c
(13) Pour vous Mesdames c

3.30
(3) Hollywood's talking c
(4) Monsieur Clown c
(5) The Edge of night c
(8) One Life To Live c
(10) Adèle c
(12) What's the good word c

3.59
(7) Informa 7 c

4.00
(3) The secret storm c
(5) Family court c
(7) (11) (13) Bobino c
(8) Love American Style c
(10) Le cirque du Capitaine c
(12) Anything you can do c

4.28
(7) Informa 7 c

4.30
(3) Bonanza c
(4) La soeur volante c
(5) Drop in
(7) (11) (13) Fanfreluche c
(8) Batman c
(12) The flinstones c

4.59
(7) Informa 7 c

5.00
(4) Le Baron c
(5) Hi Hiddle day c
(7) Walt Disney présente c
(8) Gilligan's Island c
(10) Patrouille du Cosmos c
(11) Cent filles à marier c
(12) Truth or consequences c
(13) Cinéma de 5 heures: "La sorcière blanche"

5.30
(3) The Andy Griffith show c
(5) Get Smart c
(8) News Circle c
(12) The New Beat the clock

5.50
(4) Votre foyer Madame c

5.55
(4) Sports c

5.59
(7) Informa 7 c

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS

TCQ : Signifie "TELECABLE de QUEBEC", réseau communautaire à circuit fermé

R.-Q.: Signifie :"Radio-Québec" synthonisé au 11 sur le câble

petite histoire des longs-métrages

MARDI 22 MAI 1973

8.30
(8) Tuesday Movie: "Call her Mom". E.-U. Comédie une realisation de U. Paris en 1972 avec Connie Stevens, Van Johnson et Jim Hutton. — Une jeune et jolie serveuse devient gouvernante dans un pensionnat pour garçons. c

11.30
(3) Late Movie: "The Helen Morgan story". E.-U. Drame biographique une réalisation de M. Curtiz en 1957 avec Ann Blyth, Paul Newman et Richard Carlson. — Récit biographique d'une vedette célèbre de cabarets. c

12.00
(11) Cinéma: "Le facteur s'en va-t-en guerre". Fr. Comédie dramatique réalisée en 1965 par C. Bernard-Aubert avec Charles Aznavour, Daniel Ceccaldi, Maria Minh et Jacques Richard. — Les aventures cocasses d'un facteur parisien qui s'est engagé dans la guerre au Vietnam. c

12.00
(4) Heure Exquise: "La petite hutte". E.-U. Comédie réalisée en 1956 par M. Robson avec Ava Gardner, Stewart Granger et David Niven. — Une femme se retrouve sur une ile avec son époux et son amant. c

12.00
(10) En Pantoufles: "Val d'enfer": Fr. Drame réalisé en 1943 par M. Tourneur avec Gabriel Gabrio, Ginette Leclerc et Lucien Gallas. — Une femme volage cause le malheur de son foyer.

12.00
(12) Feature Movie: "Botany Bay". E.-U. 1953, aventures de J. Farrow avec Alan Ladd, James Mason et Patricia Medina. — Le capitaine d'un navire se montre inhumain avec les forçats qu'il transporte en Australie. c

12.00
(13) Ciné-Soir: "La chambre indiscrète". G.-B. Drame psychologique une réalisation de B. Forbes en 1962 avec Leslie Caron, Tom Bell et Cicely Courtneidge. — Une jeune fille enceinte se trouve une chambre dans une pitoyable maison close.

MERCREDI 23 MAI 1973

A.M.

9.30
(8)Morning Movie: "The Broken arrow". E.-U. Western une réalisation de D. Daves en 1949 avec James Stewart, Jeff Chandler et Debra Paget.—Un ex-officier essaie d'amener les Apaches et les Blancs à signer un traité de paix. c

10.15
(7)Filmatin: "Le chevalier mystérieux". It. 1948, aventures de R. Freda avec Vittorio Gassman et Maria Mercader.—Casanova tente de retrouver une lettre qui mettrait en doute l'intégrité du Doge de Venise.

P.M.

12.30
(12)Matinee with Joe Van: "The Bedford incident". B.-B. Drame psychologique réalisé en 1965 par J.B. Harris avec Richard Widmark, Sidney Poitier et Eric Portman.—Un destroyer américain patrouille l'Atlantique-Nord pour retracer des sous-marins russes.

1.30
(10):"Le diable boiteux". Fr. Biographie romancée réalisée et interprétée par Sacha Guitry en 1948 avec Georges Grey et Lana Marconi.—Des valets de Talleyrand évoquent quelques aventures sur leur maitre. c

2.00
(4)Cinéma: "Le retour d'Aladin".E.-U. Comédie une réalisation d'H. Keller en 1964 avec Tony Randall, Burl Ives et Barbara Eden.—Un architecte vit toutes sortes de péripéties après avoir délivré un génie d'une amphore. c

2.30
(11)Cinéma: "Deux des commandos". G.-B. Comédie réalisée en 1961 par C. Frankel et Alfred Lynch, Sean Connery et Cecil Parker.—Deux amis, inadaptés à l'armée, se lancent dans diverses manigances.

2.30
(7)Ciné-Jour: "L'homme au masque de cire". E.-U. Film d'épouvante d'A. de Toth en 1953 avec Vincent Price, Frank Lovejoy et Phyllis Kirk.—Devenu un meurtrier obsédé, un sculpteur enduit de cire ses victimes et les expose dans son studio.

5.00
(13)Cinéma de 5 heures: "La sorcière blanche". E.-U. 1953, aventures d'H. Hathaway avec Susan Hayward, Robert Mitchum et Walter Slezak.—En mission au Congo, une garde-malade fait le voyage en compagnie d'un aventurier malhonnête.

L'Australie porte de lourdes accusations à La Haye

LA HAYE (d'après AFP, Reuter, AP et UPI) — Alors que les protestations continuent d'affluer à Paris, venant de toutes les parties du monde, la Cour internationale de Justice de La Haye, la plus haute instance judiciaire de l'ONU poursuit l'audience solennelle qu'elle a ouverte hier à la demande de l'Australie, la Nouvelle-Zélande et les îles Fidji qui veulent empêcher la tenue de la campagne d'essais nucléaires que la France s'apprête à tenir dans l'atmosphère du Pacifique-sud. La France n'est évidemment pas représentée à La Haye car elle ne reconnait pas la compétence de la Cour.

Avant de faire une violente sortie contre la France, l'attorney-général australien Lionel Murphy qui était le premier à se présenter devant la Cour, a demandé que "la Cour veuille bien indiquer des mesures conservatoires et promulguer une ordonnance afin que la France s'abstienne de procéder à de nouvelles expériences... tant que l'affaire est pendante devant la Cour."

CHAQUE AUSTRALIEN EN PERIL

"Hommes, femmes, enfants et foetues d'Australie portent en eux des éléments radioactifs provenant des essais nucléaires français", affirmait hier M. Lionel Murphy qui a ajouté que les éléments radioactifs contaminent plus particulièrement les os, les poumons et les organes les plus fragiles de l'organisme.

Dans une longue déclaration prononcée devant les 16 juges de la cour, M. Murphy a déclaré que chaque expérience nucléaire à Mururoa "est en fait une bombe explosant sur l'Australie ainsi que les autres peuples et nations de l'hémisphère austral".

L'attorney-général a précisé que selon un projet de loi à l'étude en Australie, toute retombée radioactive provenant d'une expérience nucléaire constituerait une violation de la souveraineté du territoire australien.

LE MUTISME FRANCAIS

La France a refusé de divulguer la date, la type et l'importance des prochaines explosions, a ajouté M. Murphy. "Elles pourraient donc être d'une puissance jamais égalée. De plus, la France a refusé de donner l'assurance qu'une explosion importante n'aura pas lieu cette année".

L'attorney-général a résumé la position de son gouvernement en énumérant six points.

-Les éléments radioactifs des retombées nucléaires atteindront tous les Australiens.

-Ces radiations sont dangereuses pour l'homme. Sur le plan scientifique, il est impossible de fixer un seuil à ne pas dépasser.

-Selon un principe établi, on ne devrait pas provoquer des radiations artificiellement sans accorder de dédommagement aux personnes susceptibles d'y être exposées.

-Il revient à chaque pays de déterminer le niveau de radiations artificielles auxquelles ses ressortissants peuvent être soumis et l'évaluer les risques encourus par l'acceptation de dédommagements.

-Toute nouvelle dose de radiation, si minime soit-elle, est dangereuse pour l'homme.

DECISION HISTORIQUE POUR L'HUMANITE

Le sénateur Murphy a conclu sa déclaration de deux heures en lançant un appel pathétique à la cour. "Les générations à venir sont directement intéressées par ces débats, a déclaré l'attorney-général. Ce que vous ferez ou ne ferez pas aura des conséquences pour elles. La décision que vous prendrez sera historique dans la mesure où elle affectera le cours de l'histoire de l'humanité".

Mais la décision française n'est pas seule en cause a poursuivi M. Murphy. Si la cour internationale, la plus haute juridiction jamais instituée par l'homme, ne se prononce pas contre les essais nucléaires, qui peut douter que les autres pays non encore dotés de l'arme atomique ne seront pas tentés de suivre l'exemple français en toute impunité, a-t-il ajouté.

ASPECT LEGAL

En ne considérant que l'aspect légal de l'affaire, M. Murphy a déclaré que l'Australie avait le droit de maintenir et de protéger son intégrité territoriale.

"Elle ne saurait accepter passivement que la France souille son sol et son environnement avec des déchets nucléaires en attendant la décision finale de la cour."

Les débats reprendront mardi

L'attoney-général a ajouté que pendant la période de sept ans s'étendant de 1966 à 1972, les essais nucléaires français ont provoqué en Australie:

-24 à 26 cas de cancer de la thyroïde

-11 à 14 cas de leucémie

-Probablement une mort ou un grave handicapé d'origine génétique dans la génération actuelle et entrainera 15 à 18 morts ou déformation dans toutes les générations à venir.

Son discours a été suivi par celui de M. Robert Ellicott, solliciteur-général d'Australie, qui a présenté les arguments légaux en faveur de la position de son pays.

Guerre de la morue

L'Islande menace de se retirer de l'Otan

(D'après AFP, Reuter et UPI) - L'Islande qui envisagerait même de se retirer de l'OTAN, a décidé hier de rappeler son ambassadeur en Grande-Bretagne "pour consultations" et interdit dimanche aux avions militaires britanniques d'atterrir sur la piste de l'OTAN à Keflavik. Le petit pays insulaire nordique a également averti la Grande-Bre

tagne que des négociations visant aux réglements du différend sur les zones de pêche islandaises ne pourront s'engager tant que des navires de guerre britanniques seront stationnés dans la zone des limites de pêche de 50 milles.

Le premier ministre islandais, a déclaré hier soir lors d'une conférence de presse que "L'Islande envisagerait éventuellement de se retirer de l'OTAN si aucune solution n'était rapidement trouvée au conflit qui l'oppose actuellement à la Grande-Bretagne."

M. Johannesson a donné cette conférence de presse après que le gouvernement islandais eut décidé de rappeler "pour consultations" son amabassadeur en Grande-Bretagne. Le gouvernement de Reykjavik avait auparavant interdit à tous les avions britanniques d'atterrir sur l'île après avoir appris que des avions britanniques de type "Nimrod" protégeaient une flottille de pêche britannique qui a franchi la limite des 50 milles marins fixés par l'Islande pour ses zones de pêche. Huit bâtiments de la Navy qui se trouvent à 25 milles des côtes islandaises, protègent en outre ces chalutiers.

Le premier ministre islandais a indiqué également au cours de cette conférence de presse qu'il n'était pas encore certain que le conflit entre l'Islande et la Grande-Bretagne puisse être discuté avec les présidents Nixon et Pompidou lors de leur rencontre à Reykjavik les 31 mai et 1er juin prochains.

AGRESSION BRITANNIQUE

M. Johannesson a par ailleurs déclaré dans un interview accordée à la télévision danoise qu'il lui était difficile d'imaginer qu'un conflit puisse avoir lieu entre les unités navales islandaises, de faible puissance, et les unités britanniques. Il a souligné que l'Islande avait tenté d'obtenir de l'étranger des navires d'inspection en renfort, mais jusqu'à présent sans succès.

Enfin, le premier ministre islandais a affirmé qu'il n'était pas question que l'Islande réduise la limite de ses eaux de pêche à 30 ou 40 milles marins, et qu'il était vital pour l'Islande de conserver la limite des 50 milles. L'Islande a qualifié la mesure militaire britannique d'acte d'agression et menace de porter l'affaire devant les Nations Unies ou l'alliance atlantique, dont les deux pays sont membres.

Le porte-parole du ministère britannique de la Défense a souligné que la Grande-Bretagne n'avait pas de base permanente de la RAF en Islande, mais que la base de Keflavik était souvent utilisée par ses avions. L'aviation américaine a une escadrille permanente à la base de Keflavik, placée sous la responsabilité générale de l'OTAN.

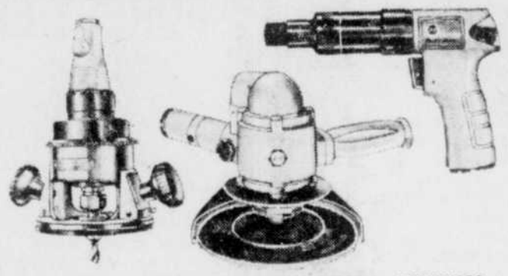
Toujours de source bien informée on déclare que la Grande-Bretagne, en tant que membre de l'OTAN, a informé le quartier général de l'Alliance atlantique de la décision islandaise.

LES CHALUTIERS ALLEMANDS

D'autre part, à Bonn, le ministère ouest-allemand des Affaires étrangères a fait savoir que l'Allemagne occidentale n'envisage pas, pour le moment, d'envoyer des navires de guerre pour protéger les chalutiers ouest-allemands opérant dans la zone des 50 milles contestée. Mais un porte-parole a déclaré que le ministère considère comme "justifié du point de vue du droit international" l'envoi de bâtiments de guerre britanniques dans cette zone, pour protéger les chalutiers britanniques.

Les gouvernements ouest-allemand et islandais envisagent de tenir prochainement probablement dans la deuxième quinzaine de juin, de nouvelles conversations, à échelon élevé, concernant le règlement pacifique du différend.



THE J. PASCAL HARDWARE CO. LTD.
PASCAL
DIVISION INDUSTRIELLE
2700 BOULEVARD SIR WILFRID LAURIER, STE-FOY, QUÉBEC TÉL. 653-9306
OUTILS PORTATIFS À AIR COMPRIMÉ
BLACK & DECKER — ROCKWELL

FOREUSES — TOURNEVIS — RECTIFIEUSES — SABLEUSES — CLÉS À PERCUSSION — COUTEAUX
ACCESSOIRES À AIR COMPRIMÉ

De l'affaire Watergate à une autre affaire, ITT

WASHINGTON (d'après UPI et AFP) - John N. Mitchell, Maurice H. Stans, Charles W. Colson, John D. Erlichman. Ces noms sont maintenant familiers aux Etats-Unis mais le scénario est cette fois différent.

En plus d'être directement impliqués dans l'affaire maintenant célèbre, décrite comme l'affaire Watergate, ils étaient tous impliqués dans l'abandon volontaire par la commission des bourses et valeurs américaine d'une poursuite contre-dle consortum international, International Telephone and Telegraph (ITT).

Les adjoints de M. Nixon auraint v une part importante dans la décision gouvernementale de ne pas poursuivre ITT dans son différendsavec la compagnie d'assurance Hartford Fire Insurance Co. Ce différend mettait en cause la somme de $2 milliards.

Devant l'émergence de ces faits nouveaux, le président d'une commission d'enquête du Congrès a décidé de rouvrir l'enquête sur cette affaire qu'on avait déclaée "classée".

La commission américaine aurait volontairement omis l'année dernière de donner suite à une plainte à l'encontre de la compagnie International Telephone and Telegraph (I.T.T.) pour une opération d'apparence frauduleuse, écrit hier le New York Times.

Le quotidien, qui cite sans les identifier des sources gouvernementales de Washington, indique que la plainte contre l'I.T.T. avait fait l'objet d'une recommandation par certains directeurs de la S.E.C. mais que son président à l'époque, M. William Casey, s'était le premier prononcé en faveur de l'annulation de cette plainte. Cette annulation avait par la suite été adoptée à l'unanimité par les membres de la commission.

L'operation qui avait été portée à l'attention de la S.E.C. consistait en la vente par l'I.T.T. à la banque italienne Mediobanca de parts importantes de la compagnie d'assurance Hartford Fire. Cette vente permit à l'I.T.T. d'effectuer avec Hartford Fire, sans contraintes fiscales, une fusion représentant 1 milliard 500 millions de dollars.

M. William Casey, dont le rôle est mis en relief dans cette affaire et qui occupe actuellement un poste de sous-secrétaire d'Etat, était directeur de la S.E.C. au moment où la commission avait également rayé de ses dossiers une plainte relative à une contribution secrète de 200,000 dollars par le financier Robert Vesco au comité pour la réélection du président Nixon.

M. Bradford Cook, qui avait remplacé M. Casey à la présidence de la S.E.C., a démissionné mercredi de ce poste à la suite de cette affaire bien qu'il n'ait été à l'époque que le second de M. Casey.

Le grand gin.

BOLS
Une sacrée bonne boisson.
Distillé au Canada pour Erven Lucas Bols, Hollande

Une délégation de la presse chinoise aux Etats-Unis

NEW YORK (AFP) - Une délégation de 21 membres de la presse s chinoise sont arrivé à New York en provenance de Paris pour une visite de trois semaines aux Etats-Unis.

La délégation, dirigée par M. Chu Mu-Chih, directeur de l'agence Hsinhua, comprend notamment M. Wang Chen, directeur adjoint du bureau de l'information du ministère chinois des affaires étrangères, et M. Li Po-Ti, du magazine "La Chine en construction".

La délégation chinoise se rendra au;siège des Nations unies puis visitera les installations de divers organes de presse américains.

Elle se rendra mercredi prochain à Boston puis à Atlanta, Chicago, Denver, San Francisco et Honolulu.

Démangeaison rectale vite soulagée

Remède spécial contre les hémorroïdes avec substance cicatrisante unique qui soulage, et réduit les hémorroïdes.

Un des malaises les plus courants est connu sous le nom de "hémorroïdes à démangeaison". Déjà embarrassant durant le jour, le malaise s'aggrave avec la nuit.

Un laboratoire de recherche connu a découvert l'existence d'une substance cicatrisante, capable de soulager les douleurs et les démangeaisons, et même de provoquer une rétraction des hémorroïdes, tout en hâtant la cicatrisation et en aidant à prévenir l'infection.

Dans de nombreux cas d'hémorroïdes, on a constaté "une amélioration étonnante," maintenue durant plusieurs mois.

Ces succès sont dus à une substance cicatrisante, la Bio-Dyne.

Elle s'obtient en *onguent* ou en *suppositoires* sous le nom de "*Préparation H*". Demandez la Préparation H en suppositoires, facile à transporter, ou la Préparation H en onguent avec canule spéciale. En vente à tous les comptoirs pharmaceutiques.

Satisfaction ou remboursement.

Préparation H

VOTRE VOISIN POP DE LA SEMAINE

LA CAISSE POPULAIRE ST-ESPRIT
985, 3e avenue, Québec.


J.-Thomas Payeur
directeur

Nombre de membres:	5,869
Actif:	$11,160,000.
Emprunteurs:	1,598
Prêts personnels:	$1,935,000.
Prêts hypothécaires:	$4,121,000.

HEURES D'OUVERTURE:

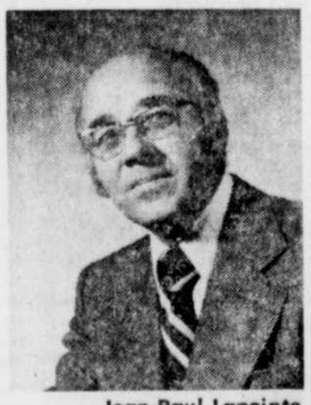
Lundi au vendredi:	9h. 30 à 15h.
(Guichet):	15h. à 18h.
Vendredi soir:	18h30 à 20h.

LA CAISSE POPULAIRE CHARLESBOURG,
155 est, 76e rue, Québec.

Nombre de membres:	8,588
Actif:	$12,984,000.
Emprunteurs:	1,508
Prêts personnels:	$1,516,000.
Prêts hypothécaires:	$4,650,000.

HEURES D'OUVERTURE:

Lundi au vendredi:	9h. à 18h.


Jean-Paul Lapointe
directeur

VOTRE VOISIN POP DE LA SEMAINE

Les entretiens de Paris tirent à leur fin

PARIS (AFP) L'entretien d'hier après-midi à Saint-Nom la Bretèche, près de Paris, entre MM. Henry Kissinger et le Le Duc Tho a duré près de 5 heures. Commencé à 15 heures, il s'est terminé à 19.58, après que tous deux aient dîné avec les deux délégations au complet.

Ces dernières sont restées à Saint-Nom la Bretèche où elles poursuivent leurs travaux au niveau des experts et l'on prévoit que la séance se terminera tard dans la soirée.

Cette nouvelle séance marathon, après celle d'hier, qui avait duré douze heures entre leurs adjoints, parait confirmer que MM. Kissinger et Le Duc Tho ont l'intention de terminer leurs entretiens bientôt, et probablement demain, estiment la plupart des observateurs.

M. Kissinger a d'ailleurs laissé entendre en arrivant à la séance d'aujourd'hui qu'elle pourrait être l'avant dernière.

Ainsi, les discussions entre les délégations au complet ont déjà duré une vingtaine d'heures, auxquelles il faut ajouter les douze heures de la séance de travail entre seuls experts.

On sait seulement que les entretiens portent sur l'ensemble des clauses des accords de paix signés le 27 janvier et que les deux côtés s'accusent réciproquement de violer.

M. Henry Kissinger, conseiller spécial du président Nixon a déclaré en quittant peu après M. Le Duc Tho, la villa où tous deux s'étaient entretenus que ces conversations "étaient en train de faire des progrès". Il s'est abstenu de répondre aux autres questions que lui posaient les journalistes.

Après le départ de MM. Kissinger et Le Duc Tho, les deux délégations ont repris leurs travaux entre experts. Elles sont dirigées par M. William Sullivan, sous-secrétaire d'Etat adjoint américain, et Nguyen Co Tach, vice-ministre des Affaires étrangères du Nord Viet-Nam, on prévoit qu'ils dureront tard dans la soirée.

M. Kissinger et Le Duc Tho devaient se retrouver ce matin à Gif sur Yvette.



Un homme qui avait vraisemblablement perdu la raison, a tué six personnes hier, à Memphis, dans le Tennessee, avant d'être lui-même abattu par la police. Un policier est parmi les victimes. Ivre, l'homme devint furieux après avoir été expulsé d'un magasin de boissons alcooliques. Il alla chez lui chercher un fusil, s'en prit au premier policier qu'il vit et ouvrit ensuite le feu contre les passants. Régugié dans une maison, il fut forcé d'en sortir, après que la police eut utilisé des gaz lacrymogènes. Dès sa sortie, la dizaine de policiers présents ouvrirent le feu. C'est lui qui git au centre de la photo.



LEVIS-MONTREAL EXPRESS 150 MINUTES

DEPARTS: TRAVERSE de LEVIS

AUTOBUS DESHAIES

LUNDI AU JEUDI 9.15 A.M. - 12.45 P.M.
LE VEN. 9.15 A.M. - 12.45 P.M. - 7.30 P.M.
LE SAMEDI 9.15 A.M. - 12.45 P.M.
LE DIMANCHE 12.45 P.M. - 8.00 P.M.

$5.40

Bureau-chef 1-819-292-2737

LEVIS 837-5805

Rester ou non à la CICS

SAIGON (PC, AFP et Reuter) — A huit jours de l'annonce de la décision définitive (?) du Canada quant à sa participation au sein de la Commission internationale de contrôle et de surveillance du cessez-le-feu au Vietnam (CICS), le général Stanley Waters, chef adjoint des opérations de défense du Canada, est arrivé samedi soir, à Saigon, pour une visite de deux jours et demi au Sud-Vietnam.

Le chef de la délégation canadienne auprès de la CICS, M. Michel Gauvin, est en train de préparer dans ce but un ultime rapport à l'intention des autorités d'Otawa.

De source informée, on déclare qu'un certain désenchantement règne au sein de la délégation canadienne de la CICS qui, 120 jours après l'entrée en vigueur du cessez-le-feu, ne peut se rendre dans des régions contrôlées par les communistes en raison des conditions de sécurité jugées insuffisantes.

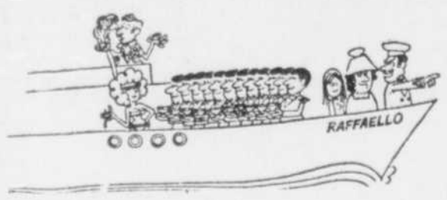
D'autre part, à Saigon, l'Indonésie a lancé, hier, un appel à ses trois partenaires au sein de la CICS, le Canada, la Hongrie et la Pologne, pour qu'ils mettent fin aux divergences au sein de l'organisme.

'Nous en sommes venus à douter, a notamment déclaré à ses collègues l'ambassadeur indonésien Dharsono, de l'utilité des enquêtes que nous menons et qui, dans la plupart des cas, ne reflètent que les intérêts des enquêteurs". En conclusion, l'ambassadeur a souhaité que les travaux de la CICS ne soient motivés que par le désir de voir rétablie la paix au Vietnam.

La Commission internationale de contrôle de surveillance de la paix aux Vietnam (CICS) espère ouvrir une enquête sur une vaste échelle, hier, concernant les allégations communistes à propos de la reprise des bombardements américains au Sud-Vietnam.

Un porte-parole de la délégation canadienne a déclaré à Saigon, hier, qu'une lettre énonçant les conditions de la CICS pour la tenue d'une telle enquête avait été envoyée à la Commission militaire bipartite, formée des représentants du Vietcong et du gouvernement du Sud-Vietnam.

Incomparable pour une croisière ou un voyage transatlantique



CROISIERES DE LUXE AUX ANTILLES

Départ de New York	Paquebot	Nombre de jours	Prix à partir de US
30 mai 1973	RAFFAELLO	8	325
14 juin 1973	LEONARDO DA VINCI	8	310
7 juil. 1973	MICHELANGELO	10	480
17 juil. 1973	LEONARDO DA VINCI	8	350
26 juil. 1973	LEONARDO DA VINCI	11	485
7 août 1973	LEONARDO DA VINCI	7	310
8 août 1973	MICHELANGELO	9	430
15 août 1973	LEONARDO DA VINCI	9	395
18 août 1973	RAFFAELLO	7	335
25 août 1973	LEONARDO DA VINCI	10	444
5 sept. 1973	LEONARDO DA VINCI	7	265
8 sept. 1973	MICHELANGELO	9	360
13 sept. 1973	LEONARDO DA VINCI	7	265
18 sept. 1973	MICHELANGELO	10	400

Informez-vous concernant nos tarifs très réduits, applicables pour les enfants de moins de 16 ans.

PROCHAINS DEPARTS TRANSATLANTIQUES

Départ de New York	Paquebot
8 juin 1973	RAFFAELLO
23 juin 1973	LEONARDO DA VINCI
29 juin 1973	RAFFAELLO
18 juil. 1973	MICHELANGELO
28 juil. 1973	RAFFAELLO
18 août 1973	MICHELANGELO
26 août 1973	RAFFAELLO
21 sept. 1973	LEONARDO DA VINCI
29 sept. 1973	MICHELANGELO

Taxes de port en sus — Prix pour Le Pirée (Grèce) sur demande

TARIF SPECIAL POUR ETUDIANTS: US $160

Adressez-vous à votre agence de voyages ou à

Italian Line

3, Place Ville-Marie, Montréal 113, P.Q. — (514) 878-9705

GARANTIE A 100% Magnavox: 2 ANS DE GARANTIE A 100%

SUR LES PIECES ET LA MAIN-D'OEUVRE

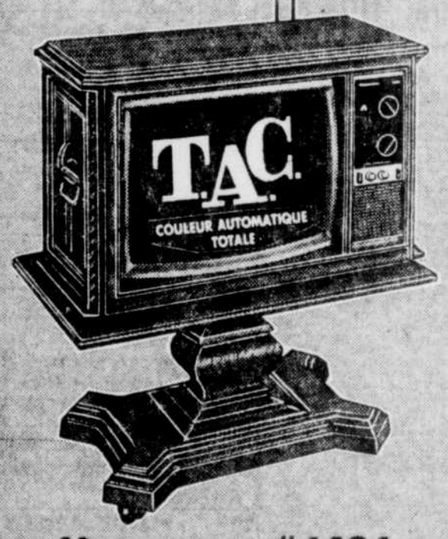
Magnavox

NOS PRIX ONT BAISSÉ

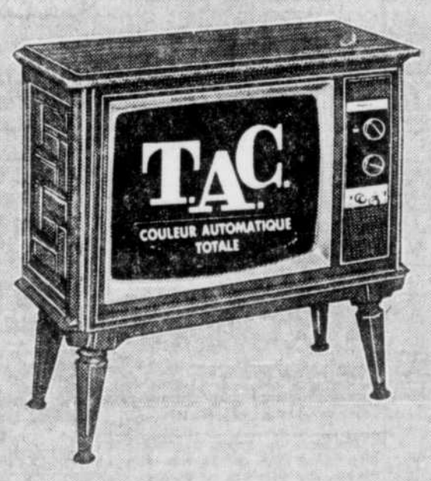
ACHETEZ IMMEDIATEMENT VOTRE TV COULEUR Magnavox

ET ECONOMISEZ DE $25.00 A $100.00

pas de frais d'intérêt camouflés



Magnavox #6426
Ecran de 20". Modèle portatif, cabinet méditerranéen. Avec T.A.C., couleurs automatiques totales. Base optionnelle moyennant supplément.



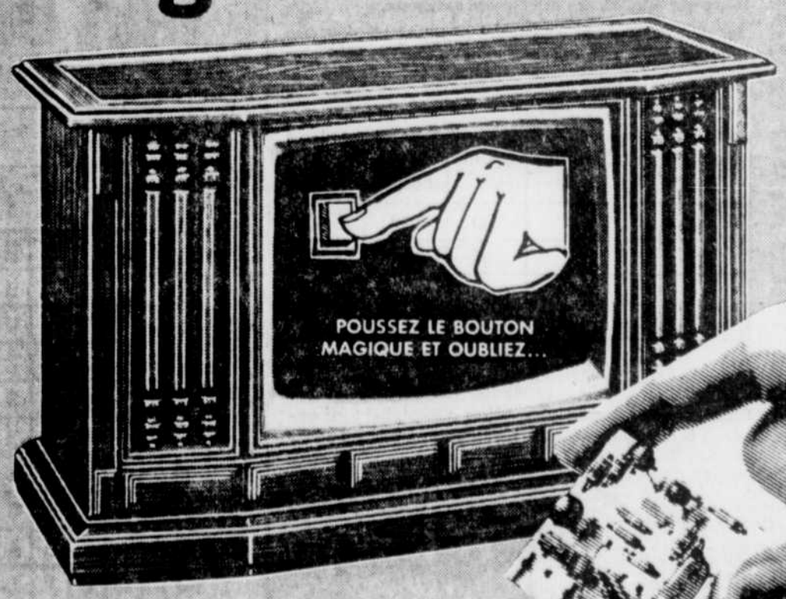
Magnavox #6536
Ecran de 22". Meuble de style méditerranéen avec T.A.C., couleurs automatiques totales.



Magnavox #7556
Ecran de 26". Meuble de style méditerranéen, sur roulettes. Bouton de couleurs automatiques.

Magnavox 100% transistorisé

VOICI LE FAMEUX TELECOULEUR A MODULES





"LE MAGASIN DE TOUT LE MONDE"

- MISE DE COTE SANS FRAIS
- FACILITES DE PAIEMENT "HAMCO"
- JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

aguire

1330 MAGUIRE, SILLERY 681-4124
PLACE FLEUR DE LYS 529-4915
QUEBEC : 420 AV. ST-SACREMENT
Coin boul. Charest 681-6231

LES ANNONCES CLASSÉES 529-9231

10 lignes directes

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 AM A 8H30 PM DU LUNDI AU VENDREDI

Votre annonce remise avant 8h.30 p.m. sera publiée le lendemain. Pour l'édition du samedi: 4h.30 p.m. vendredi; pour l'édition du lundi: 8h.30 p.m. vendredi.

Index des rubriques des annonces classées

Services	**100 à 185 incl.**
Divers à vendre	**200 à 291 incl.**
Emploi	**300 à 367 incl.**
Logis	**400 à 498 incl.**
Commerce et Industries	**500 à 590 incl.**
Véhicules-Moteurs	**600 à 689 incl.**

Accessoires d'autos et camions	640
Activités diverses	175
Agences	325
Agences matrimoniales	160
Agents	306
Ambulances	111
Améliorations de maisons	456
Animaux	248
Antiquités	221
Appareils électriques	201
Arbres et parterres	140
Argent à prêter	104
Argent demandé	105
Articles de sport	255
Associés (Commerce)	532
Assurances	107
Autos à louer	620
Autos à vendre	619
Autos demandées	621
Bicyclettes	253
Bureaux à louer	511
Bureaux demandés	525
Camions à louer	631
Camions à vendre	630
Camions demandés	632
Camping	258
Cartes professionnelles	155
Chalets à louer	485
Chalets à vendre	486
Chalets demandés	490
Chambres à louer (par quartier) 429 à	441
Chambres demandées	492
Chambres et pensions	444
Chambres et pensions demandées	491
Chasse-neige	266
Chauffage	144
Coin de la couture voir patron mode	299
Commerces à louer	531
Commerces à vendre	530
Commerces demandés	550
Couples demandés	344
Couples demandent emploi	367
Déménagement-Transport	146
Dépannage	645
Divers	275
Divers à louer	290
Divers demandé	291
Ecoles de conduite	165
Encadrement	222
Encans	590
Enseignement-Cours	135
Entreposage	166
Entrepôts à louer	512
Entrepôts à vendre	513
Entrepôts demandés	526
Equipement de ferme	672
Extermination vermine	148
Femmes-Filles demandées	350
Femmes-Filles demandent emploi	366
Garages-Stationnement à louer	656
Garages-Stationnement demandés	657
Garages à vendre	658
Hommes demandés	300
Hommes demandent emploi	365
Hommes de métier demandés	315
Hommes et femmes demandés	340
Hôpitaux	112
Immeubles	540
Infirmières Gardes-Malades	353
Instruments de musique	259
Livres-Timbres-Monnaies	224
Locaux à louer	515
Locaux demandés	527
Logements-appartements à louer (par quartier) 409 à	420
Logements - appartements Meublés	421
Logements - appartements non classifiés à partager	422 496
Logements appartements demandés	495
Machines à coudre	206
Machines à écrire	215
Machinerie à louer	664
Machinerie à vendre	663
Maisons à louer	448
Maisons à vendre (par quartier) 458 à	483
Maisons demandées	498
Maisons mobiles ou préfabriquées	484
Marchandises-Nouveautés	230
Matériaux de construction	260
Médecins	110
Meubles	202
Motocyclettes	254
Motoneiges	684
Non classifiées	185
Occasions d'affaires	332
Pensions d'été	450
Pensions pour enfants	452
Perdus-trouvés	123
Personnels-Non responsabilités	133
Photographes	162
Pianos-Orgues	209
Professeurs demandés	348
Professionnels demandés	310
Propriétés commerciales	545
Radios-TV Stéréos	210
Rembourreurs	169
Réparations-Entretien	143
Restaurants-Réceptions	170
Roulottes	686
Salons de beauté	163
Service automobile	644
Service de garderie	359
Service domestique	358
Service 24 heures	137
Stations-Service	646
Tapis-Tuiles	203
Taxis	119
Terrains à louer	570
Terrains à vendre	564
Terrains demandés	580
Terres à louer	571
Terres à vendre	565
Terres demandées	584
Tondeuses	265
Vacances-Voyages	122
Véhicules tout terrain	685
Vendeurs demandés	307
Ventes spéciales (Commerces)	288
Volailles	242
Yachts-moteurs	689

Services

104 ARGENT A PRETER

Prêt hypothécaire Niagara

525-4565

Faites comme de plus en plus de gens: allez chez Niagara pour obtenir un prêt hypothécaire. Car chez Niagara, notre devise est:

"Demandez... et vous recevrez!"

dis-22

LE PRET HYPOTECAIRE C'EST NOTRE AFFAIRE

SPÉCIALISTE 1ère ou 2e hypothèque, résidence ou commercial, achat de créances, taux bancaires, Québec Finance, courtiers.

529-9759, RES. 626-4868

quo-12

SERVICES PROFESSIONNELS

PREMIERE et 2e hypothèque, achat de créances hypothécaires, Richard Guay, 631-6566, Trust Royal, courtiers, 656-9660.

quo-29

525-7195

PRETS personnels et commerciaux, jusqu'à $3,000 sans endosseur. Rachats d'hypothèques, balance de prix de vente, escompte de chèques postdatés.

quo-24

2e HYPOTHEQUE, 13%, achat, créance, réponse immédiate, 529-3593, 529-6373.

quo-25

PARTICULIER, je serais intéressé à prêter en 1ère et 2ième hypothèque par tranches de $2,000. à $20,000. aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps, 626-4198.

quo-4

AIDE FINANCIERE CONSOLIDEZ VOS DETTES, PAYEZ MOINS, UN ENDROIT, AUCUN PRET, 523-1653.

quo-5

PRET sur gage, de $2. à $500., 523-0585, 522-4193.

quo-12

ARGENT en 1ère hypothèque, à 9 1-2%, en 2e hypothèque à 12%, 626-0785.

quo-12

PRET en 1ère hypothèque, taux 9%, conditions faciles de remboursement. 525-4801 Maître Paul Martin.

quo-29

PREMIERE hypothèque sur propriété résidentielle, commerciale, Québec, banlieue, Baillargeon, Carrier, Laforce, notaires, 38 Desjardins, 522-5813.

quo-11

ARGENT à prêter, 1ère, 2e hypothèque, prêts personnels, automobile, escompte de chèques, service rapide. Prêts P.M. du Québec, courtiers, 688-1624 soir 626-1513.

quo-15

ARGENT disponible, 1ère, 2e hypothèque, Régis Giguère courtier, 524-3508, 655-5631.

quo-15

1ERE, 2EME hypothèques, prêts industriels et commerciaux, achat de créances, finance temporaire. Samson Gaucon, Mercier, Poitras, notaires 688-9275.

quo-16

105 ARGENT DEMANDE

BESOIN urgent, prêt personnel de $10,000. pour consolidation de dettes. Consentirait à payer intérêt qu'il faudra. 688-4541.

quo-24

107 ASSURANCES

AUTOMOBILISTES refusés sur marché ordinaire, cause boisson, permis suspendu, accidents, hit and run, premier permis, jeunes de 16 à 90 ans, maintenant assurables.

LINDBERGH SOUCY, 842-3223
Assurance-vie et générale

quo-4

110 MEDECINS

POUR vaincre anxiété, angoisse, idées fixes, acquérir calme, confiance, lucidité. Centre de Psychologie Pratique, 524-5849.

quo-13

122 VACANCES-VOYAGES

VACANCES d'été pour enfants, logés, nourris, $18. par semaine, 529-3251.

quo-5

123 PERDU-TROUVE

PERDU, lunettes pour dame dans étui or, double foyer, haute ville ou basse-ville, 524-5987.

quo-24

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

ALCOOLIQUES ANONYMES
CASE Postale 2051, Québec, St-Roch. Tél. 524-2411.

quo-28

135 ENSEIGNEMENT-COURS

COURS DE DACTYLO

(Recyclage)
STENOTYPIE
& STENOPIK

Les sténographies les plus rapides avec ou sans machine.

Terminologie Médicale ou Juridique
Anglais (Cult. Pers.)

Institut de Secrétariat de Québec Inc.

785 de Salaberry, Québec
522-6624
DETENTEUR DU PERMIS DU MINISTERE DE L'EDUCATION
Cours du jour et du soir

dis-22

ECOLE Bluteau, cours commercial bilingue, jour-soir et secondaire abrégé, aussi cours spéciaux sténo-dactylo, anglais, 473 Canardière, tél. 524-3215.

quo-16

140 ARBRES ET PARTERRES

TOURBE DE CHAMP

GAZON, pierre, appelez 843-3666.

quo-12

TERRASSEMENT L. Latulippe Enr., plantations de toutes sortes, pose et coupe de gazon, 527-7967.

quo-23

TOURBE de champ, gazon cultivé, terre, pierre plate, mur, 842-6372.

quo-30

TERRE à gazon ou jardin, location loader, râteau Taylor, 872-1193.

quo-30

SPECIALITES, tourbe, terre, tulles, réparations parterres, perches, prix spéciaux, 872-2821.

quo-24

TERRE, tourbes de champ, semi-cultivée, cultivées, prix spéciaux, 872-2900.

quo-29

TERRE noire à gazon, remplissage, terrassement, tourbe, 663-4272.

quo-30

SPECIALITES vente de tourbe, prix défiant toute compétition, 872-7285, 872-6194.

quo-31

PIERRE plate, mur, tourbe de champs, gazon semé, artificiel, 842-6372.

quo-1

ASPHALTE, chemins, cours, trottoir, garage, excavation, estimation gratuite, vente de sable, pierre et gravier, 527-7387.

quo-4

GOUTTIERES, sans joint, aluminium, émaillé blanc, galvanisé, estimé gratuit, 626-5168.

quo-5

CEDRE canadien, pour haie, 82 Pierre-André Roux, Horticulteur, 628-1737.

quo-6

TERRE à gazon, sable, gravier, excavateur, Tel. 623-2800, 525-2951.

quo-4

MUR en pierre de carrière, patio et trottoir en tuile ou ciment, toute semee, Benoit Déry Enr., 623-9945.

quo-13

A LOUER, tracteur HD11, loader, heure ou prix fixe, 663-6553.

quo-13

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

RODRIGUE DENIS
EBENISTERIE

SPECIALITES rénovations, équipements restaurants, bars-salons, brasseries, vente au prix du gros, réfrigérateurs avec baracomptoirs, chaises, tables, fixtures, etc., 4839 St-Laurent, Montréal, 1-514-843-7944.

quo-26

JEAN-YVES Dodier, entrepreneur-maçon, réparation tous genres, 628-1641, 625-7191.

quo-24

POUR réparation de réfrigérateurs, poêles, laveuses, sécheuses, Grenier Réfrigération 849-3090.

quo-28

POUR toute réparation intérieure ou extérieure de votre maison, 626-9253.

quo-29

FISSURE, si l'eau s'infiltre dans votre sous-sol, etc., 661-7188.

quo-30

ELECTRICIEN licencié, offre ses services, jour, soir, fin semaine, 623-1022.

quo-31

ATELIER, menuiserie générale, clôture et cabanon. Tel, 832-0268.

quo-4

CONTRACTEUR ferait rénovation de tout genre, finition de sous-sol, prix compétitif, estimé gratuit, 842-2791.

quo-6

VOUS avez du trouble avec votre toiture, 687-0891, estimation gratuite.

quo-15

VOTRE couverture coule, nous avons un matériel garanti 5ans, 658-1496.

quo-13

L'efficacité des annonces classées du Soleil a été mille fois prouvée. Servez-vous-en, les résultats ne se font pas attendre.

144 CHAUFFAGE

FOURNAISE eau chaude, chaufle-eau à louer, plomberie, chauffage, estimé gratuit, aucun comptant, jusqu'à 10 ans pour payer. Tél. 832-2080.

quo-24

146 DEMENAGEMENT-TRANSPORT

DEMENAGEMENT de tous genres, appelez 667-2456.

quo-6

VOULONS faire déménager maison de 2 logements plus 5 chalets meublés. Soumettre offres, à 4215 boul. Hamel, Ancienne-Lorette, 872-9708.

quo-12

148 EXTERMINATION VERMINE

MAHEU & MAHEU INC.

EXTERMINATIONS d'insectes, parasites, rongeurs nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs, 219 du Pont Québec, 525-4755. Succursale 505 Place Begin Limoilou, 725-6650

quo-2

MATHIEU Extermination, spécialiste exterminateur, insectes, coquerelles, punaises, rats, souris, 1451, 3e Avenue, Québec, 622-1661.

quo-24

160 AGENCES MATRIMONIALES

INSTITUT D'ORIENTATION MATRIMONIALE
910 BELVEDERE, QUEBEC
683-7459

quo-13

LYSE Enr. Agence matrimoniale, 91 Dorchester Sud, 524-1365.

quo-23

MME Hamel, agence matrimoniale, 1835 Place Ibert, Les Saules, 683-5845.

quo-31

MME ADRIEN Langlois, agence matrimoniale, 280, 25e Rue, Bureau 523-7458 ou rés.: 523-5547.

quo-13

MME ANTOINE DEVAULT
Adélard Tardif, gérant
AGENCE matrimoniale, 228, 3e Avenue, 525-6945 ou 522-2261.

quo-16

Mme DUBORD, agence matrimoniale, 1772, 4e Avenue, 525-9810.

quo-18

166 ENTREPOSAGE

CHATEAU-RICHER, entreposage motoneige, $10., saison. Tél. 824-4414.

quo-24

ENTREPOSAGE général, meubles, marchandises, etc. Entrepôt Métropolitain Enr. Tél. 667-4500.

quo-2

ENTREPOSAGE général, meubles, marchandises, etc. Entrepôt Métropolitain Enr. Tél. 667-4500.

quo-13

ANCIENNE-LORETTE, entreposage de motoneiges pour la saison, 872-3057.

quo-11

170 RESTAURANTS-RECEPTIONS

AUBERGE Nouvelle Orléans, cuisine française et canadienne, bar-salon, discothèque, boulevard Laurier, coin Lavigerie, 651-2440.

quo-11

LE FIACRE, réceptions, mariages, réunions d'affaires, salons privés (maximum 60 personnes), 1156 Fournier Ste-Foy, 651-4055.

quo-16

185 NON CLASSIFIEES

HYPNOTISME médical à votre service 529-7946.

quo-14

Divers à vendre

201 APPAREILS ELECTRIQUES

POELE électrique, 24", réfrigérateur 10' cubes, à vendre, en bonne condition, 651-0231.

quo-24

202 MEUBLES

VENTE DE RENOVATION
CROTEAU LTEE
175 EST ST-JOSEPH

LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223
Face église Jacques-Cartier

MEUBLES emballés neufs, poêles 220, $139.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses $139.77, sets de chambres $99.77, etc. Divans $67.97, divans-lits $137., ou chesterfield, 2 morceaux, set de cuisine $37.77 etc. etc., service spécial, échangeons vos meubles et appareils ménagers par téléphone, demander Roger, entreposage, livraison gratuite. Aucun comptant, 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité, achat, vente, échange, stationnement facile.

quo-16

ENTREPOT

SPECIALITE, direct du manufacturier, ménage 3 pièces, 623-3315.

quo-16

SALLE à dîner, ancienne, et divers, cause départ, soir 683-5239.

quo-2

202 MEUBLES

MENAGE NEUF MODERNE
A VENDRE $595.

COMPRENANT: Mobilier de chambre 3 morceaux, 2 mineurs ajustables avec lit 54 pouces, un commoder-caisse, 4 1-2 pieds, Frontenac, matelas 4 1-2 Frontenac, set de cuisine ovale 5 morceaux, fini Formica, dossier en bois, set de salon moderne, 2 morceaux, en peluche, table de centre, une table de coin, une lampe de table crystal, une lampe de pied crystal. Le tout laissé à $595. Aucun comptant. Entreposage et livraison gratuits. Informations, 667-5500.

quo-24

MENAGE NEUF 1973
ESPAGNOL

CES meubles sont neufs et garantis. Comprenant: Un poêle McClary-Essy 30 pouces, automatique, 1973. Un réfrigérateur McClary Essy, 2 portes 1973. Un set de salon Espagnol, 4 places, Airfoam capitonné, 2 morceaux, table de centre 54 pouces, noyer, une table de coin, une lampe de table en velours Espagnol. Un set de chambre 72 pouces, 2 miroirs ajustables Espagnol, 3 morceaux, 2 lampes de bureau "Terre des Hommes", un sommier et un matelas. Un set de cuisine 2 morceaux Espagnol, en bois de noyer, un pot à fleurs. Le tout laissé à $1,395. Aucun comptant. Entreposage et livraison gratuits. Pour informations, Québec 663-7485.

PAUL ROBITAILLE INC.

GRANDE vente du printemps sur tout notre ameublement de marques renommées, Général Electric, Admiral, Electrophonic, Nadeau, Ouellet, Royal Chesterfield, Bergeron, Singer, Morse, Traister, Supréme, Venice, etc., réfrigérateur 13 1-2 pieds cubes sans givre $289, 5 pieds cubes $114., poêle 30 pouces auto-nettoyant $219., 24 pouces ordinaire, $134., téléviston couleur $349., stéréo 100 watts $139, laveuse automatique $240., set de cuisine solide $59., Colonial $129., Espagnol $239., Canadien $469. Mobilier de salon Moderne $159, Colonial $169., Espagnol $269., Contemporain $369., plusieurs ensembles en moulin pour futurs mariés, mise de côté, conditions faciles. 504 Canardière, 529-9488.

quo-2

FIANCES

SI vous voulez payer $1,500., un ameublement complet Colonial est à vous, poêle 30 pouces, réfrigérateur sans givre, mobiliers de cuisine, chambre, salon, 2 tables, 4 lampes. Fillon, 529-9640.

quo-16

MENAGE à vendre, Colonial neuf, complet, réfrigérateur sans givre, poêle de luxe, laissé, $1,495. Informations, 667-7989.

quo-24

MARCEL MASSE MEUBLE

ACHETONS, vendons, échangeons meubles neufs, usagés de toutes marques, 5 rue Hermine, coin St-Joseph, 523-9804.

quo-2

3 MENAGE à vendre Canadien neuf, complet, avec réfrigérateur sans givre, poêle de luxe, laissé $1,795. Tél. 667-4955.

quo-24

AMEUBLEMENT 2 pièces, Canadien, presque neuf, à prix dérisoire, 687-0832.

quo-31

LIT simple, bureau simple, bureau double avec miroir, 872-9566.

quo-31

MENAGE neuf, 3 pièces, visible à l'entrepôt, sur rendez-vous seulement, 626-1168.

quo-4

SET de cuisine, tables de salon, laveuse-vaisselle, etc, 628-3303.

quo-14

MARCEL MASSE MEUBLE

ACHETONS, vendons, échangeons meubles neufs, usagés de toutes marques, 5 rue Hermine, coin St-Joseph, 523-9804.

quo-13

MENAGE A VENDRE

DIVAN-LIT, réfrigérateur, poêle, vitrine, garde-robe, bureau, 523-3369.

quo-24

SET de salon, Espagnol avec table à café, lampe, console avec miroir, et chandeliers, 626-7439.

quo-22

AMEUBLEMENT de 3 pièces, balance de finance, $450, comptant, 523-5726.

quo-22

MOBILIER salon, velours bleu, stéréo, tables, lampes, Provincial Francais, 628-3601.

quo-26

POELE électrique 40 pouces, comme neuf, $50. Réfrigérateur 9 pieds cubes, 2 ans, $70., mobilier de chambre, de salon, de cuisine, 529-9649.

quo-16

TABLE Colonial Vilas, neuve, 60 x 38 x 29, s'allonge 84", 651-0269.

quo-22

POELE 30 pouces, réfrigérateur 11 pieds cubes, neufs, à liquider, jour M. Thibault, 529-9649.

quo-16

MENAGES Colonial, neufs, entreposés, 3 appartements, $1,600., 623-3213.

quo-16

MENAGEs, 3 appartements au complet, tout style, poêle et réfrigérateur inclus $850., sur rendez-vous seulement, 623-3448.

quo-16

203 TAPIS-TUILES

SABLAGE, vernissage, plancher bois franc, travail sans poussière, garanti, 623-4176.

quo-22

AUBAINE, balances tapis commercial, Ozite $2.29, service domicile, financement, 524-2288.

quo-1

VENTE et pose de tapis, prélart, de tous genres, 687-0891.

quo-12

TAPIS, prélart, balance toutes grandeurs, en bas prix gros assuré, Ozite réel $2.35 verge, 525-9146.

quo-12

AUBAINE, balances tapis commercial, Ozite $2.39, service domicile, financement, 524-2288.

quo-13

209 PIANOS-ORGUES

ORGANISTE Juliette Méloche, enseigne sur son orgue, 451, 3e Avenue.

quo-29

SERVICE rapide, accordeur, réparation de pianos à domicile, 692-0113.

quo-5

PIANO usagé Willys, $350. Tél. 529-6764.

quo-24

GROS piano droit, usagé, Berlin, $200., 683-0296.

quo-29

255 ARTICLES DE SPORT

BATONS de golf, homme, droitier. Tél. 652-4546.

quo-22

210 RADIOS-TV-STEREOS

STEREO style Moderne, comme neuf, très bon prix. Tél. 661-7858.

quo-7

TELEVISIONS $30, $40, $50, garantie 12 mois. Location neuve $12. Réparation, 16 années d'expérience, noir-blanc, couleur, tube écran 17-21, $22.95, Plante & Gagnon, 681-3496.

quo-6

LOCATION noir-blanc, couleur. Appareils sur achat, vente, réparation, 653-8051.

quo-6

5 PIECES stéréophoniques, valeur $300. Tél. 667-3994.

quo-18

AUBAINE, mois d'été, télévision 19" noir, blanc, à $33-2247.

quo-11

TABLE tournante Lenco avec base, couvert et cartouche magnétique, 527-6047.

quo-22

TELEVISION couleur, marque Philips, écran 25 pouces, cause rénovation, valeur $700, pour $300., 842-7748.

quo-22

RECEPTEUR FM, 60 watts par canal, avant 6 heures, 529-3217.

quo-28

ENREGISTREUSE cassette 4 pistes, Philips, modèle 1500 bon état, $25., 527-7458.

quo-24

215 MACHINES A ECRIRE

A. B. MACHINE INC.

CONSEILLER en machines de bureaux, 485, boulevard Langelier, 525-4692.

quo-6

I B M OLYMPIA

OU toutes autres marques, louer ou acheter, machine écrire, calculer. Jacques Couturier Inc., 280 Côte d'Abraham, 529-9393.

quo-12

CLEMENT & CLEMENT, exclusif machines écrire Underwood, Remington, location, vente, réparation, 555 est Charest, 529-9244.

quo-16

221 ANTIQUITES

DECOR D'EPOQUE

FABRICATION meubles styles, bibliothèque, placards, alcôves, lambri en boiserie, réfection meubles tous genres, finition peinture, motif peint à la main, conseils de décoration. Jour: 623-5166, soir, 623-8822.

quo-23

DECAPAGE, réparation, rénovation de meubles anciens, Parisot Enrg., 622 de la Reine, 523-1306, 694-9510.

quo-23

ANTIQUITES, 2 étages plein, ouvert tous les jours et soirs, excepté le mercredi. Village Vallrier, 841-2-2695.

quo-2

PARTICULIER, deux corps, commodes, métier, table, récamier, lit etc., 849-2565.

quo-6

LITS Baldaquins, bahuts, rococco, Victorien. Pièces rares, 935, Scott, 694-9778.

quo-23

A VENDRE, licences d'immatriculation de la province Québec, 1924 à 1972, parfait ordre, 529-1156, 529-6178.

quo-26

2 CHAISES d'époque victorienne, ainsi qu'un meuble à musique, ancien petit poêle à l'huile, bon ordre, après 6 heures, 683-0722.

quo-22

MOBILIER de chambre en noyer, très propre, 6 morceaux, $700, 1748, 1ère Avenue, St-Georges ouest, Beauce, 1-228-3226.

quo-22

CHOIX, meubles canadiens, pin, lits cuivre, 666 Le Cavelier, 656-9921.

quo-24

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons, Comptoir du Livre, 29 est St-Vallier, 525-6402.

quo-29

ACHETONS timbres, monnaie, pièces d'or de tous pays. Tél. 653-8213.

quo-16

248 ANIMAUX

SALON GOGUETTE ENR.

FAIT tonte, toilettage pour toutes races, chiens et chats, 661-2665.

quo-28

GALERIE CANINE QUEBEC

CHENIL SEBASTIEN
CHIENS DE TOUTES RACES
SALON BELLE
TONTE, TOILETTAGE DE CHIENS
VENTE, ACHAT
661-6668, 661-7128.

quo-12

CHENIL DAUVERNIAC
Spécial Bouvier des Flandres
MALES, FEMELLES $150.00
FILS CHAMPION, CHAMPIONNE
CANADA, 6 SEMAINES
1-873-4658, PONT-ROUGE.

quo-1

TONTE ET TOILETTE

DE toutes races de chiens et chats. Orsainville (sept), 628-4071.

quo-28

PENSION POUR CHEVAUX

LORETTEVILLE, ranch le Chaparal) Box $45., écurie moderne, paddock eclairé, fond sable, 658-0142.

quo-6

BEAGLES enregistrés, tatoués, neuf mois, deux mois, 842-2836, 667-7961

quo-24

CHATONS Siamois bleus, Charles Lapointe, Tél. 828-2606.

quo-22

BOUVIER des Flandres, 2 mois et 1 semaine, chiots de champion, enregistrés, qualité exceptionnelle, 522-9245, de 9 hres a.m. à 5 hres p.m.

quo-31

LABRADOR, Collie, Samoyed Airedale, Epagneul Cocker, Fox-Terrier, St-Bernard, enregistrés, Chenil Avito, le soir 418-626-2470, fin de semaine 514-789-2409.

quo-4

CANICHE gris enregistré, pour accouplement, coupe et toilettage caniche, 626-8360.

quo-24

PENSION pour chevaux, avec professeur de selle anglaise et western. Paddock intérieur et extérieur. C. Lapointe, Ile D'Orléans, 828-2906.

quo-22

QUARTER Horse, enregistré, bien dressé, prix discuter, 872-9232.

quo-24

CHATS Persan, enregistrés, à vendre. Tel. 523-5233.

quo-30

VENDONS, achetons, Cocker, Boxer, St-Bernard, Pomeranien, Caniche, Griffon.

quo-6

CHIOTS Labrador, 14 semaines, pur sang, bonne lignée, aubaine, 829-2504.

quo-1

248 ANIMAUX

MALAMUTE sibérien, yeux bleus, 2 mois, écaille, gris, 872-2296.

quo-7

COLLIE, St-Bernard, Labrador, Weimaraner, Epagneul, Airedale, Old English Sheepdog, Samoyed, Caniches, Fox, Pomeranien, Schnauzer, (enregistrés). Depuis 1927, expéditions aussi par avion. S'adresser Claude Pilon, 1-514-588-3928.

quo-1

POMERANIENS croisés avec Chihuahua, 842-6870.

quo-4

CHATS, chiens, toutes races, Restaurant Goulet, Quatre Chemins, Charny, 839-9164.

quo-12

CHEVAL DE SELLE, SAIN, 6 ANS, $400. 527-4300.

quo-22

PETIT canicre, mâle, enregistré, vacciné, très bonne santé, 681-2470.

quo-12

CHEVAL, Palomino, 8 ans, 1,100 livres, pour selle anglaise ou western, avec équipement, selle, bride, bakamore, sangle, guides, couverte, 653-2119.

quo-12

CHEVAUX d'équitation, anglo arabe, Palomino, poulin 3 ans, poney blanc, 1-876-2966.

quo-22

DALMATIEN mâle, 9 mois, enregistré, $100. Tél. 651-0778 ou 653-5000 après 5 heures.

quo-22

CHIOTS Labrador, 14 semaines, pur sang, bonne lignée, aubaine, 829-2504.

quo-19

DOBERMAN enregistrés, tatillés, vaccinés, 4 1-2 mois, $160. Ferme Brunet, 1-877-2218.

quo-30

CHATS Siamois, bleue et Seal Point, $25. Tél. 694-9642.

quo-19

MAGNIFIQUES chiens de chasse pure race, braques allemands, setters irlandais, pointeurs, Chenil Normandie, Montmagny, 248-3172.

-15

MOUTONS et agneaux à vendre $20 chacun, soir 525-2856.

quo-25

EPAGNEULS, 3-4 mois, 20 Rte Prévost, St-Pierre I.O.

quo-22

DOBERMAN noir, tacheté brun, 10 mois, $150., 663-9472.

quo-22

ST-BERNARD 3 mois, vacciné, enregistré, pure race, $200., 663-0979.

quo-22

CHEVAUX de selle, de tous prix, s'adresser à 655-0965, 872-3327.

quo-15

VENDONS, achetons, chihuahua, boston-bull, dalmatien, berger allemand, petits chiens de maison, prix à partir $5., livraison sur demande. Adrien Veer, St-Anselme, Cte Dorchester, 1-885-4281.

quo-22

DALMATIEN mâle, pure race, 11 mois, 842-8509.

quo-26

JUMENT, demi-cheval, poney. Tél. 667-7438.

quo-22

CHEVAUX à vendre, ferme 100 acres. Tel. 877-3372, 841-2965.

quo-23

CANICHE blanc, 7 mois, vaccinée, femelle, Mme Jobidon 626-0263 667-3946.

quo-26

BERGER allemand, Black and Silver, vacciné, 1 an, 842-6333.

quo-23

CHIOTS Esquimaux, 2 mois, $25., sujets garantis. Tél. 839-8606.

quo-26

ROULOTTE à cheval, double, en parfait ordre, $1,000., 839-9679.

quo-23

ETALON 4 ans, dompté, western, tel. 623-4237, 842-8656.

quo-26

BELLE jument d'équitation, noire, expérimentée, canadienne, très gentille, $700. 1500.

quo-28

253 BICYCLETTES

BICYCLES neufs et usagés, spécialité Wander Italien 10 vitesses, Poliquin Sportif 2999 Chemin Ste-Foy, 653-0172.

quo-15

1 TRICYCLE, 1 bicycle garçon. Tél. 667-5905.

quo-22

MARAUDEUR Mustang, état neuf, $35., ordinaire, 20 pouces, $15., 682-0605.

quo-23

254 MOTOCYCLETTES

ASSURANCES MOTOS

R-15 DISPONIBLE. Pouliot Assurances Inc., 426 rue Ste-Thérèse. Tél.: 524-8461.

quo-28

PRESTO SPORT INC

DEPOSITAIRE Suzuki, vente, accessoires, échange, réparation, financement, ouvert le soir, 4252 Henri-Bourassa, 626-2217.

quo-12

ASSURANCE MOTOS

DISPONIBLES ainsi que R15, contactez Daschênes & Deschênes Enr. 1000, rue St-Jean, 522-5495.

quo-13

YAMAHA 100 cc., 1972, 2 cylindres, bon état. Tél. 623-6084.

quo-11

KAWASAKI, 350 cc, 1972, 4,000 milles, état neuf, $700., 628-6905.

quo-21

SUZUKI 50 cc. de ville, 1971, très bon état, 327-3870.

quo-22

KAWASAKI 250 cc, bon ordre, 832-8413.

quo-22

YAMAHA 175, 1973, état de neuf, 300 milles, garantie 2 mois, prix à discuter. Tél. soir après 6 heures, 872-9303.

quo-22

YAMAHA 1971 650 cc, prix à discuter, 663-2653.

quo-22

YAMAHA 250, Henduro, 1973, très bas millage, cause départ, 694-1459.

quo-22

HONDA 70 cc, 1971, équipée, état neuf, tente dinette, 623-5278.

quo-23

MOTO Yamaha, JT-2, 1972, prix à discuter. Tél. 683-4339.

quo-23

TRIUMPH 500, 1970, moteur neuf, mégaphones, peinture spéciale, $750., 524-8361.

quo-22

HONDA 250, très bonne condition, prix à discuter, 655-3822.

quo-23

MOTO Kawasaki 500, 1971, 683-8719, après 5:00 heures.

quo-24

YAMAHA 650 cc, 1971, 8800. Tél. 626-1772.

quo-22

CHOPPER Bonneville 650, premier prix sur la d'auto, mécanique neuve, 651-8348.

quo-14

SUZUKI 250 cc, 1975, 850 milles, garantie 4 mois, casque, 661-5700.

quo-22

YAMAHA 100 cc, tél. 825-2630 après 5 hres.

quo-24

YAMAHA, 650, 1972, 3,000 milles, équipée, parfait ordre, $1,150., 837-2516.

quo-23

254 MOTOCYCLETTES

VENTE A 1 SOU DE CASQUES DE MOTOS

- Achetez un casque au prix régulier, ajoutez 1 sou pour avoir le deuxième.
- Casques de motos approuvés.
- 24 couleurs différentes. Toutes les grandeurs.
- Egalement pour filles.

VENTE, REPARATION et SERVICE DE TOUTES MARQUES

MOTO MICHEL INC.

550 EST, ST-VALLIER
529-0871

dis-26

KAWASAKI, 1972, 5,000 milles, Tél. 527-2449.

quo-22

YAMAHA 380 cc, 1968, remise à neuf, 626-0789.

quo-22

TRIUMPH Delona, 1970, très propre, $950., cause mariage, 842-1824.

quo-22

HONDA, 50 cc, très bonne condition, Après 5 heures, 524-0977.

quo-22

ENDURO, Yam, 360, 1972, sur semaine après 5:00 hres, 524-3263.

quo-22

AUBAINE deux Yamaha, 1972, 100 cc, milles, 849-2683.

quo-26

YAMAHA 650, 1972, 3,000 milles, très bonne condition, $1100. Tél. après 7 heures, 681-0492.

quo-26

YAMAHA 650 cc, 1971, rien. Propre, 9,000 milles, 525-7413, prix à discuter.

quo-23

YAMAHA Enduro, 1972, 9,000 milles, 360 cc, prix discuter, 651-8302.

quo-26

MOTO 50 cc, en parfait état. Tél. 626-2540.

quo-23

HONDA 1973, 175 cc, 400 milles, 6 mois garantie, $725., 658-0491.

quo-28

KAWASAKI, 350 cc, prix à discuter, après 5 hres 653-7109, avant 5 hres, 872-1806.

quo-24

BICYCLE, mini-trail, 185, Suzuki, 1,000 milles, 1972, bicycle mini-trail 1971, 882-2513.

quo-22

258 CAMPING

VENEZ choisir votre tente-roulotte Rembec 1972, immédiatement, il ne reste que quelques modèles et profitez de nos rabais. Un cadeau à chaque client. Camping Beaumont Inc., 5780 Boul. Ste-Anne, Boischatel. Tél. 822-0785.

quo-29

TENTE-roulotte, toit rigide, Capri, 1971, couche 8, auvent, valeur $2,350. pour $1,850. Tél. 872-5883.

quo-9

TENTE-ROULOTTE Blazy, 8 places, très propre, équipement complet, poêle, réfrigérateur, auvent, cuisinette, $1400., 626-6401.

quo-22

TENTE-ROULOTTE, 6 places, toit rigide 1972, 1-466-2874, après 6 heures.

quo-12

CAMPEUR, pour petit camion Datsun, Toyota, courrier, 1 an d'usage, camion Datsun aussi disponible, 872-1870.

quo-23

LOCATION et vente, tentes-roulottes, équipées, neuves et usagées, 527-6634.

quo-11

5125 (MARECHAL), tente française, modèle La Catalogne, 9 x 14, 5140 avenue Forget, Sillery, Tél. 527-1140.

quo-14

TENTE-ROULOTTE Bellevue, 4 personnes équipée, électricité et propane, avec cuisinette, état neuf, 842-0168.

quo-11

TENTE-ROULOTTE Bellevue, 1969, équipée, 6 places, très propre, 681-4517.

quo-22

REMORQUE avec couvercle pour équipement de camping, et équipement, 527-2654.

quo-22

TENTE-ROULOTTE Rembec, 7 places, toit rigide, 1970, remorque, et tente française, 5 places, 872-1250.

quo-22

TENTE-roulotte, toit mou avec cuisinette, 6 personnes, $375., 823-2746.

quo-22

TENTE-ROULOTTE Vallières 6 places, équipée au gaz propane, 681-7432.

quo-25

TENTE-roulotte Rembec, toit rigide, 8 personnes, complètement équipée, valeur $2,600. pour $1700. Tél. 889-0318.

quo-22

LOCATION VENTE ROULOTTES, tentes-roulottes, équipées, g

258 CAMPING

TENTE-roulotte Bellevue, familiale 1971, équipée, très propre, $49-2363. quo-23

TENTE-roulotte Valbar, 1970, état neuf, toit rigide. Tél. 832-2463. quo-23

TENTE française Maréchal, 12 x 15, très bon état. Tél. 832-2286. quo-23

259 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

AUBAINE EXTRAORDINAIRE

ENCEINTES stéréophoniques de marque Sony, avec haut-parleurs, 2 1-2, 8 1-2 et 12 pouces, prix à discuter, après 6 heures, 833-3570. quo-22

PEINTURE, réparation, ajustement des guitares, bon prix, estimation gratuite. 522-4767. quo-12

ORGUE portatif, Farfisa, $650., avec ou sans amplificateur $550., 872-1240. quo-22

DISCO-MOBILE, excellent état, grosse clientèle. Après 6 heures 628-0318. quo-23

RÉPARATION professionnel, guitare, violon, violoncelle contrebasse, mandoline, 684-1563, 524-6161. quo-11

GUITARES électrique, basse électrique, amplificateurs, Walkie-talkie, cours d'anglais sur magnétophone, valise, 40 leçons, jour 525-7463, soir 623-0026. quo-1

DISCOTHÈQUE Mobile, avec remorque, à vendre entier ou séparément, 2 tables tournantes, Phillips, amplificateur Dynacord, base, 2 colonnes de son sur pied, Travpos, micro, 40 tours et longs jeux, 522-4219. quo-22

AUBAINE, guitare Fender, Télécaster avec case 15 pouces lending, amplificateur Tramnor, 875., après 5 heures, 628-5202. quo-25

ORGUE Farfisa, avec tambour, cause de départ ,667-6539. quo-22

BATTERIE Gretsch, cymbales Zildjian, timbales Ludwig, sax ténor Ring, 525-3621. quo-26

AMPLIFICATEUR de base, 1 guitare basse, micro Shure, 626-1490. quo-23

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

DEMOLITION

PORTES, fenêtres, plomberie, chauffage, chauffe-eau à l'huile, 872-1225. quo-13

ACHAT, VENTE, ECHANGE.

MATERIAUX de démolition de toutes sortes, plomberie, chauffage, électricité, 878-2455. quo-15

BÉDARD GILLES, ALUMINIUM, REVÊTEMENTS d'aluminium et maçonnerie, portes, fenêtres, auvents, pierre, installation si désirée, estimation gratuite, 623-2721, 842-4597. quo-4

FOURNAISE eau chaude, chauffe-eau à louer, plomberie, chauffage, estimé gratuit, aucun comptant, jusqu'a 10 ans pour payer, Tél. 832-2080. quo-24

PEINTURE Latex, première qualité $3.99, gallon, semi-lustré, $3.15, $42-1912. quo-21

PORTES neuves à carreaux vitré, 2 volets de forme arquée, dimensions 7 1-2 pieds hauteur par 2' largeur. Valeur $150., pour $100., 626-9979. quo-23

MATERIAUX neufs et usagés, bois vernéer, fenêtres etc., aubaine, 842-1911. quo-13

265 TONDEUSES

50 TONDEUSES usagées, remises à neuf, Lachance et Fils Inc., 505, 17e Rue, 529-0631. quo-9

275 DIVERS

CROTEAU LTEE
VRAIE VENTE ENTREPOT
CONTINUELLE
77 EST ST-VALLIER

Voisin St-Lawrence Clothing
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC,
525-8155, 525-9426, 529-4223

MEUBLES emballés, neufs, poêles 220, $129.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses $139.77, sets de chambre $97.77, etc. Divans $97.77, divans-lits $137.77 ou chesterfield, 2 morceaux, set de cuisine $37.77, etc., etc. Entreposage 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité, achat, vente, échange, stationnement facile. quo-11

PART DE CLUB

CHASSE et pêche, avec camp privé, St-Raymond, à vendre, 1-819-292-2135. quo-11

LAVE-VAISSELLE

HOBART AM6, avec table en acier inoxydable et pré-lavage, tout parfaite condition, aubaine, Restaurant Le Fiacre, 651-4055 demander Victor Germain. quo-22

FIANCES

AMEUBLEMENT complet, poêle, réfrigérateur inclus, aubaine, $729, Bergeron 667-0895. quo-16

ARBORITE et autres feuilles 3 x 8 et 4 x 8, à partir de $5.95, 842-1912. quo-4

PLANS de maisons et autres, tous les styles, 661-8782. quo-12

ÉQUIPEMENT pour snack-bar, à vendre, Montmagny, 248-0880. quo-29

NEUFS, poêle, réfrigérateur couleur, Bélanger, set chambre, set cuisine, set salon, plantes, tables, 18 morceaux, tout ça pour $759., en bloc ou séparément, M. Filion, 529-9649. quo-22

AUBAINE, batteries cuisine, 18-8, 3 plis Stainless, valeur $139., $50., 524-3198. quo-22

POÊLE Findlay, 4 ronds, 300., mini trail Honda, set chambre, set de salon, stéréo, 529-9640. quo-22

UNE visite n'engage à rien, ménage 3 pièces, meubles tous styles, pas d'administration, 626-7108, 626-7150. quo-22

TÉLÉVISIONS meubles et portatives, trois mois garantie, état neuf, 687-0232, 687-0688. quo-22

RÉFRIGERATEURS, cuisinières, lessiveuses, sécheuses, lave-vaisselle, égratignées par transport ou surplus manufacturier, neufs, garantis, livrés, prix très réduit, 833-2218, 833-1241. quo-22

MEUBLES neufs, de tous les styles, directement propriétaire, sans frais d'administration, à prix très réduits, 833-1241, 833-2318. quo-23

BALAYEUSE et polisseuse usagée à vendre, après 6 heures, 524-0669. quo-23

VENEER préfini $3.00, tuiles à plafond planche, 30.11 842-1911. quo-25

BOEUF de l'ouest, congélateur, belle qualité, bon prix, 878-2377, 878-2680. quo-24

MARGARINE Golden & Cremex, $6.60 la caisse, livraison comprise. Bas-culottes $3.75 la douzaine, nouvelle marque "Marie", Mme Bédard, 626-6782. quo-29

BOEUF de l'Ouest, pour congélateur, $0.68 la livre. 842-4177. quo-29

POÊLE 220, réfrigérateur 9', grille pour foyer, 692-1843. quo-2

MARGARINE Cremex, Golden, Spread coloré, $5.00 la caisse, 872-2026, 872-2291. quo-30

MARGARINE Cremex, Golden, Spread coloré, $5.50 la caisse, 872-2026, 872-2291. quo-30

AMEUBLEMENT 3 pièces, ou en partie, ayant servi exposition, 323-3832. quo-30

12 COUVERTS de vaisselle Duralex, 24 verres Duralex gratuits, $49.50 pour $24., 524-3198. quo-30

AMEUBLEMENT 3 pièces, ou en partie, ayant servi exposition, 323-3832. quo-30

RABAIS appréciable, réfrigérateur,sans givre et lave-vaisselle (égratignés), neufs, avec garantie. Entrepôt Robert Enr., 6.6 Royale, Beauport, Tél. 661-2122. quo-30

VENTE de boeuf pour congélateur, viande fraîche de qualité, 628-4449. quo-31

RÉFRIGÉRATEURS et poêles usagés, parfaite condition, prix raisonnable et garantie, termes si désirés, Robitaille, 504 Canardière, 529-9488. quo-31

FUTURS Mariés, impression de faire-part en relief, cartes de remerciement et de soirées de toutes sortes, Tél. 667-0851. quo-4

MOBILIER salon, $100, réfrigérateur $60, poêle $40 mobilier cuisine $50. 842-3374. quo-31

BALAYEUSES toutes marques, laveuses de tapis, accessoires, échanges, réparations, 683-1643. quo-2

ARBORITE et autres feuilles 3 x 8 et 4 x 8, à partir de $5.95, 842-1912. quo-4

BOIS de foyer à vendre. Tél. 842-3171. quo-1

CABINE restaurant, comptoir, banc, armoires, réfrigérateur, lavabo, bâtisse terrain, 839-8878. quo-4

DÉBARRAS, $20. à $60., 12 laveuses conventionnelles, 338 Ouest St-Vallier, quo-4

BALAYEUSES usagées, $30., garantie, polisseuse, laveuse tapis, 2 brosses, très bon ordre, réparations, sacs de balayeuses, livraison à domicile, 842-1172. quo-4

GOUTTIÈRES, sans joint, aluminium, émaillé blanc, galvanisé, estimé gratuit, 624-3168. quo-5

RÉPRISE finance, comptoir viandes, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, délicatissen, caisse enregistreuse, tablettes, neufs, usagés, conditions faciles, 656-0068. quo-5

BOEUF congélateur, quartier 150, $0.69, Boucherie St-Cyrille, Lionel Paquet, 872-2251. quo-5

PUPITRE 72 x 36, Johl, avec crédence, noyer, $225., table 76 x 36, Rosewood, $150, 653-2559 soir. quo-6

RÉFRIGÉRATEUR Westinghouse, 12 pieds cubes, automatique, sans givre, tel. 529-1874. quo-6

ACHETONS, vendons, réparons, meubles et lingerie. Tél 522-5677. quo-1

275 DIVERS



AMEUBLEMENT DE BUREAUX ET DE RESTAURANT
(Agent exclusif de caisses-enregistreuse Tec)
LIRETTE DACTYLO SERVICE INC.
842-9257

dis-22

FIBRE de verre, pour bateaux, autos, piscines, Tél., 527-0635. quo-2

POÊLES, toutes marques, usagés, garantie, à partir de $30., 663-4605. quo-2

LITS complets 29" et 54", 832-8649. quo-4

ÉQUIPEMENT salon coiffure, 2 séchoirs, 2 chaises hydrauliques, vanité, 623-7895. quo-23

POÊLE, lampes, évier, à vendre, prix d'aubaine. Tél. 663-3790. quo-22

POMPE à eau, moteur avec moteur, état neuf, Tél. 626-8158. quo-22

ÉQUIPEMENT de boucher, marque Toledo, 1 an d'usage, 529-7237. quo-12

RÉFRIGÉRATEUR crème glacer, plate hot-dog, machine eau distillée, 626-2401, 626-2402. quo-22

POÊLES, réfrigérateurs, sets de chambre, lessiveuses, sets de cuisine, 661-7103. quo-22

UNE visite n'engage à rien, ménage 3 pièces, meubles tous styles, pas d'administration, 626-1108, 626-7150. quo-22

BALAYEUSES, aspirateurs usages, différentes marques avec garantie, $10. et plus, choix de 60 sacs, pièces pour toutes marques, location, échange accepté. Monsieur Balayeuse, 525-8119. quo-22

BALANCOIRE de jardin, 2 banquettes, prix à discuter, 663-9021. quo-22

PISCINE à vendre, 18 pieds x 48 pouces hauteur, 1 an d'usage, toile neuve, tout équipée. Tél. 688-0371, après 5.30 heures. quo-22

TÉLÉVISION circuit fermé à vendre. Informations après 5 heures, 843-3494. quo-22

YAMAHA, 650, 1972, 5,000 milles, équipée, parfait ordre, $1,300., 857-2516., quo-22

MOBILIER chambre ancien, radio, commode, vaisselier, annexe, lit bois, 524-3028. quo-22

POUR chalet, poêle 220, réfrigérateur, table, 4 chaises, $100., 663-6705. quo-2

AUBAINE, roulotte à patates frites, 25 pieds (autobus) non équipée, avec entrepôt 8 x 12, 661-3414. quo-12

CHASSIS d'aluminium, pour chalet ou maison, prix raisonnable, 667-3723. quo-17

AUTOMOBILE 1969, télévision, radio, laveuse, moteur, tubes, fer, soufflette, chaîne, bicycle, bicyclette, beaucoup marchandise, 524-7168. quo-2

NOUS fabriquons remises, bâtiscolrectables de parterre, et clôtures, 1046 St-François, Ancienne-Lorette, 872-1611. quo-13

BICYCLE, tondeuse électrique, divan, 661-3190. quo-22

POÊLES, toutes marques, usagés, garantie, à partir de $59., 663-4605. quo-13

POÊLES combiné ou électrique, 12 réfrigérateurs à partir de $25., 6 poêles 30 pouces, à partir de $35., 837-8823. quo-13

REFRIGERATEUR, deux portes, sans givre, 13 pi. bonne condition, 651-2540. quo-22

QUATRE roues Mag, 14", complet, $78., 2068. quo-22

DISTRIBUTRICE à liqueurs, bon état, prix d'aubaine, 623-4515. quo-16

A VENDRE, 36 chaises de salle à manger, 2 comptoirs à chocolat, couleur acajou, 6 pieds de longueur, poêle combiné (gaz propane et huile), 628-6727. quo-22

BOEUF de l'ouest, quartiers, $0.72 la livre, 661-1193. quo-23

BALAYEUSES, polisseuses, lavage tapis à domicile, réparation, échange, aubaine, 683-0353. quo-50

POUTRELLES de métal, 30 et 40 pieds, 842-1913. quo-13

TÉLÉVISEUR portatif 19 pouces, noir et blanc, $80., 651-8784. quo-16

PISCINE, 24' diamètre, 4' hauteur, appeler après 5 heures 839-6284. quo-23

PORTES, extérieures et chassis, neufs, provenant de faillite, prix d'aubaine, 842-7973. quo-13

RÉFRIGÉRATEUR et poêle. Tél. 842-8486. quo-23

MOITIÉ prix, ameublement 3 pièces, poêle, réfrigérateur. Tél. 524-6755. quo-13

RÉPARATION de chaise et table de parterre, parasol. Tél. 522-2348. quo-13

MACHINES écrire, additionneuses, caisses enregistreuses, bureaux, Gaston Lirette, 842-4425. quo-13

BUREAUX, fûleres, dactylographes, Cardex, safe, chaises empilables, 161 St-Adélard, 529-4741. quo-13

ACHETONS, vendons, réparons, meubles et lingerie. Tél. 522-5677. quo-1

FENÊTRES d'aluminium, 30" de largeur, par hauteurs variables, régulier $80, pour $35. Le soir 228-2926. quo-13

FIBRE de verre, pour bateaux, autos, piscines, Tél., 527-0635. quo-13

ABANDON d'affaires, comptoir à viande, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, machine barbecue, délicatessen, caisse enregistreuse, tablettes de magasin, bonnes conditions de paiement, 849-2274. quo-13

REMORQUE 4 x 6, $85., 143 avenue Ducharme, Ville Vanier. quo-23

A SACRIFIER, séchoir à photos, $25., 688-9442. quo-23

CAUSE de mortalité: mobilier de chambre à vendre, commode et bureau, secrétaire pour enfant, lit antique, lustre en verre taillé, récamlier, vaisselle, chaises, fauteuil Provincial français, 688-9498. quo-26

LAVE-VAISSELLES encastrés, de luxe, 6 cycles, 2 grosseurs, neufs, garantie, $329 $33-2318, 833-1241. quo-23

PART de club de golf, prix d'occasion, cause maladie, 653-4826. Bureau 651-2010, local 31. quo-22

POÊLE 220, or moisson, divan-lit, propre, Tél. 623-6317. quo-16

RÉFRIGÉRATEUR à vendre, $49-3164, quo-26

AQUARIUM tout équipé, poissons et plantes, 20 gallons, moins de $20., offre raisonnable acceptée, 839-8749. quo-22

POÊLE Moffat, 50", de luxe, très propre, $75., Réfrigérateur Westinghouse, 12 pi. cu., excellente condition, $100., 627-5807. quo-22

AUBAINE, congélateur 22 pieds, état neuf, moitié prix, tapis Shaw, lilas et mauve, 8 x 10, neuf, cause déménagement. Tél. 656-9506. quo-22

POÊLE, set cuisine, mobilier salon, couvre-lit, manteaux, robes, 522-2910. quo-22

CABANE à chien à vendre $12., 651-8776. quo-23

TABLE Ping Pong pliante, valeur $85, pour $50., 687-4958. quo-24

SALON 2 morceaux, parfait ordre, 656-9330. quo-24

A VENDRE clôture préfabriquée, table de pique-nique, 655-0191. quo-24

A VENDRE, 3 pneus, 600-12, 4 ont 6,000 milles d'usure, un neuf, $40., 658-2327. quo-24

288 VENTES SPECIALES (COMMERCES)

MINI-GOLF grandeur officielle, en bois, transportable, clôture métallique, et lumières-réflecteurs, idéal pour terrain camping, Scott-Jonction 387-2977. quo-24

290 DIVERS A LOUER

LEA NADEAU ENR.

VENTE, location de robe de mariée et son cortège, robe de bal, graduation, manteau. 2017, 1ère Avenue, 524-3724. quo-23

LOCATION de vaisselle, coutellerie, verrerie pour toutes occasions, 525-7905, 351, Boul. Charest Est. quo-23

ROBES mariées, bal, location, vente $15., Mme Nicole Boivin, 42-6359. quo-24

LOCATION de robes mariée, bal, prix à partir de $15, aussi confection sur mesure. Après 6 heures, 624-1385. quo-12

291 DIVERS DEMANDES

ACHETERAIS vaisselle, cadres, lampes, meubles, lustres divers, appelez 688-9498. quo-29

ACHETERAIS attelage pour petit poney avec voiture usagée, 872-0618 Soir. quo-24

ON achèterait vaisselle, cadres, bibelots, meubles antiques, etc. Tél. 522-2300. quo-14

ACHETERAIS remorque, 5 x 6, pour équipement de camping, 842-4163. quo-24

ACHETERAIS bicyclette 10 vitesses, usagée, bon état, 661-8756. quo-22

PARTICULIER achèterait mobilier de salle à dîner assez gros, 683-9518. quo-25

ACHETERAIS causeuse et table ronde de cuisine. Tél. 651-3763. quo-22

FAITES
DE L'ARGENT
Vendez les items
dont vous ne vous servez plus
grâce à une
ANNONCE CLASSEE
Efficace
Dans LE SOLEIL

COMPOSEZ
529-9231

Heures d'affaires: 8h30 à 20h30
du lundi au vendredi

Emploi

300 HOMMES DEMANDES 300 HOMMES DEMANDES

HYPERMARCHE — LAVAL

Les préparatifs d'ouverture de notre nouvel Hypermarché Laval sont en marche. Ce concept de mise en marché est tout nouveau au Canada. L'ouverture de ce magasin de produits alimentaires et de marchandises générales d'une surface de 250,000 pieds carrés, est prévue pour l'automne prochain et les possibilités futures d'accéder à des postes de cadres seront multiples avec Hypermarché.

Celui-ci sera géré, par "The Oshawa Group Ltd," qui est une organisation ayant un volume de vente dépassant 600 millions de dollars par année, et qui possède et opère de nombreuses entreprises dans le domaine du commerce au détail, des frontières de l'Alberta aux provinces de l'Atlantique.

Nous recherchons actuellement des candidats pour combler les postes suivants:

GERANT DE GROUPE DE DEPARTEMENT
(Secteur non-alimentaire)

Le candidat est actuellement gérant de groupe ou gérant-adjoint d'un magasin de marchandises générales, à rayons ou départemental.

GERANT DE BOULANGERIE

Le candidat a présentement charge des opérations d'une boulangerie intégrée à un magasin d'alimentations.

CAISSIERE EN CHEF

La candidate est présentement employée en cette qualité dans un marché au volume d'affaires très élevé, et sera le bras droit du gérant de service.

Nous vous invitons à vous joindre à ce nouveau concept de mise en marché en faisant parvenir un résumé complet de votre carrière à:

N. J. Pentecont
Vice-Président, (personnel)
The Oshawa Group Ltd,
125 The Queens Way, Toronto Ontario. NBY. 1 H7.
N.B. toutes les demandes seront traitées avec la plus grande discrétion.

dis-22

WYANDOTTE

DIVISION d'hôtels, restaurants et institutions produits de lavage de vaisselle et entretien, à ouverture pour jeune homme de 25 à 30 ans, bilingue, devra avoir aptitudes pour le service et accéder au poste de vendeur, Québec et environs, excellente rémunération, auto fournie, dépenses payées, tous bénéfices marginaux, faire application par écrit en toute confiance donnant tous détails et numéro de téléphone pour entrevue, au dépt. 118, Le Soleil, Québec, G1K 7J6. quo-22

INGENIEUR CIVIL

DESIRONS embaucher jeune ingénieur civil avec expérience sur travaux de voirie. Fonctions consisteront, arpentage, calcul de quantités, préparation de certificats de paiement, étude des coûts, estimation. Lieu de travail, région de Montréal. Connaissance de la langue anglaise préférable, salaire à discuter. Faire parvenir demande par écrit à C. P. 489, St-Janvier, att. M. Robert G. Duff. quo-22

VENDEUR DEMANDE

POUR vente à domicile, mais sans porte à porte. Doit avoir expérience de la vente directe, et posséder automobile. Revenu entre $16,000. et $15,000. par année, pour bonus annuel. Age pas important mais inutile de téléphoner si vous n'avez pas l'expérience demandée. Pour entrevue, 626-5194. quo-23

OUVERTURES NOUVELLES

DU aux promotions intensives de notre organisation mondiale, nous avons besoin de quelques hommes, âgés de 20 à 35 ans. Bonne apparence, très ambitieux. Pour entrevue personnelle veuillez appeler 656-6341, ou écrire Dept. 104 Le Soleil, Québec, G1K 7J6. quo-28

OPPORTUNITE

POUR avancement rapide, avec une institution financière majeure. Salaire jusqu'à $800. par mois, plus prime d'encouragement dépendant qualifications et de l'expérience. Tél. 529-6480. quo-23

VOUS CHERCHEZ

DU travail temps plein ou partiel, de 9 AM. à 6 PM., 18 ans et plus seulement, produit Famitex vous offre, pour les comtés de Québec, Charlevoix, Montmorency et Portneuf, $5. l'heure et plus, avec notre système de publicité sur brochures, informations, entre 6 et 9 heures p.m., nous acceptons les frais d'appels, 623-2663. quo-23

Une importante compagnie internationale de location à bail est à la recherche de candidats qualifiés pour les postes suivants à Québec:

REPRESENTANT AUPRES DES CLIENTS
Ce poste comprend la vente de contrats de location de camions à de nouveaux clients et à ceux déjà existants, à Québec. Les candidats doivent avoir une grande expérience dans la vente des camions et doivent posséder un degré d'instruction approprié, universitaire de préférence.

REPRESENTANT POUR LA LOCATION
Ce poste est une excellente occasion, pour le bon candidat, d'apprendre les aspects de la vente des contrats de location de camions. Le poste initial comprend la vente des contrats de location de camions et éventuellement mènera le candidat au poste de gérant de la vente de location. Diplôme universitaire de préférence.

GERANT DES AFFAIRES Ce poste exige un individu responsable et ambitieux pour assumer les responsabilités financières pour notre district de Québec. Ce candidat doit être versé dans la Collection de crédit, le budget, les comptes payables et recevables, les prévisions et les analyses financières, etc. Degré universitaire requis.

Excellente compensation, benefices marginaux. Ces postes sont de réelles occasions d'avancement pour les candidats qualifiés. Veuillez faire parvenir un résumé complet, lequel restera confidentiel, à:

DEPT 112
LE SOLEIL QUEBEC
G1K 7J6
A travail égal, salaire égal.

dis-22

DOUBLEZ VOTRE REVENU

AVEC 10 heures de plus par semaine. Voiture nécessaire. 842-2017. quo-23

$150 A $200

BARBIER compétent demandé, jeune homme seulement, 626-9231, 651-6891, 622-7405. quo-28

AGENTS DE SECURITE

DEMANDES pour Québec et Arthabaska. Bon salaire et bonnes conditions de travail. Conditions: 5'8", 20 ans et plus, détenteur d'un permis de la Sûreté du Québec. Pour entrevue se présenter à 580 Est, Grande Allée, suite 310, entre 8.30 heures et 5 heures. quo-23

VENDEURS demandés dans la draperie, salaire selon expérience, s'adresser 89 est St-Joseph, 529-2903. quo-30

2EME cuisinier demandé, avec expérience, travail le soir, s'adresser Restaurant Italia, 460 de la Couronne. Tél. 525-9669. quo-23

CHEFS cuisiniers, pour cuisine, de salle à manger, avec spécialité canadienne, très bon salaire, 45 heures de travail par semaine, faire application en téléphonant 683-7160. quo-23

REPRESENTANT DEMANDE
POUR vendre service, location d'équipement à Québec, devra avoir petit local disponible. Machines à souder, compresseurs, équipement tous genres, 418-948-8891. quo-23

OFFRE de travail temps plein ou partiel avec voiture, téléphone 658-3341. quo-22

HOMME de service, expérience un à 2 ans, permis de chauffeur, 2786 boul. Laurier, 653-0863. quo-17

JEUNES garçons de 12 à 16 ans, demandés pour passer des circulaires, dans leur quartier, Limoilou, St-Albert, Ste-Odile, Charlesbourg et Vanier. 524-7454. quo-23

MECANICIEN demandé, avec expérience, très bon travail, J. E. Dallaire Auto, Inc., Rond Point Lévis, 837-8895. quo-23

AGENT immobilier, à commissions seulement. Desroches & Associés Inc., évaluateur agréé et courtier, 91 Grande-Allée est. Tél. 524-6345, sur rendez-vous. quo-22

IMPORTANTE compagnie de transport, est à la recherche d'un représentant des ventes pour le district de Québec. Expérience et bilingue de préférence. Ecrire dept. 118 Le Soleil. quo-24

VOILA VOTRE CHANCE

De devenir votre propre patron. Aucun capital ou expérience nécessaires. Revenu illimité. Temps plein ou partiel. Territoires partout dans la Province. Ecrire à THE W.T. Rawleigh CO. LTD. Dept 1259 GD 4005 Richelieu, Montréal, 207, Qué.

dis-22

INFIRMIER demandé, pour hôpital privé, s'adresser 519 Chemin Ste-Foy, de 9 à 5 heures. quo-23

PATISSIER, excellente opportunité pour jeune homme avec expérience, conditions intéressantes, bonne chance d'avancement, bénéfices marginaux intéressants. Pâtisserie Pierre Alain Enr., 1576 Chemin St-Louis, 688-8164. quo-23

HOMMES demandés avec expérience dans la vente. Salaire à commission plus bonus. Se présenter à 365, 2ème Rue. quo-23

REPRESENTANT ambitieux, enthousiaste, travaillant, entrainement, avancement, revenus intéressants. Appeler Le Gérant 651-8915. quo-22

307 VENDEURS DEMANDES

VENDEURS demandés en décoration, avec ou sans expérience, temps plein, temps partiel, S'adresser 522-8966. quo-29

VENDEUR de textile pour vendre grand assortiment de dentelles, élastiques et tissus pour robes. Devra avoir connexions avec magasins vendant ce genre de marchandise. Très bonne commission. Si vous avez ces connexions, écrivez à Vanity Textile, 7255, rue Alexandra, Montréal. quo-23

HOMME FIABLE CAPABLE DE TRAVAILLER SANS ETRE SUPERVISE: REVENU $14,000. par année plus bonis, visitera clients, région Québec, voyages en automobile peu nombreux, nous nous occupons de sa formation, doit être bilingue, répondre par courrier postal aérien, W.K. Dickerson, Prés., Southwestern Petroleum, Box 789, Ft. Worth, Tex. quo-26

VENDEUR requis par importateur articles ménagers, cadeaux et fleurs séchées; pour Québec et Lac St-Jean, clientèle établie, paymettrions ligne additionnelle. Tél.: (514) 737-5837. quo-23

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

COIFFEURS DEMANDES

2 COIFFEURS ou coiffeuses avec clientèle et 1 apprenti au Salon Lady Ro e. Se présenter au 399, boul. Charest est, demander R. Laventure, 524-2444. quo-22

SERVEUSES, livreur avec expérience demandés au restaurant Lucky Garden, 1177, route de l'Eglise, Ste-Foy. quo-23

SERVEUSE et aide-cuisinier, bar-maid, demandés pour réouverture du Restaurant Grande-Allée, 1188 D'Artigny. Pour entrevue se présenter entre 9 et 5 heures p.m. quo-24

CUISINIER, cuisinière, couple aimant vivre en forêt, pour club pêche, Nouveau-Québec, trois mois, 656-1550. quo-24

CUISINIER ou cuisinière demandé de jour, Restaurant Chez Marlo, Stoneham. Se présenter, 848-2432. quo-22

ETUDIANT (TES) INTERESSES A GAGNER BEAUCOUP D'ARGENT CET ETE, 658-3460. 32-22

344 COUPLES DEMANDES

CONCIERGE

COUPLE demandé, - homme comme concierge à temps partiel à Ste-Foy, - épouse pour s'occuper de la location sur base de commission. Doit demeurer sur les lieux. Ecrire Corporation Hypothécaire Marcil, 925 chemin St-Louis, Québec 6. quo-12

CONCIERGE

COUPLE avec expérience pour concierge-cierge à temps partiel à Ste-Foy. Epouse pour s'occuper de la location sur base de commission. Doit demeurer sur les lieux. Ecrire à C.P. 383, Sillery. quo-11

Couple avec expérience pour conciergerie, 8 logements, Orsainville, temps partiel et contre réduction de loyer, 681-7251 jour, personnes sérieuses seulement. quo-11

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

SECRETAIRE (STENO-DACTYLO)
TACHES:

RECEPTIONNISTE, sténo-dactylo, imprimerie, tenue de dossiers, agir comme secrétaire de certains comités.

QUALIFICATIONS:

1. Secondaire V ou l'équivalent.
2. Excellente connaissance du français écrit et parlé.
3. Esprit d'initiative.
4. Expérience pour être considérée.

AVANTAGES:

1. Salaire à discuter.
2. Vacances annuelles.
3. Bénéfices marginaux.
4. Congés sociaux.

Faire parvenir votre demande d'emploi accompagnée d'un curriculum vitae avant ou le 1er juin 1973 à:

Association des Enseignants du Comté de Québec, C.P. 7192, Charlesbourg, G1G 5E5.

Concours 7273-03 quo-22

DONNEZ-MOI DES ROSES

ET non des comptes! Mais s'ils sont trop nombreux, Avon peut vous aider à les régler. Gagnez de l'argent en devenant représentante Avon. C'est facile et amusant. Composez 525-7706.

TERRITOIRES

Charlesbourg, Orsainville, Beaport, St-Yves, St-J.B. de la Salle, N.D. de Foy, St-Roch, St-Sauveur, Limoilou, St-Romuald, Lauzon, Lévis. quo-28

FILLES de table avec expérience, restaurant Haute-Ville, 527-1901. quo-22

BAR-MAID demandée avec expérience, Tél. 667-6989. quo-23

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

INFIRMIERES
Rotation disponible

Votre choix, heures, jours, endroits. Prenez contact avec nous tout de suite.

MEDOX
529-3525

dis-22

SECRETAIRE NOTAIRE

SACHANT opérer machines à écrire I.B.M. et à dicter. Bonne connaissance du français et de la sténographie. Fournir renseignements et expérience, écrire dépt. 1960, Le Soleil. quo-22

OCCASIONNEL

DACTYLOS et sténos, avec expérience, intéressé à travailler à temps plein pour de longues périodes ne dépassant pas 4 mois, communiquez aujourd'hui même à 692-1956. N.B. Plusieurs postes vacants pour juin, juillet et août. quo-26

SERVEUSE demandée avec expérience. Restaurant Italia, 460 de la Couronne. Tél. 522-7309. quo-23

TRAVAIL de bureau, 25 à 35 ans, connaissance de la dactylo, s'adresser à 842 St-Joseph est. quo-14

FEMME de chambre demandée, travail à l'année, bonnes conditions, se présenter à 15, avenue Ste-Geneviève. quo-22

PERSONNE pour prendre charge d'un tourist room. Tél. 529-6458 ou 522-0560. quo-23

COIFFEUSE expérience demandée dans Charlesbourg, 628-2636. quo-22

SERVEUSES demandées avec experience dans les mets chinois, se présenter à 7080 Boulevard Henri-Bourassa. quo-16

SECRETAIRE sténo-dactylo, bilingue, minimum 5 ans d'expérience salaire pouvant aller jusqu'à $125. par semaine, travail dans bureau sur la Grande Allée, 525-4948. quo-23

RECEPTIONNISTE demandée, communiquez avec Mlle Baillargeon 529-5781. quo-23

SERVEUSES avec expérience demandées, S'adresser au Café Buade 225, 6251. quo-23

JEUNES filles demandées, possédant dactylo, ayant belle personnalité, avec connaissance du public. Conseillers en Ressources Humaines, 692-1956. quo-26

BAR-MAID, demandée, temps plein, se présenter à M. Claude Foussard, Auberge des Gouverneurs, 3030 boul. Laurier. quo-23

DANSEUSES demandées. Salaire intéressant. S'adresser au Bar Vénus, 2815 boul. Hamel, Les Saules, 681-6546. quo-23

SERVEUSE de tables demandée, avec expérience dans mets chinois. Restaurant China Garden, 2155 boul. Ste-Anne. quo-24

SERVEUSE pour comptoir, 25 ans et plus, demeurant dans la ville de Québec. Venir faire application entre 2 et 6 heures, 1010, 4ème Avenue, 525-9625. quo-25

TRAVAIL bureau, dactylo, et réceptionniste, sténo française de préférence. Pour entrevue téléphoner à 656-0026, demander Mlle Forlin. quo-22

VOILA VOTRE CHANCE

De devenir votre propre patron. Aucun capital ou expérience nécessaires. Revenu illimité. Temps plein ou partiel. Territoires partout dans la Province. Ecrire à THE W.T. Rawleigh CO. LTD. Dept 1259 GD 4005 Richelieu, Montréal, 207, Qué.

dis-22

353 INFIRMIERES-GARDES-MALADES

INFIRMIERE licenciée demandée, à temps plein. S'adresser à 310 chemin Ste-Foy, entre 9 heures et 5 heures, quo-23

358 SERVICE DOMESTIQUE

CHARLESBOURG, 1ère Avenue, personne agée de 40 ans ou plus désirant se faire un chez-soi, pour demeurer avec une personne agée. Devra savoir faire la cuisine et prendre soin de la maison en général. Expérience et références exigées, 623-1922. quo-29

AIDE-FAMILIALE, 3 jours, 8 à 6 heures, entretien général, 1 bébé, 529-1574, soir 651-6186. quo-18

ST-Flavien, Cté. Lotbinière, dame de compagnie d'un certain âge, demandée,bon chez-soi. Tél. 728-2040. quo-18

AIDE-FAMILIALE demandée, lundi au vendredi dans Ste-Foy, 651-9735. quo-12

BONNE d'enfants, aide générale, pour bonne famille à Toronto, avec parents qui travaillent. $25.00 par semaine, chambre et pension. Mme M. Lawrence, 23 Kenway Rd., Toronto 570, Ont. quo-18

FOYER, mère célibataire et son bébé, $28. semaine, 626-0410. quo-22

TORONTO, jeune fille, pour prendre soin de 2 enfants, $25. par semaine, pour 6 mois assurés. Tél. St-Henri 882-2468. quo-22

JEUNE fille pour travail général. Adultes seulement. Maison neuve à Sillery. Chambre seule avec tv, fins de semaine et soirées libres. Bon salaire. Tél. 683-7873. quo-22

STE-FOY, aide familiale, 18 ans et plus, 2 enfants, 653-0509. quo-22

DAME d'un certain âge demandée pour garder 2 enfants d'âge scolaire, logée, nourrie. Tél. 872-4103. quo-17

JEUNE fille pour prendre soin de 4 enfants 8 à 12 ans, la mère devant aller travailler. Du 15 juin jusqu'au 15 septembre. Ecrire à Mme A. Badali, 325 Bering Ave., Toronto 18, Ontario quo-26

AIDE FAMILIALE, sachant cuisiner, un enfant 4 ans, travail à l'année, fin de semaine libre, chambre seule, références exigées, début travail 20 juillet 1972, le soir, Saules, 872-1984. quo-22

359 SERVICE DE GARDERIE

CHARLESBOURG, pension d'enfants, sous soins, milieu familial, maison seule, 623-0028. quo-1

GARDERIE estivale à la campagne 15 minutes de Québec, éducatrice diplômée, enfant de 3 à 6 ans, 837-6064. quo-29

GARDERIE éducative, très bons soins, endroit agréable, 1 1-2 à 5 ans, 8 à 6 heures, 687-0724. quo-1

ST-JEAN Chrysostome, prendrait enfants, $3.00 par jour, 839-8312. quo-14

PRENDRAIT enfants en pension, naissance à 2 ans, 524-1628. quo-14

PRENDRAIS enfants en pension, ville Bélair, prix abordable, 843-1302. quo-18

ST-SAUVEUR, prendrais enfant en pension, fille-mère ou autre, 525-8231. quo-12

GARDERAIS enfants pension, jour, semaine, atmosphère familiale, vêtements fournis, 525-4948. quo-12

LIMOILOU, prendrais enfant à la semaine, 525, Tél. 634-0747. quo-23

GARDERIE éducative, très bons soins, endroit agréable, 1 1-2 à 5 ans, 8 à 6 heures, 681-0724. quo-12

NOUVELLE garderie 737 Rougemont, Ste-Foy, 681-7402 ou 658-0786. quo-11

STE-FOY, près boulevard Duplessis, garderais enfant, pour fermées, références, 653-2932. quo-24

BEAUPORT, garderais enfants fins de semaine chez moi, 661-6881. quo-23

GARDERAIS bébé, semaine, journée, fin de semaine, Lac Beauport 849-3865. quo-15

DAME garderait enfant, journée ou semaine, $15. semaine, 628-6346. quo-22

DAME garderait enfant soir, chez elle ou chez vous, 529-0984. quo-22

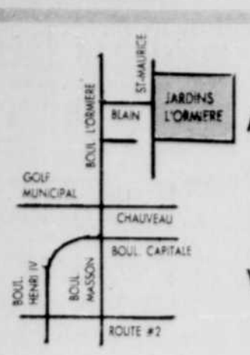
JARDIN BELVEDERE GARDERIE D'ENFANTS, 904 MONCTON. 687-8808. quo-18

GARDIEN

409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL



JARDINS L'ORMIERE

3-4½-5 PIECES

A LOUER

2 mois de loyer gratuits

3-PIECES MEUBLES SI DESIRE

☐ Piscine extérieure ☐ Conciergerie ☐ Voisin centre d'achats ☐ Voisin polyvalente ☐ Insonorisé ☐ Tapis mur-à-mur ☐ Papier-tenture.

BUREAU DE LOCATION:
271, St-Maurice

OUVERT DE
1h. à 5h. p.m. et 7h. à 9h. p.m.
dimanche de 1h. à 5h. p.m.

dis-22

409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

LES SAULES

5 1-2 PIECES dans duplex, tapis, libre immédiatement, $155., chauffé, éclairé. Pour visiter, 1390, Carré Ader, app. 2, Montréal Trust Courtier, 529-8841, 529-5342. quo-16

SAULES, 4 1-2, tapis, chauffé, meublé si désiré, mai, 681-6790, 524-9619. quo-22

NEUFCHATEL, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $105., 623-1561. quo-29

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 MEUBLES, si désirés, 843-2010 ou 872-9096. quo-31

LES SAULES, 4 pièces, près église, $90., 681-3753, 527-4334. quo-1

LES SAULES, flat neuf, chauffé, éclairé, entrée et salle bains, seules, libre 10 mai, 527-1431. quo-1

NEUFCHATEL, 4 pièces, chauffé, eau chaude, 1 mois gratuit, 626-8030. quo-24

5 1-2 PIECES, 3 chambres à coucher, entrée laveuse sécheuse, stationnement, $140., 688-9323. quo-21

NEUFCHATEL, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, électricité, tapis, stationnement, $49-5529, 842-8218. quo-30

LES SAULES, 4, chauffé, tapis, entrée laveuse, sécheuse, $115., 527-8909. quo-31

NEUFCHATEL, 4 1-2 non meublés, 2 1-2 meublées ou non, près polyvalente et boulevard de la Capitale. Informations à 688-6069 ou 843-2706. quo-1

NEUFCHATEL, 3 1-2 pièces meublé, 4 1-2 non meublé, chauffés, tapis, $12-7892. quo-1

COOP Habitant, Neufchâtel, vous offre maison et rangées, 5 1-2, 6 1-2 et 7 pièces, libres immédiatement, 842-5086. quo-2

LES SAULES, 2 1-2 meublé, thermostat, stationnement, $105, 1255 Granbois. 527-9212. quo-6

LES SAULES, 4 pièces, chauffé, 1er étage, $95., 681-3534. quo-14

NEUFCHATEL, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, eau chaude, électricité, $115., 683-4854. quo-29

2 1-2 NEUF, chauffé, éclairé, semi-meublé, $105., 1er juin, 842-8362. quo-6

NEUFCHATEL, 1-2, 4 1-2 meublés, chauffés, eau chaude, 842-6746. quo-2

RUE Banville, face école, tapis, 4 pièces, $140, 2 1-2 pièces et réfrigérateur, $170., libres immédiatement, 2 mois gratuits, jour, 688-1624, soir, 626-1513. quo-6

LES SAULES, 2 1-2 pièces meublé, stationnement, libre immédiatement, 2865 boul. Fontenelle, app. 3, 527-9449. quo-3

LES Saules, 2 1-2 pièces meublé ou non, chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse sécheuse, stationnement, libre immédiatement ou 1er mai. Tél. 872-7088. quo-31

NEUFCHATEL, 1er mois gratuit, 1 1-2, meublé si désiré, tous services inclus, $80., 4 1-2, meublé, refait à neuf, 842-6749, 658-0784. quo-12

LES SAULES, 2 1-2 meublé, chauffé, eau chaude, éclairé, $120., 527-3719. quo-14

2 1-2 PIECES Saules, semi-meublé si désiré, soir 872-9096. quo-17

2 1-2 ET 4 pièces, boulevard Masson, modernes, meublés ou non, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, stationnement, près des écoles, magasins, autobus. Tél. 683-0662. quo-13

NEUFCHATEL, 1er mois gratuit, 4 1-2, tapis, eau chaude, chauffé, 842-8641, 658-0194. quo-12

LES Saules, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, 527-7294. quo-12

DUBERGER, 3 1-2 non meublé, chauffé, buanderie, stationnement, près autobus, magasins, 667-5844. quo-13

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 NEUFS, meublés ou non, tapis mur à mur, entrée laveuse, sécheuse, service d'autobus, près centre d'achats, 683-3154. quo-13

DUBERGER, 1 mois gratuit, réduits, neufs, 3, 4, 5 grands, meublés ou non, tapis, stationnement, face centre d'achats, 683-1478, 688-9406. quo-13

LOGEMENTS neufs, 2 1-2 pièces, meublés ou non, près boul. La Capitale, près Polyvalente, 688-0069, 872-2908. quo-14

NEUFCHATEL, 3 1-2, 4 1-2 neufs, tous services inclus, meublés ou non. Tél. 842-1020. quo-14

BOULEVARD Fontenelle, 4 grandes pièces, meublé si désiré, sécheuse, 681-0856. quo-11

BANVILLE, Les Saules, logement 4 1-2 pièces, services compris, 527-4881. quo-11

BANVILLE, Les Saules, logements 4 1-2 pièces, beau site, 527-1973. quo-11

DUBERGER, semi-sous-sol, 3 1-2 pièces, neuf, libre immédiatement, 681-7128. quo-11

SAULES, 3 pièces, meublé, entièrement neuf, tout inclus, $130., 527-9734. quo-14

1895 BOUL. MASSON, les Saules, logements modernes, remis à neuf, tapis mur à mur, 3 pièces, $95, 4 pièces, $115, 5 pièces, $125. Tout inclus dans le prix du loyer. Informations visites Roger Lacroix, 681-1237, 683-0700. quo-3

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, cour, tranquillité, libre 527-3688. quo-26

LES SAULES, 767, Verlaine, jumelé, neuf, $130., libre immédiatement, 651-0728. quo-26

5 1-2 PIECES, maison en rangée, prix $157., chauffé, éclairé, stationnement compris, libre 1er juillet, 683-7480, 657-6890. quo-22

NEUFCHATEL, 3 1-2, chauffé, meublé, éclairé, immédiatement ou juillet, 667-2448. quo-23

410 CHAMPLAIN

PRES PARLEMENT

1 1-2 MEUBLE, système buanderie, tapis mur à mur, concierge. quo-16

527-0064, 628-3241.

PRES PETIT SEMINAIRE

3 PIECES, meublé, jour 529-0755, soir et fin semaine, 523-5746. quo-24

CELIBATAIRE

1er JUIN, Rue Des Grisons, sous-sol 2 pièces, poêle, réfrigérateur, chauffé, éclairé, jour 529-0755, soir et fin semaine 523-5746. quo-24

79 RUE St-Louis, 3 1-2, 2 1-2, poêle et réfrigérateur, non meublé, s'adresser, app. 203, 525-9833, 9 heures à midi, 2 à 5, lundi au vendredi. quo-24

PRES Château, meublés, 2, 3 pièces, 5 Ste-Geneviève, app. 101. quo-28

5 PIECES, meublé, bain, 220, propre, 692-0697. quo-29

RUE St-Jean, près Portes St-Jean, 1 1-2, 2 1-2, meublés, ascen-seur, conciergerie, 692-0021. quo-24

STE-ANNE, 2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude, éclairé, 523-4609, 694-1773. quo-5

3 PIECES, plus salle de bains, planchers Varathan. Tel. 523-4216. quo-6

3105., 4, CHAUFFE, moderne, eau chaude fournie, 26 Laval, 523-2701. quo-6

LES SAULES, 2 1-2 meublé, 4 1-2 chauffés, éclairés, 527-9422, 663-4326. quo-13

LOGEMENT, 2 pièces, chauffé, meublé, éclairé, buanderie, 522-0582. quo-14

BACHELOR, 1 1-2 pièce, $65., informations M. Charrier, 529-8272 ou Mme Charrier, 523-7306, 880 St-Joachim. quo-28

A LOUER, 2 pièces meublé, chauffé, électricité, $110, mois. Entre 7 et 9 heures p.m., 524-6270. quo-26

ST-STANISLAS, libre, très grand bachelor, moderne, chauffé, éclairé, meublé, concierge, 651-5827, 658-0194. quo-13

1 MOIS gratuit, Les Saules, 1860, Carré Ader, 683-1196, prix avantageux, 3 1-2, construction neuve, chauffage électrique, tapis. quo-13

NEUFCHATEL, 3 1-2 meublé, $120., quartier résidentiel, après 6 heures, 836-3927. quo-13

DUBERGER, bord de l'eau, stationnement, 3 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, balcon, $85., 527-7208. quo-13

2 MOIS gratuits, logements 4 1-2 pièces, modernes, tapis, entrée laveuse, sécheuse, stationnement gratuit, 527-7866. quo-13

NEUFCHATEL, 3 pièces, meublé, éclairé, chauffé, eau chaude, stationnement, remise, tapis, $135., 842-6906, 842-2616. quo-13

410 CHAMPLAIN

NEUFCHATEL, pour mai, 4 1-2, 3 1-2, meublés, chauffés, éclairés, 273 Carré Ballaire, 842-0835. quo-1

COUILLARD, 2 et 4 pièces, bain, chauffés, eau chaude, poêle, réfrigérateur, très propres, libres immédiatement, $85 et $125 par mois, 529-9776, rés. 522-8360. quo-13

SEMI-TUEUX appartement, 4 chambres à coucher, 2 salles bains, 2 balcons, petite cour, solarium, très ensoleillé, stationnement, $150, libre 1er juin, 694-1386. quo-11

VIEUX Québec, 1 1-2 et 2 1-2. Tel. 694-1702. quo-15

COUILLARD, 1 1-2, 2 1-2, meublés, $75. et plus, 692-0828, 651-2250. quo-13

3 1-2 PIECES, poêle, réfrigérateur, $100. Appelez après 6 heures, 694-9278. quo-26

22 LAVAL, 2 pièces, meublé, chauffé, $23, semaine, 626-4609. quo-16

2 LOGEMENTS, 4 pièces, 8 pièces, libres immédiatement, rue Ferland, au quartier latin. Tél. 683-8358, après 6 heures. quo-23

3 1-2 PIECES, poêle, réfrigérateur, $100. Appelez après 6 heures, 694-9278. quo-26

411 LIMOILOU

PLACE DES SEIGNEURS

3½, 4½, 5½ pièces

—piscine, tennis, badminton
—tobagie, salon coiffure
—chauffage, électricité inclus dans prix du loyer.

626-3513 626-5352

dis-24

PLACE CANARDIERE

PRES CENTRE D'ACHATS

2, 3 1-2 meublés si désiré, insonorisés, tapis, intercom, ascenseur, piscine, sauna, stationnement, 667-2237, 681-8151.

PLACE STE-ODILE

3, 4 PIECES meublés si désiré, insonorisés, tapis, intercom, ascenseur, piscine, sauna, câblé, stationnement intérieur.

626-7447

quo-1

LE LOUISIANE

3 1-2, 4 1-2 PIECES
TOUT ELECTRICITE
A L'EPREUVE DU FEU
ASCENSEUR
INTERCOM
ANTENNE COMMUNAUTAIRE
BAIN SAUNA
SERVICE DE CONCIERGE
TERRASSE SOLEIL
SALLES DE RECEPTION
STATIONNEMENT 100%
235 O. SAPINIERE-DORION
TEL.: 626-7357

quo-22

ST-PASCAL
1½ — 2½ — 3
MEUBLES SI DESIRE
4½ — 5 NEUFS
MODERNES PRES CENTRE D'ACHATS
HOPITAUX, STATIONNEMENT, INTERCOM, BUANDERIE IN. 1780 ERNEST LAPOINTE APPARTEMENT 100
661-3652
663-9077

quo-12

PRES HOPITAL ST-FRANCOIS D'ASSISE PRES CENTRE D'ACHATS CANARDIERE

NEUF 3 pièces, entrée laveuse sécheuse, galerie, stationnement, chauffé, $95, non meublé, $115, meublé, 529-6957, 527-3879, 523-6160. quo-23

LES APPARTEMENTS CHANTAL

1940-1960 CARDINAL VILLENEUVE
MEUBLES OU NON
(BACHELORS 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2)
COMPRENANT chauffage, éclairage, système intercom, buanderie, tapis mur à mur, insonorisation, près des centres d'Achats, système vacuum.
EN TOUT TEMPS
842-6500 — 626-8519
MYROY CONSTRUCTION INC.
355, 47ième RUE EST. quo-12

1415 BOUL. BENOIT XV
3 1-2 PIECES

SEMI-MEUBLE, neuf, tapis mur à mur, télécâble, chauffage à l'électricité, garage, 1er étage, libre 1er mai, $145. quo-24

59 EST, DES BOULEAUX
3 1-2, 4 1-2

CHAUFFES, eau chaude fournie, meublés si désiré, insonorisés, tapis mur à mur, intercom, aspirateur central, stationnement inclus, buanderie au sous-sol, terrain jeux à proximité.

623-2249 - 663-4326.

quo-15

LOGEMENTS NEUFS
1 MOIS GRATUIT

RUE Mont-Tasbor, 4, 3 1-2 pièces, meublés si désiré, intercom, conciergerie, chauffage, électricité, eau chaude incluses, buanderie, stationnement, chute à déchets, visible 2 à 5 et 7 à 10 p.m., 1275, 21ème Rue, 523-6017. quo-6

STE-ODILE

2 1-2, 4 et 5 PIECES, près école, église, service autobus, 623-3948. quo-30

ST-ALBERT LE GRAND

4 1-2 PIECES, très propre, $105., 623-7085 ou 527-2437. quo-13

BOUL. HAMEL

1 1-2, 3 1-2, 4 1-2 MEUBLES si désiré, 529-7530. quo-14

PRES HOPITAL ST-FRANCOIS-D'ASSISE

LOGEMENTS neufs, 1651 Cadillac, 2 1-2, 3 1-2 meublés si désiré.

529-6985, 667-3530

quo-30

RUE BRUNEAU
3 — 4 — 4 1-2 PIECES
DE $100. A $125.

CHAUFFE, piscine, stationnement, inf., 2355 Bruneau, app. 1, 667-6202. quo-6

DES LILAS, 4 PIECES, CHAUFFE, EAU CHAUDE, $115., 623-9540, 626-8966, 626-2902.

quo-31

6 PIECES, salle bains, 220, 600 2e Rue, Limoilou, app 1, 523-3024. quo-22

411 LIMOILOU

BOUL. MONTMORENCY
4 1-2 PIECES — $120.

CHAUFFAGE, eau chaude, électricité incluse dans loyer, tél. jour, 661-3652, 663-6071, soir, 667-4202. quo-6

3-4 MEUBLE OU NON

RECENTS, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, buanderie, concierge, 628-2243, 623-2391. quo-23

DERNIER 3 MEUBLE $124

RECENT, style Colonial, buanderie, conciergerie, stationnement, 623-3591, 628-2141. quo-23

PRIX D'OCCASION

4 PIECES, $115., meublé $140., repeint, escompte $50., 529-6373, 529-5395. quo-30

STE-ODILE

3 1-2 MODERNE, chauffé, eau chaude, stationnement, buanderie, concierge, $105. 626-3233. quo-12

ST-PIE X

CHAUFFES 4 et 6 pièces, 1990 de Grandpré, possibilité de conciergerie. Tél. 651-4563 ou 656-0807. quo-13

STE ODILE

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, partir $115., piscine, meublé Colonial. 626-5468, 628-2797. quo-15

ESCOMPTE $50

ST-ALBERT, Des Lilas, 4 pièces, chauffé, eau chaude, meublé si désiré, $120. ou $140., 626-7379, 842-9338. quo-15

BERGEMONT ENSOLEILLE

3 1-2 ULTRA moderne, insonorisé, case, stationnement, balcon, laveuse, sécheuse, tapis, chauffage électrique, meublé, $130. Occupation juin et juillet. Pour visiter, concierge, 1875 Bergemont, 1, près 18ème Rue. Jour: 524-2620, Soir: 681-8638, 623-9107. quo-18

1ere RUE, libre 1er juin, 4 pièces, chauffé, $80., 524-6827. quo-1

4e AVENUE, sous-sol, chauffé, eau chaude, $100., 522-1393, 527-8102. quo-26

4 PIECES, non chauffé, $75. Etage 3 Avenue, mai, 529-9541. quo-23

ST-PIE X, 4 pièces, chauffé, eau chaude, 626-1143, soir 651-7577. quo-23

3 1-2 PIECES meublé, plus salle bains, stationnement, 623-0727. quo-24

1870 JALOBERT, 4 pièces chauffé, $115., 527-1779, 667-3789. quo-25

455, 5e RUE, 5 pièces, sous-sol, $70., libre 1er mai, 457, 5e Rue, 3e étage, 7 grandes pièces, propre, libre 1er mai, 524-8900. quo-26

4 PIECES, demi-sous-sol, non chauffé, 275 de la Naudière, 523-3889. quo-26

3 PIECES, 1400, Benoit XV, adulte, $75, 6719. quo-29

4 PIECES, demi-sous-sol, $65, 1372, 4ème Avenue, 527-0615. quo-26

ST-PASCAL, 3 pièces chauffé, $85. Tél. 661-1554. quo-26

1ERE AVENUE, 2, 3, 4, 5 pièces, $90.-$150., stationnement, meublés ou non, 661-6301. quo-29

STE-CLAIRE d'Assise, près Jato, 1ère Avenue, 3 pièces, salle bains, 2220 rue Choquette, 623-3361. quo-29

375, MOIS, 4 pièces, non chauffé, Tél. 623-2082. quo-29

4 PIECES, chauffé, libre 1er août, rue des Bouleaux ouest, 626-6198. quo-29

D'ASSISE 1315, chauffé, 4 pièces, eau chaude, mai, 522-4600, 694-1641. quo-29

RUE FRANCOIS 1er, 4 pièces, salle bains, chauffage électrique, tapis plancher, stationnement, $49-8633, 683-2941. quo-30

4 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, tapis, laveuse, sécheuse, $150., 626-4886. quo-30

4 PIECES, chauffé, stationnement, St-Pie X, $120., 529-7136. quo-5

1 1-2, 2 1-2, MEUBLES, chauffés, neufs, près hôpital, $65., $95., 529-8915. quo-4

5 PIECES, bain, 220, premier étage, 3ème Avenue, $75., 529-2294. quo-30

3 PIECES, 3ème étage, eau chaude, salle de bains, pas chauffé, 220, 541, 3ème Rue, libre 1er mai, $75. par mois. Tél. 522-5258. quo-30

6 PIECES, chauffé, eau chaude, fournie, entrée laveuse sécheuse, 525-5313. quo-31

2 1-2 PIECES, meublé, chauffé, 523-6403. quo-31

2 PIECES, meublé, près CEGEP, 3ème Avenue, $20., 522-6264. quo-1

4 1-2 PIECES, chauffé, moderne, $120. jour, 623-2426, soir, 653-0847. quo-31

LOGEMENTS 4 1-2 pièces, chauffés, s'adresser 480, 3ème Avenue. quo-1

STE-ODILE, APPARTEMENTS GUY
3 1-2 NEUFS, meublés, 697-7445. quo-1

5 PIECES, chauffé, grand tambour, $120., 2185 Canardière, 663-6287, 849-8345. quo-1

DE LA RONDE, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, $130. 623-8504. quo-4

RUE Vitré, voisin hôpital de l'Enfant-Jésus, 4 pièces, chauffé, propre, ensoleillé, balcon, stationnement, adultes, 3ème et dernier étage, pas laveuse, sécheuse, $105., 529-7243. quo-30

LOGEMENT neuf 3 1-2 pièces, eau chaude électricité, entrée laveuse et sécheuse, stationnement, rue des Prêtres ouest, 628-6812. quo-1

ST-PIE X, grand 4 pièces, balcon, stationnement, 1925, 24ème Rue. quo-6

ST-PAUL Apôtre, 3 pièces, entièrement meublé, tapis mur à mur, stationnement, 623-5332, 626-7964. quo-6

3 MODERNE, chauffé, $90., 310, 4ème Avenue, app. 2, 529-5820. quo-6

MAI gratuit, 4 pièces, eau chaude, 3e, $85., 626-3587. quo-6

ST-PIE X, flat, 2 pièces, meuble. Tél 523-8188. quo-6

ST-ALBERT, deux 2 pièces, chauffés, éclairés, stationnement, $85. Tél. 626-3611. quo-6

STE-ODILE, 2 grandes pièces, demi-sous-sol, chauffé, eau chaude fournie, $105., 628-1203. quo-12

5 PIECES, chauffé, 523-8188. quo-12

ST-PIE X, 5 pièces, chauffé, stationnement, libre juin, juillet, 661-3433. quo-22

ST-PASCAL, 3 grandes pièces, poêle, réfrigérateur si désiré, salle de bains, $90, 661-1163. quo-23

RUE VITRE, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, mai, 523-2774. quo-23

ST-PASCAL nord, 1er juillet, sol 2 pièces, moderne, chauffé, 1er plancher, en avant, pelouse, près autobus, magasins, hôpitaux, idéal célibataire, soir, 667-1570, 661-1711. quo-12

3 1-2 MEUBLE, chauffé, rue des Bouleaux, s'adresser 626-8690. quo-12

2 1-2 PIECES, semi-meuble, chauffé, tapis, $110., 524-6548. quo-12

3 et 4 PIECES, meublés ou semi-meublés, près hôpital Enfant-Jésus, 656-6758. quo-1

5 PIECES, bas, chauffé, St-François D'Assise, après 6 hres, 524-2864. quo-22

LA RONDE, un 4 1-2 pièces, chauffé, entrée laveuse-sécheuse $105., un meublé $120., stationnement, 667-3097. quo-23

RUE Maurice, 3 pièces, salle bains, non chauffé, $65, 663-0514. quo-12

ST-PIE X, 2 grandes pièces, chauffé, stationnement, libre 1er juin, $125., 667-0179, après 6 heures. quo-1

ST-PIE X, 4 pièces, chauffé, $105., 667-0296 ou 622-0295. quo-2

4 PIECES, bain, réservoir eau chaude, $85., 581 2e Rue, 527-3628. quo-12

2441 VITRE, 4 pièces chauffé, $115, mois, Tél. 623-4000. quo-13

ST-PIE X, 4 pièces, meublé, chauffé, stationnement. Tél. 667-6237, 625-1233. quo-13

870, 4 PIECES, non chauffé, 220, libre immédiatement. Tél. 651-4089. quo-13

4 1-2, PRES hôpital Enfant-Jésus, entrée laveuse sécheuse, galeries, 1508 avenue de la Concorde, 651-0269. quo-13

ST-PASCAL, 3 pièces, salle bains, $75., stationnement, 1630, Maufils, 663-7032. quo-13

4 PIECES, salle bains, non chauffé, s'adresser 1297 Aiguebelle, 523-5838. quo-12

STE-ODILE, 3 1-2 pièces, meublé, $130, eau chaude fournie, porte-patio, cuisinière, stationnement, s'adresser 85 Sapinière Dorion ouest, appt 1, 628-4147 ou 623-5743. quo-13

FLATS, meublés, chauffés, éclairés, refaits à neuf, libres immédiatement. 525-9247. quo-13

411 LIMOILOU

GRATUIT, allons vous chercher pour visiter nos appartements 1 1-2 à 5 1-2, meublés ou non dans Limoilou, Charlesbourg, Giffard, Beauport, Neufchâtel, Cap-Rouge, Service Logis M.C.N. Inc., Courtiers, 628-0844. quo-16

ST-PIE X

5 PIECES dans triplex, 2445 Pierre Boucher, entrée laveuse sécheuse, repeint, chauffé, stationnement, terrain paysagé, 1er août, $135., 524-8185. quo-26

ST-PIE X, logement 3 1-2 pièces, très propre, stationnement, près école, église, $130. par mois chauffé, 667-9617. quo-16

STE-ODILE, 4 pièces, moderne, balcon, stationnement, compartiments à bagages, 623-7889. quo-16

ST-PASCAL, 4 1-2 pièces, non chauffé, 872, Tél. 523-7726. quo-16

LOGEMENT 1e étage, coin de rue, semi-meublé, 3 pièces, salle bains, balcon en avant, galerie fermée en arrière, $85., électricité en plus, 667-1707. quo-23

412 MONTCALM

412 MONTCALM

La tranquillité et le confort d'un appartement "SUR LES PLAINES"

Jardins Merici

845, CHEMIN SAINT-LOUIS



VUE PANORAMIQUE SUR LE FLEUVE
Terrasse extérieure individuelle, ascenseur, piscine extérieure et intérieure, garage souterrain, insonorisé, à l'épreuve du feu, concierge. Pour inf.: 688-1630 de 10h.30 A.M. à 9h.00 P.M. Sam. et dim. de 1h.30 à 4h.30 P.M.
BUREAU OUVERT POUR RESERVATION DES MAINTENANT - MAQUETTE ET PLANS EN MONTRE
TRES GRANDS 1½, 2½, 3½, 4, 5 ET 6 PIECES
(MEUBLES SI DESIRE) AUSSI PENTHOUSE 7 PIECES ET PLUS
OCCUPATION, JUIN, JUILLET, AOUT 1973

dis-23

NEUFS
1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2,
6 PIECES
PISCINE INTERIEURE

GARAGE, tapis mur à mur, service de concierge, porte-patio, buanderie, électricité, Tout compris dans le prix du loyer.

651-0771

quo-22

PRES DES PLAINES

$80 à $110. 1 ET 1 1-2 pièces, libres immédiatement, chauffés, meublés, tapis, cuisinette, électricité, fournie, 15 jours gratuit, avec bail d'un an, 522-4668. quo-22

APPS DES ERABLES

1 1-2, 2 1-2 MEUBLES, ascenseur, conciergerie, stationnement intérieur, 681-3341. quo-24

AVENUE DES BRAVES

QUARTIER Belvédère, 2ème étage, luxueux 10 pièces, tapis mur à mur 2 salles bains, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, boiserie, galerie vitrée arrière, garage chauffé, jardin entretenu, $425. par mois. Pour visiter sur rendez-vous seulement, 529-0755, soir et fins semaine, 523-5746. quo-1

FACE AUX PLAINES

3, 4, 5 PIECES, et un 2 pièces meublé, 380 Chemin St-Louis, app. 16, 681-4467 quo-6

5 PIECES

2E ETAGE, balcon, chauffé, très grandes pièces, libre immédiatement, $135., 1251 ouest, St-Cyrille, Montréal Trust courtiers, 529-8841, 529-3242. quo-14

AVENUE DES BRAVES

SOUS-SOL, luxueux 4 pièces, meublé, jardin entretenu, prix abordable, jour 529-0755, soir et fin semaine 523-5746. quo-24

PIECES, 915 Chemin Ste-Foy, 527-1779, 687-5279. quo-24

2 1-2 PIECES, chemin Ste-Foy, 522-8971. quo-23

PRIX avantageux, 4 pièces non meuble, 685 Calixa Lavallée, 61-6639. quo-31

RUE de Bernières, près Parlement, 1 1-2, 2 1-2 meublées, 692-0631, 522-2907. quo-26

ST-SACREMENT, rue Marguerite-Bourgeoys, 1 1-2 pièce et 2 1-2 pièces, meublés et non meublés, conciergerie, ascenseur, libres 1er juillet, 527-1687, le soir, 681-6084. quo-30

1er JUILLET, St-Cyrille, près Des Erables, 4 pièces, chauffé, eau chaude, téléphone, 524-6619. quo-1

3 PIECES, chauffé, $125. mois, 3 1-2 pièces, chauffé, $75. mois, 681-4533, 694-1120. quo-4

650 CHOUINARD, libre, 3 pièces, semi-meublé ou meublé, chauffé, buanderie, balcon, concierge, 7 à 9 pm., 527-2024. quo-4

4 PIECES, chauffé, eau chaude, stationnement fourni, de Longueuil, 633-6015. quo-5

ST-CYRILLE-Murray, 3, 5 pièces meublés, près autobus, 527-1726, 875-2268. quo-4

1105 BELVEDERE, 1 1-2, 3, semi-meublés ou meublés, libres immédiatement ou 1er juillet, 527-9088, 681-3652. quo-6

BELVEDERE, 4 pièces, bains, chauffé, stationnement, entrée laveuse-sécheuse, très propre, demi-sous-sol, $120., libre immédiatement, 525-9776, 522-8569. quo-4

9-4 PIECES, chauffées, eau chaude, 5 pièces non chauffées, 683-8872. quo-5

4 PIECES, chauffé, eau chaude, balcon, peinture fournie, $110. par mois. Tél. jour 529-2903, soir, 527-2123. quo-6

ST-SACREMENT, 1 1-2 pièce, meublé, poêle, réfrigérateur, une personne, 683-8096. quo-12

L'ALVERNE, 8 pièces, 525, 4 pièces 865, semi-meublés, 525-5278. quo-13

LOGEMENT 4 pièces, chauffé, salle bains, près hôpital St-Sacrement, 681-1771. quo-22

AVENUE Cartier, 6 pièces, chauffé. Tél. 523-0724. quo-23

ST-SACREMENT, rue Monmorency, 1er plancher, 2 pièces, meublé près de tout, couple tranquille, 681-2710. quo-22

BON prix, 7 grandes, chauffé, eau chaude, 102 Aberdeen, 522-6741. quo-15

412 MONTCALM

412 MONTCALM

Le Laurier

600 avenue Laurier
Spacieux appartements

— 6 pièces, 3 chambres à coucher, 2 salles bains.
— Libre immédiatement.
— 3 pièces, libre 1er juin.
— Cuisinière, réfrigérateur et lave-vaisselle inclus.
— Interphone et télécâble fournis.

Pour informations
Signaler 522-6614, entre 9 a.m. et 5 heures p.m.

dis-22

412 MONTCALM

4 PIECES, plus salle de bains, chauffé, 524-1329. quo-16

ST-FIDELE, 6 pièces, 1er plancher, non chauffé, remise, 524-6781. quo-24

SOUS-LOUER 3 1-2, demi-sous-sol chauffé, $95., 661-7837 828-6645. quo-26

2 1-2 ECLAIRE, meublé, chauffé, libre 1er juin, 5e Rue, 681-4853. quo-16

928, 4e RUE, 4 pièces, non chauffé, 1er plancher, refait neuf, salle bains, $70., 681-2416. quo-24

180 de la COLOMBIERE ouest, app. 4, 4 pièces, 2ième étage, chauffé, $120 par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

STE-ODILE, 3 1-2 chauffé, tranquillité, libre, stationnement, $80., 626-5807. quo-25

180 de la COLOMBIERE ouest, app. 4, 4 pièces, 2ième étage, chauffé, $120 par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

STE-ODILE, 3 1-2 chauffé, tranquillité, libre, stationnement, $80., 626-5807. quo-25

4 PIECES, demi-sous-sol, non chauffé, 3e RUE, 4 pièces, 1er étage, par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

551 - 5e RUE, 4 pièces, 1er étage, par chauffé, $75. par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-26

LA RESIDENCE DE L'ELITE



LE MONTMORENCY

Choix de 3½ pièces

☆ Salle de réception
☆ Service domestique
☆ Salle de buanderie
☆ Garage sous-sol
☆ Service de portier
☆ Piscine chauffée
☆ Télé-câble
☆ Intercom

SERVICE IMPECCABLE
165 EST, GRANDE-ALLEE - 525-9763

dis-26

RUE de Montmorency, 3 1-2 pièces, libre immédiatement, poêle, réfrigérateur si désiré, $160., 684-0626. quo-24

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, 765 Grande-Allée, entre 5 et 9 heures le soir. quo-24

1er JUILLET, rue Fraser, grand 5 pièces, de étage, jour 529-0755, soir et fin semaine 523-5746. quo-24

GRAND 3 1-2 pièces, ensoleillé, jardin, personne distinguée, 683-1392, 681-5012. quo-14

1 1-2, 3 PIECES, meublés ou semi, tapis, buanderie, 620 Fraser. quo-11

DES ERABLES, 3 pièces, 2ème étage, $125., jour: 525-7479, soir: 527-7624. quo-24

BOUGAINVILLE, 9 pièces sur 3 étages, chauffé, eau chaude, lave-vaisselle, tapis, pour 1 an, juillet à juillet, $250., 529-8393. quo-22

4 1-2 PIECES, meublé, ave Monk, près hôpital St-Sacrement, auto-ma, $165, mois, après 6 heures, 683-2813. quo-22

2 1-2, SOUS-LOUER, Père Marquette, des Braves, neuf. Entre 6 et 8 heures, 688-1320, 681-7147. quo-22

DE SALABERRY, 4 pièces, remis à neuf, tapis mur à mur, 522-8483. quo-23

JOFFRE, 4 1-2 pièces, meublé, libre 1er juillet, 688-0889. quo-15

4 PIECES, non chauffé, 1er plancher, libre immédiatement $60., 945 Drolet, Montréal Trust, courtiers, 529-8841. quo-15

Quelques logements encore disponibles

Place Samuel De Champlain

3, 5 et 6 PIECES
350, CHEMIN STE-FOY
QUEBEC 6 - TEL.: 681-2583
Administré par la Compagnie
TRUST ROYAL

dis-22

413 ST-JEAN-BAPTISTE

1 1-2 PIECE chauffé, $75, meublé. Tél. 524-3429. quo-13

545 LAVOIRELLE, 3 pièces, salle bains, non chauffé, $75., 529-2445. quo-13

RUE Richelieu, 2 1-2 pièces plus salle bains, meublé, chauffé, éclairé, $80. mois, 529-7759. quo-14

6 PIECES, chauffé, eau chaude, clair de neige et volange, service de concierge, libre immédiatement, $160. par mois, tél. 523-5894. quo-11

689 SUTHERLAND, 4 pièces, salle bains, non chauffé, $95., 522-2445. quo-13

691 LAVIGUEUR, 4 pièces, salle bains, non chauffé, $70., 522-2445. quo-13

691 ST-JEAN, flat meublé, éclairé, chauffé, libre immédiatement, 681-8283. quo-14

RUE Simard, 2 pièces, salle bains, meublé, poêle 220, 688-8765. quo-14

2 1-2 PIECES, meublé, chauffé, bain salle, près gouvernement, hôpitaux, 529-7759. quo-14

RUE St-Olivier, 3 pièces, salle bains, 220, repeint, $90., 524-0763. quo-15

PRES Carré D'Youville, 3 pièces, 734 Richelieu, 529-8666. quo-22

4 PIECES, 2e étage, salle bains, 220, $95. mois, 681-1849. quo-15

GRANDE-ALLEE, 5 pièces, libre immédiatement, Tél. 524-3762. quo-16

MOIS gratis, 1, 6, 8 pièces, $40. en montant, 524-8908. quo-28

IDEAL nouveaux mariés, très beau 4 1-2 pièces, refait à neuf, 520, douche, non chauffé, 885 mois, libre 1er juin, rue St-Olivier, 842-5506. quo-26

5 PIECES, salle bains, eau chaude, non chauffé, stationnement, 523-0748. quo-16

313 RUE St-Jean, 3 1-2 pièce, chauffé, eau chaude et électricité fournies, meublé ou non, 887 à $107. par mois, s'adresser après 5 p.m. 688-0113, 524-1852, après 5 heures, 837-1178. 236-26

920 RUE St-Jean, 2 pièces, 2ième étage, chauffé, $50. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

599 RICHELIEU, 5 pièces, 1er étage, pas chauffé, $67. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

763 D'AIGUILLON, 2 pièces, 1er étage, pas chauffé, $45. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

729 COTE d'Abraham, 3 pièces, meublé, chauffé, moderne. Pour informations Jean-Yves Morin, jour 529-6174, soir 667-2460. quo-31

171 RUE St-Jean, 3 pièces, 2e étage, chauffé, $115. par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-26

414 ST-ROCH

2½ NEUF, MEUBLE, $125., 623-9540, 626-8966, 626-2902.

quo-31

3 PIECES, 515 de la Salle, 527-1779, 687-5279. quo-24

D'AIGUILLON, deux 2 et 4 pièces, éclairés, chauffés, meublés, très propres, libres, 525-4124. quo-2

RUE St-Jean, près complexe G, 2 pièces, salle bains, chauffé, eau chaude fournie, non meublé, 683-2861, 849-8633. quo-15

763 ST-AUTUSTIN

LIBRES immédiatement, 1er mai et 1er juin, 1 et 2 pièces, meublés, chauffés,

414 ST-ROCH

HABITATIONS VILLAGE DE L'ANSE

95 sud, Dorchester

Encore disponibles: 2½, 3½, 4½ et 5½

- Chauffage et électricité inclus
- Piscine intérieure-extérieure
- Salle de réception et garderie
- Buanderie à tous les étages
- Parc et jeux extérieurs
- Centre commercial
- Optionnel: stationnements intérieurs et extérieurs et télécâble.

Pour visiter: 9 a.m. à 9 p.m.
522-7151

dis-22

4 PIECES, plus salle bains, pas chauffé, libre immediatement, 522-7307. quo-13

4 PIECES, salle bains, 220, libre, eau chaude, 525-5909. quo-14

455 DE la Reine, 4 et 3 pièces, libres immédiatement, 626-6121. quo-14

4 PIECES, meublé ou non, libre immédiatement, 626-1203. quo-10

3 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, tapis mur à mur, libre immédiatement, 255 Dorchester app. 2. Tél. 529-8253, 688-0699. quo-11

3 CHAUFFE, complètement meublé, tranquillité, propre, 558 Est St-Vallier, 525-9948. quo-11

RUE St-Joseph, 2 1-2 pièces meublé, chauffé. S'adresser 754 est St-Joseph. quo-11

5 PIECES, chauffé, 3e étage, $90 mois, libre immédiatement, 522-1028. quo-11

LOGEMENTS 2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, s'adresser 623 St-Vallier Est. quo-15

3 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, $100. mois, personne tranquille, 842-7141. quo-25

144 de la SALLE, 4 pièces, 1er étage, pas chauffé, $75 par mois. 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

245, RUE St-Joseph est, face Théâtre Midi-Minuit, 2 1-2 pièces, complètement refait à neuf, $90. par mois, 655-4588, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

216 de la REINE, 3 pièces, 3ième étage, pas chauffé, $57 par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

190 de la REINE, 4 pièces, 3ième étage, pas chauffé, $125. par mois, meublé, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

140 DE LA SALLE, $72. par mois, 4 pièces, 3e étage, pas chauffé, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-26

747, ST-VALLIER est, 5 pièces, 3e étage, chauffé, $60. par mois, s'adresser app. 1, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-26

415 ST-SAUVEUR

3 PIECES pour 2 personnes, 683-0530. quo-5

4 PIECES, 220, eau chaude, zyproc, après 5 hres, 842-8938. quo-22

630 DE TRACY, 4 pièces, 2e étage, pas chauffé, $50. par mois, libre 1er mai, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. quo-26

2, 4 5 PIECES, non chauffés, avec douche, 524-5896, 527-5435. quo-22

TROIS 4 pièces, un 2 pièces, $45 mois. Inf. Mme. Lise Gagnon, 391 Lafayette, 527-4025. quo-22

4 PIECES, 2ème, propre, 220, $38., 3 pièces, $33., 849-3688. quo-22

AVENUE Parent, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, neuf, personne travailliante, 623-2987. quo-22

4 1-2 PIECES, $55, mois, salle bains, eau chaude, 220, 522-6682. quo-23

NAPOLEON, 2 pièces, chauffé, éclairé, réfrigérateur, après 6.00 heures, 651-3010. quo-4

4 GRANDES pièces, non chauffé, 2e, 3e, 220, bains, 623-3654. quo-23

5 PIECES, entrée 220, $55. Tél, jour 524-1626. quo-29

8 PIECES meublé, chauffé, 524-2657. quo-29

4-5 PIECES, eau chaude, $55., 389 Marie-Louise, 661-3594. quo-1

291 BOUL. CHAREST OUEST

3 PIECES, rénové, libre, chauffé, eau chaude fournie, $80. mois. Morin & Associés courtiers, Jacques Gosselin 683-2103. quo-4

3 1-2 GRANDES pièces, 220, eau chaude, bain, prélarts, premier, 527-0281. quo-29

2 PIECES, premier, salle bains, 220, eau chaude, $55., 653-3911. quo-5

3 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, après 4 heures, 849-3788. quo-5

269 ARAGO ouest, 4 pièces, non chauffé, 220, eau chaude, douche, très propre, $80., 651-1485. quo-6

DEUX logements, 4 pièces, salle bains, non chauffés, libres, 523-1790. quo-6

3 PIECES, non chauffé, 417 Kirouac, $50., 522-8645, 523-1882. quo-14

3 PIECES, salle bains, eau chaude, jour 524-6239, soir 656-1399. quo-12

1,073 ST-VALLIER Ouest, 2ème, 4 pièces, non chauffé $55., 523-5394. quo-22

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, $18. semaine, 688-1125. quo-12

2 PIECES, libre 1er juin, $55. mois, 187 Rigaudville, 524-2032. quo-12

464 ST-MATHIAS, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, meublés et non meublés tapis mur à mur, chauffés, éclairés, service de concierge. S'adresser app. 206. Tél. 522-1774. quo-13

55 D'ARGENSON, près du boulevard Langelier, 4 pièces, non chauffé, bain, eau chaude, 220, prix: $68. par mois, 626-6374. quo-12

DEUX logements à louer, 4 pièces, salle de bains, 524-1329. quo-13

LOGEMENT à louer, Tél., 683-1043. quo-13

4 PIECES, 220, eau chaude, salle bains, douche, 681-8784. quo-13

QUEBEC, 3 grandes pièces moderne, propre, tapis, meublé, chauffé, éclairé, 260 Lafayette: 681-3909. quo-13

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, 522-4683. quo-23

LOGEMENT à louer, 5 pièces, 220, eau chaude. Tél. 623-7329. quo-23

NOTRE-DAME de Grâces, deux 5 pièces, salle bains, 626-1557. quo-13

3 PIECES, 1er plancher, douche, $50. mois, 1er juin, 849-3654. quo-14

806 DEFOY, 4 pièces, bien pour petite famille, $70., 683-4714. quo-11

LIBRE immédiatement, 6 pièces, plus salle bains, 626-7995. quo-11

4 1-2 PIECES, 220, eau chaude, repeint à neuf, $60., 524-1635. quo-22

SOUS-SOL, 4 pièces, $57., douche, eau chaude, 360 1-2, Marie de l'Incarnation, 651-4168. quo-15

6 PIECES, tapis mur à mur, libre 1er juillet, 524-6922. quo-22

REMIS à neuf, non chauffé, 4 pièces, bain, eau chaude, 220, adultes seulement. Tél. de 2 à 5 653-9615. quo-23

FLAT 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, salle de bains, eau chaude, 220, visible le soir. Tél. 522-3809. quo-22

FLAT, 2 pièces, meublé, douche, eau chaude, stationnement, 527-0370 quo-22

4 PIECES, non chauffé, rue Bagot, $54., libre immédiatement, 523-6483. quo-16

3 PIECES moderne, propre, $55. par mois, soir, 529-4760. quo-26

2 PIECES, meublé, chauffé, à 295 Aqueduc, 623-4138. quo-26

4 PIECES, eau chaude, 220, tuiles cuisine, bain, $65. mois. Tél. 527-9201. quo-18

4 PIECES chauffé, bain, 220, eau chaude, 1er. libre, 822-6148. quo-26

630 de TRACY, 4 pièces, 2ième étage, pas chauffé, $50. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

3 PIECES, chauffé, meublé ou non, bain, 318 Durocher, 522-2634. quo-24

593 BOULEVARD Langelier, 4 pièces, 3e étage, $55. par mois, pas chauffé, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-26

416 CHARLESBOURG

ILOTS CHARLESBOURG

3½ - 4½ - 5½ - 6½

—piscine, badminton, volleyball
—tabagie, salon coiffure
—tous services inclus

4619, 5e Avenue Ouest

623-3658 — 628-0844

dis-26

55E RUE EST
(coin 1ère Avenue)

4 1-2 CHAUFFES, eau chaude fournie, stationnement inclus, entrée laveuse, sécheuse, intercom.

LIBRES EN MAI, $125.
623-0464 — 663-4326

quo-22

3 1-2, 4 1-2 MEUBLES OU NON

LIBRES mai, stationnement, concierge, $120., $130. Tél. 623-3092. quo-16

2½ NEUF

MEUBLE, près du centre d'achats, stationnement, concierge. Tél. 626-8109. quo-26

2 1-2 PIECES, meuble, $100., 4 1-2 pièces non meublé, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, piscine, tapis. 626-0295. quo-22

416 CHARLESBOURG

LOGEMENTS NEUFS

3 1-2 et 4 1-2 PIECES, St-Rodrigue, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, eau chaude, piscine extérieure, libres immédiatement, septembre, 828-2736, 628-5499, 623-9276. quo-12

BEAU LOGEMENT

3 1-2 MEUBLE dans très belle maison, paroisse Maria Goretti, $135. par mois, 523-2755. quo-24

LIBRE JUILLET

GRAND 4 1-2, $140., tout inclus, tranquillité, accès rapide, buanderie, 626-8935. quo-31

LE DAUVERGNE

LOGEMENTS 2 1-2, 1 1-2 pièces, 6530 est, 3ème Avenue, meublés, tapis mur à mur, buanderie commune, balcon, vue sur la ville. Informations, 623-7382. quo-6

1 MOIS GRATUIT

GRAND 3 1-2, meuble ou non, neuf, chauffé, éclairé, tout compris, tapis, 623-3986. quo-13

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude, entrée laveuse sécheuse, stationnement. 626-5604, 623-7298. quo-22

4 PIECES, stationnement, propre, tout fourni, 7845, Trudel, soir 623-2347. quo-23

ST-RODRIGUE, 4 pièces non chauffé, près écoles, stationnement fourni, 626-2533. quo-24

4 1-2 MEUBLE, $160., 4750 Place d'Argenteuil, moderne, chauffé, éclairé, 626-5435. quo-25

4 1-2 CHAUFFE, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, prix modique, 626-9316, 626-8264. quo-26

4 1-2 PIECES, chauffé, meublé, éclairé, $150. par mois, appelez 628-5076. quo-26

4125, 4155, 3ième AVENUE Ouest, 3 pièces, meublés, $125., par mois, libres 1er mai et 1er juin. 626-7714, 653-3407 quo-30

IMMEDIATEMENT, 3 1-2 chauffé, eau chaude, tapis, stationnement, $105. 623-4510. quo-26

3 1-2 PIECES, neuf, meuble, style colonial, tout inclus $135., également 4 1-2, 628-2744, 628-1065. quo-30

ST- RODRIGUE, 5 1-2, chauffé, 2e, entrée seule, tranquillité, adultes, autobus, 623-7481. quo-30

CONFORT, tranquillité, grand 6 pièces, neuf, tapis, services inclus, $155., 628-2744, 628-1065. quo-30

REZ-DE-CHAUSSEE, 47e Rue Ouest, 3 1-2 pièces, chauffé, stationnement, déneigement, libre immédiatement. 626-1635. quo-31

4 1-2, NEUFS, libres immédiatement, 280, 57ème Rue ouest, 626-5404. quo-31

ST-RODRIGUE 3 1-2 pièces, meublé, près centre d'achats, 522-5524, 628-6503. quo-4

LOGEMENTS neufs, 3 1-2, 4 1-2 pièces, meubles si désiré, appelez 623-0427. quo-31

PETIT 3 pièces, $50, 3 1-2 pièces, $75 mois. Tél. 626-5186. quo-14

4 PIECES, non chauffé, entrée 220, eau chaude fournie, libre 1er mai, 623-9550. quo-2

ST-RODRIGUE, grand 3 1-2, semi-sous-sol, $115., chauffage, électricité comprise, bien éclairé, tapis salon, entrée laveuse sécheuse, stationnement asphalté, près autobus, libre immédiatement, 628-0188, 623-7311. quo-3

3 PIECES, MEUBLE, NEUF, TOUT INCLUS, 628-0854. quo-12

9400 DES Longchamps, 3 1-2, 4 1-2, $100, $115, $120, eau chaude, tapis salon, 623-4510, 658-0194. quo-2

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude, piscine extérieure, tapis mur à mur, 687-0796, 626-3164. quo-4

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, 2e étage, boul. Henri-Bourassa, 623-7644. quo-4

ST-RODRIGUE, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, 522-5524, 628-6503. quo-4

☆ PRESTIGE
☆ CONFORT
☆ TRANQUILLITE

PLACE CHARLESBOURG
6800, 1re av. Encore quelques logements.
681-0221 - Soir 626-8448

dis-23

CHARLESBOURG, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, $115. 623-0925. quo-26

3 1-2 PIECES, meublé, style colonial, tout inclus $135., également 4 1-2, 628-2744, 628-1065. quo-30

CONFORT, tranquillité, grand 6 pièces, neuf, tapis, services inclus, $155., 628-2744, 628-1065. quo-30

REZ-DE-CHAUSSEE, 47e Rue Ouest, 3 1-2 pièces, chauffé, stationnement, déneigement, libre immédiatement. 626-1635. quo-31

4 1-2, NEUFS, libres immédiatement, 280, 57ème Rue ouest, 626-5404. quo-31

ST-RODRIGUE 3 1-2 pièces, meublé, près centre d'achats, 522-5524, 628-6503. quo-4

LOGEMENTS neufs, 3 1-2, 4 1-2 pièces, meubles si désiré, appelez 623-0427. quo-31

PETIT 3 pièces, $50, 3 1-2 pièces, $75 mois. Tél. 626-5186. quo-14

4 PIECES, non chauffé, entrée 220, eau chaude fournie, libre 1er mai, 623-9550. quo-2

ST-RODRIGUE, grand 3 1-2, semi-sous-sol, $115., chauffage, électricité comprise, bien éclairé, tapis salon, entrée laveuse sécheuse, stationnement asphalté, près autobus, libre immédiatement, 628-0188, 623-7311. quo-3

3 PIECES, MEUBLE, NEUF, TOUT INCLUS, 628-0854. quo-12

9400 DES Longchamps, 3 1-2, 4 1-2, $100, $115, $120, eau chaude, tapis salon, 623-4510, 658-0194. quo-2

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude, piscine extérieure, tapis mur à mur, 687-0796, 626-3164. quo-4

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, 2e étage, boul. Henri-Bourassa, 623-7644. quo-4

ST-RODRIGUE, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, 522-5524, 628-6503. quo-4

☆ PRESTIGE
☆ CONFORT
☆ TRANQUILLITE

PLACE CHARLESBOURG
6800, 1re av. Encore quelques logements.
681-0221 - Soir 626-8448

dis-23

417 RIVE-SUD

4 1-2 PIECES, stationnement privé, libre mai, semi chauffé, 832-4483. quo-25

CHARNY, 3 1-2 meublé ou non, chauffé, électricité, tout compris, libre 1er mai, 832-4708. quo-25

ST-ROMUALD, 4 1-2, 3 1-2 pièces, neuf, chauffé, éclairé, tapis, 839-6505. quo-29

ST-REDEMPTEUR, 3 1-2 pièces, chauffage, électricité, $70., jour 832-4631. quo-30

ST-ROMUALD, 3 pièces meublé ou non, chauffé, libre, Lauzon 5 pièces. Tél. 839-8437, 839-6478. quo-31

CHARNY, attention, logements neufs, 3 1-2 et 4 1-2, chauffés, éclairés, tapis, libres immédiatement, 832-8882, 832-0935. quo-6

ST-REDEMPTEUR, 3 1-2 pièces, dans plain-pied, meublé ou non, 832-8830. quo-4

CHARNY, logements neufs, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 meublés ou non, tapis, buanderie, piscine, stationnement. Tél 832-6308. quo-4

4 PIECES moderne, libre 1er août, 36 Chateauguay, $120., 837-0650. quo-5

ST-ROMUALD, 1 RUE DU PROGRES LIBRES 1er mai, 4 et 5 pièces, meublés ou non, chauffés, éclairés, tapis. Pour renseignements, Morin & Associés courtiers, Jacques Gosselin 683-2103, concierge M.R. Paré, 839-6740. quo-4

ST-NICOLAS, logements 3 1-2 pièces, meubles si désiré, libres immédiatement, 832-0066. quo-1

LEVIS, 4 pièces, meuble, libre, $100. mois, 837-6355. quo-4

LEVIS, St-David, 5 1-2, 4 1-2, tous services compris dans le prix, 833-2747, 833-1315, Aussi Charny Appartements Le Duc, mêmes conditions, 4 1-2, 3 1-2, meublés ou non, 832-6355, 832-6107. quo-6

2 1-2 PIECES, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, St-Nicolas, 832-8185. quo-6

ST-REDEMPTEUR, 4 1-2 pièces, chauffé, libre mai gratuit, 837-6852. quo-2

ST-NICOLAS, logement à louer, $1000. 832-4483. quo-12

5 PIECES, 90 St-Laurent, Lévis, vue sur fleuve, stationnement, $73., 837-2428 CENTRE Culturel, 9.00 A.M. à 4.00 P.M. quo-12

2 1-2, 3 1-2, MEUBLES, chauffés, éclairés, St-Romuald, 839-6632. quo-13

CHARNY, 4 1-2 pièces, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, libre immédiatement, 832-0537. quo-23

ST-ROMUALD, 7 St-Eustache, sous-sol, 4 1-2, chauffé, eau chaude, 839-4877. quo-13

CHARNY, 3, 1 1-2, chauffés, éclairés, buanderie, concierge, 832-2547, 687-0433. quo-13

3 1-2 PIECES meublé, tapis mur à mur, 116 Bossuet, app. 6, Lévis, 833-1355, le soir. quo-13

2 1-2 PIECES meublé, moderne, à l'année ou au mois, St-Romuald, 839-4887. quo-14

2 1-2 neuf, meuble, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, $90., soir 839-6827. quo-14

ST-REDEMPTEUR 4 1-2 pièces, chauffé, tapis, Tél. 832-4983. quo-14

PLACE des Bouleaux, Charny, 3 logements, 4 1-2 pièces, très beau site, premier mois gratuit, 832-0704. quo-11

LAUZON, Ste-Bernadette, 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, meublé ou non, 837-5766. quo-11

PRES hôpital, 2 1-2 pièces, neuf, meublé, chauffé, éclairé, $160., 837-5766. quo-11

ST-NICOLAS, 5 1-2 pièces, avec sous-sol, neuf, chauffé, eau chaude, stationnement privé, libre 1er juillet, 832-4816 quo-22

LEVIS, 6 pièces, meublé ou non, libre, $100. par mois, 837-6355. quo-16

3 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, libre, 667-2448. quo-23

LAUZON, 2 1-2, 3 1-2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, 837-1675. quo-28

RUE St-Edouard, s'adresser à 32, app. 7, ou 36, app. 6, 1 1-2 pièce, chauffé, meublé, stationnement, piscine extérieure, immeuble propre, $100. par mois, 837-8257, 837-7543, après 5 heures, 837-1178. 236-26

418 SILLERY

AVE WILLIAM, 4 pièces, chauffé, repeint, $115 par mois, libre 1er mai, 626-7932, 8 a.m. à 5 p.m. quo-23

ST-CYRILLE, appt. 3 1-2 pièces, chauffé, meublé, près autobus, 527-5580, 527-5838. quo-24

1401 RUE Harriet, 4, chauffé, entrée laveuse - sécheuse, eau chaude fournie, stationnement, $120., soir 656-0282, jour 527-5538. quo-5

2 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude, éclairé, 683-3849. quo-6

1 1-2 MEUBLE, chauffé, éclairé, 1er juin, 1218 Maguire, 527-0842, soir. quo-12

3 PIECES meublé, chauffé, eau chaude fournie, $110., 527-3354, 626-0295. quo-22

BEAU 4 pièces, chauffé, bien situé. S'adresser 1660 St-Michel, Sillery. quo-13

2 1-2 MEUBLE, chauffé, éclairé, près université, centre d'achats, stationnement, 527-4469. quo-24

419 STE-FOY

PLACE VERSAILLES UN MOIS GRATUIT

2, 3, 4, 5 PIECES, piscine intérieure, bain sauna, ascenseur, télécâble, stationnement intérieur, face université
658-0506

quo-15

NEUFS

2½, 3½, 4½, 5½

TAPIS mur à mur, entrée laveuse sécheuse tous les logements, buanderie centrale, piscine, incinérateur, portes patio, remise au sous-sol, stationnement avec prise, service conciergerie.

628-3241

quo-1

Logements neufs Terrasse Maricourt

CHOIX 2 1-2, 3, 4, 5 pièces, site boisé, parc, piscine chauffée, tennis, jeux, buanderie, chauffage électrique, meubles si désiré, quadruplaire, rues Quatre-Bourgeois, Duplessis, Bégon et Maricourt. Bureau location, 929 Bégon, app.2, 659-1770, 651-5314. quo-13

NEUFS

CHEMIN 4 BOURGEOIS
1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 PIECES
PISCINE INTERIEURE

GARAGE, tapis mur à mur, service de concierge, porte-patio, buanderie, remise au sous-sol, incinérateur, à partir de $125. par mois, électricité. Tout compris dans le prix du loyer.

651-0771

quo-22

3435 MARICOURT

1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 PIECES, meublés si désiré, piscine intérieure, garage intérieur, 653-3135. quo-1

UNIQUE

FACE UNIVERSITE LAVAL
VOISIN CEGEP STE-FOY

LOGEMENTS neufs, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2 meublé, très moderne, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, eau chaude, buanderie, remise au sous-sol, piscine extérieure, stationnement, tout compris, dans prix du loyer. Libre maintenant réservations acceptées, endroit paisible loin du bruit, 2360 Chemin Ste-Foy, (autrefois Pavillon Montcalm), maintenant Appartements Milar. Renseignements, 651-2038. quo-6

FACE A L'UNIVERSITE
LA REGENCE
2470 QUATRE BOURGEOIS

1½, 2-3-4 PIECES
MEUBLE OU NON, CHAUFFE, ASCENSEUR, STATIONNEMENT.
POUR INF.: APT 32
658-0466

dis-16

419 STE-FOY

BUREAUX BOUTIQUES 205 LOGEMENTS:

☆ SEMI-MEUBLES ☆ STUDIO
☆ UNE CHAMBRE ☆ DEUX CHAMBRES

A PARTIR DE $140 MOIS.

- SERVICES

PISCINE INTERIEURE ☆ BAIN SAUNA ☆ STATIONNEMENT INTERIEUR ☆ TOIT TERRASSE ☆ BAR-SALON, RESTAURANT, BOUTIQUES ☆ TELECABLE ☆ BUANDERIE ☆ TAPIS MUR A MUR ☆ VUE MAGNIFIQUE SUR LE FLEUVE ET LES LAURENTIDES.

OCCUPATION MAI 1973.



place vieille capitale inc

2815, BOULEVARD LAURIER
TEL.: 658-2793 — 694-1144

dis-23

1½ ET 4 PIECES

LIBRES IMMEDIATEMENT ET RESERVATION POUR MAI
- TAPIS MUR A MUR
- TELECABLE
- PISCINE INTERIEURE
- BUANDERIE

656-1988

quo-25

MAI '73

RESERVEZ IMMEDIATEMENT
3, 4, 5 PIECES

CHAUFFES, électricité, télécâble, très bien situés à Ste-Foy.
651-9589

quo-23

653-8104

4 1-2, 5 1-2 NON MEUBLES

GRANDES pièces, 1er étage, chauffé, éclairé, télécâble, 1er juillet.

2 1-2 MEUBLES OU NON
MAI OU JUIN
783 ROUGEMONT APPT. 15

quo-12

2½, 3½ PIECES

2 1-2 MEUBLE

GRANDES pièces, repeintes à neuf, électricité, télécâble, stationnement, buanderie, 777 Rougemont, app. 25, 658-1861. quo-12

$122 PAR MOIS

1 1-2, 2 1-2, meublés, tapis, neufs, fenêtres panoramiques, en béton, buanderie, 2840 rue Lambertville, près hôpital Laval, 663-4275. quo-13

UN APPARTEMENT POUR VOUS

face université
angle
chemin Ste-Foy
et rue Belmont

Ouvert aux visiteurs de 9 a.m. à 9.30 p.m. Dimanche de 2 à 4.30 heures, 1½, 2½, 3 et 4, meublés ou non, chauffés électricité, eau chaude, stationnement intérieur, service de concierge, buanderie incluse, libres immédiatement.

POUR INFORMATION

658-2908

dis-7

PRES UNIVERSITE HOPITAUX CENTRE D'ACHATS

2 1-2, 3, 4 1-2, modernes, meublés ou non, 688-0205. quo-5

FACE A L'UNIVERSITE IL FAUT VISITER

2240 CHEMIN STE-FOY

2 - 2 1-2, 3, 4, 4 1-2, chauffé, électricité, tapis, buanderie, stationnement intérieur et extérieur. Tout compris. M. Boily 658-0473, concierge 651-7533. quo-2

JARDINS ET IMMEUBLES DES SEIGNEURS

ANGLE Boul. Laurier et Henri IV, 6, 5, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, piscine intérieure et extérieure, sauna, tennis, badminton, garage, électricité, chauffage. Tout inclus dans le prix du loyer.

653-5291

quo-23

APPARTEMENTS CHAPAIS

PLACE CHATEAUGUAY

3 1-2, 4 1-2 et 5 1-2, ASCENSEUR, piscine, bains sauna, télécâble, buanderie, stationnement intérieur, insonorisation parfaite, à l'épreuve du feu, 3150 France-Pernet, 651-5732, 1017 Ducheneau, 651-6306. quo-12

799 ROUGEMONT COIN CHEMIN STE-FOY

3 PIECES meublé, électricité, chauffage, stationnement, télécâble fournis, concierge, 658-2209. quo-22

A LOUER AU MOIS PRES UNIVERSITE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, meublés si désiré, piscine, badminton, stationnement, service électrique compris, 3421 Quatre-Bourgeois app. 4, 681-4627 ou 651-5256. quo-13

LOGEMENTS NEUFS PRES UNIVERSITE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, prix raisonnables, service compris dans loyer, piscine, badminton, stationnement, meubles si désiré, 3421, Quatre Bourgeois, app 4, 681-4627 ou 651-5256. quo-13

2110 CHAPDELAINE

4, 3, 2 1-2, 1 1-2 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, libre 1er mai, s'adresser concierge, M. Maltais, 683-7862, 527-2962, après 6 hres. quo-2

Ne cherchez plus!

ANGLE BOUL. VERSANT-NORD et HENRI IV
LOGEMENTS A PRIX MODIQUES

GRANDS
2½ - 3½
4½ - 5½
CONDITIONS AVANTAGEUSES

"Concierge, chauffage, électricité, eau chaude, entrée laveuse - sécheuse, stationnement inclus."

651-2468

dis-29

419 STE-FOY

LE CHATEL

5 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, piscine intérieure, seulement $165.
651-2516

quo-15

LE LONGCHAMP

PLACE PREVEL, STE-FOY

PRES de l'université, 3 pièces meublées ou non, aussi 5 pièces, 651-5905, 683-9583. quo-5

3365 MARICOURT

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 PIECES, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, buanderie, stationnement, libre 1er mai, informations, M. Chabot, 651-9657. quo-2

LIBRE 4 PIECES

590 NORVEGE,
COIN STE-FOY - DUPLESSIS

VASTE, luxueux, insonorisé, télécâble, concierge. Meuble si désiré, $145. 681-0418, 658-4950. quo-29

PLACE DU CHATELET

1 1-2, 2 1-2, 3 1-2 NEUFS

3366 CHEMIN Ste-Foy, calme et accueillant, meublés ou non, verdure, piscine, buanderie, téléâble, tout à l'électricité, près école, autobus, centre d'achats, 658-3968, 687-0235. quo-4

859 MGR GRANDIN

2 1-2, 4 1-2 MEUBLES si désiré, télécâble, stationnement, concierge, 653-7123. quo-22

LOGEMENTS NEUFS

625 NORVEGE, 3, 4, modernes, insonorisé, stationnement, 527-8668, 653-5104, 653-5060. quo-26

2800 LAMBERTVILLE

4 et 5 pièces, meublés si désiré, entrée laveuse sécheuse, télécâble, stationnement, concierge, 651-5795. quo-22

2620-2630 CHEMIN STE-FOY

1 1-2 MEUBLE, chauffé, éclairé, tapis, télécâble, piscine, tout compris. Tél. 653-7125, 681-0458. quo-12

2 1-2, 4, 5 PIECES

MEUBLES si désiré, stationnement, concierge, télécâble, Inf. 653-7125. quo-31

3475 MARICOURT

1 1-2, 1-2, 4 1-2, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, télécâble, buanderie, stationnement, libres immédiatement, 656-1980. quo-4

CHEMIN ST-LOUIS

1 1-2, 2 1-2, 3, 4 PIECES, chauffé, éclairé, buanderie, stationnement, face au centre d'achats, St-Louis de France, coin route de l'Eglise, renseignement, 658-1370, Mme Deraiche. quo-2

HABITATIONS VILLERAY

APPARTEMENTS à louer, 3, 4 1-2 pièces, construction récente, chauffés électricité, près CHUL, 1255 Villeray, 656-6910. quo-5

IMMEUBLES JOANNE

CONSTRUCTION récente, 645 de Norvège 2 1-2 ou 3 1-2, meublés ou non, chauffage électrique, stationnement avec prise, concierge, 653-0801 ou 638-1274. quo-4

LE BAKOUA

1er JUILLET, 4 1-2 et 6 1-2 pièces, vaste garage chauffé, piscine, télécâble, entrée laveuse sécheuse, concierge, 651-7485. quo-5

PLACE MACKAY

3 1-2, LIBRE immédiatement, poêle et réfrigérateur, piscine, 651-7173. quo-6

3178 BOUL. NEILSON

LIBRE pour couple, 4 pièces, meublé, chauffé, près centre d'achats et autobus, 656-1985. quo-29

IL FAUT LES VOIR

TRES beaux logements, 2 1-2, 3 1-2, 5 1-2, vue magnifique, 658-2168. quo-13

IDEAL ETUDIANTS

4 PIECES, près université, 527-2830. Quatre-Bourgeois, 1 1-2 pièce, 651-3310. quo-13

1320 LAVIGERIE

3 PIECES, poêle, réfrigérateur, tapis, piscine extérieure, concierge, 653-4574. quo-13

778-780 ROUGEMONT

775, 777 CHANOINE Groulx, près chemin Ste-Foy, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, chauffage électrique, électricité, stationnement, piscine extérieure, 658-0398. quo-13

4½, 5½ NORVEGE

MAI, chauffés, eau chaude, buanderie, télécâble, concierge, arrêt autobus, 638-1496. quo-13

PRES UNIVERSITE

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, neufs, tout inclus, stationnement, buanderie, 651-3258, 651-0680. quo-11

797 ROUGEMONT

COIN chemin Ste-Foy, 3 pièces meublé, électricité, chauffage, télécâble, stationnement inclus, concierge, buanderie. Inf. 658-2209, 681-0458. quo-11

3025 CHEMIN STE-FOY

LIBRES immédiatement, 1 1-2, 2, 2 1-2, 3 1-2, meublés, chauffés, éclairés, stationnement, buanderie, autobus, près rue de l'Eglise, $120. à $132. Tél. 651-8470. quo-15

2829 CHEMIN ST-LOUIS

LIBRES immédiatement, 2 1-2 meublé, 3 et 4 1-2 non meublés, chauffés, buanderie, stationnement, autobus, près rue de l'Eglise, $133. à $155. Tél. 651-8470. quo-15

CHEMIN ST-LOUIS

DANS fumelée, logement chauffé, 7 pièces, libre 1er mai, 653-4534. quo-31

MANOIR DES SEIGNEURS

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, ANGLE rue St-Georges et Côte du Passage, Lévis, piscine, badminton, électricité. Chauffage inclus dans le prix du loyer.

833-2448 — 837-4407

quo-23

3470, PLAISANCE COIN PIE XII

2 1-2, 3 1-2, MEUBLES, chauffés, éclairés, buanderie, câble, près autobus, 651-4541. quo-13

RUE LAFOREST

JUIN 4 pièces, juillet 5 pièces, chauffés, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, piscine extérieure, concierge. 656-6215. quo-29

2, 2 1-2, 3 PIECES, meublés si désiré, de Bourgogne, 651-6662. quo-13

LOCATION AU MOIS

2 1-2 MEUBLE ou non, Carrefour Quatre-Bourgeois, Bégon, tous services, buanderie, stationnement, piscine extérieure, concierge, 930 Bégon, app. 4, 653-8002. quo-5

PRES CHEMIN STE-FOY

3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, 651-6107, 653-9089. quo-25

RUE LE CHASSEUR

1ER MAI, 5 1-2, chauffé, buanderie, stationnement, concierge, 656-8215. quo-22

PRES CHEMIN STE-FOY

2 1-2, 3 1-2 MEUBLES, 4 1-2 non meublé, très modernes, libre, 812 Jean-Noel, appartement 21, 655-4123. quo-24

792 ROUGEMONT

1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 PIECES, de $100. à $210. par mois, incluant électricité, chauffage, eau chaude, stationnement, meublés si désiré. Toutes commodités, buanderie, concierge, télécâble, piscine et jeux extérieurs, terrain aménagé pour les enfants, près autobus, chemin Ste-Foy, centre d'achats. Libres à partir de mai, 651-3859, 656-0414. quo-23

1 MOIS GRATUIT

DE NORVEGE, 3 1-2 meuble si désiré, chauffage, électricité, buanderie, stationnement, concierge, 651-5827. quo-29

UN MOIS GRATUIT

4 GRANDES pièces, vue magnifique, grande remise, troisième, 529-6373, 529-5595. quo-29

PRES UNIVERSITE

GARCONNIERE avec cuisinette, complètement meublé, très propre, tout compris, $105., 527-1868, 527-2437. quo-30

3133 BOUL. NEILSON

2 1-2, MEUBLE, tapis, libre mai, buanderie, stationnement, 527-8668, 656-6677. quo-30

3420 CHEMIN STE-FOY

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, MEUBLES ou non, immédiatement, 651-5667. quo-1

3229 CHEMIN ST-LOUIS

2 1-2, meublé, 4, chauffé, eau chaude, buanderie, stationnement, concierge, 527-8668. quo-5

APPARTEMENTS MILAR

unique en son genre
IL FAUT VOIR

Face Université Laval - voisin Cegep Ste-Foy - 1½-2½-3½ pièces - meublés très moderne - ascenseur - tapis mur à mur - chauffage - électricité - eau chaude - buanderie - stationnement - piscine extérieure - Tout est inclus dans le prix du loyer. Visites 9 hres a.m. à 9 hres p.m. Samedi et dimanche de midi à 5 hres.

libre maintenant, réservations acceptées
2360, CHEMIN STE-FOY

(autrefois Pavillon Montcalm)

TEL.: 651-2038

dis-22

RUE LECHASSEUR

5 1-2 CHAUFFE, sous-louer, à compter du 1er juillet, $135., très propre, télécâble, poêle et réfrigérateur sur demande, stationnement, concierge. Jour 651-5649, soir après 7 heures, 651-1803. quo-22

RUE Myrand, sous-louer, 4 1-2, meublé, chauffé, eau chaude, dernier étage, balcon, $140., 527-1941. quo-26

SOUS-louer, 4 1-2, meublé, mai à août inclus, 658-3175. quo-29

1, 4 PIECES, 794 Terrasse Laurentien, 527-1779, 667-3789. quo-25

4 1-2 NEUF, site magnifique, tapis, piscine, téléâble, meublé si désiré, 651-9145, 651-3513. quo-11

PLACE Lau

LES ANNONCES CLASSEES

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 A 20H30 DU LUNDI AU VENDREDI

Les annonces classées du SOLEIL

529-9231

419 STE-FOY

PLACE LAVERDURE

COIN LAVERDURE A D'ENTREMONT
STE-FOY
2½ - 3½ - 4½ - 5½
DE $110 à $165

— Meublé ou non
— Stationnement
— Concierge
— Piscine
— Eau chaude
— Chauffage
— Electricité

TOUT EST INCLUS DANS LE PRIX DU LOYER

653-5291

dis-29

LOGEMENT 1 1-2 pièce, chauffé, éclairé, 3138 Hochelaga, 651-5568. quo-12

AVENUE Rigaud, 3 1-2, libre 1er juillet, $130. Tél. 651-5933. quo-12

1 MOIS gratuit, réduits, 3, 4, 5 grands, modernes, chauffés, stationnement, libres, rue Myrand, 688-9716. quo-13

$125 BOUL. Neilson, 4 pièces, entrée laveuse, sécheuse, $123., 653-3520. quo-13

3 1-2 NEUF, meublé si désiré, dans les styles Espagnol, Colonial, ou Futuriste, stationnement, piscine, si désirable, près service autobus, 651-9443, 651-3513. quo-13

4 1-2 MEUBLE ou non, très propre, balcon, vue sur ville, 3e étage, jour 653-4623, soir après 8 heures 651-9653. quo-13

5 1-2 CHAUFFE, eau chaude fournie, S'adresser 3140, chemin Ste-Foy, 653-3702. quo-23

4 PIECES chauffé, éclairé, propre, libre, Tél. 656-6315. quo-23

1 MOIS gratuit, modernes, 3 pièces, bien meublés, 4 pièces, non meublés, 910 Place Beloeil, 651-1940. quo-13

4 GRANDES pièces, chauffés, stationnement, Place Beloeil, 653-8982. quo-13

CARRE de Tilly et Maricourt, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 656-9466, 651-7727. quo-13

GRAND 8 pièces, eau chaude, 1er juillet, $195., 4 pièces, eau chaude, 1er juin, $125., Route de l'Eglise, 653-2384. quo-15

GRANDIN, 4 1-2, luxueux, cuisinière, réfrigérateur, tapis, buanderie, stationnement, 653-8982. quo-13

1 1-2, 2 1-2 MEUBLES, libres immédiatement, stationnement et piscine intérieure compris. 3161 La Concorde, 656-9600. quo-13

POUR concierge sans enfant, 2 1-2 meublé, ou non, télécâble, 651-3047. quo-13

2, 2 1-2 PIECES, meublé, rue de Norvège, un mois gratuit, s'adresser, 862 de Bourgogne, app. 2, 651-6772. quo-13

DES Mélèzes, 1er juillet, 5 1-2 dans quadruplex, eau chaude, tapis, chauffage, stationnement, près autobus, centre d'achats, jour 656-0400, soir 656-0489. diatement, près autobus, 683-9166. quo-13

615 NORVEGE, 4 pièces, propre, immédiatement, près autobus, 683-9166. quo-13

LE BEAUVOIR, chemin Ste-Foy, 4 1-2, chauffé, poêle, réfrigérateur, stationnement, 683-5603. quo-13

580 NORVEGE, 3 pièces, meublé, juillet, plus 4 pièces, non meublé, immédiate. ment, 683-9166. quo-12

DE NORVEGE, grand 4 1-2, 1er plancher, chauffé, eau chaude, libre immédiatement, à135, 651-5577. quo-13

TERRASSE Maricourt, 2 1-2 semi meublé, $120. par mois, 659-1770. quo-13

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement. Tél. 651-0597. quo-24

5 PIECES, 2ème étage, $125. mois, entrée laveuse sécheuse, beau terrain, libre 1er juillet, 681-1236. quo-14

1 1-2 PIECE meublé, à sous-louer, chemin Ste-Foy. Entre 5 et 7 heures, 651-0667. quo-24

4 1-2 PIECES, sur 2 étages, piscine, incinérateur, salle de jeux, stationnement, boisé 653-4263, soir 842-1482. quo-23

ANGLE Chemin Ste-Foy et Beauregard, près université, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, 1 1-2 pièce, $135. par mois. Tél. 839-4251. quo-14

RUE Norvège, grand 3 1-2 pièces, eau chaude, juillet, 653-2371, 651-4374. quo-14

STE-FOY, 2 1-2 meublé, chauffé, éclairé, stationnement, sous-sol, 651-2686. quo-24

PLACE Philippe, 4 1-2 pièces, très propre, remise, télécâble, stationnement, 681-8552. quo-11

RUE Myrand, 3 pièces, $110, 2 meublé, $110., chauffés, libre, 527-3341. quo-11

4 GRANDES pièces, moderne, chauffé, piscine, stationnement, 1er juin, $130. Appartements Laforêt, 656-0104. quo-11

2 1-2 PIECES, demi-sous-sol, stationnement, poêle, réfrigérateur, chauffage, eau chaude, $110., 3168, Concorde, 653-2504. quo-11

3 1-2, 4 1-2, SEMI-meublés, grand salon double, très propre, stationnement, $135., $140., chauffés, eau chaude. Pour visiter, 623-0407, 683-8280, 529-3242, Montréal Trust courtiers, 529-8841. quo-11

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, MARICOURT, électricité, tapis, intercom, stationnement, 651-7727, 656-9466. quo-11

2 PIECES meublé, près centre d'achats Laurier, université, Tél. 656-0375. quo-11

PRES Château Nancy, 1er juillet, 4 moderne, $130., tout inclus, 1425 De Vincy, 626-0666. quo-11

CHAUFFE, moderne, stationnement, près magasins, école, autobus, 5 1-2, peinture neuve, libre, 4 1-2, 1er août, 683-2425. quo-11

PIECES, chauffé, eau chaude, fournie, entrée laveuse sécheuse, 872-4862. quo-11

5 PIECES, chauffé, $135., 900 Place Beloeil, app 6, 651-1301. quo-11

MEUBLES, Quatre-Bourgeois, près hôpital Laval, 2 1-2, $125., 3 1-2, $155., chauffés, éclairés, libres, soir 656-9964. quo-11

BACHELOR, stationnement, poêle, réfrigérateur, $90, près Château Bonne-Entente, 658-3187. quo-11

4 1-2 NEUF, site magnifique, tapis, piscine, téléâble, meublé si désiré, 651-9443, 651-3513. quo-13

PLACE Beloeil, 5 pièces, jour 529-8456, après 5 heures 653-8255. quo-15

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé, près université, $90., 527-3160, 527-6049. quo-25

2 1-2 MEUBLE, câble, intercom, tapis, vue magnifique, libre immédiatement, 872-4279, 623-1614 quo-22

4 1-2 NEUF, face Pont Laporte, intercom, remise, ensoleillée, conciergr. 658-2774 quo-25

4 1-2, 5 1-2 NEUFS, endroit agréable, balcon, tranquillité, chemin St-Louis, 658-5238. quo-25

3 PIECES meublé, chauffé, Parc Neilson $110. Tél. 653-2101. quo-16

650 NORVEGE, 4 pièces chauffé, eau chaude, libre immédiatement, 658-3456. quo-15

419 STE-FOY

3 1-2 PIECES, libre immédiatement, chauffé, $142., 658-4911. quo-16

3 1-2 MEUBLE si désiré, vue sur fleuve, tranquillité, 651-3698, 651-3273. quo-25

TRES beau 4 1-2, 1er étage, vue sur Laurentides, $130. Eau chaude comprise, chemin Ste-Foy, 527-0891. quo-26

PRES Chemin Ste-Foy, 3 et 4 pièces, jour 529-8456, après 5 heures 653-0760. quo-13

LIBRE immédiatement, grand 5 1-2 pièces chauffé, moderne, 737 Norvège, app. 2, $150. mois, 651-6911. quo-16

GRAND 3 1-2, sous-louer, sun-deck, entre université, cegep, 651-5935. quo-26

MGR GRANDIN, 5 1-2 pièces, chauffé, commodités, 653-5620. quo-26

SOUS-LOUER, 3 pièces, meublé ou non, arrangement avec locataire, 653-5610, 527-1457. quo-26

4 PIECES, chauffé, stationnement, près centre d'achats, hôpital, université, 651-1042. quo-16

4½ SEMI-MEUBLE, chauffé, piscine, face université, libre 1er juin, $145., 651-6525. quo-24

DES Mélèzes, 1er juillet, 5 1-2 dans quadruplex, eau chaude, tapis, chauffage, stationnement, près autobus, centre d'achats, jour 656-6452, soir 656-0489. quo-18

5 1-2, près centre d'affaires, proximité boul. Duplessis, bon concierge, 658-4834. quo-28

S'ADRESSER à 2660 d'Entremont, app. 4, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, immeuble moderne, propre, chauffé, stationnement avec prise de courant, piscine extérieure, service de concierge, près rue de l'Eglise, $110. à $160. par mois, 651-5761, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

4 1-2, NON meublé, stationnement, libre 1er août, avenue de Longpré, jour 523-6371, soir 688-9584. quo-4

2 1-2 MEUBLE, semi-meublé, louer, sous-louer, immédiatement, 658-3777. quo-28

A LOUER AU MOIS PRES UNIVERSITE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, meublée si désiré, piscine, badminton, stationnement, service électrique compris, 3421 Quatre-Bourgeois, app. 4, 681-4627, 651-5256. quo-13

LOGEMENTS NEUFS PRES UNIVERSITE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, prix raisonnable, services compris dans loyer, piscine, badminton, stationnement, meublés si désiré, 3421 Quatre-Bourgeois, app. 4, 681-4627, 651-5256. quo-13

420 BANLIEUE

GIFFARD
APPTS HELENE-BOULE
MEUBLES ET NON MEUBLES
1½, 3, 4, 5 PIECES

TOUS services inclus, intercom, services d'autobus à la porte. Pour visiter 3465 Petitclerc, app. 201. Tél. 661-3266, 661-9361, 663-9029. 156-4

3, 4½, 5½ A PARTIR $115.

MEUBLES ou non, tapis, chauffage électrique, stationnement, 663-6519, 3385 Petitclerc, app. 101. quo-13

PLACE BONAVENTURE VILLE VANIER

NOUVEAU développement, logements 4 1-2 pièces, tous services inclus, $135. par mois, situés coin Samson et Claude-Martin, près centre d'achats Fleur De Lys, 681-9324, 837-1192. quo-5

LORETTEVILLE

5 PIECES, 2 chambres à coucher, chauffé, eau chaude et électricité fournies, piscine extérieure, seulement $130.

842-1091

quo-15

ORSAINVILLE

5 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, piscine extérieure, seulement $130.

626-1968

quo-15

CENTRE BEAUPORT

4 1-2, 3 1-2 MEUBLES ou non, toutes commodités, grand stationnement.

TEL. 661-8951

quo-30

GIFFARD

LOGEMENTS NEUFS

3 1-2, 4 1-2 CHAUFFES, stationnement, nombreux services inclus, 628-2356, 828-2420. quo-5

GIFFARD

LOGEMENTS NEUFS

3 1-2, 4 1-2, chauffés, stationnement, nombreux services inclus, 628-2356, 828-2420. quo-5

BEAUPORT

UN MOIS GRATUIT

LOGEMENTS 4 1-2 chauffés, eau chaude, tapis salon, stationnement, prix à partir de $110., 125 Place Orléans, app. 1. Tél. 681-8227, 661-8137, 663-4104. quo-11

ORSAINVILLE

LOGEMENTS modernes, 3 1-2, 5 1-2, boulevard du Jardin, 628-3241, 683-8227. quo-30

ORSAINVILLE
PLACE DES ROSES

Logements modernes, meublés ou non, 1½-3½-4½-5½ pièces, stationnement et prise de courant extérieure, chauffage, tapis, intercom, antenne de télévision, piscine, badminton, service de concierge, buanderie. Près église, école, polyvalente, centre d'achats, arrêt d'autobus. Occupation immédiate. Informations:

4240 DES SAUGES, ORSAINVILLE
623-4523

dis-22

ORSAINVILLE

LOGEMENTS modernes, 3 1-2, 5 1-2, boulevard du Jardin, 628-3241, 683-8227. quo-30

LOGEMENTS NEUFS

VILLENEUVE, 3 pièces chauffés, éclairés, meublés ou non, tapis mur à mur, 828-2736, 661-2130. quo-31

BEAUPORT, 3 1-2 PIECES

MODERNE, meublé ou non, vue sur fleuve, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, piscine, 661-5362. quo-6

ORSAINVILLE

PRES du Zoo, logement 3 grandes pièces, plus salle bains, chauffé, neuf, libre, 623-2115. quo-13

LORETTEVILLE

3 1-2, 4 1-2, MEUBLES si désiré, prix raisonnables. quo-1

1 MOIS GRATUIT

LIBRE immédiatement, coin Henri-Bourassa et de la Capitale, 4, modernes, chauffés, balcons, stationnement, Mme Rousseau soir et fin semaine, 661-9005, jour 623-1568. quo-13

ANCIENNE-LORETTE

4 1-2 PIECES, chauffé, $90., 872-9795, 872-1429. quo-16

LES APPARTEMENTS MICHELINE
85, RUE CARMICHAEL, BEAUPORT
3 1-2 ET 4 1-2
MEUBLES OU NON

COMPRENANT chauffage, éclairage, système intercom, buanderie, tapis mur à mur, insonorisation, vue sur le fleuve, système vacuum.

661-7519
(EN TOUT TEMPS)
REALISATION DES IMMEUBLES RE-MI
135, 47e RUE EST

135, 47e Rue est, Charlesbourg. Direction, prendre ave Royale, à Beauport, situé entre garage Clavet et magasin IGA. quo-11

VILLE VANIER

3 1-2 MEUBLE $135., 3 1-2 non meublé $125., chauffés, éclairés, tapis mur à mur, libres immédiatement. Pour visiter 485 Claude Martin appt. 5, Montréal Trust, courtiers, 529-8841, 529-3242. quo-6

420 BANLIEUE 420 BANLIEUE

PLACE WEENA INC.

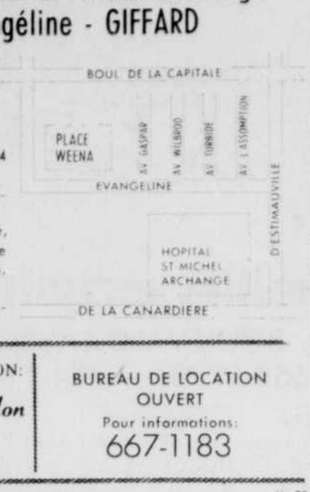
Complètement insonorisé et à l'épreuve du feu

Arrière de l'hôpital St-Michel Archange
2455, Evangéline - GIFFARD

STUDIOS
3½ — 4½ — 5½

Prix de location à partir de $114

- ☆ construction en béton à l'épreuve du feu.
- ☆ inclut chauffage, électricité, eau chaude, piscine, service de conciergerie, toutes taxes, ascenseur.
- ☆ près autobus et centre d'achats.



RÉALISATION: Roger Pilon

BUREAU DE LOCATION OUVERT
Pour informations:
667-1183

dis-22

985 BOUL. STE-ANNE

BEAUPORT, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, vue sur le fleuve, stationnement, libre 1er mai, 663-3721. quo-4

GIFFARD

PRES du centre d'achats Canardière, 1 1-2, 3 et 4 pièces, 667-3601, 667-6215, 667-9792. quo-23

VILLE VANIER

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 MEUBLES si désiré, chauffés, eau chaude, électricité, stationnement, buanderie, à partir de $105., 658-0134, entre 5 et 7, 683-5335. quo-12

LORETTEVILLE
MAGNIFIQUES LOGEMENTS

2 1-2, 3 1-2 meublés, ainsi que 4 1-2 non meublés, chauffés, eau chaude, tapis, 842-5588, 842-5858. quo-1

1 MOIS GRATUIT

VILLENEUVE, 40 Montreuil, 661-5942, bon prix, constructios neuve, meublés ou non, 1 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, grande entrée laveuse, sécheuse, tapis, chauffés à l'électricité, stationnement gratuit. quo-6

GIFFARD

UN mois gratuit, Drouin, 4 pièces, $109., meublé, $130., libre, peinture, 529-3595, 529-6373. quo-1

GIFFARD

UN mois gratuit, Drouin, 4 pièces, $109., meublé $130., libre, peinture, 529-3595, 529-6373. quo-1

LORETTEVILLE
MAGNIFIQUES LOGEMENTS

2 1-2, 3 1-2 meublés, ainsi que 4 1-2 non meublés, chauffés, eau chaude, tapis, 842-5588, 842-5858. quo-13

LORETTEVILLE

JOLI 2 1-2 meublé, chauffé, éclairé, jour 529-0756, soir et fin semaine 842-1404, 523-5746. quo-24

$100. PAR MOIS

VILLENEUVE, joli 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, tapis, jour 529-0755, après 5 heures 661-6292, 523-5746. quo-24

VILLENEUVE 2 1-2 MEUBLE

$95. PAR MOIS, chauffé, éclairé, jour 529-0756, après 5 heures 661-6292, 523-5746. quo-24

LORETTEVILLE, logement 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, boul. des Etudiants, libre 1er mai, 842-0271. quo-24

CAP-ROUGE, 2 1-2 pièces, meublé $130., non meublé $110, par mois, 4 1-2 pièces, non meublé $140, par mois, éclairés, chauffés, jour 653-7707, soir 658-2304. quo-24

BEAUPORT, 3 1-2, 4 1-2 neufs, chauffés, eau chaude, tapis stationnement, remise, libres immédiatement, meubles si désiré, 667-5445, 829-3266. quo-23

PLACE Orléans Beauport, 4 1-2 pièces, pièces, $120., 529-4053. quo-23

ANCIENNE-LORETTE, demi-sous-sol, 5 pièces, non chauffé, 872-7896. quo-23

5 1-2 NEUF, chauffé, stationnement, Ville Vanier, $140., 681-6480. quo-22

DEUX logements de 3 pièces, meublés ou non, un 4 pièces, Orsainville, libre 1er mai. Informations entre 1 et 5 heures, 522-7124. quo-22

BOISCHATEL, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 829-2284. quo-22

ANCIENNE-Lorette, logement 3 1-2 pièces, libre 1er juillet ou 1er août. Tél.: 872-7089. quo-28

ORSAINVILLE, 1101, 1102 rue Bearn, 1159 Jean-Talon, 3 1-2 meublé ou non, chauffé, Jour, 529-4921, soir, 628-2744. quo-24

GIFFARD, 4 pièces, meublé, chauffé, eau chaude, stationnement, $140., 661-4370. quo-25

GIFFARD, 4 pièces, salle bains, entrée laveuse-sécheuse. Tél. 661-4372. quo-26

ST-EMILE, 4 1-2, chauffé, entrée laveuse sécheuse, demi sous-sol, 681-3723. quo-29

VILLENEUVE, grands 4 et 5 pièces, très propre, libre immédiatement, 667-1590, 667-6977, 825-2098. quo-29

ANGE-GARDIEN, 4 chauffé, entrée laveuse sécheuse, stationnement, 822-2084. quo-29

LORETTEVILLE, Centre-Ville, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $100., 842-7526. quo-13

COURVILLE, 85 de Provence, 2 1-2 meublé, chauffé, éclairé, $75 par mois. Jour 529-4921, soir 661-3335. quo-24

VILLE Vanier, 500 Claude-Martin, 4 1-2 chauffé, $135 par mois. Jour, 529-4921, soir, 688-0085. quo-24

LORETTEVILLE, 231 Boul. des Etudiants, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, $120 par mois. Jour, 529-4921. Soir, 842-8273. quo-24

BEAUPORT, 1 1-2, 4 1-2 neufs, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, tapis, buanderie, balayeuse, meublés si désiré, 555 Du Fleuve, concierge apt. 5, 667-2504, 829-3266. quo-26

VILLE Montmorency, 4 pièces, eau chaude fournie, salle bains, entrée laveuse-sécheuse, $80. mois, 663-6387. quo-26

LORETTEVILLE, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er mai, 842-2382. quo-26

ORSAINVILLE, 1 1-2 à 4 1-2, possibilité meublés, tous services inclus, 628-4104. quo-29

4 PIECES moderne, thermostat, balcon avant-arrière, entrée laveuse sécheuse, libre 1er mai, 2842, Mgr Gosselin, 667-5147. quo-26

LORETTEVILLE, rue St-Joseph, 3 pièces, meublé, neuf, 842-9668. quo-29

ANGE-Gardien, 5 pièces, non chauffé, libre immédiatement. Tél. 822-1466. quo-29

BEAUPORT, beau 4 pièces, propre, stationnement, tapis, débarras, $110., 661-3244. quo-30

NOTRE-Dame des Laurentides, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, près école, libre 1er juillet, $125. mois, 849-4219. quo-29

ANCIENNE-LORETTE, 2 1-2 pièces à louer, près église, meuble, chauffé, éclairé, entrée seule, grand stationnement. Après 6 heures, 872-1270. quo-31

LOGEMENT 5 pièces, rue Montreuil, Villeneuve, Tel. 667-5278. quo-30

LORETTEVILLE, boulevard des Etudiants, près hôpital, meublé ou non, 4 pièces, chauffé, 842-0271. quo-30

GIFFARD 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $110., 661-1282. quo-1

GIFFARD, 4 1-2 meublé ou non, chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse, sécheuse, tapis, stationnement, près de Wonleo et hôpital St-Michel-Archange, 681-8927. quo-30

COURVILLE, sous-sol, 4 1-2, chauffé, $85., après 6heures, 667-1872. quo-30

ANGE-GARDIEN, 4 pièces chauffé, libre 1er mai. Tel. 822-1177. quo-30

VANIER, 2 1-2, 3 1-2, 5 1-2, meublés ou non, tout compris, 688-0084. quo-30

4 1-2 PIECES, libre 1er mai, non chauffé, $0., 849-8239. quo-30

ANCIENNE-Lorette, 4 1-2 pièces, chauffé, libre, 872-7967. quo-31

BEAUPORT, 3 grandes pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, 663-9613. quo-31

ANCIENNE-Lorette, 4 1-2 pièces, chauffé, entrée seule. Tel. 872-2582. quo-31

dis-22

ANCIENNE-Lorette, 4 1-2 semi-meublé ou non, stationnement, tranquillité, $85, 872-2296. quo-5

BEAUPORT, spécial, immédiatement, meublé ou non, récent, spacieux 3 pièces, 667-0235, 667-3322. quo-1

COURVILLE APPARTEMENTS DANNY 3 1-2, neufs, meublés ou non, 667-7415. quo-1

ANCIENNE-LORETTE, 3 1-2, meublés ou non, 4 1-2 pièces non meublés. Pour informations 688-6069 ou 843-2756. quo-1

3, 4, 5 PIECES, meublés ou non, $100 à $125., Courville, Québec, Beauport, Tél. 667-0920. quo-14

GIFFARD, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 661-2918, 661-5131. quo-5

MONTMORENCY, 4 pièces, salle bains, eau chaude, 220, propre, 661-4256. quo-1

DEBUT Villeneuve, coin boul. des Chutes, 4 pièces, 2 1-2 pièces, meublés si désiré, prix modiques, 661-9115. quo-1

LORETTEVILLE, 3 1-2, 4 1-2, $110. à $125 chauffés, éclairés, meublés si désiré, 661-2821, 667-1541. quo-1

VANIER, 3 pièces, meublé, chauffé, $110. par mois. Tél. 681-3333. quo-6

BEAUPORT, 2 1-2, 3 1-2, neufs, chauffés, eau chaude, tapis, laveuse vaisselle, stationnement, remise, piscine extérieure, meublés si désiré, jour 667-1387, 667-2894. quo-2

VILLE Vanier, logements neufs, 3 1-2, 4 1-2 pièces, 529-4921, soir 688-1514. quo-4

PIECES meublé, 1er plancher, libre immédiatement, rue Verret, Loretteville, 656-9836. quo-4

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, très propre, 626-0743. quo-5

4 PIECES, remis à neuf, libre, chauffé, eau chaude, 663-0428. quo-5

VILLE VANIER, 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, 405, ave Plante. quo-5

LORETTEVILLE 3 1-2 pièces neuf, meublé, complet, avec radio, stéréo, télévision, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, eau chaude, entrée et stationnement privés, maison seule, près hôpital et école, 2 rue Charles Garnier, $145., 842-9869, 527-7022. quo-5

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, 2e étage, $95., 661-7060, 522-5843. quo-6

COURVILLE, 2 1-2 pièces neuf, $95., meublé, Tel. 829-3191, 667-3018. quo-5

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, $90., 2 1-2, meublé, 824-4227. quo-6

VANIER, 3 pièces, eau chaude fournie. Tel. 681-3333. quo-6

MANOIR BEAUPORT

301, RUE DELAGE, BEAUPORT
STUDIO 3½ - 4½ - 5½
EN BETON - INSONORISE
PRIX DE LOCATION A PARTIR DE $114
INCLUS: EAU CHAUDE - CHAUFFAGE - PISCINE - ASCENSEUR
INTERCOM - TOUTES TAXES - SERVICES DE CONCIERGE
SERVICE DE BUANDERIE GRATUIT SUR CHAQUE ETAGE

661-4486

dis-22

COURVILLE, avenue Larue, 4 1-2, chauffé, meublé ou non, 822-1223, 822-2948. quo-30

BEAUPORT, 3 1-2, 4 1-2, neufs, chauffé, tapis, stationnement, Tél. 663-9543. quo-13

GIFFARD, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, libre immédiatement, 661-9049. quo-23

LORETTEVILLE, logements, 2 1-2, 4 1-2, chauffés, éclairés, stationnement, 842-7463, 687-0433, 843-3687. quo-13

LORETTEVILLE, 4 1-2 pièces, meublé ou non, chauffage électricité, éclairé, 842-0400. quo-13

BEAUPORT, 4 pièces, non chauffé, 4-8 p.m., 661-6310. quo-13

ST-EMILE 4 pièces, salle bains, non chauffé, stationnement, 842-0537. quo-13

4 PIECES, $45., 150, 10ème Rue, St-Grégoire, 2ème étage, 527-3029. quo-13

GIFFARD, direction des Soeurs Généralices, logement de 4 1-2 pièces, chauffé, entrée laveuse sécheuse, balcon, stationnement, libre 15 mai, 667-5553. quo-13

3 1-2 PIECES, chauffé, Orsainville, 623-2115. quo-13

LORETTEVILLE, à louer, 3 1-2 pièces chauffé, près hôpital. Tél. 842-1386. quo-13

GIFFARD, 3 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, $115., 626-0295. quo-24

GIFFARD, 4 pièces, chauffé, meublé ou non, eau chaude fournie, stationnement, 667-7200 ou 626-0295. quo-24

GIFFARD, meublé, très moderne, 4 pièces, tout inclus $130., 1er juillet, 661-1627, 661-8936. quo-14

4 PIECES chauffé, eau chaude 4207 des Cyprès, 872-1122. quo-11

NOTRE-DAME des Laurentides, logement neuf à louer, 4 1-2 pièces, 623-1805. quo-14

COURVILLE, 3 1-2 moderne, chauffé, eau chaude fournie, buanderie, 663-9738. quo-14

ANCIENNE-LORETTE, 5 pièces, chauffé, $135., libre immédiatement, 872-2907. quo-24

LORETTEVILLE, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, modernes, meublés ou non, libres immédiatement, stationnement. Tél. 842-5219. quo-14

ORSAINVILLE, 1 1-2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, 656-9880. quo-1

COURVILLE, 4 grandes pièces, meublé si désiré, sécheuse, stationnement, 681-0856. quo-11

VANIER, rue Baker, zone résidentielle, luxueux 5 1-2 pièces neuf, 2e étage, maison jumelée, tranquillité, confort, 661-3224. quo-13

3 PIECES, meublé, éclairé, chauffé, eau chaude, stationnement, après 5 heures, 661-3623. quo-11

5 PIECES, non chauffé, entrée laveuse, sécheuse, après 5 heures, 661-9623. quo-11

A LOUER, 4 1-2 pièces, chauffé, libre prix raisonnable, 527-7128, 663-3585. quo-11

VILLE VANIER, 3 pièces, très propre, libre immédiatement. Tél. 683-2866. quo-11

GIFFARD, 4 pièces, avenue Royale, chauffage électrique, Tél. 661-5131, 661-2918. quo-11

ANCIENNE-LORETTE, flat 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, grand stationnement, entrée seule, près église, après 7 heures, 628-5306. quo-11

BEAUPORT, rue de l'Avenir, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, entrée laveuse sécheuse, stationnement, très moderne, $110., mois, 681-0871. quo-11

GIFFARD, 4 pièces, meublé, chauffé, près hôpital St-Michel, 2790 Gaspard. Tél. 661-6339. quo-11

BOUL. Jardin, Orsainville, logement 4 1-2 pièces, site enchanteur, services, 623-9206. quo-11

BOUL. Jardin, Orsainville, logement 4 1-2 pièces, très beau site, services compris, 626-1873. quo-11

PLACE Orléans Beauport, 4 1-2 pièces, moderne, premier mois gratuit 667-2415. quo-11

BEAUPORT, 3 pièces, neuf, meublé, tout inclus, piscine intérieure, sauna, $120., libre 1er août, près boulevard Ste-Anne, 661-8574, 667-6514. quo-11

VILLENEUVE, beau grand 5 pièces, neuf, chauffé, stationnement, tapis, 663-5507. quo-15

5 1-2 PIECES chauffé, entrée laveuse sécheuse, bien ensoleillé, stationnement, $135., libre 1er août, 872-7027. quo-22

$130., 4 pièces, près centre d'achats, 23 Place Valcourt, Neufchâtel, 843-1601. quo-15

ANCIENNE-Lorette, appartements meublés, 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, modernes, tapis, stationnement avec prise courant, 872-2367. quo-15

COURVILLE, coin des rapides, et Boulevard Vimy, s'adresser 623-0539. quo-22

3 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, $75., 837-0650, 837-1842. quo-15

GIFFARD, 5 pièces, chauffé, libre juillet, grande cour, 663-6173, 663-4113. quo-22

GIFFARD, 4 pièces plus salle bains, chauffé, eau chaude fournie, 667-5559. quo-15

GIFFARD, 4 pièces, 1er plancher, relait neuf, chauffé, stationnement, 667-1589. quo-22

LORETTEVILLE, 3 1-2 pièces, neuf, entrée laveuse-sécheuse, $115., chauffé, éclairé, stationnement, 843-2661. quo-25

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, eau chaude 4207 des Cyprès, 872-1122. quo-15

CAP-ROUGE, 2 1-2, 4 1-2, chauffés, éclairés, eau chaude, tapis, stationnement, meublés si désiré, 656-0004, 829-3266. quo-15

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, stationnement, moderne, 623-9063, 626-2871. quo-11

MONTMORENCY, 3 pièces, salle bains, entrée laveuse-sécheuse, 661-5656. quo-15

GIFFARD, 4 pièces, $69. mois, libre immédiatement, 3635 Royale, 663-3991. quo-15

BEAUPORT, 2 1-2 pièce, meublé, tapis, eau chaude, 1er juillet, 663-9518. quo-22

GIFFAED, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, libre immédiatement, 661-9049. quo-25

LORETTEVILLE, 2 1-2 pièces, libre le 1er mai, 843-1918. quo-15

VANIER, 4 1-2 pièces, entrée laveuse-sécheuse, peinture, tapis, libre, 681-1775. quo-25

GIFFARD, 4 pièces, $69. mois, libre immédiatement, 3635 Royale, 663-3991. quo-15

BEAUPORT, 2 1-2 pièce, meublé, tapis, eau chaude, 1er juillet, 663-9518. quo-22

GIFFAED, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, libre immédiatement, 661-9049. quo-25

LORETTEVILLE, 2 1-2 pièces, libre le 1er mai, 843-1918. quo-15

VANIER, 4 1-2 pièces, entrée laveuse-sécheuse, peinture, tapis, libre, 681-1775. quo-25

BEAUPORT, 4 1-2, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, remise, libre, 29 Tremblay, app. 3, 661-5688, 829-3266. quo-15

BEAUPORT, 1 1-2 chauffé, eau chaude, laveuse valaselle, tapis, remise, piscine extérieure, meublé désiré, 661-5250, 829-3266. quo-15

PLACE VANIER

2½, 3½, 4½, 5½

- ☆ MEUBLES OU NON
- ☆ CHAUFFES, ECLAIRES
- ☆ PISCINE
- ☆ ASCENSEUR
- ☆ VOISIN DU CENTRE D'ACHATS FLEUR DE LYS.
- ☆ PRIX A COMPTER DE $90
- ☆ 5 MINUTES DU CENTRE-VILLE

Bureau de location
100 rue Beaucage
527-2771
Jour ou soir.
Si occupé; jour seulement
529-0755

dis-31

420 BANLIEUE 420 BANLIEUE

Enfin un logement à la portée de votre revenu !

PLACE REVERT

VILLE VANIER

ANGLE BOUL. HAMEL et RUE SCOTT
5 minutes du Centre-Ville

Appartements de 1½, 2½, 3½, 4 et 5 pièces

ASCENSEUR, CONCIERGE, CHAUFFAGE, ELECTRICITE, EAU CHAUDE et STATIONNEMENT PRIVE INCLUS.

OCCUPATION IMMEDIATE
TEL.: 527-3439
527-3430

HEADWAY CORP.

dis-22

420 BANLIEUE

ORSAINVILLE, 4 pièces non chauffé, libre 1er juillet, $80., 661-6732. quo-23

BEAUPORT, 3 1-2, chauffé, éclairé, eau chaude, tapis, remise, piscine extérieure, meublé si désiré, 661-8215, 829-3266. quo-15

BEAUPORT, 2 1-2, meuble, chauffé, éclairé, eau chaude, tapis, libre, 1er juin, $90. mois, 661-7437, 829-3266. quo-15

VILLENEUVE, 2 1-2 pièces à louer, chauffé, éclairé, stationnement, 824-9090, 661-2898. quo-13

BEAUPRE, logement 5 pièces, non chauffé, libre immédiatement, $27-2705. quo-16

ANCIENNE-LORETTE, 3 pièces, entrée laveuse, sécheuse, libre juin, 872-1278. quo-16

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, tapis salon, remise, stationnement, $120. 628-0726. quo-16

COURVILLE, 3, 2 1-2 pièces, meublés, neufs, tapis, près polyvalente, 828-2478 quo-16

LOGEMENT 3 pièces, meublé ou non, libre immédiatement, 661-7647 soir. quo-16

GIFFARD, 4, chauffé, eau chaude, 2 1-2, meublé, $95., 824-4227. quo-16

CAP ROUGE, grandeur d'un 6. Divisé en 4, 1 1-2 étage, remis neuf, chauffé, $115. 529-3258. quo-16

ANCIENNE-LORETTE, 4 pièces, salle bains, libre 1er juillet, 872-7289. quo-23

1-2 PIECES chauffé, éclairé, salle bains. Tel. 524-1954, 163 avenue Gauvin, Vanier. quo-26

BEAUPORT, 4 pièces, $65. mois, 628-0472 quo-16

Ensoleillé, $85., FACILE d'accès, 3 1-2, spacieux moderne,grande maison canadienne, chauffé, stationnement, Ste-Thérèse Lisieux, 685-2491. quo-23

S'ADRESSER à 42 rue des Noyers, app. 4, 3 pièces, 3ième étage, chauffé, eau chaude fournie, 1 mois gratuit, $135. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

S'ADRESSER à 7 Terrasse-Orléans, à côté du Centre d'Achats, app. 4, 4 1-2 pièces, demi - sous - sol, 3ième étage, 1 mois gratuit, stationnement, $105. à $115. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

GIFFARD, demi-sous-sol, 4 pièces meublé ou non, éclairé, chauffé, stationnement, 661-3125. quo-25

GIFFARD, Chemin Royal, deux 3 pièces, libres juillet, $75. 661-4586. quo-18

421 Meublés

CHARLESBOURG

3 1-2, 4 1-2 TOUT inclus, libres juillet, accès rapide, buanderie, 626

Chambres

421 Meublés

ST-SACREMENT, bachelor meublé, situé 1634 St-Cyrille ouest, entre Marguerite-Bourgeois et Madeleine de Verchères, libre. Pour informations, 683-5950. quo-22

5 PIÈCES meuble, chauffé, eau chaude, Parlement, $140., 525-6118, 529-6591. quo-22

ST-PASCAL, bachelor, 1 1-2, 3 pièces, près hôpitaux, Wee-co, centre d'achats Canardière, inf. 1780 Ernest Lapointe, app. 100. Tel. jour 661-3692, soir 663-9077. quo-12

ST-PIE X, grand 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 527-6238. quo-12

FLAT meublé, près centre industriel, 781 St-Vallier ouest, 623-9173. quo-22

STE-FOY, 2 1-2 complètement meublé, entrée privée, stationnement, sous-sol maison seule, $125., aucune charge, 653-4950. quo-12

41EME AVENUE, Limoilou, sous-sol 3 et 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $80. et $100., 522-1355, 527-8102. quo-22

ST-PIE X, flat meublé, 525-8188. quo-12

2 PIÈCES, chauffé, $92, mat, pas stationnement, 1ère Avenue, 529-6641. quo-13

1 1-2, $75, $80. MOIS, meublé, chauffé, 17 Ste-Ursule, app. 1. quo-30

DUBERGER, 1 mois gratuit, 3 1-2, 4 1-2 grands, ameublement neuf, tapis, stationnement, face centre d'achats, 683-1478. quo-13

STE-ODILE, 3 pièces chauffé, éclairé, $125. Tél. 626-6488, 135 des Lilas ouest. quo-13

FLAT à louer, 705 Boul. Charest Est, face Pollack, 523-7000. quo-13

ST-ALBERT, 26e Rue, coin 1ère Avenue, 1er étage, 3 pièces, tapis, tentures, balcon, stationnement, service autobus, $125, pas de bail, 1er juin, 522-6384. quo-13

NEUFCHATEL, luxueux 3 pièces, meublé, libre immédiatement, prix raisonnable, $42-2014. quo-13

LORETTEVILLE, 3 pièces, moderne, insonorisé, buanderie, stationnement, remise, patio, tout inclus, un mois gratuit, $42-3266. quo-23

STE-FOY, 4 pièces, meublé, sous-sol, entrée privée, $130. 653-8881. quo-23

ORSAINVILLE, 3 1-2 grandes pièces, neufs, $125 par mois, 626-2984, 623-9985. quo-13

STE-FOY, 1 1-2 pièce, meublé, toutes commodités, près tout, $70, 656-1643. quo-23

GIFFARD, 3, 4 pièces meublés, St-Michel, libres, tout compris, 661-8197. quo-13

4 ST-PIE X, 2 1-2 pièces, meublé, bain libre, $25., semaine, 529-4487. quo-13

ST-RODRIGUE, meublé colonial, 2 1-2 pièces $126., libre immédiatement, 623-1061. quo-13

STE-FOY, 3170, Concorde, 2 1-2, 1 1-2, tout compris, 833-2378. quo-13

FACE hôpital, 1ère Avenue, 2 pièces, balcon, stationnement, 628-3643, 525-7981. quo-13

NEUFCHATEL, 3 1-2, quartier résidentiel, autobus, $120., après 6 heures, 626-3027. quo-13

VILLE VANIER, 1 1-2, meublé, chauffé, neuf, 242 Chanoine-Côté, 683-4732. quo-13

ST-PIE X, 2 1-2 pièces, stationnement, $110, par mois, Tél. 524-4047, quo-13

FLAT meublé, 3 1-2 pièces, très propre, **rue St-Anselme**, 525-8450. quo-13

2 1-2, 3 1-2, ENTRÉE laveuse séchseuse, libres immédiatement ou 1er juin, 626-7232, 623-3356, 628-2090. quo-13

NEUFCHATEL, luxueux 2 pièces, salle bains, libre, prix raisonnable, 842-2014. quo-14

LIBRE, Ste-Foy, 2 1-2 pièces, tout compris, sous-sol, stationnement, 833-2378. quo-14

ORSAINVILLE, 1 mois gratuit, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 683-1854. quo-14

ORSAINVILLE, des Ecureuils, 2 1-2, meublé, moderne, $110, stationnement, 681-3757. quo-9

LIMOILOU, 2 1-2, près hôpital, tapis, buanderie, stationnement, libre, 661-3674, 628-2263. quo-14

UN mois gratuit, Beauport, 2 1-2, 3 1-2, chauffés, meublés, éclairés, stationnement, $100., $110., 663-3243, 661-1779. quo-14

STE-FOY, sous-sol, 3 pièces, salle bains, chauffé, éclairé, eau chaude, $105., 742 Brisson, 653-0882. quo-14

QUATRE-Bourgeois, près hôpital Laval, 2 1-2, $125., 3 1-2, $135., chauffés, éclairés, libres immédiatement, soir 656-9964. quo-11

ST-PIE X, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, 661-7628. quo-11

STE-FOY, 2 1-2 pièces, libre, 675 avenue Norvège, Mme. Kelley 653-9874. quo-11

CHARLESBOURG Ouest, 1 1-2 pièce, éclairé, chauffé, meublé, $75. mois, 626-0367. quo-11

CHARLESBOURG, 1 1-2 pièce, éclairé, chauffé, stationnement, libre, $75. mois, 626-1068. quo-11

BEAUPORT, 3 pièces, neuf, meublé, tout inclus, pisicine intérieure, sauna, $120., libre 1er août, près boulevard Ste-Anne, 661-8574, 661-8614. quo-13

PLACE des Bouleaux, Charny, 2 1-2 pièces, meublé, services compris, 832-0704. quo-11

PRÈS hôpital St-Michel Archange, 1 1-2 chauffé, stationnement, libre juin, 663-3184. quo-11

LIBRE, 3 pièces, meubles neufs, couple, s'adresser 2715 Champfleury, 661-8857. quo-11

ANCIENNE-Lorette, 1 1-2 pièce, meublé, chauffé, éclairé, 872-7782. quo-14

5 PIÈCES meublé, $70. mois, bail, près Enfant-Jésus, 524-0817. quo-14

NEUFCHATEL, 3 1-2, meublé, près du centre d'achats l'Ormière, 842-2014, **842-9818.** quo-14

1 1-2 PIÈCE, meublé, St-Thomas d'Aquin, près Chemin Ste-Foy et autobus, libre immédiatement. Tél. 681-7167. quo-14

FLAT 2 pièces, propre, près Carré d'Youville, $16. semaine, 523-5337. quo-10

PRÈS université, 762 de Longpré, 2 chambres, cuisine-boudoir, $125., 681-4255. quo-13

SALABERRY, près Cartier, grand 3 pièces, $135., 651-9908 ou 651-9895. quo-13

$110., 3 BIEN meublés, face hôpital Enfant-Jésus, Bourassa, 529-3606. quo-13

GRANDE-ALLÉE, près Parlement, 2 1-2 pièces, $110., libre, 651-9908, 651-9895. quo-13

PRÈS Belvédère, grand 3 pièces, bois naturel, 651-9908 ou 651-9895. quo-13

3 1-2 PIÈCES, $95., tout compris, 877-0650, 837-1842. quo-13

ST-JEAN, 1 1-2, 2 1-2, entièrement meublés, $90., $115., buanderie, stationnement, 651-2310. quo-11

STE-FOY, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $95., 656-6679. quo-11

AVIGUEUR, 2 pièces, meublé, électricité fournie, $70. par mois, 832-2818. quo-11

2 1-2 STE-FOY, 2648 Port-Royal, chauffé, éclairé, propre, $90., 837-6521 quo-11

ST-SACREMENT, 2 1-2 meublé, libre 1er juin, 681-3643, soir 681-4083. quo-23

STE-FOY, 1 1-2, meublé, stationnement, buanderie, libre immédiatement, 653-2348. quo-13

3, 4, 5 PIÈCES, meublés, près des hôpitaux, piscine, sauna, stationnement, à partir de $135., 524-9226, 524-6375. quo-13

2 PIÈCES, meublé, éclairé, chauffé, plus salle de bains, 522-4838. quo-13

ST-PASCAL 2 pièces meublé chauffé, éclairé, entrée seule, $95, par mois, 523-6361. quo-23

3 PIÈCES, tranquillité, moderne, propre, vue panoramique, 2104 Chapdelaine, 681-9471. quo-13

BON-AIR, près université, 4 pièces, meublé, tout fourni, 681-2750. quo-29

A LOUER, 2 1-2 PIÈCES meublé, 8259 Trait Carré ouest, Charlesbourg, 626-4103. quo-23

ST-SACREMENT, Bell Canada, 3 pièces, meublé, chauffé, entrée seule, 527-2172. quo-28

2 PIECES, poêle, réfrigerateur, Carré Jacques-Cartier, 683-7169. quo-22

ST-PASCAL, 3 1-2, 4 1-2 pièces, meublés, neufs, modernes, tapis, 661-9362. quo-16

3 CHAMBRES luxueuses, louées séparément. Télévision, tapis, ameublement moderne. Usage cuisine meublée. Bain, douche. Entrée seule. Endroit tranquille, paysagé. Proximité centre d'achats. Idéal personnes distinguées, stables. **$70. à $80.** mois. St-Albert, 280 Colombière-Est, 626-1887. quo-26

ST-PASCAL, 3 1-2, meublé, chauffé, éclairé, 895., libre., 681-2354. quo-28

2015 BERGEMONT, 2 pièces meublé, semi-meublé, libre immédiatement, 872-7310. quo-24

LORETTEVILE, 3 1-2 pièces, entrée seule, près nouvelle polyvalente, 842-6368. quo-18

105, 42ème RUE ouest, 2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, meublé, $90. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

180 de la COLOMBIÈRE ouest, app. 1, 4 pièces, chauffé, meublé, $175. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

VOTRE
LIGNE
DIRECTE
AVEC LES ACHETEURS
LES ANNONCES CLASSEES
DU SOLEIL
529-9231
Heures d'affaires: 8h30 à 20h30
du lundi au vendredi

429 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

DUBERGER, chambre, permis cuisine, stationnement, $90., 527-7108. quo-13

430 CHAMPLAIN

ARES Château Frontenac, vue fleuve, bain, téléphone, pour fonctionnaire, 694-0967. quo-24

CHAMBRE pour dame demoiselle, près Hôtel-Dieu, buanderie, concierge, 522-6282. quo-24

77 ST-LOUIS, chambre-boudoir, permis cuisine, réfrigérateur, une, deux personnes, quo-24

PRES Hôtel-Dieu, permis cuisine, buanderie. Tel. 694-9029. quo-30

PRES Hôtel - Dieu, permis cuisine, buanderie, concierge, 522-6282. quo-4

54, GARNEAU, réfrigérateur, lavabo, tranquillité, propre, concierge, prix assortis, 522-6300. quo-6

GRANDE chambre à louer, face Hôtel-Dieu, flat à louer, 522-2937. quo-22

RUE des Remparts, chambres, cuisinière réfrigérateur, douche, 529-7867, 524-0398. quo-11

138, STE-ANNE, permis cuisine, réfrigérateur, évier, rénovée, personne sage, 691-9427. quo-15

431 LIMOILOU

PRES hôpital St-François d'Assise, chambre moderne, très propre, pour fille seulement, 623-4192. quo-24

CHAMBRE-BOUDOIR, permis cuisine, près hôpital St-Michel, 2200 Canardière, 661-2952. quo-26

ST-PASCAL, chambre à louer, permis de cuisine, entrée privée, près autobus, 524-6272. quo-1

ST-PIE X, chambre-boudoir, entrée privé, 1925, 24ème Rue. quo-30

PRES St-Michel, chambre-boudoir, tapis, réfrigérateur, accès cuisine, propre, 667-5182. quo-1

PRES 1ere Avenue, entrée seule, permis cuisine, 623-7950. quo-4

CONVIENDRAIT pour messieurs, salle de bains, douche, entrée seule. 623-2473. quo-29

GRANDE chambre moderne, permis cuisine, près Hôpital-Enfant-Jésus, 529-1245. quo-29

PRES Jato, entrée seule, poêle, réfrigérateur, eau chaude, stationnement, 623-9867. quo-29

PRES Hôpital St-François d'Assise, chambre avec permis cuisine, 523-0403. quo-31

CHAMBRE, poêle et réfrigérateur, lavabo, près hôpital Enfant-Jésus, 661-3629. quo-30

CHAMBRE-boudoir, près hôpital St-François d'Assise, entrée seule, tapis, accès cuisine, 626-9357. quo-1

ST-PASCAL, chambre-boudoir, tapis, lavabo, meublée colonial, 661-8362. quo-5

2 1-2, 3 1-2, ENTRÉE laveuse séchseuse, libres immédiatement ou 1er juin, 626-7232, 623-3356, 628-2090. quo-13

NEUFCHATEL, luxueux 2 pièces, salle bains, libre, prix raisonnable, 842-2014. quo-14

LIBRE, Ste-Foy, 2 1-2 pièces, tout compris, sous-sol, stationnement, 833-2378. quo-14

ORSAINVILLE, 1 mois gratuit, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 683-1854. quo-14

ORSAINVILLE, des Ecureuils, 2 1-2, meublé, moderne, $110, stationnement, 681-3757. quo-9

LIMOILOU, 2 1-2, près hôpital, tapis, buanderie, stationnement, libre, 661-3674, 628-2263. quo-14

UN mois gratuit, Beauport, 2 1-2, 3 1-2, chauffés, meublés, éclairés, stationnement, $100., $110., 663-3243, 661-1779. quo-14

STE-FOY, sous-sol, 3 pièces, salle bains, chauffé, éclairé, eau chaude, $105., 742 Brisson, 653-0882. quo-14

QUATRE-Bourgeois, près hôpital Laval, 2 1-2, $125., 3 1-2, $135., chauffés, éclairés, libres immédiatement, soir 656-9964. quo-11

ST-PIE X, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, 661-7628. quo-11

STE-FOY, 2 1-2 pièces, libre, 675 avenue Norvège, Mme. Kelley 653-9874. quo-11

CHARLESBOURG Ouest, 1 1-2 pièce, éclairé, chauffé, meublé, $75. mois, 626-0367. quo-11

CHARLESBOURG, 1 1-2 pièce, éclairé, chauffé, stationnement, libre, $75. mois, 626-1068. quo-11

BEAUPORT, 3 pièces, neuf, meublé, tout inclus, pisicine intérieure, sauna, $120., libre 1er août, près boulevard Ste-Anne, 661-8574, 661-8614. quo-13

PLACE des Bouleaux, Charny, 2 1-2 pièces, meublé, services compris, 832-0704. quo-11

PRÈS hôpital St-Michel Archange, 1 1-2 chauffé, stationnement, libre juin, 663-3184. quo-11

LIBRE, 3 pièces, meubles neufs, couple, s'adresser 2715 Champfleury, 661-8857. quo-11

ANCIENNE-Lorette, 1 1-2 pièce, meublé, chauffé, éclairé, 872-7782. quo-14

5 PIÈCES meublé, $70. mois, bail, près Enfant-Jésus, 524-0817. quo-14

NEUFCHATEL, 3 1-2, meublé, près du centre d'achats l'Ormière, 842-2014, **842-9818.** quo-14

1 1-2 PIÈCE, meublé, St-Thomas d'Aquin, près Chemin Ste-Foy et autobus, libre immédiatement. Tél. 681-7167. quo-14

FLAT 2 pièces, propre, près Carré d'Youville, $16. semaine, 523-5337. quo-10

PRÈS université, 762 de Longpré, 2 chambres, cuisine-boudoir, $125., 681-4255. quo-13

SALABERRY, près Cartier, grand 3 pièces, $135., 651-9908 ou 651-9895. quo-13

$110., 3 BIEN meublés, face hôpital Enfant-Jésus, Bourassa, 529-3606. quo-13

GRANDE-ALLÉE, près Parlement, 2 1-2 pièces, $110., libre, 651-9908, 651-9895. quo-13

PRÈS Belvédère, grand 3 pièces, bois naturel, 651-9908 ou 651-9895. quo-13

3 1-2 PIÈCES, $95., tout compris, 877-0650, 837-1842. quo-13

ST-JEAN, 1 1-2, 2 1-2, entièrement meublés, $90., $115., buanderie, stationnement, 651-2310. quo-11

STE-FOY, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $95., 656-6679. quo-11

AVIGUEUR, 2 pièces, meublé, électricité fournie, $70. par mois, 832-2818. quo-11

2 1-2 STE-FOY, 2648 Port-Royal, chauffé, éclairé, propre, $90., 837-6521 quo-11

ST-SACREMENT, 2 1-2 meublé, libre 1er juin, 681-3643, soir 681-4083. quo-23

STE-FOY, 1 1-2, meublé, stationnement, buanderie, libre immédiatement, 653-2348. quo-13

3, 4, 5 PIÈCES, meublés, près des hôpitaux, piscine, sauna, stationnement, à partir de $135., 524-9226, 524-6375. quo-13

2 PIÈCES, meublé, éclairé, chauffé, plus salle de bains, 522-4838. quo-13

ST-PASCAL 2 pièces meublé chauffé, éclairé, entrée seule, $95, par mois, 523-6361. quo-23

3 PIÈCES, tranquillité, moderne, propre, vue panoramique, 2104 Chapdelaine, 681-9471. quo-13

BON-AIR, près université, 4 pièces, meublé, tout fourni, 681-2750. quo-29

A LOUER, 2 1-2 PIÈCES meublé, 8259 Trait Carré ouest, Charlesbourg, 626-4103. quo-23

ST-SACREMENT, Bell Canada, 3 pièces, meublé, chauffé, entrée seule, 527-2172. quo-28

2 PIECES, poêle, réfrigerateur, Carré Jacques-Cartier, 683-7169. quo-22

ST-PASCAL, 3 1-2, 4 1-2 pièces, meublés, neufs, modernes, tapis, 661-9362. quo-16

3 CHAMBRES luxueuses, louées séparément. Télévision, tapis, ameublement moderne. Usage cuisine meublée. Bain, douche. Entrée seule. Endroit tranquille, paysagé. Proximité centre d'achats. Idéal personnes distinguées, stables. **$70. à $80.** mois. St-Albert, 280 Colombière-Est, 626-1887. quo-26

ST-PASCAL, 3 1-2, meublé, chauffé, éclairé, 895., libre., 681-2354. quo-28

2015 BERGEMONT, 2 pièces meublé, semi-meublé, libre immédiatement, 872-7310. quo-24

LORETTEVILE, 3 1-2 pièces, entrée seule, près nouvelle polyvalente, 842-6368. quo-18

105, 42ème RUE ouest, 2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, meublé, $90. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

180 de la COLOMBIÈRE ouest, app. 1, 4 pièces, chauffé, meublé, $175. par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

432 MONTCALM

PRES HOPITAUX, BUREAUX

CHAMBRES-boudoirs, permis cuisine, 932, Avenue Brown. quo-6

DES ERABLES, chambre double, entrée privée, 527-7178, 653-8441. quo-29

BELLE chambre, tout confort, entrée privée, 820 Belvédère, 683-0371. quo-29

PRES Parlement, permis cuisine, entrée privée, dame, demoiselle, 524-9319. quo-22

CHAMBRE-BOUDOIR, entrée indépendante, salle bains, pas permis cuisine, 683-4903. quo-23

CHAMBRE avec poêle et réfrigérateur, près université, 687-0869. 843 Pain-chaud. quo-23

BOURLAMARQUE, chambres dans grande résidence, gens sérieux rechercher, calme, 524-6834. quo-23

CHAMBRE luxueuse, tapis, lavabo, toilette privée, 683-9555, 630 rue Fraser. quo-29

FRASER, 2ème, poêle, réfrigérateur, $35., $50. Tel. 525-5278. quo-31

ST-CYRILLE, lavabo, tapis, entrée privée, tranquillité, près autobus. 527-1726. quo-4

CHEMIN Ste-Foy, près Erables, permis cuisine, entrée privée, 527-7778, 524-9319. quo-2

CHAMBRE propre, permis cuisine, jeune fille distinguée, 70 Fraser. quo-6

ST-CYRILLE ouest, genre boudoir, cuisine commune, entrée privée, 687-0078, 683-3133. quo-4

CHAMBRES simples, permis cuisine, bon chez soi, 522-7062. quo-27

GRANDE chambre, très propre, 522-1321. quo-22

GRANDE chambre et magnifique flat, propres, toutes commodités, 529-5412 quo-12

CHAMBRE, entrée privée, poêle, réfrigérateur, eau, entièrement neuve, autobus, 681-2737. quo-12

FILLE, meublé, poêle, réfrigérateur, 347 Des Franciscains, 848., 842-9538. quo-22

CHAMBRE pour monsieur, 948 Brown, 688-9520. quo-23

CHAMBRE pour dame ou jeune fille de préférence, 683-4254. quo-23

BELVEDERE, Désy, premier, entrée seule, permis cuisine, $8., $12., 651-9753. quo-13

BELVEDERE, boudoir, tapis, réfrigérateur, lavabo, permis cuisine, demoiselle, 683-7439. quo-13

CHAMBRES avec permis cuisine, 262 des Franciscains, 683-9729, 643-3900 quo-13

CHAMBRES, toutes commodités, rue Lévis Tél. 683-3577. quo-13

PRES Cartier, entrée privée, commodités cuisine, différents prix, 523-2185, 529-3743. quo-13

432 MONTCALM

TRES belles chambres, chambres-boudoirs, tapis, réfrigérateur individuel, armoires séparées, stationnement, 465 St-Cyrille Ouest, 527-0090. quo-13

BELLE, grande, entrée privée, poêle, réfrigérateur, lavabo, tapis, etc. 527-3094. quo-11

FACE hôpital St-Sacrement, accès cuisine, entrée seule, laveuse, secheuse, 527-8258. quo-11

RUE Fraser, chambres propres, tranquillité, Poêle, réfrigérateur, meubles fournis, à partir de $45, Institut Français de Courval, 522-5278, 525-5325. quo-11

ST-CYRILLE, entrée privée, poêle - réfrigérateur, balcon, 524-6710, 626-3318. quo-11

CHAMBRE meublée, permis cuisine, salle de bains, entrée privée, 1199 Chemin ste-Foy, 681-2220. quo-14

CHEMIN St-Louis, près des Erables, face parc, très belle chambre avec eau courante, aussi autre chambre, bain privé, douche, toilette, libre immédiatement, permis cuisine, 529-6727. quo-24

955 CASOT, grande chambre, toutes commodités, Téléphonez le soir, 688-1920, sonnez. quo-15

CHAMBRES toutes accommodations, à partir de $15., 687-2788, 525-5078. quo-15

AVENUE Murray, près Belvédère, chambre-boudoir, accommodations cuisine, 651-9068, 651-9895. quo-13

ST- SACREMENT, tranquillité, propre, poêle, réfrigérateur, laveuse, séchseuse, 681-8920. quo-15

CHAMBRES luxueuses, choix salle bains, s'adresser 570 Grande Allée est. quo-25

RUE Saaberry, grande chambre ensoleillée, tranquillité, 522-3405. quo-22

CHAMBRE-boudoir, permis de cuisine, entrée indépendante, 683-4011. quo-22

AVEC pension si désiré, près des bureaux du gouvernement, 527-0242. quo-23

FRANCISCAINS, meublée, cuisinière, réfrigérateur, $60. par mois. Soir seulement 527-7128. quo-16

ST-SACREMENT, chambre-boudoir, entrée privée, permis cuisine, 681-4290. quo-16

ST-SACREMENT, quartier résidentiel, eau courante, propre, tranquillité, près autobus, 683-3559. quo-16

CHAMBRE boudoir, entièrement renové accès cuisine, Désy, Brown, St-Cyrille, 683-0781. quo-16

PLAINES d'Abraham, chambre-boudoir, salle bains, cuisine centrale, entrée, 525-6884. quo-26

433 ST-JEAN-BAPTISTE

AVEC poêle, réfrigérateur, s'adresser 498 Richelieu. quo-23

RICHELIEU, coin Salaberry, poêle, réfrigérateur, très propre, 832-2818, quo-23

2 GRANDES pièces, meublé, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, 524-2329. quo-11

GRANDES chambres, permis cuisine, salon, laveuse-sécheuse, 527-8320. quo-30

CONFORT, bon prix, grandes et petites, 522-2581. quo-5

CHAMBRE meublée avec cuisinière et réfrigérateur. Dame et jeune fille est. Côte Ste-Geneviève. quo-12

CHAMBRES meublées, $10. $12. semaine, 839 Richelieu, app. 4, 524-6020. quo-13

614 ST-JEAN, grande chambre, téléviseur, réfrigérateur, poêle, $20., $15., 525-9063. quo-16

LAVIGUEUR, avec salle bains, privée, poêle, réfrigérateur, entrée seule. 524-3708. quo-23

434 ST-ROCH

PRES Gare Centrale autobus, boul. Charest, entrée seule, permis cuisine, 32, rue St-Vallier est. quo-1

CHAMBRE et flat, permis cuisine, 555 de Lasalle, 529-6480. quo-1

PERMIS cuisine légère, à la semaine prix spécial au mois, 320, de l'Eglise, St-Roch. quo-6

CHAMBRE-boudoir, poêle 220, réfrigérateur dans chambre, bas prix, 818 est St-François, 524-4829. quo-5

CHAMBRE, homme, permis cuisine, réfrigérateur, $45. mois, 970 St-Vallier est. quo-22

CHAMBRE, permis cuisine, pour dame ou demoiselle sérieuse, 524-3161. quo-23

CHAMBRE, entièrement meublée, permis cuisine, 538, est, St-Vallier, 525-6948. quo-13

40 CHAMBRES, poêle, réfrigérateur, permis cuisine, 82 est St-Francois. quo-13

CHAMBRE avec bain, semaine, mois, permis cuisine, épreuve feu, 522-3921. quo-14

DOUBLE, simple, accès cuisine, propre, confortable, 782, du Roi, 525-7456. quo-11

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, réfrigérateur, poêle, 854 Est St-Joseph. quo-24

RUE St-Joseph, grande, dame, demoiselle, avant, meublée, permis cuisine, 524-3986. quo-11

CHAMBRE, permis cuisine, réfrigérateur, 730 de la Reine, 529-8336. quo-05

CHAMBRE, télévision, monsieur honnête, 290 Dorchester, coin de la Reine. quo-23

435 ST-SAUVEUR

PRES CENTRE Industriel, permis cuisine, $32-2818. quo-23

CHAMBRE, lavabo, entrée privée, près centre industriel, 528-9277. quo-30

CHAMBRE, lavabo, eau chaude, tranquillité, 683-8268. quo-1

DEUX chambres, 1 grande, 1 petite, 529-4806. quo-24

CHAMBRE avec poêle, réfrigérateur, télévision, rue Lafayette, 527-0232. quo-15

CHAMBRE à louer, chaudfée, eau chaude, réfrigérateur, télévision si désiré, permis cuisine, $15. semaine, 158 St-Vallier ouest, 683-3113. quo-22

RUE Anna, chambre avec poêle, réfrigérateur, lavabo, tapis, $12., 527-8929. quo-22

436 CHARLESBOURG

MONSIEUR, entrée privee, tranquillité, accès cuisine, tapis, ensoleillée, stationnement, 623-4263. quo-26

POUR monsieur, tout fourni, entrée privée, accès cuisinette, voisin polyvalente, aréna, piscine, 628-2448. quo-31

CHAMBRE-boudoir, poêle, réfrigérateur, tapis, près Galeries Charlesbourg, 626-9289. quo-5

CHAMBRE boudoir, monsieur, tranquillité, entrée privée, stationnement, lavabo, accès cuisine, laveuse séchseuse, 300 Chante 1, 623-3218. quo-6

CHAMBRE-boudoir, neuve, entree seule, accès cuisine, lavabo, 626-3263. quo-6

CHAMBRE meublée, entretenue, toutes commodités, entrée privée. Tél. 623-1338. quo-13

ENTREE privée, cuisine commune, douche, téléphone, tranquillité, demoiselle, autobus, 623-9633. quo-13

GRANDES chambres, permis cuisine, salon, laveuse - sécheuse, 527-8320. quo-3

GRANDE chambre, permis cuisine, université, centre d'achats, endroit idéal, 682-9778. quo-6

SERVICE de cuisine, entrée privée, près autobus, 683-3849. quo-1

PERMIS cuisine, entrée privée, tapis, pour jeune fille, 688-1913. quo-12

GRANDE chambre entrée seule, accès cuisine. Tél. jour 527-2348, soir 527-9413. quo-12

CHAMBRE, entrée seule, avec cuisine et salle bains, 681-0716. quo-15

ENTREE privée, tapis, télévision, permis cuisine, centre d'achats, université, 527-8563. quo-13

SPACIEUSE, confortable, tranquillité, permis cuisine, près université, autobus, stationnement, 683-8433. quo-11

ENTREE privée, télévision, permis cuisine, Université, centre d'achats, 527-5900. quo-11

GRANDE chambre avec télévision, pour monsieur seulement. Tél. 626-9392. quo-15

ENTREE privée, douche, téléphone, tapis, tranquillité, demoiselle, autobus, 623-9633. quo-15

CHAMBRE-boudoir, poêle, réfrigérateur, entrée privée, 228, 71e Rue, Est. quo-13

CHAMBRE-boudoir, poêle, réfrigérateur, entrée privée, 228-71ème Rue, est. quo-23

438 SILLERY

ENTREE privée, tapis, lavabo, permis cuisine, libre, literie fournie, 687-0789. quo-24

GRANDE pièce, accommodation téléphone, cuisinette, réfrigérateur, personne tranquille, 527-1902. quo-26

439 STE-FOY

CHAMBRES A LOUER
EDIFICE COIN CHEMIN
STE-FOY ET ROUTE
DE L'EGLISE. 658-0112
quo-5

PRÈS HOP. LAVAL CEGEP

CHAMBRE, entrée privée, permis cuisine, grande, moderne, lavabo, demoiselle, 651-1635. quo-22

PRES CENTRE D'ACHATS

PERMIS cuisine, entrée privée, 651-4770. quo-12

CHAMBRE meublée, avec douche, toilette, lavabo, entrée privée, stationnement, 527-945. quo-30

CHAMBRE-boudoir, poêle, réfrigérateur, $80., 659-1610, 653-5849. quo-30

5 MINUTES centre d'acnats, université, entrée privée, accès cuisine, 653-9639. quo-22

ENTREE privée, poêle, réfrigérateur, tapis, lavabo, permis cuisine, près Ce-gep, université, hôpital Laval, 651-6570. quo-1

PRENEZ une chance, rien à perdre, sur rue Louisiane, 656-1852. quo-23

GRANDE chambre, lavabo, permis cuisine, endroit tranquille, 527-9744. quo-22

PRES Cegep, hôpital Laval, université, centre d'achats, permis cuisine, 651-7825. quo-22

ST-CYRILLE ouest, cuisine commune, téléphone, stationnement, entrée privée, 683-6026. quo-22

BELLE grande chambre, ensoleillée, accès cuisine, soir de préférence, 656-6397. quo-22

CHAMBRES, Chemin St-Louis, près des boulevards, arrêts d'autobus, entrée privée, stationnement, patio extérieur, accès cuisine, boudoir, tapis, laveuse, 681-4134. quo-22

SUETE, monsieur, stationnement, tranquillité, $28. pension si désirée, 651-9733. quo-23

PRES centre d'achats Laurier, chambre simple, pour, monsieur, lavabo, 653-5898. quo-23

BELLES chambres, centres d'achats, Université, accès cuisine, entrée privée, 653-9518. quo-24

CHAMBRE à louer, permis cuisine, dame ou demoiselle, 681-3921, 643-5067. quo-29

FACE hôpital Laval, permis cuisine, laveuse, entrée privée, stationnement, 651-1837. quo-29

ENTREE privée, accès cuisine, tapis, stationnement, près Université, CEGEP, et hôpital Laval, 681-3902. quo-29

PRES centre d'achats, permis cuisine, salle télévision, monsieur, 651-4296. quo-29

AVENUE PARADIS, chambre-boudoir, entrée privée, permis cuisine, 681-4290. quo-29

PERMIS cuisine, fourniture, téléviseur, convien tmonsieur, stationnement, entree privée, 1616 Mainguy, 653-0863. quo-29

CHAMBRE avec cuisine commune, entrée privée, près Place Laurier, 651-2783. quo-29

PRES Hôpital Laval, Cegep, Université, cuisine, salon, toutes commodités, 651-2817. quo-29

CHAMBRE-boudoir, accès cuisine, lavabo, tapis, entrée privée, près centre d'achats Laurier, hôpital universitaire, 651-2658. quo-29

CHAMBRE, près centre d'achats, entrée privée, permis cuisine, 656-6680. quo-30

PRES Université, St-Cyrille, entrée privée, permis cuisine, autobus soir, 527-6038. quo-30

AVENUE Bon-Air, personne distinguée, lavabo, entrée privée, Tél. 681-9505. quo-31

PRES hôpital Laval, permis cuisine, literie fournie, lavabo, 656-1581. quo-1

ROUTE DE l'église, pour dame ou demoiselle, chambre boudoir, laveuse, sécheuse, permis cuisine, 638-3209. quo-1

CHAMBRE moderne, fille seulement, cuisine moderne, rue Grondines, 653-4389. quo-2

GRANDE chambre entrée seule, accès cuisine. Tél. jour 527-2348, soir 527-9413. quo-4

MONSIEUR, meublée, téléphone, télévision, permis de cuisine, vaisselle, thermostat, 653-7042. quo-4

PRES centre d'achats, permis cuisine, téléphone, lavabo, entrée privée, 651-2230. quo-4

POUR jeune fille, bonne ambiance, $10. semaine, permis cuisine, 653-3591. quo-4

CHAMBRE-boudoir, monsieur, entrée privée, permis cuisine, stationnement, 656-1952. quo-5

GRANDES chambres, accommodations cuisine, entrée privée, 653-2247. quo-5

CHAMBRE, permis cuisine, entrée privée, stationnement, rue Edmond-Gagnon, 653-3516. quo-25

2056 CHEMIN Ste-Foy, limite ville, stationnement $17. semaine, 683-2251, 681-1822. quo-5

NEUVE, permis cuisine, tapis, près Centre d'achats, université, autobus, 527-3185. quo-5

FACE hôpital Laval, accès cuisinette, chambre meublée. Tél. 638-2188. quo-6

TRÈS moderne, super propre, permis cuisine, salon, entrée privée, 651-8474. quo-6

CHAMBRE à louer, chauffée, éclairée, entrée privée, libre immédiatement, 3847, Chemin St-Louis, 651-3598. quo-6

CHAMBRE pour monsieur distingué, libre immédiatement, près université Laval, s'adresser 683-0441 ou 1003, Myrand quo-6

ST-THOMAS d'Aquin, chambres avec poêle, réfrigérateur, entrée seule, autobus, 688-1700. quo-6

NEUVE, chambre boudoir, moderne, toutes commodités, 976 Pie XII, 651-8711, 656-6429. quo-26

PROXIMITE centre Ste-Foy, Laurier, moderne, tapis, lavabo, permis cuisine, 651-0652. quo-12

PRES de université, cegep, centre d'achats, permis cuisine, 653-5068. quo-12

CHAMBRE à louer, permis cuisine, 653-0880, 656-1076. quo-31

CHAMBRE-boudoir, près hôpital Laval, lavabo, réfrigérateur, entrée privée, 656-0896. quo-12

1 1-2 PIÈCE meublé, lavabo, douche, entrée privée, stationnement, $60. par mois, libre 1er juin. 653-4441. quo-23

CHAMBRES avec poêle, réfrigérateur, tapis mur à mur, près hôpital Laval et centre d'achats, 651-2484. quo-13

CHAMBRES modernes, fenêtres, lavabo, thermostat, permis cuisine, près université et centre Laurier, 656-0264. quo-24

CHAMBRE à louer, pension si désiré, monsieur de préférence, 659-1995. quo-13

CHAMBRE, permis cuisine, entrée privée, neuve, tapis, terrasse, 656-6438. quo-13

NEUVE, bien située, entrée privée, permis cuisine, préférence homme, 651-6369. quo-13

GRANDE chambre, libre immédiatement, meublée, accès cuisinette, 656-1840. quo-15

GRANDE chambre, lavabo, accès cuisine, salle bains, entrée privée, 653-5146. quo-13

PRES université, centre d'achats, permis cuisine, $15., stationnement, paisible, 651-9705. quo-13

NEUVE, entrée privée, salle bains, tapis, télévision, accès boudoir, 651-6190. quo-23

FARC NEILSON, chambre-boudoir, entrée privée, permis cuisine, autobus, 653-4461. quo-13

CHAMBRE, route de l'Eglise, poêle, réfrigérateur, entrée privée, tapis, 653-8128. quo-23

CHAMBRE moderne, lavabo, entrée seule, pas permis cuisine, face centre d'achats Laurier, 653-4892. quo-13

RUE St-Cyrille, coin Myrand, chambre, permis cuisine, 683-4721. quo-13

FACE restaurant La Tyrolienne, 1136, 1140 Landry, chambres, 651-3422. quo-13

CUISINE moderne, tapis, lavabo, entrée privée, propre, éclairé, cour, 681-9471. quo-13

CHAMBRE, entrée privée, cuisine commune, pour fille seulement, 653-7139. quo-13

CHAMBRE à louer, rénové au complet, Chemin Ste-Foy, 651-1566. quo-11

CHAMBRE, 5 minutes Place Laurier, 651-0059. quo-24

SIMPLES, double, près centre

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

NOUVELLE INSCRIPTION

PLACE d'Avignon, bungalow pierre, brique, 8 pièces, près école, Soqevem Inc, courtier, 651-7663, Paulette Lachance, 623-1128. quo-25

STYLE CANADIEN

CHARLESBOURG, 6075 9e Avenue est, 6 grandes pièces, avec foyer, livraison immédiate, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Richard Mainville 626-2017. quo-26

PRES POLYVALENTE

TRANSFERT, 1065 Maurtac, 6 pièces, âge 1970, grand terrain, faites une offre, Roger Rhéaume, 653-0457, Trust Royal, courtier, 656-9600. quo-22

MARIA GORETTI

MAGNIFIQUE 39 x 29, garage, piscine, foyer, 4 chambres à coucher. Très propre. Elizabeth LeBrun, res. 623-7381, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-6

LIBRE immédiatement, plain-pied, 6 pièces, sous-sol, foyer, boisé, sluri auto, $29,500. Théo Genest, courtier, 622-1533, 849-2914. quo-6

DIRECTEMENT propriétaire, libre immédiatement, maison 2 1-2 étages, 12 pièces, garage chauffé, 2 cuisines, 2 salles bains, située 152, 47e Rue est. Tél. 628-2704. quo-24

INTERET 8 3-4%, 5 pièces, neuf, 25 x 39, grand terrain, près autobus, école, du constructeur, 623-0654.

STYLE français pierre granit, chauffage eau chaude, 3 zones, première qualité, impeccable, Pallot courtier, 623-9332. quo-29

GRAND bungalow, garage, brique, libre immédiatement, Pallot courtier, 623-9332. quo-4

PLACE St-Onge, Orsainville, maison 6 pièces, style canadien, pierre de granit et foyer, informations, 623-3336. quo-3

PLACE DU HOUX

BUNGALOW parfait état 5 pièces, Terrain paysagé. Vente cause transfert. Françoise Chabot, rés. 623-4907, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-27

5 PIECES, près écoles, directement propriétaire, après 5 heures 626-3491. quo-9

MAGNIFIQUE bungalow, foyer, revenu sous-sol, près polyvalente, Pallot, 623-9332. quo-6

STYLE Canadien, foyer, galerie, comptant $7,220., 628-0689, 628-1065. quo-4

PLACE Maloin, Charlesbourg, 5 pièces, 628-0320. quo-25

BUNGALOW pierre et brique, 6 pièces, 4 chambres, sous-sol fini, abri d'auto, Françoise Gagnon, 688-1347, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

CHARLESBOURG

46ième RUE, cottage briques, 6 pièces, terrain arrière clôturé, piscine incluse, Pauline Bilodeau, 626-3554, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ST-RODRIGUE, bungalow pierre, brique, 6 pièces, avec deux 4 pièces. Mme Grenon 653-7525, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-22

4 CHAMBRES, terrain paysagé, sous-sol aménagé, quartier résidentiel, 626-5003. quo-22

BUNGALOW américain, normand, canadien, 3ou 4 chambres, neuf ou usagé, $24. à $33.000., François Fournier, 524-8807, Morin Ass. Courtiers. quo-24

CONSTRUCTION 1966, 5 pièces, 4 sous-sol, foyer, impeccable, Hermann Moreau, 661-3379, Morin Ass. Courtiers. quo-24

BUNGALOW 5 pièces, 3 chambres, garage, terrain gazonné, Claire Garnon, 651-6832, Morin Ass. Courtiers. quo-24

COTTAGE 3 ETAGES

13 PIECES, très belle maison, vieux style, brique, terrain magnifique, quartier tranquille, possibilité de revenus, garage, foyer. O. Aumont, 658-5178, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-22

ST-CHARLES BORROMEE, bungalow pierre brique, 6 pièces, terrain paysagé, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Raymonde Chartier 651-1486. quo-23

DUPLEX, genre split, 7 pièces, pierre, brique, garage, Orsainville, Germaine Boucher, 694-0269, Cartier Courtier, 681-6589. quo-25

RABAIS $5,000

CHARLESBOURG, magnifique propriété, 4 chambres à coucher, sous-sol avec salle familiale, foyer, piscine, secteur résidentiel, nous finançons, premier arrivé, premier servi, A. Brassard, rés. 687-0456, Trust Royal, Courtier, 667-7310. 31-21

PROFESSIONNEL, bungalow, revenu sous-sol 4710, Place Nobel, Pageau 623-1256, J. A. Turmel INC. Courtiers 522-8142. quo-28

CHARLESBOURG-Ouest, grand bungalow en brique, construction de 4 ans, foyer, Michelle Moreau, 688-0513, Trust Royal, Courtier, 656-9060. quo-22

7220 PLACE VERNEUIL

JOLI bungalow pierre et aluminium, 3 chambres, très propre. Sous-sol fini avec 2 chambres, cuisinette bureau. Possibilité de location. Terrain clôturé, paysagé, Françoise Chabot, rés. 623-4907, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-22

BUNGALOW revenu $160. mois, $27,000., comptant $4,000. Poulin, 527-2749, J.A. Turmel Inc., Courtiers, 522-8142. quo-28

1380 AVE. BRIE

BUNGALOW pierre, brique, garage, 3 chambres, sous-sol fini. Terrain paysagé. Offre à considérer. Françoise Chabot, rés., 623-4907, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-22

BUNGALOW pierre, brique, garage, 3 chambres, sous-sol fini. Terrain paysagé. Offre à considérer. Françoise Chabot, rés., 623-4907, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-22

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

4 LOGEMENTS

461ème RUE est, bien située, prix raisonnable, grand stationnement. Donald Delisle, 524-1293, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-23

MAISON RUSTIQUE

VIEILLE maison rénovée, 9 pièces, foyer, garage, grand terrain, site enchanteur, Robert Blais 683-9140, Trust Général Courtiers 688-0630. quo-24

16 LOGEMENTS

ORSAINVILLE, construction 1 1-2 an, $7,000, d'ameublements, garantie de location, prix $155,000., comptant $10,000, Léo Bernard, 651-2437, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-22

16 LOGEMENTS, 1970, revenu $25,000., acompte $10,000., Parent courtiers, 527-3565. quo-11

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

DIRECTEMENT du propriétaire, neuve, 16 logements, revenus: $26,280., conditions faciles, votre fond de pension futur, 623-2985. quo-15

CHARLESBOURG, RUE LOYOLA

3 LOGEMENTS, 2-5 1-2 pièces, 1-4 pièces, très bien situé, près centre-ville, Félix Poulin, 653-2256, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-22

CHARLESBOURG

3 LOGEMENTS, maison exceptionnelle, hors revenus, centre d'achats, très bon placement. Florence Lévesque, 523-0164, Trust Royal, courtier, 637-7310. quo-22

DUPLEX jumelé, 43e Rue ouest, deux 5 pièces, bon revenu, construction récente. Fiducie du Québec courtier 658-4870, Marcelle Chevrier 651-7668. quo-23

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

91 COURCELETTE, Lauzon, maison neuve, 5 1-2, directement propriétaire. Informations, 833-4419. quo-25

LAUZON, 2 bungalow, neufs, 28 x 38, abri d'auto, brique, magnifique vue sur le fleuve, 832-4163. quo-29

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

ST-NICOLAS, bungalow brique 7 pièces, près Pont Québec, vue fleuve, aubaine, Lefebvre courtier 832-8177, 832-2976. quo-31

RUE St-Félix, 2 logements, un de 4 pièces loué, un de 7 pièces libre en mai. Moins de $15,000. Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-5

ST-NICOLAS, maison neuve, 1 logement au sous-sol, appelez, 832-4061. quo-1

LAUZON, 2 bungalows, neuf, 28 x 38, abri d'auto brique, vue sur le fleuve, ouvert dimanche, 1 à 5 heures, 832-4163. quo-6

10 RUE Dollard, St-Romuald, près école, église, prix abordable, 839-9024. quo-23

ST-GILLES, maison et garage pouvant servir pour commerce, rue Principale, grand terrain, 888-4938. quo-31

ST-ETIENNE superbe bungalow, pierre brique, garage, faut voir, taxe peu élevée, Lefebvre courtier, 832-8177, 832-2976. quo-13

LAUZON, duplex brique, construction récente, deux logements de 5 1-2 pièces, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

RUE St-Félix, 2 logements 1-4 pièces, 1-7 pièces, libre immédiatement, moins de $15,000., chauffage eau chaude, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

LAUZON, cottage, 8 pièces, salle familiale, foyer, piscine, garage, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

ST-ROMUALD, bungalow, 5 1-2 pièces, garage, loyer sous-sol, 839-4347. quo-7

RUE Rousseau, split-level, vue sur fleuve, légèr comptant, B. Blais, Labrecque courtiers, 651-9908, 651-9895. quo-22

ST-NICOLAS, 1465 le Falaise, 5 pièces, vue fleuve, $25,000, Henri Sanfaçon, 658-3078, Cartier, courtier, 681-6389. quo-25

ST-LAMBERT 7 pièces, style Suisse, neuf, faut voir, Société Immobilière Québec Mertopolitain, courtier, 527-6655, 529-0047. quo-24

ST-REDEMPTEUR, bungalow 1972, 6 pièces, tapis, tentures, garage double, pelouse, Charles Paré, 683-7975, J.A. Turmel Inc., Courtiers, 522-8142. quo-28

BUNGALOW à prix aubaine, 4 pièces, 2 chambres, sur le bord de la rivière Etchemin, Viviane C. deLery, rés., 653-4100, Trust Royal, Courtier, 656-9600. quo-22

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

AUCUN acompte, 2 logements, $7,800., 6 logements, 837-0650, 837-1842. quo-22

BIENVILLE, Lévis, maison 2 logements, prix raisonnable, Tel. 837-4080. quo-30

6 LOGEMENTS, aucun acompte, Lévis et St-Romuald, 837-0650, 837-1842. quo-13

LAUZON, bloc 5 flats meublés, $32,000., $5,000. revenus, directement propriétaire, 833-0698. quo-13

AUBAINE, $21,000., rue Commerciale, St-David, 2 logements 3 pièces, garage, terrain 10,725 pieds, Fiducie du Québec courtier 324-8468, Jean Chevrier soir 651-7668. quo-23

476 SILLERY MAISONS SEULES

STATIONNEMENT ADEQUAT

EXCELLENT 10 pièces plus soubassement merveilleux pour bureaux, garage double, autobus, Madame Hardy, 527-7602, Morin Ass. Courtiers. quo-24

SILLERY GARDEN

LUXUEUSE maison pierre 10 pièces, chauffage électrique, foyer, garage double, magnifique terrain, piscine clôturée, Madame Garneau, 522-3733, Morin Ass. Courtiers. quo-24

PRES CJRP

ST-CHARLES-GARNIER, 3-6 pièces, briques, garage double, faites une offre, Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

RUE BOISJOLY

COTTAGE 7 pièces, garage, piscine creusée, chauffée, Lucien Nadeau, 527-4366, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-23

PRES UNIVERSITE

COTTAGE, 8 pièces, foyer, salle familiale, grand terrain paysagé, Yvette Cloutier, 527-2986, Trust Royal, courtier, 656-9660. 523-23

SUPER-LUXE

SILLERY Garden, cottage, 10 pièces, Pierre Gaillard, 651-5830, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

COTTAGE 8 PIECES

4 CHAMBRES, salle familiale, foyer, garages, propriété à voir, terrain boisé, impeccable, Annette St-Pierre, 653-3761, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

BUNGALOW — 6 PIECES

3 CHAMBRES, salle familiale avec foyer, sous-sol presque fini, tapis mur à mur, J.-Pierre Brassard, 692-0554, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-12

1290 PELLETIER

COTTAGE, 6 chambres, salle manger, construction première qualité, terrain paysagé, Annette St-Pierre, 653-3761, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

PRES MERICI

LUXUEUSE résidence avec grand terrain boisé, Mme Byrne, 627-7001, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-22

BUNGALOW — 7 PIECES

3 CHAMBRES, garage intérieur, foyer, maison centrale, tapis mur à mur. Nous finançons, J.-Pierre Brassard, 692-0554, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-23

AVENUE DE LAUNE

LUXUEUSE résidence avec grand terrain boisé, Mme Byrne, rés. 627-7001, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-22

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

BRULART, 2 étages, 9 pièces, tapis, terrain 100 x 100 paysagé, garage plus abri d'auto. 527-7332. quo-15

RUE Boisjoli, 10 pièces, 5 chambres, piscine, terrain boisé, Monique Lessard, 651-3868, Morin Ass. Courtiers. quo-24

BUNGALOW brique, 7 pièces, sous-sol fini, foyer, garage, terrain 98 x 160, Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

PARC Bourbonnière, Sillery, Mandat C-216, bungalow en pierre, 72 X 72 terrain 15,000 pi. ca., garage double chauffé, 8 pièces, un foyer salon, un terrain faisant partie de Vemplacement, pouvant se vendre dans les $70,000. Florence Levesque, 523-0164, Trust Royal, courtier, 637-7310. quo-22

DIRECTEMENT propriétaire, avenue Holland, 9 pièces, $25,000., 683-8693. quo-22

BOISJOLI, 3 chambres, foyer, terrain paysagé, 80 x 100, garage, Henri Sanfaçon, 658-3078, Cartier courtier, 681-6389. quo-5

GRAND cottage, 11 pièces, salle jeux, garage, Chalifour courtier, 656-9844. quo-26

LIBRE 1er juillet, bungalow de choix, 8 pièces, foyers, salle familiale, garage, Claire Lemieux, 651-0728, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

ST-CHARLES-GARNIER, 10 pièces, 6 chambres, foyer, site idéal pour professionnels, considérerais offre raisonnable, Lucien Nadeau, 527-4366, Trust Général, courtier, 688-0630. quo-23

FAITES une offre, 2051 Bourbonnière, 8 pièces, terrain boisé, Pierre Gaillard, 651-5830, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

477 SILLERY MAISONS A REVENUS

ST-CYRILLE, coin rue, paysagé, stationnement, 4 logements, libre, idéal bureaux, $39,000., comptant discutable, 694-1120, 688-6941. quo-30

SILLERY, propriété 4 logements ou bureaux, coin de rues, 527-2315. quo-14

1471 ST-CYRILLE, 2 logements 6 pièces, un 4, 2 garages, belle valeur à voir, faire offre sérieuse, Fiducie du Québec courtier 658-4870, J. M. Rondeau 683-7071. quo-21

478 STE-FOY MAISONS SEULES

INCROYABLE

EN nous confiant la vente de votre propriété, nous vous remettons un certificat nous engageant à publier dans le journal chaque semaine, sans interruption, la mise en vente de votre propriété, et ce, pendant la durée de notre mandat. Robert Blais, Québec Land, courtiers, 529-8456. quo-22

ST-LOUIS DE FRANCE

10 PIECES, 2 chambres bains complètes, vue panoramique, sélecte, meublé si désiré, offre raisonnable acceptée, courtier s'abstenir, pour appointement 651-2510 quo-23

ST-BENOIT

BUNGALOW 6 pièces, plus salle familiale, proximité des services, Cora Letarte, 527-3585, Morin Ass. Courtiers. quo-24

VUE SUR LE FLEUVE

MAGNIFIQUE bungalow 12 pièces, 6 chambres coucher, foyer, salle jeux, garage, Céline Balfry, 658-4852, Morin Ass. Courtiers. quo-24

SITE EXCEPTIONNEL

GRAND bungalow, 10 pièces, 5 chambres, magnifique terrain 13,600 pieds carrés, garage double, Claire Gagnon, 651-0832, Morin Ass. Courtiers. quo-24

ANCIENNE-LORETTE

BUNGALOW brique américaine, 5 pièces, foyer, sous-sol, beau terrain, Richard Dickson, 659-1149, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

SEULEMENT $21,700.

TROUVEZ mieux, bungalow 5 pièces, paroisse Ste-Geneviève, 656-1634, agents s'abstenir. quo-26

DE LA PROMENADE

STE-FOY, comprenant 2 logements de 7 pièces rafraîchement insonorisés, aux $250. mois chacun très bien situé, Donald Delisle, 524-1293, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-23

MAISONS JUMELEES

ARRIERE Château Bonne Entente, 6 pièces et 7 pièces, financement, $28,000., 7 p.c., 25 ans, Georges Hébert, 653-1778, Fiducie Prêt et Revenu, courtier, 529-0751. quo-26

MAISON NEUVE

QUARTIER Laurentien, très beau site résidentiel, une résidence à votre choix, léger dépôt. Maison modèle Orsainville, 6-8-1373. Maison modèle Ste-Foy, 872-1469. quo-13

478 STE-FOY MAISONS SEULES

ST-YVES, cottage 10 pièces, impeccable, 3 salles bains, foyer, chauffage eau chaude, Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Mme Roberge, 656-0782. quo-22

UNE MAISON A VOTRE GOUT

PLATEAU LORETTAIN

TRES beau site dans le Quartier Laurentien à Ste-Foy. Nous construisons selon vos besoins.

E. PERRON, 872-4887 quo-1

BUNGALOW PIERRE

CONSTRUCTION 1970, 1ère qualité, magnifique soubassement, foyer, Cap Rouge, Gisèle Darveau, 634-6635, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-26

BOIS DE VINCENNES

BUNGALOW 7 pièces, 4 chambres, terrain boisé, Chalifour courtier, 656-8844. quo-26

LIBRE IMMEDIATEMENT

MONTARVILLE, 7 pièces, foyer, salle familiale, deux salles bain, garages, financement facile, Cartier Courtier, 681-6589. quo-25

859 AVE ROCHETTE

2 ETAGES pierre et aluminium, eau chaude, tapis, impeccable, Ilha Drouin, 653-5076, Cartier Courtier, 681-6589. quo-25

$22,500.

BUNGALOW, Versant Nord, 5 pièces, brique, Jacques Moisan, 651-5498, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

ST-LOUIS DE FRANCE

AUBAINE, Louisbourg, maison familiale, cinq chambres, salle familiale, garage, Madame Paquet, 623-4141, Cartier courtier, 681-6389. quo-25

ST-BENOIT

BUNGALOW, 58 x 28, huit pièces, 4 chambres, foyer, tout brique, abri auto, Chalifour courtier, 656-9844. quo-26

TRANSFERT

STE-FOY, 923 rue Ottawa, près Sarnia, plain-pied 6 pièces, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Richard Mainville 626-2017. quo-23

CAP-ROUGE

BUNGALOW 3 pièces, pierre et brique, abri auto, très propre, Maria Szoghy, 651-6062, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

ST-LOUIS DE FRANCE

JUMELEE, foyer brique, construction 1970, comptant requis $5,000, revenu $3760., bon placement, Denyse Zarrow, 651-5997, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

ST-MATHIEU, bungalow 9 pièces, brique, libre, près écoles, Hélène Roy, 651-3895, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-6

STYLE Canadien, 5 chambres, 2 salles bains, foyer, magnifique terrain. Huguette Fréchette, 651-8132, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-6

6 PIECES, 4 chambres, près centre d'achats, école, 656-0234, 653-2176. quo-30

ST-BENOIT, jumelée, 1969, 6 pièces, 1er comptant, directement propriétaire, 656-9978. quo-1

ACHETONS maisons seules, Sillery, Ste-Foy, St-Sacrement, $30,000 environ ou moins. Construction Chalifour, jour, 681-6622, soir, 658-3078. quo-24

MAISON neuve, directement construite, boul. Pie XII, rue Faucher et Belcourt, 632-3556. quo-3

RUE DE GALAIS

BUNGALOW très spacieux avec foyer, garage, très bonne construction, attention professionnelle, Berthe Têtu, rés. 633-9039, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-12

UNIFAMILIALE jumelée, neuve, 7 pièces, 656-0538. quo-12

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

STE-FOY, près Galeries Duplessis, maison style Canadien, directement du propriétaire, Tél. 872-4940. quo-22

AUBAINE, directement propriétaire, revenu additionnel intéressant, prix modique, près école et centre d'achats, 681-1236. quo-14

STE-URSULE, bungalow 6 pièces, foyer, garage, paysagé, pour détails, Louise Vaillancourt, 651-4889, Morin Ass. Courtiers. quo-24

BUNGALOW, pierre et brique, 7 pièces, 4 chambres, revenu sous-sol, Françoise Gagnon, 688-1347, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

BIEN situé, bungalow, impeccable, revenus sous-sol, prix raisonnable, Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

LAC St-Augustin, petit bungalow, impeccable, bien situé, Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ST-YVES, cottage 8 pièces, foyer, sous-sol fini, garage, terrain, prix modique, Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ATTRAYANT bungalow 7 pièces, foyer, piscine, à proximité de tout, Céline Balfry, 658-4852, Morin Ass. Courtiers. quo-24

STE-URSULE, impeccable 6 pièces, garage, près écoles, terrain magnifique, Jacqueline Fleury, 683-4688, Morin Ass. Courtiers quo-24

STE-GENEVIEVE, 45 x 25, bungalow impeccable, 5 pièces, grand terrain, moins de $25,000, pour détails, Louise Vaillancourt, 651-4889, Morin Ass. Courtiers. quo-24

RUE Painchaud, cottage 7 pièces, revenus sous-sol, foyer, salon, intéressant, Monique Gagnon, 658-2885, Morin Ass. Courtiers. quo-24

RUE DE GALAIS

GRAND bungalow, 11 pièces, foyer dans salon, magnifique terrain boisé 126 x 100, secteur de choix, Berthe Têtu, rés. 633-9039, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-22

STE-FOY, bungalow impeccable, revenu au sous-sol, $156. mensuel, appelez Mme Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt et Revenu 529-0751. quo-24

CHEMIN Ste-Foy, magnifique 10 pièces, 2 foyers, grand terrain, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Marcelle Chevrier 651-7668. quo-6

6 PIECES, 4 chambres, près centre d'achats, école, 656-0234, 653-2176. quo-30

ST-BENOIT, jumelée, 1969, 6 pièces, 1er comptant, directement propriétaire, 656-9978. quo-1

ACHETONS maisons seules, Sillery, Ste-Foy, St-Sacrement, $30,000 environ ou moins. Construction Chalifour, jour, 681-6622, soir, 658-3078. quo-24

MAISON neuve, directement construite, boul. Pie XII, rue Faucher et Belcourt, 632-3556. quo-3

RUE DE GALAIS

BUNGALOW très spacieux avec foyer, garage, très bonne construction, attention professionnelle, Berthe Têtu, rés. 633-9039, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-12

UNIFAMILIALE jumelée, neuve, 7 pièces, 656-0538. quo-12

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

STE-FOY, près Galeries Duplessis, maison style Canadien, directement du propriétaire, Tél. 872-4940. quo-22

AUBAINE, directement propriétaire, revenu additionnel intéressant, prix modique, près école et centre d'achats, 681-1236. quo-14

STE-URSULE, bungalow 6 pièces, foyer, garage, paysagé, pour détails, Louise Vaillancourt, 651-4889, Morin Ass. Courtiers. quo-24

BUNGALOW, pierre et brique, 7 pièces, 4 chambres, revenu sous-sol, Françoise Gagnon, 688-1347, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

BIEN situé, bungalow, impeccable, revenus sous-sol, prix raisonnable, Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

LAC St-Augustin, petit bungalow, impeccable, bien situé, Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ST-YVES, cottage 8 pièces, foyer, sous-sol fini, garage, terrain, prix modique, Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ATTRAYANT bungalow 7 pièces, foyer, piscine, à proximité de tout, Céline Balfry, 658-4852, Morin Ass. Courtiers. quo-24

STE-URSULE, impeccable 6 pièces, garage, près écoles, terrain magnifique, Jacqueline Fleury, 683-4688, Morin Ass. Courtiers quo-24

STE-GENEVIEVE, 45 x 25, bungalow impeccable, 5 pièces, grand terrain, moins de $25,000, pour détails, Louise Vaillancourt, 651-4889, Morin Ass. Courtiers. quo-24

RUE Painchaud, cottage 7 pièces, revenus sous-sol, foyer, salon, intéressant, Monique Gagnon, 658-2885, Morin Ass. Courtiers. quo-24

RUE DE GALAIS

GRAND bungalow, 11 pièces, foyer dans salon, magnifique terrain boisé 126 x 100, secteur de choix, Berthe Têtu, rés. 633-9039, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-22

STE-FOY, bungalow impeccable, revenu au sous-sol, $156. mensuel, appelez Mme Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt et Revenu 529-0751. quo-24

CHEMIN Ste-Foy, magnifique 10 pièces, 2 foyers, grand terrain, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Marcelle Chevrier 651-7668. quo-6

ST-MATHIEU, bungalow 9 pièces, brique, libre, près écoles, Hélène Roy, 651-3895, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-6

STYLE Canadien, 5 chambres, 2 salles bains, foyer, magnifique terrain. Huguette Fréchette, 651-8132, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-6

6 PIECES, 4 chambres, près centre d'achats, école, 656-0234, 653-2176. quo-30

ST-BENOIT, jumelée, 1969, 6 pièces, 1er comptant, directement propriétaire, 656-9978. quo-1

ACHETONS maisons seules, Sillery, Ste-Foy, St-Sacrement, $30,000 environ ou moins. Construction Chalifour, jour, 681-6622, soir, 658-3078. quo-24

MAISON neuve, directement construite, boul. Pie XII, rue Faucher et Belcourt, 632-3556. quo-3

RUE DE GALAIS

BUNGALOW très spacieux avec foyer, garage, très bonne construction, attention professionnelle, Berthe Têtu, rés. 633-9039, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-12

UNIFAMILIALE jumelée, neuve, 7 pièces, 656-0538. quo-12

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

STE-FOY, près Galeries Duplessis, maison style Canadien, directement du propriétaire, Tél. 872-4940. quo-22

AUBAINE, directement propriétaire, revenu additionnel intéressant, prix modique, près école et centre d'achats, 681-1236. quo-14

STE-URSULE, bungalow 6 pièces, foyer, garage, paysagé, pour détails, Louise Vaillancourt, 651-4889, Morin Ass. Courtiers. quo-24

BUNGALOW, pierre et brique, 7 pièces, 4 chambres, revenu sous-sol, Françoise Gagnon, 688-1347, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

BIEN situé, bungalow, impeccable, revenus sous-sol, prix raisonnable, Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

LAC St-Augustin, petit bungalow, impeccable, bien situé, Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ST-YVES, cottage 8 pièces, foyer, sous-sol fini, garage, terrain, prix modique, Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

ATTRAYANT bungalow 7 pièces, foyer, piscine, à proximité de tout, Céline Balfry, 658-4852, Morin Ass. Courtiers. quo-24

STE-URSULE, impeccable 6 pièces, garage, près écoles, terrain magnifique, Jacqueline Fleury, 683-4688, Morin Ass. Courtiers quo-24

STE-GENEVIEVE, 45 x 25, bungalow impeccable, 5 pièces, grand terrain, moins de $25,000, pour détails, Louise Vaillancourt, 651-4889, Morin Ass. Courtiers. quo-24

RUE Painchaud, cottage 7 pièces, revenus sous-sol, foyer, salon, intéressant, Monique Gagnon, 658-2885, Morin Ass. Courtiers. quo-24

RUE DE GALAIS

GRAND bungalow, 11 pièces, foyer dans salon, magnifique terrain boisé 126 x 100, secteur de choix, Berthe Têtu, rés. 633-9039, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-22

STE-FOY, bungalow impeccable, revenu au sous-sol, $156. mensuel, appelez Mme Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt et Revenu 529-0751. quo-24

CHEMIN Ste-Foy, magnifique 10 pièces, 2 foyers, grand terrain, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Marcelle Chevrier 651-7668. quo-6

PLAIN-PIED, 3229 Damour, 7 pièces, dans Ste-Geneviève, sous-sol fini, 3 grandes pièces, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Charles Roberge 653-9452. quo-23

STE-GENEVIEVE, magnifique bungalow, 6 pièces, 1,200' carrés, de plancher, 3 chambres à coucher, salon, cuisine, salle à dîner, table neuf, directement propriétaire, 656-0538. quo-26

ST-DENIS, style canadien, 7 pièces, plus 4 au sous-sol, abri auto, terrain paysagé, Fiducie du Québec courtier, 658-4870, Raymonde Chartier 651-1486. quo-23

671 LECAVELIER, 6 pièces, 4 chambres, Chalifour courtier, 656-9844. quo-26

6 PIECES, soubassement aménagé, propre, garage, arbres, foyer extérieur, Germaine Boucher, 694-0269, Cartier Courtier, 681-6589. quo-25

871 DU COTEAU, 8 pièces, salle jeux, Chalifour courtier, 656-9844. quo-26

TRANSFERT, idéal grande famille, 10 pièces, foyer, près école, unité, Claire Lemieux, 651-0728, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

ST-SACREMENT, 839 Madeleine, de Verchères, 6 pièces, foyer, près collège Bellevue, Pierre Gaillard, 651-5830, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

TRANSFERT, 2924 de Courcelles, 4 pièces, piscine, Pierre Gaillard, 651-5830, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

BIEN située, 6 pièces, foyer, salle jeux, soubassement, Huguette Fréchette, 651-8132, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

BOIS Boulogne, cottage, 8 pièces, foyer, impeccable, Huguette Fréchette, 651-8132, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

STYLE canadien, 12 pièces, foyer, salle familiale, magnifique terrain, Huguette Fréchette, 651-8132, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

ST-YVES, magnifique style canadien, 7 pièces, foyer, salle de jeux, Pierre Gaillard, 651-5830, Montréal Trust, courtiers, 529-0681. quo-23

ST-MATHIEU, 6 grandes pièces, sous-sol fini, garage double, terrain paysagé, avantageusement situé. Prix, $37,500, R. Blais, 529-6110, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-21

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

STE-URSULE

3 LOGEMENTS, un 7, 4 1-2, 3 1-2, près écoles, autobus, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Raymonde Chartier 651-1486. quo-23

RENDEMENT 11 p.c. à 20 p.c.

STE-FOY, 6 logements, situés près Centre d'Achats, loués à 100%, entrée laveuse-secheuse dans chaque logement. C'est le temps de faire du placement dans le bloc appartement rentable. A votre service pour vous bien conseiller, signalez A. Brassard 687-0456, Trust Royal courtier 667-7310. quo-23

MAISON CHAMBRES

PRES centre Laurier, 22 chambres, un deux pièces, revenu brut $19,136, prix discutable, Emile Bilodeau, Québec Land, Courtier, 529-8456, 651-5160. quo-23

MYRAND, 8 logements de 4 pièces, Rouleau courtiers, 656-9466, 653-9112. quo-12

24 LOGEMENTS, 1971, revenus $44,612., acompte $20,000., 9 1-2, 7 7-8, 656-9466. quo-12

8 LOGEMENTS, St-Louis de France, Tél. 653-2933 après 18 heures. quo-14

PRES Cegep, 2-5 pièces, brique, grand terrain, près propre, Monique Gagnon, 658-2885, Morin Ass. Courtiers. quo-24

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

STE-URSULE

3 LOGEMENTS, un 7, 4 1-2, 3 1-2, près écoles, autobus, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Raymonde Chartier 651-1486. quo-23

RENDEMENT 11 p.c. à 20 p.c.

STE-FOY, 6 logements, situés près Centre d'Achats, loués à 100%, entrée laveuse-secheuse dans chaque logement. C'est le temps de faire du placement dans le bloc appartement rentable. A votre service pour vous bien conseiller, signalez A. Brassard 687-0456, Trust Royal courtier 667-7310. quo-23

MAISON CHAMBRES

PRES centre Laurier, 22 chambres, un deux pièces, revenu brut $19,136, prix discutable, Emile Bilodeau, Québec Land, Courtier, 529-8456, 651-5160. quo-23

MYRAND, 8 logements de 4 pièces, Rouleau courtiers, 656-9466, 653-9112. quo-12

24 LOGEMENTS, 1971, revenus $44,612., acompte $20,000., 9 1-2, 7 7-8, 656-9466. quo-12

8 LOGEMENTS, St-Louis de France, Tél. 653-2933 après 18 heures. quo-14

PRES Cegep, 2-5 pièces, brique, grand terrain, près propre, Monique Gagnon, 658-2885, Morin Ass. Courtiers. quo-24

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

30 LOGEMENTS, Ste-Ursule, téléchèle, toujours loués, prises courant extérieur, asphalte, pelouse, Fiducie du Québec, courtier 524-8468, Conrad Légaré 524-4934. quo-6

TRIPLEX avec logement 7 pièces, libre immédiatement à l'acheteur, acompte $5,000., hypothèque 7 1-4 , 651-4644. quo-3

4 LOGEMENTS 5 pièces, construction 1968, stationnement, près centre d'achats, très beau plan, Jean-Yves Lessard, 653-2102, 651-3868, Morin Associés courtiers. quo-24

11, 12, 16, 18 LOGEMENTS, près université, peu de comptant, échange possible créance hypothécaire, terre ou maison, Robert Bruneau, courtiers, 653-4275. quo-11

ST-BENOIT, 4 logements, construction 1967, aubaine, Bollard courtier 661

485 CHALETS A LOUER

VACANCES familiales, chalet pour 4-10 personnes, $50. à $80. par semaine, meublé, accessoires de cuisine, eau courante, réfrigérateur, plage, lac à truites, embarcation, amateur de pêche à la journée, 15 lacs disponibles. Réservation le plus tôt possible, 661-6293, 847-2705. quo-24

A LOUER ou à vendre, chalet-roulotte, à Stoneham, jour 522-8296, soir 843-8818. quo-29

ST-FRANCOIS, Ile d'Orleans, maison antique, grand foyer, Le soir 681-6539. quo-29

LAC St-Augustin nord, chalets, meublés confortables, tout fourni, 681-9044, 681-5101. quo-30

LAC St-Joseph, chalet meublé, propre, autobus, prix raisonnable, disponible, 529-8506. quo-9

3 CHALETS à Fossambault sur le Lac. Tel. 875-2347. quo-31

LAC Beauport, chalets meubles, éclairés, chauffés, 2 et 3 chambres, location semaine, mois, service de lingerie, vaisselle, télévision, lac artificiel, 529-4124. quo-1

MONT Ste-Anne, louer semaine, avec piscine, 524-6869, 1-826-2685. quo-1

LAC ST-JOSEPH, 4 ou 5 pièces, 842-8473, soir, 661-6501. quo-11

ILE D'ORLEANS, 2 chambres à coucher, cuisine, 825-2739. quo-23

LAC BEAUPORT, sur le golf, demi-sous-sol, 3 1-2, foyer, éclairé, chauffé, meublé, $150., 681-3795, 663-7320, 849-3406. quo-26

LAC St-Joseph, petit chalet, meublé, bord lac, très propre, louer semaine, 622-5172, 875-2073. quo-29

FOSSAMBAULT sur le lac, 4 1-2 pièces, meublé, grand terrain payagé, 4e Avenue, 875-3344. quo-29

ST-NICOLAS, 4 pièces meuble, chauffage électrique, saison, 524-6297, 522-8591. quo-11

VILLE Lac St-Joseph, 2 1-2 pièces, bord du lac, endroit idéal, pour personne désirant tranquillité, 875-2224. quo-11

CHALETS à louer, lac St-Augustin nord, 524-8297, soir 681-4293. quo-11

ANSE Victoria, meublé, poêle, réfrigérateur, $20., après 6 heures 525-1204, 524-2721. quo-11

BORD du fleuve, St-Augustin, 2 chambres, eau chaude, mal à septembre, $500. Jour 524-6545, soir 651-6468. quo-22

CHALET à louer, 20 milles de Québec, près du fleuve, meublé, chauffé, eau chaude, 3 chambres à coucher, 477-2343. quo-13

CHALET à St-Antoine de Tilly, eau chaude, douche. Tél. 883-3667. quo-22

LOTBINIERE, Pointe Platon, construction nouvelle, 4 pièces, meuble, poêle 220, vaisselle fournie, baignoire, cuisine près fleuve et autobus, 872-1672, 1-796-2269. quo-22

CHALET meublé, tranquillité, 7 milles de Québec, eau, etc., Tél. 525-9141. quo-22

LAUZON, 2 chambres, eau chaude, bord fleuve, 837-7303. quo-25

LAC St-Joseph, chalet meublé, propre, prix modique, 529-8526, 875-3485. quo-22

2 CHALETS meublés, foyer, étang, milles de Québec. 663-5018. quo-22

LAC St-Joseph, 5 pièces, plage privée, 5 mois, $800., 822-2652. quo-20

ST-TITE des Caps, chalet meublé, électricité, à la semaine, au mois, 823-2561. quo-24

LAC St-Joseph, Fossambault, louer $125, ou vendre $2000 à12,000. Aussi terrains, $1500-$2500., 641-6301. quo-26

LAC St-Charles, chalet, bord du lac, chauffé, meublé, chaloupe, libre immédiatement jusqu'au 1er juillet, $150., 842-3802. quo-22

CHALET à louer, meublé, pour saison, près d'un lac privé, près de Québec, ainsi que terrain pour tente, appeler après 5,30 heures à 681-6296. quo-21

CHALET à louer, Stoneham, 848-3235. quo-22

LAC St-Joseph, 7 pièces, meublé, foyer naturel, grand terrain, 623-6894. quo-26

486 CHALETS A VENDRE

BORD LAC BEAUPORT

GRAND chalet 7 pièces, presque habitable l'hiver, tout meublé, Madame Castonguay, 527-7525, Morin Ass. Courtiers, quo-24

LAC SERGENT

CHALETS meublés, bord du lac, règlement de succession, 626-4476, 623-0216. quo-23

A VENDRE

ST-TITE DES CAPS, un chalet, $5,000. LAC St-Joseph, un chalet hiver-été.
ST-NICOLAS, 2 chalete sur même terrain
ST-JEAN Ile Orléans, un chalet et camping. Fiducie du Québec courtier 658-4870, Léo Bérubé 651-4860. quo-22

LAC BEAUPORT

CHALET semi-suisse, rue Valmac, 4 1-2 pièces, mezzanine, Gisèle Darveau, 656-9063, Montréal Trust, courtiers, 529-0981. quo-26

QUATRE SAISONS

LAC BEAUPORT, chalet meublé, 6 pièces, rivière, Chalifour courtier, 656-5844. quo-26

ST-JEAN, ILE D'ORLEANS

3054 1-2 AVENUE Royale, chalet 4 pièces, habitable à l'année, Michelle Moreau, 688-0013, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

LAC ST-AUGUSTIN

CHALET 5 pièces, peu de comptant, balance vente avec propriétaire, 10 minutes de la Ville, Yvette Cloutier, 527-2986 Trust Royal, Courtier 656-9660. quo-23

$3,500 SEULEMENT

4 PIECES, meublés, terrain, 16,000 pieds, réelle aubaine. Magloire Rioux, Québec Land, courtier, 529-8456, 626-2264. quo-22

BORD DU FLEUVE

5 PIECES meublé, foyer, terrain 20,788 pieds, Edwin Tanguay, Québec Land, Courtier, 529-8456, 527-8826. quo-23.

LAC ST-JOSEPH

3 CHALETS, terrain, 29,000 P.C. Prix $10,000. M. Laquerre, Québec Land, courtier, 529-8456, 842-0429. quo-22

A VENDRE ou à louer, chalet meublé, grand terrain, près de la rivière, St-Péreol, 638-3900. quo-22

SUR LES bords du Lac Beauport, 200 pieds sur le lac, magnifique résidence privée de luxe, meublée de 10 grandes pièces, dont salon double, avec foyer, en pierre, chauffage électrique complet nouvellement installé. Maison 2 étages, terrain privé, boisé, 22,000 pieds carré, immense quai pour bateau et remise pour bateau, situé sur Boul. du Lac Sud, à 1,000 pieds de l'Auberge Normande. Prix $38,500. Pour informations, 681-5220 et fins semaine, 842-0021. quo-22

CHALET suisse, lac non pollué, Portneuf, 691-3995. quo-22

TEWKESBURY, chalet habitable à l'année. Tél. après 5 heures, 681-6768. quo-22

BORD du fleuve, Lotbinière, magnifique chalet, 5 pièces, meublé, chauffage électrique. 1-728-3335. quo-30

CHALET 24 x 30, environs Baie St-Paul, terrain semi boisé, 828-9442. quo-30

CHALET 20 x 24, terrain 120 x 65, près rivière Chaudière, 661-4586. quo-30

LAUZON, La Martinière, 7 pièces meublé, près fleuve, belle plage, grand terrain paysagé, 837-5494, 833-2753. quo-30

ST-NICOLAS, MEUBLE, 4 chambres, foyer, descente 55, très intéressant Monique Gagnon, 656-1548, Morin Ass. courtiers. quo-5

CHALET, grand terrain, Val St-Michel, rue Genève. Tel. 524-3248. quo-4

CHALET meublé, Lac Clair, Co. Portneuf, près réserve Portneuf, 656-9287. quo-5

CHALET vendre ou louer, Scott Jonction, Dorchester, 22 x 24, terrain 110 x 80, électricité, eau courante, meublé, 529-8251. quo-5

BORD Lac Clément, chalet meublé, 4 pièces, habitable l'année, 626-5636. quo-5

BORD Lac Sergent, 6 pièces, grand terrain, garage, $8,000., 623-7559. quo-5

VILLE lac St-Joseph, 6 pièces, meublé, terrain 125 pieds sur le lac x 950 pieds, avec bateau, François Roy courtiers, 681-0221, soir, 683-4028. quo-5

ST-JEAN Ile d'Orléans, chalet habitable à l'année, prix demandé $12,000. Michelle Moreau, 688-0013, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-5

A SHANNON, à vendre terrain 56,000 pieds carrés, avec chalet, $8,000. Tél. 653-2791. quo-2

CHALET SUISSE à vendre Ile D'Orléans, meublé, 3 chambres, salle bains, eau chaude et piscine, jour 661-8244, soir, 661-3406. quo-18

LAC ST-JOSEPH, CHALET A VENDRE, TRES PROPRE, 3 CHAMBRES A COUCHER. 626-9490, 687-0235. quo-30

LAC St-Joseph, bord de l'eau, $13,000. 2 habitables à l'année. $12,000. $35,000. Chalets à louer, 875-3748. quo-12

ST-DAMIEN construction neuve, 20 x 20, meublé, terrain boisé,, 524-0634, 522-6907. quo-12

AVIS AUX DEMENAGEURS

MAISON à deux logements: plus cinq chalets habitables à l'année. Meublé, à vendre et à déménager. Soumettre prix après visite des lieux. Tél. 872-9768. quo-12

NEUVILLE, chalet 6 pièces, bord fleuve, meublé, chauffé, 683-8762, 849-8760. quo-2

L'ANSE St-Vallier, beau grand terrain boisé, 200 X 200, 4 chambres, toutes commodités, 884-2822, ou 651-2824. quo-13

VILLE lac St-Joseph, résidence d'été, vue unique plage, deux terrains, 80,000 pieds carrés, 200 pieds de façade sur lac, 653-7934. quo-13

486 CHALETS A VENDRE

ST-LAURENT, I.O., entre Avenue Royale et fleuve, terrain 100 x 240, chalet 25 x 40, chauffage électrique, foyer, plage, 661-5571. quo-11

NEUVILLE, chalet à vendre, Téléphoner à 623-9180. quo-13

PRES québec, bord lac, 7 pièces, meublé, fini bois naturel, salle familiale 24 x 42, foyer, tapis, bar et vue magnifique sur lac. Grand terrain boisé, chemin privé, valeur $25,000, à sacrifier, offre raisonnable acceptée, 623-2986.

CHATEAU-Richer, lac privé, chalet isolé, meublé, eau chaude, bains, terrain 100' x 160', 661-3179. quo-11

CHALET au lac St-Joseph, 2ème Avenue, Fossambault, $4,500., jour: 522-7479, soir: 527-7624. quo-14

AUBAINE, lac St-Augustin nord, 6 pièces, salle bains, meublé, 628-5460. quo-11

CHALET situé lac des Goulets, St-Damien, club de pêche. 839-0990. quo-14

CHALET suisse, 3 étages, terrain boisé, près lac, 50 milles Québec, prix à discuter, facilité de paiement, 653-3119.

TRES beaux chalets, Ville Lac St-Joseph, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Donat Bollard, 524-3333 ou 875-3212. quo-22

CHALET à vendre, 24 x 42, habitable à l'année, tout meublé, 2 chaloupes avec moteur, terrain boisé de 2.6a arpents, avec façade de 450' sur lac. Bon pour la pêche et canot à moteur, ski nautique etc., 70 milles de Québec. 842-1213. quo-22

BOIS teint, 4 chambrs, foyer, salon, salle bains, St-Nicolas, Monique Gagnon, 658-2885, Morin Ass. Courtiers. quo-24

LAC St-Charles, 2ième lac, 6 pièces, foyer, plage, Théo. Genest, courtiers, 522-1533, 849-2914. quo-22

A VENDRE au lac Sacré-Coeur, St-Apollinaire, 3 pièces, grand terrain, après 6 heures 888-2349. quo-2

A VENDRE au lac Sacré-Coeur, St-Apollinaire, 3 pièces, grand terrain, après 6 heures 888-2349. quo-26

LAC CLEMENT

VASTE chalet 30 x 40, habitable l'hiver, terrain magnifique 150,000 p.c. plus 4,650 pour accès au lac, beau foyer pierre dans salle familiale, Berthe Têtu, rés. 653-9659, Trust Royal, Courtier, 687-7310. 62-24

NOTRE-DAME DES LAURENTIDES

PRES du zoo, beau chalet meublé, grand terrain, également enfoui. Idéal pour station d'essence ou autre commerce. O. Aumont, 658-5178, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-22

LAC St-Joseph, chalet meublé, 5 pièces, Chalifour courtier, 656-9844. quo-16

ST-VALLIER Bellechasse, en construction, peu de comptant, 683-4079. quo-23

STE-THERESE de Lisieux, chalet habitable à l'année, 4 pièces, salle bains, 220, très propre, prix à discuter, 667-7095. quo-16

CHALET Suisse, 4 1-2 pièces, foyer, près fleuve, terrain boisé, 1070, avenue Royale, St-Jean, Ile d'Orléans, soir 626-7888, jour 643-6255, fin semaine 829-3464. quo-16

ENCORE quelques chalets disponibles en banlieue, JACQUES LAFONTAINE 628-1184, J.A. TURMEL INC. COURTIERS 322-8142. quo-28

MAISON chalet, 14 ave. nord, bord lac St-Augustin, $16,000. Pageau 623-1256, Turmel Inc. Courtiers 522-8142. quo-28

LAC St-Charles, chalet 20 X 24, terrain 112 X 91, beaux arbres, $5,500. Charles A. Paré, 683-7975, J.A. Turmel Inc., Courtiers, 522-8142. quo-28

LAC John, 5 pièces meublées, prix discutable. Immeubles Canadiens, Courtiers, 626-6178. Informations, demander Don Blot. quo-28

ST-JEAN Ile d'Orléans, chalet 4 pièces, habitable à l'année. Idéal pour personnes retraitées. Michelle Moreau, 688-0513, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

VAL St-Michel, chalet meublé, site idéal, entouré de cours d'eau. Terrain magnifique de 80 x 200, prix $6,000. Claude Caron, 875-3505, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-22

MAGNIFIQUE vue sur le Lac Beauport, aubaine, splendide emplacement, chalet double, Savard 626-1637, J.A. Turmel Inc. Courtiers 522-8142. quo-28

490 CHALETS DEMANDES

LAC St-Joseph, acheteur sérieux, chalet ou terrain, bordure lac, 653-8963. quo-4

496 LOGEMENTS APPARTEMENTS A PARTAGER

APPARTEMENT à partager avec jeune fille, avenue Lamontagne, 681-2847. quo-1

5 PIECES, dame ou jeune fille, St-Pie X, 661-8379. quo-15

DAME seule désirerait partager appartement avec autre dame St-Albert, après 6 heures 628-8763, jour 643-4055. quo-22

498 MAISONS DEMANDEES

EVALUONS
FINANCONS
VENDONS RAPIDEMENT
CONSULTEZ-NOUS AUJOURD'HUI
TRUST ROYAL, COURTIER
667-7310 quo-15

MAISON à revenus demandée, paiera comptant ou par paiements. Ecrire au département 902 Le Soleil G1K 7J6 quo-23

Comm. Industries

511 BUREAUX A LOUER

EDIFICE
MONTMINY
Coin St-Jean, Salaberry

BUREAUX de toutes dimensions à louer, en tout ou en partie, $3.50 à $4.00 le pied carré, climatisation, stationnement. 681-0458. quo-14

LE ST-LAURENT
250 OUEST GRANDE-ALLEE

TRES MODERNE. DIFFERENTES GRANDEURS. DIVISION AU CHOIX. AIR CLIMATISE. ASCENSEUR. STATIONNEMENT.
TEL: 653-4945 quo-15

NOUVEL
AGRANDISSEMENT
DE PLAZA LAVAL
2750, CHEMIN STE-FOY
4,000' CA. DE BUREAU
A LOUER
LIBRE IMMEDIATEMENT
EN PARTIES DE 500' ET PLUS
AVEC SERVICE D'ENTRETIEN
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
CLIMATISATION
475 STATIONNEMENTS
50 INTERIEURS
RESERVES AU BUREAU
1er ARRIVE, 1er SERVI
POUR INFORMATIONS:
DU LUNDI AU VENDREDI
DE 9 A 5 HEURES
653-9931 OU 653-9663

2785 BOUL. LAURIER
STE-FOY
800 PIEDS CARRES
STATIONNEMENT
WILFRID LEGARE INC.
TEL: 653-4945 quo-15

LIBRE IMMEDIATEMENT

A STE-FOY, Boul. Laurier, bureau de 970 pieds carrés, divisé, prix raisonnable, incluant tous les services, très bien situé.

889-2508 quo-25

DANS MAIL ST-ROCH
LOCAUX ET BUREAUX
POUR TOUS COMMERCES
JOUR 529-7294, SOIR 623-4103.

BUREAUX modernes à louer, différentes grandeurs, 406 de la Couronne. Tél. 681-5501, 837-2323. quo-22

ULTRA-moderne, 100 D'Youville, 350 est Grande-Allée, 173 St-Jean, différentes grandeurs, climatisés, ménage, ascenseur, stationnement privé, service conciergé, 529-9077. quo-28

4 PIECES, plus salle de bains, chauffé, 965 Chemin Ste-Foy, 527-0902, Montreal Trust, courtiers, 529-8811. quo-25

868 ST-JEAN, 5,600 pieds carrés, 2 étages, ascenseur, chauffé, 525-6133. quo-25

511 BUREAUX A LOUER

ST-SACREMENT, 1429 chemin Ste-Foy, entre Banque de Montréal et Dominion, magnifique sous-sol, 500 pieds, bien éclairé, salle de toilettes, $90. mois, autre bureau au rez-de-chaussée $120., 527-3554. quo-30

ST-ROCH, 1,500 pieds, libre, 2e plancher, $80., bien situé, 651-5047. quo-1

ST-ROCH, 1,250 pieds ou moins, air climatisé, voute à l'épreuve du feu, finition des plus attrayantes, stationnement à proximité, s'adresser à 522-8246. quo-1

STE-FOY, près Quatre- Bourgeois, édifice recent, 1476 pieds carrés ou moins, stationnement, libre, 623-3351. quo-6

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 est Boulevard Charest, 529-3777. quo-6

MAIL St-Joseph, 500 à 3,000 pieds carrés, ascenseur, stationnement, 522-4909. quo-6

BUREAU, local neuf, libre, 20 x 54, 20 x 27, 683-4926, 527-6849. quo-4

STE-FOY, 325 pieds carrés, disponible immédiatement, 651-9443. quo-15

LOCAL à louer, 3,200 p.c., place d'Youville, 2e étage, très belles divisions, tapis, libre 1er août, Montreal Trust courtiers, 529-8811. quo-14

QUARTIER Latin, magnifique espace de bureau, dans ancien bureau médecins, bureaux professionnels adjacents, stationnement, entreposage, cour extérieure, libre maintenant, 694-286. quo-11

BUREAUX de 450 pieds carrés, centre d'achats Horizon, 681-5501, 837-2323. quo-15

BUREAUX et sous-sol, épreuve du feu, ascenseur, 1026 St-Jean, Cassaulo, 524-6449. quo-15

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

800 PIEDS de bureau, St-Cyrille ouest, tapis, air climatisé, 688-9068. quo-15

2 AVENUE Chauveau, coin St-Jean, chauffé, air climatisé, édifice moderne, environ 3,500 pieds carrés, entrée indépendante par 1191 rue St-Jean, 688-0113, 525-7676, après 5 heures, 837-1178. 236-26

1500 DE LA CANARDIERE, $130. par mois, chauffé, 1er étage, 3 pièces, 688-0113, 524-4880, après 5 heures 837-1178. quo-26

Le plus grand choix d'emploi vous est présenté tous les jours dans nos pages d'annonces classées.

512 ENTREPOTS A LOUER

ENTREPOT neuf, boul. Capitale, coin du Vallon, parc Métrobec, superficie 45,000 pieds, minimum 3,000 pieds, François Roy courtiers, 681-0221, 682-4028. quo-22

RUE Colbert, entrepôt chauffé, lavabo, toilette, 1200', $175 mois, 623-2639. quo-29

St-ROCH, 2,500 pieds carrés, facile d'accès, stationnement, 688-1091, 323-1644. très propre, prix à discuter, 667-7095. quo-16

BASSE-ville, entrepôt 2,100 pieds, non chauffable, $100. mois, 683-7541. quo-24

BUREAU 1,900 pieds carrés, air climatisé, stationnement, nouvel édifice, 1535 Chemin Ste-Foy, Corporation Brandy, Guy Renaud, 656-9355. quo-26

SILLERY, rue Maguire, 850. par mois, 681-0023 ou 626-0295. quo-22

30,000 PIEDS carrés avec bureaux à louer en tout ou en partie, stationnement facile, situé à 1401 d'Estimauville Entrepôt Métropolitain Enr., 667-4500. quo-13

ENTREPOT avec bureaux, environ 1,200 pieds carrés, idéal ateliers ou autres, 529-1586. quo-23

ENTREPOT 5,000 pieds carrés, entrée pour camion, St-Nicolas, 832-2014, soir. quo-13

ENTREPOT 1er plancher, chauffé, paroisse Sacré-Coeur, $1. le pied, 524-3900, 849-8827. quo-11

PARC Jean-Talon, entrepôts modernes, allant jusqu'à 15,000 pieds carrés sur un même plancher, avec bureaux, 651-9443. quo-14

LOCAUX libres, 7000 et 2000 pieds carrés, 330 rue St-Roch, 681-3501, 837-2323. quo-15

CHEMIN Ste-Foy, 400 pieds et plus, chauffé, éclairé, stationnement, 651-0680. quo-15

SOUS-SOL de magasin à louer à Orsainville, peut être utilisé comme entrepôt avec porte et sortie indépendante, surface, environ 1300 pieds, soir après 6.30 heures, 623-9594, 529-2295. quo-24

513 ENTREPOTS A VENDRE

LOUE POUR 20 ANS

ENTREPOT construit en 1972, loué pour 20 ans à Compagnie multinationale (G.A.) Placement de tout repos. Prix $70,000. acompte $25,000. Richard Guay, 651-6306, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-23

RUE St-Roch, 10,000 pieds, à vendre ou à louer, stationnement, Théo Genest, courtier, 522-1533. quo-22

ANCIENNE-LORETTE, garage chauffé, 1,600 pieds, excellent pour mécanique, débosselage, entreposage, tout genre, Thivierge 683-8507, J.A. Turmel Inc. Courtiers 522-8142. quo-28

515 LOCAUX A LOUER

VILLE VANIER, local, tabagie, coiffure, barbier, etc., 661-1495, 667-3906. quo-30

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 est Boulevard Charest, 529-3777. quo-22

LOCAL 25 x 66, à 1137 St-Vallier ouest, pouvant accommoder ateliers de tout genre, industrie ou magasin. S'adresser à, 683-4264. quo-22

MAGASIN, 881 coin St-Jean et autoroute Dufferin, 623-0472, 875 St-Jean. quo-23

GALERIES Duplessis, local 23 x 50, chauffé, éclairé, conviendrait pour tous genres de commerces, sous-sol pouvant servir d'entrepôt, Bruno Roussin, 651-9443. quo-23

LOCAL avec toilette et douche, plus entrepôt, Tél. jour, 667-7666, soir, 667-0539. quo-24

ST-SACREMENT, 2,150 pieds carrés, chauffé, idéal pour entrepôt, manufacture légère, édifice éprouvé du feu, 529-9071. quo-23

BUREAU, 750' carrés, stationnement, 3202 des Quatre Bourgeois, Ste-Foy, 681-4186. quo-25

1ERE AVENUE, Canardière, 4 postes, avec commerce si désiré, 661-6301. quo-29

LOCAL chauffé, central, prix raisonnable, 180 avenue Lamontagne, immédiatement, 524-7014. quo-6

LOCAL situé quartier Limoilou, 35 x 80, s'adresser 34, Dorchester sud. quo-1

LOCAL commercial à louer, bureau et atelier, 2400 pieds carrés situé à 1271 est, Boulevard Charest, Québec 8, 527-3478, soir, 626-0096. quo-5

LOCAL commercial, Beauport, 1600 pieds carrés, appelez, 661-6023. quo-31

LOCAL commercial, avec logement 4 pièces, 145-147 Père-Arnaud, s'adresser à Caisse Populaire Notre-Dame de Québec, 694-1774. quo-6

1,800 PIEDS carrés, pour bureau ou salle de démonstration. Tél. 524-1224, soir 523-0536. quo-6

GRAND local, à louer, idéal pour brasserie, taverne ou autres, bien situé, 626-6788. quo-11

LOCAL commercial, épreuve feu, 20 x 54, 20 x 27, 683-4926, 527-6849. quo-4

LOCAL commercial, coin St-Grégoire, 103e Rue, Montmorency, emplacement excellent, 626-0964. quo-12

LOCAL pour salon de coiffure ou bureau, 333 de l'Eglise coin St-François, Québec, 529-7961. quo-11

CHEMIN Ste-Foy, pour bureaux, 800 pieds, libre immédiatement, 651-1346. quo-13

LOCAL chauffé, 800 pieds plancher, plus cave même grandeur, coin 6e Rue, 6e Avenue, centre Limoilou, conviendrait pour tous genres de commerce, 523-3817, ou 523-8746. quo-13

LOCAL tout genre commerce, 1250 pi.ca., 807 rue St-Vallier ouest, Marcel Bégin, 329-9048. quo-13

LOCAL commercial, coin Aqueduc et boulevard Charest, idéal pour salon de barbiers, salon de coiffure ou tabagie, $85., 842-4844. quo-13

ST-JOSEPH, boutique, magasin entre Dorchester la Couronne, libre juin. 683-0186. quo-13

A LOUER, dans édifice neuf, 2 locaux, dont l'un 20 x 20 pieds, $135. par mois, l'autre 900 pieds de surface $200. par mois, aménagés, tous services inclus ainsi qu'entretien ménager, 653-4928. quo-13

LOCAL commercial, 3291 Chemin Ste-Foy, 1,000 carrés, disponible immédiatement, 651-9443. quo-14

BEAU petit local pour coiffeuse opérant seule, premier étage, très bas prix, conviendrait pour bureau, près Carré d'Youville, 761 323-5357, quo-11

DE L'EGLISE, local 15 x 47, chauffé, eau chaude, libre, 522-4609 quo-13

LES SAULES, local à louer 10 x 35 pieds, chauffage central eau chaude, électricité, 1-492-3817. quo-11

CONVIENDRAIT pour magasin, entrepôt, salle de démonstration, etc, situé 2856 chemin Ste-Foy, 651-6909, 653-3371. quo-16

924, RUE St-Jean, 2ième étage, 2,000 pieds carrés, chauffé, possibilité d'entente pour l'aménagement, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. 236-26

CHOIX de plusieurs locaux - commercial, magasin - bureau tous genres, boul. Charest, Thivierge 683-8507, J.A. Turmel Inc. Courtiers 522-8142. quo-28

680 RUE St-Jean, environ 700 p.c., 1er étage, chauffé, $200. par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-26

526 ENTREPOTS DEMANDES

DANS Giffard ou Beauport, environ 1,000 à 1,500 pieds, chauffé ou non, 523-6308, 524-1153 quo-6

530 COMMERCES A VENDRE

A VENDRE

BAR salon, bon équipement, 75 places. Acompte $15,000.00.

TABAGIE, comptoir lunch situé dans gare d'autobus. Acompte $15,000.00.

HOTEL, Motel, salle de réception, bar salon, piscine, grosses affaires.

QUARTIER Montcalm, propriété 37 revenus, très bien située.
Marcel Lacombe, 527-2927.

STE-FOY, bâtisse commerciale, 4,400 pieds carrés.
ST-LAMBERT, épicerie-boucherie licenciée, $200,000.00.
CHARLESBOURG, 26 logements, revenu net $7,200.00, comptant $40,000.00.
QUEBEC, maison historique, 8,340 pieds carrés, 4 étages, vue sur le fleuve.
Georges Hébert, 656-1778.

fiducie PRÊT ET REVENU
Courtiers TEL.: 529-0751 dis-22

LAUNDROMAT
NETTOYAGE A SEC
automatique
réparation de vêtements
DIRECTEMENT propriétaire, commerce et machinerie, très rentable, idéal pour couple, conditions de paiement, 2125 de la Canardière, 667-2999. quo-22

A QUI LA CHANCE

PROPRIETE avec commerce de lingerie pour dames, quartier très spécial, faites vite. J.E. Lebel, 688-1320, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-23

RIVIERE-DU-LOUP

PHARMACIE en opération depuis 30 ans avec édifice à revenus centre commercial, poste avantageux et prix d'aubaine. J.E. Lebel 688-1320, Trust Général Courtiers 688-0630. quo-24

HOTEL
BANLIEUE
24 chambres,
bar-salon, 200 places,
cuisine, salle à diner,
prix de sacrifice.
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem: René Duchesne
bur: 524-8468, rés: 656-0919. quo-25

NETTOYEUR
Voûte à fourrure
3 livreurs,
affaires $135.000.,
terrain, bâtisse.
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
Dem: René Duchesne
Bur: 524-8468, rés: 656-0919. quo-23

GARAGE
équipement, pièces,
agence Mazda,
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem: Raymond Dumas
Bur: 524-8468, Rés: 653-0785. quo-23

GOLF MINIATURE
18 trous, bâtisse 16 X 24
toilette, balles, et bâtons,
$24,000. acompte $5,000.,
Balance facile.
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier, 524-8468
dem: Raymond Dumas
Bur: 524-8468, Rés: 653-0785. quo-23

RESTAURANT-BAR-SALON
Rive-Sud
affaires $200,000.,
200 sièges
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
Dem: René Duchesne
Bur: 524-8468, Rés: 656-0919. quo-23

BOUL. LAURIER

RESTAURANT, salon-bar, salle manger, salle danse, bureaux, Elmie Bilodeau, Québec Land, Courtier, 529-8456, 651-3160. quo-22

ALIMENTATION

AFFAIRES près $600,000., vente pourrait inclure la bâtisse comprenant multiples revenus, acompte à discuter, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Guy Duchesne soir 626-4132. quo-23

20 PLACES

ST-ROMUALD, casse-croûte incluant bâtisse neuve, sur grand terrain, service à l'auto possible, très bon potentiel, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Maurice Hurtubise 651-2972. quo-23

TRES RENTABLE

COMPTOIR-LUNCH, 17 places, situé haute-ville, acompte $5,000, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Guy Duchesne soir 626-4132. quo-23

MENUISERIE

CONSTRUCTION d'un an, très bien située, à vendre, cause maladie, Montréal Trust, courtiers, 529-0981, Denis Egan, 687-2193. quo-23

CLUB DE PECHE

LES ESCOUMINS, 25 lacs, 8 camps, toute offre, Jacques Bernard, Québec Land, Courtier, 529-8456, 688-0562. quo-23

BOUL. HAMEL

RESTAURANT licencié, bar salon, salle manger, possibilité motels, Edwin Tanguay, Québec Land, Courtier, 529-8456, 527-8826. quo-23.

LAC ST-JOSEPH

CHALET meublé 43 x 18.6, local pour épicerie, restaurant, avec aménagement, 2 logements, 3 pièces meublé tout. $17,000. M. Laquerre, Québec Land, Courtier, 529-8456, 842-0429. quo-22.

CAMPING 500.000 pieds, restaurant, avec 5 chalets neufs, chauffage électrique, 4 saisons, grand lac, 651-4272. quo-22

SALON coiffure pour dame à vendre. Clientèle établie. Situé dans conciergerie 200 logements $42-5379, 842-6828. quo-22

LOCAL bien situé, tous genres commerces, équipement restaurant vendre. 839-8458. quo-23

RESTAURANT avec édifice, très bien situé, bien équipé, chiffre d'affaires $50,000. par année, directement propriétaire, soir seulement, 842-4555. quo-29

CAMION réfrigéré, 5 tonnes, territoire établi depuis 20 ans. 849-8795. quo-29

CASSE-CROUTE équipé, pour déménager sur roues. Tél. 626-7355. quo-29

COMMERCE d'application d'herbicide, d'insecticide, régions Québec. Inclinant machinerie, prix $1700., 626-7522, demander Jacques. quo-29

1ERE AVENUE, Canardière, vendre, échanger, louer, 4 commerces, coiffeur, esthéticienne ou éu bureau, $75.-$150., 661-6301. quo-29

LOCATION garages préfabriqués. Clientèle assurée. Facilité développement. Grand terrain disponible. Ecrire dépt. 916, Le Soleil, G1K 7J6. quo-29

RESTAURANT à vendre ou à louer, après 8 heures, 623-4366. quo-29

STE-MARGUERITE, Dorchester, garage réparations générales, chambre peinture, cour pièces usagées, très bonne maison, entrepôt, très grand terrain, conditions paiement faciles, à vendre cause santé, 683-0932. quo-30

RESTAURANT-épicerie, Lac St-Joseph, à vendre ou à louer, très bon poste. Tél. 527-0891, 681-1140. quo-21

AUBAINE, mini-golf, bien situé, 18 trous, rentable, 667-7563, 623-2349. quo-25

BIJOUTERIE à vendre ainsi qu'articles de chasse et pêche, établie depuis 50 ans. M. Philippe Côté, maître horlogerbijoutier, téléphoner à 847-3963. quo-1

SALLE à manger, bar-salon, 270 personnes, centre ville, 525-6314, M. Lessard. quo-6

RESTAURANT Château-Richer, maison-roulotte, terrain, lac artificiel, bons revenus, cause santé, directement propriétaire, 824-4267. quo-6

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

RESTAURANT ainsi qu'une autre maison, près eau, à sacrifier, cause maladie, à vendre séparément ou ensemble, s'adresser Restaurant Chez Georges, Petit Capsa, Pont-Rouge, 683-7111. quo-29

SORTIE 188, route 20, poste commercial, équipement garage, entretien de chemin d'hiver, grand entrepôt, conviendrait pour commerce, Lefebvre courtier, 832-8177. quo-23

AMEUBLEMENT de salon et produits de coiffure à vendre, 832-0844. quo-23

DESCHAILLONS, manufacture de brique et de drainage, tout outillage fourni, prix aubaine, Lefebvre courtier, 832-2976. quo-23

TABAGIE à vendre, cause départ, à sacrifier pour $2,000., appeler à 524-2569, 523-2115. quo-23

HOTEL-MOTEL à vendre, situé à 14 milles du Pont Pierre Laporte, Route 20, directement du propriétaire. Tél. 888-9817. quo-13

QUINCAILLERIE à vendre, située dans centre d'achats, pour informations 661-5828. quo-13

A SACRIFIER, épicerie accommodation licenciée, dans bloc 192 logements, 629-9725. quo-13

LORETTEVILLE, tabagie bien située, bon chiffre d'affaire. Tél. 842-6912. quo-23

BIJANDERIE automatique, bonne location, rue De La Couronne, 12 laveuses, installation récente, 8 sécheuses, essoreuse, distributrice à savon, et autres, directement du propriétaire, 832-8234. quo-11

TAVERNE dans St-Roch, pour acheteur sérieux. S'adresser entre 5 et 7 heures, 523-7832. quo-12

ST-SAUVEUR, épicerie licenciée, poste établi depuis 25 ans, comptant seulement, prix avantageux, 656-6178. quo-11

STONEHAM, motel-hôtel licencié, grand terrain, très propre, route Nationale, directement, cause santé, Cloutier 656-6298. quo-11

NOTRE-DAME Laurentides, épicerie-boucherie licenciée, moderne avec bâtisse 40 x 60, stationnement, inventaire $10,000. Aubaine. Cause autre emploi. Jean-Yves Lessard, 682-2103, 651-3868, Morin Associés courtiers. quo-24

SILLERY, propriété avec ou sans commerce, grand stationnement, 1380 Charlotte. quo-8

ST-APOLLINAIRE, garage, restaurant, très bien situé, excellente opportunité, Paul Trottier 529-1396, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-22

ST-PIE X, épicerie et 3 logements, coin de rues, très bon poste, inventaire $15,000. Revenu annuel $22,000. Comptant discutable, 667-1060. quo-15

GARAGE à vendre, 3245 boul. Ste-Anne, Giffard, Texaco 3 portes, conditions faciles, financé par le propriétaire, 663-6023, rés., 661-6049. quo-15

SNACK-bar, équipé, pour déménager 626-9205, entre 6 et 8 hres. quo-22

RESTAURANT, Baie St-Paul, Québec, près St-Vallier, hôtel-motel, Rive-sud, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Charles Roberge 653-9432. quo-28

RESTAURANT et immeuble, rue St-Vallier, revenu net, $15,000., bonne clientèle, Sogeven Inc. Courtier, 651-7662, Paulette Lachance, 523-1128. quo-28

DIRECTEMENT du propriétaire, épicerie-boucherie licenciée, avec bâtisse et équipement, acceptérait échange, peut être vendu rapidement, cause de santé, 524-3221. quo-24

CHARLEVOIX hôtel-motel, bar, salle manger, salle réception, bordure fleuve, Société Immobilière Québec Métropolitain,

LES ANNONCES CLASSEES

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 A 20H30 DU LUNDI AU VENDREDI

Les annonces classées du SOLEIL 529-9231

619 AUTOS A VENDRE

CHEVELLE 1969, de luxe 300, 2 portes, 6 cylindres, automatique, 49,000 milles, propre, 832-0534. quo-22

RENAULT R8, automatique, très propre, 1970, radio, $800., après 5 heures, 842-3141. quo-22

VOLKSWAGEN 1969, deluxe, propre, pneus Michelin, 8900, 872-4192. quo-24

PLYMOUTH Cricket, 1971, propre, transmission manuelle, 30,000 milles, $900., 667-1544. quo-22

DUSTER 1970, 8 cylindres, 34,000 milles, à vendre ou échanger pour Econoline, 833-4937. quo-22

RENAULT R8, 1967, automatique, très propre, $500., 842-6006. quo-22

SPECIAL d'autos usagées, finance, échange acceptés, 623-3865. quo-12

VOITURE sport, Datsun 2402, 1971, plus équipement, cause transfert, soir 849-2179. quo-22

AMX 1970 - 1971, dernière série, 20,000 milles, après 6 heures 651-3990. quo-22

TORINO GT, 351, 1970, 28,000 milles, $2,300., après 6 heures, 681-4389. quo-23

TOYOTA Celica, 1972, rouge, très propre, mécanique parfaite, $1600., $2600., 529-4504. quo-23

MGB 1970, très propre, 22,000 milles, après 6.00 hres, 872-7898 quo-23

MONTE-Carlo 1970, Chevrolet, tout équipée, très propre, $2,000., 527-2267. quo-13

SPECIAL d'autos usagées, finance, échange accepté, 623-3845. quo-13

EPIC 1970, gros moteur, arrière légèrement accidenté, $250., 658-0491. quo-23

CORTINA 1970, 1600, automatique, $600., très bon état, 628-0095. quo-23

TOYOTA Corona, 1969, manuelle, en ordre, $895., 527-9262, 527-3212. quo-23

RENAULT 1969, R10, manuelle, bon ordre, $425., 628-3086. quo-23

OLDSMOBILE 442, 1973, 900 milles, 455 pc, $4,300., 26 rue Boucher, Loretteville. quo-23

FORD Fairlane 500, 1969, Fastback, automatique, moteur V8, bonne condition, millage 42,000, 658-5604. quo-23

TOYOTA Corolla, 1971, automatique, pneus Michelin, 8900, 651-8703. quo-23

CAPRI 1972, très bas millage, toit vinyle, 4 roues Mag, cause auto fournie, après 6 heures, 842-2065. quo-23

DATSUN 1600, 1970, vendre, jour, 657-4901, après 6 heures, 832-6784. quo-23

FIREBIRD 1967, décapotable, 400 pouces cubes, 4 vitesses, radio AM FM, très sport, 626-4980, 628-6464. quo-23

VALIANT 1964, bon ordre, $200., directement propriétaire, 525-0930. quo-23

AUCUN comptant pour acheter automobiles, si vous travaillez, 529-5971, 529-6365. quo-13

DAME vendrait décapotable Meteor 1966, 8, automatique, intérieur, extérieur très propres, 54,000 milles,. $650., 626-2697. quo-23

RALLY Nova 1972, parfait ordre, toute offre raisonnable acceptée, 623-1014. quo-23

RENAULT, 1968, parfaite condition, 832-2651. quo-23

MUSTANG 1967, décapotable, très propre, parfaite condition, 667-4882. quo-23

JAGUAR E Type 9 1970, E Type 2 plus 2, JAGUAR 1970, modèle E Type 2 plus 2, 36,000 milles, $3,300., Jour, soir, 626-0372. quo-23

METEOR Rideau 1968, fastback, bon ordre, 54,000 milles, $1,325., 626-7963. quo-12

MINI AUSTIN 1969, un seul propriétaire, comme neuve, 667-6196. quo-23

TOYOTA Corolla 1200, modèle station, 1971, prix à discuter, 529-8187, après 6 heures 623-4134. quo-23

CHEVROLET Impala décapotable, 1968, $1,200, 842-9832, après 5 heures. quo-23

VALIANT 1965, $75. Tél. 832-4058. quo-23

FIAT 1968, décapotable, carrosserie mauvais état, mécanique bonne condition, vendre très bas prix, 667-6709, entre 5 et 9 p.m. quo-24

AUSTIN 1968, modèle, 1100, 681-6840. quo-24

CAMARO 1968, décapotable, 6 cylindres, automatique. Après 5 heures, 658-3477. quo-24

VOLVO 1968, 144, très propre, 523-5510. quo-23

CHEVROLET Belair, Sedan, 1971, excessivement propre, même peinture, 529-4594. quo-23

1970 CITROEN DS-20, très bon état, prix discutable, 638-5101. quo-13

BUICK Electra 225 Ltée. 1968, bas millage, peinture neuve, 839-4503. quo-13

NOVA 1971, 4 vitesses, 33,000 milles, 527-8634. quo-13

CONTINENTAL, 4 portes, décapotable, tout équipée, très propre, très bon ordre, 35,000 milles, 1965, 842-8825. quo-13

DODGE, Coronet, 440, 1969, hard-top, excessivement propre, $1750., 529-4594. quo-23

CHRYSLER Newyorker 1970, sedan, toit rigide, 38,000 milles, cause maladie, pneus Michelin, air conditionné, vitres, sièges électriques, $3,000., 623-4250, 683-2698. quo-24

CAMARO Z-28 1970, très propre, mécanique A-1, 5 pneus radiaux, appeler après 6 heures, 658-5521. quo-24

1968, VOLVO, 30,000 milles, automatique, 4 cylindres, très propre, 694-9415. quo-24

CHEVELLE 1970, 26,000 milles, 4 portes, très propre, Tél. 842-9906. quo-11

VAUXHALL Viva 1970, manuelle, 26,000 milles, parfait ordre, 828-2744. quo-11

CADILLAC 1968, décapotable, gros moteur, couleur or, 522-7307. quo-11

CHALLENGER R-T 1970, 383, automatique, 28,000 milles, toit vinyle, 638-1738. quo-11

FIAT 1969, 124, Sport coupé, $275. Tél. 651-3104, soir entre 6 et 8 heures. quo-11

CHEVELLE Malibu, 1972, V8, automatique, tout équipée, 10,000 milles, $3,000., G. Roy, 643-5409, soir, 658-5151. quo-11

DATSUN 510, 1972, neuve, 7,000 milles, balance garantie, Michelin X, $2,050. Après 5 heures, 694-0471. quo-14

MAZDA 1971, R-100, rotatif, $1400., 688-9604. quo-24

DATSUN 1970, peinture neuve, pneus radial, $1275., 527-3595. quo-24

TOYOTA Corolla, 1900, 1972, comme neuve, manuelle, 832-0487. quo-24

TOYOTA 1970, parfaite condition, bas millage, manuelle, 663-7354. quo-24

DAME vendrait Chevrolet Bel-Air, 1966, automatique, moteur 6 cylindres, très propre, $375. Tél. 628-2932. quo-14

CHEVROLET Bel-Air, 1968, 6 cylindres, automatique, servo-direction, 628-3709. quo-24

DODGE Challenger 1973, 318" cubes, 5,000 milles, tout équipée, 623-1889. quo-24

FORD Fairlane 1964, $100., 1445 rue Martel, Ancienne-Lorette. quo-24

PINTO 2,000, 1972, 11 mois d'usage, 833-0475. quo-24

FORD Torino GT, 1971, équipée, 667-7822. quo-24

RENAULT 16, 1969, 4 portes, manuelle, Jour 527-8634, soir 683-2019. quo-14

CHEVROLET sedan Biscayne, 8 automatique, bonne mécanique, 44,000 milles, 522-3047. quo-18

PONTIAC Catalina 1971, servo-freins, servo-direction, très propre, $2,150. comptant. Tél 889-9202. quo-24

PONTIAC 1972 LAURENTIEN TOUTE EQUIPEE, PRIX A DISCUTER, 628-3732. quo-22

CORTINA 1967, Vallant 1966, en bon ordre. Tél. 651-2652. quo-22

AUSTIN 1970, automatique, 529-3194. quo-26

BIJOU, Mustang 1971, 6 cylindres, tout équipée, 1237 boul. Masson, Les Saules. quo-26

COOPER "S" 1969, bon état, équipement, 849-8289. quo-26

CHEVROLET Belair,hard-top, 1966. Tél. 525-8268. quo-26

PONTIAC Parisienne Custom sport 1965, tres propre, excellent état, 681-3151. quo-22

VOLKSWAGEN 1970, peinture neuve, prix à discuter, 623-6901. quo-22

CORTINA 1972, 18,000 milles, 2 portes, manuelle, $1750., 663-4161. quo-16

CHEVROLET 1967, 6, automatique, 4 portes, très propre, $450., 661-8345. quo-23

FORD Fairlane 500, 1968, Tél. 626-7315. quo-16

ENVOY Familiale 1969, 20,000 milles, très propre, $650. 833-2318, 833-1341. quo-23

BELLE occasion, Toyota Corolla 1600, 1972. Tél. 524-7735. quo-23

CHEVROLET Belair, 1963, très propre, $200. Tél. 524-9727. quo-26

COUGAR 1966, 289 pc, peinture à refaire, 623-9042. quo-23

CORTINA 1970, très propre, $600. Tél. 661-6692. quo-26

VOLKSWAGEN 1968, 1500, radio, chaufferette, console, après 5 hres 667-6554. quo-24

RENAULT R8, 1963, 12,700 milles, 6 pneus, bon moteur, 524-2046. quo-23

TOYOTA Corolla 1966, équipement spécial, demandez Jimmy, 661-1501. quo-24

FORD 1968, 6 manuelle, état neuf, $925. 626-2663. quo-18

CHEVROLET Biscayne 1967, 4 portes, bas millage, prix discutable, 842-4276. quo-28

AUBAINE, Cortina 1969, en bonne condition, $700., 522-3372. quo-23

MUSTANG décapotable, 1965, bon ordre, 832-4835. quo-26

COUGAR 1970, peinture bleue gris acrylique, 4 pneus radiaux, mécanique A1, appelez Marc 658-5521. quo-24

CORVAIR 1966, 6 automatique pour pièces, $50., moteur Renault R8, 1965, bon ordre, s'adresser 85 Dorchester sud, D-210. quo-23

FORD LTD, 1971, toute équipée, prix raisonnable, 628-4222, après 6 hres quo-24

TRIUMPH TR4A 1968, seconde voiture, peu servi, conditions exceptionnelles, 683-7566. quo-24

CHEVELLE 1964, décapotable, 6 cylindres, automatique, très propre, $400., Entre 5 et 9, 626-1745. quo-24

OLDSMOBILE Delta Royal, 1972, décapotable, tout prix raisonnable accepté, financement possible, André 529-3080. quo-24

AUSTIN 1968, modèle 1100, très propre, $600., Soir 694-9127. quo-18

DAME vendrait 1971 Datsun 1600, 18,000 milles, bonnes conditions, soir 681-5067. quo-28

FAIRLANE 1968, hard-top, servo-direction, automatique, V8, très bon ordre, 45,000 milles, jour 656-6368, soir 683-2016. quo-28

620 AUTOS A LOUER

REMPARTS Autos à louer Inc. Prix à partir de 95.55 plus 0.07 le mille, aussi $12., $13., $14., $15. par jour, décapotables, scooters: 18 ans et plus, 188 rue St-Jean, 329-6362. quo-12

DATSUN seulement, modèles 1200 et 1600, ordinaire ou automatique, à la journée ou mois, Pierre Gaulin, 522-5206. quo-13

621 AUTOS DEMANDEES

AUTOS 1965 à 1973

TOUS modèles, payons argent comptant, 1050 Boul. Capucins, 529-3971, 529-6365. quo-29

SOMMES acheteurs d'autos accidentées et usagées, à partir 1967 en montant, 524-6517, 681-8264. quo-21

ACHETONS, vendons voitures usagées. Station Lebel, 105, Marie l'Incarnation, 527-9095. quo-31

NOUS sommes acheteurs, tous modèles, autos accidentées, usagées, à partir 1966. Mainguy Auto Parts, 872-1483. quo-5

ACHETONS, vendons, autos usagées. Station Gulf, Philippe Bélanger & Fils, 2865 Chemin Ste-Foy. Financement possible, 653-0097. quo-9

ACHETONS modèles populaires, paiement comptant. Autorama, 7,777 Henri-Bourassa, 626-7777. quo-6

ACHETONS autos usagées 1968 à 1972, argent comptant, 884-2355. quo-13

630 CAMIONS A VENDRE

PRIX D'AUBAINE

FORD LT 9000, 1970, moteur Cummins 335 tandem 44,000 livres, si désiré équipé avec rodech 18 x 16 pieds. Tél. 418-628-2872. quo-23

FORK LIFT, Clark équipement, capacité 3,000 livres, 529-2859. quo-24

CAMIONS-citerne 1961, 1963, très bonnes condition, 667-3073, après 5 heures, 667-1754 ou 661-4066. quo-29

CAMION GMC, 350 pc, 3 vitesses colonne parfait ordre, 667-5735. quo-7

VENTES de camions à vidanges usagés, bonne capacité de 14 à 42 verges, Sicard, Zeach et Heil. Les Services Sanitaires Champlain Ltée, 3383 boul. la Chaudière, Ste-Foy 10, 656-6751. quo-12

BOITE d'acier, 12 pieds, prix à discuter, 524-9091. quo-2

REMORQUE chevrolet 1972, 1 tonne, holme 440, état neuf, 884-2535. quo-24

CAMION de déménagement, boîte 24 pieds, servirait d'entrepôt mobile, 683-2115. quo-13

1966, GMC, vitré, modèle Econoline, mécanique à neuf, 651-8348. quo-14

CAMION Panel G.M.C. à vendre, très bonne condition, 687-0988. quo-25

ECONOLINE Ford 1963, très propre, bonne mécanique, prix raisonnable 849-4765. quo-25

FARGO, 1-2 tonne, Pick-Up, 1972, cause de maladie, $75-3191. quo-25

PICK-UP, Datsun, 1970, 1-2 tonne, 524-6368, 623-3588. quo-26

CAMION Ford, 1968, 4 roues motrices, 3-4 de tonne, 626-2764. quo-23

ECONOLINE 1964, mécanique parfaite, $250., 683-4624. quo-26

SCOUT Inter, 1967, 4 x 4, bas millage, très propre, 667-1318. quo-26

FORD Pick-up 250, 1 tonne, 1969, $1,150. Tél. 628-1648. quo-23

632 CAMIONS DEMANDES

125 CAMIONS DEMANDES

TRANSPORT de terre, avantageux et très payant. Durée minimum de 3 mois. S'adresser à: L'Association des Camionneurs Artisans et Employeurs du Québec.

418-681-0210 à Québec
2030 boul. Père Lelièvre, local 354, Duberger. quo-22

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

PIECES Austin, MG., 843-2316. quo-26

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 589 1ère Avenue. Tél. 529-6661. quo-22

ACCESSOIRES authentiques GM., radio, etc., pour années 1970 à 1972, prix de débarras. Tél. 653-2861, département des pièces, Denis Pépin auto, Ltée, 2500 Quatre-Bourgeois. quo-28

MOTEUR GM, 327 p.c., 275 h.p., complet, bon ordre, 638-3800, soir. quo-3

SPECIALITES, pare-chocs, grilles d'automobiles, usagées et reconditionnées, assortiment complet d'ailes et hoods, récents modèles. Edgar Croteau, 325 rue des Sables, 524-7791. quo-6

TRANSMISSION Turbo Hydramatic, G.M., très bon état, 651-1126. quo-22

PIECES de Renault, R-16, au complet, 681-6758. quo-23

QUATRE Radial TA, Goodrich, neufs, $245., Maurice, 522-2828. quo-25

656 GARAGES-STATIONNEMENT A LOUER

GARAGE au sous-sol, convenable pour bricolage et remise, environs Avenue Bégin, à louer, 683-1334. quo-23

663 MACHINERIE A VENDRE

PAYLOADER

2 1-2 VERGES, 175 A, très bonne condition, 1-828-3977 M. Douville. quo-24

BULLDOZER John Deere, 2,010, automatique, diesel, 1965, parfaite condition, 623-2341. quo-24

TRACTEUR H.D. 21, cabine, treuil (winch), en ordre. Bernard Jeanneau, 667-0225. quo-24

LOADER 1973, Massey-Ferguson 55, articulé, 330 heures d'usure, 842-7726, 51 Fortier, Loretteville. quo-31

AUBAINE, Chenil Bombardier, équipé pour transport bois forêt, treuil, 683-9262. quo-1

663 MACHINERIE A VENDRE

TRACTEUR-compresseur Leroi, accepterais échange terrain, terre, chalet. Savard, 651-1364. quo-28

2 DIAMOND drills. Moteur électrique General Electric, 150 h.p., 1750 tours, 550 volts. Un 60 h.p., un 40 h.p., verticales. Une foreuse 22-W, Bucyrus-Erie. Embrayage Twindis assemblé pour moteur C.M. 671. Pompe, modèle 3361, Corman-Rupp. 3 1-2 pouces. On recherche radiateur pour compresseur Gyro-Fos, Ingersoll-Rand. Tel. 681-9571, Maïane 1-962-2403. quo-23

MACHINE à souder à gasoline, mobile, capacité 425 ampères, munie de 200 pieds de cable, prix à discuter, 285-2585, Cap-Santé. quo-25

MACHINERIE usagée, à vendre, un souffleur Sicard Senior, 4 Loaders 1 1-2 verge à 3 verges, tracteur sur chenilles et autres. Bur. 882-2277. Rés. 882-2132. quo-11

2 PAYLOADERS, 1968, articulés, 2 et 3 verges, en très bonne condition. Tél. 837-4253. quo-24

PELLE Linkbel L8-98 avec bac Roe, bom et dragline 60 pieds, dipperstick avec moteur, 318 Carterpillar. Très bonne condition, Rivière-du-Loup, 1-862-2971. 1-862-9108. quo-11

A LOUER, tracteur HD11, loader, heure ou prix fixe, 663-0555. quo-15

GRADALL, duplex, 1955, parfaite condition très propre, 247-2019. quo-15

FORK LIFT, capacité, 20,000 livres, bonne condition, $6,500., 688-1125. quo-15

GRUE mobile, Austin Western, 7 1-2 tonnes, avec pièces rechange. Grue Bull Moose, 5 tonnes. Chargeuse Michigan 75-A, 1 1-2 verge, Payline MP30, 1970. Jour 658-0284, soir 7 à 8 heures 849-8718. quo-16

SOUFFLEUR de marque Sicard Junior, 842-2638. quo-16

664 MACHINERIE A LOUER

LOADER, 2 1-2 verges, sur roues articulées. Tel. 667-3470. quo-30

672 EQUIPEMENT DE FERME

TRACTEUR de ferme, Massey-Ferguson, 1969, avec loader, $4,000., 661-5441. quo-24

TRACTEUR Fordson, équipé d'un chargeur, pépine, bonne condition, $1,200., 832-6876. quo-22

686 ROULOTTES

MOTOR-HOME GLENDALE 1971

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE, CHEVROLET 350 PCS CU. 24 PIEDS, PLUS BALCON, AIR CONDITIONNE, ETAT NEUF, 524-0222. quo-26

LA VOGUE DAUPHINE EN 73
chez votre concessionnaire
CONFORT CARAVANING

SPECIAUX sur roulottes usagées. Ouvert le soir, 355 boulevard du Pont, (500 pieds de l'Auberge de la Colline), St-Nicholas, Cté Lévis.
832-7211 - - 832-4152
CONFORT CARAVANE quo-16

SUNSET & HOLIDAY
GARAGE ANDRE BELANGER

ROULOTTES neuves, usagées, Petites roulottes pour voiture compacte. Vente, service, réparations. Spécialité: installation d'attaches, 3367 boul. Hamel, Les Saules, 527-9749. quo-28

REMBEC INC.

MAISONS nouveau modèle F.V., 1973, conçues pour les besoins des plus exigeants, à prix réduits. A partir de $6,860. Hâtez-vous de choisir la vôtre avant le mois de mai. Camping Beaumont, Inc., 3780 Boul. Ste-Anne, Boischatel. Tel. 822-0785. quo-23

RIVE-SUD SPORT

VENTE et service, roulotte P.M.C., Playcat, Travelux, boler et tente-roulotte Coleman, route Kennedy, St-Henri de Lévis, 882-2309. quo-15

TENTE-ROULOTTE CORONATION SPORTS BOISCHATEL INC.

MEILLEURE QUALITE AU PLUS BAS PRIX OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE. 5610 BOUL. STE-ANNE, 1 1-2 MILLE PASSE LES CHUTES MONTMORENCY, 822-1122. quo-26

M & M CARAVANE LTEE
1760, OUEST, BOUL. HAMEL

MAISONS MOBILES de fabrication québecoise, neuves et usagées, 527-4072, 527-3441. quo-22

AGENCE EXPO CAMPING ET SPORTS

3032 BOULEVARD du Jardin, Orsainville. Roulottes et tentes-roulottes neuves et usagées. Dépositaire des roulottes L'Islet Dauphine. Vous voulez vendre votre roulotte usagée nous pouvons le faire pour vous, nous avons les clients, 626-3207. quo-1

MAISONS MOBILES MONTMORENCY INC.

DEPOSITAIRES exclusifs de Safeway. Prix jamais vus au Québec. Garanties et approuvées par C.S.A.
1178 BOUL. STE-ANNE
VILLENEUVE
661-9251 — 653-4723 quo-12

LES ROULOTTES METROPOLITAINES ENR.

DEPOSITAIRE P.M.C., 4420 boul. Hamel (coin Notre-Dame), Ancienne-Lorette P.Q. Tél. 872-9669. quo-14

CENTRE DE LA ROULOTTE LEGERE JRM ENR.

1880 BOUL. Masson, les Saules. Enfin propriétaires de petites voitures, des roulottes pour vous. Venez nous visiter, 527-2943. quo-16

UNIK

ROULOTTE DES MONTS ROULOTTES neuves et usagées, appelez 872-3555. quo-24

CARAVANE LEVIS INC.

390 RTE TRANS-CANADA LEVIS
TENTES-ROULOTTES STARCRAFT
CONFORT
ROULOTTES: GLENDALE, APALACHE
MAISONS: GLENDALE, VELMONT.
837-8194 — 837-1084. quo-26

ROULOTTES LANGLOIS ENR.

1298 BOULEVARD Ste-Anne, (face cimenterie St-Laurent). Depositaire maisons mobiles. Le Marquis, Glendale, Riviera, roulottes de voyage Dauphines, PMC, tentes roulottes Confort, Bellevue. (Location tentes roulottes). 667-5732. quo-6

ARMAND REMILLARD LTEE
DEPOSITAIRE EXCLUSIF DE LA MAISON MOBILE CHAMPION.
2230 BOULEVARD Hamel, Route 2, Duberger, 527-9678. Vaste choix de maisons mobiles. Magasin de pièces et accessoires des plus complets pour toutes marques. Ouvert tous les soirs de la semaine. quo-12

ATTENTION

CHAMPLAIN 1972, entièrement équipée, 21 pieds, état neuf, 872-9901. quo-11

MAISON mobile Valbar 1971, 61 x 14, 824-4437. quo-22

1973 MOTOR-HOME, neuve, équipée, financement si désiré, 837-2383, 833-2133. quo-24

VANIER SPORT & CAMPING

ROULOTTE Playcat, vente, réparation, 905 Paquet, Les Saules, 527-7744. quo-25

ROULOTTE Champlain, 24 pieds, salle bains, chambre fermée, auvents, état neuf, jour, 524-9178, soir 653-0822. quo-25

EUREKA 1972, 31 pieds, tout équipée, habitable année, $5,800., 843-3128. quo-29

LOCATION roulottes, réservez pour vos vacances, petite, grosse, 832-6505, 822-4058. quo-30

SPECIAL Roulotte Play Cat, 13 pieds, 1972, équipée, 832-6505, 832-4058. quo-31

MAISON mobile 5 pièces, à louer, 14 pieds, Champigny, Ste-Foy, 872-9595. quo-1

TENTE Roulotte Nemrod, 20', état neuf, équipement complet, soir, 872-1501. quo-6

CAMPWAGON Inc. Mini-roulottes motorisées, 683 route Lageux, Bernières, 832-4283. quo-6

MOTOR-HOME marque Chevrolet, vendre immédiatement, 872-7180. quo-14

ROULOTTE Dauphine l'Islet, 1972, état neuf, avec équipement. Tél. 837-2870. quo-22

ROULOTTE 1963, 17 1-2', toilette, réfrigérateur, cuisinette, freins électriques, $1,600, 524-3834. quo-22

ROULOTTE Glenelle 24 pieds, parfaite condition, aubaine. Tél. 626-3126. quo-22

ROULOTTE Airstream, modèle international, état de neuf, 27 pieds, 651-3325. quo-22

ROULOTTE Home Made 13 pieds, équipement au complet auvent, 839-4327. quo-22

LOCATION de tentes-roulottes 1973, modèles 1972 à vendre, 681-2917. quo-13

ROULOTTE Rocket Holiday, 22', tout équipée, attachement compris, prix discutable, 412 rue Robert, Duberger, 681-4209. quo-23

CHAMPLAIN 1970, 21 pieds, équipement complet, état neuf, 527-3681. quo-12

ROULOTTE 1971, Grand Prix, 27 pieds, 8 personnes, $4,900., 626-6774. quo-14

ROULOTTE 27', tout équipée, comme neuve, $170. 653-5473. quo-24

686 ROULOTTES

ROULOTTE, 28' Unik 1971, auvent, rouleau, très propre, $4,800., 656-0644. quo-13

ROULOTTE Champlain 26', air climatisé, équipement complet, état neuf, 623-1961. quo-13

4 1-2 A PARTAGER, avec étudiant d'été, près université, $30., 836-9062. quo-13

LOCATION et vente, tentes-roulottes, équipées, neuves et usagées, 527-8634. quo-11

ROULOTTE Grand Prix, 18', 1970, tout équipée, $2500., 622-1361. quo-11

CITATION, Corsair, camping modèle G.& H. Inc., 1939 boul. Hamel, 527-3687, 651-2507. Spécial 1972, $800. de rabais, modèle 1973 en montre. quo-11

SHAMROCK 19 pieds, 1967, pneus, freins, coussins, rideaux neufs, 667-0214. quo-14

ROULOTTE Glendette, 15 pieds, très propre, équipement complet, 872-2150. quo-14

ROULOTTE Holiday, 1968, 19 pieds, très propre, 872-1785. quo-23

A VENDRE, 2 tentes-roulotte, Rembec 1972, un campeur, 623-4962. quo-24

GRAND Prix, 1971, 18 1-2', tout équipée, état neuf, résidence: 651-0493, bureau: 683-3742. quo-14

TENTE-ROULOTTE, table intérieur, lavabo, toile, $600., 683-9409. quo-26

DAUPHINE 1970, 19 pieds. Tél. 833-2753. quo-22

DAUPHINE 18 pieds, entièrement équipée, 333a Lambert Closse, Ste-Foy. quo-22

CHAMPLAIN, 19 1-2', 1969, état neuf, toute équipée, 527-5428. quo-11

HOLIDAY 1969, 19 pieds, équipement complet, très propre, 667-0905. quo-23

ROULOTTE L'Islet Dauphine 1969, tout équipée, parfait ordre, $2,600., 661-8927. quo-13

MOTO CHALET, manufacturier, roulotte motorisée, neuve, usagée, 20, 24, 27', expo route 2, St-Romuald, ouvert 7 jours, 10 à 9, 839-6887. quo-22

TENTE-roulotte à vendre, 4 personnes, en très bon état, 842-5029. quo-23

TENTE-ROULOTTE Rembec, 1972, 8 places, 2579 De La Ronde. quo-23

ROULOTTE motorisée à louer, tout equipée, 839-9796. quo-13

ROULOTTE Glendale, équipée, 17 pieds, état neuf, 527-2963. quo-22

ROULOTTES à louer, pour été, stationnée Plage Germain, 651-3642, 833-5654. quo-22

SHAMROCK 1966, 17 pieds, tout équipée, $2,100., très propre, 872-2495. quo-22

SHAMROCK 18', réfrigérateur, poêle, eau courante, toilette, auvent, très propre, visible plage Germain, 623-2780. quo-19

AUTOBUS, 30 pieds, intérieur rénové, pour usage familial, moteur, suspension, pneus neufs, 651-4829, 524-0164. quo-26

TENTE-roulotte Bellevue, état neuf, 651-3625. quo-23

ROULOTTE 24 pieds, tout équipée, aussi une 17 pieds, tout équipée, 651-4503 ou 656-0807. quo-23

CAMPEUR motorisé, Moto-Chalet, 24 pieds, 1973, parfaite condition, $19,500., 872-4888 ou 872-4721. quo-16

ROULOTTE Dauphine L'Islet, 1967, 24', chauffage central, chambre de bains complète, très propre, tout équipée, $3,200., 832-2138. quo-24

ROULOTTE fabrication domestique 1971, 15 pieds, $1,200., 872-3059. quo-26

LOCATION roulottes 16', tout équipées, pour petites voitures, 842-6817. quo-16

TENTES roulottes 8 places Starcraft 69, et Val-Bar 69, aussi roulotte Corsair 65, 24 pieds, prix avantageux, 832-2711, 832-4152. quo-16

CHATEAU-Richer, chalet, intérieur non fini, bas prix, 661-4223. quo-28

DE BONS RESULTATS

C'est ce que vous obtenez en vendant les items dont vous ne vous servez plus grâce à une ANNONCE CLASSEE à coût minime dans Le Soleil

COMPOSEZ 529-9231

Heures d'affaires 8h.30 à 20h.30 du lundi au vendredi

689 YACHTS-MOTEURS

LE VOILIER SPORT

VOILIERS, canots, kayaks et accessoires de voile, ouvert jeudi et vendredi soir, samedi, 417 Marconi Ste-Foy, téléphone en tout temps, 842-7791. quo-14

BATEAU, 41 pieds, moteur Diesel, accomodations. Tél. 651-0441. quo-1

VOILIERS, sport, compétition, neufs, usagés, vente, réparation, entretien, occasion, FD-470-Caneton, FJ-Optimiste, plan construction amateur, fibre verre, 8 à 60 pieds, 525-5961, soir, 651-8079. quo-24

CRUISER 33 pieds, en bon état, équipement, chaloupe, traineau pour mise à l'eau, $3500. ou meilleure offre, 658-3693. quo-30

VOILIER, 33 pieds, en acier, équipé pour la compétition et la croisière, 529-4068, soir, 651-2412. quo-31

VOILIER, Xetch Catamaran, 40', construction 1972, échange accepté, (voile ou moteur), 688-0604. quo-4

YACHT 14 pieds, Cadorette, Mercury 45 forces, remorque, $1200., 681-6386 ou 849-2272. quo-3

YACHT 15 1-2 pieds, avec moteur 90 C.V. s'adresser, 7777 boul. Henri-Bourassa. quo-3

GOELETTE, tout équipée, 97 pieds, prix à discuter, inspection 4 ans, appelez 1-737-4283. quo-6

VOILIER Bermudien 14', fibre de verre, jour 1-248-0855, soir, 1-248-3835. quo-22

YACHT Cruiser Chris -Craft, 31 pieds, accommodation pour 6 personnes, jour, 681-0242, soir, 658-0889. quo-12

YACHT avec moteur Johnson 35 forces, prix discutable, 832-0342. quo-23

PRINCECRAFT, 15 pieds, décapotable, 50 hp, tout équipé, remorque, 661-2596. quo-13

CHALOUPE avec remorque et toile, $300., Tél. 623-9924. quo-23

TRES joli voilier, Trimarant, complet, voilure, remorque, départ $850., 694-1171. quo-26

BATEAU 15 pieds, 40 forces, remorque et toile, 837-1429. quo-13

BATEAU 14' 6", fibre de verre avec toit, moteur 40 forces Evinrude, $800. Tél. 418-387-5272. quo-23

VOILIER acajou, 4 couchettes, accepterais roulotte comme acompte, 329-4292. quo-13

CHICOBI, 45 pieds, tout équipé, parfaite condition, vendre ou échanger pour ferme ou autres, 651-8449. quo-11

YACHT Pacemaker, neuf, 32 pieds, sedan, 2 moteurs Cruisader, flybridge, tout équipé, prix d'aubaine, 683-3000, entre 8 et 20 heures. quo-11

FLYNG Junior, International, construction canadienne, parfait ordre, $935, soir 651-4037. quo-11

CHALOUPE fibre de verre, 12', comme neuve, $170. 633-3473. quo-24

BATEAU, fibre de verre, 14 pieds, moteur Evinrude 60 hp, 1971, avec remorque, $1,650, 651-5775. quo-24

BATEAU 19 pieds avec trailer, moteur électrique 40 forces, 681-6758. quo-23

30 PIEDS, "Cruiser" Grey marin, 150, propre, équipé, 687-0223, 839-4700. quo-14

YACHT Christliner, modèle Sinico, 15 pieds, fibre de verre, équipé au complet, 85 forces Johnson, prix à discuter, 10,544 boul. Ste-Anne, Ste-Anne de Beaupré. quo-22

NAUTICA, est le représentant à Québec, de marine, multiple, Listing, Services, Association de courtier maritimes Canadien et américains, qui se spécialise dans l'achat et la vente, de bateaux de plaisance. Tél. 527-9447 quo-23

BATEAU 14' fibre de verre, hors bord, Mercury, (état neuf), remorque Heavy Duty, $1,000., 843-2121. quo-22

BATEAU, 22 pieds, fond plat avec quille, "veneer" marin et chêne. Le soir, 663-2887. quo-25

YACHT en fibre de verre 18', 522-3875 ou 323-2151. quo-15

YACHT Owens, 15 pieds, fibre de verre, 75 forces, Evinrude, remorque, toit, $1,000., 656-9817. quo-15

VOILIER "Estrellita" 24 x 8 pieds, avec hors-bord, voile terylène, équipement complet. Tout le métal apparent bronze et acier inoxydable (stainless). Construction exceptionnelle. Dispendieux. 527-1955. quo-22

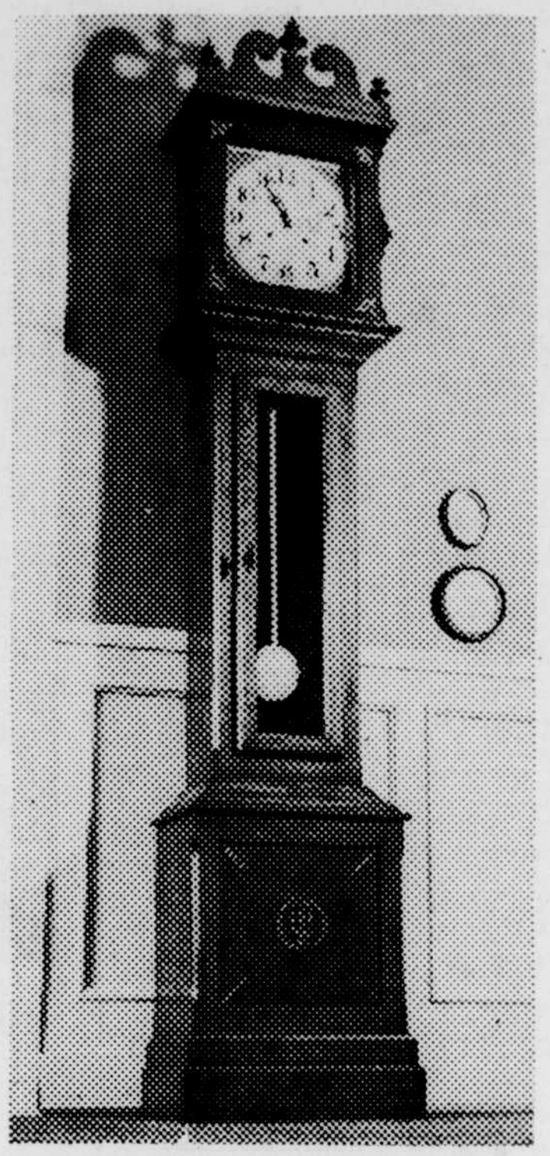
CABINE Cruiser 22 pieds, moteur inboard, hors-bord, 410 H.P., radio cassettes stéréo, radio émetteur, part Québec Yacht Club, 522-7974. quo-16

YATCH en bois, 14', 35 forces, avec remorque, $300., 839-9629 quo-23

YACHT, à vendre, 40 forces, Princecraft, prix à discuter, 523-4041. quo-28

MONA-CLAUDE, Chris-Craft, 35', 1967, 2-210 hp., état neuf, tout équipé. Pour visiter Québec Yatch Club, 23, 24, 25 mai, actions disponibles pour acheter. quo-23

LE TEMPS PASSE...



A l'échelle du monde, chaque seconde marque une étape dans la vie d'un être...

LE SOLEIL met tout en oeuvre afin que le temps dont nous disposons puisse accommoder le plus grand nombre de clients...

Nous voulons seulement vous rappeler que nous sommes à votre service dès

8H.30 A.M.

Votre annonce classée remise avant 20h.30 sera publiée le lendemain. Pour l'édition du samedi, avant 16h.30.

Psst... si vous cherchez une horloge grand-père, consultez nos pages d'annonces classées. Ou si vous en avez une à vendre, insérez votre annonce dès maintenant.

Les annonces classées LE SOLEIL à votre service 12 heures par jour

529-9231

La "place d'affaires" de Monsieur Tout-Le-Monde...

DÉCÈS et AVIS DIVERS

● RHETORICIENS et AMICALES ● FUNERAILLES ● REMERCIEMENTS
● SERVICES ANNIVERSAIRES ● IN MEMORIAM ● FAVEURS

705 AVIS DE DECES

BEAULIEU (William) — A Valcartier, le 21 mai 1973, à l'âge de 47 ans, est décédé M. William Beaulieu, époux de dame Aima Bérubé. Il demeurait au 108, Ave. St-Grégoire. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 à 3 heures. Départ de la résidence funéraire
F.-X. Bouchard Inc.,
4,100 boul. Ste-Anne
à 2h30 pour l'église St-Grégoire et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Pierre, Gilles, Sylvie, Yves; son père: M. Joseph Beaulieu; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Emile Beaulieu (Gabrielle Simard), Mlle Annette Beaulieu, M. Yvon Beaulieu, M. et Mme Camille Blanchard (Marie-Anne Bérubé), M. et Mme Ovila Gaudet (Clémentine Bérubé), Mme Pierre-E. Tremblay (Elmire Bérubé), M. Louis-Philippe Bérubé), M. et Mme Gérard Dionne (Marie-Bérubé), M. et Mme Eugène Bérubé (Thérèse Corbin), M. et Mme Jean-Paul Francoeur (Rita Bérubé), M. et Mme Odilon Bérubé (Rita Tardif), M. et Mme Yvon Lévesque (Pierrette Bérubé), M. et Mme Jake Breeve (Thérèse Bérubé), M. et Mme Georges Desnoyers (Lucette Bérubé). Le salon sera fermé entre 5 et 7 heures. quo-23

BEAUSOLEIL (Lucien) — A Valleyfield, le 20 mai 1973, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Lucien Beausoleil, entrepreneur électricien, époux en 1ères noces de feu Fleurette Hardy et en 2es noces de dame Juliette Fuoco. Il demeurait à St-Stanislas de Koska. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 mai à 10 hres. Départ du funérarium
Lépine Ltée
318, ch. de la Canardière
à 9h45 pour l'église Ste-Claire d'Assise et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa fille et son gendre: M. et Mme Gérald LeBlanc (Claudette) de Lachine; son beau-fils: M. John Mignacca; son frère, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Roméo Beausoleil (Jeanne Pouliot) de Trois-Rivières, Mme Marguerite Martel de Montréal, M. et Mme Antonio Labbé (Simonne), Mme Juliette Huard de Montréal, M. et Mme Gabriel Lépine (Bernadette), M. et Mme Bruno Beaulieu (Lucille), M. et Mme Tony Fuoco, M. Guido Fuoco, Mme Mary Lacerino, M. et Mme Louis Pizzardi, Mlle Rose Fuoco, ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, neveux et nièces. quo-23

BEDARD (Léontine) — A Québec, le 21 mai 1973, à l'âge de 93 ans, est décédée dame Léontine Hardy, épouse de feu M. Henri Bédard, autrefois de Pont-Rouge. Elle demeurait au 19, rue McMahon. Les funérailles auront lieu jeudi, le 24 mai, à 10 heures. Départ du
Funérarium Lépine Ltée,
300, Chemin Ste-Foy,
à 9h 45, pour la Basilique Notre-Dame de Québec et de là au cimetière de Bienville. Elle laisse dans le deuil ses enfants et son gendre: M. et Mme Adalbert Gendron (Monique), Mme Georges Chatigny (Cécile), M. Lionel Bédard; sa soeur et sa belle-soeur: Mme Arthur Brousseau, de Pont-Rouge, Mme Joseph Hardy; ses petits-enfants: Luc et Denise Chatigny, ainsi que de nombreux neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-23

BEDARD (Lionel) — A Donnacona, le 20 mars 1973, à l'âge de 62 ans, est décédé M. Lionel Bédard, époux de Irène Marcotte. Il demeurait au 263, ave Mathieu, Donnacona. Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures. Départ du salon funéraire
D. Denis Inc.,
324, ave Notre-Dame,
Donnacona,
à 9h 45, pour l'église Ste-Agnès et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Gilles (Agathe Tessier), Jean-Guy (Imelda Laperrière), Yvon (Yvette Martel), Gaston (Michelle Cliche), Nicole (Mme Réal Vézina), Denise. quo-22

COTE (J.-Georges) — A l'hôpital du Christ-Roi, le 20 mai 1973, à l'âge de 74 ans, est décédé M. J.-Georges Côté, ex-employé du Gouvernement provincial, époux de Dame Marie-Blanche Godin. Il



demeurait au 210, des Bouleaux Ouest. Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures. Départ du salon funéraire
Sylvio Marceau Inc.,
224, St-Vallier Ouest,
à 9h 30, pour l'église de Ste-Odile et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, ses gendres: Jean-Paul, Thérèse (Mme Jean-Marie Picard), Raymonde (Mme Jean-Guy Falardeau), Georgette (Mme Maurice Simard); ses frères, sa soeur et ses belles-soeurs: M. et Mme Charles-Edouard Côté (Jeannette Hébert), M. et Mme Paul Côté (Emma Ward), M. Gérard Côté, Mlle Annette Côté, Mlle Laura Godin, Mme Léonie Côté; ses petits-enfants: Céline Côté, Camil, François, Nathalie Picard, Alain, Serge Falardeau, Carole, Hélène Simard et plusieurs neveux et nièces. quo-23

DEMONTIGNY (Eva) — A Québec, le 21 mai 1973, à l'âge de 79 ans, est décédée dame Eva Tailleur, épouse de M. Adjutor Demontigny. Elle demeurait au 330 Est, des Peupliers, Québec. Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.,
270, rue Marie de
L'Incarnation,
à 8h45, pour l'église du Sacré-Coeur-de-Jésus et de là au cimetière St-Charles. quo-22

DINAN (Rose) — A Québec, le 20 mai 1973, est décédée dame Rose O'Malley, épouse de feu Alex Dinan. Elle demeurait au 80, Grande Allée est. Les funérailles auront lieu mardi le 22 mai à 10 hres, sous la direction de la maison
Lépine Ltée.
Départ du salon de St. Brigid's Home, 80, Grande Allée est, à 9h45 pour l'église St-Patrick et de là au cimetière St-Patrick. Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Mme Bernard O'Malley (Margaret), Mme Louis Bergman (Grace); son frère: M. Louis O'Malley; ses nièces: Phyllis et Marjorie; son neveu: Carl. quo-22

DUBOIS (Armand) — Au centre Hospitalier de l'Université Laval, le 21 mai 1973, à l'âge de 57 ans, est décédé Armand Dubois, célibataire. Il demeurait autrefois à Charny. Les funérailles auront lieu jeudi, à 3 heures. Départ des salons
Claude Marcoux Ltée
Place de l'église
Charny
à 2.35 heures pour l'église de Charny et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil son frère, ses soeurs, ses beaux-frères et sa belle-soeur, M. et Mme Marcel Drolet (Irène), M. et Mme Adrien Lambert (Jeanne), M. Léopold Dubois, M. Wellie Bégin, Mme Wellie Roy, M. Jules Demers. quo-23

ETHIER (Laura) — A l'hôpital Général de Québec, le 20 mai 1973, à l'âge de 65 ans, est décédée dame Laura Ouellet, épouse de M. Gaston Ethier, agronome. Elle demeurait au 313, 7e Rue, La Pocatière. Les funérailles auront lieu mercredi, 23 mai, à 3 hres. Départ du funérarium
Marius Pelletier
600, 13e Rue,
La Pocatière
à 2h45 pour la cathédrale de La Pocatière et de là au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses parents: M. et Mme Euclide Ouellet (Marie Pelletier); ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Sr. Annette Ouellet, ss. c. m., M. Lucien Ouellet, M. Jean-Léon Ouellet, M. et Mme Arsène Ouellet (Juliette Raymond), M. et Mme Philippe Bérubé (Jeanne Ouellet), M. et Mme Théophile Ethier (Bella Brunet), Mme Lucien St-Pierre (Lucienne Ouellet), Mme Gérard Ouellet (Angélina St-Pierre), ainsi que plusieurs neveux et nièces. quo-22

GARNEAU (Sr Françoise) — A l'Hôpital de L'Enfant-Jésus, le 19 mai 1973, à l'âge de 62 ans, est décédée soeur Françoise Garneau, autrefois Soeur Gilbert-Marie du Couvent St-Louis de France, Bienville. Les funérailles auront lieu mardi à 4 heures, à la Chapelle du Couvent, sous la direction de la maison
Gilbert & Turgeon Ltée
Inhumation au cimetière de la Communauté. Elle laisse dans le deuil, frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Hervé Garneau de Montréal, Mlles Blandine et Gertrude Garneau, Québec, M. et Mme François Garneau, Mlle Marie-Garneau, M. et Mme Edmond Garneau, M. et Mme Félix Garneau, M. et Mme Clément Garneau, M. et Mme Lucien Bolduc, de St-Martin, Beauce, M. et Mme Joseph Garneau, de Ayers-Cliff, M. et Mme Laurent Garneau, Sherbrooke, M. et Mme Léopold Garneau, St-Georges, Beauce, plusieurs neveux et nièces dont le Père Yves Garneau,E.S.S., Montréal et M. L'abbé Camil Garneau, St-Louis de France, Soeur Huguette Garneau, St-Georges, Beauce. quo-22

GENEST (Marguerite) — A Québec, le 17 mai 1973, à l'âge de 60 ans et 3 mois, est décédée Marguerite Brochu, épouse de feu J.-T. Genest. Elle demeurait au 754 Côte Ste-Geneviève. Les funérailles auront lieu mardi le 23 mai à 10 heures. Départ de la
Coopérative de Frais Funéraires du Plateau
260 des Franciscains
à 9.45 heures pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil son fils: André, ses filles: Lise, Micheline, France, ses frères et soeurs: Roland, Patrick, Madeleine, Marcelle, Jeanne, ses petits-enfants: Danielle, Nathalie, Christian, Héric, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, ses gendres et sa brue. quo-22

GAUTHIER (Marie-Anna) — A Charlesbourg, le 19 mai 1973, à l'âge de 67 ans, et 8 mois, est décédée Marie-Anna Asselin, épouse de M. Louis-Philippe Gauthier. Elle demeurait au 55, rue Fleury, Charlesbourg-Ouest. Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.,
270, rue Marie de
L'Incarnation,
à 8h45, pour l'église du Sacré-Coeur-de-Jésus et de là au cimetière St-Charles. quo-22

GELLY (Lauriana) — A Québec le 19 mai 1973, à l'âge de 75 ans, est décédée dame Laurinna Cantin, épouse de Jean-Charles Gelly. Elle demeurait au 216A St-Joseph, Lauzon. Les funérailles auront lieu mercredi à 3 heures. Départ des salons funéraires
Gauthier Ltée,
239 St-Joseph, Lauzon
à 2:45 hres pour l'église St-Joseph de Lauzon et de là au cimetière de Lévis. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants, gendre et belle-fille: M. et Mme Jacques Gelly (Gisèle Gagnon), M. et Mme Guy Dorval, frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Mme Arthur Nolin (Alma), Mme Lucien Gendreau (Eva), M. et Mme Léopold Courcy (Mariette), M. et Mme Donald Cantin (Rachelle Auclair), Mme Harry Gelly, M. et Mme Edouard Gelly, M. et Mme Antonin Legault, M. et Mme Joseph Boutin, M. Lucien Gelly, M. et Mme Paul Gelly. quo-22

JULIEN (Léo-T.) — A Québec, le 20 mai 1973, à l'âge de 69 ans, est décédé Monsieur Léo-T. Julien, Industriel, époux de Dame Jeanne Ouellet. Il demeurait au 765, boul. du Lac, Lac Beauport, P.Q.



Les funérailles auront lieu mercredi, le 23 mai, à 2.30 heures. Départ de la résidence funéraire de
La Cie Hubert Moisan,
35 Est, Grande-Allée,
à 2h 10, pour l'église St-Albert-le-Grand et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, son fils, Donald Julien; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Edouard Julien, Mme Jules Laferté (Berthe), M. Mme Bert Kerwin (Catherine), M. Mme Herménégilde Julien (Jacquesline), Mme Charles-Omer Laferté (Julienne), M. et Mme Ken Dawson (Yvonne), Mme Henri Julien (Raymonde), Mme Wilfrid Julien (Marie-Paule), M. Mme Fleury Julien (Lucienne), Mme Raymond Julien (Gemma), Mme J.-E. Ouellet, M. Léo Ouellet, M. et Mme Fernand Lyonnais (Jacquesline), ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines. N.B. Le salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-22

JULIEN (Normand) — A St-Michel de Bellechasse, le 19 mai 1973, à l'âge de 22 ans, est décédé accidentellement M. Normand Julien, fils de feu Arthur Julien et de dame Marie-Louise Pleau (Mme Joseph Laverdière). Les funérailles auront lieu mercredi le 23 mai à 2 heures. Départ de la résidence funéraire
Emile Ruelland
à 1h50 pour l'église St-Michel et de là au cimetière paroissial. quo-22

LAMONTAGNE (Antonine) — A Québec, le 21 mai 1973, à l'âge de 76 ans, est décédée Mlle Antonine Lamontagne, fille de feu M. et Mme David Lamontagne. Elle demeurait à la pension des Dames de Jésus-Marie. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 mai à 10 hres. Départ du funérarium
Lépine Ltée,
1584, chemin St-Louis
à 9h45 pour la chapelle de Jésus-Marie et de là au cimetière de Sillery. Elle laisse dans le deuil ses frères et belles-soeurs: M. et Mme Eustache Lamontagne, M. et Mme Paul Lamontagne, M. Fernand Lamontagne, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-23

LECLERC (Hercule) — A St-Basile, cté Portneuf, le 20 mai 1973, à l'âge de 68 ans, est décédé Hercule Leclerc, époux de feu Marie-Jeanne Langlais. Il demeurait au 53, ave St-Georges, St-Basile. Les funérailles auront lieu mercredi, le 23 mai, à 3 heures. Départ du salon funéraire
L. Leclerc & Fils,
18, ave du Parc,
St-Basile,
à 2h 30, pour l'église Ste-Christine et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil, ses frères et soeurs: M. et Mme Rosaire Leclerc, M. et Mme Eugène Leclerc, Siméon, Mme Victor Leclerc, Mme Charles Leclerc, M. Rosario Boutet, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs. quo-22

LETARTE (François) — A Québec le 20 mai 1973, à l'âge de 82 ans, est décédé Monsieur François Letarte, époux de Dame Alphonsine Simard. Il demeurait au 639 10ème Rue, Québec. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 mai 1973 à 10:00 hres. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée
6450 Boul. Henri-Bourassa
Charlesbourg
à 9:40 hres pour l'église St-Fidèle et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa fille: Mme Jean Rivard (Françoise Letarte). Sa petite-fille: Dominique Rivard. Sa soeur et ses belles-soeurs: Mme Louis Rhéaume (Blanche Letarte), Mme Charles Letarte, Mme Charles Simard, Mme Pierre Simard. Le Salon sera fermé entre 5 et 7 hres. quo-22

PAGE (Jean) — A Longueuil, le 20 mai 1973, à l'âge de 49 ans, est décédé M. Jean Pagé, époux de dame Jeannette Turgeon. Les funérailles auront lieu mercredi à 11 heures. Départ du salon funéraire
E. Darche & Fils,
505 ouest, Boul. Curé Poirier,
Longueuil
pour l'église Sacré-Coeur et de là au cimetière de la Côte des Neiges. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Daniel (Diane Savard), et Line. quo-23

PICARD (Dolorosa) — A Québec, le 20 mai 1973, à l'âge de 71 ans, est décédée dame Dolorosa Paré, épouse de feu Joseph Picard. Les funérailles auront lieu mercredi, le 23 mai, à 2 heures. Départ du Funérarium
Lépine Ltée,
7685, 1ère Avenue,
Charlesbourg,
à 1h 45, pour l'église Ste-Maria Goretti, Charlesbourg et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Maurice Gariépy (Béatrice), M. et Mme Roland Ferland (May), M. et Mme Roch-Yves Lafontaine (Madeleine), M. et Mme Raymond Picard (Rolande Girard); ses frère, soeurs et beau-frère et belle-soeur: M. et Mme Daniel Paré, Mlle Alice Paré, M. et Mme Charles Leclerc (Simone), ainsi que plusieurs petits-enfants. quo-22

SAMSON (Jean-Louis) — A Québec le 21 mai 1973, à l'âge de 52 ans, est décédé M. Jean-Louis Samson, agent de gestion financière au ministère de l'Education, époux de dame Colette Lamontagne. Il demeurait au 2915 chemin St-Louis. Les funérailles auront lieu jeudi le 24 mai à 15 heures. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée,
1025 route de L'Eglise,
Ste-Foy
à 4.45 heures pour l'église St-Louis de France et de là au cimetière Mont-Marie, Lévis. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Bernard et Michèle. Sa belle-mère, Mme P.-A. Lamontagne, ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Mlle Gabrielle Samson de Lévis, M. et Mme Benoit Samson (Laurette Goyette) de Lévis, M. et Mme Landry La Rue (Françoise) de Montréal, M. et Mme Georges-E. Samson (Louise Garant) de Lauzon, M. et Mme Gilles Croteau (Madeleine) de Lévis, docteur et Mme Robert La Rue, M. et Mme Paul-Marcel Bilodeau, Ing., M. l'abbé Raymond Lamontagne, curé de St-Nazaire, M. et Mme Paul Allard, de St-Romuald, M. et Mme Alfred Lamontagne, Mme Jacques Lamontagne de Lévis, M. et Mme Pierre Lamontagne, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines. quo-24

TRUDEL (Lt Colonel Robert-P.) — A Boca Raton, Floride, le 19 mai 1973, à l'âge de 56 ans, est décédé Lieutenant Colonel Robert-P. Trudel, C.D., Gérant de la Maison Univac,



Division Sperry-Rond Canada Limited, époux de dame Margaret-U.-S. Smith. Il demeurait au 1648, Place de Bruyère, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu mercredi, le 23 mai, à 11 heures. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée,
1025, Route de l'Eglise,
Ste-Foy,
à 10h 45, pour l'église St-Yves et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses fils, ses filles et son gendre: M. Paul Trudel, M. et Mme Guy Boulanger (Nicole), Mlle Lise Trudel, M. Robert Trudel Jr. Son petit-fils: Eric Boulanger. Ses soeurs, ses beaux-frères et sa belle-soeur: Mme Oscar Holmes (Jeanne), de Sorel, M. et Mme Roland Champagne (Marcelle), de Sorel, M. et Mme Delanoe-D. Dinelly (Diana Smith), de Los Angeles. Son oncle et sa tante: M. et Mme Patrick Trudel, de Shawinigan. quo-22

VEILLEUX (Rosaire, curé) — A Québec le 19 mai 1973, à l'âge de 74 ans et 7 mois, est décédé Monsieur l'abbé Rosaire Veilleux, curé à sa retraite. Fils de feu Théophile Veilleux et feu Marie Dina Prémont. Il demeurait au 79, rue Châteauguay. Les funérailles auront lieu mercredi le 23 mai à 10 hres. Départ des salons de
La Cie Hubert Moisan
253, Est St-Joseph
à 9:50 hres pour l'église Notre-Dame de Grâce et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil son frère, sa soeur et belles-soeurs: Mme Ronaldo Boissonnault (Anne-Marie Veilleux), M. Mme Cyrille Veilleux (Rita Moisan), Mme Joseph Gaudiase Giguère (Jeann Bernier), ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines. N.B. Le Salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-22

VERVILLE HAMEL (Angélina) — A Charlesbourg, le 20 mai 1973, à l'âge de 86 ans et 2 mois, est décédée Mme Angélina Hamel, épouse de feu Clovis Verville. Elle demeurait au Foyer Villa Maria. Les funérailles auront lieu mercredi à 10 hres. Départ
Coop Funéraire St-Roch
440, St-François-Est
à 9:45 hres pour l'église St-Roch et de là au cimetière St-Charles. Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Mme Arthur Robitaille (Marie-Louise Hamel), Mme Joseph Bédard (Delvina), Mlle Amanda Hamel, M. et Mme Théodule Garneau (Blanche Hamel), M. et Mme Hector Talbot (Rose). Ainsi que ses neveux et nièces. quo-22

725 SERVICES ANNIVERSAIRES

BABIN (Joséphine) — Mercredi, 23 mai, à 2 heures p.m., en l'église St-Sacrement, sera chanté le service anniversaire de dame Joséphine Labbé, épouse de M. Henri Babin. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. quo-22

RANCOURT (Marcel) — Jeudi le 24 mai à 3 heures p.m., en l'église de St-Malo, sera chanté une messe anniversaire en souvenir de Marcel Rancourt. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. quo-23

SERVICES SPÉCIAUX

780 FLEURISTES

FLEURS POUR TOUTES OCCASIONS
MME S. LAHAYE
LTEE
FLEURISTE
1027, 3e av., tél.: 524-4613
COMMANDES EXECUTEES
SOIR et DIMANCHE
dlu-22

790 MONUMENTS FUNERAIRES

THERIAULT & FILS LTEE
710 1ere AVENUE, Québec, 524-1561
quo-23

Décès et Avis Divers
Pour faire paraître un avis ou une annonce, s'il vous plaît communiquer avec le Service des Annonces Classées.
529-9231
Le tarif des avis est de .10 du mot (minimum $5.00). Photo $15.00 en plus (minimum $20.00)
Le tarif pour les annonces sera fourni sur demande.

LE SOLEIL
Une bonne façon d'en savoir plus

dans le monde

Pollution: l'industrie de l'acier pris en faute

NEW YORK (PA) — Les efforts de l'industrie américaine de l'acier pour lutter contre la pollution sont nettement inférieurs à ce qui est légalement requis et technologiquement possible, affirme une étude.

Cette étude de 500 pages, effectuée pendant un an et demi par le Conseil sir les priorités économiques, dénonce les entreprises au.s. steel's, de l'Indiana, et Works and National Steel's, de la Virginie de l'Ouest, comme étant celles qui engendrent le plus ee pollution sur un total de 47 usinesobservées.

Parmi les sept plus importantes compagnies d'acier analysées dans le rapport, Armco Steel semble se distinguer par "un record de comportement bien meilleur que celui de toute autre entreprise d'envergure, au chapitre des émissions d'air par tonnes d'acier prduit",a eéclaré Alice Tepper Marlin, directrice de cet organisme à but non lucratif. 3

Le rapport affirme en outre que ees mesures légales iourraient bientôt être prises contre une quarantaine d'usines gérées par les grandes entreprises. Ces usines comptent environ 70 pour cent de la production domestique, selon le rapport.

Le troupeau de Lyndon Johnson mis aux enchères

(AFP)—Les quelque 30 taureaux et 130 vaches du troupeau de l'ancien président américain Lyndon B. Johnson ont été vendus lundi aux enchères à Stonewall, dans le Texas.

Près de 700 acheteurs se sont présentés à la vente organisée par la veuve de l'ancien chef de l'Etat mort en janvier dernier, Lady Byrd Johnson, qui a rappelé que ce troupeau était l'"amour" et la fierté de son mari. Un éleveur du Texas a acquis une vache et son veau pour la somme de $1,500 et un taureau a atteint le prix de $2,-650.

Des sculpteurs aveugles

GREENVALE, N.Y. (PA) — Les sculptures exposées au C.W. Post College ont quelque chose de spécial. Toutes sont les oeuvres de sculpteurs aveugles.

L'exposition comprend les travaux de cinq étudiants aveugles qui viennent de terminer au collège un cours artistique donné par Andrew Cartier, peintre et professeur d'art.

Cartier, qui poursuit ses études à l'université Columbia en vue de l'obtention d'un doctorat a mis ce cours au point comme sujet de thèse.

Au commencement du cours, les élèves se servaient d'une matière semblable au plâtre qui est mélangée à l'eau et qui durcit par la suite. Les élèves faisaient des masques en pressant du papier métallique sur leur visage et en remplissant ensuite ces moules.

Par la suite, les élèves aveugles se sont servis de mannequins de magasins afin de fabriquer des moules de corps et de membres. Parmi les sculptures exposées, on note celle d'une femme tenant un enfant, d'un couple qui s'embrasse et d'une femme assise dans une chaise.

Les armes du Claudia

Joe Cahill est condamné à trois ans de prison

(Reuter et AFP) — Joe Cahill, ancien dirigeant de l'Armée républicaine irlandaise a été condamné hier à trois ans de prison après avoir été reconnu coupable de trafic d'armes.

Cahill et cinq autres inculpés étaient accusés d'avoir essayé d'introduire en République d'Irlande cinq tonnes d'armes et d'explosifs destinés aux commandos de l'IRA en Ulster.

Ils ont tous été arrêtés en mars dernier lorsque la marine irlandaise a intercepté un caboteur ouest-allemand au moment où il s'approchait des côtes de l'Eire.

Cahill et deux autres accusés ont refusé de reconnaître la compétence du tribunal, une pratique habituelle chez les membres de l'IRA.

Après avoir été condamné, Cahill a déclaré dans le box des accusés: "Si je suis coupable d'un crime, c'est celui de n'avoir pu remettre le contenu du bâteau aux combattants de la liberté de ce pays".

Quatre des inculpés ont été condamnés à deux ans de prison, deux sentences étaient assorties d'un sursis. Les inculpations retenues contre un des accusés ont été abandonnées.

NOUVELLE STRATEGIE DE L'IRA

L'IRA provisoire a adopté une nouvelle stratégie en Ulster et a mis sur pied de nouvelles unités d'action, les "Active service units" (ASU), qui sont responsables de la récente intensification de la campagne de terreur dans la province, écrivait de son côté dimanche, le correspondant à Belfast de "L'Observer".

Les ASU sont notamment responsables de la mort de neuf soldats britanniques au cours des deux dernières semaines, ajoute le correspondant du journal libéral-indépendant. Ces nouveaux commandos ont semble-t-il été créés en réponse à la pression et aux succès de l'armée britannique au cours de l'hiver dernier, poursuit-il.

Chaque bataillon de l'IRA provisoire en Ulster (dont les trois de Belfast) formera une unité composée de membres ayant reçu un entrainement spécial, notamment aux explosifs, et qui opérera selon des plans préétablis, précise encore le correspondant du journal.

CINQ MAGASINS DETRUITS

Cinq boutiques du centre de Londonderry ont été totalement ravagées hier soir par l'explosion d'une charge de plus de 200 livres dissimulée dans une camionnette.

L'attentat n'a fait aucune victime, l'alerte ayant été donnée une heure et demie avant l'explosion par le propriétaire de la camionnette qui avait été enlevée par deux adolescents.

MORTE D'EMOTION

Une femme de 24 ans, prise sous une volée de balles au cours d'une fusillade dans le quartier catholique de Springfield Road à Belfast, s'est effondrée terrasée par l'émotion.

Transportée chez elle, elle est morte peu après. Elle est la 802ème victime des troubles en Irlande du Nord depuis août 1969.

Au cours du même incident, deux jeunes gens ont été blessés. Les coups ont été tirés d'une voiture qui a pris la fuite.

Un homme a également été blessé au cours d'un autre incident semblable.

Callaghan, successeur de Schweitzer?

LONDRES (Reuter) — Le nom du député travailliste James Callaghan, ancien chancelier de l'Echiquier, a été mentionné pour le poste de directeur du Fonds monétaire international, qui sera vacant en septembre quand M. Pierre-Paul Schweitzer aura terminé son deuxième mandat, déclare-t-on de source informée à Londres.

M. Callaghan, âgé de 61 ans, est actuellement porte-parole du Parti travailliste pour les affaires étrangères. Son nom aurait été cité à une réunion de l'OCDE à Paris cette semaine. Mais ses amis disent qu'il pourrait n'être pas trop désireux d'abandonner sa position dans la hiérarchie du Labour Party.

Un chef de la nouvelle mafia tué en Calabre

PALMI, Calabre (AFP) — Francesco Scriva, 31 ans, considéré comme étant le chef de la nouvelle mafia calabraise a été tué hier soir à Palmi, en Calabre, de plusieurs coups de fusil de chasse à canons sciés.

Scriva a été abattu alors qu'il regagnait son domicile. Son casier judiciaire était particulièrement chargé. Depuis sa première arrestation à 14 ans, Scriva a été soupçonné d'avoir participé à l'assassinat et l'enlèvement de nombreuses personnes ainsi que de nombreux attentats et vols. Son père avait été tué de la même façon il y a quelques années.

Violence à Detroit

DETROIT (PA) — Les corps de deux jeunes femmes ont été trouvés attachés et les gorges tailladées, tôt lundi matin, dans l'arrière-boutique d'un magasin du nord-ouest de Détroit.

La police retient l'identité des deux jeunes femmes mais affirme que l'une d'entre elles était à l'emploi du magasin.

La police ajoute enfin que le tiroir-caisse du magasin avait été vidé.

Par respect pour la mémoire de notre président



les bureaux et l'usine de
LEO T. JULIEN INC.
seront fermés, mercredi dans l'après-midi, jour des obsèques

Par respect pour la mémoire de



M. LEO T. JULIEN
vice-président de
SOCIETE IMMOBILIERE DES QUATRE CANTONS INC.
de Notre-Dame des Laurentides
Nos bureaux seront fermés, mercredi après-midi, pour les obsèques.

Pour garantir leur ravitaillement continu en pétrole

Les Etats-Unis useraient de la force au Moyen-Orient

(D'Après AFP, NYTNS ET REUTER) - Le sénateur William Fulbright, président de la Commission des affaires étrangères du Sénat, a affirmé, hier que la dépendance sans cesse grandissante des Etats-Unis envers le Moyen-Orient pour leur approvisionnement en pétrole, pourrait conduire ce pays ou "ses puissants protégés militaires", tels que l'Iran ou Israel, à s'emparer par la force des Etats arabes producteurs de pétrole.

Cette affirmation du sénateur démocrate de l'Arkansas est intervenue quelques heures seulement après l'annonce au Caire de la signature d'un accord de 73 millions de dollars aux termes duquel le gouvernement égyptien accorde des droits de prospection à deux importantes compagnies américaines - Exxon et Mobil Oil - dans le littoral égyptien de la Méditerranée, après la reconnaissance officielle par Washington de la présence, en Iran, de plusieurs centaines de "coopérants" militaires américains et des révélations du Pentagone selon lesquelles les Etats-Unis ont, en cinq ans, vendu à Israel, des armements d'une valeur totale de près d'un milliard de dollars, soit trois fois la valeur du matériel militaire américain fourni pendant la même période aux Etats arabes.

Dans un discours devant la Commission, M. Fulbright a exposé les détails d'un scénario qui ne manquera pas de se produire dans les années à venir", si une solution politique n'est pas trouvée au problème du Moyen-Orient.

A cause de la crise énergétique, a-t-il dit, "nos hommes politiques actuels et leurs conseillers pourraient bien en venir à la conclusion qu'une action militaire est nécessaire à la sauvegarde des ressources pétrolières au Moyen-Orient".

"Il n'y a pas de doute, a-t-il ajouté, quant à notre capacité d'occuper par la force les Etats producteurs de pétrole du Moyen-Orient, car ils sont militairement insignifiants et constituent ce que les géopoliticiens appellent "un vide politique".

Le sénateur a poursuivi: "Nous n'aurons peut-être même pas à le faire nous-mêmes, vu la proximité dans cette partie du monde de deux de nos puissants protégés militaires". M. Fulbright a rappelé que le Cha d'Iran, qui a établi un précédent dans les relations commerciales américaines en achetant tout d'un coup du matériel militaire américain pour la somme rondelette de deux milliards de dollars, il y a quelques mois, a fait preuve d'un grand désir de se voir attribuer un rôle de "protecteur" dans cette région, tandis qu'un savant israélien soulignait récemment qu'il ne serait pas surpris de voir l'Etat hébreu tenter d'occuper le Koweit.

Hier, le gouvernement américain a d'ailleurs reconnu la présence en Iran, de plusieurs centaines de militaires américains dont la mission est de "coopérer" à l'entrainement des troupes impériales au maniement des armements fournis par les Etats-Unis.

De source proche du Pentagone, on confirme une information publiée par le "New York Times", qui a annoncé dimanche, que le nombre des militaires américains postés dana ce pays d'importance stratégique, va plus que doubler d'ici cet été, en passant de quelque cing cents à plus de onze cents hommes.

En outre, environ trois cent techniciens civils sont attendus ên Iran pour participer notammemt à l'entrainement des pilotes d'hélicoptères américains et à l'entretien de ces appareils.

La présence militaire américaine dans cette région vitale pour les ressources pétrolières des pays industrialisés, constitue, avec les chiffres qui viennent d'être révélés, l'un des contingents les plus nombreux des forces américaines en Asie, à l'exception de l'Extrême-Orient.

L'Union soviétique, pour sa part, prête son assistance militaire à l'Irak, pays avec lequel l'Iran entretient des relations tendues, et où Moscou dispose en outre d'une base navale.

En ce qui concerne Israel, depuis la guerre des Six jours en 1967, les Etats-Unis ont vendu à cet Etat, des armements d'une valeur totale de près d'un milliard de dollars, soit trois fois la valeur du matériel militaire américain fourni pendant la même période aux pays arabes.

Cette précision est donnée par le département de la Défense américain, qui vient de rendre publiques des informations, jusqu'à présent confidentielles sur les ventes de matériel militaire américain, de 1967 à 1972.

Le rapport montre que seuls deux pays arabes achètent des quantités importantes d'armements aux Etats-Unis: l'Arabie séoudite, qui en a acquis pour $141 millions, et la Jordanie, dont les achats se sont montés à $127 millions. Le Liban a dépensé $3,700,000.

pour s'équiper en armements américains, et des quantités plus limitées ont été acquises par l'Irak, la Syrie et le Koweit.

Entre-temps, au Caire, Mobil Oil Corporation et Exxon ont signé hier, avec le gouvernement, un accord de prospection pétrolière dans la partie égyptienne de la Méditerranée, au nord de l'embouchure du Nil.

Aux termes de cet accord, Mobil investira 23 millions de dollars en huit ans et Exxon 50 millions en douze ans dans les opérations de prospection.

C'est la première fois en dix ans que l'Egypte passe de tels accords avec des compagnies américaines.

On a "vu" les "trous noirs" d'Einstein

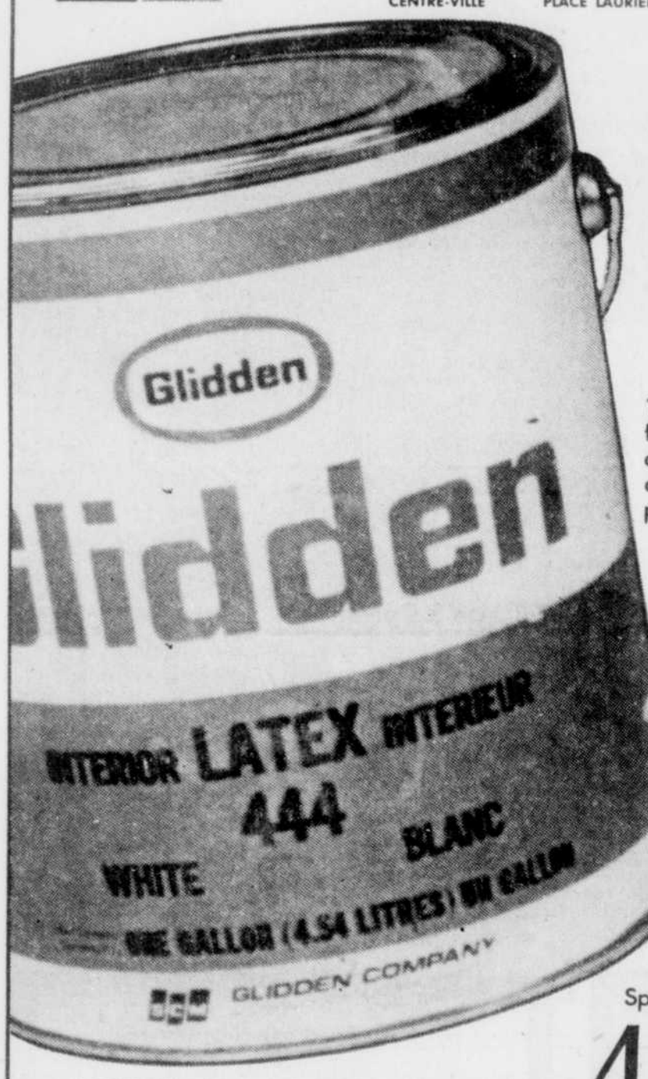
CANBERRA (Reuter) — Pour la première fois, une équipe d'astronomes annonce avoir repéré des "trous noirs", objets célestes dont l'existence a été prévue par Einstein.

Le professeur N.V. Vidal, qui dirige une équipe de chercheurs à l'observatoire de Mont Stromlo, près de Canberra, a précisé que les deux objets sont situés à quelque sept mille années-lumière.

Les "trous noirs" sont nés de l'implosion des étoiles sous les forces de la gravitation. Virtuellement réduites à néant, ces anciennes étoiles sont entourées d'une zone d'attraction d'une force telle que les particules qui s'y trouvent enfermées sont comprimées et fusionnent à des températures supérieures à 10 millions de degrés. L'existence de ces étoiles est trahie pas une émission de rayons-x.

Selon le professeur Vidal, la démonstration expérimentale des "trous noirs" démontre que les étoiles disposent d'une énergie limitée dont l'épuisement entraine leur mort et la disparition.

Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER





Gratis:
10 sacs à ordures, format géant, avec tout achat d'un gallon de peinture Glidden.

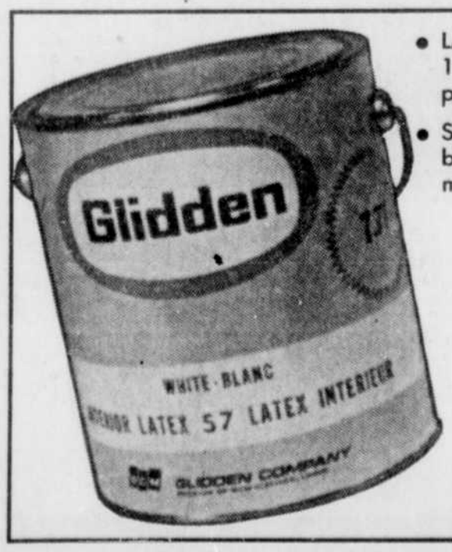
- LATEX D'INTERIEUR GLIDDEN pour murs peinturés, panneaux, papiers-tentures
- HUILE D'EXTERIEUR GLIDDEN
- LATEX D'EXTERIEUR GLIDDEN contrôlant le cloquage des surfaces neuves

Spécial 4.99 le gallon pour tons de pastel
Supplément pour les couleurs.

- SEMI-LUSTRE D'INTERIEUR GLIDDEN pour boiseries et métal, murs intérieurs
- EMAIL GRIS GLIDDEN A PLANCHER pour surface exigeant un fini durable et lustré

Spécial 5.99 le gallon pour tons de pastel
Supplément pour les couleurs.

Peinture, rayon 29, sous-sol, Centre-Ville et 829, niveau 2, Place Laurier.



- LATEX D'INTERIEUR GLIDDEN 100% acrylique pour murs de plâtre, panneaux muraux
- SEMI-LUSTRE GLIDDEN pour bois, murs intérieurs, boiseries et métal

Spécial 7.77 le gallon de blanc
Supplément pour les couleurs.

Peinture, rayon 29, sous-sol, Centre-Ville et 829, niveau 2, Place Laurier.

Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER



HARDING
les fameux tapis en nouvelle fibre ACRILAN PLUS de Monsanto qui défie le temps.

Les tapis en Acrilan® Plus sont favoris par le public. Monsanto a perfectionné la fibre Acrilan pour lui donner de nouvelles caractéristiques dont : les textures plus souples et luxueuses, une durabilité incontestée, une facilité d'entretien, un arc-en-ciel de couleurs et aussi un nouveau nom : Acrilan Plus. Aussi HARDING s'est accaparé cette fibre dans ses tapis.

Lynnwood de HARDING
Un velours uni serré d'Acrilan Plus pratiquement inusable, antimite et non allergène. Semelle en jute. Une palette de 14 couleurs, largeur de 12 pieds. 13.95 ver. car.

New Generation de HARDING
Un frisé Jaspé bicolore en poil d'Acrilan Plus résistant aux traces de pas, antimite et non allergène. Semelle de jute. Douze coloris, largeur de 12 pieds. 12.95 ver. car.

Tapis, rayon 21, 4e, Centre-Ville et 821, niveau 2, Place Laurier.

Consultez nos experts en tapis et demandez notre service de décoration.

Bibliothèque
et Archives
nationales
Québec

Le Soleil

Section publicitaire
Page(s) manquante(s)